ЭТИМОЛОГИЧЕСКИЙ СЛОВАРЬ СЛАВЯНСКИХ ЯЗЫКОВ

37



РОССИЙСКАЯ АКАДЕМИЯ НАУК

ИНСТИТУТ РУССКОГО ЯЗЫКА им. В.В. ВИНОГРАДОВА

ЭТИМОЛОГИЧЕСКИЙ СЛОВАРЬ СЛАВЯНСКИХ ЯЗЫКОВ

ПРАСЛАВЯНСКИЙ ЛЕКСИЧЕСКИЙ ФОНД

Выпуск

37

*(*otъgryzati(sę) – *otъpasti)*

Под редакцией
доктора филологических наук
А.Ф. ЖУРАВЛЕВА



МОСКВА НАУКА 2011

УДК 811.16/38
ББК 81.2-4
Э90



Издание осуществлено при финансовой поддержке Российского гуманитарного научного фонда (РГНФ) Проект № 09-04-16209д

Рецензенты:
доктор филологических наук И.Г. ДОБРОДОМОВ,
доктор филологических наук С.М. ТОЛСТАЯ

Словарь подготовлен в Отделе этимологии и ономастики Института русского языка им. В.В. Виноградова РАН. Материалы для словаря собирались коллективом в составе: О.Н. Трубачев, руководитель (праславянская лексика белорусского, польского, кашубско-словинского, верхнелужицкого, нижнелужицкого, полабского языков), Ж.Ж. Варбот (праславянская лексика чешского и словацкого языков), В.А. Меркулова (с 1961 по 1993 г. – праславянская лексика русского, украинского языков, а с 1972 по 1993 г. и белорусского языка), Л.В. Куркина (праславянская лексика словенского языка, а с 1971 г. также болгарского и македонского языков), И.П. Петлева (праславянская лексика сербохорватского языка), Л.А. Гиндин (с 1961 по 1970 г. – праславянская лексика старославянского, болгарского и македонского языков), Г.Ф. Одинцов (с 1971 по 1989 г. – праславянская лексика старославянского, болгарского и польского языков), Е.С. Павлова (с 1989 по 1993 г. – праславянская лексика старославянского и польского языков), Т.В. Горячева (с 1978 г. – праславянская лексика кашубско-словинского языка, с 1996 г. также праславянская лексика русского, украинского (до 2003 г.) и белорусского языков), А.А. Калашников (с 1993 г. – праславянская лексика польского, верхнелужицкого, нижнелужицкого и полабского языков), Т.В. Невская (с 1994 по 1995 г. – праславянская лексика русского и белорусского языков), А.К. Шапошников (с 2004 г. – праславянская лексика украинского языка). Все названные сотрудники собирали материалы по этимологии славянских слов. Значительные материалы по сербохорватской лексике собрал для словаря югославский славист В. Михайлович (1966–1968). Болгарский диалектный материал пополнялся также болгарским стажером О. Младеновой (1986–1987). Авторскую работу над текстом 37-го выпуска вели: А.А. Калашников (**otъgryzati*(*sę*) – **otъgъbnǫti*); А.К. Шапошников (**otъxadjati* – **otъkъrmiti*; **otъnašati* – **otъpasti*); И.П. Петлева (**otъkydati* – **otъlǫčьnъjь*); Л.В. Куркина (**otъlǫka* – **otъmьščenьje*; **otъlǫčati*).

Этимологический словарь славянских языков : праслав. лекс. фонд / Ин-т рус. яз. им. В.В. Виноградова РАН. – М. : Наука, 2011– .
Вып. 37 : (**otъgryzati*(*sę*) – **otъpasti*) / под ред. А.Ф. Журавлева. – 2011. – 250 с. – ISBN 978-5-02-037516-1.

Словарь даст систематизированное обобщение научных сведений о древнем слое лексики всех славянских языков, его распространении, происхождении и родственных связях. Обобщены результаты предшествующих этимологических исследований, критически оценен опыт этимологического осмысления славянских слов и предложены во многих случаях оригинальные этимологические решения. Общие принципы, лежащие в основе Словаря и дающие фронтальный этимологический анализ огромного корпуса праславянской лексики, не изменились: использование всех доступных литературных, исторических и диалектных словарных материалов, опубликованных и архивных.

Для специалистов по этимологии, лексикологов, этнографов, историков.

По сети "Академкнига"

ISBN 978-5-02-037516-1

ИСТОЧНИКИ

(Дополнения)

Сербохорватский язык

Vuković. Brač. – *Vuković S.* Rȉčnīk sȅlaškēga gȍvora. Rječnik dijalekta Selaca na otoku Braču. Split, 2001.

A. Roki-Fortunato. Knjiga Viskoga govora. Toronto, 1997.

Фарски. Лужнички речник. Бабушница, 1997.

J. Hadžić. Rožajski rječnik. – *Hadžić J.* Rožajski rječnik (Grada za diferencijalni rječnik narodnog govora rožajskog okraja). Rožaje, 2003.

Словацкий язык

Palkovič. Záhor. – *Palkovič K.* Záhorácky slovník. Bratislava, 1997.

Польский язык

Nowe słownictwo polskie. Materialy z prasy lat 1972–1981 – Nowe słownictwo polskie. Materialy z prasy lat 1972–1981 / Pod red. Danuty Tekiel. Wr.; W-wa; Kr.; Gdańsk; Lódź, 1988–1989. T. I (A–O), II (P–Z).

K. Rymut. Nazwy miast Polski. Wydanie drugie uzupełnione. Wrocław etc., 1987.

Słownik bronowski – Słownik bronowski (Zbiór wyrazów i wyrażeń, używanych w Bronowicach pod Krakowiem) // Materyały i prace Komisji językowiej Ak. umiejętności w Krakowie. Kraków, 1907. T. II, zeszyt 3.

J. Wiśniewski // Onomastica, rocz. XXVII. – *Wiśniewski J.* Słownik polskich nazw miejscowych z punktu widzenia historyka // Onomastica. Pismo poświęcone nazewnictwu geograficznemu i osobowemu. Wrocław etc., 1982. Rocz. XXVII.

Русский язык

Самойлов. Морской словарь – *Самойлов К.И.* Морской словарь. М.; Л., 1939–1941. Т. I–II (А–Н; О–Я).

Украинский язык

Словник народних термінів Кіровоградщини – *Громко Т.В.*, *Лучик В.В.*, *Померуш Т.У.* Словник народних термінів Кировоградщини. Київ, 2005.

СлУ – Інтегрована лексікографічна система "Словники України", версія 1.031(С) 2001–2003 / В.А. Широков, О.Т. Рабулець, І.В. Шевченко, О.М. Костишин, К.М. Якименко. К.: Український мовно-інформаційний фонд НАН України, 2003.

ЛИТЕРАТУРА

(Дополнения)

А.Е. Аникин – *Аникин А.Е.* Опыт словаря лексических балтизмов в русском языке. Новосибирск, 2005.

Boryś – *Boryś W.* Słownik etymologiczny języka polskiego. Kraków, 2005.

Калыгин 2006 – *Калыгин В.П.* Этимологический словарь кельтских теонимов / Отв. ред. К.Г. Красухин. М., 2006.

Olmsted 1994 – *Olmsted G.S.* The gods of the Celts and Indo-Europeans. Budapest, 1994.

ЯЗЫКИ И ДИАЛЕКТЫ

(Дополнения)

асин. – асиновский
в.-кет. – верхнекетский
далм.-штокав. – далматинскоштокавский
зырян. – зырянский
кабан. – кабанский
калач. – калачинский
калган. – калганский
качуг. – качугский
кожевн. – кожевниковский
колосов. – колосовский
краснощек. – краснощековский
сев.-краснояр. – севернокрасноярский
тар. – тарский
туган. – туганский
усть-ишим. – усть-ишимский
хорин. – хоринский
шегар. – шегарский
шушен. – шушенский

O

***otъgryzati (sę):** сербохорв. *odgrízati* 'отгрызать, откусывать' (RJA VIII, 588), диал. *odgrízat*, несврш. к *odgrist* (M. Peić–G. Bačlija. Rečnik bačkih Bunjevaca 204), словен. *odgrízati* 'отгрызать, откусывать' (Plet. I, 767), ст.-чеш. *othrýzati* 'кусая, отгонять, отталкивать; противиться, сопротивляться', *othrýzati sě* 'противиться, сопротивляться' (StčSl 13, 844), чеш. *odhryzati* 'отгрызть, откусить; оттолкнуть', также 'ссориться' (Kott II, 282), ст.-слвц. *odhrýzať*, несврш. к *odhryznúť* (Histor. sloven. III, 140), слвц. *odhrýzať*, несврш. к *odhryznúť* (SSJ II, 484), диал. *odhrýzať sa* 'противиться, упрямиться' (SSJ II, 484: "nár."), н.-луж. *wótgryzaś* 'отгрызть, откусить' (Muka Sł. I, 339), польск. *odgryzać*, несврш. к *odgryźć* (Warsz. III, 590), словин. *vөdgrãzăc* 'отгрызать, откусывать' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 298), ст.-русск. *отгрызати* 'отгрызать' (Алф.[1] 107. XVII в.; СлРЯ XI–XVII вв. 13, 219), русск. *отгрызáть*, несврш. к *отгрызть*, также *отгрызáться* 'перегрызать привязь свою; отбраниваться' (Даль[2] II, 720), укр. *відгризáти* 'отгрызать' (Укр.-рос. словн. I, 224), блр. *адгрызáць* 'отгрызать' (Блр.-русск.[2]), диал. *атгрызáцца* 'огрызаться, отвечать грубо' (Бялькевіч. Магіл. 64).

Форма несврш. вида к гл. **otъgryzti* (см.), а в некоторых случаях, возможно, производное с преф. *ot*(ъ)- от гл. **gryzati* (см. s.v. **gryzti*/**gryzati*).

***otъgryznǫti:** ст.-словен. *odgrizniti* admordere, amordere, arrodere, praemordere (Kastelec–Vorenc), словен. *odgrízniti* 'откусить, отгрызть' (Plet. I, 767), диал. *ǫdyrîzńť* (Tominec 145), ст.-слвц. *odhryznúť* 'отгрызть, откусить' (Histor. sloven. III, 140), слвц. *odhryznúť* 'отгрызть, откусить' (SSJ II, 484), н.-луж. *wótgryznuś* 'отгрызть, откусить' (Muka Sł. I, 339).

Гл. на *-nǫti*, соотносительный с гл. **otъgryzti* (см.).

***otъgryzti (sę):** болг. *отгризá* 'отгрызть' (Бернштейн), макед. *одгризе* 'отгрызть' (Кон.), сербохорв. *òdgristi* 'отгрызть, откусить' (в словарях Микали, Беллы, Белостенца, Вольтиджи, Стулли и Вука, – RJA VIII, 588), диал. *olgȑst* 'отгрызть, откусить' (Hraste–Šimunović I, 720), ст.-словен. *odgristi* abrodere, demordere (Kastelec–Vorenc), словен. *odgrísti* 'отгрызть, откусить' (Plet. I, 767), чеш. редк. *odhrýzti* 'отгрызть, откусить', ст.-слвц. *odhrýzť* 'отгрызть' (Histor. sloven. III, 140), польск. *odgryźć* 'отгрызть, откусить; укусить в ответ', *odgryźć się* 'освободиться, перекусив привязь; защититься зубами, укусить; огрызнуться, резко ответить, защититься словами; поправиться, прийти в себя, выздороветь, восстановиться, вновь обрести силы, встать на ноги, ожить' (Warsz. III, 601), словин. *vè·dgrẽsc* 'отгрызть, откусить'

(Lorentz. Slovinz. Wb. I, 298), др.-русск. *отгрызти* (1070 г., Переясл. лет. 48; СлРЯ XI–XVII вв. 13, 219), русск. *отгры́зть* 'грызя, отделить что-л., откусить', также *отгры́зться* 'ответить на брань бранью' (Ушаков II, 913), укр. *відгри́зти* 'отгрызть' (Укр.-рос. словн. I, 224), блр. *адгры́зці* 'отгрызть' (Блр.-русск.[2]).

Гл., производный с преф. *otъ-* от гл. **gryzti* (см.).

***otъgъbnǫti (sę)**: болг. *отгъ́на* 'отогнуть; развернуть' (Бернштейн), сербохорв. *odàgnuti* 'отнять (например, чашу ото рта)' (из словарей – только у Вука – RJA VIII, 550), ст.-словен. *odgeniti* 'отклонить' (Gutsmann/Karničar 349 [004]), словен. *odgeníti* 'отодвинуть', *odgeniti se* 'отклониться' (Plet. I, 766), ст.-чеш. *otehnúti* 'отклонить; отвести' (StčSl 13, 818), чеш. *odehnouti* amovere, 'отогнуть, отклонить' (Jungmann II, 834; Kott II, 275), ст.-слвц. *odohnúť sa* 'согнуться, склониться; окончиться, завершиться' (Histor. sloven. III, 172), слвц. *odhnúť* 'отклонить, отогнуть; выпрямить что-л. изогнутое', *odhnúť sa* 'отклониться, отогнуться' (SSJ II, 482), диал. *odgebnouti* 'околеть' (Kott II, 279: "Na Slov."), *odgebnúť* 'погибнуть' (Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč. ž.; Kálal 403), *odgebnúťi* 'умереть' (Matejčík. Novohrad. 180), в.-луж. *wotehnuć* 'отогнуть, отодвинуть' (Pfuhl 860), польск. *odgiąc*, редк. *odegnąć* 'отогнуть, разогнуть, выпрямить, распрямить; отбросить, отвернуть', *odgiąć się* 'отогнуться; обнажиться, раскрыться, отвернув покрывало или платье на себе' (Warsz. III, 598), словин. *və·dʒ̑ĭc* 'отогнуть; разогнуть', *və·dʒ̑ĭc są* 'разогнуться, распрямиться' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 226), др.-русск. *отъгъноути* 'открыть' (СДРЯ VI, 232), русск. *отогну́ть* 'отвернуть что-л. загнутое, распрямить; завернуть края чего-л., отвернуть; отдалить от чего-л., отвести, разгибая' (Ушаков II, 956), диал. *отогну́ть* 'повернуть в чью-л. сторону; отогнать' (Сл. Низовой Печоры 1, 543), *отогну́ться* 'распрямиться, разогнуться' (Словарь Карелии 4, 311), 'прогнуться, стать неровным' (Новг. словарь 7, 52), укр. *відігну́ти* 'отогнуть' (Укр.-рос. словн. I, 230), блр. *адагну́ць* 'отогнуть' (Блр.-русск.[2]), диал. *адагну́ць* 'отогнуть, распрямить что-л. загнутое' (Бялькевіч. Магіл. 41).

Сложение *otъ-* и гл. **gъbnǫti* (см.).

***otъxadjati**: ст.-слав., цслав. **отъхаждати** recedere, 'удаляться' (Mikl. LP: glag.), болг. устар. *отха́ждамь* к *отхо́ждамь* 'уходить' (Геров III, 430), болг. диал. *ота́ждам* 'уходить, удаляться' (Стойчев БД II, 227), *ута́ждам* 'уходить' (Капанци 337), словен. стар. *adhajati* abscedere, demeare, discedere, proficisci 'уходить, отходить, идти прочь' (Kastelec–Vorenc), *odhájati* 'отходить, уходить' (Hipolit), *odhajati* 'уходить, уезжать, удаляться' (Gutsmann/Karničar 349 [002, 004, 005, 065, 101, 390]), словен. *odhâjati* несврш. 'уходить', 'отходить' (Plet. I, 767), ст.-чеш. *otcházěti*, *-ěju*, несврш. 'отходить (от кого-л., чего-л.), уходить (откуда-л.)', 'разводиться с кем-л.', 'отступать, отпадать от чего-л.' (StčSl 13, 844–845), чеш. *odcházeti*, *-zejí*, 'идти прочь, уходить', 'уходить от кого-л.', 'удаляться', 'быть проданым' (Kott II, 284; PSJČ III, 833), ст.-слвц. *odcházať* несврш. 'исчезать', 'менять место, переез-

жать', 'отворачиваться, отпадать от чего-л.', 'умирать', 'отходить (об имуществе)', 'удаляться от данного места', 'отпускать что-л. или кого-л.', 'миновать, проходить, исчезать', 'меняться, изменяться, менять свое положение', 'отклонять' (Histor. sloven. III, 144–145), слвц. *odchâzat'*, *-a*, *-ajú* несврш. 'оставлять некое место, удаляться' (SSJ II, 484), ст.-польск. *odchadzać*, *otchadzać* abire, decedere, 'уходить, удаляться' (Sł. stpol. V, 430), польск. *odchadzać* 'отходить, уходить, отбывать, удаляться, отправляться (о средствах передвижения)' (Warsz. III, 573), диал. *otχaʒać* несврш. 'идучи, покидать некое место', 'отправляться, отходить (о поезде)' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 294). – Сюда же русск. диал. формы типа *отхáживать* несврш. к *отходúть* (Ушаков 2, 1005; СРНГ 24, 350).

Итератив-дуратив, производный на *-jati* с удлинением корневого гласного от гл. **otъxoditi* (см.).

***otъxoditi**: ст.-слав., цслав. **отъходити, оходити, охождѫ** несврш. ἀφίσταται, ἀποχωρεῖν, ὑποχωρεῖν, ἀναχωρεῖν, ὑπάγειν, ἀπιέναι, ἐξέρχεσθαι, παρέρχεσθαι, ἀπεῖναι, ἀποδημεῖν discedere, recedere, excedere, peregre, proficisci, perigrinari, redire, exire, abire, vadere, 'уходить' (Ст.-слав. словарь 437–438; SJS 24, 630; Mikl. LP: Sad., Зогр., Мар., Сав., Евх., Супр.), болг. устар. *отходѫ (да си) ишь* 'находиться (вдоволь)' (Геров III, 430), болг. *отхóдя си* сврш. 'находиться вдоволь' (БТР), диал. *óхуд'ъ* сврш. 'исходить' (Бояджиев. Гюмюрджинско. – БД VI, 200), *утóждъм* 'уходить' (Капанци 337), сербохорв. *othóditi*, *ȍthodîm* несврш. 'уходить', *отьходити* (Belin, Bjelost, Voltiġ., Stul., Vuk, Daničić, с XIV–XVI вв.), 'отходить', перен. 'миновать, преходить' (Marulić), *odahoditi*, *odahodim* (Stul.) (RJA VIII, 552; IX, 361), диал. *оддȍдити*, *отхȍдити*, *ȍтходûм* несврш. decedo 'уходить' (Дубровн.), *отóди* несврш. 'уходить' (Марковић М. Речник у Црној Реци 149 [391]; књ. II, 138 [286]), *отóдим* несврш. 'уходить' (Живковић Н. Речник пиротског говора 110), словен. *odhoditi*, *odhójen* 'уходить, отходить' (Hipolit; Gutsmann/Karničar 349 [002, 086]), ст.-чеш. *otchoditi* несврш. 'уходить (от кого-л., чего-л.)', 'отлучаться', 'отделяться', 'исчезать, миновать' (StčSl 13, 846), *odchoditi* 'уходить, отходить прочь' (Novák. Slov. Hus. 88), чеш. *odchoditi* 'уходить', 'отходить (по завещанию)' (Jungmann II, 833; Kott II, 284; PSJČ III, 834), диал. *odchodit'*, *něodchodźi* '(не) отличаться от чего-л.' (Bartoš. Slov. 250), ст.-слвц. *odchodit'* несврш. 'удаляться от данного места ходьбой', 'уходить', 'отпускать кого-л., что-л.', 'отходить (об имуществе)', 'уходом выйти из-под власти', 'исчезнуть, утратиться', 'менять место, переходить', 'отвращаться, отпадать', 'умереть', 'миновать' (Histor. sloven. III, 144–145), слвц. *odchodit'* несврш. 'оставлять некое место', 'удаляться' (SSJ II, 484), диал. *odchodit'* 'уходить' (Kálal 403), н.-луж. *wótchojźiś* 'отходить', 'проходить', 'изнашивать' (Muka Sł. I, 491), в.-луж. *wotkhodźić* 'отходить, уходить' (Pfuhl 864), ст.-польск. *odchodzić*, *otchodzić* abire, discedere, 'отходить, уходить', юр. causa in iudicio acta excusatu abire, 'уходить от ответственности' (Sł. stpol. V, 430: XV),

польск. *odchodzić* несврш. 'отходить', сврш. 'утомить хождением', 'отслужить, отработать ходьбой, отбыть свою повинность ходьбой' (Warsz. III, 574), диал. *odchodzić* 'терять голову', 'выходить', 'умирать' (Sł. gw. p. III, 391), *otχoǯić* 'оставлять какое-л. место, уходя', 'отправляться (о поезде)' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 294), словин. *vøtχùoǯĕc* несврш. 'уходить, отходить прочь' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 363), др.-русск. *отъходити, отъхожоу* 'уходить, удаляться' (Стих 1156–1163, 74об.; Кр 1284, 259б, ПНЧ 1296, 82об. и др.), 'отскакивать' (ГБ к. XIV, 162в), 'отступать (о возе)' (Пал 1406, 52г), 'умирать' (ЖФСт к. XII, 145, Л. 377, 54об. и др.), 'отказываться от чего-л., оставлять что-л., кого-л.' (КЕ XII, 87а и др.), 'переходить, передаваться' (РПр СП. 1285–1291, 626г), сврш. 'отработать условленный срок' (РПр СП. 1285–1291, 626в–г) (СДРЯ IV, 299–300), *отходити, ѿхожда живота сего, ѿхода сего свѣта, ѿхода сего* (А.А. Зализняк. Древненовгородский диалект 2004, 28, 42, 339, 692, 774), ст.-русск. *отходити, ѿходити* 'уходить, удаляться откуда-л., покидать какое-л. место' (ДАИ X, 393, 1683 г. и др.), перен. 'уходить, исчезать (о солнце)' (Библ. Генн. 1499 г.), 'идти, направляться, отправляться куда-л.' (Стоглав, 80. XVII в. ~ 1551 г., АИ IV, 1. 1652 г.), 'уходить, удаляться в монастырь' (Суб. Мат. IV, 295. 1666 г.), 'отходить, отправляться, отбывать (о средствах передвижения)' (АМГ III, 506. 1662 г., Гр. Хив. Бух. 257. 1691 г.), 'отступать, отходить с прежних позиций (о войске)' (Астрах. а. № 3005, 5. 1654 г. и др.), 'отступать, отклоняться от чего-л.' (Там. арх. XXIV, 32. 1528 г. и др.), 'отделяться, обособляться' (Ул. Ал., 258об. 1649 г.), 'отделяться, отторгаться' (Назиратель, 145. XVI в.), 'отчисляться, отниматься в чью-л. пользу' (Писц. д. I, 307. 1633 г.), 'переходить в чью-л. собственность' (Стоглав, 159. XVII в. ~ 1551 г.), 'захватывать, отмежевывать землю' (АИ II, 215. 1609 г.), 'приходить в обычное, нормальное состояние, отходить, отогреваться' (Ав. Ж., 57. 1673 г.), 'кончаться, прекращаться, подходить к концу (о каком-л. процессе)' (Польск. д. III, 556. 1567 г.), 'кончаться, отходить, умирать' (Изм., 77. XVI в. ~ XIV в.), 'отслужить, отработать положенный срок' (Правда Рус. (пр.), 116. XIV в. ~ XII в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 14, 57–58; РИС XVI–XVIII вв. 187), русск. *отходи́ть, -ожу́* несврш. 'удаляться от кого-л., чего-л., шагая, переступая ногами', сврш. 'вылечить тщательным уходом, заботливым отношением (тяжелобольного)', 'кончить, перестать ходить куда-н. (на службу, учиться и т.п.)', разг. 'утомить, повредить хождением', 'проходить какое-н. время' (Ушаков II, 1006–1007), диал. *отходи́ть* несврш. 'отходить' (арханг.), 'отделяться от семьи, становиться самостоятельным хозяином; прекращать семейную, супружескую жизнь с кем-н., уходить из семьи' (моск., брян., арханг., новг., Карелия, Н. Печора, сиб., омск., Ср. Прииртышье), 'оставлять службу, работу' (Слов. Акад. 1822, Перм., Зеленин), 'отделяться, улетать из улья, роиться (о молодой семье пчёл)' (Бурнашев без указ. места), 'терять силу, прекращать свое

действие, выходить из употребления' (Карелия, арханг.), 'сниматься, отделяться (о коре, шелухе)' (ленингр., КАССР), 'уходить, исчезать (о чувствах, переживаниях и т. п.)' (холмог., арханг., Соболевский), 'остывать, отдыхать (о лошади)' (пск., смол., ленингр.), 'сильно биться (о выловленной щуке)' (костр., Федосов), 'дозревать (о зерновых после заморозков); отдыхать, быть незасеянным (о поле)' (енис., новг.), *отходи́ть* сврш. 'ходить определенным образом с целью избавиться от болезни, неприятностей и т. п.' (Даль, Пословицы), 'лечить (заговором, ворожбой)' (пск., смол., курск., ворон., калуж., моск., симб., самар., енис.), 'потерять возможность надевать, носить что-л.' (перм.), 'сходить куда-л.' (арханг.), 'отступать, идти прочь от чего, далее', 'оставлять место, должность', 'проходить, миновать, оканчиваться', 'умирать, кончаться, испускать дух, жить последние минуты' (брян., ряз.), 'приходить в себя после обморока, припадка', 'оканчивать ходьбу или перестать ходить', 'старательно отработать, отделать уходом, пасти скот в свою очередь, закончить дела по уходу за животными' (новг., Карелия) (СРНГ 24, 350, 354–355; Даль[2] II, 764; Даль[3] II, 1983; П.А. Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 38; Деулинский словарь 383; Новг. словарь 7, 61, 67; Словарь Карелии 4, 339; Сл. Низовой Печоры 1, 548; Словарь русск. говоров Сибири 3, 145; Словарь Среднего Прииртышья 2, 240), *отходи́ть от своего слова* 'отступать от своего слова' (Сл. донск. казачества 350), *отходи́ть на хвост* 'идти в отходы' (Словарь Красноярского края[2] 251), *отходи́ться* сврш. 'потерять возможность ходить где-л., куда-л.' (тул., ворон., курск.), 'утратить, потерять возможность ходить в чем-л., как-л., кончить, перестать ходить (по старости)' (самар., Киреевский, яицк. казак.), несврш. 'приходить в обычное состояние, отогреваться' (Лит. ССР), 'отгуливаться, поправляться на хорошем корме (о скотине)' (Даль без указ. места), свրш. 'кончиться нересту рыб' (новг.) (СРНГ 24, 350, 355; Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р*, 117; Новг. словарь 7, 61), ст.-укр. *ѿходити*, *отходити* несврш. 'миновать, забываться', 'умирать, помирать', *отходити з сєго свѣта*, *отходѧт*, *отходѧ*, *ѿходѧ*, *отходѧчи* (Словник староукраїнської мови XIV–XV ст. 2, 111), укр. *відхóдити*, *-оджу* 'отходить, уходить', 'умирать, отходить', 'кончаться', 'поправляться, оживать', 'переставать, перестать сердиться', 'бросать, покидать кого-л.' (Гринченко I, 233), также 'отходить, отойти; (о боли) отлегать, отлечь, прекращаться', 'уходить, удаляться, отходить, отбывать, отправляться (о поезде)', 'отходить, оставаться неиспользованным, утрачиваться при обработке', *відходи́ти* к *відходжувати* (Словн. укр. мови I, 655–656; Укр.-рос. словн. I, 262–263), диал. *вітходити* 'происходить', перен. 'умирать', 'сдыхать (о скотине)' (Онишкевич. Сл. бойк. гов. *А–Н*, 133), ст.-блр. *ѡдходити*, *одходзити*, *ѿходити*, *отходити*, *ѡдходѧт*, *ѿходит* 'уходить, выходить', 'уезжать на промысел, на заработки', 'исчезать, преходить, умирать', 'переходить в собственность кого-л. другого, избавляться'

(Гістарычны слоўнік беларускай мовы 22, 81–82; 23, 283–285), блр. *адхадзіць* сврш. 'отходить', 'утомить хождением', 'вылечить кого-л.' и *адхóдзіць* несврш. к *адыхóдзіць* (Блр.-русск. 73 и 74), диал. *атхадзіць* 'отделяться, выходить из улья во время роения', сврш. 'сделать межу следами', несврш. 'отделяться, отставать', 'убывать, уменьшаться' (Народнае слова 242; Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі I, 128), *адхадзіць* сврш. 'вылечить' (Мінска-маладзеч. III, 13), *атхóдзіць* 'утрачиваться, уменьшаться' (Бялькевіч. Магіл. 72), несврш. 'отделяться, отставать' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 128), 'отрастать, давать отростки' (Тураўскі слоўнік 3, 291), 'отличаться' (Жывое народнае слова 22), *атхóдзіцца* несврш. 'отступать' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 128).

Гл., производный с преф. **otъ-* от гл. **xoditi* (см.)

***otъxodъ**, ***otъxody**: ст.-слав., цслав. **отъходъ, оходъ** м.р. ἔξοδος, ἀποδημία, exitus, peregrinatio, 'уход', ἕδρα, anus, 'задний проход' (Ст.-слав. словарь 435, 438; SJS 24, 630; Mikl. LP; Sad.: supr., men.-mih. sabb.), сербохорв. *ohod* 'отход, уход' (Stul.), *othod*, *òthod* 'отход, отправление, уход' (Vrančić, Belin, Bjelost., Jambr., Voltiġ., Stulić), 'смерть' (Zoranić, Glavinić) (RJA IX, 2, sv. 40, 360–361), диал. *òthod* 'отход' (Benešić 9, 1920), словен. устар. *odhod* discessus, discessio, recessus, 'отход' (Kastelec–Vorenc; Gutsmann/Karničar 349 [002, 004, 005, 139, 529]), *odhód* digressus 'уход' (Hipolit), *odhòd* м.р. 'отход, уход, отправление' (Plet. I, 767), диал. *odhod* м.р. abitus, 'уход, отступление' (Prekmur; Pohlin), *odhòd* тж. (Kašić [113] 298), ст.-чеш. *otchod*, *-a/-u* м.р. 'отход, отправление', 'выход, выезд', мн. 'отхожее место' (StčSl 13, 845), чеш. *odchod* м.р. 'уход, отход, удаление с какого-л. места', 'пространство для игры', *ochod* анат. 'промежность между колен; anus', 'vulva animalium' (Jungmann II, 842; Kott II, 282, 341; PSJČ III, 833), диал. *nemocný je na odchodě* 'больной скоро умрёт' (Bartoš. Slov. 250), ст.-слвц. *odchod* м.р. 'отход, уход, удаление', 'отклонение', 'anus' (Histor. sloven. III, 140), слвц. *odchod* м.р. 'отход, уход, удаление от какого-л. места', 'уход (с места работы, из жизни)' (SSJ II, 484), польск. устар. *odchód* 'отход, уход, отправление, убытие', 'бытовые отходы, сор, клоака', анат. 'задний проход, anus' (Warsz. III, 574, 575), диал. *odchód* анат. 'анальный проход' (Kucała 268), словин. *u̯ódx*^{u}*ód*, род. п. *-x*^{u}*odu* м.р. 'отход, уход', *u̯otxu̯odə*, род. п. *-ów* мн. ч. 'отходы жизнедеятельности организма, excrementa', 'Flachs', *u̯òdxωd*, род. п. *-a*, 'Gericht' (Lorentz. Pomor. III, 1, 669, 745), также *odχód*, род. п. *-odu*, м.р. 'отлив' (Sychta III, 287), др.-русск. *отъходъ*, *ѿходъ* род. п. *-а* 'уход, удаление' (ЖФП XII, 286; ПрЛ 1282, 139а и др.), 'смерть' (ПКП 1406, 113б), перен. 'излияние, истечение' (ГБ к. XIV, 26б) (СДРЯ VI, 300), ст.-русск. *отходъ* 'возможность ухода' (Крым.д. II, 232. 1516 г. и др.), 'временный уход, отлучка' (Д. холоп., 355. 1623 г.), 'уход, бегство от кого-л., из-под чьей-л. власти' (Астрах. а., № 3065, 2. 1654 г.), 'отступление, отход войска' (АИ II, 265. 1609 г. и др.), 'выход, выпуск' (Псков. п. кн., 8. 1587 г.), 'вывоз

товаров' (Рим. имп. д. II, 1053. 1614 г.), 'уединение, отшельничество' (Вол. Пат. I, 22. XVI в. и др.), 'уход из жизни, смерть, кончина' (Ив. Гр. Посл., 183. 1573 г. и др.), 'расход' (АХУ I, 829. 1686 г.), 'отмежевание' (АЮБ I, 524. 1600 г.), 'отдалённый земельный участок, угодье' (Кн. п. Моск. II, 310. XVI в. и др.), 'отхожее место, нужник' (Кн. прих.-расх. Свир. м. № 25, 55. 1658 г. и др.), *отходъ отъ разоума* 'ненормальное психическое состояние' (Назиратель, 510. XVI в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 14, 56–57), русск. *отход*, род. п. *-а*, м.р. 'удаление, движение от какого-л. пункта', 'отбытие, отправление', 'отступление, движение назад (воен.)', 'отдаление, отстранение, разрыв с кем-л., чем-л.', книжн. 'прекращение симпатий к кому-л., чему-л.', спец. чаще мн. ч. 'отработанный в данном производстве материал, годный для использования в другом производстве' (Ушаков II, 1006), диал. *отхо́д* 'отход', *отхо́д при доме* 'отхожее место', *о́ходъ* м.р. 'пищеварение и все, к нему относящиеся отправленья и части тела; желудок или брюхо', 'испражненье' (Даль[2], II, 764; Даль[3] II, 1984, 2007), *отхо́д* 'отход, удаление от семьи, от родных, иногда против воли главы семьи' (смол., казан.), 'отговор от болезни', 'освобождение от гнева' (Добровольский 563), *отхо́д* м.р. 'уход, отправление откуда-л.' (Слов. Акад. 1822, перм., Зеленин), 'облегчение, ослабление болезни, боли, какого-л. очень сильного чувства' (смол.), 'плата, деньги, которые предлагаются кому-л. за согласие отступиться, отказаться от чего-л., отступное' (влад.), 'навоз' (Ср. Урал., свердл.), 'отхожее место' (сиб.), 'гибель, падёж скота, пропавшие овцы' (Н. Печора, Р. Алтай), 'место, где соболь сходит со следа' (камч.), *отхо́ды* мн. ч. 'остатки от молотьбы зерна, остающиеся вместе с половой; недоброкачественное мелкое зерно, семена сорных трав, остающиеся при провеивании' (донск., ворон., курск., ставроп., иркут., Ср. Прииртышье), о птицах, молодых животных, погибающих в период их взращивания (слобод., вят.), *отливно́й отхо́д* 'заливной желоб, поток' (Карелия), *без отхо́ду* 'не отходя, постоянно, в течение долгого времени' (арханг., новосиб.), *в отхо́де* 'отдельно', *на отхо́де* 'на временной, сезонной работе, на заработках, в месте временного пребывания для охоты, рыбной ловли и т. п. на длительное время' (акчим.), *по приходу отход* 'траты по средствам' (перм.), *до отхо́ду* 'до полного насыщения, вдоволь' (новосиб.) (СРНГ 24, 354–355; Словарь Карелии 4, 339; Сл. Низовой Печоры 1, 548; Словарь пермских говоров II, 64; Сл. Среднего Урала 3, 94; Словарь русск. говоров Сибири 3, 145; Словарь Среднего Прииртышья II, 239; Акчимский словарь III, 149; Словарь камч. наречия 122), *отхо́д* 'плохой, не пригодный для употребления верхний слой сена в стоге; верхний слой капусты в кадке' (А.Ф. Войтенко. Москов. диал. лексика в ареальном аспекте 103), *о́хот, о́ход* 'прямая кишка' (пск.), 'яйцеклад у курицы' (новг.) (Картотека Псковского областного словаря; Картотека Новгородского ГПИ), *отход* [атхо́т] 'высевки', *на отхо́де* 'на прощанье' (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р*, 116–117), укр. *вiдхiд*, род. п. *вiдхо́ду*, м.р. 'дви-

жение от какого-л. пункта, отход, отправление, отбытие (поезда, парохода), удаление откуда-л., уход', 'отступление войск', 'отход от дел, какого-л. занятия', 'убыль, отработанный материал', техн. *отхóди, вiдхóди* род. п. *-дiв*, 'отходы', *на вiдхóд* 'при отходе, на отходе, уходя', 'отходы' (Словн. укр. мови I, 654–655; Укр.-рос.словн. I, 262), диал. *отхóд*, мн. ч. *в'iдхóди, отхóди, отхóди*[i], *отхóдî, атхóди* 'отходы' (Никончук. Сiльськогосподар. 205, 207), ст.-блр. *ѡдходъ, ѿходъ, отходъ, по ѡдходѣ* 'уход', 'утрата', 'смерть' (Гiстарычны слоўнiк беларускай мовы 22, 82; 23, 285–286), блр. *адхóд, адыхóд* м.р. 'отход' (Готовец–Мясникова. Блр.-русск. словарь 22), техн. *адхóды* ед. нет 'отходы' (Блр.-русск. 74), диал. *адыхóд, адыхóт* м.р., *атыхóды* мн. ч. 'излишек основы в ширину при накидывании у бёрда, который идёт назад, является результатом ошибки при сновании' (Шаталава 10; Народнае слова 175), *атхóды*, род. п. *-аў*, мн. ч. 'лекарства, преимущественно целебные травы' (Бялькевiч. Магiл. 72–73).

Бессуф. производное имя действия на -ъ от приставочной гл. основы **otъxoditi* (см.)

***otъxodьnъ(jь)**: ст.-слав., цслав. **отъходьнъ, -ыи** прил. ἀναχωρητικός, anachoreticus, 'отшельнический', также **оходьнъ, -ыи** (Ст.-слав. словарь 438; SJS 24, 630; Mikl. LP: Супр.), болг. *отхóден* прил., *отхóдно място* 'нужник' (БТР), сербохорв. *othodan, -dna* прил. 'тот, который отходит, в связи с отходом', *отьходьнь* (только Stulić, Daničić) (RJA IX, 361), словен. *odhóden, odhôdni* 'относящийся к отходу, отъезду; прощальный' (Plet. I, 768), чеш. *odchodný* прил. 'связанный с отходом, уходом, отъездом', 'прощальный', 'отходящий по завещанию' (Jungmann II, 842; Kott II, 282; PSJČ III, 834), диал. *odchodný* 'относящийся к излишкам, отходам' (Bartoš. Slov. 250), *othodné* 'путевые деньги' (Brandl, 190), ст.-слвц. *odchodný* 'относящийся к отходу', 'излишний, относящийся к отходу, отходам' (Histor. sloven. III, 141), слвц. *odchodný* 'излишний, относящийся к отходам' (SSJ II, 484), диал. *odchodný* 'лишний', 'левый (товар)' (Kálal 404; Orlovský. Gemer. 221), польск. *odchodne* в выраж. *na odchodnym* 'при расставании, на прощанье' (Warsz. III, 574), др.-русск. *отъходьныи* прил. 'отшельнический' (ЖФСт к. XII, 37–37об.; КЕ XII, 55б), *отъходьнек* ср. р. 'то, что относится к уходу, отправлению' (ГБ к. XIV, 153в) (СДРЯ IV, 300), ст.-русск. *отходныи, ѿходныи* прил. 'относящийся к отшельничеству', *отходныи пустынникъ* (Козм. IV, 10. XVII в.), 'уединенный, предназначенный для уединения' (Ж. Павла Обн., 14. XVII в. ~ XVI в. и др.), 'относящийся к кончине', *отходнаꙗ молитва* 'молитва, читаемая над умирающим' (ВМЧ, Апр. 22–30, 1079. XVI в.), 'предназначенный для отправления естественных нужд' (Заб. Дом. быт I, 579. 1682 г.), 'относящийся к отходу войск, отступлению' (ДАИ III, 31. 1646 г., ДАИ X, 377. 1696 г.), *отходное мѣсто* τὸ βουλευτήριον, ἡ ἀγορά, 'место, где заседает государственный совет, место общественных собраний' (Флавий, Полон. Иерус. II, 180, 204. XVI в. ~ XI в.), *отходная* ж.р. 'отходная молитва'

((1534): Соф. II лет., 273; Ж. Ант. Римл., 270. XVI–XVII вв. ~ XVI в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 14, 58–59), русск. церк. *отхóдная* ж.р. 'молитва, читаемая над умирающим' (Ушаков II, 1007), диал. *отхóдный покой* 'кабинет, уединенная комната', *отхóдная изба* 'подызбище или подклеть', *отходное место* 'отхожее место', *отходный канон*, *отходная молитва* 'молитва, читаемая на отход души', *охóдный* 'к желудку, брюху, пищеварению и выти относящееся' (Даль[2] II, 764; Даль[3] II, 1984, 2007), *отходнáя (песня)*, *отхóдная* 'последняя перед уходом, песня на вечеринке, последняя песня на беседе' (яросл.), *отходны́е*, *отходнóй* 'внеурочная работа' (одес., акчим.), *отхóдный* 'крутой' (смол.), 'вспыльчивый, горячий' (арханг.), *отхóтный* 'отходчивый' (твер.), *отхóный* 'отлогий, покатый (о месяце, луне)' (пск., новг., смол.), перен. 'отходчивый, незлобливый, добрый, непомнящий зла' (пск., новг., осташк., твер.), *на отхóдни* 'на заработки, с уходом из дома' (Карелия) (СРНГ 24, 355, 357; Ярославский областной словарь (*О–Пито*) 69; Новг. словарь 7, 62; Словарь Карелии 4, 339; Сл. Одес. I, 367; Акчимский словарь III, 149), *отхóн* м.р. 'последний ребёнок в семье' (Иркутский областной словарь II, 114), укр. *вiдхíдний* 'связанный с уходом', 'прощальный', *вiдхíдний прóмисел* 'сезонная работа, на которую уходили крестьяне, оставляя свои хозяйства', церк. *вiдхiднá*, род. п. *-ної* ж.р. 'отходная' (Гринченко I, 233; Словн. укр. мови I, 655; Укр.-рос. словн. I, 262), ст.-блр. *ѡ*[т]*ходныи*, *ѿходныи* 'относящийся к смерти', *молитва ѿходнаѧ* 'молитва, которую читают над тем, кто умирает' (Гiстарычны слоўнiк беларускай мовы 22, 81–82; 23, 285), блр. *адхóдны*, *адыхóдны* 'отходный' (Блр.-русск. 74), *адхóнны* 'отлогий' (Готовец–Мясникова. Блр.-русск. словарь 22), диал. *адхóднае* 'обычай назначать выезд из дому надолго' (Сцяшковiч. Грод. 22), *адхóная* 'пологая, покатая (стреха, крыша)' (Атлас беларускiх гаворак 4, 38), *адхóный* 'отлогий (склон, берег)', *адхóна* 'отлогая, покатая' (Яшкiн. Слоўн. геагр. тэрм. 50; Гарэцкi, Насовiч, Станкевiч), *атвóны*, *адвóны* 'пологий' (Касьпяровiч 12), *адхóн* 'склон горы, берега', 'покатость, отлогость' (Яшкiн. Блр. геагр. назвы 10; Яшкiн. Слоўн. геагр. тэрм. 50; Гарэцкi, Станкевiч), *атхóдный* 'отходчивый', *атхóный* 'покатый, покатистый', *атханéй* 'более отлогая, не так крута' (Бялькевiч. Магiл. 72–73). Сюда же наречные производные от основы прилаг.: ст.-слав., цслав. **отъходьно** solitarie 'в отшельничестве' (Mikl. LP), словен. устар. *odhodno*, *odhodnu* recessim 'при отправлении, в удалении' (Kastelec–Vorenc), русск. диал. *отхóно*, сравн. ст. *отхóней* 'отлого, покато' (пск., смол.) (СРНГ 24, 357).

Прилаг., производное с суф. *-ьnъ* от основы гл. **otъxoditi* (см.), иногда от сущ. **otъxodъ* (см.).

***otъjaxati/*otъjěxati**: ст.-слав., цслав. **отъѩхати**, **отъѣхати**, **отъѩдѫ**, **отъѣдѫ** сврш. decedere, 'отъехать, уехать', **отѣхати**, **отѣдѫ** ἐκπλεῖν, navigare, 'отплыть' (Mikl. LP: alex.-mih. 41, chron.1.179.192.218; SJS 24, 627), макед. *одјава* сврш. 'уехать верхом, ускакать', 'слезть с коня,

спешиться' (И-С), сербохорв. *odjahati, òdjahati, òdjašêm* сврш. equo avehi, 'уехать на коне', descendere ex equo 'спешиться, слезть с коня' (преимущественно с XIX в.), abequito, 'уехать верхом' (Mikaļin, Belin, Bjelost., Voltiĝ., Stulić, Vuk), 'отъехать верхом на коне', *odjaha ga gradu Dubrovniku* (Nar. pjes.) (RJA VIII, 597), диал. *оdјахати, оdјаати, оdјати, оdјашêм* сврш. 'уехать верхом на коне', 'слезть с коня, сойти с коня', словен. *odjâhati, -ham, -šém* 'вскочить в седло, уехать верхом', 'сойти с коня, спешиться' (Plet. I, 768), чеш. *odjechati* сврш. 'уехать', экспр. (PSJČ III, 837), диал. *odjechat* 'уехать' (Bartoš. Slov. 251), ст.-слвц. книжн. *odjachat'*, редк. *odjechat', -á, -ajú* сврш. 'удалиться, уехать' (Histor. sloven. II, 486), ст.-польск. *otjachac, otjechać, odjechać* equo (curru) abire, discedere, 'уехать на коне, повозке' (GlWroc 97v, сер. XV в.), aliquem deserere, derelinquere, 'уехать от кого-л., покинуть кого-л.' (1467 г.), equo circumire (spatium aliquod terrae) limitum constituendorum causa, 'объехав на коне, установить пределы участка земли' (1429 г.) (Sł. stpol. V, 452), польск. устар. *odjachać*, совр. *odjechać* 'уехать, удалиться, оставить данное место, выехать, поехать', 'уехав, оставить кого-л., что-л. в одиночестве, покинуть', 'улететь, отлететь, упорхнуть (о птицах)' (Warsz. III, 603, 604), диал. *odi̯exać* сврш. 'удалиться верхом, уехать', 'отбыть, отправиться (о средствах передвижения)' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 296), словин. *vədjā̃χăc* сврш.'уехать, удалиться' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 379), *odjaxac* сврш. 'отъехать, уехать, выехать', 'wyrzucic' (Sychta II, 71), др.-русск. *отъѣхати, отъѣдоу* 'отъехать, уехать' (Гр 1305–1307 (3, новг.); ЛН ок. 1330, 122об. (1238) и др.), 'перейти от одного князя к другому' (Гр 1364/1365 (моск.); Зц XIV/XV, 4а) (СДРЯ VI, 304), ст.-русск. *отъѩхати, отъѣхати* 'отбыть, уехать' (ДАИ IV, 182. 1659 г. и др.), 'удалиться, отъехать на какое-л. расстояние' (Переп. Безобразова, 21. 1687 г.), 'отступить, отойти (о конных войсках)' ((1566): Ник. лет XIII, 261), 'отделиться, сменив суверена, подданство' (Польск. д. I, 51. 1490 г.; ДАИ VI, 294. 1674 г.), 'отмежевать, пропахав межу сохой' (АИ I, 139. 1484 г.; Арз. а. 32. 1568 г.), 'отрезать, преградить дорогу конным войском' ((1554): Ник. лет. XIII, 243) (СлРЯ XI–XVII вв. 14, 72), русск. *отъéхать, отъéду* сврш. 'передвигаясь на чем-н., удалиться на какое-то расстояние', 'передвигаясь, удалиться в сторону', простореч. ирон. перен. 'отойти, отступить от кого-н., прекратив просьбы, приставания', разг. фам. перен. 'отстать, отклеиться, сдвинуться со своего места, образовав щель, дыру', *отъéхать* сврш. к *отъезжать* (Ушаков II, 1017), диал. *отъехать* сврш. 'отбыть, отправиться ездой' (Даль[3] II, 1997 без указ. места), *отъéхать* сврш. 'съездить' (Словарь Карелии 4, 341), *отъéхаться, -éдусь* сврш. 'отъехать' (арханг., Григорьев) (СРНГ 25, 14), ст.-укр. *отєхати, хочу... отєхати* (1464 г.), *отєхалъ* (1491 г.), *отєхал* (1498 г.) сврш. 'объехав некую территорию, установить ее пределы' (Словник староукраїнської мови XIV–XV ст. 1, 102), укр. *від'їхати* 'отъехать от чего', 'уехать' (Гринченко

I, 214), *від'їхати* 'уехать' (Словн. укр. мови I, 588; Укр.-рос. словн. I, 231), ст.-блр. *ѡдъѣхати, одѥхати, отъѣхати, ѿѥхати* 'отъехать, уехать прочь', 'уехать из дому', *ѡдехати* 'объехав некий земельный участок, определить его границы, отмежевать' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 22, 88; 23, 312), блр. *ад'éхаць* сврш. 'отъехать; отойти', 'отправиться, уехать', разг. *ад'éхацца* сврш. 'отъехать' (Блр.-русск. 54), диал. *ат'éхаць чаразу* 'отомстить' (Мінска-маладзеч. III, 12).

Гл., производный с преф. **отъ-* от гл. **jaxati*/**jěxati* (см.).

***otъjati/*otъjěti, otъjědǫ**: ст.-чеш. *otjěti, -jedu, -jede* сврш. к *otjiežděti* 'отъехать от кого-л., чего-л., ездой удалиться прочь', 'уехать и оставить в одиночестве, отъездом оставить кого-л. или что-л.' (StčSl 13, 853), чеш. *odjeti, odjedu* сврш. 'удалиться прочь на коне, возу, лодке', 'уехать и оставить близкого в одиночестве' (Jungmann II, 839; Kott II, 283), *odjeti*, редк. *odejeti* сврш. 'оставить некое место, уехав', 'отъехать (о средстве передвижения)' (PSJČ III, 837), ст.-слвц. *odjet'* сврш. 'удалиться от данного места' (Histor. sloven. III, 145: "из чеш."), в.-луж. *wotjěć, wotjědu*, сврш. 'отъехать, уехать' (Pfuhl 862).

Гл., производный с преф. **otъ-* от гл. **jati*/**jěti*, **jědǫ* (см.).

***otъjědati**: болг. устар. *отѩдамь* несврш. 'отъедать', *отѩдамь си* 'есть много раз нечто, досыта наедаться' (Геров III, 434), болг. *отя́дам* несврш. 'откусывать, вкушать', перен. 'присваивать нечто несправедливо' (БТР), диал. *одиáдам са* несврш. 'отвечать ядовито междометиями на замечание или указание' (Кънчев Пирдопско. – БД IV, 126), *удйáдъм* несврш. 'откусывать, отъедать немного от яства', перен. 'присваивать нечто чужое' (П.И. Петков. Еленски речник. – БД VII, 148), сербохорв. *odijedati, odijedam, odjedam* 'devescor', 'отъедать' (только Jambr.) (RJA VIII, 591), диал. *одйда* несврш. 'отгрызать, отъедать часть чего-л.', *одйда се* несврш. *не да се, одјела се* 'отбило охоту' (Динић Ј. Речник тимочког говора 178), словен. *odjedati, odjéda* 'отъедать' (Kastelec–Vorenc), *odjédati* несврш. 'отъедать, съедать, откусывать' (Plet. I, 768), диал. *ǫdîedǫt* 'отъедать' (Tominec 145), ст.-чеш. *otjiedati sě* несврш. 'злостно сопротивляться, оказывать упорное сопротивление' (StčSl 13, 852, 854), *odjídati* 'переставать есть', *odjídati se* 'отъедаться' (Kott II, 284), 'отъедать, отбирать' (PSJČ III, 837), ст.-слвц. *odjedat'* несврш. 'отъедать, отбирать от чего-л., уменьшать нечто' (Histor. sloven. III, 145), слвц. *odjedat', -ajú* несврш. 'отъедать часть чего-н.' (SSJ II, 486), польск. *odjadać* 'отъедать, откусывать, отгрызать' (Warsz. III, 603), русск. диал. *отъеда́ть, -а́ю* несврш. 'поесть, отведать что-л.' (смол.), 'надоедать требованиями, требовать' (арханг.), сврш. безл. 'отделить' (казан., Водарский), несврш. 'отходить, отделяться от берега', 'сильно болеть от долгой ходьбы' (новг.), *отъеда́ться, -а́юсь* несврш. 'отбраниваться, отбрехиваться, резко и грубо отвечать, огрызаться' (Слов. Акад. 1822 с пометой "в просторечии", олон., арханг., волог., костр., Коми АССР, Н. Печора), *отъедаться с поводка* 'срываться с крючка (о рыбе)' (новосиб.)

(СРНГ 25, 13; Новг. словарь 7, 63; Сл. Низовой Печоры 1, 549; Словарь русск. говоров Сибири 3, 148), 'надоедать от частого употребления, приедаться' (Словарь Карелии 4, 341), укр. *від'їдáти, -дáю* несврш. 'отъедать, отгрызать часть чего-л.', 'навёрстывать потерянное в еде, съедать разом', *від'їдáтися, -дáюся* 'откармливаться' (Гринченко I, 213), 'отъедаться' (Словн. укр. мови I, 587–588; Укр.-рос. словн. I, 231), диал. *вуд'їдáте сє* несврш. 'не допускать к себе, перестать кормить своего детёныша (о кобыле и жеребёнке)' (Корзонюк 90), блр. диал. *ад'ядаць* несврш. 'съедать', *сэрца ад'ядаць* 'нервировать' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 67), *ат'ідáцца* 'отъедаться' (Бялькевіч. Магіл. 65), *от'едáць* несврш. 'отъедать', 'отсекать, отбивать острием' (Тураўскі слоўнік 3, 273).

Имперфектив, производный на *-ati* от основы гл. **otъjěsti*, **otъjědmь* (см.).

***otъjěsti, *otъjědmь**: ст.-слав., цслав. **отѣсти, отѣмь** prandium finire, 'закончить трапезу' (Mikl. LP: pat.-mih.), болг. устар. *(да) отѧмь* сврш. 'отъесть', 'взять нечто у кого-л. неправедно', *отѧмь си* 'съесть нечто много раз, досыта наесться' (Геров III, 434), болг. *отя́м* сврш. 'откусить, закусить', перен. 'присвоить часть чего-л. несправедливо' (БТР), диал. *удйáм* сврш. 'откусить, немного отъесть', перен. 'присвоить нечто чужое' (П.И. Петков. Еленски речник. – БД VII, 148), макед. *одјаде* сврш. '(он) перестал есть нечто, не ест больше вообще ничего', безл. *ми се одједе* '(мне) не хочется есть, нет аппетита' (Кон.), сербохорв. *odjesti*, *ȍdjesti*, *ȍdjedêm* сврш. edendo demo, 'отъесть (из полного сосуда)', edendo compenso, 'едой возместить' (только Vuk), 'утомиться от еды' (Ivšić: в Шаптиновце) (RJA VIII, 602), диал. *одеде́ се* сврш. 'поел с аппетитом, наелся с удовольствием', 3 л. ед. ч. 'отцепилось нечто от некой вешалки, что было повешено и отпало' (Динић Ј. Додатак речнику тимочког говора 24 [404]), словен. устар. *odjéſti* abedere, 'отъесть' (Kastelec–Vorenc), *odjesti* 'поесть, отобедать' (Gutsmann/ Karničar 350 [002, 006]), *odjésti* сврш. 'отъесть, съесть', 'покончить с едой, поесть' (Plet. I, 769), ст.-чеш. *otjiesti*, *otjiem* postquam comedisset сврш. 'покончить с едой, доесть, отобедать' (StčSl 13, 854), ст.-польск. *otjeść się*, *odjeść się* pabulo exsatiari, post longam inediam crassescere, 'наесться досыта после долгого недоедания, вернуть себе здоровый вид, откормиться' (Sł. stpol. V, 453: 1426 г.), польск. *odjeść* 'отъесть, отгрызть, откусить', перен. 'спаливши, уничтожить', 'едко ответить, поквитаться с кем-л.', 'отбыть что-л., справить свадьбу', *odjeść się* 'наесться досыта после долгого недоедания, вернуть себе здоровый вид, откормиться, потучнеть' (Warsz. III, 604), диал. *odjeść* 'отъесть часть чего-л.', 'объесть кого-л.', *odjeść się* 'хорошо наесться после недоедания' (Maciejewski. Chełm.-dobrz. 183; Sł. gw. p. III, 398), словин. *odjesc* сврш. 'съесть нечто' (Sychta II, 97), др.-русск. *отъѣсти*, *отъѣмь* 'окончить есть' (КВ к. XIV, 298 г.; Зц XIV/XV, 46а) (СДРЯ VI, 304), ст.-русск. *отъѩсти*, *отъѣсти* 'окончить еду' ((Злат. цепь) Бусл. Христ.,

486, ок. 1400 г.; Ж. Мих. Клоп.[1], 90. XVI–XVII вв. ~ 1479 г., Арс. Сух. Проскинитарий, 61. 1653 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 14, 72), русск. *отъе́сть, отъе́м* сврш. 'кончить есть', 'кончить еду, прием пищи', 'зубами отделить, съесть часть чего-н., отгрызть', разг. 'отделить какую-н. часть чего-н. (о ядовитом веществе, ржавчине)', *отъе́сться, отъе́мся* сврш. 'стать упитанным, потолстеть от хорошей и обильной пищи' (Ушаков II, 1017), диал. *отъе́сть* сврш. 'съесть взачет чего-л., за долг, за услуги', 'отъесть ржавчиной', *отъе́сться* 'быть отъедену', 'раздобреть, поплотнеть, потучнеть или ожиреть от обильной и хорошей пищи', 'огрызнуться, отглодаться, отделаться зуб за зуб' (Даль[3] II, 1996: без указ. места), *отъе́сть* 'откушать, отведать пищи, поесть' (смол., волог., Добровольский 565), безл. 'отделить' (казан., Водарский), 'надоесть требованиями' (арханг.), *отъе́сться, -е́мся* сврш. 'выздороветь' (Ср. Прииртышье), 'надоесть от частого употребления, приесться' (Карелия), 'отбраниться, отбрехаться' (арханг., волог., костр., олон., Коми АССР, Н. Печора), *от семи собак отъесться* 'перекричать кого-л., отбиться словами' (перм.) (СРНГ 25, 13; Словарь Карелии 4, 341; Сл. Низовой Печоры 1, 549; Словарь пермских говоров 2, 65; Словарь Среднего Прииртышья II, 241), укр. *від'ї́сти* сврш. 'отъесть, отгрызть часть чего-л.', 'закончить есть', 'съесть вволю', *від'ї́стися* 'отъесться', 'откормиться' (Гринченко I, 214; Словн. укр. мови I, 587–588; Укр.-рос. словн. I, 231), блр. *ад'е́сці* сврш. 'отъесть в разн. знач.', простореч. 'въесться в печёнки, вымотать всю душу', разг. *ад'е́сціся* сврш. 'отъесться' (Блр.-русск. 54), диал. *ат'е́сьць* 'отъесть' (Бялькевіч. Магіл. 65), *от'е́сці* сврш. 'отъесть, откусить', 'отсечь, забить острием', *от'е́сціса* сврш. 'наесться, отъесться вдоволь', 'располнеть на добрых харчах' (Тураўскі слоўнік 3, 278–279).

В болг. языке наблюдается контаминация с рефлексами праслав. гл. **otъjęti*, **otъjьmǫ* 'отнять, отниму' (см.).

Гл., производный с преф. **otъ-* от гл. **jěsti*, **jědmь* (см.).

***otъjězditi**: болг. устар. *отъздѫ си, да си отъздѫ* 'ездить много, наездиться вволю' (Геров III, 434), сербохорв. *odjèzditi, odjèzdîm* сврш. equo discedere, equo avehor, 'уехать (на лошади)' (Belin, Stul., Vuk) (RJA VIII, 604), словен. устар. *odjesditi* abequito, 'отъехать, уехать на коне' (Kastelec–Vorenc), *odjezditi* 'уехать верхом' (Gutsmann/Karničar 350 [005, 390, 424]), словен. *odjézditi* сврш. 'уехать верхом на коне' (Plet. I, 769), польск. *odjeżdzić* 'отбыть назначенное ездой; отработать ездой', 'наездиться вдоволь', 'рассчитаться, отплатить ездой' (Warsz. III, 605), др.-русск. *отъѣздити, -жоу* 'отъезжать, уезжать' (ГрБ № 370, 70–80 XIV; Гр 1388 (новг.)) (СДРЯ VI, 304), *ѿѣзде* (А.А. Зализняк. Древненовгородский диалект 2004, 370, 775), русск. *отъе́здить, -е́зжу* сврш. 'кончить ездить, проездить какое-н. расстояние или какое-н. время', 'прекратить поездки, закончить ездить', простореч. *отъе́здить* и *отъе́здиться* сврш. 'от долгой езды стать негодным (об экипажах)' (Ушаков II, 1017), диал. *отъе́здить* 'кончить, перестать

ездить' (Даль^{3} II, 1997: без указ. места), *отъѐздить* сврш. 'съездить' (Н. Печора), 'получить долг у рыбаков рыбой (о богаче)', 'скупить рыбу за слаз (о рыбаке)', 'отработать долг, заем ловлей рыбы' (Волхов и Ильмень, Шамахов) (СРНГ 25, 13–14; Сл. Низовой Печоры 1, 549), укр. *від'їздити, -джу́* 'отъездить', 'уехать' (Гринченко I, 213), также *від'ї́здити, від'ї́жджу* сврш. 'отъехать, отбыть, отправиться, удалиться на некоторое расстояние от какого-л. места' (Словн. укр. мови I, 588; Укр.-рос. словн. I, 231), блр. *ад'ездзіць* сврш. 'отъездить в разн. знач.', разг. *ад'ездзіцца* сврш. 'отъездиться' (Блр.-русск. 54).

Гл., производный с преф. **отъ-* от гл. **jězditi* (см.).

***otъjězdjati**: ст.-чеш. *otježděti, otjiežděti, -ěju* несврш. 'отъезжать, уезжать от кого-л., чего-л.' (StčSl 13, 857), чеш. *odjížděti* 'уезжать прочь на возу, на коне, на лодке', 'удаляться', 'оставлять какое-л. место, уезжая (о человеке), отправляться (о средстве передвижения)' (Jungmann II, 839; Kott II, 283; PSJČ III, 838), польск. *odjeżdżać* 'отъезжать, уезжать, отправляться, отбывать', 'отбывать назначенное ездой; отрабатывать ездой', 'рассчитываться, отплачивать ездой' (Warsz. III, 605), диал. *odį̯y^{e}ž́ǯ́ać* несврш. 'удаляться, отъезжая', 'отправляться, отбывать (о средствах передвижения)' (Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 296), словин. *vødjìe̯žǯăc* несврш. 'уезжать, отъезжать прочь' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 397), др.-русск., ст.-русск. *отъѣзжати* 'уезжать, отъезжать, отбывать' ((1212): Ник. лет. X, 64; Пов. прихож. на Псков^{2}, 162. XVII в. ~ XVI в. и др.), 'уезжать на время, отлучаться' (Кн. прих.-расх. Волокол. м. № 4, 26. 1582 г. и др.), 'отмежевывать, пропахивая межу сохой' (А. Юш., 45. 1501 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 14, 70), русск. *отъезжа́ть, -а́ю,* несврш. 'удаляться при езде на какое-л. расстояние от исходного пункта; уезжать' (Ушаков II, 1016), истор. 'отъезжать, оставив службу у одного государя и перейдя на службу к другому (об удельных князьях)' (Словарь к пьесам А. Н. Островского 143), диал. *отъезжа́ть, -а́ю* несврш. 'при вспашке прирезывать часть соседнего участка (Карелия), 'получать долг у рыбаков рыбой (о богаче)', 'скупать рыбу за слаз (о рыбаке)', 'отрабатывать долг, заем ловлей рыбы', *отъезжать на подкрайнице* 'отчаливать от берега с помощью короткого весла' (Волхов и Ильмень, Шамахов) (СРНГ 25, 13–14; Словарь Карелии 4, 341), укр. *від'їзджа́ти, -джа́ю* несврш. 'заканчивать, переставать ездить', 'уехать' (Гринченко I, 213), 'отъезжать, уезжать, отправляться куда-н., удаляться от какого-л. места на какое-л. расстояние', книжн. 'отбывать, отправляться' (Словн. укр. мови I, 588; Укр.-рос. словн. I, 231), ст.-блр. *ѡд(ъ)ѥжджати, ѡд(ъ)ѥждзати, ѿѣждчати, ѿѥжати, ѿѥждати, ѿѥжджати, ѿѥждзати, ѿѥждꙗти, ѿѥжчати, ѿѥзджати, ѿѣзджчати, ѿѥзжати, ѡдѥждзаѥт* 'отъезжать (на определенное расстояние), уезжать, покидать некое место', 'уезжать на заработки', 'совершать объезд для измерения земельных угодий, обмеживать' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 22, 87; 23 309), блр. *ад'яжджа́ць* несврш. 'отъезжать, уезжать, отбывать,

отправляться' (Блр.-русск. 54), диал. *ат'іжджаць* несврш. 'отъезжать, уезжать; сторониться, отступать в сторону' (Бялькевіч. Магіл. 65), *ат'ежджаць* несврш. 'отъезжать, уезжать, отбывать, отправляться' (Тураўскі слоўнік 3, 278).

Имперфектив на *-jati* от гл. **otъjězditi* (см.).

otъjězdъ**: сербохорв. *odjezd* м.р. discessus, discessio, 'отъезд' (только Stul.) (RJA VIII, 604: "из чеш. словаря"), словен. *odjèzd* м.р. 'отъезд, отбытие' (Plet. I, 769), ст.-чеш. *otjězd* м.р. 'отъезд, уход, убытие', также *otjězda* ж.р. (StčSl 13, 854), чеш. *odjezd* 'отъезд (на возу, на коне, на лодке)', 'отправление, отбытие (о средстве передвижения)' (Jungmann II, 839; Kott II, 283; PSJČ III, 837), польск. *odjazd*, род. п. *-du*, м.р. 'отъезд, выезд, отправление, отбытие', истор. 'королевская служба' (Warsz. III, 603), словин. *u̯ódi̯ǫzd, -azdě* м.р. 'отъезд, отправление' (Lorentz. Pomor. III, 1, 669), *vődjȯzd* м.р. 'отъезд' (Lorentz. Slovinz. Wb. II, 1344), др.-русск. *отъѣздъ* 'отъезд, отбытие' (ЛИ ок. 1425, 300об. (1287)) (СДРЯ VI, 304), ст.-русск. *отъѣздъ* м.р. 'отъезд, выезд' ((1555): Львов. лет. II, 563 и др.), 'отъезд на время, отлучка' (Ул. Ал., 83. 1649 г. и др.), 'таможенная пошлина за выезд с товарами' (Там же, кн. I, 11. 1634 г.), 'отдаленное владение, угодье, место промысла, торговли' (Кн.п. Моск. II, 1550. 1572 г. и др.) (СлРЯ XI–XVII вв. 14, 69–70), русск. *отъе́зд* м.р. 'отправление в путь на чём-л., верхом, в экипаже, в поезде', 'оставление места, в котором прежде находился', 'отправление в путь' (Ушаков II, 1016), диал. *отъе́зд* м.р. 'отъезд (по знач. глагола)' (Даль[3] II, 1997: без указ. места), 'отъезд гостей из дома жениха (в свадебном обряде)', 'выезд на псовую охоту (идти в отъезд)', ***отъезд сделать 'уехать' (СРНГ 25, 13; Словарь охотника 35; Словарь Среднего Прииртышья II, 241), укр. *від'ї́зд*, род. п. *-ду* м.р. 'отъезд' (Гринченко I, 213), *від'ї́зд* 'отъезд', 'отбытие, отправление', 'отсутствие', разг. 'отлучка', *бути у -ді* 'быть в отъезде' (Словн. укр. мови I, 588; Укр.-рос. словн. I, 231), ст.-блр. *ѡдъѥздъ, одъѥздъ, ѿѥздъ, ѿѣздъ* 'отъезд', 'убытие', *ѿѣздъ, отъѣздъ* 'отправление' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 22, 87; 23, 310–311), блр. *ад'езд*, род. п. *-ду* м.р. 'отъезд в разн. знач., отбытие' (Блр.-русск. 54).

Производное бессуф. имя действия на -ъ от гл. **otъjězditi* (см.).

***otъjęti, *otъjьmǫ (sę)**: ст.-слав., цслав. **отъѩти, отѩти, отьѩти, отьмѫ, отънѩти, отъньмѫ** сврш. λαμβάνειν, ἀφαιρεῖν, ἀφαιρεῖσθαι, ἀναιρεῖσθαι, αἵρειν, λυτροῦσθαι, παραιρεῖν, ἀνταναιρεῖν, περιαιρεῖν, ἐξαιρεῖν, ἀπαλλάττειν, ἀπέχειν, ἐξαλείφειν, ἐκτινάσσειν; auferre, sumere, demere, divertere, amovere, removere, excutere, amputare, abstergere, abstinere, disperdere, eruere, tollere, privare, extorquere, redimere, liberare; 'отнять, отпустить, освободить, взять', **отѩтисѧ** 'освободиться' (Miklosich LP: Supr., Sad., SJS 24, 628–629), ст.-болг. **отъѩти сѧ** 'отделиться от чего-л.' (Т. Попов – Старобългаристика XIX (1995), 3, 29), **отъѩти, отъимѫ** 'отнять, присвоить себе' (Д. Иванова-Мирчева, А. Давидов. Малък речник на старобългарския език 277), болг. устар. *оте́мѫ, -ешь,*

да отемнѫ 'отнять' (Геров 3, 406), болг. *отне́ма* сврш. к *отне́мам* и *отни́мам* 'лишить кого-л. чего-л.', обл. 'устранить, отодвинуть', обл. *отъ́мна* сврш. к *отъ́мвам* 'вырвать, отнять у кого-л.' (БТР), диал. *о̀тамна се* сврш. 'оторваться, избавиться' (М. Младенов. – БД III, 128), *утне́мъ* сврш. к *утне́мъм* 'оторвать, спасти кого-л. от беды' (Ралев БД VIII, 177), макед. *отме* сврш. 'отнять, взять, изъять, отобрать', *отме се* 'избавиться, оторваться, вырваться, высвободиться' (Кон.; И-С), диал. *отне* сврш. 'снять, убрать, удалить нечто, перекрывающее канал, горловину, отверстие, откупорить, вытащить пробку', *отне се* 'откупориться' (Кон.), сербохорв. стар. *oteti* сврш. capere, rapere, eripere, 'отнять, вырвать силой, ограбить и т. д.' (Mažuranić II, 869: 1463 г.), *odnieti*, *odneti* сврш. 'разъясниться', несврш. demere, adimere, detrahere, imminuere (Прим.: 1275. Istra; XV в. Klis; 1458 Sinj) (Mažuranić I, 800), *otjeti*, *otimem* сврш. то же, что *òtêti* demere (Daničić: примеры XIII–XV вв.) (RJA IX, 378), *otьneti*, *otnimu*, *odneti*, *odnamem* сврш. 'взять, изъять' (Daničić: примеры XIV–XV вв.) (RJA VIII, 3, св. 37, 636), сербохорв. *о̀тêти*, *о̏ттмêм* сврш., *òtêti* adimere, eripere 'взять, изъять' (Belin, Vuk, Daničić, Iveković), 'взять силой, ограбить' (Mikaļ., Belin, Bjelost., Voltiġ., Stul., Vuk), 'избавить, освободить, спасти' (Belin, Vuk), 'освоить', *òtêti se* 'отбиться, одолеть' (RJA IX, 356–357: с XIV в.), диал. *òtēt*, *ȍtmēt* сврш. 'взять силой, силой присвоить', *òtēt*, *ȍtmēt se* 'освободиться, исторгнуться', 'начать выздоравливать, выйти из болезни' (M. Peić – G. Bačlija. Rečnik bačkih Bunjevaca 223), *ot'ę:ti*, *ótmęt* сврш. 'отъять' (J. Maresić. Đurđevečki rječnik 223), *о́тнем* сврш. 'отнять' (Живковић Н. Речник пиротског говора 110, М. Златановић. Речник говора јужне Србије 275: Врање), *о́тне* 'отнять' (Марковић М. Речник у Црној Реци II, 149), *отети се* 'отмерзнуть (о затверделой земле)' (Mić, 11), *оти̏њат* несврш., *о̏тнут* сврш. 'отнять' (Елез. II), словен. стар. *odmeti* ereptor, 'отнимать силой, похищать' (Kastelec–Vorenc 663, 607), *odjemati* 'отнимать, отбирать' (Hipolit), *oteti*, *otmem* 'отказываться от чего-л., лишать себя, отнять, кого-л. лишать чего-л., освободить' (Janežič[3] 176, 181, 194), словен. *otę́ti*, *otmèm* 'спасти, освобождать', *otę́ti se* 'спастись' (Ravn. – Valj. Rad.), 'освободиться' (Cig., Jan.), 'противиться, противостоять, выдерживать натиск, противоборствовать; быть противным', *ótmem* (Kras. – Valj [Rađ]), *otámem*, *odnę́ti*, *odnamem* 'брать, взять, заимствовать, позаимствовать, унести часть чего-л.' (Plet. I, 777, 870), диал. *odjáti*, *tu soè odjálo* 'развязаться' (Бодуэн де Куртенэ. Резьяне. Словарный материал. Архив АН СССР. Ф. 102, оп. 1, № 9, 201), *odj'å:t* 'отодвинуть, удалить' (G. Neweklowsky. Der kroatische Dialekt von Stinatz. Wörterbuch 91), ст.-чеш. *otieti*, *otmu*, *otme*, *otjieti*, *otejmu*, *otejme*, *otnieti*, *otenmu*, *otenme* 'отнять, выхватить, взять у кого-л., чего-л.', 'взять опять', 'отстранить, удалить от кого-л., чего-л.', 'избавить кого-л., лишить чего-л.', 'освободить от чего-л., высвободить', 'убрать', *otjieti sě*, *otejmu* сврш. 'отделиться, отвалиться от чего-л.', 'высвободиться, оторваться от

чего-л., избавиться', 'выступить против, противопоставиться, противоборствовать, одолеть', еще *otjieti*, *odjieti* 'отнять' (StčSl 13, 854–856; Novák. Slov. Hus. 88), *otjeti*, *odjéti* 'отнять, изъять' (Vážný. Středověk. list. 50), чеш. устар. *otjieti*, *odjieti* сврш. 'отобрать, изъять, выхватить, отнять (о злодее)' (Cejnar. Čes. legendy 287), *otjieti sě*, *otejmu* 'отторгнуться, оторваться, избавиться от', 'разгневаться на кого-л.' (Kott II, 444), *odjíti*, *odníti*, *odejmu* 'взять прочь, отобрать, забрать', 'избавить кого от чего-л., утратить, разрушить, исказить', 'взять то, что взял другой, вновь отобрать' (Jungmann II, 834), чеш. *odníti*, *odejmouti* сврш. 'отнять, отобрать, отделить, изъять, избавить кого-л. от чего-л.' (PSJČ III, 820, 872), диал. *odjaté* 'терять, тратить, ронять, терять силу' (Bartoš. Slov. 482), слвц. *odňat'*, *-níme*, *-nímu* сврш. 'взять, забрать, отобрать (что у кого, устар. от кого-л.)' (SSJ II, 495), диал. *odňat'*, *o̊dňac*, *odejmuc* (вост.-слвц.), 'отнять, отобрать' (Kálal 406, 940), *odjǫt'* 'отнять' (Horák. Pohorel., 164), *otjieti*, *odjieti* 'отобрать, изъять, выхватить, отнять (о злодее)' (Žilinsk. kn. 395), в.-луж. *wotjeć*, *-ejmu* сврш. 'отнять, изъять, отобрать, отнести' (Pfuhl 862; Трофимович 373), ст.-польск. *odjąć*, *otjąć* auferre, adimere, amovere, 'отделить, отлучить, отсунуть', auferre, eripere, recipere, 'взять, забрать, отобрать', recipere, recuperare (furtum, ablatum), 'отъять, отбить (из чего-н. украденного, забранного)', defendere, conservare, 'оборонить' (Sł. stpol. V, 449–452), польск. устар. *otjęć (otniąć)*, *odjąć* 'взять от чего-л., взяв, отлучить, удалить, отделить, забрать прочь', 'взять что-л., как часть от целого', 'забрать, отобрать' (Warsz. III, 603–604), диал. *odjąć* 'отцепить' (Maciejewski. Chełm.-dobrz., 174), *odi̯ůńć* 'взять часть чего-л., уменьшить', 'утратить в результате ампутации какую-л. часть тела', 'затратить какую-л. часть' (H. Górnowiecz. Dialekt malborski II, 1, 300–301), словин. *odjǫc*, *odj'ic*, *odjëmac* сврш. 'взять (часть) от чего-л., отделить, забрать прочь' (Sychta II, 110), *vɵdńïc* сврш. 'отъять, отнять, забрать, отобрать, взять' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 405), *u̯odńïc* (Slz. 1344, GPm 484) (Lorentz. Pomor. III, 1, 672), др.-русск. *отѧти*, *отьмоу* 'взять силой, отнять; захватить' (ПрЛ 1282, 43а, ПНЧ 1296, 13, Пр 1383, 131б, ЛЛ 1377, 67об., ЛИ ок.1425, 164об. (1152) и др.), 'взять обратно, отобрать' (ЛН XIII г., 109об. (1229), КР 1284, 62а), 'избавить, освободить, спасти' (Пр 1383, 16а; Пал 1406, 98г.), 'отсечь, отрубить' (Пч н. XV (1), 135), *отѧтисѧ*, *отьмоусѧ* 'быть запрещенным' (ГА XIV, 28а–б), 'отступить, быть устраненным' (Пр 1383, 150в) (СДРЯ VI, 318–319), *отъꙗти*, *отъимоу* 'взять силой, отнять; захватить; удержать, не дать чего-л.; лишить чего-л.' (ГрБ № 724, 1166/1167, Гр 1192–1210 (новг.), Гр 1264 (1, новг.), Гр 1229 сп. 1297–1313 (смол.), Гр ок. 1300 (риж.) и др.), 'взять обратно, отобрать' (Гр 1130, Гр 1264 (2, новг.), Гр 1268 (новг.), Гр 1336 (моск.), ЛЛ 1377, 104об. (1146) и др.), 'избавить, освободить, спасти' (ЛЛ 1377, 78об. (1096), ЛИ ок. 1425, 225об. (1185) и др.), 'удалить, устранить; отменить, упразднить' (Изб 1076, 96–97 и др.), 'отсечь, отрубить что-л.; отрезать, отделить' (ПрЛ 1282, 124а, ПНЧ 1296,

142об., КН 1285–1291, 520–531 и др.), 'снять, убрать что-л.', так же образн. (ПКП 1406, 112а, ПКП 1406, 95а и др.), *отъꙗтисѧ*, *отъимоусѧ* 'быть взятым силой, отнятым; быть лишенным чего-л.' (Гр 1339 (моск.), ЛЛ 1377, 156 (1228), ЗС XIVг., 34, ПКП 1406, 199а, Пал 1406, 81б и др.), 'быть взятым обратно, отобранным' (КР 1284, 277б), 'избавиться, освободиться, спастись' (ФСт XIV/XV, 41г.), 'удалиться, устраниться' (Изб 1076, 172; КЕ XII, 151а, ПрЛ 1282, 58г., Пр 1383, 147а и др.), 'прекратиться, уничтожиться' (СбТр XII/XIII, 30 и др.), 'отстраниться' (ЗС 1285–1291, 337в–г, ЛИ ок.1425, 300 (1287) и др.) (СДРЯ VI, 304–306), *отънѧти*, *отънимоу* 'взять силой, отнять; захватить' (Ев ок. 1363, 165б, 165а (зап.), ГрБ № 521, XIV/XV, Гр 1390 (моск.), ЛИ ок. 1425, 155об. (1151) и др.), 'взять обратно, отобрать' (Пч н. XV (1), 28об.), 'взять, отделить' (ЗЦ XIV/XV, 52б.), *отънѧтисѧ*, *отънимоусѧ* 'отняться, перестать действовать' (Пр 1313, 3б) (СДРЯ VI, 265), *ѿнѧти*, *ѿнѧлъ*, *отнѧлъ*, *ѿꙗлъ*, *ѿѧли* (Зализняк А.А. Древненовгородский диалект 2004, 53, 724, 373, 494, 521, 774–775), др.-русск., ст.-русск. *отъяти*, *отяти* 'взять силой, отнять, отобрать что-л., лишить чего-л.; взять, взять обратно; взять, отделив, выбрав из кого-л., чего-л.; перехватить, перенять; взять, вобрав в себя; спасти, отстоять от огня; упразднить' ((Сл. мит. Илар.) Мус.-Пушк. сб. 50. 1417 г.; (1168): Ипат. лет., 529; Козм., 176. 1670 г.; (1192): Моск. лет., 95 и др.), 'удалить, убрать прочь, тж. обратно и перен.' (Палея Толк.[2] 150об. 1477 г.), 'избавить, освободить от чего-л.' (Иис. Нав. X. 6, сп. XIV в. (Суд. IX, 17–18), Библ. Генн. 1499 г.; ВМЧ, Сент. 1–13, 59. XVI в.), 'отделить, отъединить' (Златостр., 14. XII в. и др.), 'вычесть, отнять' (Арифм., 3. XVI в.), *отъятися*, *отьятися* 'быть отнятым' ((Алф.) 198. XI в.; Ж. Адр. П., 124. XVII в. ~ XVI в.), 'отняться, перестать действовать' (Дан. Пер. ч., 118. 1662 г.; РИБ VI, 256. XVI в. ~ до 1405 г.), 'перестать существовать; утратиться, исчезнуть' (ВМЧ, Сент. 14–24, 1020. XVI в. ~ XV в.), 'отделиться, сменив суверена, подданство' ((1435): Псков. лет. II, 131.), 'избавиться от чего-л.' (Изм., 418. XVI в. ~ XIV в.), *отняти* 'взять, отняв, отделив от чего-л.; изъять, упразднить; отобрать, выбрать (из многих)' (Дм., 86. XVI в.; Вып. обыск. Ст., 47. 1660 г.; (Сп. с. чал. ст. Кирилла) Суб. Мат. III, 238. 1669 г.; Сказ. о богатырях[1], 369. 1682 г. ~ XVI в.), 'удалиться, исчезнуть, отступить' тж. перен. (Флавий. Полон. Иерус. I, 60. XV в. ~ XI в.), 'отсечь, отрубить, отрезать' (ВМЧ, Апр. 22–30, 937. XVI в. и др.), 'отнять, отобрать; отстоять, избавить, спасти от чего-л.; защитить, спасти от огня', тж. перен. ((1186): Моск. лет., 92; Ж. Авр. Смол., 14. XVI в. ~ XIII в.; Псков. а., 442. 1665 г. и др.), 'избавить от чего-л., отстранить что-л.' (Ис. XXX. 11 (Упыр.) XV в. ~ 1047 г.), *отнятися* 'отделиться, отойти от кого-л., порвать с кем-л.' ((1397): Новг. I лет., 383), 'быть отнятым, отобранным' ((1462): Воскр. лет. VIII, 149), 'отказаться, ссылаясь на что-л., отделаться от чего-л.' (ДАИ II, 61. 1614 г., Сл. о. у. Мих., 163. XVII–XVIII вв. ~ XVII в.), 'отняться, перестать

действовать' (АИ II, 45. 1602, ДАИ X, 432. 1683 г.), 'отойти в сторону, сдвинуться, подняться' (Сказ. о куре и лисице, 209. XVIII в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 284–286; 14, 73–74), русск. *отня́ть*, *-ниму́* сврш. 'насильно взять у кого-л.', перен. 'лишить кого-л. чего-н.', 'принудить употребить, потратить что-н. для какой-н. цели', 'вызвать расход чего-н.', разг. 'отделить, устранить оперативным путем', 'сделать действие вычитания, вычесть', *отня́ться*, *-ниму́сь* сврш. 'онеметь, парализоваться, лишиться способности двигаться, действовать', книжн. ритор. устар. *отъя́ть*, *-ыму́* сврш. 'насильно взять у кого-л.', перен. 'лишить кого-л. чего-н.', 'принудить употребить, потратить что-н. для какой-н. цели', 'вызвать расход чего-н.', *отъя́ться*, *-ыму́сь* сврш. то же, что *отняться* 'онеметь, парализоваться, лишиться способности двигаться, действовать' (Ушаков II, 954, 1018), диал. *отня́ть* сврш. 'отнять, отобрать' (Добровольский 558), 'унести, снять, убрать' (моск.), 'двигая, переместить на некоторое расстояние от кого-, чего-л., отодвинуть' (орл., Карелия), 'убрать, снять', *большину отня́ть* 'лишить управления хозяйством, главенства' (яросл.), 'перестать доиться' (новг.), 'отдать, отсоединить', безл. 'остановить, задержать', 'отключить от сети, выключить', 'отвлечь от чего-л. раздражающего, успокоить' (Карелия), 'взять у кого-л. силой, вопреки его желанию, отобрать', 'спасти от огня, пожара' (перм.), 'отделить, снять что-н.', 'вынуть из чего-л., выставить' (Печора), *отня́ться* 'отойти, отвязаться', 'стать непослушным, неисполнительным, отбиться от рук', 'перестать быть полезным, нужным' (Карелия), 'потерять способность двигаться, действовать (о членах тела); отяжелеть, сделаться малоподвижным', стрд. 'отойти от семьи, стать самостоятельным' (сиб.), *отняться от языка* 'онеметь от страха, потерять дар речи' (новосиб., Мошков.) (Словарь говоров Подмосковья 326–327; Словарь орловских говоров 8, 202; Ярославский областной словарь (*О–Пито*) 66; Новг. словарь 7, 52; Словарь Карелии 4, 310; Словарь говоров Соликамского р-на Пермской области 408; Словарь пермских говоров 2, 59; Сл. Низовой Печоры 1, 543; Акчимский словарь III, 139; Словарь русск. говоров Сибири 3, 133; Полный словарь сибирского говора II, 263), укр. *відня́ти*, *-німу́* 'отнять, отобрать', *відійня́ти*, *-йму́* 'отнять' (Гринченко I, 213), также *відня́ти*, *відійня́ти* сврш. 'отобрать (взять у кого-л. что-л. насильно), забрать, изъять, реквизировать', разг. 'выхватить (из рук силой)', 'лишить, забрать (довести до утраты кем-л. определенных качеств, ощущений и т. п.)', 'завладеть чем-л. (взять себе, в свое пользование, владение), овладеть, присвоить' (Укр.-рос. словн. I, 230; Словн. укр. мови I, 611, 613), блр. стар. *ѿѧти*, *отъѧти*, *отъяти*, *ѿняти*, *ѿнѧти*, *ѡдняти*, *одъяти* 'отнять (силой)', 'отрубить (голову)', *ѿѧтисѧ*, *отъѧтися*, *отъятися*, *ѿнѧтисѧ*, *отнѧтисе*, *ѡднятисѧ*, *ѡдъѧтисѧ* 'отняться, быть отнятым' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 22, 52–53, 88; 23, 171–172, 173, 313–314), блр. *адня́ць* сврш. 'отнять', *адня́цца* сврш. 'отняться' (Блр.-русск. 56), диал. *атня́ць* сврш. 'ото-

брать', 'отогнуть, отпихнуть', безл. 'парализовать', *атняцца* сврш. 'парализовать', *адняцца* 'перестать действовать', безл. 'парализовать' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 64, 121), *отняць* сврш. 'отнять' (Тураўскі слоўнік 3, 284), *аця́ць* 'взять, отнять' (слуц., Абабурка. Лінгв. дасл., 4).

Обращает на себя внимание серб. форма *однети* по гл. *однѐсти*, явно возникшая под влиянием семантически близкого **otъęti*.

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **ęti (sę)*, *jьmǫ (sę)* (см.). ЭССЯ 6, 71 обращает внимание на и.-е. древность протетического *n*- в этом гл.

Ближайшие и.-е. соответствия: лит. *atim̃ti*, *ãtimu*, *ãtėmiau*, *atėmė* 'отнять, забрать, лишить', мат. 'вычесть', лтш. *atņemt* 'отнять, отнимать, отобрать, отбирать; лишить, лишать (прав)', мат. 'вычесть, вычитать, отнять, отнимать', лат. *ădĭmō*, *adēmi*, *adem(p)tum*, *adĭmĕre* *(ad + emo)* 'отнимать; отнимать у кого-л. что-л., лишать кого-л. чего-л.', 'снимать, удалять', 'похищать, уносить, увозить', поэт. 'запрещать'. Ср. ЭСБМ 1, 226–227.

***otъjętьje:** ст.-слав., цслав. **отѧтиѥ, отъıѧтиѥ, отънѧтиѥ** ср. р. ἀφαίρεσις, ἀναίρεσις, ἁρπαγή, ἀποβολή; ademtio, amissio, iactura, ablatio, ereptio, raptus; 'отнимание, отъятие, изъятие', 'избавление, освобождение' (Miklosich LP: Supr., Sad.; SJS 24, 629), ст.-болг. **отъıѧтиѥ** 'отделение от чего-л.' (Т. Попов – Старобългаристика XIX (1995), 3, 29), сербохорв. стар. *otetje* ср. р. rapina, 'грабеж' (Mažuranić II, 809), сербохорв. *otjaće* ср. р. 'изъятие' (RJA IX, 377: из цслав., только в одном прим.), *odneće* ср. р. 'отъятие, изъятие, отъём' (только Daničić: три прим. XV в.) (RJA VIII, 635), словен. грамм. *otjétje* 'падение, устранение (звука)' (Plet. I, 769), чеш. *odnětí* ср. р. 'изъятие, удаление, отъём, устранение' (Kott II, 295), ст.-польск. *odjęcie* amotio, detractio 'удаление, устранение', defensio, tutela, liberatio, 'оборона, защита, избавление' (Sł. stpol. V, 453), польск. устар. *odjęcie (się)* 'отъятие, отнимание', 'уход, отход, удаление', польск. *odjęcie* 'удаление, устранение чего-л. прочь' (Warsz. III, 605), др.-русск. *отѧтиѥ* ср. р. 'взятие силой, отнятие; захват' (ПНЧ 1296, 13 и др.), 'конфискация' (КЕ XII, 23а; ГБ к. XIV, 163в) (СДРЯ VI, 318–319), *отъıатиѥ* 'отъятие, взятие силой, отнятие, захват' (МПр XIVг, 185 и др.), перен. 'лишение чего-л.' (КР 1284, 276в), 'запрещение чего-л.' (ГБ к. XIV, 83г), 'отрицание, снятие (логическое)' (ГБ к. XIV, 192б), 'прекращение' (ФСт XIV/XV, 10а), 'отсечение, отрезание' (ПНЧ к. XIV, 15а) (СДРЯ VI, 306), др.-русск., ст.-русск. *отъятие*, *отятие* ср. р. 'отнятие, лишение чего-л.' (Мин. окт., 88. 1096 г.; Ж. Авр. Смол., 26. XVI в. ~ XIII в. и др.), 'отобрание, захват' (Сл. и поуч. против языч., 188. XVI в. и др.), *отнятие* действ. по гл. *отняти* (Изм., 93об. XVI в. ~ XIV в.; Посл. Филоф., 7. XVI в.; Козм., 101. 1670 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 285; 14, 74), русск. книжн. *отня́тие* ср. р. действ. по гл. *отнять*, *отнимать* (Ушаков II, 954), диал. *отня́тіе*, *отъя́тіе* (Даль[3] II, 1919–1920), блр. стар. *ѿнѧтиѥ*, *отнетье*,

отнятье, *отнятие*, *ѡднѧтьѥ*, *однятье* 'взятие силой', 'изъятие', 'лишение права пользования чем-л.' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 22, 53; 23, 163, 174–175).

Производное с суф. *-ьje* от прич. страд. прош. вр. на *-tъ* гл. **otъjęti (sę)* (см.).

Ближайшие и.-е. соответствия: лит. *atimtìs*, *atimtiẽs* 'отнятие, лишение', мат. 'вычитание', лат. *ădem(p)tio*, *-ōnis* 'отнятие, лишение кого-л. чего-л.'.

***otъjimanьje:** ст.-слав., цслав. **отимание** ср. р. αἵρεσις sublatio, 'отнятие, взятие' (Miklosich LP), макед. *отимање* ср. р. 'взятие силой', *otimanje* 'защита, оборона' (Кон.), сербохорв. *ȍtimâńe* ср. р. 'отнимание, взятие, изъятие', 'взятие силой, ограбление', 'избавление, освобождение, спасение' (Belin, Vuk) (RJA IX, 370–371), словен. *odjêmanje* ср. р. 'удаление, взятие прочь, устранение' (Plet. I, 768) и *odnîmanje* ср. р. 'отъём', грамм. 'синкопа, падение звука (гласного, согласного)' (Plet. I, 777), ст.-чеш. *otjímanie*, *otjímánie* ср. р. 'отнимание, устранение, вынимание', 'отъём силой, лишение чего-л.', 'избавление, исторжение, освобождение, уклонение от чего-л.' (StčSl 13, 857), чеш. *odjímání* 'отбирание, изъятие, отнятие, кража', 'отторжение, отрывание, избавление', 'раздражение на кого-л.' (Kott II, 284), *odnímání* ср. р. 'взятие прочь, отбирание', 'избавление кого-л. от чего-л., утрата' (Kott II, 295), диал. *odyjmáni* 'убыль, вычитание, убыток' (Kubín. Čech. klad. 204), ст.-слвц. *odnímanie*, *odjímanie* ср. р. 'отнимание, взятие; отчуждение, кража (чего у кого, устар. от кого-л.)', 'избавление, устранение)' (Histor. sloven. III, 167), ст.-польск. *odjimanie*, *odejmanie* amotio, detractio, 'удаление, устранение' (Sł. stpol. V, 453), польск. *odejmanie* 'отнимание, отъятие, изъятие' (Warsz. III, 590), ст.-русск. *отниманье* ср. р. 'защита, спасение от огня' (Котош., 91. 1667 г.), *отымание* действ. по гл. *отымати* ((Притч. XX, 23) Библ. Генн. 1499 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 281; 14, 74), русск. диал. *отнима́нье*, *отыма́нье* ср. р. действ. по гл. *отнимать*, *отымать* (Даль[3] II, 1919–1920), укр. *віднiма́ння*, *відiйма́ння* действие по гл. *віднiма́ти*, *відiйма́ти* ср. р. 'отбирание (взятие у кого-л. чего-л. насильно), изъятие, реквизиция', 'лишение (доведение до утраты кем-л. определенных качеств, ощущений и т. п.)', 'завладение чем-л. (взятие себе, в свое пользование, владение), овладевание, присвоение' (Укр.-рос. словн. I, 242; Словн. укр. мови I, 611), блр. стар. *ѿниманиѥ*, *отниманиѥ*, *отниманье* 'взятие силой', 'изъятие' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 23, 164).

Производное (название действия) с суф. *-(an)ьje* от итеративно-дуративного гл. **otъjimati*, **otъjьmajǫ* (см.)

***otъjimati /*otъnimati (sę), *otъjьmajǫ /*otъjьmǫ /*otъjьmjǫ (sę):** ст.-слав. **отимати, отънимати, отьмати, отъѥмати, отымати** сврш. αἵρειν, ἀναιρεῖν, ἀνταναιρεῖν, ἀφαιρεῖν, ἀφαιρεῖσθαι, ἐξαιρεῖσθαι, περιαιρεῖν, ἁρπάζειν, auferre, tollere, demere, sumere, repere, 'отбирать, отнимать' (SJS 24, 600, 623; Miklosich LP, Sad., Supr.), ст.-болг. **отьмати, отъѥмлѭ**

несврш. 'отнимать, отбирать, лишать' (Д. Иванова-Мирчева, А. Давидов. Малък речник на старобългарския език 277), сред.-болг. **отимати** 'отбирать, отнимать' (в Хронике Манасия), болг. устар. *отӣмамь* несврш. 'отнимать, захватывать, перебивать, отбивать', 'избавлять', *отӣмамся* несврш. 'отказываться, отрекаться', 'избавляться', 'противиться силой с целью избавиться', 'отниматься' (Геров III, 409), болг. диал. *отӣмам* 'защищать кого-л. от нападок, отрывать, оборонять, защищать' (Божкова БД I, 258; Гълъбов БД II, 96), *одӣмам* несврш. 'начинать иметь, обладать, уже иметь' (Божкова БД I, 257; М. Младенов БД III, 123; Д. Евстатиева. С. Тръстеник, Плевенско БД VI, 201), макед. *отима* несврш. 'отнимать, отбирать', диал. 'снимать, убирать' (И-С), сербохорв. *ȍtimati*, *ȍtimâm*, *ȍtimḷêm*, *ȍтимати*, *-мâм*, *-мљêм* несврш. adimo, 'отбирать', 'силой изымать, грабить', 'избавлять, освобождать', 'оборонять, защищать', 'отметать, отражать, не давать', *ȍtimati*, *ȍtimâm*, *ȍtimḷêm se* несврш. 'отбиваться, обороняться, защищаться', 'упираться, противиться, не даваться', 'вырываться с силой, исторгаться', 'быть ограбленным, лишенным чего-л.', 'задерживаться, медлить, сдерживаться, воздерживаться; стесняться' (Vuk, Stul., Šulek. ńem.-hrv., Popović), *odimati*, *odimam*, *od(đ)imḷêm* несврш. adimo, 'отбирать', 'силой изымать, грабить' (Bjelost.), *odjemati*, *odjemḷêm* eripere, adimere 'отнимать, отбирать', сербско-цслав. *otьjemati* 'отнимать, изымать' (Daničić: для XIII–XV вв. нет подтверждений инфинитивных форм) (RJA VIII, 594, 601, 636, IX, 371–372), диал. *ȍtimati*, *ȍtimām* 'отнимать из рук другого', *ȍtimati*, *ȍtimām se* 'бороться, противиться', 'ягниться', 'продирать', 'защищаться', 'отводить взгляд' (Benešić 9, 1921–1922), словен. *odjemati* сврш. adimere 'отнимать' (Kastelec–Vorenc), *adjemati* 'отнимать', 'отбирать', 'грабить' (Gutsmann/Karničar 350 [004, 042, 218]), *otîmati*, *otệmati*, *-mam*, *mljem* несврш. 'отнимать, изымать', 'отбивать, отвергать', *otệmati se* 'выдержать тяжелый бой с кем-л., отбиться', 'сопротивляться, устоять перед чем-л., отразить нападение', *odjemati* сврш. adimere 'отнимать' (Kastelec–Vorenc), *adjêmati* несврш. 'уносить силой прочь', 'отнимать, отбирать', *atệvati*, *-am* несврш. 'отторгать, высвобождать', 'исторгать' (Plet. I, 868–870), диал. *otevati*, *otimati* несврш. 'лишать, отпускать' (Janežič^2 181, 194), ст.-чеш. *otjímati*, *-aju* несврш. 'отнимать, отбирать, выхватывать и давать другому', 'отнимать, отстранять; снимать', 'изымать нечто', 'убирать с чего-л.', *otjímati*, *-aju sě* несврш. 'отделяться, отсоединяться', 'избавляться от чего-л.; высвобождаться из чего-л.', 'противиться, сопротивляться, вставать на отпор' (StčSl 13, 858–859), чеш. устар. *otímati* несврш. 'истрачивать', *odjímati (sě)* несврш. 'забирать прочь' (Kott II, 284, 443), *odejímati*, *odjímati* несврш. 'отбирать, брать нечто у кого-л.' (PSJČ III, 872), диал. *odýmat*, *odjímat* 'отымать' (Bartoš. Slov. 254), ст.-слвц. *odjímat'* несврш. 'отнимать, отбирать, забирать, брать; переправлять нечто, кого-л.', 'избавить, лишить чего-л., устранить нечто от чего-л., кого-л.', 'способствовать уничтожению чего-л.',

'отчуждать', *odjímat' sa* несврш. 'убраться от кого-л., разлучаться с кем-л.', *odjímat'* несврш. 'отнимать, отбирать, убирать' (Histor. sloven. III, 165, 263), слвц. диал. *otímat' s'e* 'истратиться' (Kálal 407, 439), ст.-польск. *odejmać*, *odimać*, *odjimać*, *odymać*, *odjemać*, *otejmać*, *otimać*, *otymać* aliquid vi auferre, defendere 'отбрасывать силой, защищать', tollere, subtrahere 'отнимать, убавлять, уменьшать', auferre, detrahere 'отнимать, отбирать', mortem oppetere, mori 'исторгнуть из жизни, умереть' (Sł. stpol. V, 7, 441–442, 449, 453, 514), польск. устар. *odejmać* 'отнимать', устар. *odimać* 'отнимать', *odjimać* 'отнимать', 'брать от чего-л., взяв, отлучать, удалять, отделять, забирать прочь', 'брать что-л., как часть от целого', 'забирать, отбирать' (Warsz. III, 590, 602, 603–604), диал. *u̯otymać* 'отнимать' (Tomasz. Łop. 163), *ottimać* несврш. 'брать часть чего-л.', 'лишать ампутацией какой-л. части тела или какой-л. функции' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 301), словин. *vədjĩmăc* несврш. 'отнимать, отбирать, уносить' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 399), др.-русск. *отимати*, *отемлю* 'отнимать, лишать чего-л.' (Изб 1076, 235), *отимати*, *отимаю* 'отнимать, брать насильно' (Гр. 1130; Пр. 1383, 26г, ФСт XIV/XV, 155а и др.), 'лишать чего-л., делать недоступным что-л.' (ГБ к. XIV, 149а) (СДРЯ VI, 204, 262); (Зализняк А.А. Древненовгородский диалект 2004, 477, 774), *отымати*, *отимати*, *отъимати*, *отъемлю*, *отымаю* 'брать силой, отбирать, отнимать что-л., лишать чего-л.' ((1071): Ник. лет. IX, 97), 'перехватывать, перенимать' (Изм., 213. XVI в. ~ XIV в.), 'удалять, убирать прочь (тж. образно и перен.)', 'устранять' (Мин. сент., 0169. 1096 г.; Палея Ист., 108. XV в. ~ XII в.; Колл. Зинченко, № 1, сент. 1. 1614, МДБП, 238. 1641 г.), 'избавлять, освобождать от чего-л.' (Мин. сент., 026. 1096 г.), 'отделять, отъединять' ((Вопр. Кирика) РИБ VI, 28. 1282 г. ~ 1156 г., (1283): Лавр. лет., 481), *отоимати* 'отобрать, отнять' (Дух. и дог. гр., 21. ок. 1367 г.), *отиматися*, *отыматься*, *отъиматися* 'отходить, уходить, сниматься с места' ((1152): Переясл. лет., 68), 'быть снятым, убранным прочь', тж. образно (Нил. Сор. Устав. 29. XV–XVI вв. ~ XV в.), 'уклоняться от исполнения чего-л., отделываться от чего-л. под каким-л. предлогом' ((Гр. мт. Иоанна) РИБ VI, 604. XVI в. ~ ок. 1455 г.; АСВР III, 381. XVII в. ~ 1487 г., Д. Холоп., 529. 1649 г.), *отоиматися*, *оттоиматися* 'переставать существовать, исчезать, устраняться' (Назиратель, 501. XVI в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 281–282, 288, 14, 74–75), русск. прост. *отыма́ть*, *-а́ю* несврш. к *отъять* и *отнять* 'отнимать, отбирать силой' (Ушаков II, 952, 1019), диал. *отыма́ть*, *отъима́ть* несврш. 'брать прочь, принимать, уносить, отставлять', 'отделять, отбавлять, умалять', 'снимать долой, отделять вовсе, отрезать, отрубать, отломать' (Даль[3] II, 1919 с помет. "юж. и вост."), *отыма́ть* несврш. 'отнимать' (брян.), 'колдовством лишать способности давать молоко' (новг.), 'разъединять' (свердл.), *глаза отыма́ть* 'привлекать внимание' (донск.), *отыма́ться* несврш. 'терять чувствительность, неметь' (арханг.), 'отнимать' (сиб.), 'отниматься' (Островский)

(СРНГ 25, 16; Словарь к пьесам А.Н. Островского 143; П.А. Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 44; Новг. словарь 7, 65; Сл. Среднего Урала III, 96), *отоймáть* 'вынуть, вытащить', 'отобрать, отнять' (Словарь Карелии 4, 311), *адыймáть* 'отнимать' (П.А. Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 39), укр. *відіймáти, -áю* 'отнимать', *відіймáтися, -áюся* 'расставаться' (Гринченко I, 213), *відіймáти* несврш. 'отбирать (брать у кого-л. что-н. насильно), забирать, отнимать', 'завладеть (брать себе, в свое пользование, владение), овладевать', редк. 'присваивать, завладевать', разг. 'выхватывать (из рук, силой), захватывать', 'отнимать (доводить до утраты кем-л. особых качеств, свойств, чувств и т.п.)' (Укр.-рос. словн. I, 230; Словн. укр. мови I, 587), блр. стар. *ѿимати, отыймати, отимати, отоймати, отъимати, отымати, ωдыимати, одымати, однимати* 'забирать силой', 'лишать права пользования чем-л.', 'избавлять, высвобождать от чего-л.', *ѿиматисѧ, отъиматися, ωттыматисѧ, ωдыиматисѧ* 'избавляться, освобождаться от чего-л.' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 22, 88; 23, 182, 195–196, 313, 314), блр. *адымáць* несврш. 'отнимать', 'уменьшать' (Блр.-русск. 56), диал. *адымáць* несврш. 'отнимать', 'уменьшать', *атымáць* 'отнимать, отбирать' (Бялькевіч. Магіл. 48, 75), *адымáць* несврш. мед. 'ампутировать', 'вынимать из печи, брать чугуны' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 66).

Болг. устар. *отнѝмамь* к *отнѐмѫ* 'отнимать', безл. *отнѝма ми* 'не подходить, отходить от кого-л.; идти на счет кому-л.', *отнѝмамь* несврш., безл. *отнѝма ми* 'обноситься, оторваться, износиться, идти за мой счет, не подходить мне' (Геров III, 409, 417), *отнѝмам* несврш. к *отнéма* 'отнимать, отбирать', 'лишать кого-л. чего-л.' (БТР), *отнѝмам* и *отнéмам* несврш. 'лишать кого-л. чего-л.', обл. 'удаляться, уходить, отступаться' (БТР), диал. *однѝмам (са)* несврш. к *однáма (са)* 'оборонять(ся), защищать(ся)' (Кънчев. Пирдопско. БД IV, 126), *утнéмам* несврш. 'изымать нечто без согласия собственника', 'спасать кого-л.', *утнéмам се* несврш. 'спасаться, избавиться' (Горов. Страндж. БД I, 149), *отѝн'ям* 'отнимать' (Народописни материали от Граово. – СБНУ XLIX, 782), *отнéмам* несврш. 'вырываться, избавляться' (Денчев БД IX, 347), сербохорв. стар. *odnimiti, odnimim* сврш. demere, auferre, 'взять, отнять' (Daničić: с XV в.; Stul.), 'отвратить, отвернуть', 'отклонить', 'избавить, освободить' (только Belin), 'уменьшить' (только Belin, Voltiġ., Stul.) (RJA VIII, 3, sv. 37, 640: только прим. XV–XVIII вв., позднее Stul. нет подтверждений), *odnemati, odnemam, odnemḷêm* несврш. adimo, 'отбирать', 'силой изымать, грабить', *odnimati, odnimam, odnimḷêm* demere 'отнимать, отбирать', avertare 'отвращать, откидывать, отбрасывать', minuo, imminuo, diminuo 'уменьшать' (Voltiġ., Stul., Mikaḷ., прим. XV–XVIII вв.) (RJA VIII, 594, 601, 636, IX, 371–372), чеш. *odnímati* 'брать, отнимать прочь', 'забирать у кого-л., лишать кого-л. чего-л.', 'портить, разрушать, губить',

odnímám se 'противиться, сопротивляться, отказываться от чего-л.' (Jungmann II, 834), *odnímati* несврш. 'забирать прочь' (Kott II, 284, 443), *odnímati* несврш. 'отбирать, брать нечто у кого-л.' (PSJČ III, 872), ст.-слвц. *odnímat'* несврш. 'отнимать, отбирать, забирать, брать; переправлять нечто, кого-л.', 'избавлять, лишать чего-л., устранять нечто от чего-л., кого-л.', 'способствовать уничтожению чего-л.', 'отчуждать', *odnímat' sa* несврш. 'убраться от кого-л., разлучаться с кем-л.' (Histor. sloven. III, 165, 263), слвц. *odnímat'* несврш. 'отнимать, отбирать, убирать' (SSJ II, 495), диал. *odnimac s'e* 'истрачиваться' (Kálal 407, 439), в.-луж. *wotnimać* 'отнимать' (Pfuhl 862; Трофимович 373), н.-луж. *wótnimaś* 'отнимать' (Muka Sł. I, 584), др.-русск. *отънимати, отнимаю* 'забирать, отнимать' (Гр. 1377–1387 (2), Полоцк); Гр. 1387 (1, з.-р.), ЛИ ок. 1425, 301 (1288), перен. (ЗУ XIV/XV в., 26б; Пч н. XV (1), 81) (СДРЯ VI, 204, 262), ст.-русск. *отнимати* 'брать, отнимая, отделяя от чего-л., снимать с поверхности чего-л.' (Заб. Дом. быт. I, 618. 1682 г.), 'отсекать, отрубать, отрезать' (ААЭ III, 13. 1613 г.), 'отнимать, отбирать у кого-л.', тж. перен. ((1170): Моск. лет., 80; Ис. арх. новг. о суд. бож.) РИБ VI, 305, после 1410 г. Арх. Стр. I, 702. 1593 г.), 'пытаться получить через суд' (Псков. суд. гр., 2об. XVI в. ~ XV в.), 'защищать, спасать от огня' ((1365): Симеон. лет., 104. (1471): Воскр. лет., VIII, 158, АХУ III, 193. 1636 г.), 'лишать чего-л., делать недоступным что-л.' (ДАИ I, 79. 1555 г., А. Свир. м., № 290, сст. 1, 1666 г. и др.), *отниматися* 'отделяться, отходить от кого-л., чего-л., порывать с кем-л.' (Каз. лет., 102. XVII в. ~ XVI в., АЮ, 208. 1634 г.), 'отказываться, ссылаясь на что-л.' (Швед. д., 151. 1569 г.; ДАИ IV, 230. 1660 г.; ДАИ XII, 396. 1698 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 281–282, 288; 14, 74–75), русск. *отнимáть, -áю*, книжн. устар. *отъéмлю* несврш. к *отнять* 'отбирать у кого-н. силой, лишить кого-н., чего-н.', 'поглощать, вызывать расход чего-н.', 'отводить в сторону, отделять от чего-н.', 'ампутировать', 'переставать кормить грудью, материнским молоком', перен. 'заставить потратить время на кого-н., что-н.', разг. то же, что *вычесть* (во 2 знач.), *отнимáться* несврш. 'лишаться способности двигаться', также перен.: о том, кто онемел от волнения, страха' (Ушаков II, 952, 1019), диал. *отнимáть* несврш. 'брать прочь, принимать, уносить, отставлять; отделять, отбавлять, умалять; снимать долой, отделять вовсе, отрезать, отрубать, отламывать; лишать чего-л., отбирать силою или вообще, брать неволей', *отнимáться* 'быть отымаему, в разных знач.', стар. 'отбывать, уклоняться, отлынивать' (Даль[3] II, 1919), *отнимáть* несврш. к *отнять*, 'отделять, разъединять', 'уводить прочь', 'переставлять, вынимать (горшки)' (Карелия), 'отбирать что-л. у кого-л. силой; лишать кого-л. права владения' (перм.), 'вырывать из чьих-л. рук', 'возбуждать любовь к себе, заставляя забыть другую, другого', 'отрезать, отделять что-л. от чего-л.' (новосиб., куйбыш.), 'устранять что-л.' (перм.), 'спасать от огня, пожара' (перм.), 'раскручивать нитки' (Сред. Урал), *отнимáть*

косу 'расплетать косу у невесты и надевать на нее головной убор замужней женщины; отдавать замуж' (смол., Сред. Урал), *отнимáть волю* 'в свадебном обряде принимать ленту как символ воли из рук невесты', устар. *отнимáть (боль)* 'обезболивать, лечить наговорами какую-л. болезнь' (Карелия, кольск.), *отнимáться* 'не позволять схватить себя, не допускать сделать что-л. с собой, не даваться' (перм.) (СРНГ 24, 247–248; Словарь Карелии 4, 312; Живая речь кольских поморов 105, Словарь пермских говоров 2, 59; Словарь говоров Соликамского р-на Пермской области 408; Акчимский словарь III, 139; Сл. Среднего Урала III, 86; Словарь русск. говоров Сибири 3, 132), ст.-укр. **о(т)нимати, щобы не о(т)нима(л)* несврш. 'отнимать, отбирать', 'защищать, охранять, оборонять' (Словник староукраїнської мови XIV–XV ст. 1, 105–106), укр. *віднімáти* несврш. 'отнимать, отбирать (брать у кого-л. что-н. насильно), забирать, реквизировать, грабить (силой, хитростью)', разг. 'вырывать, выхватывать (преимущ. из рук)', редк. 'лишать, отнимать (приводить к утрате кем-л. определенных характеристик, особенностей, качеств, чувств)', 'завладевать чем-л. (брать себе, в свое пользование, владение), овладевать, присваивать, захватывать', 'добывать (в бою, с оружием)', разг. 'загребать, заграбастывать, пожирать (присвоив чужое); урывать, вырывать', 'выхватывать (спешно, внезапно или какую-л. часть)', *віднімáти* несврш. 'отбирать (брать у кого-л. что-н. насильно), забирать, отнимать', 'завладеть (брать себе, в свое пользование, владение), овладевать', редк. 'присваивать, завладевать', разг. 'выхватывать (из рук, силой), захватывать', 'отнимать (доводить до утраты кем-л. особых качеств, свойств, чувств и т. п.)', *віднімáтися* несврш. 'расставаться' (Укр.-рос. словн. I, 242; Словн. укр. мови I, 611), диал. *однимáти мáтку* несврш. 'удалять состарившуюся пчелу-матку' (В.В. Анохина, Н.В. Никончук. Полесская терминология пчеловодства. Лексика Полесья. М., 1968, 346), блр. стар. *ѿнимати, отънимати, отнимати, однимати* 'забирать силой', 'уменьшить количество чего-л.', 'лишать права пользования чем-л.', 'лишать чего-л., ликвидировать', *отниматисѧ, отниматися* 'лишаться чего-л.' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 22, 43; 23, 164–165), блр. диал. *отнімáць* несврш. 'отнимать' (Тураўскі слоўнік 3, 284), *атнімáць* несврш. 'ухаживать за пчелами' (Атлас беларускіх гаворак I, 127).

Русск. книжн. формы типа *отъемлю*, скорее всего, цслав. наследие, разделяемое еще сербохорв. и словен. языками.

Удлинение корневого гласного (**jьm-* → **jīm-*), видимо, ареальное явление. Помимо закономерной презентной формы **otъjьmajǫ* широко распространены ареальные альтернативные формы типа **otъjьmjǫ/*jьmǫ*. Едва ли можно усматривать во всех этих формах что-л. иное, кроме обычной для славянских языков тематизации (*-a-ti*) и имперфективации, что распространяется и на странную и

противоречивую, псевдоатематическую форму наст. времени типа ст.-слав. имамь.

Гл., производный с преф. *otъ (см.) от гл. *jimati, *jьmajǫ/*jьmjǫ/*jьmǫ (итератива-дуратива) (см.), образованного на базе презентных форм гл. *jęti, *jьmǫ (см.). Ср. A. Meillet MSL 14, 1907, 365, ЭССЯ 8, 224–225, ЕСУМ 1, 392.

***otъjimъka**, ***otъjimъkъ:** словен. *otîmka* ж.р. 'спасение' (Plet. I, 870), ст.-чеш. *otimka*, *otjimka* сврш. 'отнятие', 'лишение чего-л.', юр. *otymka*, *odgymka* suspension, perhibitus, 'запрет, приостановка' (StčSl 13, 852, 859), ст.-русск. *отым(ъ)ка*, *отимка* ж.р. 'возврат, изъятие в пользу прежнего владельца' (Кн. Солов. вотч. креп., 381об. XVII в. ~ 1558 г.), 'снятие, съём' (СГГД IV, 391. 1681 г.), *отнимка* действ. по гл. *отнимати*, *отняти* (АХУ III, 40. 1627 г.), *безъ отнимки* 'безвозвратно' ((Порядн. Игн. Ан.) Арх. Стр. II, 12. 1599 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 282; 14, 75), русск. диал. *отымка* ж.р. 'тряпочка' (Добровольский 565), *отнúмокъ* м.р., *-мка* род. п. 'всякая вещь, часть чего-л., снятая, отнятая', *отнúмки* ж.р. мн. ч. 'прихватки из пары грубых, обшитых отрепьями рукавиц, сцепленных веревкой' (север.) (Даль[3] II, 1920), *отымка* ж.р. 'тряпка для подхватывания горячих горшков и т. п., кухонная тряпка', 'маленькая тряпка, тряпочка' (арханг., курск., смол., ряз., Даль, Срезневский) (СРНГ 25, 16–17; Деулинский словарь 383), *отнúмка* ж.р. 'тряпка, которой берут чугуны, вытирают стол и т. п., прихватка' (моск., Карелия, Ср. Урал), 'деталь в парусной лодке' (новг.), 'сшитые из тряпок рукавицы, скрепленные одна с другой для вытаскивания из печи горячей посуды', мн. 'две скрепленные палочки с крючком для вынимания горшков, чугунов из печи' (Карелия) (Словарь говоров Подмосковья 326; Новг. словарь, 52; Словарь Карелии 4, 309; Сл. Среднего Урала (Доп.) 383), *отымок*, *-мки* м.р., также *отúмки*, *-ков* 'тряпка для подхватывания горячих горшков и т. п., кухонная тряпка; рукавицы, в которых вынимают горшки из печи', прозвище грязного человека (арханг.) (СРНГ 24, 191; 25, 17), *отнúмок* м.р. 'тряпка, которой держат чугуны при вынимании из печи' (Словарь Карелии 4, 309), блр. диал. *атымка*, *адымка*, *отнiмка*, *ад^{т}нiмка* 'тряпка, которой берут горшки и чугунки (из печи)' (Атлас беларускiх гаворак 4, 76).

Производное с суф. *-ъk- (-a, -ъ)* от основы гл. **otъjimati* (см.) с продленным вокализмом корня. Ср. **otъjьmъk-a/ъ*.

***otъjugnǫti:** словен. *odjûgniti* сврш. 'покрыться росой (?), растаять (?)' (Plet. I, 769), чеш. устар. *odjihnouti* 'растаять, размякнуть' (Kott II, 284). – Сюда же соотносительное имя на *-a*: словен. *odjûga* ж.р. 'оттепель' (Plet. I, 769), диал. *ǫdjûγḁ* 'оттепель' (Tominec 145).

Вероятна праслав. диал. природа слова.

Гл. однократного вида на *-nǫti*, соотносительный с гл. **otъjužiti* (см.).

***ot(ъ)jutiti, или *obtjutiti, или *občutiti (sę) (?):** ст.-слав., цслав. **оштоутити, оцюутити, -цѫ** сврш. αἰσθάνεσθαι, γιγνώσκειν, ἐπιγιγνώσκειν, sentire, cognoscere 'почувствовать, ощутить', διαγνώσκειν, οἴεσθαι, ἐπίστασθαι, cognoscere, praesentire, scire, 'заметить, учуять', **оштоутити сѧ** in mentem redire (SJS 24, 632; Ст. слав. словарь, 438, Miklosich LP; Sad., ostrom., men.-mih.), сербохорв. диал. *oćútit*, *òćūtim* сврш. 'умолчать, замолчать' (M. Peić – G. Bačlija. Rečnik bačkih Bunjevaca 203), *oćūti t*, *oćūtin* 'прийти в чувства' 'ощутить, почувствовать' (Hraste–Šimunović I, 693), *оħутúм се* сврш. 'умолкнуть, замолчать, смолкнуть, замолкнуть; заставить замолчать, замолкнуть', 'умолчать, обойти молчанием, замолчать что-л.; промолчать, затаить' (Живковић Н. Речник пиротског говора 110), *оħýħет*, *оħýтӣн* сврш. 'почувствовать, ощутить', *оħýħет*, *оħýтӣн се* сврш. 'почувствовать себя; почувствоваться (о запахе, вкусе и т. п.)' (М. Бојанић – Р. Тривунац. Дубров. гов. 268), *ochiutìti* sentire 'почувствовать' (Kašić (111), 298), словен. *očútiti*, *-im* сврш. то же, что *občutiti* (Mur., Cig., ogr.-C.) (Plet. I, 760), диал. *očutiti* 'слышать, слушать (звуки, известие)', 'замечать, различать, ощущать, чувствовать, воспринимать; усматривать; соблюдать (сроки)', 'erspuren' (Temljine) (Kenda 75), чеш. *ocítiti se* 'очутиться, оказаться (в меньшинстве)' (Kott II, 262), редк. *ocítiti* сврш. 'почувствовать, учуять; уяснить себе; обрести чувство, ощущение', *ocítiti se* 'очутиться' (PSJČ III, 786), диал. *ocuč'yč'* 'пробудиться' (Lamprecht. Slovn. středoopav. 88), ст.-слвц. *ocítit'* сврш. 'почувствовать, ощутить нечто' (Histor. sloven. III, 108), слвц. разг. *ocítit'* сврш. 'почувствовать', 'ощутить' (SSJ II, 468), диал. *ocítit' sa* сврш. 'очутиться' (Banská Bystrica), 'обрести новые силы, усилиться' (Kálal 400), *ocucic śe* сврш. 'воскреснуть; очутиться' (Buffa. Dlhá Lúka, 139), в.-луж. *wocućić* 'проснуться, пробудиться' (Pfuhl 823; Трофимович 370), н.-луж. *wóćuśiś* 'проснуться', 'пробудиться' (Muka Sł. II, 904), ст.-польск. *ocucić* 'пробудить, вернуть в сознание', *ocucić się* 'пробудиться, вернуться в сознание, очнуться', 'представить себе' (Sł. stpol. V, 7, 407 с XIV в.), польск. *ocucić*, *oczucić*, *ocudzić*, *oczudzić* 'привести в чувства, в сознание; вырвать кого-л. из оцепенения, обморока, глубокой задумчивости, сна', *ocucić się*, *oczucić się*, *ocudzić się*, *oczudzić się* 'очнуться', 'пробудиться' (Warsz. III, 557), диал. *ocučić* сврш. 'возвратить в сознание того, кто упал в обморок' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 292), *u̯ocuʒić śe* 'прийти в чувство, прийти в себя' (Kucała 185), *ocucëc* 'пробудить ото сна' (Sychta II, 110), русско-цслав. *óщѹтити*, *ощѫтити*, *ощѹщѹ* 'почувствовать, ощутить' (Мф V. 30. Остр. ев., Нов. XL. 18. Библ. 1499 г. (Мат.49); Мин. 1096 г. (сент.) 140; Мин. мар. 24), 'узнать, понять' (Лук. IX. 45 Юр. ев. п. 1119 г. 101), *ощѹтитисѧ*, *ощютитисѧ*, *оштѹтитисѧ* 'почувствовать, сознать' (Мф. XXIV. 39. Остр. ев.), 'очнуться, прийти в себя' (Нест. Бор. Гл. 51, Пов. о волхв. Ив. Грозн.) (Срезневский II, 852), др.-русск., ст.-русск. *очутити*, *очютити* 'почувствовать, ощутить' (ВМЧ, Окт. 1–3, 99. XVI в. ~ XII в.), 'услышать' (Лавр. лет. 261. 1097 г.), 'заметить, уви-

деть, обнаружить' (Ч. Николы, IV, 39. XIV в. ~ XI в.), 'узнать, понять, распознать' (Ипат. лет., 590. 1175 г.), *очутитися*, *очютитися* 'прийти в себя, очнуться, очувствоваться' (Соф. I лет.[2], 153. 1097 г.; Соф. вр. 1534 г. (11. 334)), 'пробудиться, проснуться' (Прол. XIII в. 291; П. отреч. I, 225. 1477 г.), 'оказаться, очутиться, стать' (Паис. сб. 164; Лож. и отреч. кн., 44. 1494 г.), 'стать, оказаться' (Ж. Нифонта, 268. 1219 г.), *очитити* 'ощутить, узнать' (Поуч. Влад. Мон.) (СлРЯ XI–XVII вв. 14, 105, Срезневский II, 846, 848, Творогов 101), русск. книжн. *ощути́ть*, *-ущу́* сврш. 'распознавать путем ощущения, вследствие раздражения внешних органов чувств', 'почувствовать, испытать чувство чего-н.', *очути́ться* сврш. (1 л. не употр.) 'попасть куда-н., оказаться где-н., в каком-н. положении' (Ушаков II, 1040, 1036–1037), диал. *очути́ться* 'оказаться' (Добровольский 568), *ощути́ть* 'чувствовать, чуять, слышать, познавать внешними либо внутренними чувствами, телесно или духовно, нравственно', стар. *очути́ти*, *очюти́ти* 'ощутить, познать, почуть', *очути́ться* 'появиться внезапно, вдруг, попасть куда-л., обрестись, нечаянно или бессознательно стать где-л.', *ощути́ться* стрд. к *ощути́ть* (Даль[3] II, 2023, 2030 без указ. места), *очути́ться* сврш. 'найтись, обнаружиться, появиться' (тул., новг., север., казан., перм.), 'возникнуть' (перм., орл., курск., ряз.), 'возникнуть, появиться (о болезни)' (новосиб.), 'по суеверным представлениям – превратиться в кого-л., что-л.' (сарат., арханг.), безл. 'случиться, получиться' (ср.-урал.) (СРНГ 25, 75; Сл. Среднего Урала (Доп.) 389; Сл. русск. говоров Новосиб. обл. 369), укр. *очу́ти́ти*, *-чу́чу́* сврш. 'привести в чувство', *очу́ти́тися*, *-чу́чу́ся*, *очутíти*, *-тíю* сврш. 'прийти в чувство' (Гринченко III, 83), разг. прям., перен. *очу́ти́ти*, *-чу́чу́*, реже *очутíти*, *очутíю* 'привести в сознание, привести в чувство', *очу́ти́тися*, *очу́чу́ся* сврш. 'прийти в сознание, прийти в себя, опомниться' (Укр.-рос. словн. III, 196; Словн. укр. мови V, 836), диал. *очути́тися* 'дать о себе знать, отозваться' (Областной словарь буковинских говоров 447), блр. стар. *ѡчутитисѧ*, *очутитисе*, *очутытися*, *ѡчютитисѧ* 'прийти в себя, очнуться', *ѡчутити* 'очнуться' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 23, 364, 365), блр. диал. *ачу́ціць* 'привести в сознание, оживить' (КСП, Сцяц., Сцяшк.). – Сюда же сербохорв. *oćutjeti*, *oćútjeti*, *oćútîm* сврш. 'почувствовать, ощутить (обонянием), учуять', *oćutjeti*, *oćútjeti*, *oćútîm se* 'увидеть, узреть, почувствовать себя', 'почувствоваться (о запахе)', 'услышать, заслышать, учуять' (дубровн., босн.) (только Mikaļ.), 'додуматься, догадаться' (Belin., Bjelost., Stul. и др.) (во всех словарях кроме Jambr. с нач. XVI в.), 'умолкнуть, смолкнуть, замолчать' (только Vuk) (RJA VIII, 536–537), *оħу́тети*, *-тӣм* 'промолчать, смолчать, умолчать (о чем-л.)' и *оħу́тети*, *-тӣм* 'почувствовать, заметить' (Толстой 573).

В этимологической литературе преобладает мнение о том, что в данном случае невозможно родство с праслав. гл. **občuti*, **občujǫ*, ввиду происхождения в последнем *č- из и.-е. *k-, а регулярные со-

ответствия в различных группах славянских языков предполагают происхождение из праслав. **-tj-*, т. е. выводится реконструкт **otjutiti* (фактитив с соответствующим инхоативом **ot-jьtnǫti sę* – V. Šaur. K slovanským inchoativům. Slavia, ročn. 56, seš 2, Praha, 1987, c. 123; Младенова. Этимология 1986–1987, М., 1989. С. 88: о болг. диал. *зашвам се*, *зашнувам се*, *зашна се*) как результат переразложения приставки *otъ-j-* > *otj-*. Этот реконструкт сопоставляют далее с лит. *jutěti*, *jutù* 'чувствовать', *jùsti*, *juntù*, *jutaũ* 'ощущать, чувствовать, чуять', *jùstis*, *juntúos*, *jutaũs* 'чувствовать о себе; чувствоваться' и, особенно, с *atjaũsti*, *atjaučiù*, *ãtjaučiau* '(со)переживать, сочувствовать' (Machek. Recherches 49, Studie 41; Vailliant. RÉS 15, 79, Koržínek. LF 65, 440, Fraenkel "Slavia", 13, 12 etc.; ЭСБМ 1, 231). При всей соблазнительности данного сопоставления, его нельзя признать корректным, так как лит. *atjaũsti* не конгруэнтно праслав. **otjutiti* (ожидалось бы праслав. **otъjusti*). Литовский глаг., к тому же, считается примером вторичного восстановления приставки, не допустившего слияния приставки с глаголом (в лит. также осуществился переход *tj-* в *č-*).

Многое другое свидетельствует против устоявшейся этимологии.

Во-первых, праформа **otjutiti* диссонирует с другими регулярными рефлексами праслав. **otъ-ju-* (см.).

Во-вторых, против реконструкции **otjutiti* свидетельствуют глаголы без приставок: сербохорв. *ćútjeti*, *ćûtîm*, стар. *ćuću* несврш. sentire, sensu percipere, 'чувствовать, ощущать, обонять, чуять' (Mikaļ., Belin., Bjelost., Stul., Jambr., Vuk: с нач. XVI в.) (RJA II, 1, св. 5, 158), *ћýтети*, *-тӣм* 'молчать (о чем-л.)' и *ћýтети*, *-тӣм* 'чувствовать, любить', *ћýтети*, *-тӣм се* 'чувствовать себя' (Толстой 967), чеш. *cítiti* несврш. 'иметь некие телесные ощущения (приятные или неприятные)' 'чувствовать, чуять', 'уяснять себе', 'обретать некое чувство, ощущение', *necítiti se* 'не владеть собой, не быть в силах' (PSJČ I, 86), диал. *cejtit (polnické)* несврш. 'иметь некие телесные ощущения (приятные или неприятные)', 'чувствовать, чуять', 'уяснять себе', 'обретать некое чувство, ощущение', 'слышать' (Škrdlovice) (Hošek. Českomorav. II, 135), слвц. *cítit'* несврш. 'переживать некое ощущение, чувствовать, ощущать', 'иметь некое чувственное переживание', 'иметь представление, уяснение', 'предвидеть', разг. 'ощущать, чуять запах', *cítit' sa* 'быть в состоянии ощущать, чувствовать телесное или душевное состояние' (SSJ I, 173–174), диал. *cucic* несврш. 'воскрешать' (Buffa. Dlhá Lúka, 139), в.-луж. *ćućić*, *ćućeć* 'ощущать, чувствовать' (Pfuhl 63), польск. диал. *cucić* 'приводить кого-л., потерявшего сознание, в чувства, в сознание; трезвить', *cucić się* 'очнуться', 'пробуждаться' (Dorosz. I, 1043–1044), русск. диал. *чýтиться* 'представляться перед глазами, видеться' (пск., твер.) (Даль[3] IV, 1380). Привычное объяснение этих фактов падением начального гласного приставки трудно распространить на все группы слав. языков. В таком случае, речь должна идти о падении гласного еще в праславянском! Наличие в

этих же языках соответствующих приставочных перфективов побуждает предположить, что именно приставка несет знач. сврш. вида. Это мешает признать во всех этих случаях результаты переразложения приставки.

Между тем реконструкция бесприставочного гл. **tjutiti* вынуждает искать иные и.-е. соответствия, как это некогда делал Э. Бернекер (Berneker IF 10, 156). К примеру, можно обратить внимание на цельнолексемный кельтский аналог **teutio-* 'колдовство, волшебство; чародей; левый' (в составе сложных галльск. теонимов *Toutiorix, Virotutis, Morgan Tut* и др.-ирл. *túaithe* 'чары, колдовство', вал. *tud* 'чародей') (Pokorny IV, 1079; Olmsted 1994, 393; Калыгин 2006, 148) или на и.-е. корень **tēu-, *təu-, teu̯ə-, tu̯ō-, tŭ̄-* 'отекать, пухнуть, вздуваться (о щеке); набухать (о почках), прибывать (о воде); наполняться', ср. и.-е. **teutā-* 'племя, народ', **teuko-* 'тук, жир', **tū̆-bhā* 'возвышение, возвышенность; повышение', **tu̯el-, *tu̯əl-* 'волноваться, бушевать, колыхаться; волнение (моря)', **tu-en-* 'волна; зыбь', **tū̆-lo-* 'опухоль, утолщение, желвак', **tumo-* 'толстый', **tū̆-ro-* 'сильный, тучный, дородный, крепкий', **tuskā-* 'опухоль' (Pokorny IV, 1080–1081).

В-третьих, из всего выше приведенного материала становится очевидным, что значения праслав. гл. **čuti* (*sę*) (см.), **občuti* (*sę*) (см.) (еще ср. русск. простореч. *очухаться*) весьма близки значениям предполагаемого гетерогенного гл. **otjutiti* (*sę*). Можно предполагать древнюю синонимию. Бесприставочный же глагол **jutiti* (*sę*) (см.), по мнению некоторых – несохранившийся **jutiti* < **jaut-* (Boryś 379), оказывается весьма далек от своего приставочного перфектива в смысловом отношении. Возможность развития значения 'очутиться где-л.' (у приставочного производного) от значения 'разместиться, пристроиться где-л., потесниться' у **jutiti* (*sę*) (см.) нельзя исключить. Но знач. 'ощутить, почувствовать' неизбежно приводит к гл. **čuti* (*sę*) (см.), **občuti* (*sę*) (см.).

Можно было бы предположить, что перед нами производный гл. на *-iti* от приставочного сущ. **občutъ* или **obtjutъ*: ср. реальные сербохорв. *oćut*, мн. ч. *oćuti* ж. р. 'ощущение, способность ощущать' (только Kavańin 387[b], 429[a], 569[b]), производн. прил. *oćućliv, oćutiv, oćutliv, oćutan, -tna* (Belin., Jambr., Stul.) (RJA VIII, 535), словен. *očût, občût* м. р. 'чувство, ощущение' (Plet. I, 723, 760), *občutek, občutik, obzhútek, obzhútik* sensus, 'чувство, ощущение, восприятие' (Hipolit), *občûtje* ср. р. 'ощущение, чувство' (Plet. I, 723), *občûten* прил. 'относящийся к ощущениям, чувствам', 'исполненный чувств', 'чувствительный' (Plet. I, 723), без приставки: чеш. *cit*, род. п. *-u*, м. р. 'представление, смысл, восприятие, внимание' (Trávníček 149), сюда же суф. производные типа ст.-слав. **оштоүтик** ср. р. expergisci (Miklosich LP: sabb. 26), др.-русск. *очѹтик, очѹтьк* ср. р. 'ощущение, чувство' (Палея Толк.[1], 74. 1406 г. ~ XIII в.), *очѹтик, очютик* 'сознание' (Корм. Моск. Дух. Ак. Ю. Схол.) (Срезневский II, 848), укр. диал. *óчутє*, род. п. *-я*, ср. р.

'чувство, ощущение' (Корзонюк), в свою очередь, образованных от гл. **občuti* (*sę*), ср. словен. *obzhúti (ſe)* 'чувствовать вкус еды' (Hipolit) и блр. *ачýцца* сврш. 'прийти в себя, очнуться, опомниться', 'оправиться (о больном)' (Блр.-рус.) (см. ЭССЯ 26, 142).

В пользу праформы **občutiti (sę)* свидетельствуют стар. и диал. словен. формы *obczhutiti, obzhutiti, obzhutíti* сврш. sentio, sentire, praesentire, praesentiscere 'почувствовать, ощутить' (Kastelec–Vorenc 567; Hipolit; Stabéj 109; Megiser 1592), *obzhutiti ſe* bene se habere, 'хорошо себя почувствовать', sapor, 'ощутить вкус еды' (Hipolit), словен. *občútiti* сврш. 'почувствовать, ощутить (внезапно, живо)' (Plet. I, 723) даже в случае "вторичного восстановления *ob-*". Аналогично толкуются сербохорв., словен., польск., укр. приставочные гл. без "восстановленного" *-b-*.

В итоге против фонетического аргумента (**tj-* в **tjutiti*) – аргументы семантический, синтактический (способ присоединения **otъ-* к глаголу с *j-* в анлауте), морфологический (образование приставочного перфектива от отыменного имперфектива на *-iti*).

***ot(ъ)jutjati,** или ***obtjutjati,** или ***občutjati (sę) (?):** ст.-слав., цслав. **оштꙋштати** sentire, 'чувствовать, ощущать, замечать, чуять' (Miklosich LP: pat. georg. ber. vost. 1. 363. clim.), сербохорв. *oćutati, oćútati* (в Лике) (Bogdanović, Vuk), *oćućati, oćućam* несврш. 'чувствовать, ощущать, обонять, чуять' (только Stul.) (RJA VIII, 534, 634), русско-цслав. *ощꙋщати, ощꙋщаю* 'находить' (Прол. янв. 25 В. I. 363) (Срезневский II, 852), русск. книжн. *ощущáть, -щаю* несврш. 'распознавать путем ощущения, вследствие раздражения внешних органов чувств', 'чувствовать, испытывать чувство чего-н.', *ощущáться* несврш. (1 л. не употр.) сврш. 'попадать куда-н., оказываться где-н., в каком-н. положении' (Ушаков II, 1040), диал. *очучáть* 'приводить в чувство', *очучáться* 'приходить в сознание после обморока, появляться где-л. неожиданно' (Добровольский 568), укр. *очучáти, -чáю* несврш. 'приводить в чувство', *очучáтися, -чáюся* несврш. 'приходить в чувство; обнаруживаться, появляться' (Гринченко III, 83), блр. стар. *очучатисѧ, очучатися* 'вставать, приходить в себя, очнуться' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 23, 365), блр. диал. *очучáць* 'приводить в чувство после омертвения', блр. диал. *аччучáцца, ачучывацца* 'приходить в сознание' (Носов. 388).

Имперфектив на *-(j)ati* от гл. **otjutiti* или **obtjutiti* или **občutiti (sę)* (см.). Ср. ЭСБМ 1, 231.

***ot(ъ)jutjenьje,** или ***obtjutjenьje,** или ***občutjenьje (?):** ст.-слав., цслав. **оштꙋштение** αἴσθησις, sensus, 'ощущение, чувство' (Miklosich LP: ioann. intr. isaak. krmc.-saec. XIII, pat. georg. ber. vost. 1. 363. clim.), сербохорв. *oćućeње* ср. р. отглагольное имя к *oćutjeti*, 'способность ощущать, обонять, чуять' (Mikaļ., Belin., Bjelost., Stul.: XVI–XVIII вв., после слов. Stul. не изв.) (RJA VIII, 534–535), ст.-слвц. *ocítenie, -i* ср. р. 'предчувствие, способность почувствовать, ощутить нечто' (Histor.

sloven. III, 108), русско-цслав. *ощѹщениѥ, ощющениѥ* 'сознание' (Уст. крм. Ю. Схол. л. 43) (Срезневский II, 852), русск. *ощущéние* ср. р., действие по глаг. *ощутить, ощущать*, 'состояние сознания, восприятие, вызываемое раздражением органов чувств (псих., физиол.)' (Ушаков II, 1040), диал. *ощущéнье* ср. р. сост. по гл. и самое впечатление, по роду и качеству (Даль^3 II, 2030 без указ. места).

В русск. языке из цслав. Праслав. древность проблематична.

Производное имя на *-(en)ьje* от гл. **ot(ъ)jutiti* (см.).

***otъjužiti (sę):** сербохорв. *odjužiti se, -im se* сврш. 'оттаять, растаять' (Šulek. rječn. zn. naz.) (RJA VIII, 604), *одјýжити се, -òдјŷжӣ се* 'растопиться, растаять (о снеге)' (Толстой 573), ст.-чеш. *otjužiti, odjužiti* сврш. 'освежить, смягчить нечто, устранить скованность чего-л. чем-л.', *udgyzil* ut exhilaret (StčSl 13, 862). Сюда же производное имя действия чеш. устар. *odjižení* ср. р. 'таяние' (Kott II, 285).

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **južiti* (см.).

***otъjьgrati (sę):** болг. устар. *отигрáѭ, -ешь* сврш. 'наиграться вволю, много поиграть' (Геров III, 403), *отигрáя* сврш. к *отигрáвам* 'отыграть, вернуть посредством игры нечто утраченное', *отигрáя си* сврш. 'наиграться вволю' (БТР), макед. *одигра* сврш. 'сыграть', 'отыграть', *одигра се* сврш. 'статься, случиться, произойти, разыграться' (Кон.; И-С), сербохорв. *odìgrati, òdigrām, одѝграти, òдиграм* сврш. 'сплясать, станцевать' (Vuk), 'сыграть (роль)', *odìgrati se, òdigrām se, одѝграти се, òдиграм се* 'произойти, разыграться', 'завершиться' (RJA IX; Толстой 520), диал. *odìgrati, òdigrām* 'закончить игру, музыкальное исполнение', *odìgrati se, òdigrām se* 'случиться, сбыться' (Benešić 8, 1767), *одѝгра* 'разыграть, пошутить' (М. Марковић. Речник у Црној Реци 143 [385]), словен. *odigráti* сврш. 'отыграть', 'закончить играть' (Plet. I, 768), чеш. *odehráti, odehrati* 'отыграть, получить в результате игры', 'закончить игру', *odehráti, odehrati se* 'отыграться' (Kott II, 275), *odehráti* сврш. 'провести, закончить игру', *odehráti se* 'удасться, пригодиться, случиться' (PSJČ III, 819), слвц. *odohrat'* сврш. спорт. 'разыграть', *odohrat' sa* сврш. 'статься, случиться' (SSJ II, 496), диал. *odihrat' (sa)* 'разыграться, статься, случиться' (Kálal 939), польск. *odegrać* 'сыграть, ответить игрой на игру', 'отыграть, выиграть обратно', *odegrać się* 'отыграться', 'играя, отбить, выиграть обратно свое' (Warsz. III, 590), диал. *odegrać* 'устранить болезнь через игру' (Sł. gw. p. III, 395), ст.-русск. *отыгратися, отъигратися* 'играя, резвясь, отбиться от общей массы', тж. образно (Врем. И. Тим., 341. XVII в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 14, 74), русск. *отыгрáть, -áю* сврш. 'играя, вернуть (проигранное)', без доп. 'кончить играть', *отыгрáться, -áюсь* сврш. 'играя, вернуть проигранное', разг., фам., перен. 'выйти из затруднительного положения путем уловок, махинаций', спец. 'в бильярдной силе при ударе откатить биту в неудобное для партнера положение' (Ушаков II, 1018), диал. *отыгрáть, отъигрáть* сврш.

'кончить игру, перестать играть', 'возвратить игрою же проигранное', *отыгра́ться* 'быть отыграну; продолжать игру, желая отыграть проигрыш' (Даль[3] II, 1998 без указ. на место), *отыгра́ть* сврш. 'отыграть свадьбу, сыграть свадьбу' (арханг.), 'кончить разливаться (о воде в половодье)' (вят.), *отыгра́ть вечо́рку* 'провести вечеринку, вечернее собрание молодежи)' (томск.), *отыгра́ться* 'перестать, кончить петь песни' (тул., курск.), *на дурочке отыграться* 'отшутиться' (СРНГ 25, 15; Словарь русск. говоров Сибири 3, 148; Словарь пермских говоров 2, 65), укр. *відігра́ти, -гра́ю* сврш. 'сыграть', *відігра́тися, -гра́юся* сврш. 'быть игранным, сыгранным', 'отыграться' (Гринченко I, 213), также *відігра́ти, -гра́ю* сврш. 'играя (в карты, домино и т. п.), вернуть проигранное, отыграть', 'кончить играть, сыграть, отыграть', перен. 'сыграть (роль)', 'кончить играть' (Укр.-рос. словн. I, 230; Словн. укр. мови I, 586), блр. *адыгра́ць* сврш. 'отыграть', *адыгра́цца* сврш. 'отыграться' (Блр.-русск.).

Чеш., слвц., польск. примеры отражают падение корневого *-jь-*, что свидетельствует о позднем праслав. словообразовании.

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **jьgrati* (см.).

***otъjьmačь:** сербохорв. *otimač, otimāč*, род. п. *otimáča* м. р. 'тот, кто отнимает' (Vuk) (RJA IX, 370), словен. *odjęmáč* м. р. 'нож, которым вынимают мед', 'поддельный пчелиный рой' (Plet. I, 768), ст.-польск. *odejmacz, otejmacz* defensor, qui furtum repetit 'защитник, который предотвращает, отражает грабеж', fur, latro, 'вор, разбойник' (Sł. stpol. V, 441), блр. *адыма́ч* м. р. 'отниматель' (Сцяшковіч. Грод. 22), *ады́мач* м. р. 'тряпка, которой берут горшки из печи' (Жывое слова 20), *адніма́ч* м. р. – тж. (Сцяшковіч. Грод. 21).

Производное имя деятеля или орудия на *-ačь* от основы наст. вр. гл. **otъjęti*, **otъjьmǫ (sę)* (см.), ср. гл. **otъjimati*, **otъjьmǫ* (см.).

***otъjьmanьje:** сербохорв. *otimańe, ȍtimāńe* имя к гл. *otimati (se)* spolium, praeda, ademptio, 'отъятие, отнимание' (Belin., Stul., Vuk), *odnimańe* ср. р. demptio, diminutio, imminutio, 'отнимание, вычитание, уменьшение' (Mikalj. только в 1 прим.) (RJA VIII, 638, IX, 370), словен. *odjèmanje* ср. р. 'отнимание, вычитание, удаление' (Plet. I, 768), ст.-польск. *odejmanie, odimanie* defensio, actus aliquem vi liberandi 'защитник, который отражает грабеж', fur, latro 'вор, разбойник' (Sł. stpol. V, 442), польск. *odejmanie* ср. р. 'отнимание', 'отъём' (Warsz. III, 590), русск. *отнима́ние* действ. по гл. *отнима́ть*, диал. *отъима́нье, отыма́нье, отнима́нье* действ. к гл. (Даль[2] II, 740 без указ. места), укр. *відніма́ння, відійма́ння* ср. р. 'отнимание', матем. 'вычитание' (Укр.-рос. словн. I, 242; Словн. укр. мови I, 611), блр. *адыма́ння* ср. р. 'отнимание' (Блр.-русск.).

Регулярное производное (имя действия) на *-(an)ьje* от перфектива **otъjęti*, **otъjьmǫ (sę)* (см.), ср. соотношение сущ. **otъjimanьje* и гл. **otъjimati*, **otъjimajǫ* (см.).

***otъjьmъ:** чеш. *odjem* м. р. 'отъём, отнимание, отдаление', *odněm* 'отнятие', 'абзац' (Kott II, 283, 294), русск. спец. *отъём* м. р. действие по глаг. *отнять, отнимать* (Ушаков II, 1017), диал. *отымъ* м. обр. действ. по гл. (Даль[3] II, 1999 без указ. места), *отымóм* (*отымóм отымáть*) нареч. 'силой' (арханг.) (СРНГ 25, 17), *отъём* м. р. 'отходы при молотьбе' (новг.), 'ухват' (нижегор.) (СРНГ 25, 14; Опыт, 148; Картотека Новгородского ГПИ), *отнúм, отнúмом отнять* 'отобрать, насильно лишить чего-л.' (Словарь Карелии 4, 309), укр. техн. *відйóм (сили)* м. р. 'отъем силы' (Укр.-рос. словн. I, 231).

Часть русск. диал. примеров восходят к основе с продленным вокализмом корня ареального происхождения.

Бессуффиксное производное от основы наст. вр. гл. **otъjęti*, **otъjьmǫ (sę)* (см.). Ср. ЭСБМ 1, 55.

Аналогичное образование имеется в лит. *atėmė* 'отнятие', 'лишение (свободы)', мат. 'вычитание'.

***otъjьmъka, *otъjьmъkъ:** словен. *odjêmek* м. р. 'отправление прочь, отправление в путь', 'удаление, отъем', *otę̂mki* м. р. мн. ч. 'пересуды, слухи, молва' (Plet. I, 768, 869), польск. устар. *odjemek* м. р. 'осколок, обломок, часть, отнятая от чего-л.', 'отъём' (Warsz. III, 604), словин. *odjimk* м. р. 'снимок (фотографический)' (Sychta VII, 202), русск. спец. *отъёмка* мн. нет, ж. р. 'отъём' (Ушаков II, 1017), диал. *отъёмокъ* м. р. 'отрезанная, отдельная часть полей, лугов, лесу, не входящая в надел', 'отрезанная рекою часть берега, отмыв, отмой, оторва', 'отборок, облог, отделенный, отсаженный от улья рой' (Даль[3] II, 1996 без указ. места), блр. диал. *аднíмка* ж. р. 'тряпка, которой отцеживают картошку из чугуна' (Мінска-маладзеч. III, 12), *атнíмка* ж. р. 'тряпка, которой берут горшки' (Народнае слова 175; Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 121; Жывое народнае слова 65).

Производное с суф. *-ъk- (-a, -ъ)* от **otъjьmъ* (см.) или от основы наст. вр. гл. **otъjęti*, **otъjьmǫ (sę)* (см.), ср. сущ. **otъjimъkъ*, гл. **otъjimati (*otъnimati)*, **otъjьmǫ* (см.).

***otъjьmьnъ(jь):** словен. *ȍdimən, -mna* прил. 'отъемный' (Plet. I, 870), польск. устар. *odejmny, odjemny* прил. 'тот, который можно отъять', 'разъёмный, вынимаемый' (Warsz. III, 604), русск. разг. *отъёмный* прил. 'такой, который можно отнять, отделить, снять' (Ушаков II, 1017), диал. *отъёмный* и *отымный* 'к отъёму, к отнятию относящийся' (Даль[3] II, 1996, 1999 без указ. места), укр. *від'ємний* '(о зерне) легковесный, и потому отлетающий при просеивании вместе с мякиной' (Гринченко I, 212), устар. 'негативный' (ЕСУМ 1, 392), матем. *від'ємний* прил. 'негативный, меньше нуля, относящийся к величине, взятой со знаком минус' (СлУ), блр. *аддымны* прил. 'отъёмный' (Блр.-русск. 54).

Производное с суф. *-ьnъ* от сущ. **otъjьmъ* (см.) или от основы наст. вр. гл. **otъjęti*, **otъjьmǫ (sę)* (см.), ср гл. **otъjьmati (*otъnimati)*, **otъjьmǫ* (см.). Ср. ЕСУМ 1, 392.

Словообразовательная аналогия проступает в лит. *atėminỹs, ãtėminio* 'вычитаемое'.

***otъjьti:** ст.-слав., цслав. **отъити, отити, -идѫ** ἀναχωρεῖν, ἀπέρχεσθαι, ἀποδημεῖν, ὑποχωρεῖν, οἴχεσθαι, πορεύεσθαι, ἐξέρχεσθαι, ὑπάγειν, ἀπαναχωρεῖν, ἀποβαίνεῖν, ἀφίστασθαι, ἀπιέναι, ἀποχωρεῖν, ὑπάναχωρεῖν, ἐκπορεύεσθαι, κατέρχεσθαι, μεταβαίνειν, ἀπάγειν, ἀπολείπειν, ἔρχεσθαι, ἀποστασία (!), abire 'отойти, уйти, удалиться' (SJS 24, 600: ostrom. sup. chron. I; Ст.-слав. словарь 424: Зогр. Супр. Мар. и др.; Miklosich LP; Sad.), ст.-болг. **отити, отидѫ, отидеши** 'уйти, отойти, удалиться', 'исчезнуть, умереть' (Д. Иванова-Мирчева, А. Давидов. Малък речник на старобългарския език 269), болг. устар. *отидѫ, -ешь* сврш. к *отивамь* и *отхождамь* (Геров III, 408), *отѝде* сврш., *отѝва* несврш. 'израсходоваться с некой целью, поглотиться, употребиться', 'иметь стоимость, идти (по цене), стоить', 'возникать, появляться, успевать', 'покупаться, тратиться', 'исчезать, пропасть, разрушиться, погибнуть', *отѝда* сврш., *отѝвам* несврш. 'двигаться, идти в определенном направлении или с определенной целью, но не к лицу, о котором идет речь' (БТР), диал. *отѝда* сврш. к *отѝвам* и *отхаждам* 'двинуться, пойти в определенном направлении и с определенной целью', *отиде се* сврш. (М. Младенов БД III, 128), *утѝде кóн'ъ ф р'áкътъ* 'о чем-л., что уже свершилось и не может быть поправлено', *утѝде м' пут кожътъ* 'съесть что-л. с неудовольствием, с отвращением', *утѝде м' ф петѝте* 'не поесть спокойно' (В. Кювлиева и К. Димчев. Речник на хасковския градски говор. БД V, 105), *отѝвам съ* 'ходить непрестанно вокруг какого-то человека' (Долна Рикса, Михайловградско – ЕзЛит XII, 1957, № 1, 58), *utívam* 'идти' (Małecki 124), *отѝда* сврш. к *отѝвам* 'уйти, отойти' (Шапошников А. К. Тезаурус коктеб. болг. говора 200), макед. *отиде* сврш. 'отойти; уйти, уехать; исчезнуть, пропасть' (И-С; Кон.), диал. *ојде* сврш. 'уйти' (И-С), сербохорв. *odáći, odadem* сврш. 'отойти от чего-л., отступить в прям. и перен. смысле, уклониться от чего-л., уйти, пройти, минуть, прекратиться, перестать быть' (Vrančič, Mikaļ., Belin., Voltiģ., Stul.), *odaići, odaìdem, oďaidem* – то же (только Stul.), *odići, odići, òdîdêm, òdîđêm* сврш. – тж. (только Vuk: с нач. XVI в., а также XVII, XIX вв.), *otaćt, otađem* (только в рукописях XVI в. и у Gundulić), *otići, òtîđêm, òtîđêm, отићи, òтиђêм, òтûћи, ȍђêм, отисти, отити, ѝисти,* сврш. 'отойти, уйти прочь' (с XIII в.), 'идучи, отступить, уклониться, удалиться' (Vrančič, Mikaļ., Voltiģ., Stul., Vuk, Daničič: с XIII в.), 'отвалиться, отлететь (о покрытии), откатиться (о колесе и подоб.)', 'отпасть в перен. смысле', 'разойтись, расшириться', 'пройти, минуть', 'пропасть, перестать существовать', 'умереть, вымереть', 'начать, стать с доп. в инфинитиве', *oći, ođem* сврш. 'отойти', 'пройти, исчезнуть, пропасть', 'оставить кого или что, отделившись от него', 'оставить нечто на произвол судьбы, запустить его', 'оставить нечто так, как оно есть', 'пропустить, оставить без внимания', 'избежать чего-л.'

(Mikalj., Belin., Stul. с примерами XVI и XVII вв. и в 3-х рукописях XVIII в., преимущественно дубровчане или чакавцы) (RJA VIII, 548, 552, 590; VIII, 3, sv. 37, 532; IX, 342, 364–370), *odaći, odajti, otići, odići* сврш. abire, discedere, 'минуть, пройти' (Mažuranić I, 792), диал. *отûднут* сврш. 'отойти' (Елез. II), *otiti* partirsi (Kašić [124] 302), *ot'i:ti, ot'i:dêm, ot'ijęm* сврш. 'уйти, удалиться, отойти' (J. Maresić. Đurdevečki rječnik 223), *ud'it, od'it* 'ходить, идти' (G. Neweklowsky. Der kroatische Dialekt von Stinatz. Wörterbuch 91), словен. стар. *oditi* сврш. abscede, 'уйти прочь, убраться, отойти', decedere, 'уйти, отступить, уклониться', discedere, 'удалиться, пойти прочь, отступить', 'стать отшельником', evitare, 'избежать', se absentare, 'впасть в бесчувствие', subterducere, также *otjiti* (Kastelec–Vorenc 602), *odjiti, -idem* 'отступить, уйти с какого-то места, удалиться, отойти' (Gutsmann/Karničar [004, 002, 065, 086]), словен. *odíti, -ídem* сврш. 'уйти, отойти, отступить, уехать, отъехать прочь' (Cig.) (Plet. I, 769), диал. *oditi* 'уйти прочь, отойти' (Hipolit: Dict. II, 39), *odíjti, -den, odíti, -íden* то же (Novak 64, 88), ст.-чеш. *otíjti, otejdu, otejde* сврш. 'отойти от кого-л., чего-л., удалиться, отплыть', юр. 'отойти (об имуществе)', 'перейти в другие руки', 'оставить кого-л., что-л. без помощи, заботы, запустить', 'уйти со службы, оставить службу', 'отлучиться, отвратиться, отпасть от кого-л., чего-л.', 'отойти к кому-л., приклониться к кому-л., чему-л.', эвфем. 'умереть', 'исчезнуть, истратиться', 'минуть, пройти, окончиться' (StčSl 13, 860–862), *odíjti, odejti* то же (Novák. Slov. Hus. 88), чеш. устар. *odíjti, odejdu* 'наследовать, переходить по наследству', 'отойти от кого к кому', 'быть проданным, пойти (с молотка)', 'запустить', 'заплатить' (Jungmann II, 833), *odejíti* сврш. 'удалиться пешком', 'убраться', 'уйти на тот свет, умереть', 'покинуть какое-л. место, удалиться с какого-то места', 'истратиться', 'сократиться', 'минуть', 'покинуть кого-л., что-л.' (PSJČ), диал. *odejsť* тж., что *odejíti* (Kott II, 275), *odejít* 'отойти (на какое-то расстояние от чего-л.)' (Bartoš. Slov. 250), *odeiti* сврш. 'отойти, уйти' (Malina. Mistř. 71), слвц. *odísť, odíde, odídu* сврш. 'покинуть какое-л. место, удалиться (о ходящих существах)', 'уйти, отойти', 'покинуть, оставить', 'присоединиться к кому-л., чему-л.', 'уйти, не дождавшись кого-л.' (SSJ II, 485; Sloven.-angl. 369), диал. *otjíti, otejdu, otejde* сврш. 'отойти от кого-л., чего-л., удалиться' (Žilinsk. kn. 395), *odejsc* (východosloven.), *odísť* (Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč. ž.) (Kálal 403, 404), *odejst, odejdem* (Orlovský. Gemer. 210), *odiť, odiďem*, а также *odejť, odejiť* (Štolc. Slovák. v Juhosl. 62, 72, 162, 164; 165, 218), в.-луж. *woteńć* 'уйти, удалиться', 'избежать', 'умереть' (Pfuhl 860), *woteńć, -du,- dźe* 'уйти, удалиться', 'пройти (хорошо)', 'отойти от своей точки зрения' (Трофимович 372), н.-луж. *wótejś* 'уйти, удалиться, убраться прочь, отойти', 'утечь (о воде)', эвфем. 'отойти на тот свет, умереть', спец. 'отпустить (о приступе боли)' (Muka Sł. II, 941), ст.-польск. *odejść, odejć, odić, odyć, odyjć, otić* abire, cedere, discedere, aliquem, aliquid deserere,

proficisci, 'уйти, удалиться, покинуть кого-, что-л.', nine apud iudice purgare 'отойти (об имуществе)', alicui cedere, obvenire (?), diminui, perire, evanescere, 'уменьшиться, истратиться, исчезнуть', mori, abire 'умереть, отойти к праотцам', limites duorum fundorum abeundo constituere, 'объезжая, установить границы двух земельных владений' (Sł. stpol. V, 7, 441, 444–445, 449, 514), польск. устар. *odejć*, совр. *odejść* 'пойти прочь, удалиться, отступить', 'уйти от кого-л.', прям. и перен. (Warsz. III, 591), диал. *odejść* срш. 'уйдя, покинуть какое-л. место', 'стать отделенным от чего-л.' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 295), *odejść* 'уйти от кого-л.', 'быстро оставить, покинуть', 'выйти из утробы (при родах), родиться (о новорожденном)', 'отойти (о водах, крови)', 'пойти (в карточной игре)' (Sł. gw. p. III, 392), словин. *vòtɛ̯ic* срш. 'уйти, удалиться', также *voteńc, vədjïc* 'уйти, отойти, удалиться' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 403), др.-русск. *отъити, отити, отидоу* 'уйти, удалиться' (Изб. 1076, 88–88 об., Кр 1284, 32а), перен. 'избежать' (КЕ XII, 88а), 'умереть' (СкБГ XII, 15в), 'выйти замуж' (Кр 1284, 183г.) (СДРЯ VI, 206), др.-русск., ст.-русск. *отоити, отыти, отити* 'отойти, уйти' (Х. Ант. Новг., 44. XVI в. ~ 1200 г.; Крым. д. II, 2. 1508 г.; Ав.Ж., 76. 1673 г.), 'отступить (о войске)' (Псков. лет., II, 53; Якут. а., карт. 3, № 13, ит. 47. 1641 г.), 'удалиться от мирской жизни' (Ч. Николы IV, 3. XIV в. ~ XI в.; Пролог (БАН[1]), 8 об. XVI в.), 'оставить службу, зависимое состояние' (Правда Рус. (пр.), 230. XV в. ~ XII в.; Новг. каб. кн., 17. 1594 г.), 'пройти, окончиться', тж. перен. (Ревел. а. I, 8. 1488 г.; ААЭ I, 54. 1527 г., АХУ I, 829. 1686 г.), 'сойти, пройти безнаказанно' (Швед. д., 64. 1559 г.), 'отойти к другому владельцу' (Дух. и дог. гр. 34. 1389 г.; Ряз. п. кн. II, 584. XVI в.; АЮБ II, 507. 1700 г.), 'отделиться, не прилегать вплотную (о территории)' (Арх. Стр. I, 418. 1556 г.), 'израсходоваться, истратиться, уйти (о деньгах)' (Кн. прих.-расх. Волокол. м. № 2, 155. 1574 г.), 'отмежевать (землю), пройдя по спорному участку с соблюдением известных обрядов' (Арх. Стр. I, 238. 1534 г.; А. гражд. распр. II, 311. 1669 г.), 'уйти из жизни, умереть' (Изб. Св. 1076 г., 225; Изм., 129 об. XVI в. ~ XIV в.; Конн. лет. ч., 41 об. 1547 г.), 'удалиться, исчезнуть, отступить' тж. перен. (Флавий. Полон. Иерус. I, 60. XV в. ~ XI в.), 'отступить (об отливе)' (Зос. С. ч., 152. 1548 г.), а также *отоити къ богоу, ко господоу (богоу), въ царство небесное* – умереть (Ст. сп. Милосл., 60. 1642 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 288–289), русск. *отойти́, -ду́* срш. 'удалиться от кого-л., чего-л. шагая, сделать несколько шагов в сторону; отправиться в путь, удалиться от места остановки (о поезде, пароходе); произвести движение назад, отступить (воен.); отклониться, уклониться от чего-н., изменив первоначально принятое направление в развитии чего-н.; проявить расхождение, отступить от чего-н., не воспроизвести в точности; утратив интерес, отстраниться, отдалиться от кого-н., чего-н., стать чуждым кому-н., чему-н., отшатнуться; отстать, отдалиться, перестать плотно прилегать; отмыться, стать незаметным,

исчезнуть; окончиться, прекратиться, миновать (устар.); перестать болеть, чувствовать недомогание (тж. безл.); очнуться, опомниться, прийти в себя, вернуться в полное, нормальное сознание (о человеке в припадке, обмороке), успокоиться; поступить, перейти в чью-н. собственность, владение; утратиться при обработке (спец.); выделиться при обработке; оставить должность, уйти со службы, с места работы (устар.); оттаять, отогреться (о мерзлом); умереть, скончаться, испустить дух (ритор., устар.)' (Даль[3] II, 1983–1984; Ушаков II, 957–958), диал. *отойти́* сврш. к *отходить* (Даль[2] II, 742, 764, 765 без указ. места), *отойти́* сврш. 'перейти на самостоятельное ведение хозяйства, начать жить отдельно от кого-л., отделиться; выйдя замуж, уйти жить в семью мужа; стать по возрасту старше, чем требуется для чего-л.; вырасти, стать взрослым, не нуждающимся в родительской опеке (о детях)', 'оставить какое-н. дело, занятие, уйти; уехав, покинув кого-л., что-л., забыть, отвыкнуть; стать самостоятельным хозяином, уйдя из семьи, отделиться; расстаться с кем-н., разойтись', 'перестать, закончить делать что-н.; прекратиться, перестать', 'понизиться, спасть, постояв некоторое время, дать отстой, осадок (о жидкости), отстояться', 'перестать существовать, исчезнуть', 'не удержаться в памяти', 'выйти из призывного возраста, оказаться негодным для военной службы' (Добровольский 559; Словарь орловских говоров 8, 203; Словарь Карелии 4, 312), *отойти́* сврш. 'идя, удалиться на расстояние от кого-л., чего-л.; перестать заниматься чем-л.; отделиться, выделиться; поправиться после болезни, прийти в нормальное состояние; пройти, миновать, закончиться; перестать быть объектом забот, внимания, повзрослев (о детях), отделиться от родителей, начать жить своей семьей' (новосиб., сузун., калач., омск.), 'прийти в чувство, сознание' (новосиб., сузун.), 'испортиться после длительного употребления, стать непригодным для употребления' (новосиб., венгер., прибайкал.), 'устареть' (бурят., баргузин.), 'прийтись' (краснояр., шушен.), 'стать влажным', *отойти́ от семьи, от отца, отойти́ от рук* 'отделиться от родителей, стать взрослым, самостоятельным, независимым' (омск., колосов.), 'вести себя непокорно, перестать подчиняться кому-л.' (омск.), *отойти́ от пая* 'состариться' (омск.) (Полный словарь сибирского говора II, 263; Словарь русск. говоров Сибири 3, 133–134, 143; Словарь Красноярского края[2] 249; Словарь Среднего Прииртышья II, 233; Словарь русских говоров Прибайкалья, вып. 3, 37), *отойти́ от мужа, отойти́ домой* 'уйти от мужа в дом родителей, разойтись с ним' (Сл. Низовой Печоры 1, 543), *отойти́ на три лаптя в сторону* 'перестать говорить на какую-то тему', *отойти́ от дому* 'уехать на сторону', *отойти́ от земли* 'подрасти (о ребенке)' (Словарь пермских говоров 2, 59), *отойти́ столам* 'закончить свадебное угощение' (Словарь русских говоров Кузбасса 143), *отойти́ от ума* 'потерять рассудок' (Лютикова. Сл. диал. личн. 106), *ото́ть, отойди́* повел. накл. гл. иду (Цомакион. Истор. хрест. по сиб. диал. II, 1, 168),

оттить сврш. 'отойти' (томск., в.-кет.) (Словарь русск. говоров Сибири 3, 143), *отыдет, отыди* 'отойдет, отойди', *в соборе отошли* 'кончили службу' (Словарь к пьесам А.Н. Островского 142, 143; СРНГ 24, 253–254), *адыйти* и *адыйдить* 'отойти' (П.А. Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 39), *отойти из моды* 'выйти из употребления' (Словарь русских старожильческих говоров ср. части бассейна р. Оби. Доп. II, 58), ст.-укр. *отоити* сврш. 'оставить, покинуть кого-л., уйти от кого-л., чего-л.; отделиться, отлучиться, отпасть, уйти от кого-л., перейти к кому-л., чему-л.' (Словник староукраїнської мови XIV–XV ст. 2, 107), укр. *відійти* сврш. к *відходити* 'отойти' (Гринченко I, 213), *відійти, -дійду* 'отойти, уйти; умереть; кончиться; поправиться, ожить; перестать сердиться; бросить, покинуть кого' (Гринченко I, 233), также *відійти* сврш. к *відходити* 'отбиться, уйти от общества, стада, утратить контакт с ними', 'ответвляться (о дороге и т. п.), идти вбок от основной части, основного направления чего-н.', 'уйти, уехать куда-л., оставив кого-н., что-н. на относительно недолгое время', 'отказываться от чего-л.', 'отправиться', 'отличиться', 'отстать, оказаться позади кого-л., чего-л.', 'отступить, отойти (от кого-л., чего-л.)', 'отчалить (о судах, лодках)', 'достаться кому-л.', 'закончиться', 'исчезнуть', 'опомниться, прийти в себя', 'уйти', 'умереть' (Укр.-рос. словн. I, 230; Словн. укр. мови I, 587, 656–657), диал. *відійти* 'внезапно погибнуть (о животном)', 'посторониться' (Матеріали до словника буковинських говірок. Вип. перший, 60), *відійти* 'отказаться от чего-л.' (СлУ), блр. стар. *ѿити, отити, отиити, отоити, оттоити, отъити, отыити, отыисти, отысти, отыти, одъити, ѡдыити* 'покинуть прежнее место, удалиться от кого-л., чего-л.', 'пойти, отправиться куда-л.', 'покинуть свои прежние позиции, отступить', 'перейти во владение к кому-л.', 'перестать домогаться чего-л.', 'перестать подчиняться кому-л.', 'исчезнуть, отступить', 'умереть' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 22, 88, 90–91; 23, 94, 182–183, 313, 316–317), блр. *адысці* сврш. 'отойти', разг. 'отстать (перестать надоедать)', *адысціся* сврш. 'отойдя, освободить место для прохода, проезда', 'отдалиться, отойти' (Блр.-русск. 77), диал. *адыйсці* сврш. то же, что *адысці, атайці, атыйсці, атыйсціся* (Бялькевіч. Магіл. 48, 62, 75; Янкова 30), *адысці* сврш. 'отдалиться; окончиться, завершиться; прийти в нормальное состояние, успокоиться', *адысціся* сврш., *атайці* сврш. 'удалиться, отдалиться' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 67, 118), *отойці* 'отойти, отстать' (Тураўскі слоўнік 3, 284). – Сюда же вторичные глаголы: ст.-русск. *отоитить* 'оставить службу, зависимое состояние' (Д. холоп., 444, 1630 г.), 'отмежевать землю, пройдя по спорному участку с соблюдением известных обрядов' (А. Свир. м., № 52, сст. 2. 1637 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 289), *отойтить* 'захватить землю' (Челобитн., 93. 1777 г.) (РИС XVI–XVIII вв., 185), русск. диал. *отойтить* сврш. 'покинуть какое-л. место, удалиться, уйти' (Словарь орловских говоров 8, 203),

отойди́ть и *отойти́ть*, *-ду́* сврш. ‘отойти; отдалиться; отделиться от родителей, начать самостоятельную жизнь; окончиться, подойти к концу; умереть’ (Деулинский словарь 379), *адыйди́ть* ‘отойти’ (П.А. Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 39), блр. диал. *атайці́ць* сврш. ‘отсыреть’ (Юрчанка. Народнае слова I, 40).

Гл., производный с преф. **отъ-* (см.) от гл. **jьti* (см.) с перфективным знач. См. E. Fraenkel. Zur griechischen Wortforschung. – Glotta 35, 1956, 89.

Ближайшие и.-е. соответствия: лит. *ateĩti, ateinù, atejaũ, atė̃jaũ* ‘прийти’, мат. ‘вычесть’, лтш. *atiet* ‘отойти, отходить’, ‘отплыть, отплывать’, лат. *ădeō, adii/adīvi, adĭtum, adīre (ad + eo)* ‘приходить, доходить, прибывать (в город); вступать, входить (в курию)’, ‘прибегать, обращаться с просьбой’, ‘объезжать, посещать (зимовки, города)’, ‘нападать, атаковать’.

***otjьtnǫti / *otjъtnǫti (sę) или *obtjьtnǫti / *obtjъtnǫti (sę)**: ст.-чеш. *octnúti sě* сврш. ‘неожиданно объявиться где-л.’, ‘оказаться где-то нежданно’, ‘очутиться где-л. помимо воли’ (StčSl 9, 255), чеш. *octnouti se* ‘очутиться, оказаться вдруг в каком-то месте, в каком-то положении, прийти в себя где-то, в каком-то месте’, а также *adstnouti* ‘отпустить’ (Jungmann II, 817, 873), *ocknouti se* ‘очутиться, оказаться где-л.’ (морав.) (Kott II, 262), редк. *ocitnouti se* сврш. ‘вдруг объявиться где-л., очутиться где-л.’ (PSJČ III, 786), слвц. *ocitnút’* сврш. ‘пережить некое ощущение, почувствовать, ощутить’, ‘предвидеть’, разг. ‘ощутить, учуять запах’ (SSJ II, 468), польск. устар. *ocnąć* ‘пробудиться, очнуться ото сна’, *ocknąć się* сврш. ‘очнуться’, ‘пробудиться’ (Warsz. III, 556, 557), др.-русск. *ѡчхнꙋтисѧ* ‘прийти в себя’, *очхнꙋсѧ*, *очхнꙋлась* (Аввакум 143, 152) (Соболевский, Лекции 112), ст.-русск. *очнутися* ‘очнуться, прийти в сознание’ (Дон. д. II, 739. 1645 г.), ‘пробудиться’ (Пов. о Соломоне[1], 156 об. XVII в. ~ XVI–XVII вв.) (СлРЯ XI–XVII вв. 14, 103–104), русск. книжн. *очну́ться* сврш. ‘проснуться; прийти в чувство, в сознание, опомниться’ (Ушаков II, 1036), диал. *очну́ться* сврш. ‘очувствоваться’, *оч́у́нуться* ‘прийти в чувство, очнуться’ (зап., новг.) (Даль[3] II, 2021; Опыт, 150, связывает с *чуть, чувство*), *очну́ться* сврш. ‘прийти в себя’, ‘появиться где-л. неожиданно’ (Добровольский 567), укр. диал. *очну́тися* сврш. ‘прийти в чувство’ (СлУ без указ. места), блр. *ачну́цца* сврш. ‘проснуться’, ‘опомниться, прийти в себя, проснуться’ (Блр.-русск.), диал. *ачну́цца* сврш. ‘очнуться’, ‘прийти в чувство, в сознание’ (Бялькевіч. Магіл. 77), ‘откликнуться, отозваться’, ‘показаться, проявиться’ (Янкова 40), *очину́цьца* сврш. ‘очутиться, стать, появиться где неожиданно’, *очну́цьца* ‘просыпаться, пробуждаться от сна’, ‘спохватиться’ (Носов. 387). – Сюда же другие приставочные производные от данного глаг. корня: русск. диал. *прочхну́ться*, укр. диал. *проштну́тися* сврш. ‘прийти в чувство’ (СлУ без указ. места).

Остроумная этимология на базе реконструкции праслав. апофонического ряда соотносительных глаг.: инхоатив **otjъtnǫti:* фактитив **otjutiti*, якобы родственных лит. *atjùsti, atjuntù, atjaũsti, atjaučiù* 'чувствовать' (Machek. Recherches 49, Studie 41; Vailliant. RÉS 15, 79; Koržinek LF 65, 440; Fraenkel "Slavia", 13, 12; Горяев, ЭС 244; ЭСБМ 1, 230; V. Šaur. K slovanským inchoativům "Slavia", 56, 2, Praha 1987, 123; Младенова "Этимология 1986–1987" М., 1989. С. 88: в связи с болг. диал. *зашнувам се*) наталкивается на многочисленные противоречия (фонетического, морфологического, синтактического характера), ср. критич. обзор этимологии гл. **otjutiti* (см.). О. Н. Трубачев предполагал в ряде случаев вторичную контаминацию.

Производный гл. на *-nǫti* от этимологически затемненной основы **otjъt- или *obtjъt-* (?), соотносительной с **otjutiti* (см.).

***otъjьtьje:** сербохорв. *otiće* ср. р. отглаг. имя к *otići*, 'отход, удаление' (только в словаре Mikaǀ.) (RJA IX, 364), словен. стар. *odjitje* 'abweichung' (Gutsmann / Karničar 350 [008]), ст.-чеш. *otjitie* ср. р. 'отход, удаление кого-л., чего-л.', 'смерть, уход в мир иной', 'отвращение кого-л. от кого-л., попущение с некой стороны', 'исход, окончание (ночи)' (StčSl 13, 862), чеш. устар. *odjití* ср. р. 'уход, отход' (Kott II, 285), ст.-слвц. *odjítie* 'отход, уход' (Histor. sloven. III, 145: из чеш.), ст.-польск. *(odejście) odeszcie, oteszie* abitus, discessio, 'уход, отход, удаление' (Sł. stpol. V, 443), блр. стар. *ѿитіе, ѡтъитіе, отыйтие, отистье, ѡтоитие, отъистье, отъитие, отыйстье, отыстье, отыштье* 'отход, отдаление, отступление', 'переход во владение к кому-л., уход из-под власти кого-л.', 'прекращение домогательств' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 23, 184, 313, 317–318).

Вероятно, зап.-слав. диалектизм. Ср. аналогичные др.-русск., ст.-русск. *мимоитие, проитие* (СлРЯ XI–XVII вв. Справочный вып. 469), которые, впрочем, могут оказаться кальками или поздними новообразованиями, ср. ст.-слав. **мимоити** (Ст.-слав. словарь 327).

Отглаг. имя на *-ьje* от основы прич. прош. сврш. к гл. **otъjьti* (см.).

Ближайшие и.-е. соответствия: лит. *ateitìs, ateitiẽs, ãteitį* 'будущность', лат. *ădĭtio, -ōnis* 'приход, приближение'.

***otъkačati, *otъkačiti (sę):** болг. устар. *откачѫ, -ишь* сврш. к *откачвамь* и *откачвамь* 'отцепить, украсть, утащить, унести, открыть, отвести, умыкнуть' (Геров III, 409–410), болг. *откача* сврш. к *откачвам, откачам* 'снять с крючка, освободить нечто зацепленное', перен. разг. 'украсть, утащить', 'раздобыть, заполучить (хитростью)', 'сказать или сделать неразумные вещи, быть не вполне в здравом уме' (БТР), диал. *откача се* сврш. 'отцепиться, освободиться; отвалиться, отделиться' (М. Младенов БД III, 128), *откача съ* сврш. 'оторваться, освободиться' (Д. Евстатиева. С. Тръстеник, Плевенско БД VI, 204), диал. *откачам* несврш. 'отцеплять', 'быть не вполне нормальным',

откáчам се несврш. ‘отрываться, отцепляться’ (Шапкарев–Близнев БД III, 255), макед. *откачи* сврш. ‘снять (висящее); отцепить’, *откачи се* ‘отцепиться’, перен. ‘отвязаться, избавиться’ (И-С), *откачи* сврш. ‘отделить нечто зацепленное на крюк’, ‘снять, вытащить нечто зацепленное, подвешенное’, перен. ‘отделить от кого-л., разлучить’, ‘извлечь, умыкнуть’, *откачи се* ‘отделиться от чего-л., за которое было зацеплено’, перен. ‘освободиться, оторваться от чего-л.’ (Кон.), сербохорв. *otkačiti, -čim* сврш. ‘отрезать’ (Milićević: в Сербии), *otkačiti se* ‘отцепиться, оторваться от чего-л.’ (Кон.) (RJA IX, 379), диал. *откáчи* сврш. ‘скинуть, спустить, отцепить’, *откáчи се* ‘отцепиться, упасть’ (Марковић М. Речник у Црној Реци књ. II, 137 [285]). Сюда же болг. диал. производное прил. *откáчен* ‘ненормальный, не совсем в своем уме’ (Шапкарев–Близнев БД III, 255).

Для развития семантики этого глагола показательны семантические параллели русск. просторечья: *развязный, отвязный, оторва, сорваться (с катушек)* и под.

Гл., производный с преф. **otъ-* (см.) от гл. **kačati* (см.).

***otъkapati:** болг. устар. *откáпѫ, -ешь* сврш. к *откáпвамь* и *откáпвамь* ‘отгнивать (о члене тела, когда от изнурения, холода отнимается и не может больше двигаться)’ (Геров III, 409), макед. *откапе* сврш. ‘отпасть, отвалиться’ (Кон.), сербохорв. *otkápati, òtkâpâm* несврш. ‘бить, наказывать’ (в Лике Bogdanović) (RJA IX, 380: “развитие значения не ясно”), диал. *откáпље* сврш. ‘отморозить руки, уши, ноги’ (Марковић М. Речник у Црној Реци књ. II, 148 [390]), словен. стар. *odkapati* ‘стечь каплями, капать’ (Gutsmann / Karničar 350 [399]), словен. *odkápati* сврш. ‘стекать каплями, капать’, ‘прекращать капать’ (Plet. I, 769), чеш. устар. *odkapati* ‘покапать, прекратить капать, лить капли’, ‘оцепенеть, оторопеть’, ‘околеть, подохнуть, пасть (о скотине)’, ‘отойти (о замерзшем)’ (Kott II, 285), чеш. *odkapati* сврш. ‘отделиться по каплям’, ‘оставить, иссякнуть’ (PSJČ III, 838), диал. *odkapat* (грубо) ‘умереть, околеть’ (Batroš. Slov. 193), ст.-слвц. *odkapat'* сврш. ‘пасть, околеть, погибнуть (о скоте)’ (Histor. sloven. III, 146), слвц. разг. *odkapat'* сврш. ‘сгинуть, сдохнуть, околеть’ (в т.ч. о людях) (SSJ II, 486), диал. *odkapat'* (Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč. ž.) ‘околеть, сгинуть, окочуриться’ (Kálal 404), *odkapat'* ‘сгинуть, околеть, исчезнуть’ (Ripka. Dolnotrenč., 116), польск. *odkapać* сврш. ‘откапать, оттечь, стечь, выпасть в виде капель’ (Warsz. III, 605), русск. разг. *откáпать* сврш. ‘отлить, капая’ (Ушаков II, 927), блр. разг. *адкáпаць* сврш. ‘откáпать’ (Блр.-русск. 56). Сюда же производное польск. диал. сущ. *odkap* (Zaręba A. Śląs. III, 348).

Гл., производный с преф. **otъ-* (см.) от гл. **kapati* (см.).

***otъkarati (sę):** болг. устар. *откáрамь* сврш. к *откáрвамь* ‘отогнать на другое место, угнать куда-н.; выработать’ (Геров III, 409), болг. *откáрам* сврш. ‘угнать с одного места на другое’ (БТР), макед. диал. *откара* сврш. ‘отогнать, угнать’ (Кон.), сербохорв. *otkarati, -am* сврш.

'отогнать, угнать перегнать на другое место' (в народ. песнях из Враньского окр., Milićević, Đurović – в южной Сербии) (RJA IX, 380), диал. *откáрам* сврш. 'отогнать (скот на пастбище)' (Живковић Н. Речник пиротског говора 110; М. Златановић. Речник говора јужне Србије 275), *откáра* сврш. 'отогнать, отвести, отвезти' (Динић J. Речник тимочког говора 190), ст.-чеш. *otkárati, -aju* сврш. *kárati* 'ответить руганью, бранью, хулой на нечто' (StčSl 13, 865), русск. диал. *откарáться* сврш. 'отмучиться, настрадаться' (Картотека Псковского областного словаря).

Обоснованы сомнения составителей БЕР (т. 2, св. 11–12, с. 235–236) относительно омонимии *карам*[1] 'побуждать идти, заставлять двигаться' (якобы, заимствование из балканской латыни) и *карам*[2] 'ругать, хулить, браниться'. Эти глаголы единого происхождения с гл. **koriti* с продлением корневой гласной (Berneker 1, 487–488). Настаивать на непременном заимствовании гл. из болг. в сербохорв. нет достаточных оснований (возможно диал. сохранение праслав. наследия).

Развитие семантики шло, видимо, от 'хлестать кнутом' к 'гнать' и 'наказывать'.

Гл., производный с преф. **otъ-* (см.) от гл. **karati* 'заставлять двигаться руганью и наказанием' (см.).

***otъkasati:** сербохорв. *otkasati, -ām* сврш. 'убежать (бегом), уехать (рысью)' (Mikaļ., Stul.) (RJA IX, 380), диал. *òtkasat, -am* сврш. 'отцепившись, оторвавшись, отойти' (M. Peić – G. Bačlija. Rečnik bačkih Bunjevaca 224), *òtkasati, -sām* 'убежать (бегом)' (Benešić 9, 1923), ст.-чеш. *otkasati, -še, -šu* сврш. deplicari, deplicare, plicas deponere, 'освободить, растягивая одежду со сборками (подобранную, подвязанную одежду, платье)' (StčSl 13, 865), польск. *odkasać* сврш. 'отклонить, распустить то, что было согнуто, сложено, свито; опустить, спустить, отогнуть', 'отвить, отогнуть (о сукне)' (Warsz. III, 606), русск. диал. *откасáть, -аю* сврш. 'отвернуть, завернуть кверху (края одежды)' (терск., зап.-брян., смол.), *откасáться* сврш. 'отвернуться' (терск.), 'отделаться от кого-л., чего-л., выпутаться из какого-л. трудного положения' (зап.-брян.), 'отказаться (от права на что-л.), уйти от кого-л., чего-л.' (смол.) (Добровольский 552; СРНГ 24, 197), *адкасáть* 'отвернуть', *адкасáць* сврш. 'отвернуть' (П.А. Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 35), укр. устар. *одкасáтися* 'отвязываться, отстраняться' (П. Білецький–Носенко. Словник української мови. Київ, 1966, 258), блр. *адкасáць* сврш. 'отвернуть, отсучить, рассучить (о рукаве)', *адкасáцца* сврш. 'отвернуться, отсучиться, рассучиться (о рукаве)' (Блр.-русск. 56), диал. *откасáць* сврш. 'отворачивать', *откасáцьца* сврш. 'отставать, отвязываться' (Носов. 373, 374), *адкасáцца, аткасáцца* сврш. 'отцепиться' (Мінска-маладзеч. III, 12). – Сюда же, вероятно, гл. формы: русск. диал. *откаснýться* 'отстать, отвязаться' (Добровольский 552), 'отказаться, прервать отношения, отречься'

(Говоры Прибалтики, 200), *откашну́ться* сврш. 'отлучиться, быть разлученной, расстаться' (новос., тул., Будде: "в песне-голошенье") (СРНГ 24, 198; РИС XVI–XVIII вв., 185), укр. *відкасну́тися* сврш. 'отстать, отвязаться' (Гринченко 1, 214), 'отказаться, отречься (от кого), прекратить родственные или иные связи с кем-н., покинуть (кого-л.)', разг. 'отступиться, отцепиться, отвязаться, порвать с кем-л.', 'закатить рукав' (СлУ), блр. диал. *адкасну́цьца* 'отстать, отцепиться' (Бялькевіч. Магіл. 45), *откасну́цьца* сврш. 'отстать, отвязаться' (Носов. 374).

Блр. *адкаса́ць* 'закатить рукава' считали заимствованием польск. *adkasać* (ЭСБМ 1, 84).

Русск. и блр. примеры двусмысленны, так как в акающих говорах в безударной позиции может быть рефлекс этимологического *-о-*.

К семантике глагола ср. совр. русск. *откоси́ть от армии.*

Гл., производный с преф. **otъ-* (см.) от гл. **kasati* (см.) с перфектным знач. Ср. ЕСУМ 1, 393–394.

***otъkašl'ati (sę):** болг. устар. *отка́шлѫ (да се)* 'откашляться' (Геров III, 410), болг. *отка́шлям се* сврш. 'посредством кашля прочистить горло; откашляться до успокоения' (БТР), сербохорв. *otkašl̦ati, -l̦em* сврш. 'ответить кашлем на кашель; прокашляться' (только в словаре Стулли) (RJA IX, 380), диал. *otkašljat, ȍtkašljēm* сврш. 'провести известное время, кашляя' (M. Peić – G. Bačlija. Rečnik bačkih Bunjevaca 224), *otkȁšljati, ȍtkašljēm* 'закончить кашлять' (Benešić 9, 1923), ст.-чеш. *otkašielati, -aju* несврш. к *kašlati* 'откашливать' (StčSl 13, 865), чеш. *odkašlati, odkašlám* 'откашливать' (Kott II, 285), *odkašlati* сврш. 'кашлем избавиться от мокроты', 'выразить выдох как при кашле, слегка откашляться перед началом речи от смущения, волнения и т. п.' (PSJČ III, 839), ст.-слвц. *odkašlat'si* сврш. 'издать короткий звук кашля (для освобождения гортани, при волнении, смущении и т. п.)' (Histor. sloven. III, 146), слвц. *odkašlat'si* сврш. 'кашлем устранить мокроту в гортани, закашлять', 'издать горловой звук, подобный кашлю, от волнения, смущения, сомнения' (SSJ II, 486), *odkašlat'* и *odkašl'at'* (*si*) (Sloven.-angl. 369), польск. *odkaszlać* сврш. 'кашлянув, отхаркать (мокроту)', 'откашлянуть' (Warsz. III, 606), словин. *vətkãšlăc* сврш. к *vətkašlăc* 'откашляться, ответить, кашляя' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 424), также *u̯odkašlac* сврш. 'откашляться, ответить, кашляя; покашлять' (Lorentz. Pomor. I, 338), ст.-русск. *откашляти* 'откашлянуть' (Алф.[1], 58 об. XVII в.), *откашлятися* 'откашляться' (Травник Любч., 99. XVII в. ~ 1534 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 246), русск. *отка́шляться* сврш. 'кашляя, выделить мокроту, прочистить дыхательные пути; слегка покашлять, перед тем как говорить', прост. *отка́шлять* сврш. 'откашлянуть', без. доп. 'перестать кашлять' (Ушаков II, 928–929), укр. *відка́шляти(ся)* сврш. к *відка́шлювати(ся)* 'откашлять(ся), откашлянуть' (Укр.-рос. словн. I, 231; Словн. укр. мови I, 589), блр. *адка́шляць* сврш. 'откашлять', *адка́шляцца* сврш. 'откашляться' (Блр.-рус. 57), диал. *аткышля́ць* 'откашлять, перестать кашлять

(в перен. – умереть)' (Бялькевіч. Магіл. 66). Сюда же различные соотносительные гл., свидетельствующие о более широком распространении этой гл. основы в прошлом: чеш. *odkašlavati* несврш. 'откашливать' (PSJČ III, 839), в.-луж. *wotkašlować* сврш. 'откашлянуть', *wotkašlować so* 'откашляться' (Трофимович 373), русск. *откáшливать, откáшливаться* несврш., *откáшлянуть* сврш. 'кашляя или кашлянув, вытолкнуть, выплюнуть' (Ушаков II, 928), укр. *відкáшлювати(ся)* 'откашливать(ся), откашлянуть' (Укр.-рос. словн. I, 231; Словн. укр. мови I, 589), блр. *адкáшліваць, адкáшлівацца* несврш. 'откашливать(ся)', *откашлянýць* сврш. 'откашлянуть' (Блр.-рус. 57).

Производное с преф. **otъ-* (см.) и гл. **kašl'ati* (см.) с перфектным знач. (за исключением ст.-чеш. примеров).

***otъkazanьje:** слвц. *odkázanie* 'отправка (послания)', юр. 'дарственная, передача собственности' (Sloven.-angl. 369), в.-луж. *wotkazanje* ср. р. 'завещание', ж. р. 'дотация', *wotkazanje bože* 'тайная вечеря' (Трофимович 373), ст.-польск. *odkazanie* 'говорят о действии подчиненного, покинувшего землю господина и ушедшего из своего села, с выплатой всех причитающихся платежей' (Sł. stpol. V, 454: с 1477 г.), польск. устар. *otkazanie, odkazanie* ср. р. 'приказ, наказ, завещание, запись на чье-то имя' (Warsz. III, 606, 902), русск. диал. *отказáнье, -я* ср. р. 'поминки' (Словарь орловских говоров 8, 190; Даль), блр. стар. *ѿказанье, отказанье* 'отказ', 'завещание' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 23, 94).

Производное с суф. *-ьje* от прич. страд. прош. вр. на *-n-* по гл. **otъkazati (sę)*(см.).

***otъkazati (sę):** болг. устар. *откáжѫ, -ешь* сврш. к *откáзвамь* 'отвечать, отбраниваться, перечить' (Геров III, 409), *откáжа* сврш. к *откáзвам* 'ответить отрицательно на приглашение, просьбу, прошение', 'отрицать, не признавать', *откáжа се* сврш. 'не желать иметь или делать нечто' (БТР), диал. *óткажа* сврш. к *откáзвам* 'не желать иметь или делать что-л.' (М. Младенов БД III, 128), *откáжа* сврш. 'не хотеть иметь или совершать нечто' (Д. Евстатиева. С. Тръстеник, Плевенско БД VI, 204), *откáжем, откáжуйам си* 'ответить', 'дать хороший ответ, отбиться словами' (СБНУ XIX, 1, 17), макед. *откаже* сврш. 'отказать, ответить; отказать словом; высказаться против; вообще не признать нечто, прекратить признавать то, что есть; не принять, отвергнуть нечто; отбить, отказать во внимании, издать', *откаже се* сврш. 'отказаться, отречься (от мира, веры и т.п.); отказаться от чего-л., что было замыслено, задумано; отказаться от чего-л. уже начатого; отказаться от того, что требовалось, было нужно' (Кон., И-С), сербохорв. *otkázati, òtkâžêm, откáзати, òткâжêм* сврш. respondeo, remuntiare, 'ответить, сказать в ответ, отказать' (Vuk), 'отрицать, отклонить (нечто)', 'отказать в чем-л. кому-л.' (Šulek. ńem.-hrv.; Popović), 'вынести приговор (на суде)', 'сказать кому-л. то, что ему следует' (Bogdanović: в Лике) (RJA IX, 381), диал. *откāзāт, -âжēм* сврш. 'дать отказ', 'дать отрица-

тельный ответ' (Речник Загарача 309), *otkázati, òtkāžēm* 'перечить, отбить', 'объявить о прекращении отношений' (Benešić 9, 1924), словен. *odkázati, -žem* сврш. 'наставить, обучить, проинструктировать (ученика); приказать, дать распоряжение кому-л., предоставить, отвести, выделить кому-л. что-л.' (Plet. I, 769), ст.-чеш. *otkázati, -žu* сврш. 'определить что-л. кому-л. (подданому), приказать кому-л. выполнить нечто', 'приказать кому-л. уйти', 'определить в собственность, наделить', testamento relictas, 'завещать кому-л. имущество, вручить', 'передать свое долговое обязательство другому', 'отрицать, ответить отказом', remandare 'повторить предыдущий приказ, подтвердить свое определение', *otkázati, -žu sě* renunctiare 'отказаться, отречься от чего-л., отговориться' (StčSl 13, 867–868), чеш. устар. *odkázati, odkáži* 'отослать, послать обратиться к кому-л. или куда-л.', 'завещать кому-л. что-л. в последней воле', 'отказать в чем-л. кому-л., отменить мероприятие; отрекаться', 'сообщить, что кто-л. не сможет прийти' (Jungmann II, 844; Kott II, 285), диал. *odkázat* 'дать знать через кого, передать через кого-л.', 'отказать кому-л.' (вал.) (Bartoš. Slov. 251), *otkázat* 'пообещать через посла жениха или невесты' (Malina. Mistř. 77), ст.-слвц. *odkázat'* сврш. 'сообщить новость, ответ (устно или письменно), поведать, рассказать', 'завещать по наследству нечто кому-л.', 'приказать кому-л. уйти с чего-л.', 'обратиться, прибегнуть к кому-л. с каким-л. делом' (Histor. sloven. III, 146), слвц. *odkázat'* сврш. 'послать кому-л. весть, ответ, уведомить кого-л. посредством третьего лица', 'сообщить, поведать кому-л., куда или к кому обратиться', книж. 'завещать, передать по наследству', 'даровать по завещанию' (SSJ II, 486), диал. *otkázati* сврш. 'отказать в выдаче чего-л.' (Žilinsk. kn. 396), *odkázat'* (Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč. ž.), *odkázat' sa* 'покинуть, оставить кого-л.', *odkazat' sa* 'покинуть кого-л.' (Kálal 404), *odkāzač, -žem* 'послать кому-л. весть, ответ, уведомить кого-л. посредством третьего лица', 'сообщить, поведать кому-л., куда или к кому обратиться' (Orlovský. Gemer. 210), в.-луж. *wotkazać* 'завещать', 'дать дотацию' (Pfuhl 862; Трофимович 373), н.-луж. *wótkazaś* 'отказать, дать отрицательный ответ', 'призвать, созвать', 'завещать, передать по наследству' (Muka Sł. I, 584), ст.-польск. *odkazać, otkazać* mandare, iubere 'наказать, приказать', possidendum tradere, testamento legare 'передать по наследству, завещать (об имуществе)', abiudicare, alicui ius alicuius rei adimere, 'отказать в праве на что-л., отсудить', domino terrae declarare se ex eius vico recessurum esse atque ob eam causam mercedem solvere, 'уведомить феодального господина о намерении уйти из его села с выплатой всех причитающихся платежей', certiorem facere, nuntiare, 'уведомить, донести до сведения' (Sł. stpol. V, 453–454), польск. устар. *otkazać* 'отказать, не согласиться', *odkazać* 'ответить, дать разъяснения, ответить на вопрос, поведать', 'удалить, отправить, отдалить', совр. *odkazać* 'отказать в пользу кого-л., записать кому-л., уступить', 'уйти от кого-л.' (Warsz. III, 606, 902), диал.

odkazać 'уведомить, сообщить', 'завещать, отписать' (Sł. gw. p. III, 398; Zaręba A. Śląs. V, 2, 95, 997), словин. *odkazac* сврш. 'уведомить' (Sychta II, 152), *vөtkãzăc* сврш. к *vөtkazăc* 'ответить, дать ответ' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 426, 427), *u̯odkazac* сврш. к *u̯odkazovac* 'поручить кому-л., уполномочить кого-л., дать ответ' (Lorentz. Pomor. I, 340), др.-русск. *отъказати, отъкажоу* 'завещать' (ГрБ № 213, 60–70, 148, 80–90 XIII) (СДРЯ VI, 240), *ѿказале, ѿказало было* (Зализняк А.А. Древненовгородский диалект 2004, 148, 213, 774), др.-русск., ст.-русск. *отказати* 'заявить, сказать' (Кн. законные, 45. XV в. ~ XII–XIII вв.; ДАИ V, 35. 1666 г.), 'наказать, дать наказ' (Посольство Жир.-Засекина, 32. 1601 г.), 'ответить' (АИ I, 3. 144. 1490–1494 гг.; Швед. д., 115. 1562 г.), 'ответить отрицательно, отказать кому-л.; не дать согласия на брак' (Суд. Ив. IV, 143. 1550 г.; Арс. Сух. Прян., 328. 1650 г.; ДАИ XII, 364. 1691 г.; Песни Квашн., 927. XVII в.), 'лишить чего-л.' (АХУ I, 444. 1672 г.), 'отказаться, заявить об отказе от чего-л.' (Арх. Стр. I , 579. 1581 г.), 'назначить, передать в чье-л. распоряжение; завещать' (ААЭ III, 126. 1617 г.; А. Креп. Новг., 70. 1562 г.), 'перейти от одного владельца к другому в определенный законом срок (о крестьянах)' (АСВР II, 193. ок. 1492 г.), 'осуществить выход или вывоз крестьян в определенный законом срок в соответствии с соглашением и произведенным расчетом' (АСВР I, 192. 1455–1462 гг., А. Увар., 62. 1580 г.), *отказатися* 'перейти к другому феодалу' ((1509): Новг. IV лет., 469) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 244), *отказать* 'ответить, сказать' (Готье, 101. 1610 г.) (РИС XVI–XVIII вв., 184), русск. *отказа́ть, -ажу́* сврш. 'ответить отрицательно на просьбу, требование или какое-л. предложение', 'лишать места (наемного служащего, слугу), уволить кого-н. от чего-н. (устар.)', 'завещать, отдать по завещанию имущество, оставлять в наследство (устар. офиц.)', 'перестать действовать вследствие порчи (спец.)', *отказа́ться* сврш. 'ответить, дать ответ решительный', 'умереть', 'не согласиться сделать что-н., заявить о своем несогласии', 'не принять, отвергнуть', 'оставить (работу, занятие и т.п.)', 'не признать своим, себе принадлежащим, отречься' (Ушаков II, 926–927), диал. *отказа́ть* сврш. 'ответить, дать ответ на заданный вопрос; прервать, перебить кого-л.' (смол., южн., зап., Даль (с помет. "стар."), курск., орл., ряз., Латв. ССР), 'возражать кому-л., возразить, сказать в ответ что-л. резкое или грубое, не смолчать' (перм., орл., курск., ряз.), 'отказаться от кого-л., чего-л.; отказать кому или кого от чего-л.' (Даль, вят., волог., олон., Соболевский, новг., твер., порх., пск., том., перм., арханг.), 'дать согласие, согласиться' (арханг.), 'запрещать; наказывать, запрещая' (волог., свердл., перм., Ср. Иртыш, новосиб., том.; орл., перм.), 'отстранять от чего-л.; отрешать от чего-н., лишать чего-л.' (Слов. Акад.. 1822, новг., соколовн., перм., том.), 'изгнать' (белозер., Марков, том.), 'не давать согласия на брак, отказать в руке, отвергать предложение' (олон., новг., Шейн), 'пренебрегать чем-л.' (арханг., белозер.), 'отобрать' (арханг.), 'оставлять, передать в

наследство по завещанию, завещать' (Слов. Акад. 1822; новг., арханг., сев.-двинск., пск., смол., калин., орл., ряз., сарат., горьк., перм., вост. Закамье, Урал, том., иркут., Афанасьев, Зеленин), 'предложить' (?) (калин.), 'давать ответ, отвечать' (смол.), 'умирать, уходить от кого-л., покидать кого-л.' (смол.), *отказать молитвой* 'не допускать к молитве' (пинеж., арханг.), *отказаться* сврш. 'уходить от кого-л., покидать кого-л.' (смол., пск., Копаневич), 'объявить себя несостоятельным' (моск., Островский), 'получаться, удаваться кому-л.' (арханг.) (Добровольский 551; СРНГ 24, 193–194; Словарь к пьесам А.Н. Островского 141; Словарь орловских говоров 8, 190; Деулинский словарь 378; Сл. Среднего Урала III, 81; Словарь русских старожильческих говоров ср. части бассейна р. Оби. Доп. II, 156), 'сказать' (Сл. Одес. I, 359), 'бросить мужа, жену, развестись', 'заставить уйти, прогнать кого-л.', 'лишить чего-л.', 'сделать свободным от кого-н.', 'прекратить какое-н. действие, перестать (ловиться)' (Словарь Карелии 4, 312), 'перестать ловиться' (Сл. Низовой Печоры 1, 541), 'перестать доиться, уменьшить удой' (Словарь русск. говоров Сибири 3, 126), 'отсрочить' (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р*, 97), *отказáть от мúру* '(у старообрядцев) властью уставщика или лица, заменяющего его, отстранять провинившегося от участия в жизни деревни, лишая его всех прав' (Словарь русск. говоров Сибири 3, 126), ст.-укр. *от(ъ)казати* сврш. 'передать что-н.; ответить' (Словник староукраїнської мови XIV–XV ст. 2, 104), укр. устар. *выдказати* 'отказать' (Поуч. Няг. 12. XVIII в.) (Тимченко 390), укр. *відказáти, -жý* 'ответить; оставить в наследство, завещать' (Гринченко I, 214), также *відказáти* сврш. 'отказать (дать ответ о нежелании или невозможности выполнения просьбы, приказа), возразить', разг., диал. 'ответить (сказать в ответ на чьи-н. слова, вопросы), ответить', техн., разг. 'отказать (о моторах, механизмах, устройствах), перестать работать, действовать вследствие неисправности, неполадки', редк. 'поведать', устар., разг. 'завещать (оставить что-н. кому-н. в наследство), отписать, переписать имущество (дав письменное распоряжение)', обл. *відказáтися* сврш. 'отказаться от кого-л. (прекратить родственные или иные связи с кем-н.), чураться, отречься от кого-л., покинуть кого-л., отступиться, отцепиться (разг.), порвать с кем-л.', 'отказаться от чего-л. (перестать придерживаться своих прежних взглядов, убеждений, высказываний и т.п.), отречься от чего-н.', 'отказать себе (сознательно лишить себя чего-л., не соглашаться брать, принимать чего-л.), заречься', 'завещаться' (Укр.-рос. словн. I, 231; Словн. укр. мови I, 588), диал. *отказати* 'отказать, ответить отрицательно', 'объявить, оповестить' (Ужгор. р. Закарп. обл.) (Чучка 330), *вітказáти* сврш. 'отказать', 'ответить', 'жаловаться', 'запрещать' (Матеріали до словника буковинських говірок. Вип. перший, 60), *отказáты скáрбы* 'износиться, прийти в негодность' (Ф.Д. Климчук. Специфическая лексика Дрогичинского Полесья. "Лексика Полесья". М., 1968, 54), блр. стар. *ѿказати, отказати, откозати, ѡдказати,*

одказати 'ответить, сказать что-л. в ответ на обращение или вопрос', 'уведомить о чем-л., высказать что-л.', 'завещать', 'показать, предъявить', 'выступить в суде в качестве ответчика, дать показания перед судом', *ѿказатисѧ, отказатися* 'ответить, сказать что-л. в ответ на вопрос или обращение' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 22, 27; 23, 95–96, 106), блр. *адказáць* сврш. 'ответить' (в разн. знач.), 'завещать', *адказáцца* сврш. 'отказаться' (Блр.-русск. 56), диал. *адкызáць* сврш. 'отказать, дать отказ', 'сделать распоряжение относительно собственности перед смертью', *аткызáць* то же, *аткызáцца* 'отказаться, отречься' (Бялькевіч. Магіл. 45, 66), *атказáць* сврш. 'завещать' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 120), *отказáць* сврш. 'завещать' и *отказáцца* 'отказаться' (Тураўскі слоўнік 3, 279), *отказáць* сврш. 'ответить', 'грубо ответить', 'дать отчет' (Носов. 373).

Гл., производный с преф. **otъ-* (см.) от гл. **kazati* (см.) с перфектным знач. Ср. ЭСБМ 1, 84.

***otъkazъ:** болг. *óтказ* 'отказ, выражение несогласия' (БТР), макед. *отказ* м. р. 'отказ', 'увольнение' (Кон.; И-С), сербохорв. *otkaz* м. р. 'имя действия к глаг. *otkazati*' (только в слов. Šulek. ńem.-hrv.; Popović), *ȍtkaza* ж. р. то же (Bogdanović: в Лике) (RJA IX, 380), диал. *òtkaz* м. р. 'отказ' (Benešić 9, 1923), словен. *odkàz* 'наставление, руководство, указание, распоряжение, поручение', 'направление, назначение, распределение (на работу)' (Plet. I, 769), чеш. устар. *otkaz, -u* м. р. 'завещание, выражение последней воли', 'завещанное имущество; вещь, данная согласно последней воле', 'отклонение просьбы', 'отказ, отрицание', 'поручение' (Jungmann II, 844; Kott II, 285), ст.-слвц. *odkaz* м. р. 'распоряжение (устное или письменное), переданное посредством кого-л., чего-л.', 'нечто завещанное как наследство' (Histor. sloven. III, 146), слвц. *odkaz, -u* м. р. 'сообщение, известие, уведомление (обычно устное) посредством третьего лица', книж. 'завещанное по смерти дело, имущество', 'отсылка к другому месту или положению в книге', 'дарование имущества (обычно в завещании)' (SSJ II, 486), диал. *odkaz* 'поручение' (Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč. ž.) (Kálal 404), *odkäz, -u* м. р. книж. 'завещание, наследство', 'сообщение, записка, послание' (Orlovský. Gemer. 221), в.-луж. *wotkaz* м. р. 'завещание', 'дотация' (Трофимович 373), ст.-польск. *odkaz, otkaz* 'уведомление феодального господина о намерении подданного уйти с выплатой всех причитающихся платежей' (Sł. stpol. V, 453), польск. устар. *odkaz* м. р. 'ответ, резолюция, уведомление', 'последняя воля, завещание' (Warsz. III, 606), диал. *odkaz* 'уведомление, извещение' (Sł. gw. p. III, 398), словин. *odkaz, -u* м. р. 'уведомление, сообщение', *ostatni odkåz* 'последняя воля' (Sychta III, 287), *u̯ódkωz, -azë* (R.), *u̯ódkωz, -azu* (Slz.) 'ответ, разъяснение, справка', 'комментарий', 'завещание, последняя воля' (Lorentz. Pomor. III, 1, 669), ст.-русск. *отказъ* 'ответ' (Ответ. Польск. д. I, 76. 1492 г., СГГД II, 263. 1666 г.), 'расчет, начисление' (Кн. прих. Болд. м. № 155, 9 об. 1604 г., там же 254, 1607 г), 'передача

кому-л. какого-л. владения (имущества, денег)' (АИ IV, 241. 1655 г. АЮБ II, 97. 1675 г), 'переход крестьян от одного владельца к другому в определенный законом срок; процедура такого перехода, состоящая в предварительном соглашении и выплате новым владельцем прежнему крестьянского долга с процентами и соответствующей пошлины' (Суд. Ив. III, 27. 1497 г.; Кн. п. Моск. II, 300. XVI в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 243), русск. *отка́з, -а* м. р. действие по глаг. *отказать, отказывать*, 'отрицательный ответ на просьбу, на требование; ответ, в котором выражено несогласие на предложение', действ. по глаг. *отказаться, отказываться* 'отсутствие согласия на что-н., выражение несогласия, отклонение от себя чего-н., отречение от чего-н.', устар. 'передача по завещанию кому-н. (имущества)', спец. 'остановка какого-л. механизма вследствие порчи', муз. 'бекар, знак, отменяющий действие диеза и бемоля', 'ответ' (Ушаков II, 926), диал. *отка́з, -а* м. р. в знач. сказ. действ. по глаг. *отказать*, 'отрицательный ответ на сватовство, несогласие (в свад. обряде)' (олон., арханг., смол., тул., курск., Киреевский, Дмитриев), 'ответ' (пск., смол., Копаневич), 'последнее кушание за обедом, служащее знаком того, что гостям пора вставать из-за стола' (волог., сольвыч. волог.), 'сырое молоко или ягоды, которые подаются в конце обеда на девичнике (в постный день)' (волог.), 'заговор' (арханг.), 'род рогатины' (енис., Кривошапкин) (Добровольский 552; СРНГ 24, 192), укр. стар. *выдказъ* 'отказ' (Поуч. Няг. 165. XVIII в.) (Тимченко 390), укр. *відка́з, -зу* 'ответ' (Гринченко I, 214), также *відка́з* м. р. обл. 'наказ', техн. 'отказ', муз. 'бекар', диал. 'ответ' (Укр.-рос. словн. I, 231; Словн. укр. мови I, 588), диал. *ві́дказ, ві́дкази* 'нареканье' (Онишкевич. Сл. бойк. гов. *А–Н*, 121), блр. стар. *ѿказъ, отъказъ, отказъ, ѡдказъ, одказъ* 'слова, вызванные вопросом или обращением, высказанные устно или письменно', 'ответственность за свои действия, поступки', *вчинити ѿказъ, чинити ѡдказъ, быти въ одказе* 'выступать в качестве ответчика, давать показания на суде' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 22, 27; 23, 97–98), блр. *адка́з, -зу* м. р. 'ответ (в разн.знач.)' (Блр.-русск. 56), диал. *адка́з, атка́з, -у* м. р. 'ответ', 'отказ', 'завещание' (Бялькевіч. Магіл. 45, 65), *атка́за, -ы* ж. р. 'отказ' (Там же 65), *отка́з, -у* м. р. 'ответ', 'грубый ответ, колкость' (Носов. 373).

Бессуффиксное отглагольное имя на -ъ, производное от гл. **otъkazati* (см.). Ср. ЭСБМ 1. 84.

***otъkladati (sę)**: ст.-слав., цслав. отъкладати differre, 'разносить, растаскивать, откладывать, переносить' (Mikl. LP: pam. 176. XII в.) сербохорв. *otkládati, otkladati, òtklâdâm* несврш. 'откладывать, пропускать', 'забывать, не вспоминать', 'изымать' (только в примерах), 'отнимать' (в Лике), *otkladati se* 'отметаться', 'оставлять (о еде, когда некто не пришел на обед или к ужину)', в неясном знач. (в глаголич. рукоп. XV в.) (RJA IX, 2, sv. 40, 383), диал. *odkladati, otkladati* несврш. 'накладывать одежду, дрова и т.п. в кучу, на телегу; сгружать', *odkladati*

se ‘поднимать, переносить груз с нижнего положения на высокое’ (в примерах из общины Випринца: 1500. Mjes. XXXVI. 901) (Mažuranić I, 796–797), словен. стар. *odkladati* несврш. differe, ‘откладывать, разносить, раскладывать’ (Kastelec–Vorenc), также ‘отодвигать, открывать (засов), откладывать, отодвигать, отсрочивать’ (Gutsmann / Karničar 350 [025, 103, 244, 392]), ст.-чеш. *otkládati, -aju* несврш. ‘откладывать в сторону’, ‘воздавать, платить’, ‘откладывать на следующий день (что-л.)’, ‘отсрочивать, отодвигать (во времени)’, ‘передавать кому-л. нечто’, ‘скрывать награду (вину, вред) за нечто от кого-л.’ (StčSl 13, 870), чеш. устар. *odkládati* ‘класть нечто в сторону’ (Kott II, 286), ст.-слвц. *odkládat'* несврш. ‘давать, класть в сторону’, *odkládat' sa* ‘припрятывать себе нечто’, ‘быть похожим на кого-л., походить на’, ‘отодвинуться’, ‘отговориться’ (Histor. sloven. III, 156), слвц. *odkládat', -á, -ajú* несврш. ‘давать, откладывать в сторону’, ‘откладывать, припрятывать’, разг. ‘забросить, перестать делать что-л.’ (SSJ II, 491), в.-луж. *wotkładować* несврш. ‘откладывать’, ‘разгружать’ (Трофимович 373), ст.-польск. *odkładać, otkładać* differre, procrastinare, ‘откладывать на позднейшее, отвлекать’, causam differre, proferre, ‘откладывать, переносить дела на другое время’, excludere, excipere, ‘исключать, извлекать’, seiungere, separare, ‘отделять, выделять’ (Sł. stpol. V, 455), польск. *odkładać* несврш. ‘откладывать в сторону, отдельно’, ‘откладывать, оставлять на потом’, ‘предназначить, назначить (день)’, ‘отворотить, отклонять, отслонять, отодвигать’, ‘удалить что-л. от кого-л.’ (Warsz. III, 608, 619), диал. *odku̯adać* несврш. ‘класть нечто в сторону’, ‘откладывать выполнение чего-л. на позднейшее время’ (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 296), *odkładać* ‘отворить, открыть (о воротах)’ (Sł. gw. p. III, 398–399), словин. *odkładac* сврш. ‘откладывать’ (Sychta II, 173), *vətklā̃dăc* несврш. ‘откладывать, приберегать, резервировать; переносить на другое время, отсрочивать’ (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 431), др.-русск. *отъкладати* ‘откладывать’ (КН 1285–1291, 520–521; перен. ГБ с. XIV, 33а) (СДРЯ VI, 240), др.-русск., ст.-русск. *отъкладати* ‘оставлять, откладывать что-л. на будущее’ (Правила, 20. XVI в. ~ 1130–1156 гг.), *откладати въ откладъ* (Артакс. действо, 257. 1672 г.), *откладатися* ‘отделяться, объявляя себя независимым от кого-л.’ (Ин. Сказ., 38. XVII в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 247), русск. диал. *откладáть* ‘отделять’, ‘отпрягать’, ‘отсрочивать’ (Добровольский 553), *откладáть, áю* несврш. ‘отделять, отбирать; откладывать, складывать отдельно’ (смол., южн., Даль, Латв. ССР, Лит. ССР, Эст. ССР, омск., мурм.), ‘откладывать про запас’ (южн., смол., Даль), ‘переносить на более позднее время, отсрочивать’, *откладáть со дня на день* (южн., Даль, смол., Лит. ССР, Латв. ССР), ‘отпрягать’ (южн., Даль, смол.), *откладáть поклоны* ‘класть земные поклоны’ (смол.), ‘отпирать, открывать’ (новг.), *откладáться* несврш. ‘откладываться – выделять невесте приданое’ (южн., смол., Даль) (СРНГ 24, 203; Новг. словарь 7, 47; Словарь Среднего Прииртышья 2, 232; Словарь

русск. говоров Сибири 3, 127), ст.-укр. *о(т)кладать, о(т)клада(т)* несврш. 'откладывать, переносить на позднейший срок, отсрочивать что-л. из-за чего-л.', 'отклонять, разрывать что-л.', 'платить кому-л. чем-л., давать вознаграждение', 'не допускать чего-л., препятствовать чему-л.' (Словник староукраїнської мови XIV–XV ст. 2, 104), укр. *відкладáти, -даю* несврш. 'откладывать' (Гринченко I, 215), также *відкладáти* несврш. 'беречь (бережливо тратить или использовать), сберегать, приберегать, придерживать (оставлять про запас)', 'отлагать, откладывать (назначать выполнение, проведение чего-н. на другое время), переносить, отсрочивать, оттягивать', редк. 'откладывать (класть куда-н. что-н. на определенное время, с определенной целью), оставлять; нести яйца, оставлять после себя личинки для продолжения рода', 'оставлять (что-н. для кого-н., чего-н. на определенное время), приберегать, резервировать, придерживать; накоплять, скоплять', разг. 'жалеть, жадничать, скупиться (неохотно, скупо тратить что-н.)', *відкладáтися* несврш. 'нагромождаться (о количестве, запасе чего-н. – постепенно увеличиться благодаря добавлению, сбору), собираться, набираться, складываться, скучиваться (постепенно)', 'откладываться (преимущественно о напластованиях горных пород, которые оседают в воде, об осадках, скоплениях каких-л. веществ, которые отлагаются в определенном месте живого организма и т.п.)', 'нарастать, дать прирост (о деньгах, процентах, долгах и т.п.)' (Укр.-рос. словн. I, 232; Словн. укр. мови I, 591), блр. стар. *ѿкладати, откладати, отклодати, ѡд(ъ)кладати, одкладати* 'отсрочить, переносить на позднейшее время', 'отменять, объявлять что-л. принятое или узаконенное ранее недействительным', 'откладывать деньги для выплаты', 'отгибать, отклонять, отводить в сторону', перен. 'отвергать, не принимать во внимание, игнорировать' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 22, 28; 23, 104–105, 106), блр. *адкладáць* несврш. 'откладывать' (в разн. знач.), 'опускать (воротник)', геол. 'отлагать', *адкладáцца* несврш. 'опускаться (о воротнике), откладываться, отлагаться', геол. 'отлагаться' (Блр.-русск. 57), диал. *атклыдáць* несврш. 'откладывать', 'опускать (воротник)' (Бялькевіч. Магіл. 66), *откладáць* несврш. к *откласць* 'откладывать, отделять', 'откладывать, говоря о лошадях', 'оставлять, отлагать до другого времени', *откладáцьца* 'быть откладываему' (Носов. 374).

Имперфективный гл. на *-ati*, соотносительный с **otъklasti* (см.).

***otъkladъ:** словен. стар. *odklad* 'отсрочка, продление срока; промедление, задержка, затяжка', *odklad miesenca* 'месячный срок' (Gutsmann / Karničar 350 [529, 403, 026, 103, 394, 189]), словен. *odklàd* м. р. 'отсрочка, продление срока; промедление, задержка' (Plet. I, 769), ст.-чеш. *otklad, -a/-u* м. р. 'имущество, отложенное в сторону; поручательство, порука', 'откладывание', 'отсрочка судебного решения', compositio, 'возмещение убытков, вознаграждение', 'выкупные деньги', 'депозит, вклад', 'отсрочка, перенесение на другой срок' (StčSl 13, 869; Brandl,

190), чеш. устар. *otklad, -u* м. р. 'откладывание', 'отсрочка, продление', 'склад, отложенное', 'промедление, задержка', 'улаживание дела, откуп, искупление вины' (Jungmann II, 844; Kott, II, 285–286), ст.-слвц. *odklad* м. р. 'откладывание на дальнее время' (Histor. sloven. III, 147), слвц. *odklad, -u* м. р. 'откладывание на позднейшее время, на следующий день', 'отсрочка, перенесение на другой срок' (SSJ II, 487), в.-луж. *wotkład* м.р. 'склад, место для складывания' (Трофимович 373), ст.-польск. *odkład, otkład* dilatio, causae in aliud tempus prolatio, 'отсрочка, перенесение дела на другой срок' (Sł. stpol. V, 455), польск. устар. *odkład* м.р. 'откладывание, перенос на другое время, отсрочка, проволочка, продление', 'отложение в сторону, создание насыпи', 'отросток, вырост дерева, склоненный до земли' (Warsz. III, 608), словин. *u̯odkłωd, -adu* м. р. 'отводок, отсадок; черенок' (Lorentz. Pomor. III, 1, 669), ст.-русск. *откладъ* м. р. действие по глаг. откладать, 'откладывание' (Поссевин., 146. 1582 г.), *откладати въ откладъ* (Артакс. действо, 257. 1672 г.), *отклады дѣяти* 'отделять, оставлять часть чего-л. в дар божеству' ((Сл. Григ. Бог.) Пон. III, 234. XIV–XV вв.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 247), русск. диал. *откла́д* м. р. 'отсрочка' (Слов. Акад. 1822), *без откла́ду, пойти в откла́д* (смол.) (СРНГ 24, 203), ст.-укр. *откладъ, о(т)кла(до)въ* м. р. 'отсрочка, откладывание' (Словник староукраїнської мови XIV–XV ст. 2, 104), укр. *відкла́д, -ду* м.р. 'откладывание, проволочка' (Гринченко I, 215), редк. *відкла́д* м. р. 'сбережение, запас', 'откладывание (назначение выполнения, проведения чего-н. на другое время), перенос, отсрочка, оттяжка', редк. 'откладывание (куда-н. чего-н. на определенное время, с определенной целью), оставление', 'резерв', разг. 'жадность, скупость', 'нагромождение (о количестве, запасе чего-н. – постепенное увеличение благодаря добавлению, сбору), собирание, куча', геол., биол. 'отложение (преимущественно о напластованиях горных пород, которые оседают в воде, об осадках, скоплениях каких-л. веществ, которые отлагаются в определенном месте живого организма и т.п.)', 'рост, прирост (о деньгах, процентах, долгах и т.п.)' (Укр.-рос. словн. I, 232; Словн. укр. мови I, 591), блр. стар. *ѿкладъ, откладъ, ѡдкладъ, одкладъ* 'отсрочка, перенесение на более позднее время' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 22, 28–29; 23, 106), блр. *адкла́д, -ду* м. р. 'отлагательство' (Блр.-русск. 57), диал. *адкла́д, аткла́д* м. р. 'сбережение денег, денежный вклад', 'отсрочка дела' (Бялькевіч. Магіл. 45, 66), *аткла́т* м. р. 'отсрочка, перенесения на другое время' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 120), *откла́д* м. р. 'отлагательство, отсрочка' (Носов. 374), *откла́д* м. р. 'правый или левый край полы платья, снабженный пуговицами или петлями' (А.С. Соколовская. Полесские названия одежды и обуви. – Лексика Полесья. М., 1968, 301).

Бессуффиксное отглагольное имя, производное от гл. **otъklasti* (см.).

Из литературы см.: F. Bezlaj – Slavia XXVII, 3, 1958, 357.

***otъkladъka, *otъkladъkъ:** словен. стар. *odkladki so odpudki* 'отсрочки и проволочки' (T. Erjavec. Iz potne torbe. LMS I. 1880, 221), чеш. устар. *odkladek, -dku* м. р. 'отсрочка, продление' (Kott, II, 286), ст.-русск. *откладъка* ж. р. действие по глаг. *откладывати*, 'откладывание' (АИ II, 166. 1609, Петр, I, 370. 1700) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 247), русск. диал. *откла́дка* ж. р. 'отсрочка' (Слов. Акад. 1822, смол.), 'метка в виде камня, разделяющая поля различных хозяев' (новг.) (СРНГ 24, 203; Новг. словарь 7, 47), блр. диал. *аткла́тка* ж. р. 'откладывание, отбор' (Бялькевіч. Магіл. 66), *откла́дка* ж. р. 'откладывание до другого времени, отсрочка' (Носов. 374), *откла́тка* м. р. 'правый или левый край полы платья, снабженный пуговицами или петлями' (А.С. Соколовская. Полесские названия одежды и обуви // Лексика Полесья. М., 1968, 301).

Производное с суф. *-ъka, -ъkъ*, скорее, от глаг. **otъklasti*, чем от сущ. **otъkladъ* (см.).

***otъkladьnъ(jь):** словен. *odklâden* 'медлительный, с задержками, проволочками' (Plet. I, 770), ст.-чеш. *otkladný* 'отложенный (о деньгах)', *otkladné peniezě* 'денежное вознаграждение' (StčSl 13, 871), чеш. устар. *odkladný* 'отсроченный, продленный' (Kott, II, 286), ст.-слвц. *odkladný* 'отсроченный (о времени, часе)' (Histor. sloven. III, 148), слвц. *odkladný účinok* 'отсроченный эффект' (SSJ II, 487), польск. *odkładny* 'предназначенный, служащий для откладывания, могущий быть отложенным' (Warsz. III, 608), ст.-русск. *откладныи* 'отделившийся, объявивший себя независимым от кого-л.' (Швед. д., 234. 1573 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 247), укр. *відкладни́й* 'откладываемый, отложенный' (Гринченко I, 215), также *відкладни́й* 'отложной (о воротнике)' (Укр.-рос. словн. I, 232; Словн. укр. мови I, 592), блр. *адкла́дны ка́унер* 'отложной воротник' (Блр.-русск. 57). – Сюда же производные от основы **otъkladьnъ*, свидетельствующие о более широком ее распространении: в.-луж. *wotkładnišćo* 'место для складывания чего-л.' (Трофимович 373), польск. диал. *odkładnia, odkładnica* (Zaręba A. Śląs. II, 60; AJK II, 17, 24, 100, 101), блр. диал. *адкла́дня* 'название железной части плуга, которая отваливает пласт' (Тарнацкі. Studia).

Производное с суф. *-ьnъ(jь)* от **otъkladъ* или от основы наст. вр. гл. **otъklasti* (см.). Ср. ЭСБМ 1,85.

***otъklan'ati (sę):** ст.-слав., цслав. **отъкланꙗти сѧ** declinare, deficere, 'отклонять, отводить; отпасть, отложиться' (Mikl. LP: savjat.-mat. 9), сербохорв. *otklańati, ȍtklańam* несврш. к *otkloniti*, 'поворачивать, отвращать, отклонять' (Bjelost.; Stul.: "iz Gradića"; Šulek. ńem.-hrv.), *otklańati se* 'наклоняясь, приветствовать' (только в слов. Bjelost. и Stul.) (RJA IX, 383), диал. *ȍtklanjati, -njām* несврш. 'отбивать', 'уговорить (не делать что-л.)' (Benešić 9, 1924), словен. *odklânjati* несврш. к *odkloniti* – 'отклонять, отгибать', 'отстраняться', *odklânjati se* 'отклоняться, отпадать', 'отлагаться', 'отклоняться, отвергать', 'низко кланяться' (Plet. I, 770), ст.-чеш. *otkláněti, -sě* несврш. к *otkloniti sě*,

'откланяться', 'отворачиваться', 'отвлекаться (о внимании)' (StčSl 13, 871), слвц. *odkláňat'* несврш. к *odklonit'* 'отклонять вбок каким-л. способом от чего-л., кого-л., отгибать от прямого положения или направления', *odkláňat' sa* 'отклоняться', 'отгибаться, отлагаться' (SSJ II, 487), польск. *odklaniać (się)* несврш. 'отклонять (ся), отгибать(ся)', 'отвечать взаимным поклоном, откланиваться' (Warsz. III, 609), диал. *odklanać się* 'посылать взаимный поклон' (Sł. gw. p. III, 399), словин. *vǝtklą̃ńăc* несврш. 'отклонять, отгибать, отводить', *votklą̃ńăc sq* несврш. 'отклоняться, отходить в сторону, отворачиваться; выказывать нерасположение' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 442), *u̯odklańac* несврш. 'отклонять, отгибать в сторону, отодвигать, отстранять', *u̯odklańac sq* несврш. 'отклоняться, отгибаться в сторону' (Lorentz. Pomor. I, 358), др.-русск. *отъкланятися* 'уклоняться, отказываться следовать; быть несклонным к чему-л.' (КЕ XII, 275–276; ФСт XIV/XV, 67 г.), 'отклоняться' (ГБк. XIV, 191 в.) (СДРЯ VI, 240), др.-русск., ст.-русск. *откланятися* 'отступать, уклоняться' (Изб. Св. 1073 г., 114), 'отходить в сторону, избегать кого-л.' (Флавий. Полон. Иерус. I, 110. XVI в. – XI в.), 'отклоняться, перемещаться в сторону' (Назиратель, 440. XVI в.), 'лишать чего-л., отстранять от чего-л.' (Ефр. Корм., 793. XII в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 248), русск. устар. *откла́няться* сврш. 'проститься, уходя откуда-н.' (Ушаков II, 929), диал. *откла́няться* сврш. 'постараться вежливо избавиться от кого-л., чего-л., от каких-л. отношений, обязательств; отговориться от чего-л. с учтивостью' (смол., Слов. Акад. 1822) (СРНГ 24, 203–204), укр. разг. *відкла́нятися* несврш. 'откланиваться (иногда с поклоном) в ответ на чей-н. поклон, приветствие', 'прощаться с кем-л. (при расставании пожимать друг другу руки, говорить слова прощания и т.п.), расставаться, разлучаться, расходиться' (Укр.-рос. словн. I, 232; Словн. укр. мови I, 592), диал. 'простить кого-л.' (СлУ без указ. места), блр. диал. *откла́ницьца* сврш. 'прощаться', 'отпрашиваться от чего поклонами' (Носов. 374).

Польск. диал., русск. устар., укр. разг., диал. и блр. диал. примеры являются приставочными производными (приставка *ot-* придает глаголу знач. действия сврш. вида) от гл. **klan'ati sę* (см.). Праславянская древность этой модели сомнительна. Скорее, ареальная словообразовательная модель.

Все остальные юж.-, зап.- и вост.-слав. примеры продолжают праслав. форму имперфектива на *-jati* с продлением корневого вокализма, соотносительную с **otъkloniti (sę)* (см.).

***otъklasti, *otъkladǫ:** сербохорв. диал. *ȍtklasti, otklâdêm* сврш. 'оставить еду кому-л., не пришедшему на обед или ужин' (Arsenijević: в Лике) (RJA IX, 384), ст.-чеш. *otklásti, -kladu, -klade* сврш. 'отложить, положить в сторону что-л.' (StčSl 13, 871), чеш. устар. *odklásti, odkladu* 'отложить нечто в сторону', 'продлить нечто, перенести на другое время', 'складировать, сложить в склад', 'отложить, припрятать нечто с какой-л. целью' (Jungmann II, 844–845; Kott II, 286), в.-луж. *wotklasć,*

-*adu* 'отложить, положить в сторону', 'разгрузить' (Pfuhl 863; Трофимович 373), словин. *vė·tklasc* сврш. 'отодвинуть, открыть; отодвинуть, отложить (во времени)' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 435), *u̯odkłasc* сврш. к *u̯odkładac* 'отодвигать, открывать; отсрочивать, отодвигать, откладывать (во времени)' (Lorentz. Pomor. I, 356), ст.-русск. *от(ъ)класти (поклоновъ)* 'сделать какое-л. количество поклонов во время молитвы' ((Ав. Ж.) Пустоз. сб.[1], 50. 1675 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 248), русск. диал. *отклáсть* сврш. 'сделать запас, отделить от чего', 'отложить' (Добровольский 554), 'отделить, отобрать; отложить, сложить отдельно' (смол., южн., Даль, Латв. ССР), 'отложить про запас' (южн., Даль, смол.), 'перенести на более позднее время, отсрочить; отложить со дня на день' (южн., Даль, смол., Лит. ССР, Латв. ССР, Эст. ССР), 'отпрячь' (южн., Даль), 'класть земные поклоны' (смол.), *бебеки откласть* 'сильно ударить, побить, отколотить' (пск.), *отклáсться* 'закончить вывозку снопов хлеба с полей' (иркут., клим.), 'закончить вывоз хлеба с поля' (иркут.) (СРНГ 24, 203, 204; Словарь русск. говоров Сибири 3, 127), *откласть* 'отодвинуть в сторону, отставить', 'унести, убрать', 'разместить по отдельности, отделить', 'отвести, установить какой-н. срок для исполнения подготовки чего-н.' (Словарь Карелии 4, 298), укр. *відклáсти* сврш. 'сберечь (бережливо истратить или использовать), отложить, приберечь, удержать, придержать (оставить про запас)', 'пожалеть, пожадничать, поскупиться (разг.)', редк. 'неохотно, скупо истратить что-н.', 'отложить (назначить выполнение, проведение чего-н. на другое время), перенести, отсрочить, оттянуть', 'отложить (класть куда-н. что-н. на другое время, с определенной целью), оставить', 'оставить (что-н. для кого-н., чего-н. на другое время), отложить, резервировать, приберечь, придержать, задержать', *відклáстися* сврш. 'отложиться (о количестве, запасе чего-н. – постепенно накопиться в результате сбора, добавления), собраться, набраться, накопиться, скопиться (постепенно), сгрудиться', 'отложиться, накопиться (особенно об отложениях горных пород, которые оседают в воде, об остатках, излишках каких-л. веществ, которые скапливаются в определенном месте живого организма, и т.п.)', 'дать прирост (о деньгах, процентах, долгах и т.п.)' (Укр.-рос. словн. I, 232; Словн. укр. мови I, 592), блр. *адклáсцi* сврш. 'отложить', 'опустить (воротник)', *адклáсцiся* сврш. 'опуститься (о воротнике)', 'отложиться (о геологических породах)' (Блр.-русск. 56), диал. *адклáсцi* сврш. 'насобирать, запасти', 'побить, поколотить' (Янкова 25), *отклáсць* сврш. к *откладáць* 'откладывать, отделять', 'откладывать, говоря о лошадях', 'оставлять, отлагать до другого времени' (Носов. 374).

Примечательно супплетивное сближение и взаимопроникновение в образовании видовременных форм пары глаголов **otъklasti*, **otъkladati* и **otъložiti*, **otъlagati* (см.). Этот процесс был довольно поздним и по-разному отражён в разных славянских языках и диалектах.

Гл., производный с преф. **otъ-* (см.) от гл. **klasti, *kladǫ* (см.).

***otъklepati (sę):** сербохорв. *otklepati, otklepĺem* несврш. к *otklenuti* 'открывать, отмыкать, распахивать настежь и т.д.' (только в слов. Bjelost., Jambr.) (RJA IX, 385), словен. *odklépati* несврш. к *odkleniti* 'отпирать, отмыкать, отворять настежь', 'вскрывать', 'расковывать (человека), спускать с цепи (собаку)', *odklépati* сврш. 'отделять, отрывать, отвязывать; отслаивать, освобождать', 'отбивать, отколачивать' (Plet. I, 770), чеш. диал. *odklepati* 'прекращать, переставать бить, колотить чем-л. что-то' (в Остраве) (Kott II, 287), слвц. *odklepat'* сврш. 'ударами сбить, стряхнуть нечто (пепел с сигареты)', разг. 'напечатать на машинке' (SSJ II, 487), в.-луж. *wotklepać* 'сбить, отбить', 'выбить, очистить (от пыли)', *wotklepać pěsk wot drasty* 'стряхнуть песок с одежды' (Трофимович 373), польск. *odklepać* сврш. 'отогнуть, отклепать', 'отрубить, накрошить ударами', перен. 'отрезать, отрубить, ответить без уважения; ответить резкостью на резкость' (Warsz. III, 608), диал. *odklepać (lekcję)* 'выучиться', 'вызубрить' (Sł. gw. p. III, 398), словин. *odklepac* сврш. 'отменить, отозвать', 'ускорить отдачу молока у коровы или козы на несколько дней перед отёлом или окотом, ударяя их по вымени' (Sychta II, 165), *vətklepãc* несврш. к *vətklìe̯păc* 'отбивать, стряхивать, выбивать, выстукивать' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 444, 446), *u̯odklepac* сврш. 'выбивать, отстукивать, стряхивать' (Lorentz. Pomor. I, 348), русск. *отклепа́ть* сврш. 'отбить, отделить (заклепанное)', *отклепа́ться* сврш. 'отстать, отвалиться (о приклепанном)' (Ушаков II, 930), диал. *отклепа́ть* сврш. 'ударами молотка выпрямить, отбить (о косе)', 'очистить, ударяя, отбивая (о белье)' (Словарь Карелии 4, 298), *отклепа́ться* сврш. 'оправдаться' (тамб., влад.), 'отговариваться' (тамб., ворон.) (Архив АН СССР, СРНГ 24, 204), укр. *відклепа́ти* сврш. техн. 'отклепать; отбить, отделить нечто приклепанное, заклепанное', *відклепа́тися* сврш. 'отклепаться; отделиться, отпасть от чего-л.' (Укр.-рос. словн. I, 232, 233; Словн. укр. мови I, 592), блр. *адкляпа́ць* сврш. 'отклепать', 'отбить (косу)' (Блр.-русск. 58).

Гл., производный с преф. **otъ-* (см.) от гл. **klepati (sę)* (см.).

***otъklepnǫti:** сербохорв. *otklenuti, otklenem* reserare (foras), aperire, abjugare (boves), a pari sejungere, separare, 'отворить ворота',. 'распрячь волов' (только в слов. Bjelost., Stul.) (RJA IX, 385), диал. *otklen'ut, -kl'ene* 'расковать, отомкнуть' (G. Neweklowsky. Der kroatische Dialekt von Stinatz. Wörterbuch 95), словен. *odkleniti* сврш. discludere, recludere, reserare, 'отпереть, отомкнуть, отворить настежь', 'вскрыть', 'расковать (человека), спустить с цепи (собаку)' (Kastelec–Vorenc; Gutsmann / Karničar 350 [025, 026, 206]), *odkléniti* сврш. 'отделить, оторвать, отвязать; отслоить, освободить', 'отбить, отколотить' (Plet. I, 770), диал. *otklenóti, -en* 'отпереть' (Novak 64), слвц. *odklepnút'* 'сбить ударами, стряхнуть (пепел с сигареты)', разг. 'сбить с ног', 'согласиться, одобрить' (Sloven.-angl. 370), диал. *odkliapnut'* сврш. 'открыть', *odklenit'* 'растворить, раскрыть (двери)' (Kálal 404).

Гл., производный с преф. *otъ- (см.) от гл. *klepnǫti (см.). Возможно, праслав. диалектизм западного ареала.

***otъklepъ**: словен. *odklèp* м. р. 'отпирание, отмыкание, открытие', 'снятие оков, цепей' (Plet. I, 770), слвц. *odklep* м. 'машинописная копия' (Sloven.-angl. 370), русск. спец. *отклёп* м. р., мн. нет, действие по гл., 'отклепка' (Ушаков II, 930).

Бессуффиксное отглагольное имя, соотносительное с гл. **otъklepati* (см.). Позднее.

***otъklepъka, *otъklepъkъ:** в.-луж. *wotklepk* м. р. 'копия, отпечаток, оттиск' (Трофимович 373), польск. диал. *odklepki* 'отходы волокна при трепании льна' (B. Falińska. Pol. sł. tkackie I, 189), русск. *отклёпка* мн. нет, ж. р. действие по глаг. *отклепать, отклёпывать* (Ушаков II, 930), диал. *отклёпка* ж. р. 'отставшая и обвалившаяся замазка' (бурят., хорин., забайкал.) (СРНГ 24, 204; Словарь русск. говоров Сибири 3, 127), укр. *відклéпка* ж. р. техн. 'отклепка', 'отклепаться; отделиться, отпасть от чего-л.' (Укр.-рос. словн. I, 233), блр. тех. *адклёпка* ж. р. 'отклёпка', 'отбивка' (Блр.-русск. 57).

Производное с суф. *-ъka, -ъkъ* скорее от гл. **otъklepati* (см.), чем от сущ. **otъklepъ* (см.). Позднее.

***otъklějiti, *otъklьjiti (sę):** сербохорв. *otklijati, -jam* сврш. 'отклеить, отлепить' (только в слов. Belin, Stul.) (RJA IX, 386), чеш. диал. *odklejiti* 'оклеить (столярным клеем)', 'отклеить', *odklejiti se* (употр. в Силезии и Румынии) (Kott II, 286), польск. *odkleić* сврш. 'оторвать, отделить, отлепить что-л. приклеенное, предварительно размягчив', 'избавить от клея', 'отворить', *odkleić się* сврш. 'оторваться, отлепиться, отстать, отлипнуть', 'отломиться' (Warsz. III, 608), русск. *откле́ить* сврш. 'отделить, оторвать приклеенное', *откле́иться* сврш. 'о приклеенном: отпасть, отделиться' (Ушаков II, 930), укр. *відкле́їти* сврш. 'отклеить, отделить (отделяя, отъять часть от целого), оторвать; отколупать; ободрать (штукатурку, краску); отклеить, отлепить (о приклеенном)', *відкле́їтися* 'отделиться (о чем-н. прикрепленном – перестать быть вместе с чем-л.), отсоединиться, отлупиться, оторваться (вследствие движения, оттягивания); отстать, отпасть, отвалиться (самому по себе); отклеиваться, отлипнуть, отлепиться' (Укр.-рос. словн. I, 232, 233; Словн. укр. мови I, 592), блр. *адкле́іць* сврш. 'отклеить', *адкле́іцца* сврш. 'отклеиться' (Блр.-русск. 57).

Гл., производный с преф. *otъ-* (см.) от гл. **klějiti, *klьjiti (sę)* (см.).

***otъklęti (sę):** ст.-слав. **отъклѧти сѧ** iureiurando se purgare, 'очиститься от заклятья' (Mikl. LP: mon.-serb.), сербохорв. *odakleti, odàklêti, odakùnêm* сврш. 'отречься' (Osvetn. 2, 17) (RJA VIII, 553), *òtklêti, otkùnêm* сврш. 'снять свое проклятие' (ни в одном из словарей), *òtklêti se* 'отказаться от заклятья' (только в словаре Daničić: прим. XIV–XV вв.) (RJA IX, 385), диал. *odàklēti, odakùnēm* 'отречься от чего-л. заклятьем', *òtklēti se, otkùnēm* 'отбросить чары, отозвать заклятье' (Benešič 8, 1757; 9, 1924), словен. *odkleti, -kólnem* сврш. 'снять с кого-л.

проклятье, заклятье' (Plet. I, 770), ст.-чеш. *otkléti, -klnu, -klne* сврш. 'избавить от клятвы' (StčSl 13, 871), чеш. устар. *odkleti, odkleji* 'снять заклятье', 'избавить от проклятья' (Kott II, 287), слвц. разг. *odkliat'* сврш. 'разочаровать, снять колдовские чары, освободиться от чар, заговора' (Sloven-angl. 370; SSJ II, 487), диал. *odkliat'* 'снять заклятье, избавить от чар' (Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč. ž.) (Kálal 404), польск. *odkląć* сврш. 'проклясть в ответ на проклятье; отплатить проклятием за проклятие', 'освободить от церковной клятвы', 'снять проклятье, снять чары' (Warsz. III, 608), диал. *odkląć* 'освободить от заклятья, снять чары' (Sł. gw. p. III, 398), словин. *vòtklı̈c* сврш. 'освободить от заклятья; наложить ответное заклятье' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 447), *u̯odklı̈c* сврш. 'проклясть в ответ, наложить проклятье; снять проклятье, избавить от заклятья, чар' (Lorentz. Pomor. I, 352). Сюда же производный укр. устар. гл. *відкля́стися, -кляну́ся* 'отпереться от чего с клятвой, божбой' (Гринченко I, 215).

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **klęti, *klьnǫ (sę)* (см.).

***otъkliknǫti (sę):** болг. устар. *откли́кнѫ* 'отозваться, откликнуться' (Геров III, 410), *откли́кна се* сврш. 'ответить, отозваться, громко откликнуться' (БТР), сербохорв. *òtkliknuti, -êm* сврш. 'кличучи, ответить', 'отозваться' (ни в одном из словарей, только в двух рукоп. Osvetn. 1, 6; 7, 2; Pavlinović. Razl. sp. 137) (RJA IX, 386), ст.-русск. *отъкликнути* 'закончить громко произносить, петь' (Воскр. лет. VIII, 129), *откликнутися* 'отозваться, откликнуться' (Сим. Послов., 112. XVII в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 248), русск. *откли́кнуться* сврш. 'ответить на зов', перен. 'высказать свое отношение, проявить свой интерес к чему-л., отозваться', перен. 'проявить участие, оказывая помощь' (Ушаков II, 930), укр. *відкли́кнути* сврш. к *відклика́ти*, *відкли́кнутися* сврш. к *відклика́тися* 'отозваться (ответить на чей-н. призыв, обращение)', 'отдаваться эхом (о звуке – отдаваться гулко)', 'отразиться (отразить звуки в обратном направлении), отбиться, отозваться гулко', 'откликнуться (выразить свое отношение к каким-л. событиям, лицам, явлениям и т.п.)' (Укр.-рос. словн. I, 233; Словн. укр. мови I, 592), блр. *адклі́кнуцца* сврш. 'ответить на зов', 'отозваться, откликнуться' (Блр.-русск. 57).

Велика вероятность распространения в вост.-славянских языках через церковнославянский.

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **kliknǫti (sę)* (см.) или гл. на *-nǫti* от глаг. **otъklikati (sę)* (см.)

***otъklikъ:** болг. устар. *о́ткликъ* 'отзыв' (Геров III, 410), *о́тклик* 'ответ', 'отзыв', 'отзвук' (БТР), макед. *отклик* м. р. 'отклик', 'отзвук' (И-С), сербохорв. диал. *òtklik* м. р. 'отзвук' (Benešić 9, 1924), словен. *otklîk* сврш. 'крик, звучащий в ответ' (Plet. I, 770), ст.-русск. *откликъ* м. р. действие по глаг. *откликати* 'объявлять об изъятии, отмене чего-л.' (Колл. Зинченко, № 94, сет. 2 1671 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 248), русск. *о́тклик* м. р. книжн. 'ответ на зов', перен. 'отзывчивое, сочув-

ственное отношение, выражение солидарности', перен. мн. ч. 'оценка, отзывы общественности, прессы о каких-л. событиях', перен. 'последствие; явление, обусловленное и вызванное другим явлением' (Ушаков II, 930), укр. *відклик* 'отзвук, отклик (ответ на чей-н. призыв, обращение)', 'отзыв, отозвание (посла, депутата)' (Укр.-рос. словн. I, 233; Словн. укр. мови I, 592).

Отглагольное имя, бессуффиксное производное от гл. **otъklikati* (см.).

***otъklinati (sę):** ст.-слав. **отъклинати** ἐπορκίζειν, exorcizare 'изгонять бесов' (Mikl. LP: cyr.-hier.), сербохорв. *otklinati, -am* несврш. 'отвечать клятвами на клятву' (Divković), а также *òtkliňati, òtkliňêm* несврш. 'отбрасывать клятвы (чужие, не свои)' (Nar. prip. vrč. 149) (RJA IX, 386), диал. *òtklinjati se, -njēm se* 'сбрасывать чары, удалять заклятье' (Benešić 9, 1925), чеш. устар. *odklínati* 'снимать проклятье' (Kott II, 287), ст.-слвц. *odklínat', odkl'ňat'* несврш. 'проклинать кого-л., обзывать, хулить кого-л.', 'отвергать, отрицать нечто, отворачиваться от чего-л.', *odklínat' sa* 'клясться' (Histor. sloven. III, 148), слвц. *odklínat'* несврш. 'снимать чары, заклятья' (SSJ II, 487), диал. *odklinat' se* 'поклясться' (Kálal 939), польск. *odklinać* несврш. к *odkląć* 'проклинать в ответ на проклятье; отплатить клятвой за клятву', 'освобождать от церковной клятвы', 'снимать проклятье, чары' (Warsz. III, 608), словин. *vøtklãnăc* несврш. 'проклинать в ответ; сбросить заклятье, очиститься' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 438), др.-русск. *отъклинатисѧ* 'отклоняться, уклоняться' (СбЧуд к. XIV (1), 285а) (СДРЯ VI, 240), др.-русск., ст.-русск. *отъклинати* 'заклинанием оберегать от чего-л.' ((Кирил. Иерус. Огл.) Вост. II, 38) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 248), русск. диал. *отклина́ться* несврш. 'отрекаться' (казаки-некрасовцы) (СРНГ 24, 204–205).

Гл. на *-ati* с продлением ступени редукции в корне связан соотношением видовой корреляции с гл. **otъklęti* (см.).

***otъkliniti (sę), *otъklin'ati (sę):** сербохорв. *otkliniti, -im* сврш. 'вытащить клин' (только у Stul.) (RJA IX, 386), словин. *vøtklãňăc* несврш. 'удалять, вынимать, устранять клин' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 438), др.-русск. *отъклинятисѧ, -юсѧ* 'отклоняться, уклоняться' (Сб. Чуд к. XIV (1), 285 а) (СДРЯ VI, 240), русск. диал. *отклі́нить* сврш. 'выделить, отрезать кому-н. в пользование (о земельном наделе)' (Словарь Карелии 4, 298).

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **kliniti* (см.), а также производный имперфектив на *-'ati*. Скорее всего, поздние параллельные образования.

***otъkl'učiti (sę), *otkl'učati (sę):** ст.-слав. **отъключити** ἀνοίγειν, aperire, 'отпереть, открыть ключом' (Mikl. LP: krmč.-mih., ant.-hom., int. misc.), болг. устар. *отключѫ, -ишь* 'отпереть' (Геров III, 410), болг. *отключа* сврш. к *отключвам* 'открыть ключом нечто замкнутое' (БТР), диал. *утклу́чą* сврш. 'отпереть, отомкнуть' (Стойков. Банат. 255), *откл'у́чим* сврш. 'отпереть, отомкнуть ключом' (М. Младенов. Говорът на Ново

Село, Видинско 261), макед. *отклучи* сврш. 'отомкнуть, открыть', 'отпереть (ключом)', *отклучи се* сврш. 'отомкнуться, открыться', 'отпереться (ключом)' (И-С), словин. *odklẽčẽс* сврш. 'отомкнуть ключом' (Sychta II, 170), *uodklẽčẽс* сврш. 'отпереть, отомкнуть' (Lorentz. Pomor. I, 350), др.-русск. *отъключити, -у* 'открыть, отомкнуть' (СбУв XIVг, 160 об.), *отъключитисѧ* 'отсутствовать' (XII, 167) (СДРЯ VI, 241), др.-русск., ст.-русск. *отключити* 'открыть, отпереть', тж. образно и перен. (Патерик Син., 69 XI в.; Пон. 1, 61 XIV–XV вв. ~ XI в., Юдифь, 148. 1674 г.), *отключитися* (Брун. Толк. Псалт., 421 об. XVII в. ~ 1535 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 249), русск. *отключи́ть* сврш. 'выключить, прекратить действие (об устройствах, механизмах)', *отключи́ться* сврш. 'выключиться, перестать действовать (об устройствах, механизмах)', перен. 'потерять сознание' (Ушаков II, 930), диал. *отключи́ть* сврш. 'отчислить' (костр., Даль (без указ. места)) (СРНГ 24, 205), укр. *відключи́ти* сврш. 'отключить (прекратить действие чего-н., прервать связь с общей системой электросети, газопровода, водопровода), выключить (газо- или водопровод)', редк. 'погасить (электрический свет)', 'отключить, выключить (прекратить действие какого-н. устройства, механизма)' (Словн. укр. мови I, 592), блр. *адключы́ць* сврш. 'отключить' (Блр.-русск. 58). – Сюда же сербохорв. *otkļùčiti, -âm* сврш. 'отомкнуть ключом ' (Vuk, Belin, Stul.) (RJA IX, 381), диал. *otkljùčat, -ām* сврш. 'открыть ключом' (M. Peić – G. Bačlija. Rečnik bačkih Bunjevaca 224), *otkljùčati, -čām* 'отомкнуть дверь' (Krklec) (Benešić 9, 1925), *olkjučȁt, olkjučôn* 'отомкнуть, отпереть', *olkjučȁt se* 'отомкнуться, отпереться' (Hraste–Šimunović I, 721), ст.-русск. *отключати* 'не допускать, отстранять' (Брун. Толк. Псалт., 32. XVII в. ~ 1535 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 248–249), русск. *отключа́ть* несврш. 'выключать, прекращать действие (об устройствах, механизмах)', *отключа́ться* несврш. 'выключаться, переставать действовать (об устройствах, механизмах)', 'терять сознание' (Ушаков II, 930), укр. *відключа́ти* несврш. 'отключать (прекращать действие чего-н., прерывать связь с общей системой электросети, газопровода, водопровода), выключать (газо- или водопровод)', редк. 'гасить (электрический свет)', 'отключать, выключать (прекращать действие какого-н. устройства, механизма)' (Словн. укр. мови I, 592), блр. *адключа́ць* несврш. 'отключать' (Блр.-русск. 58).

Гл., производный с преф. **otъ-* (см.) от гл. **kl'učiti* (см.).

***otъklonenьje:** болг. *отклоне́ние* действие по глаг. *отклоня (се)*, 'путь, линия, которые отделяются под острым углом от главного пути или линии' (БТР), сербохорв. *otkloṅeṅe* ср. 'отглаг. имя от отклонить' (только Stul.) (RJA IX, 387), слвц. *odklonenie* ср. 'отклонение, движение по объездному пути', мат., физ. 'отклонение (траектории)', 'девиация' (Sloven.-angl. 370), польск. *odkłonienie (się)* действие по гл. *odkłonić (się)* (Warsz. III, 6092), др.-русск. *отклонениѥ* ср. р. 'отклонение' (Ж Ф Ст. к XII, 62) (СДРЯ VI, 240), русск. *отклоне́ние* ср. р. действие по

глаг. *отклонить, отклонять,* действие по глаг. *отклониться, отклоняться,* 'несовпадение, нарушение' (Ушаков II, 930).

Производное отглаг. имя на *-(en)ьje* от гл. * *otъkloniti* (*sę*) (см.).

***otъkloniti (sę):** болг. устар. *отклонѭ, -ишь* 'отклонить' (Геров III, 410), болг. *отклоня́* сврш. к *отклоня́вам* 'смещать под наклоном или под углом', перен. 'воздействовать на кого-л., чтобы он поступил по-другому; отказать, отстранить, отвергнуть', *отклоня́ се* сврш. 'отделиться от основного пути или линии' (БТР), макед. *отклони* сврш. 'отклонить, отвести, отодвинуть', 'устранить', *отклони се* сврш. 'уклониться', 'устраниться' (И-С), сербохорв. *otklòniti, òtklonîm* сврш. 'наклонить', 'устранить' (Vuk, Stul.), *otklòniti, òtklonîm se, откло̀нити се, о̀тклонӣм сврш.* recedo, 'кланяясь, ответить кому-л. приветствием' (Bjelost., Popović), *otkloniti* 'наклонить, уклонить' (XVI в.), также *otklonuti, -nem* 'отклонить' (Nar. pjes. istr. 2, 103) (RJA VIII, 4, sv. 38, 818, IX, 386), диал. *otkloniti sę, otklon'im sę* сврш. 'ответить приветствием' (J. Maresić. Đurđevečki rječnik 223), *odkloniti se* piegarsi (Kašić [113] 299), *otklòniti, òtklonīm* 'отбить', 'отстранить, отклонить' (Benešić 9, 1925), словен. *odklóniti* сврш. reflecto, 'отклонить, отогнуть', *otkloniti se* 'сделать отход в сторону' (Plet. I, 770; Hipolit), диал. *odklonìti se, -ònim se* 'приветствовать' (Novak 64), ст.-чеш. *otkloniti sě* сврш. 'уклониться от чего-л.' (StčSl 13, 871), чеш. устар. *odkloniti* 'наклонить в сторону, отклонить' (Kott II, 287), *odkloniti* 'наклонением, отклонением удалить, отогнуть, отвернуть', 'слегка отодвинуть, оттолкнуть', *odkloniti se* 'отклониться, отвернуться', редк. 'уклониться' (PSJC III, 844), слвц. *odklonit'* сврш. 'отстранить нечто неким образом от чего-л., кого-л. в сторону', 'отогнуть из прямого положения', 'свернуть с прямого пути' (SSJ II, 487), диал. *odklonit'* 'отклонить', 'отстранить, избавить (от опасности)' (Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč. ž.) (Kálal 405), в.-луж. *wotkłonić* сврш. 'раздвинуть (ветки)', *wotkłonić so* сврш. 'отклониться' (Трофимович 373), ст.-польск. *odkłonić się* averti, declinari, 'отклониться, отвернуться, отступиться', aliquem resalutere, 'ответить поклоном на поклон (приветствие)' (Sł. stpol. V, 456), польск. *odkłonić* 'отогнуть, отклонить', 'отвратить, отвернуть, отвести, оттянуть', *odkłonić się* 'ответить поклоном', 'отклониться, отодвинуться, отогнуться, уклониться от чего-л.' (Warsz. III, 609), словин. *vətklùọńĩc* сврш. 'отклонить, отогнуть', *vətklùọńĩc są* сврш. 'отклониться' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 451), *u̯odkłońic* сврш. 'отклонить, согнуть в сторону, отодвинуть, отстранить', *u̯odkłońic są* сврш. 'отклониться, отогнуться в сторону' (Lorentz. Pomor. I, 358), др.-русск. *отъклонитисѧ* 'наклониться, накрениться' (Пал 1406, 19а), 'отойти от чего-л., отклониться' (КЕ XII, 257а–б) (СДРЯ VI, 240), др.-русск., ст.-русск. *отклонити* 'отклонить, отвести в сторону' (Флавий. Полон. Иерус. I, 119. XVI в. ~ XI в.), *отклонитися* 'отклониться, отойти в сторону' (Ав. Ж., 36. 1673 г.), 'обратиться, склониться к чему-л.' (Флавий. Полон. Иерус. I, 160. XVI в. ~ XI в.), 'отойти, отстраниться от чего-л.' (Ав. Кн. бес.,

254. XVIII в. ~ 1675 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 248), русск. *отклонить* сврш. 'отвести, наклонить в сторону', перен. 'отвергнуть, отказать в чем-н., дать отрицательный ответ на что-н.', перен. 'отсоветовать что-н. делать, удержать от чего-н.' *отклониться* сврш. 'наклониться, отойти, податься в сторону (обычно под углом к прежнему направлению)', 'сбиться, пойти в сторону (от намеченного пути)', 'перейти к другому, прервав начатое, уклонившись от начатого' (Ушаков II, 930–931), диал. *отклониться* сврш. 'уйти' (Новг. словарь 7, 47), 'перестать делать что-н.' (Словарь Карелии 4, 299), *отклонить, итксланит', -ню* 'освободить' (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р*, 98), укр. *відклонити* 'в свадебном обряде: заставить новобрачных поклониться родителям, это делает с женихом дружко, с невестой брат руками, обернутыми в платок или полотенце', *відклонитися* 'поклониться, передать поклон' (Гринченко I, 215), *відклонитися* сврш. 'поклониться кому-л. в ответ на поклон, приветствие и т.п.', 'откланяться, прощаясь' (Словн. укр. мови 1, 592), диал. *в'ідклонитис'а* сврш. 'откланяться' (Онишкевич. Сл. бойк. гов. *А–Н*, 121).

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **kloniti* (см.).

***otъklon'ati (sę):** сербохорв. *òtklońati, -âm* несврш. 'наклонять', 'устранять' (только Stul.) (RJA IX, 386), польск. *odkłoniać* 'отгибать, отклонять', 'отвращать, отворачивать, отводить, оттягивать', *odkłoniać się* 'отвечать взаимным поклоном', 'отклоняться, отодвигаться, отгибаться, уклоняться от чего-л.' (Warsz. III, 609), словин. *votklą̃ńăc* несврш. 'отклонять, отгибать', *votklą̃ńăc są* несврш. 'отклоняться, отойти в сторону' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 4442), *u̯odkłańac* несврш. 'отклонять, сгибать в сторону, отодвигать, отстранить', *u̯odkłańac są* несврш. 'отклоняться, отгибаться в сторону' (Lorentz. Pomor. I, 358), др.-русск. *отъклинатисѧ* 'отклоняться, уклоняться' (СбЧуд к. XIV (1), 285а) (СДРЯ VI, 240), русск. *отклонять* несврш. 'отводить, наклонять в сторону (обычно под углом к прежнему направлению)', перен. 'отвергать, отказывать в чем-н., давать отрицательный ответ на что-н.', перен. 'удерживать от чего-н.', *отклоняться* несврш. 'наклоняться, отходить, подаваться в сторону (обычно под углом к прежнему направлению)', 'сбиваться, идти в сторону (от намеченного пути)', 'переходить к другому, прервав начатое, уклонившись от начатого' (Ушаков II, 931), диал. *отклоняться* несврш. 'уклоняться от чего-л.' (Даль (без указ. места), брян. (СРНГ 24, 205)), *отклонять* 'не признавать' (Сл. Среднего Урала (Доп.) 381), укр. *відклоняти* 'в свадебном обряде: заставлять новобрачных поклониться родителям, это делает с женихом дружка, с невестой брат – руками, обернутыми в платок или полотенце', *відклонятися* 'кланяться, передавать поклон' (Гринченко I, 215), *відклонятися* несврш. 'кланяться кому-л. в ответ на поклон, приветствие и т.п.', 'кланяться, прощаясь' (Словн. укр. мови I, 592).

Гл. на *-(')ati*, соотносительный по виду с **otъkloniti* (см.).

***otъklonъ:** сербохорв. *otklon* м.р. 'отклонение' (только Šulek. Rječn. zn. naz.) (RJA IX, 386), юр. *odklon*, то же, что *odklanjanje* 'отклонение присяжного заседателя, судьи, свидетеля и т.п.' (Mažuranić I, 797), диал. *òtklon* 'отход, отворот, отвержение' (Benešić 9, 1925), словен. *odklòn* м. р. 'отклонение, отступление', 'отказ от присяги' (Plet. I, 770), чеш. устар. *otklon, -u* м. р. 'отклонение', 'магнитное склонение', *otklon učiniti* 'съехать с прямого пути, отклониться от прямого направления' (Kott II, 287), чеш. *otklon* 'отклонение, отход от прямого пути, прямого направления' (PSJČ III, 844), слвц. *odklon, -u* м. р. 'отклонение, отход, отворот, отделение', 'неприятие чего-л., уклонение от чего-л.' (SSJ II, 487), польск. *odkłon* м. р. 'взаимный поклон', 'отклонение, склонение, отведение, оттягивание, уклонение от чего-л.' (Warsz. III, 608), русск. диал. *отклóн* м. р. 'ответ на поклон, ответный поклон (в народной этике)' (Забайкалье, бурят., баргузин.), *отклóн дать* 'поклониться' (Забайкалье) (СРНГ 24, 205; Словарь русск. говоров Сибири 3, 127), *отклóн* 'склон, откос, отрог' (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р*, 98), блр. диал. *атклóн* м.р. 'склон', 'разветвление' (Бялькевіч. Магіл. 66), *отклóн* м. р. 'прощание' (Носов. 374).

Бессуффиксное имя сущ., производное от гл. **otъkloniti* (см.), соотносительного с гл. **otъklęti, *otъklьnǫ* (см.).

***otъklopiti (sę):** ст.-слав., цслав. **отъклопити** aperire, uti videtur, 'открыть' (Mikl. LP: misc.-serb.), болг. устар. *отклóпѭ, -ишь* свршт. к *отклóпꙗмь* 'отомкнуть, открыть, вытащить, обнажить' (Геров III, 410), диал. *отклóпим* сврш. к *отклóпувам* 'открыть' (Шапкарев – Близнев БД III, 225), макед. *отклопи* сврш. 'открыть', 'раскрыть', 'снять крышку', *отклопи се* сврш. 'открыться, раскрыться' (И-С), сербохорв. *otklòpiti, òtklopîm* сврш. detegere, reserare, 'скинуть крышку' (Vuk, Belin, Stul.), 'отворить, открыть', 'отомкнуть' (Mikaļ., Belin., Voltiġ., Vuk), редк. 'расковать', 'оттиснуть', 'открываться' (RJA IX, 387), диал. *отклȍпит, -им* сврш. 'отворить, отомкнуть (двери)' (Радић П. Цртице говору села Мрче 56), *otklòpiti, òtklopīm* 'отворить закрытое', 'открыть', *otklòpiti, òtklopīm se* 'отвориться, открыться' (Benešić 9, 1925), *otklòpiti, òtklopīm* сврш. 'откинуть, отодвинуть крышку; отворить, открыть', *otklòpiti se* сврш. 'отвориться, раскрыться' (M. Peić – G. Bačlija. Rečnik bačkih Bunjevaca 224), *olklopȉt, olklȍpin* сврш. 'отомкнуть, открыть' (Hraste–Šimunović I, 721), *отклȍпит, ȍтклопӣн* сврш. 'удалить крышку (с чего-л.)' (Бојанић М. – Тривунац Р. Дубров. гов. 267), *отклȍпит(и) кêра* 'отвязать охотничью собаку' (Ловачка лексика и фразеологија у рогатичком крају 31 [369]), словен. *odklópiti* сврш. 'снятием крышки открыть, раскрыть' (Plet. I, 770), чеш. устар. *odklopiti* 'снять крышку с чего-л.' (Kott II, 287), *odklopiti* сврш. 'открыть, раскрыть нечто закрытое крышкой', *odklopiti se* 'о чем-л. прикрытом крышкой: открыться, раскрыться' (PSJČ III, 844), слвц. *odklopit'* сврш. 'открыть, сдвинуть крышку с чего-л. закрытого, раскрыть', *odklopit' sa* 'приоткрыться, раскрыться слегка' (SSJ II, 487).

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **klopiti* (см.), соотносительный с гл. **otъklepiti* (см.). Предполагают, что глаголы этой группы, в конечном счете, являются звукоподражаниями с усиленной экспрессивностью, ср. праслав. **klopati, *klopiti* (ЭССЯ 10, 69–70).

***otъklьvati:** болг. устар. *отклъвж, -éшь* 'отклевать' (Геров III, 410), словен. *odkljuváti* 'клеванием отделить, расклевать' (Plet. I, 770), чеш. устар. *odklouti, odklivi, odklvati* 'ударами растолочь, откопать', *odklovati* 'отцепить' (Jungmann II, 846; Kott II, 287), русск. *отклевáть* сврш. 'отделить, откусить клювом', без доп. 'прекратить клёв' (Ушаков II, 929), диал. *отклевáть* сврш. 'отвязывать (снасть, веревку и т.п.), отдавать швартовы', *отклюй вовсе!* 'отдай!' (волж., Веселаго (с помет. "морск.")) (СРНГ 24, 204), укр. *відклювáти (ся)* сврш. 'отклевать, отклевав, отделить что-л., съесть', 'отклеваться' (Укр.-рос. словн. I, 233; Словн. укр. мови I, 593), блр. разг. *адклявáць* сврш. 'отклевать (о рыбе)' (Блр.-русск. 58).

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **klьvati* (см.). Праславянская древность необязательна.

***otъkolti (sę):** сербохорв. *òtklati, òtkoļêm* сврш. 'отгрести, откинуть' (только Vuk в перен. смысле), 'отсечь', 'отрезать' (Marulić; Kačić razg. 113; Kor. 285) (RJA IX, 384), диал. *odaklati, odàklati, odàkolêm* сврш. 'отсечь, отрезать; вырвать, оторвать' (Bogdanović: в Лике) (RJA VIII, 552) *одàклати, -кољēм* сврш. 'сечью, резней, лютой борьбой защитить', 'отбиться с большим напряжением сил' (PCXKJ 4, 16), словен. стар. *odklati* 'отколоть, расколоть' (Hipolit), словен. *odkláti, -kǫljem* сврш. 'отделить расколом, отколоть', 'отбить' (Plet. I, 770), диал. *odkláti, koljem* сврш. 'вырвать, откинуть (землю из-под копыт)' (Kenda 75: Темльине), в.-луж. *wotkłóć* сврш. 'отщепить, отколоть', 'заколоть (свинью)' (Pfuhl 863; Трофимович 373), польск. *odkłóć, kole; odkłuć, -kluje* сврш. 'заколоть, забить, зарезать', 'отщепить, отделить' (Warsz. III, 609), диал. *odkłóć* 'забить, зарезать', 'отщепить, отделить часть, щепу от колоды' (Sł. gw. p. III, 399), русск. *отколóть* сврш. 'отбить, отделить сильным ударом (ножа, топора, лома и т.п.)', 'освободить, отделить (приколотое чем-н.)', разг. 'вынуть (то, чем приколото)', простореч., фам., неодобрит. 'сказать или сделать что-н. неожиданное или неуместное, преимущ. шутку, глупость, словцо', простореч. 'сделать что-н. быстро, ловко, отплясать', *отколóться* сврш. 'отпасть, отделиться, треснув или расколовшись от удара', 'утратить или порвать связь с прежними единомышленниками' (Ушаков II, 932), диал. *отколóть* сврш. к *откáлывать* 'отваливать от берега, от пристани' (иркут., якут., вост. сиб.), 'отталкивать шестом лодку от берега, от мели' (сиб., южн. сиб.), 'отходить прочь, в сторону от кого-л., чего-л.' (курск.), 'резко говорить, высказать что-л.' (пск., осташк., твер., смол.), 'бесстыдно солгать', *веху отколоть, шутку отколоть* (смол., сиб.), 'чудить, проказничать' (вят.), 'исколоть' (арханг.), 'отделить' (томск., асинов.), 'спасти уколами (о мед. помощи)' (Сред. Прииртышье) (СРНГ 24, 195; Словарь русск. говоров Сибири 3, 126, 127; Словарь

Среднего Прииртышья II, 232), *отколóть* сврш. 'укачать, растрясти', 'сделать меньшим по площади, уменьшить (о земельном наделе)' (Словарь Карелии 4, 299), *отколóться* 'наесться' (донск.), 'достаться, перепасть' (свердл., ленингр.) (СРНГ 24, 195, 207), укр. *відколóти* сврш. 'отколоть, отцепить' (Гринченко I, 215), также *відколóти* сврш. 'отбить (ударами отделить часть от целого), сбить', 'отделить (разъединяя, отделяя, взять часть от целого), оторвать, урвать, вырвать, отломать, отколоть (ударяя, коля)', 'отколупать', 'отслоить (слой от слоя); отклеить, отлепить (о приклеенном)', 'отделить (прервать связь, связи меж кем-л., чем-л.), изолировать, отъединить, редк. отлучить, оторвать, отколоть, редк. обособить', *відколóтися* сврш. 'отколоться, отбиться (отделиться от целого в результате ударов)', 'отпасть (под тяжестью, нажимом); отломиться; отколоться (трескаясь, раскалываясь)', 'отбиться, отколоться (уйти от сообщества, стада, утратить контакт с ними), отойти, отдалиться', 'отделиться (выйти из состава государства, организации, кружка, родственной группы)' (Укр.-рос. словн. I, 233; Словн. укр. мови I, 593), блр. стар. *одколоти, одколовъшы* 'отколоть, отщепить' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 22, 29), блр. *адкалóць* сврш. 'отколоть, отшпилить', 'отколоть', *адкалóцца* сврш. 'отколоться, отшпилиться', 'отколоться', перен. 'отдалиться' (Блр.-русск. 56), диал. *отколóць* сврш. 'говорить колкости, грубо ответить' и *отколóцьца* сврш. 'отдалиться от родительского дома' (Носов. 373). – Сюда же: ст.-русск. *откалатися* 'откалываться, отделяться от кого-л., порывать с кем-л.' ((Чел. Лаз.) Суб. Мат. IV, 238. XVIII в. ~ 1668 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 246).

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **kolti* (см.). Ср. аналогичные лит. *atkálti, ãtkalu, -liau / atkalaũ* 'отбить' и лтш. *atkalt* 'отколоть, откалывать, отбить, отбивать (резцом)'.

***otъkoltiti (sę)**: сербохорв. диал. *otklátiti se, òtklātīm se* сврш. 'оторваться, расколебаться, расшататься' (Benešić 9, 1924), словен. устар. *odklatiti* decutio, 'отбивать, сбивать, отсекать, отрубать', 'отряхивать, стряхивать', 'сбрасывать, освобождаться, отделываться' (Hipolit), чеш. устар. *odklátiti* 'стрясти, расколебать, раскачать', 'сбивать (плоды)', *odklátiti se* 'расшататься, расколебаться', 'раскачаться' (Kott II, 286), русск. *отколоти́ть* сврш. 'отбить (приколоченное)', разг. 'сильно избить, поколотить' (Ушаков II, 931), диал. *отколоти́ть* сврш. 'отколотить, обить, отделяя головки от стебля' (киров., арханг.), 'отбить косу' (свердл.), 'отделить межеванием (земельный участок); отрезать' (перм.), 'ударом, ударами повредить, отбить' (арханг.), 'тряской, ударами причинить боль, повредить, отбить' (КАССР), 'отслужить, отвоевать' (арханг.) (СРНГ 24, 206, 207), *отколоти́ть* сврш. 'огородить, втыкая, вколачивая колья', 'выровнять лезвие, отбив молотком (о косе)', 'обмолотить вручную' (Словарь Карелии 4, 299), 'сильно избить' (Акчимский словарь III, 136).

Гл. производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **koltiti* (см.).

***otъkolъkъ:** сербохорв. диал. *òtkolak, òtkōlka* м. р. 'осколок' (Benešić 9, 1925), ст.-чеш. *otkolek, -lka* м. р. 'осколок', ИС *Nicolaus Odkolek* 'Николай, по прозвищу Отпрыск, Потомок (?)' (1383 г.), *Vilémova Odkolkova* (1461 г.) (StčSl 13, 873), чеш. устар. *odkolek, -lku* 'осколок, обломок, ломоть, отрезок', 'обрезок, щепка, древесная щепа, заноза' (Kott II, 287; PSJČ III 845: под астериском), диал. *vodkolek* 'нижний остаток отколотой скалы' (Kubín. Čech. klad. 248), русск. диал. *отко́лок, -лка* м. р. 'осколок' (Слов. Акад. 1822, Даль, томск., шегар.) (СРНГ 24, 206; Словарь русских старожильческих говоров ср. части бассейна р. Оби. Доп. II, 57; Словарь русск. говоров Сибири 3, 127), укр. диал. *отки́лок, -лка* м. р. 'отпрыск, потомок' (Ф.Д. Климчук. Специфическая лексика Дрогичинского Полесья. – Лексика Полесья. М., 1968, 54).

Ст.-чешский ономастический пример, скорее всего, относится сюда же, ввиду полесского диал. слова со знач. 'отпрыск, потомок'.

Производное с суф. *-ъkъ* от гл. **otъkolti* (см.)

***otъkom(j)iti (sę):** сербохорв. *otkomiti, -im* сврш. 'отрезать' (только Reļović 306) (RJA IX, 388: нет других примеров с *komiti* в данном знач.), русск. диал. *отко́млить* сврш. (несврш. *откомлять, откомливать*) 'отрубить или отпилить нижнюю часть дерева (ствола)' (волог., краснояр.) (СРНГ 24, 207: "производно от комля"; Словарь Красноярского края[2] 249), *откомлить* 'отпилить нижнюю часть дерева' (Новг. словарь 7, 47).

Уникальное свидетельство реальности праслав. **komjь* 'обрубок, пень' (ст.-русск. *комль, комель* 'нижняя, прилегающая к корню часть стебля, растения, ствола' (А. гражд. распр. I, 345. 1633 г.), 'основание рога' (Алф.[1], 101, 262 об. XVII в.), русск. диал. *ко́мель, коме́ль* 'корень дерева или растения' (олон., калин., костр., калуж., орл., перм., иркут.), 'ствол дерева' (арханг., яросл., перм., терск., куйбыш., пск., иркут., новг.), 'пень' (новг., арханг.) (СРНГ 14, 230–231), укр. устар. *ко́мель*, род. п. *комля́* м.р. 'толстый конец отрубленного древесного ствола' (Гринченко II, 275), блр. *каме́ль* м.р. 'ствол' (Байкоў–Некраш. 140), *камлі́* мн. 'нижняя часть льняной тресты' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 390)), которое лучше было бы отделить от праслав. **komolъ* 'комолый' (ЭССЯ 10, 174–175) в отдельную словарную статью **komjь*.

Гл., производный с преф. **otъ-* (см.) от **kom(j)iti*, гл. на *-iti* от сущ. **komjь* 'обрубок, пень'.

***otъkopati (sę):** ст.-слав., цслав. **отъкопати,** effodere, 'откопать', **отъкопати гробъ** (Mikl. LP: prol., prol.-mih., par. chron. 1. 260, 263, men.-vuk.), болг. устар. *откопа́ѭ, -ешь* сврш. к *откопа́вамь* 'раскопать, откопать' (Геров III, 410–411), *откопа́я* сврш. к *откопа́вам* 'выкопав, извлечь' (БТР), макед. *откопа* сврш. 'откопать', 'раскопать' (И-С), сербохорв. *otkòpati, òtkopâm, откòпати, -пâм* сврш. 'копая, извлечь; откопать, отрыть; раскопать', 'вырыть яму', 'раскопать', *otkòpati se* 'освободиться, избавиться' (Bogdanović: в Лике) (RJA IX, 388), диал. *otkòpati, òtkopām*

сврш. 'выкопать, копая, извлечь', 'отрыть' (Benešić 9, 1925; M. Peić – G. Bačlija. Rečnik bačkih Bunjevaca 224), *olkopät, olkopôn* сврш. 'откопать, выкопать, раскопать (со всех сторон)' (Hraste–Šimunović I, 721), словен. *odkopati* сврш. effodere, refodere, 'откопать, выкопать', 'отмыть, выкупать, смыть' (Kastelec–Vorenc), 'вырыть, откопать', 'выкупать, смыть' (Gutsmann / Karničar 350 [001, 003]), *odkópati* 'откопать', *odkópati se* 'освободиться, избавиться', 'выйти из затруднительной ситуации', 'поспешно удалиться, убраться' (Plet. I, 770), диал. *ątkǫ̂pąt* 'откопать' (Tominec 146), ст.-чеш. *otkopati, -aju* сврш. 'откопать', 'выкопать(ся), раскапывая набросанную глину, открыть' (StčSl 13, 873), чеш. устар. *odkopati, -ám* 'откопать, вырыть, раскопать', 'копая, открыть', *odkopati se* 'откопаться', 'открыться копанием' (Jungmann II, 846; Kott II, 287), сврш. *odkopati* 'копая мотыгой или другим подобным инструментом, выкопать, извлечь нечто', 'откинуть, отодвинуть, переместить', 'ногами отодвинуть, отрыть', *odkopati se* 'откопаться, убрать с себя покров, открыться' (PSJČ III, 846), диал. *odkopat se* 'сорвать с себя покрытие' (Bartoš. Slov. 251), ст.-слвц. *odkopat'* сврш. 'освободить копанием', 'копанием удалить нечто', 'отработать долг копкой' (Histor. sloven. III, 148), слвц. *odkopat'* сврш. 'удалить копанием', 'движением ноги или ног отодвинуть, отстранить', *odkopat' sa* 'движением ног удалить с себя покров' (SSJ II, 487), польск. *odkopać* 'копая, открыть, раскопать', 'копая, наткнуться на что-л., докопаться до чего-л.', 'отрыть, выкопать' (Warsz. III, 609), диал. *otkopać* сврш. 'копая, раздобыть нечто' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 296), словин. *odkopac* сврш. 'откопать, раскопать', *odkopac są* сврш. 'открыться, сбросить с себя пуховик, перину' (Sychta II, 203), *vətkùǫpăc* сврш. к *vətkəpăc* 'откопать, вновь отрыть' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 514), *ųodkᵘopac* сврш. 'откопать, отрыть' (Lorentz. Pomor. I, 415), др.-русск. *отъкопати* 'выкопать (о гробокопателях)' (СкБГ XII, 19б; СбТр XIV/XV, 204 об.), 'разрыть' (ЛЛ 1377, 65 (1074), ЛИ ок. 1425, 71 об. (1074), пр. 1383, 1444; ГБ к. XIV, 162а и др.) (СДРЯ VI, 241), др.-русск., ст.-русск. *откопати* 'раскопать, прокопать, откопать' (Ж. и ч. Николы, 40. XIV в. ~ XI в., (1072): Соф. I лет.[2], 142, Назиратель, 323, XVI в.; Арх. Стр. II, 1102. 1643 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 250), русск. *откопáть, -áю* сврш. 'копая, вырыть, извлечь, освободить от покрывающей что-л. земли, песка и т. п.', перен. 'раздобыть, найти что-н., разыскать' (разг., фам., ирон.), *откопáться* сврш. разг. 'найтись при раскапывании, копании', фам. и ирон. 'появиться (о чем-л. неожиданно встреченном, найденном)' (Ушаков II, 933), диал. *откопáться* сврш. 'окончить копку чего-н.' (Слов. Акад. 1822, Слов. Акад. 1847, краснояр., иркут.), 'полностью закончить копку' (орл.), 'закончить уборку картофеля, выкопать весь картофель' (иркут.) (СРНГ 24, 208; Словарь орловских говоров 8, 192; Словарь русск. говоров Сибири 3, 128; Иркутский областной словарь II, 105), *откопáть* сврш. 'кончить копать' (Словарь Карелии 4, 300), укр. *відкопáти* 'откопать

(копая, освободить, извлечь, вытащить кого-л., что-л. закопанное, засыпанное), выкопать, отрыть (откопать, отрыв)', 'найти (разыскивая, выявить), отыскать, разыскать, добыть', разг. 'откопать, раскопать, выкопать, (в результате долгих и старательных поисков)', разг. 'прихватить, подцепить (мужчина – женщину, парень – девушку для себя или женщина, девушка – мужчину, парня)', *відкопатися* 'откопаться (копая, освободиться от земли, снега и т.п.)', 'найтись, отыскаться, разыскаться' (Укр.-рос. словн. I, 233–234; Словн. укр. мови I, 594), диал. *відкопáти* 'наткнуться, натолкнуться, раздобыть (случайно)' (СлУ без указ. места), блр. стар. *ѿкопати, откопати, ωдкопати, одкопати* 'откопать, выкопать, достать что-л. из-под чего-л., откопав', 'копая, откинуть что-л. от чего-л.', 'раскопать, сделать или расширить яму, выемку и т. п.' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 22, 29; 23, 109), блр. разг. *адкапáць* сврш. 'откопать, извлечь из земли', 'отбросить', 'кончить копку', 'износиться в процессе копания', перен. разг. 'откопать', *адкапáцца* сврш. 'выбраться наружу', 'откопаться' (Блр.-русск. 56).

Гл., производный с преф. **ot*ъ (см.) от гл. **kopati* (см.). Ср. аналогичное лтш. *atkapāt* 'отколоть, откалывать, отбить, отбивать (резцом)'.

***otъkopnǫti:** чеш. *odkopnouti* сврш. 'открыть, извлечь из земли нечто копанием мотыгой или др. подобным орудием', 'оттолкнуть, отпихнуть ногой', 'с презрением выгнать, прогнать, грубо оттолкнуть' (PSJČ III, 846), слвц. экспрес. *odkopnúť* сврш. 'оттолкнуть, отпихнуть (ногой)', 'отвергнуть, отогнать, удалить' (Sloven.-angl. 370), русск. диал. *откопнýть* сврш. 'сдвинуть, сместить что-л., освободить находящееся под ним' (орл.), 'отковырнуть' (яросл.) (Словарь орловских говоров 8, 192; Ярославский областной словарь (*О–Пито*) 65). – Сюда же, вероятно, русск. диал. *откопанýть* 'оттолкнуть, отпихнуть' (жиздр.) (Журавлев. Жиздр. 408).

Гл. на *-nǫti*, соотносительный с гл. **otъkopati* (см.).

***otъkopъ:** сербохорв. стар. *odkop, otkop* м.р. fossa, 'то, что откопано', *Odkop, Odkopi* 'местн. назв. в Загребе XIV в.', *Otkopi* м.р. мн. ч. (выселки в Славонии), *otkop* м.р. 'откопанная земля; срытие, выемка грунта (при земляных работах)' (только в Šulek. Rjecn. zn. naz.) (RJA IX, 388; Mažuranić I, 797), чеш. *odkop* 'выкопанный (о части земли)' (PSJČ III, 846), слвц. *odkop* м.р. 'пинок ногой, поддача', 'выкопанное, вырытое; удаление, выемка земли' (Sloven.-angl. 370), польск. *odkop, okop* м.р. 'ров и вал из земли, вырытой из него', 'место, окопанное, обведенное валом' (Warsz. III, 609, 743), русск. диал. *откóп* м.р. 'отдушина в покрытии ямы, где жгут дрова на уголь' (калуж.) (СРНГ 24, 207).

Отглагольное бессуффиксное имя на -ъ, производное от гл. **otъkopati* (см.).

***otъkorъka, *otkorъkъ, *otkorъky:** чеш. *odkopek, -pku* м.р. 'поросль, росток, отходящий от корневых выростов ствола' (PSJČ III, 846), польск. устар. *odkopki, -pek* мн. ч. 'отработка, возврат (займа) копкой' (Warsz. III, 609), диал. *uodkopki* 'люди одного дома, которые помогают другим при копке, за что им те воздают подобным образом' (Sł. gw. p. III, 399), русск. спец. *откóпка, -и*, мн. нет, ж.р. действие по глаг. *откопать, откапывать* (Ушаков II, 933), диал. *откóпки, -ов* мн. ч. 'праздник после уборки урожая' (свердл.), 'конец копки картофеля' (бурят., кабанск., прибайкал.) (СРНГ 24, 208; Словарь русск. говоров Сибири 3, 128; Словарь русск. говоров Прибайкалья 3, 35), блр. *адкóпка* ж.р. 'откопка' (Блр.-русск. 58).

Производные с суф. *-ъka, -ъkъ*, скорее, от гл. **otъkopati* (см.), чем от сущ. *otъkorъ* (см.). Различия в значениях говорят скорее о независимых словообразовательных актах.

***otъkositi (sę):** болг. устар. *откосѭ, -ишь* свр. к *откосявамь* 'срезать траву или нечто другое косой, скосить', *откосѭ, -ишь се* 'быть скошенным' (Геров III, 411), *откося́* свр. к *откося́вам* 'отрезать косой' (БТР), макед. *откоси* свр. 'скосить, выкосить до земли определенное количество чего-л. косой' (Кон.), сербохорв. *otkòsiti, ȍtkosîm* свр. 'отрезать, скашивая' (только Vuk, Bogdanović: в Лике) (RJA IX, 389), диал. *otkòsiti, ȍtkosīm* 'покосить, скосить, выкосить' (Benešić 9, 1926), *otkòsit, ȍtkosīm* свр. 'отрезать косой, скосить' (M. Peić – G. Bačlija. Rečnik bačkih Bunjevaca 224), словен. *odkositi* свр. 'скосить, выкосить' (Plet. I, 770), ст.-слвц. *odkosit' (si)* свр. 'скашивая, удалить нечто (обычно от чужого)', 'скосить, подкосить нечто' (Histor. sloven. III, 149), слвц. *odkosit'* свр. 'накосить (обычно большое количество)', 'убрать косой (обычно с чужого)' (SSJ II, 488), польск. *odkosić* 'отсечь косой, скосить', 'скосить определенную часть', 'отработать, отплатить кошением' (Warsz. III, 610), ст.-русск. *откосити* 'скосить (сено)' ((Пам. Пыскор. м.) Шишонко. Перм. II, 438. 1641 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 250), русск. *откоси́ть* свр. 'закончить косьбу', 'прокосить какое-н. время, скосить что-н. назначенное', *откоси́ться* свр. к *откашиваться*, 'закончить косьбу' (Ушаков II, 933), диал. *откоси́ть* свр. 'косить за взятое в долг сено, расплачиваться за дом косьбой' (уральск. казач., Даль), 'обрезать, отрезать, поранить косой' (арханг.), 'подняться, выпрямиться (о полеглых хлебах)' (алт.) (СРНГ 24, 198), *откоси́ть, иткас"и́т'* 'накосить определенное количество сена за долг, за занятое сено', 'закончить косьбу' (Малеча. Сл. яицк. казак. О–Р, 99), *откоси́ться* 'закончить сенокос' (Словарь русск. говоров Сибири 3, 128), укр. *відкоси́ти* свр. к *відкóшувати* 'откосить, скосить небольшую часть чего-н. с края (луга, нивы)', разг. 'отработать кому-л. косьбой', 'скосить положенную часть чего-л.', *відкоси́тися* свр. к *відкóшуватися* 'откоситься' (Укр.-рос. словн. I, 234; Словн. укр. мови I, 594), блр. *адкасíць* свр. 'кончить косьбу, откосить', 'прокосить', 'возместить косьбой, отработать на косьбе', *адкасíцца* свр. 'откоситься', 'кося, отдалиться, прокосить' (Блр.-русск. 56), диал.

откосіць сврш. 'кончить косьбу, откосить' и *откосіцца* 'отработать косьбой' (Тураўскі слоўнік 3, 280).

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **kositi* (см.). Ср. аналогичное лтш. *atkasīt* 'отскоблить, отскрести'.

***otъkosъ:** болг. устар. *о́ткосъ* м.р. 'трава, сено в количестве, сколько может коса скосить за один мах', 'сено на лугу, до и после покоса' (Геров III, 411), *о́ткос* м.р. 'продолговатый участок луга, который человек скашивает за один проход с косой', 'полоса скошенной травы за один проход косаря' (БТР), диал. *о́ткос* 'полоска скошенной травы, полоса травы, скошенной за один проход косаря' (М. Младенов БД III, 128; М. Младенов. Говорът на Ново Село, Видинско. 261), 'количество травы, которое скашивается одним взмахом косы' (Д. Евстатиева. С. Тръстеник, Плевенско БД VI, 204; Божкова БД I, 258; Шапкарев–Близнев БД III, 255), 'ряд скошенной травы, оставленной для высыхания на земле; один ряд скошенной травы; одна из кучек сена, которые собирают в стог' (Вакарелски. Етнография. 147; Д. Маринов. Думи и фрази из Западна България. СбНУ XIII, 1896, 260; СбНУ XLIV, 533), *о́ткус* м.р. 'продолговатое место, которое человек скашивает за один проход с косой', 'длинная полоска скошенного сена или жита' (Стойков. Банат. 166), *отко́с* м.р. 'сенокос, покос' (с. Винище, Михайловградско) (Архив Софийского университета (дипломные работы по филологии), макед. *откос* м.р. 'скошенная на лугу трава', 'столько травы, сколько скашивается одним махом косы', 'валок травы' (Кон.; И-С), сербохорв. *ȍtkos, ȍткос* м.р. 'столько травы, сколько скашивается за один раз', 'скошенная трава, оставленная для просушки' (только Vuk) (RJA IX, 389), диал. *ȍtkos* м.р. 'количество, которое косарь скашивает одним махом косы', 'косьба, покос' (Benešić 9, 1925), 'количество хлеба, травы, которая скашивается одним махом косы', 'скошенный ряд, который остается позади косаря' (M. Peić – G. Bačlija. Rečnik bačkih Bunjevaca 224), *ȍткос* 'трава, которую косит один косарь в одном ряду' (Миловановић Е. Прилог познавању лексике Златибора 47), 'ширина, которую коса захватывает во время косьбы' (Чешљар М. Из лексике Иванде 128; Мијатовић Ј. Прилог познавању лексике српских говора 165; Лексика Срема 109), *ȍ̄ткос* 'скошенная трава, которая остается позади косаря, ряд скошенной травы, который остается после одного косаря' (Букумирић М. Из ратарске лексике Гораждевца 92; С. Ракић – Милојковић. Пастирска терминологија 123), *откȍ̄с* м.р. 'ширина захвата косой' (Речник Загарача 310), *откос* 'косьба двумя омавами' (Mić. 19), *ȍкос* м.р. 'столько травы, сколько скашивается за один прием; скошенная трава, оставленная для просушки' (черногорск.), ст.-слвц. *odkos* м.р. 'рядок скошенного жита, сена' (Histor. sloven. III, 149), ст.-русск. *откосъ* 'вид феодальной повинности' (Кн. пер. Дерев. Пят. I, 836. 1495 г.; Кн. пер. Шелон. пят. II, 403. 1524 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 250), русск. *отко́с* м.р. обл. 'скошенный луг' (Ушаков II, 933), диал. *отко́с* м.р. 'окончание косьбы, конец косьбы,

конец сенокоса' (олон., арханг., Забайкалье, бурят., Улан-Удэ, Даль: без указ. места), 'узкая выкошенная полоска травы, разделяющая полосы разных хозяев' (новг.), *брать сено в откос* 'брать сено в долг зимой с тем, чтобы летом откосить его' (Даль: без указ. места, Урал) (СРНГ 24, 208–209; Новг. словарь 7, 48; Словарь русск. говоров Сибири 3), 'часть сена, которую рабочий совхоза должен сдать государству' (Словарь Карелии 4, 300), 'старинная система создания и пополнения общественного запаса сена и возврата взятого взаймы' (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р*, 98).

Бессуффиксное производное имя от гл. **otъkositi* (см.). Интересна слабая представленность в зап.-слав. языках.

***otъkovati (sę):** болг. устар. *отковѫ, -éшь* сврш. 'отколотить, расковать' (Геров III, 410), *отковá* сврш. к *отковáвам* 'удалить ударами нечто прикованное' (БТР), диал. *откова* сврш. к *отковавам* 'удалить ударами нечто закованное' (Шклифов БД VIII, 280), макед. *откове* сврш. 'оторвать (прикованное, прибитое)', 'расковать', *откове се* сврш. 'оторваться (о прикованном, прибитом)' (И-С), сербохорв. стар. *odkovati, otkovati* сврш. ferrum adimere, e vinculis educere, 'скинуть оковы' (Stul.) (Mažuranić I, 797), *otkòvati, òtkujêm* ferro, catena solvere, 'скинуть то, чем нечто приковано или оковано', 'ударами молотка заострить' (только Vuk) (RJA IX, 389), диал. *otkòvati, òtkujēm* (Benešić 9, 1926), *откòвāти, òткујēм* сврш. 'ковкой выпрямить, заострить косу для косьбы', 'скинуть, свалить доску', 'отделать, запустить' (М. Вујичић. Рјечник Прошћења 86), *откȍвāт, -ȕјēм* сврш. 'заострить косу, выковав на наковальне', 'освободить от оков, расковать', *откȍвāт се, -ȕјēм се* 'освободиться' (Речник Загарача 309–310), *отковȅ* 'отковать, скинуть (оковы)' (М. Марковић. Речник у Црној Реци 131 [285]), *отковé* сврш. 'отковать' (Динић J. Речник тимочког говора 190), *отковéм* сврш. 'отковать, расковать' (Живковић Н. Речник пиротског говора 110), словен. стар. *odkovati* 'оковать, отковать' (Gutsmann–Karničar 350 [006]), *odkováti* сврш. 'отковать, расковать, освободить от оков' (Plet. I, 770), чеш. устар. *odkovati, odkuji* 'расковать коня' (Kott II, 287), 'избавить прикованного, освободить от оков' (PSJČ III, 847), ст.-слвц. *odkovat', odkut'* сврш. 'освободить ковкой на чем-л. (о предметах)', 'снятием оков, пут с тела человека, сделать его свободным', 'отковать' (Histor. sloven. III, 149), польск. устар. *odkować, -uje* несврш. 'отделить, отбить (прикованное, закованное)', 'выковать, обработать ковкой', 'закончить ковать', 'расковать (подкову)' (Warsz. III, 610), словин. *vətkùǫvăc* сврш. к *vətkəvăc* 'расковать, отковать' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 471, 519), *u̯odkᵘovac* сврш. к *u̯odkᵘowᵘovac* 'отковать, расковать' (Lorentz. Pomor. I, 422), ст.-русск. *отковати* 'отделить что-л. прикованное' (Ж. Пр. Уст.[1], 152. XVII в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 249), русск. *отковáть, -кую́* сврш. 'закончить ковку', 'отделить, отбить (прикованное, закованное)' (Ушаков II, 931), укр. *відкувáти* сврш. к *відкóвувати* 'отбить прикованное; расковать;

выковать', 'кончить ковку', 'скосить положенную часть чего-л.', *відкувáтися* сврш. к *відкóвуватися* 'расковаться' (Укр.-рос. словн. I, 233; Словн. укр. мови I, 593), блр. *адкавáць* сврш. 'отковать' (Блр.-русск. 56). – Сюда же производное блр. стар. *одкованк* 'выковывание, обработка ковкой' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 22, 28: 1699 г.),

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **kovati* (см.).

***otъkǫsati (sę):** ст.-слав. **отъкѫсати** morsu avellere, 'откусить кусок', **отькуса ємоу главоу** (Mikl. LP: nom.-barb.), сербохорв. диал. *откýса* сврш. 'откусить несколько раз сверху чего-л.', *откýса се* сврш. 'кусая, съесть с большим аппетитом' (Динић Ј. Додатак речнику тимочког говора 25 [405]), ст.-чеш. *otkúsati, -šu* сврш. remordere, 'оказать сопротивление кому-л., кусаясь', 'оказать ожесточенное сопротивление кому-л.' (StčSl 13, 877), чеш. устар. *odkousati* 'вырвать укусом', 'откусить', *odkousati se* (Jungmann II, 844; Kott II, 287), *odkousati* сврш. 'отделить, кусая, откусить; укусить' (PSJČ III, 847), ст.-слвц. *odkúsat'* сврш. 'отделить нечто, отгрызая, откусить' (Histor. sloven. III, 152), в.-луж. *wotkusać* 'откусить', 'отгрызть' (Pfuhl 864), польск. *odkąsać* несврш. 'укусив, отрывать, отгрызать, откусывать часть чего-л.' (Warsz. III, 607), русск. диал. *откусáть* сврш. 'кусая, обгрызть, обкусать' (Словарь Карелии 4, 303).

Болг. диал. *уткъсвам, откъсовам* имеют иное толкование. Это – глагольные новообразования на основе прилаг. *къс* 'короткий, краткий' (ЭССЯ 12, 67–68). Семантическое развитие шло от 'сделать коротким, укоротить' до 'прекратить'. В данном случае перед нами позднее ареальное новообразование, имеющее, впрочем, единое с гл. **kǫsati* (см.) происхождение.

Гл., производный с преф. *otъ* (см.) от гл. **kǫsati* (см.). Ср. аналогичное образование: лит. *atkąsti, atkándu* 'откусить', лтш. *atkost, atkožu* 'откусить, откусывать'.

***otъkǫsiti (sę):** болг. устар. *откýсѫ, -ишь* сврш. к *откýсвамь* 'откусить от чего-л., отгрызть' (Геров III, 412), диал. *уткýсạ* сврш. к *уткýсвам* 'укусить, откусить, попробовать что-л.' (Стойков. Банат. 255), *съ откъ̀са* сврш. к *съ откъ̀свам* 'отрываться (о нитке, веревке)', 'отмучиться (умереть)', *ке, гóркатa, съ откъса* 'она, бедная, отмучилась' (Шапошников. Тезаурус коктебельск. болг. говора 200), *уткъсвạм* несврш. 'прекращать существование, уничтожать, погибать от мук, лишений и тягот', 'прекращать разведение определенного вида домашнего скота' (Горов. Страндж. БД I, 149), *откъсовам* несврш. 'срывать плод, цветы, траву и т. п.', 'становиться негодным для работы' (Д. Станчев. Речник на странджанския говор. Бургас, 1999, 177), сербохорв. *otkusiti, otkusim* сврш. 'откусить, отгрызть' (только Divković bes. 110) (RJA IX, 2, sv.40, 402), словен. *odkósiti* 'подготовить завтрак; отзавтракать' (Plet. I, 770), ст.-чеш. *otkúsiti, -šu* сврш. 'откусить, куснуть, отделить, кусая' (StčSl 13, 877), ст.-слвц. *odkúsit'* сврш. 'отделить,

отгрызая, кусок чего-л.', 'отгрызть, откусить нечто' (Histor. sloven. III, 152), н.-луж. *wótkusyś* 'откусить, отгрызть', 'отделить нечто, кусая и отгрызая от чего-л.' (Muka Sł. I, 755), польск. *odkąsić* сврш. к *odkąsać* 'укусив, оторвать, отгрызть, откусить часть чего-л.' (Warsz. III, 607), словин. *odkąsëc są* сврш. 'обычно без повода ответить', 'внезапно напасть, как будто сорваться' (Sychta VII, 115), *vətkǭsëc* сврш. к *vətkǭšăc* 'откусить, отгрызть' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 430–431), *u̯odkąsəc* сврш. к *u̯odkąšac* 'откусить' (Lorentz. Pomor. I, 342), ст.-русск. *откусити* 'откусить' ((Ав. Ж.) Пустоз. сб.[1], 57. 1675 г., Сказ. мол. дев.[2], 85. XVII в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 255), русск. *откуси́ть, -шу́* сврш. 'кусая, отделить зубами', спец. 'отрезать клещами, щипцами и т. п.' (Ушаков II, 939), диал. *откуси́ть* сврш. 'укусить' (арханг.), 'отрезать по ячеям (о сетях)' (Волхов и Ильмень, Шамахов) (СРНГ 24, 220), укр. *відкуси́ти* сврш. к *відку́шувати* 'кусая зубами, отделить часть от целого, откусить с силой, быстро', разг. 'оторвать; отхватить', 'отделить часть чего-л. металлического щипцами, кусачками и т. п.', *відкуси́тися* тж. (Укр.-рос. словн. I, 236; Словн. укр. мови I, 599), блр. стар. *ѿкусити, откусити* 'откусить' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 23, 124), блр. *адкусíць* сврш. 'откусить' (Блр.-русск. 59), диал. *откусíць* сврш. 'откусить' (Тураўскі слоўнік 3, 281).

Гл., производный с преф. *otъ* (см.) от гл. **kǫsiti* (см.). Ср. аналогичное образование: лит. *atkąsti, atkándu* 'откусить', лтш. *atkost, atkožu* 'откусить, откусывать'.

***otъkǫsnǫti (sę):** ст.-слав., цслав. **отѫкѫснѫти сѧ** avelli, 'оторваться', **отъкѫсна єдинъ каминъ самь си** (Mikl. LP: bulg.-lab. 6), болг. устар. *откѫснѫ, -нешь* сврш. к *откѫсвамь и откѫснувамь* (Геров III, 413), болг. *отќъсна* сврш. 'оторвать по одному', 'отделить, кусая', *отќъсна се* 'оторваться, отделиться' (БТР), диал. *о́ткасна са* сврш. к *откъсвам са* 'отделиться', перен. 'отделиться, разойтись, оставить семью', перен. 'прекратиться' (Хитов БД IX, 291), *у́ткъснạ* сврш. 'отделить, оторвать' (Стойков. Банат. 255), *утќъснъ* сврш. к *утќъсноо́м* 'оторвать', 'разделить, отделить' (Ралев БД VIII, 177), чеш. устар. *odkousnouti* 'откусить', *odkousnouti se* (Kott II, 287), *odkousnouti* сврш. 'отделить, кусая, откусить' (PSJČ III, 847), ст.-слвц. *odkúsnut'* сврш. 'отделить нечто, отгрызая, откусить' (Histor. sloven. III, 152), слвц. обл. *ədkúsnut'* сврш. 'отгрызая, отделить кусок от чего-л., отгрызть, откусить' (SSJ II, 489), блр. разг. *адкасну́цца* сврш. 'отвязаться' (Блр.-русск. 56).

Гл. на *-nǫti*, соотносительный с гл. **otъkǫsiti* (см.).

***otъkǫsъ:** болг. *о́ткъс* м.р. 'небольшая часть литературного или музыкального произведения, отделенная от целого', 'отрывок, эксцерпт' (БТР), русск. *отку́с* м.р., мн. нет действие по глаг. *откусить, откусывать* (Ушаков II, 939), диал. *отку́с* м.р. 'маленький кусок, столько, сколько можно откусить' (волог.), *хлеб с откусом* 'в недостаточном количестве (о хлебе)' (иркут.) (СРНГ 24, 220).

Бессуффиксное имя на -ъ от гл. **otъkǫsati* (см.).

***otъkǫsъkъ:** чеш. *odkusek, -sku* 'укус, откус' (Kott II, 289), *odkusek* 'откушенный кусок' (PSJČ III, 851), ст.-русск. *откусокъ* м.р. 'конец, край' (?) (Чернушки. 1680 г.) (РИС XVI–XVIII вв., 185), русск. диал. *отку́сок* м.р. 'откушенный кусок чего-л.' (пск., осташк., твер., арханг.), *отку́ски* мн. (Слов. Акад. 1847).

Сущ., производное с суф. *-ъkъ* от гл. **otъkǫsati* (см.).

***otъkradnǫti (sę):** болг. устар. *откра́днѫ, -ешь* сврш. к *откра́двамь* 'красть, похищать' (Геров III, 411), *откра́дна* сврш. к *откра́двам* 'красть однократно' (БТР), диал. *откра́днем* сврш. к *откра́двам* 'красть' (Шапкарев–Близнев БД III, 255), *уткра́днą* сврш. 'присвоить, украсть' (Стойков. Банат. 255), макед. *украдне* сврш. 'украсть', 'похитить', 'своровать' (И-С), слвц. *odkradnúť sa* сврш. 'скрытно, украдкой, тайно уйти откуда-л. куда-л., прокрасться', 'украсть' (SSJ II, 488, Sloven-angl. 370).

Гл. на *-nǫti*, соотносительный с гл. **otъkrasti, *otъkradǫ* (см.).

***otъkrajati, *otъkrajiti:** сербохорв. *otkrájati, òtkrājām* несврш. к *otkrojiti* (Bogdanović: в Лике), *otkrajiti, -jim* сврш. abire, exterminare, 'отойти, отклониться' (только Stul.), 'отогнать, прогнать' (RJA IX, 389), диал. *откра́ја* несврш. 'снимать шкуру с чего-л., сдирать кору с дерева, отламывать хлебную корку' (Динић Ј. Речник тимочког говора 190), чеш. *odkrájeti* сврш. 'отрезать, откроить', 'кройкой отделить' (Kott II, 288; PSJČ III, 847), в.-луж. *wotkrać, -je* сврш. 'отрезать ножом (кусок хлеба)', 'откроить' (Pfuhl 863; Трофимович 373), польск. *odkrajać* несврш. к *odkroić* 'отрезая, отделять, отъять, откраивать, отрывать', *odkrajać się* несврш. 'отделяться, отстать' (Warsz. III, 610), словин. *vətkrājăc, vətkrā̃găc*, сврш. к *vətkrãvăc* 'откроить, отрезать; стать частью чего-л., отделиться' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 475, 480, 479), русск. диал. *откра́ить, -краю* сврш. 'отрезать кусок, ломоть чего-л.' (тул., калуж., курск., орл.), 'откроить' (орл., пск., осташк., твер.), 'выбранить, отругать' (осташк., твер., пск.) (СРНГ 24, 210), укр. *відкра́яти* сврш. к *відкра́ювати* 'отрезать (отрезая, отделить часть от целого), урезать, отторгнуть, отнять, выкроить', разг. 'обчекрыжить', диал. 'откроить', 'отломать (большой кусок); отрезать (обычно, чтобы выкинуть)' (Укр.-рос. словн. I, 234; Словн. укр. мови I, 595).

Несколько отличные в своей семантике от прочих сербохорв. глаголы, скорее всего, образованы приставочно-суффиксальным способом от сущ. **krajь*.

Материал представляет две словообразовательные модели: большая часть его восходит к итеративу-имперфективу с основой инф. на *-a-* (наст. времени – на *-aje-*) от гл. **otъkrojiti* (см.) с закономерным для итератива удлинением корневого гласного; некоторые слав. глаголы сврш. вида, производны с преф. **otъ* (см.) от гл. **krajati, *krajiti* (см.).

***otъkrajь:** болг. *откра́й* нареч. 'сначала, от начала', предл. 'от очень удаленного места или времени' (БТР), диал. *откра́й* нареч., предл. – тоже самое (Шклифов БД VIII, 280), сербохорв. диал. *откра́ј* 'с края', 'на краю' (М. Марковић. Речник у Црној Реци 137), *открај* 'издавна, испокон века' (М. Златановић. Речник говора јужне Србије 275), слвц. диал. *odkraj* м.р. 'край', 'поля в книге' (Kálal 405), русск. диал. *откра́й* м.р. 'кромка льда, отставшего от берега в весеннее половодье' (пск., осташк., твер.) (СРНГ 24, 210).

Скорее всего, позднего происхождения. В юж.-слав. языках – производное с преф. **otъ* (см.) от сущ. **krajь* (см.) на базе предложно-падежного наречного словосочетания (?). Слвц. и рус. примеры формально и семантически ближе к **otъkrajьka* (см. след. статью).

***otъkrajьka, *otъkrajьkъ:** болг. диал. *откра́йка* ж.р. 'красная полоска на стене' (Кънчев. Пирдопско. БД IV, 128), чеш. *odkrajek, -jku* м.р. 'отрезок, отрезанный кусок' (Kott II, 287), польск. устар. *odkrajek* м.р. 'отрезанный кусок, отрезок, обрубок; пограничная стража', рыболов. 'прибрежная полоска льда на реке или озере, отделенная водой ото льда', ветерин. 'один из внутренних резцов у коня', лесн. 'горбыль' (Warsz. III, 610, 746), словин. *vǝtkrŭ̈o̭k, -kи* м.р. 'отрезок, являющийся частью чего-л.' (Lorentz. Slovinz. Wb. II, 1341), *u̯odkrǿk, -kᵘu* м.р. 'отрезок' (Lorentz. Pomor. III, 1, 670).

Производные с суф. *-ьka/-ьkъ* от гл. **otъkrajati*, **otъkrajiti*, **otъkrojiti* (см.).

***otъkrasiti (sę):** болг. диал. *откраса́, -иш (са)* сврш. к *открас'а́вам (са)* 'завершить нечто красиво, похвально в украшении дома' (Кънчев. Пирдопско. БД IV, 128), сербохорв. *otkrasiti, -im* сврш. 'взять украшение' (только в словаре Стулли) (RJA IX, 390), ст.-русск. *открасити* 'освежить, придать блеск золотым или серебряным изделиям' (Заб. Мат. I, 47. 1695 г.), *откраситися* 'утратиться, исчезнуть (о красоте)' (Гр. Нис. О Мел. Мин. чет. февр. 125. XV в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 251), русск. *откра́сить* сврш. 'закончить покраску, окраску', 'выкрасить, покрасить как следует' (Ушаков II, 934).

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **krasiti* (см.). Древность под сомнением.

***otъkrasti (sę):** болг. диал. *откра́да* сврш. к *откра́двам* 'украсть' (Шклифов БД VIII, 280), *о́ткръдъ* сврш. к *откра́двъм* 'украсть' (Г. Бояджиев. Гюмюрджинско БД VI, 99), сербохорв. стар. *odkrasti* сврш. surripere, subtrahere, furtive, 'умыкнуть', 'взять что-л., украв', 'тайно отнять' (Mažuranić I, 797), *otkrasti se, otkradem se* сврш. 'крадучись, идти, красться' (только Belin. и Stul.) (RJA IX, 390), диал. *ȍtkrasti se, otkrádēm se* 'убежать, крадучись' (Benešić 9, 1926), словен. *odkrasti, odkrafti* suffurari (Kastelec–Vorenc), *odkrasti, -adem* 'украсть,

унести', 'стащить', *odkrasti se* 'красться' (Gutsmann / Karničar 350 [086, 425, 007, 073]), *odkrásti* сврш. 'унести прочь, стащить', *odkrásti se* 'тайно уйти, красться' (Plet. I, 771), чеш. устар. *odkrásti, odkradu* 'украсть, стащить', *odkrasti se* (Kott II, 287), чеш. редк. *odkrásti* 'тайно отнять, утащить, украсть', *odkrasti se* 'тихо, тайно уйти, удалиться' (RSJČ III, 848), польск. устар. *odkraść, -dnie* сврш. 'украсть что-л. для себя, укравши, отобрать, позаимствовать', 'отобрать, взять нечто, не принадлежащее тебе, стянуть', *odkraść się* 'отойти, уйти украдкой, улизнуть незаметно' (Warsz. III, 610), русск. диал. *открáсть, -краду* сврш. 'выкрасть, украсть' (смол.) (СРНГ 24, 210), укр. разг. редк. *відкрáстися* сврш. к *відкрадáтися* 'выкрасться' (Укр.-рос. словн. I, 234; Словн. укр. мови I, 595), блр. стар. *ѿкрасти, открасти* 'украсть то, что было отобрано' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 23, 109), блр. разг. *адкрáсці* сврш. 'выкрасть' (Блр.-русск. 58), диал. *открáсці* сврш. 'украсть, выкрасть у злодея' (Тураўскі слоўнік 3, 281).

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **krasti* (см.).

***otъkresati:** сербохорв. диал. *otkrésati, òtkrešēm* 'отшлифовать', перен. 'отрезать, резко ответить' (Benešić 9, 1926), словен. *odkrésati* сврш. 'отбить, отсечь, сбить', 'высечь кресалом' (Plet. I, 771), слвц. *odkresat', -še* сврш. 'высечь, отбить кресанием', экспрес. 'резко или остроумно ответить, отсечь' (SSJ II, 488), диал. *odkresat'* сврш. 'обтесать, высечь', 'отбить' (Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč. ž.) (Kálal 405), польск. *odkrzesać, -sze* 'кресая, отщепить, отбить, облупить' (Warsz. III, 612), блр. груб. *адкрасáць* сврш. 'побить, избить' (Янкова 25).

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **kresati* (см.).

***otъkresnǫti:** сербохорв. диал. *òtkresnuti, -snēm* 'высечь кресалом, кресать' (Benešić 9, 1926), *открéсне* сврш. 'приоткрыть (о дверях)', 'отпереть (дверь)' (Динић J. Речник тимочког говора 190; Додатак речнику тимочког говора 25 [405]), словен. *odkrésniti* сврш. 'высечь, отсечь, отбить' (Plet. I, 771), блр. *адкраснýцца* сврш. 'отцепиться, освободиться' (Народнае слова 148; Жывое слова 104).

Гл. на *-nǫti*, соотносительный с гл. **otъkresati* (см.). Праслав. древность сомнительна.

***otъkrěpiti (sę):** болг. диал. *уткрéпʼъ* 'отлепить, отодрать', 'залепить оплеуху' (Ст. Ковачев. Троянският говор. БД IV, 230), др.-русск., ст.-русск. *открѣпитисѧ* 'укрепиться, изготовиться' ((1445): Львов. лет. I, 258, Пов. о Скандербеге, 18. XVII в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 251), русск. *открепúть, -плю́* сврш. 'отвязать, отделить что-н. прикрепленное', нов. разг. 'снять с учёта откуда-л.', *открепúться* 'раскрепившись, отвязаться', нов. разг. 'сняться с учёта откуда-л.' (Ушаков II, 934), укр. *відкріпúти* сврш. к *відкріплáти* 'открепить', 'отделить что-л. прикрепленное', *відкріпúтися* сврш. к *відкріплáтися* 'открепиться,

отделиться, оторваться (о чем-л. прикрепленном)' (Укр.-рос. словн. I, 235; Словн. укр. мови I, 598).

Гл., производный с преф. *otъ (см.) от гл. *krěpiti (см.).

***otъkrętnǫti (sę):** сербохорв. *otkrénuti, òtkrênêm* сврш. (только Vuk, Stul.), 'отойти, отправиться', 'отодвинуть, пошевелить, стронуть с места', 'отогнуть', 'отвернуть, отворотить' (RJA IX, 390), диал. *otkrénuti, òtkrēnēm* 'повернуть, отвернуть', *otkrénuti se, òtkrēnēm se* 'отвернуться, отогнуться' (Benešić 9, 1926), словен. *odkréniti, -krénēm* сврш. 'отвернуть', 'отвратить, предотвратить' (Plet. I, 771), русск. диал. *открянýть* сврш. 'открыть', 'отодвинуть что-л.; отодвинуть, сдвинуть с одного места на другое' и *открянýться* сврш. 'отодвинуться с одного места на другое' (Новг. словарь 7, 48), *открянýться* 'отклониться в сторону' (Словарь Карелии 4, 302).

Гл., производный с преф. *otъ (см.) от гл. *krętnǫti (см.).

***otъkričati:** сербохорв. стар. *odkričati* сврш. revocare (Mažuranić I, 586), *otkričati, otkričim* сврш. 'позвать, вызвать (криком)', 'повести речь (громко)' (только в Mon. croat. 169: в конце XV в., в поздней рукописи) (RJA IX, 390), словен. *odkríčati* сврш. 'ответить, крича' (Plet. I, 771), ст.-чеш. *otkřičěti, -ču* сврш. 'отогнать кого-л. криком от кого-л.' (StčSl 13, 876), чеш. *otkřičěti* сврш. 'громко (с криком) произнести', 'продекламировать (громко)' (PSJČ III, 850), русск. *откричáть* сврш. (БАС), диал. 'кончить, перестать кричать, затихнуть (о ребенке)', 'охрипнуть, обезголосить от лая (о гончих)' (Даль[3] II, 1896: без указ. места), *откричáться* 'перестать, кончить кричать, откричать' (волог.) (СРНГ 24, 210), блр. стар. *ѿкричати, откричати* 'криком принудить кого-л. вернуть что-л. отнятое' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 23, 110).

О более широком распространении данной основы в древности свидетельствует польск. гл. *odkrzyknąć* сврш., *odkrzykać, odkrzykiwać* несврш. 'ответить, отвечать отозваться с криком на крик', перен. 'отразить голос, откликнуться эхом, повторить звук' (Warsz. III, 612).

Гл., производный с преф. *otъ (см.) от гл. *kričati (см.).

***otъkriviti:** сербохорв. *otkriviti, -im* сврш. 'объявить, провозгласить кого-л. невиновным' (только Stul.) (RJA IX, 394), чеш. устар. *odkřiviti* 'отогнуться, уклониться', 'питать неприязнь' (Kott II, 288), польск. *odkrzywić, -i* сврш. 'скривить назад, отогнуть в противоположную сторону, высвободить' (Warsz. III, 612), словин. *vøtkřãvjĭc* сврш. к *votkřãvjăc* 'изогнуть, согнуть вновь, весьма наклонить' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 499), блр. стар. *ѿкривитисѧ, откривитися* 'отклониться от первоначального направления', *ѿкривитисѧ ѡтъ очью* 'выпасть из поля зрения' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 23, 110).

Гл., производный с преф. *otъ (см.) от гл. *kriviti (см.). Праслав. древность сомнительна.

***otъkrojiti:** болг. устар. *откроѭ, -ишь* сврш. к *открою̂вамь* 'откроить, отрезать' (Геров III, 411), *открóя* сврш. к *открóявам* 'отрезать при

кройке по лекалу', *открой се* сврш. 'ясно проявиться', 'явиться в целой форме' (БТР), диал. *откро́а* сврш. к *откра́йвам* 'провести ровные полоски по стенам у пола, обмакивая маленькую кисточку в красную глину' (Кънчев. Пирдопско. БД IV, 128), *откро́а* сврш. 'отделить, оторвать' (Д. Евстатиева. С. Тръстеник, Плевенско БД VI, 204), макед. *открои се* сврш. 'вырисоваться', 'выступить', 'выделиться' (И-С), сербохорв. *otkròjiti, òtkrojîm* сврш. 'закончить кроить' (Bogdanović: в Лике) (RJA IX, 394), диал. *otkròjiti, òtkrojīm* 'отрезать', 'отбить, отсечь' (Benešić 9, 1927), *откро́jи* сврш. 'отогнуть две сплетенных ветки, хворостины одну от другой' (Динић J. Речник тимочког говора 190), ст.-чеш. *otkrojiti, -ju* сврш. 'отрезать, отделить часть заплаты, откроить', 'отмежевать; определить (границы)' (StčSl 13, 874), чеш. *odkrojiti* 'выкроить, отрезать' (Kott II, 288), 'отделить кройкой', диал. 'отсечь; резко, быстро отбить, осадить кого-л.' (PSJČ III, 848), ст.-слвц. *odkrojit'* сврш. 'отделить кройкой', 'отрезать что-л.' (Histor. sloven. III, 149), слвц. *odkrojit'* сврш. 'острым предметом, обычно ножом, отделить, отрезать кусок от чего-л.' (SSJ II, 488), ст.-польск. *odkroić* abscindere, amputare 'отрезать, отделить ножом', 'отщепить' (Sł. stpol. V, 456), польск. *odkroić* сврш. 'отрезая, отделить, отъять, откроить, оторвать', *odkroić się* сврш. 'отделиться, отстать' (Warsz. III, 611), диал. *otkroi̯ić* сврш. 'отрезать нечто посредством ножа или ножниц' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 296), словин. *odkrojic* сврш. 'отрезать' (Sychta II, 152), *u̯odkroi̯ic* сврш. к *u̯odkravac* 'отрезать' (Lorentz. Pomor. I, 381), ст.-русск. *откроити* 'отрезать отделить' (Д. Моск. пр. о мятежах, 50. 1649 г., Заб. Мат. I, 1179. 1667 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 251), русск. *откро́ить* сврш. 'отрезать при кройке' (Ушаков II, 935), диал. *откро́ить* сврш. 'кончить кройку, пошабашить', *откроить лоскутъ* 'отстричь, отрезать края', *откроить сукрой хлѣба* 'отрезать ножом', *откро́иться* 'быть откроёну', 'отделиться, отработаться кройкой' (Даль[3] II, 1897 без указ. места), *откро́ить* сврш. 'отрезать кусок, ломоть чего-л.' (тул., калуж., орл., курск.), 'выбранить, отругать' (пск., осташк., твер.), *откро́ить* и *откро́ить* сврш. 'отделить что-л., часть чего-л. каким-л. режущим инструментом, отрезать' (орл.) (СРНГ 24, 210; Словарь орловских говоров 8, 193), укр. *відкро́їти* сврш. к *відкро́ювати* 'откроить', 'отрезать' (Укр.-рос. словн. I, 235; Словн. укр. мови I, 598), блр. *адкро́іць* сврш. 'отрезать ломоть хлеба', порт. 'откроить' (Блр.-русск. 58), диал. *аткро́іць* сврш. 'отрезать' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 120).

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **krojiti* (см.).

***otъkrǫtiti (sę)**: чеш. *odkroutiti, -ím* 'согнуть кручением, отвернуть', 'открутить, удалить прочь от чего-л.', 'отвернуть, вывернуть', 'закончить вращать' (Jungmann II, 846; Kott II, 288), 'удалить, устранить, отделить кручением', вульг. *odkroutiti si* 'отделаться от какого-л. дела, работы' (PSJČ III, 848), ст.-слвц. *odkrútit'* сврш. 'открутить, высвободить нечто кручением' (Histor. sloven. III, 149), слвц. *odkrútit'* сврш. 'открутить,

отвинтить, отмотать', 'удалить кручением', жарг. *odkrútit' si* 'выполнить, сделать, отбыть нечто' (SSJ II, 488), диал. *odkrút'it'* сврш. 'открутить', 'свернуть (шею)' (Kálal 405), польск. *otkręcić* 'открутить, отвернуть нечто закрученное, раскрутить, развернуть', 'отломать, оторвать, крутя, скрутить', 'открыть, отомкнуть, крутя' (Warsz. III, 610), словин. *odkrącëc* сврш. 'открутить' (Sychta II, 240), *vətkrą̃cëc* сврш. к *vətkrą̃căc* 'открутить, отвернуть в обратную сторону' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 448, 489), *u̯odkrącəc* сврш. к *u̯odkrącac* 'открутить, отвернуть в обратную сторону', *u̯odkrącəc są* сврш. к *u̯odkrącac są* 'открутиться, отвернуться' (Lorentz. Pomor. I, 372), русск. *открути́ть, -чу́* сврш. 'отделить, снять закрученное, прикрученное, крутя в обратную сторону; отвинтить', разг. *открути́ться* сврш. 'ловко избавиться от чего-н.', фам. 'отбояриться' (Ушаков II, 935), диал. *открути́ть* сврш. 'раскрутить, отвернуть, развить, отвить закрученное; отвертеть, перекрутить, оторвать, крутя', *открути́ться* 'перестать крутиться, успокоиться' (Даль[3] II, 1897: без указ. места), *открути́ть* 'отжать бельё' (Новг. словарь 7, 48), *открути́ть руки* 'утомить, измучить' (Сл. Одес. I, 361), укр. *відкрути́ти* сврш. к *відкручувати* 'открутить', 'отвернуть, отвинтить, вращая по нарезке', разг. 'отломать, отвернуть, отвертеть', *відкрути́тися* сврш. к *відкручуватися* 'открутиться, отворотиться, отвертеться, отвернуться', 'отвернуться, отвинтиться, вращаясь по нарезке', 'стараться избавиться от чего-л.', разг. 'открутиться, отвертеться, увернуться, увильнуть', фам. 'отбояриться' (Укр.-рос. словн. I, 235–236; Словн. укр. мови I, 598), укр. диал. *открутíт осно́ву* 'провести нитки основы через нит и бердо' (М.В. Никончук. Матеріали до лексичного атласу української мови (Правобережне Полісся), 270), блр. *адкруці́ць* сврш. 'открутить, отвинтить, отвернуть', 'открыть, отвернуть, поворачивая', 'открутить что-л. свитое, закрученное', 'снять, разматывая, отмотать', 'вертя, сломать, оторвать, открутить, отвернуть', 'крутя, провести некоторое время', *адкруці́цца* сврш. 'отвинтиться, открутиться', 'поворачиваясь, открыться, отвернуться', 'открутиться (о чем-л. закрученном)', 'разматываясь, отделиться, отмотаться', 'отделаться, отвертеться, открутиться' (Блр.-русск. 58), диал. *адкруці́ць аго́нь* сврш. 'убавить свет в керосиновой лампе' (Сцяшковіч. Грод. 20).

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **krǫtiti* (см.).

***otъkrušiti (sę)**: словен. *odkrúšiti* сврш. 'сломать, отломать, выломать (палку)', *odkrúšiti se* 'отломаться, сломаться' (Plet. I, 771), слвц. диал. *odkrušit' (sa)* сврш. 'отломить(ся)', 'отделить(ся)' (Kálal 405), словин. *vətkrãšëc* сврш. 'отломать, крошить мелкими кусочками' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 483).

Словин. пример, скорее всего, продолжает праслав. **otъkrъšiti*, ср. **obkrъšiti* (см.), что делает реконструкцию праформы сомнительной. Речь идет, в таком случае, об ареальном диалектизме.

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **krušiti* (см.).

***otъkrъxati, *otъkrъxnǫti:** сербохорв. *otkr̀hati, òtkr̄hâm* сврш. 'отломить' (Bogdanović: в Лике) (RJA IX, 390), диал. *открха̀ти* сврш. 'отбить, отвалить' (Vuk 395), *otkr̀hati, òtkr̄hām* 'отломить' (Benešić 9, 1926), словен. *odkŕhniti* сврш. 'отломить (верхушку дерева); раскрошить(ся), выпасть (о зубе)' (Plet. I, 771), словин. *vɵtkrằχnòu̯c* сврш. 'стать ломким, хрупким' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 481).

Некоторую вероятность имеет реконструкция приставочной основы **otъkrъx-/*otъkrъš-*, ср. **obkrъšiti /*otъkrъšiti* (см.).

Глаголы на *-ati, -nǫti*, от глаг. основы **otъkrъx-*, соотносительной с **otъkrъšiti* (см.).

***otъkrъšiti (sę):** болг. устар. *откръшѫ, -ишь* сврш. к *откръшвамь, откръшвамь* 'отломать' (Геров III, 412), *откъ̀рша* сврш. к *откъ̀ршвам* 'отломать', 'ломая, отделить, отбить' (БТР), диал. *откъ̀ршил* прич. сврш. 'отделить, отламывая' (М. Младенов БД III, 128), *откр̀ша* сврш. 'отломать ветку от дерева; заснуть' (Д. Евстатиева. С. Тръстеник, Плевенско. БД VI, 204), макед. *открши* сврш. 'отломать, отбить', *открши се* сврш. 'отломаться', 'отбиться' (И-С), сербохорв. *otkr̀šiti, òtkršîm* сврш. 'отломить', 'оторвать' (только в хорв. нар. песнях) (RJA IX, 394), диал. *otkr̀šiti se, òtkršīm se* 'отломиться' (Benešić 9, 1927), *открши се* сврш. – то же (М. Марковић. Речник у Црној Реци књ. II, 137 [285]), *откр̀шим* сврш. 'отломить' (Вранье) (М. Златановић. Речник говора јужне Србије 275), *открши*м сврш. 'отломить часть чего-л.' (Ћирић Љ. Говор Лужнице 148), словен. *odkŕšiti (se)* сврш. 'отломать(ся)' (Plet. I, 771), словин. *vɵtkrằšĕc* сврш. к *vɵtkrằšăc* 'отломать' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 482, 483), ст.-русск. *открошитися* 'отломиться' (Хроногр. 1512 г., 361) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 251), русск. диал. *откроши́ть* сврш. 'отломать крошками, оббить или обмять', *открошúться* сврш. 'быть открошенным', 'осы́паться, обломиться крошками, крохами' (Даль[3] II, 1897), *открошúть* сврш. 'отломить' (смол., Даль без указ. места), 'выбранить, отругать' (смол.), *открошúть квасóвку* 'поставить настаиваться квас из хлеба' (смол.), *открошúться* сврш. 'отломиться' (смол., Даль), 'отделиться от семьи' (смол.), 'отговориться' (смол.) (СРНГ 24, 211), блр. диал. *аткрышы́ць* 'открошить, отломать, отбить', 'накрошить' (Бялькевіч. Магіл. 66), *открыши́ць* сврш. 'отломить немножко' и *откры́шицьца* 'отломиться', перен. 'отделиться от семейства' (Носов. 374, 375). – Сюда же укр. *відкриши́ти* сврш. 'отломать или отбить что-л. мелкими кусочками, крошками', *відкриши́тися* сврш. 'отломаться, отпасть мелкими кусочками, крошками' (Укр.-рос. словн. I, 598).

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **krъšiti* (см.).

***otъkryti (sę):** ст.-слав., цслав. **отъкрыти, отъкрыѭ, окрыти, окрыѭ** сврш. ἀνακαλύπτειν, ἐκκαλύπτειν, ἀποκαλύπτειν, revelare, ἀποστεγάξειν, detegere, nudare, denudare, ἀνοίγειν, aperire, declarare, montrare, 'открыть, раскрыть', 'выявить, показать', **отъкрыти сѧ** 'открыться' (SJS 23, 583, 24, 500; Ст.-слав. словарь 429; Mikl. LP, 360, Sad., Supr,

Ostrom., Psalt., Euch.), ст.-болг. **окрыти и отъкрыти, -крыѭ** 'открыть, раскрыть', 'выявить, проявить' (Д. Иванова-Мирчева, А. Давидов. Малък речник на старобългарския език, 261), болг. устар. *откры́ѭ, -ешь* сврш. к *откры́вамь* 'открыть' (Геров III, 411), болг. *откри́я* сврш. к *откри́вам* 'снять покров с чего-л., перестать скрывать, показать', 'обнаружить, установить новую истину или нечто, существующее в природе и обществе, но что люди не знали раньше', 'сообщить, показать явно, раскрыть (тайну, заговор, преступление, следы)', 'найти, узнать нечто... непознанное', из русск. 'открыть первый раз, основать, учредить (заведение, выставку, школу)', 'начать, положить начало какой-л. деятельности', *откри́я се* сврш. 'показаться, возникнуть перед глазами', перен. 'довериться, исповедаться' (БТР), диал. *о́ткрия* сврш. к *откри́вам* 'открыть' (Шапошников А.К. Тезаурус коктебельск. болг. говора 201), *откри́йа* сврш. к *откривам* 'снять покров с чего-л., открыть' (Шклифов БД VIII, 280), макед. *открие* сврш. 'открыть', 'раскрыть', *открия се* сврш. 'открыться', 'раскрыться' (И-С), сербохорв. *otkriti, òtkriti, ȍtkrijēm* сврш. detegere, manifestare, 'открыть, обнажить, раскрыть' (Mikaļ.), 'открыть то, что покрыто', 'отворить (двери)', 'проявить, предъявить', 'открыть то, что известно кому-л.', 'открыть в суде', 'сказать, сообщить', 'познать, проведать' и мн. др., а также *odakriti, òdakrijêm* (ни в одном из словарей, только в Nar. pjes. marj. 23) (RJA VIII, 553, IX, 390), *odkriti* сврш. detegere, declarare, 'объявить, предъявить' (Mažuranić I, 797), *òткрити,ȍткријêм* сврш. detego, retego, 'раскрыть, обнажить, оголить', *òткрити се, ȍткријем се* сврш. 'обнажиться', диал. *òtkriti, ȍtkrijēm* сврш. 'объявить, выявить', 'показать', *òtkriti se, ȍtkrijēm se* сврш. 'явиться, показаться', 'скинуть покров' (Benešić 9, 1927), *òtkrit, ȍtkrijēm* сврш. 'отодвинуть, скинуть покрытие', 'показать, сообщить, объявить', *òtkrit se, ȍtkrijēm se* сврш. 'открыться, показаться' (M. Peič – G. Bačlija. Rečnik bačkih Bunjevaca 225), *olkrȉt, olkrȉjen* сврш. 'открыть, снять крышку; раскрыть, проявить; объявить', *olkrȉt, olkrȉjen se* 'открыться' (Hraste–Šimunović I, 722), словен. стар. *odkriti* сврш. adaperire, aperio, ire, detegere, exertare, relinire, retegere, 'отпереть, открыть', 'раскрыть, обнажить', 'выявить' (Kastelec–Vorenc; Hipolit), 'открыть, раскрыть, вскрыть', *odkriti mizo* 'накрыть на стол' (Gutsmann / Karničar 350 [022, 024, 086, 271, 001]), словен. *odkríti, -krȋjem* сврш. 'снять крышку, покрытие, покров, пелену', 'открыть, раскрыть', 'сорвать кровлю (дома)', *odkríti se* 'открыться, исповедаться', 'раскрыться', 'признаться в преступлении' (Plet. I, 771), ст.-чеш. *otkryti, -ju* сврш. 'открыть нечто, одалить покрытие с чего-л.', перен. 'пелена, покров (о глазах, мыслях)', 'выявить, проявить, сделать явным (скрытое от взора)', 'вскрыть умысел, выявить намерение', *otkryti sě* 'обнажиться, снять одежду' (StčSl 13, 874–875), чеш. устар. *odkryti, -yji* 'снять покрытье, удалить покров', 'открыть, раскрыть', 'удалить пелену', 'отворить', *otkryti sě* (Jungmann II, 847; Kott II, 288), *otkrýti* сврш. 'избавить от покрова, удалить крышку, ого-

лить', 'объявить, представить перед взором, явить', 'поведать, доверить нечто кому-л.', 'отодвинуть, отдернуть, удалить' (PSJČ III, 849), диал. *odekryt* 'снять с кого-л. что-л.' (Bartoš. Slov. 250), *otkrýt (chatku)* 'сорвать крышу (о ветре)' (Kubín. Čech. klad. 205), ст.-слвц. *odkryt', odokryt'* сврш. 'снять крышку, удалить покрытие', 'отодвинуть, удалить, отдернуть (покровы, занавес)', 'снять нечто, освободить от чего-л., обнажить (голову от шапки)', 'явить, объявить, открыть, обнаружить (об абстрактных вещах)', *odkryt' sa* 'обнажиться, раздеться', 'снять часть одежды' (Histor. sloven. III, 149–150), слвц. *odkryt', odokryt', kryje* сврш. 'снять покрытие с чего-л., кого-л.', 'снять, удалить, сдернуть, отодвинуть то, чем нечто покрыто, закрыто', 'объявить, сообщить', 'открыть, обнаружить (что-л., кого-л.)' (SSJ II, 488), диал. *odekrit, -je, -ju* сврш. 'раскрыть, открыть' (Gregor. Slowak. von Pilisszántó 250), в.-луж. *wotkryć* сврш. 'открыть, раскрыть', 'открыть (памятник)', 'обнажить, оголить', 'открыть, найти, обнаружить', 'открыть, раскрыть, выявить, разоблачить' (Pfuhl 864; Трофимович 373), н.-луж. *wótekšyś, wótkšyś* 'открыть', 'раскрыть, сделать явным' (Muka Sł. I, 720), ст.-польск. *odkryć, otkryć* detegere, retegere, aperire, nudare 'устранить покрытие, сделать явным, обнажить, оголить, сделгть нечто ничем не заслоненным', aperire, reserare 'отворить, открыть', aperire, palam facere 'выявить, познать, узнать' (Sł. stpol. V, 456), польск. *odkryć* 'снять нечто с закрытого или накрытого, удалить покрытие', 'отодвинуть, устранить, отдернуть нечто закрывающее', 'выявить, выставить на показ' (Warsz. III, 611), диал. *odkryć* 'открыть (о школе, курсах, склепе и т.п.)' (прим. из Литвы) (Sł. gw. p. III, 399), 'закрытое отслонить' (J. Mayer, St. Rospond. Z badań nad przeszłością dialektu śląskiego LIII, 467), словин. *vòtkrẽc* сврш. 'открыть', *vòtkrẽc są* 'обнажиться, оголиться' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 479), *u̯odkrəc* 'открыть, обнажить', *u̯odkrəc są* 'открыться, обнажиться, оголиться' (Lorentz. Pomor. I, 377), др.-русск. *отъкрыти, -ю* 'открыть, раскрыть' (Изб. 1076, 272–272 об. и мн. др.), 'обнажить' (ЛЛ 1377, 33 об. (986) и др.), 'открыть, разомкнуть (о глазах)' (СбСоф XIV–XV, 11 в.), 'объяснить, разъяснить' (КЕ XII, 40 б. и мн. др.), 'явить, выявить' (Изб. 1076, 137–137об. и мн. др.), *отъкрытисѧ* 'открыться, раскрыться' (Пр. Л 1282, 88г и др.), 'стать понятным, разъясниться' (Изб 1076, 182об и мн. др.), 'явиться, прийти, наступить' (Апок. XIV_1, 104об. и др.) (СДРЯ VI, 243), *отъкрытисѧ* 'обнаруживаться, становиться явным' (Римл. I. 18. Апост. посл. по сп. 1220 г.) (Срезневский III, часть 2, Доп. 209), ст.-русск. *открыти* 'открыть, раскрыть, распахнуть; сделать доступным для кого-л.' (Кн. Степ., 627. XVI–XVII вв. ~ 1560 гг., Новг. I лет., 239 и мн. др.), 'освободить от чего-л. покрывающего, закрывающего, делающего невидимым' (ВМЧ, Ноябрь 13–15, 996. XVI в. ~ XV в.), 'сделать явным, известным' (ДАИ I, 319. 1410–1431 гг. и др), *открыти очи* перен. 'раскрыть кому-л. истинный смысл чего-л.; начать видеть все в истинном свете, прозреть' (Куранты[1], 89. 1627 г.), *откры-*

тися 'открыться, раскрыться, распахнуться' (Пролог (БАН[2]), 20 об. XIV в.), 'сделаться явным, известным' (Ж. Ал. чел. бож., 486. XVI в.), 'открыться кому-л., признаться в чем-л.' (Артакс. действо, 154, XVII в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 252), русск. *откры́ть, -крою* сврш. 'сделать доступным (внутренность чего-л.), сняв или подняв крышку, раскрыв створки, убрав преграду', 'вскрыть, откупорив', перен. 'освободить, сделать доступным, незанятым, свободным для чего-н.', 'раскрыть, сделать видным, обнажить, отведя что-н. заслоняющее, покрывающее', 'раздвинуть, раскрыть (какую-н. створу, крышку), чтоб не преграждать доступа', 'разомкнуть, развернуть что-н. (закрытое)', 'ввести в действие что-н.', 'положить начало действию, развитию, ведению чего-н.', 'положить начало существованию чего-н.', 'начать собою, находясь впереди, первым', 'доставить, предоставить (книжн.)', 'сообщить, разъяснить, откровенно рассказать о чем-н.', обнаружить, разоблачить, раскрыть', 'найти, установить путем исследований', 'установить существование чего-н.', *откры́ться* сврш. возвр. к *открыть*, 'перестать заживать, разойтись краями (о ране)', 'начаться чем-н.', 'стать видным, появиться из-за какого-н. прикрытия, преграды', 'появиться, обнаружиться', перен. 'стать возможным, настать', 'рассказать о себе откровенно, искренне, признаться в чем-н.' (Ушаков II, 937), диал. *откры́ть* сврш. 'раскрыть, отворить, отверзать, отчинять, снимать или подымать крышку, покров', 'объявить тайну или невидимое, сообщить, огласить, обнародовать', 'узнавать, дознавать, доходить самому до чего-л., узнать неведомое дотоле другим', 'изобретать, вымышлять, находить, обретать', 'устроить и начать дело, кончить подготовку и стать действовать по цели', *открыться* стрд. взв. по смыслу речи (Даль[3] II, 1898: без указ. места), *открыть* 'устроить, организовать' (перм., ворон.), 'включить' (арханг.), *открыть гульбу, открыть стол* 'пригласить в гости' (новосиб., куйбыш.), *открыть ад* 'переходя на крик, возмутиться чем-л., без достаточных оснований для того' (Прикамье), *открыть бой* '(о рыбе) начать метать икру, нереститься' (терск., Кузнецов), *открыть вечер* 'начать свадебный вечер, провозгласив о его начале' (перм.), *открыть воровню, драку* и т.п. 'начать какие-л. предосудительные действия (ворон.)', *открыть кашу* 'один из свадебных ритуалов' (арханг.), *открыть лицо невесты* 'в свадебном обряде снять платок, покрывало с невесты по приезде от венца, как только сядут за свадебный стол' (арханг.), *открыть любовь* 'признаться в любви' (твер.), *открыть набор* 'объявить о наборе в рекруты', *открыть скандал* 'поднять скандал' (новосиб.), *открыть трубу* 'свадебный обряд, сопровождавший или завершавший свадьбу' (моск.), *открыть кровь* 'произвести кровопускание' (Даль без указ. места, калуж., иркут., кирен., Слов. Акад. с помет. "устар."), *открыть парус* 'поставить и развернуть парус на судне, поднять паруса' (арханг., помор., южн. Беломорье), *открыть руду* (смол., Добровольский 1914), *откры́ться* сврш. 'в свадебном обряде:

снять с себя платок, покрывало (о невесте)' (арханг.), 'вскрыться, освободиться ото льда, разлиться' (иркут., арханг., свердл.), 'расчиститься' (терск.), 'осветиться, озариться (о небе при вспышке молнии)' (арханг.), 'оказаться приметным, явным (о болезни), обнаружиться' (том.), 'внезапно начаться, вспыхнуть (об эпидемии)' (том., кемер.), 'наступить, начаться' (ряз., ворон., том.), 'начаться, завязаться (о войне, бое)' (свердл., новосиб., киров., КАССР, арханг., беломор., ворон., брян.), 'установиться, возникнуть, появиться' (ворон., арханг.), 'зацвести' (арханг.), 'сбыться, оправдываться' (калуж.), 'укрыться чем-л.' (иркут.), *открыться правдой, сердцем, честью, совестью* и т.п. 'откровенно рассказать что-л., чистосердечно признаться в чем-л.' (терск., яросл., север., Барсов., новосиб.), *открыться на духу* (попу, священнику) 'рассказать всю правду во время исповеди' (пск., смол., Копаневич), *огни откры́лись в глазах* 'искры из глаз посыпались (о боли от удара)' (донск.), *рай откры́лся* 'о счастливой благополучной жизни' (ворон.), *слезы откры́лись* 'полились слёзы' (донск.), *сто огней открылись* 'об искрах из глаз', *откры́лося рукописание* "в смысле научиться письму" (СРНГ 24, 211–213; Иркутский областной словарь II, 106; Словарь русск. говоров Сибири 3, 128), *откры́ть глаза* 'вернуть зрение' (Сл. Одес. I, 361; Словарь русск. говоров Сибири 3, 129), *откры́ть* сврш. 'отомкнуть, откинуть (крючок, задвижку и т.д.)', 'разобрать, сделать свободным доступ во что-н.', 'освободить ото льда, прорубить', 'помочь найти кого-н. путем колдовства', 'приготовить для сна постель', 'разоблачить, раскрыть что-н., начать какие-н. действия, события (игру, пляску, беседу, спор и т.д.)', 'основать, организовать что-н.' (Словарь Карелии 4, 301–302), *собаку откры́ть* 'кричать, ругаться' (Словарь пермских говоров II, 57), *откры́ть* сврш. 'распахнув двери какого-л. помещения, подняв крышку какого-л. вместилища, сделать возможным доступ внутрь; раскрыть створки чего-л. (двери, окна и т.п.)', 'разрешить вход или сделать свободным доступ куда-л., во что-л.', 'отвести какой-л. покров, что-л. заслоняющее кого-л., что-л.', 'разомкнуть сомкнутое', 'привести в действие, отводя клапан, защелку или другие приспособления, служащие преградой', 'положить начало существованию, действию чего-л.', 'устроить или организовать что-л.' (Акчимский словарь III, 137), *откры́ться* сврш. 'начаться, настать, наступить (о времени года, погоде и т.п.)' (томск., кожевн., новосиб., чулым., бурят., баргузин.), 'появиться, возникнуть' (томск., кожевн.), 'организоваться' (одес.) (Словарь орловских говоров 8, 194; Сл. Одес. I, 361; Словарь русских говоров Прибайкалья, вып. 3, 36; Словарь русск. говоров Сибири 3, 129; Деулинский словарь 378; Сл. Среднего Урала III, 81; Словарь русских старожильческих говоров ср. части бассейна р. Оби. Доп. II, 56), 'стать известным, понятным', 'вскрыться (о льде)', *ягода открылась* 'начался ягодный сезон' (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р*, 99–100), *откры́ться* 'начаться, завязаться (о войне)', 'начаться болез-

ням, обнаружиться', 'распуститься, раскрыться (о почках, листьях, цветах)', *открыться душой* 'признаться в чем-н., поделиться сокровенными мыслями' (Новг. словарь 7, 48; Словарь Карелии 4, 302), *отокры́ть, -кро́ю* сврш. 'открыть' (пинеж., арханг.), *отокры́ться* 'открыться' (север., Причитания) (СРНГ 24, 256), укр. *відкри́ти, -крию* 'открыть', 'обнаружить' (Гринченко I, 216), также *відкри́ти* сврш. 'открыть (снимая, отодвигая какое-л. покрытие, заслон с кого-н., чего-н., сделать его видным, доступным взору), удалить, отодвинуть, отогнуть, оголить', 'открыть (устранить, снять крышку, корку, делая свободным отверстие бутылки, банки и т.п.), раскрыть, распечатать', редк., диал. 'откупорить (бутылку)', 'открыть (сделать известным то, что было скрытым, тайным), раскрыть, выявить', 'открыть (найти, выявить что-л. исследованиями, изысканиями, изучениями чего-н.), раскрыть, установить', 'обнаружить (найти, разыскивая), выявить', 'открыть, поднимая или снимая то, чем закрыто, накрыто нечто, сделать свободным доступ внутрь чего-н., раскрыть', разг. 'выявить (увидеть в ком-н., чем-л. что-н., раньше не замеченное), заметить, установить, найти, подметить, познать', редк. 'отворить (отвести в стороны створки дверей, окон, делая свободным вход), открыть, распахнуть', редк. 'приоткрыть (не полностью, частично)', 'отклонить (тихо)', 'распахнуть (широко, настежь)', 'откинуть защелку', 'начать что-л. (какое-л. действие, работу, процесс, сделать первые шаги в какой-л. деятельности), приступить, собраться, приложиться к чему-л., взяться за что-л., двинуть', *відкри́тися* сврш. 'открыться (стать видным, доступным взору), раскрыться, показаться, появиться, явиться, возникнуть, вырасти', редк. 'отодвинуться', разг. 'раскрутиться', 'открыться (стать открытым – о рте, глазах), раскрыться, раствориться, отверзнуться (об устах); раскрыться (об очах)', 'открыться (переместиться в другое место, открывая нечто закрытое), раздвинуть занавес', 'открыться (выступить, стать видным из-под чего-н., что закрывает или прикрывает), показаться', 'открыться (о чем-н. тайном, неведомом, сокрытом – стать известным), раскрыться', 'открыться (отодвинувшись, раздвигаясь, дать доступ для проникновения извне)', 'признаться (говорить открыто о своих делах, поступках, мыслях и т.п.)', 'начаться (начать претворяться, совершаться, выявляться)' (Укр.-рос. словн. I, 234–235; Словн. укр. мови I, 595–597; СлУ), блр. стар. *ѿкрыти, открыти, открити, ѡдкрыти, одкрыти, одкрити* 'открыть, оголить (голову и т.п.)', 'отворить, отверзнуть (глубины)', 'отодвинуть, отклонить то, что закрывает что-л., открыв', 'сделать известным то, что ранее было скрытым, тайным', 'выявить', 'организовать, сотворить что-л.', *ѿкрытисѧ, откритисѧ, открытися, откритися, ѡдкрытисѧ, ѡдкритисѧ* 'оголиться, стать ничем не накрытым', 'развернуться, распростереться', 'стать известным', 'стать славным, знаменитым', 'проявить себя, свою сущность', 'открыться, перестать таиться' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 22, 29,

30; 23, 112–114), блр. *адкрыць* сврш. 'открыть', 'поделиться с кем-л. чем-л. ещё', 'посвятить кого во что', *адкрыцца* сврш. 'открыться' (Блр.-русск. 59), диал. *адкрыць, аткрыць, открыты* сврш. 'открыть двери' (Атлас беларускіх гаворак 4, 40), *адкрыць* сврш. 'открыть, отворить', 'открыть, сделать явным', 'включить' (Янкова 25–26).

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **kryti* (см.).

***otъkrytьje:** болг. *откри́тие* ср. р. 'то, что человек открывает или уже открыл' (БТР), макед. *откритие* ср. р. 'открытие' (И-С), сербохорв. *otkriće* ср. р. отглаг. имя от *odkriti* (Stul.: "из русск. сл.", Šulek. ńem.-hrv.) (RJA IX, 390), диал. *otkriće* ср.р. 'открытие', 'откровение' (Benešić 9, 1926), словен. *odkritje* ср. 'раскрытие, снятие покрытия', 'вскрытие, раскрытие, обнаружение' (Gutsmann / Karničar 350 [001, 022, 086]), *odkritje* ср. р. 'снятие покрова, покрывала с чего-л.', 'открытие, вскрытие, раскрытие, обнаружение' (Plet. I, 771), ст.-чеш. *otkrytie* ср. 'открытие скрытого, обнаружение', 'открытие, раскрытие' (StčSl 13, 875), чеш. устар. *odkrytí* 'снятие покрова, покрытия', 'открытие, раскрытие, обнаружение' (Kott II, 288), ст.-слвц. *odkrytie* 'обнажение, раздевание' (Histor. sloven. III, 150), слвц. *odkrytie, odokrytie* ср. 'открытие, снятие покрова с чего-л.', 'снятие одежды, раздевание', 'раскрытие сокрытого', 'научное открытие' (Sloven.-angl. 371), ст.-польск. *otkrycie* foramen, 'раскрытие, отвор', 'вскрытие, разрезание' (Sł. stpol. V, 456), польск. *odkrycie (się)* 'открытие' (Warsz. III, 611), *odkrycie* 'обнажение' (J. Mayer, St. Rospond. Z badań nad przeszłością dialektu śląskiego II, 14), ст.-русск. *открытиѥ* ср. р. 'начало чего-л.' (Лог. Авиас., 269. 1483 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 252), русск. устар. *открытiе* ср. р. об. дейст. по гл. (Даль[3] II, 1898), русск. *откры́тие* ср. действие по глаг. *открыть, открывать*, 'то, что открыто, установлено исследованием, изысканиями', 'новая истина' (Ушаков II, 935), русск. диал. *откры́тие* ср. 'открытие и закрытие головы невесты в свадебном обряде, при котором невесте то открывают лицо, снимая покрывало, то закрывают в соответствии с ритуалом' (смол.), *откры́тие глаз* 'разрез, форма глаз' (перм.), *откры́тие* 'освобождение ото льда (о водоемах)' (Карелия), 'горловина, вырез (на одежде)' (Карелия) (СРНГ 24, 214; Словарь пермских говоров II, 57; Словарь Карелии 4, 301), *откры́тие воды* 'начало ледохода, весеннее половодье' (Алтай, Бийск) (Словарь русск. говоров Сибири 3, 129; Словарь русских говоров Алтая 3, 1, 203), укр. *відкриття́* 'действие по глаг.' (Гринченко I, 214), *відкриття́* ср. р., только ед.ч. 'открытие, обнаружение, нахождение', 'открытие, обнажение, оголение', 'открытие кем-л.', 'то, что дает новое понимание чего-н.', 'то, что стало ведомым в результате исследований', устар. 'откровение' (Укр.-рос. словн. I, 235; Словн. укр. мови I, 598), блр. стар. *ѿкрытиѥ, открытие, откритие, открытье, откритье, открытиѧ* 'открытие (тайн)', 'начало чего-л.', 'откровение' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 23, 114,

115–116), блр. *адкрыццё* сврш. 'открытие', 'посвящение кого во что' (Блр.-русск. 58), диал. *аткрыця* ср. 'открытие' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 120).

Производное с суф. *-ьje* от прич. прош. страд. **otъkrytъ* по глаг. **otъkryti* (см.).

***otъkryvati (sę):** ст.-слав. **отъкрывати** и **окрывати** ἀνακαλύπτειν, ἀναπτύσσεσθαι, nudare, revelare, 'открывать, раскрывать', 'выявлять', также **отъкрывати, отъкривати, отъкривати сѧ** (SJS 23, 533; 24, 600; Mikl. LP; Ст.-слав.словарь 429; Supr.), болг. устар. *открывамь* несврш. 'открывать', 'толковать, изъяснять', *открывамся* несврш. 'открываться', 'быть открытым' (Геров III, 411), *откривам* несврш. к *открия* 'открывать' (БТР), диал. *откривам* несврш. нов. 'открывать, полагать начало' (М. Младенов БД III, 128; Д. Евстатиева. С. Тръстеник, Плевенско БД VI, 204), *откривам* несврш. 'удалять покрытие с чего-л., открывать' (Шклифов БД VIII, 280), макед. *открива* несврш. 'открывать, раскрывать', *открива се* несврш. 'открываться', 'раскрываться' (И-С), сербохорв. *otkrivati*, *otkrívati*, *ȍtkrīvām* несврш. к *otkriti*, 'открывать' (Belin., Bjelost., Jamb., Voltiġ., Stul., Vuk), 'открывать, обнажать, раскрывать' (Mikaǉ.), 'открывать то, что покрыто', 'отворять (двери)', 'проявлять, предъявлять', 'открывать то, что известно кому-л.', 'открывать в суде', 'говорить, сообщать', 'познавать, проведывать' и мн. др. (RJA IX, 393), устар. *odkrivati, otkrivati* несврш. detegere, declarare, 'являться, становиться очевидным'(Mažuranić I, 797), диал. *otkrívati, ȍtkrīvām* – тж, *otkrívati se, ȍtkrīvām se* 'являться, показываться' (Benešić 9, 1927), *olkrȉvȁt, olkrijȅn* 'открывать', *olkrȉvȁt se, olkrijȅn se* 'открываться, являться' (Hraste–Šimunović I, 722), словен. *odkrivati* несврш. nudare, retegere, 'обнажать', 'снимать пелену' (Kastelec–Vorenc; Gutsmann / Karničar 350 [207]), *odkrívati* retego, 'открывать', 'раздевать, обнажать' (Hipolit), *odkrívati* несврш. к *odkriti* 'снимать покров, покрытие, пелену', 'обнажать голову', 'открываться, обнаруживаться', 'открыться (о тайне, сердце)' (Plet. I, 771), ст.-чеш. *otkrývati, -aju* сврш. *otkryti*, 'открывать, удалять покрытие, обнажать', 'открывать, снимать, отстранять', 'обнаруживать, выявлять' (StčSl 13, 875–876), чеш. *odkrývati* несврш. 'снимать покров, покрытие, пелену', 'открывать', 'обнажать', 'делать открытия' (Kott II, 288), 'объявлять, делать доступным всеобщему обозрению', 'доверяться кому-л. в чем-л.', 'движением отодвигать, отстранять, удалять' (PSJČ III, 849–850), слвц. *odkrývať, odokrývať', -a, -aju* несврш. 'открывать', 'обнаруживать', *odkrývať sa, odokrývať sa* 'открываться', 'обнажаться, раздеваться' (SSJ II, 488), диал. *otkrívať vinohrad'e* несврш. 'начинать работы в винограднике' (Palkovič. Z vecn. Slovn. Slovákov v Mad'ar, 334), в.-луж. *wotkrywać* несврш. 'открывать, раскрывать', 'открывать (памятник)', 'обнажать, оголять', 'открывать, находить, обнаруживать', 'открывать, раскрывать, выявлять, разоблачать' (Трофимович 373), ст.-польск. *otkrywać* aperire, nudare, 'обнажать, делать нагим' (Sł. stpol. V, 456), польск.

odkrywać (się) несврш. к *odkryć (się)* 'открывать' (Warsz. III, 611), словин. *vətkrãvăc* несврш. 'открывать', *vətkrãvăc są* 'обнажать, оголять' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 483), др.-русск. *отъкрывати, -ю* 'открывать' (ГБк. XIV, 134б, ЖВИ XIV–XV, 119а), 'объяснять, понимать, постигать' (КЕ XII, 52а, ПНЧ 1296, 81 и мн.др.), 'являть' (К Тур Кан XII сп. 14, 231об.), *отъкрыватисѧ, -юсѧ* стрд. к *отъкрывати* 'объясняться, быть понимаемым' (КЕ XII, 158б, ФСт XIV/XV, 90б) (СДРЯ VI, 242), *ѿкрыватисѧ* 'обнаруживаться, становиться явным' (Кор. 1. III. 13. Апост. посл. по сп. 1220 г. и др.) (Срезневский III, часть 2, Доп. 209), ст.-русск. *открывати* 'открывать, раскрывать, распахивать' (Рим. д. I., 81. 1688 г.), 'обнажать' (Каз. ист., 144. XVI в.), 'делать явным, известным' (Пов. Кат.-Ростовского[2], 672. XVII в. и др.), *открыватися* 'сделаться явным, известным' (Изм., 248. XVI в. ~ XIV в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 251–252), русск. *открывáть* несврш. 'делать доступным (внутренность чего-л.), сняв или подняв крышку, раскрыв створки, убрав преграду', 'вскрывать, откупорив', перен. 'освобождать, делать доступным, незанятым, свободным для чего-н.', 'раскрывать, делать видным, обнажать, отведя что-н. заслоняющее, покрывающее', раздвигать, раскрывать (какую-н. створу, крышку), чтоб не преграждать доступа', 'размыкать, развертывать что-н. (закрытое)', 'вводить в действие что-н.', 'положить начало действию, развитию, ведению чего-н.', 'положить начало существованию чего-н.', 'начинать собою, находясь впереди, первым', 'доставлять, предоставлять (книжн.)', 'сообщать, разъяснять, откровенно рассказывать о чем-н.', 'обнаруживать, разоблачать, раскрывать', 'находить, устанавливать путем исследований', 'устанавливать существование чего-н.', *открывáться* несврш. возвр. к *открывать*, 'переставать заживать, разойтись краями (о ране)', 'начинаться чем-н.', 'становиться видным, появляться из-за какого-н. прикрытия, преграды', 'появляться, обнаруживаться', перен. 'становиться возможным, наступать', 'рассказывать о себе откровенно, искренне, признаваться в чем-н.' (Ушаков II, 937), диал. *открывáть* несврш. 'раскрывать, отворять, отверзать, отчинять, снимать или подымать крышку, покров', 'делать явными тайну или невидимое, сообщать, оглашать, обнародовать', 'узнавать, дознавать, доходить самому до чего-л., узнавать неведомое дотоле другим', 'изобретать, вымышлять, находить, обретать', 'устраивать и начинать дело, кончать подготовку и действовать по цели', *открывáться* стрд. взв. по смыслу речи (Даль[3] II, 1898), *открывáть* 'устраивать, организовывать' (перм., ворон.), 'включать' (арханг.), *открывать гульбу*, *открывать стол* 'приглашать в гости' (новосиб., куйбыш.), *открывать ад* 'переходя на крик, возмущаться чем-л., без достаточных оснований для того' (Прикамье), *открывать бой* '(о рыбе) начинать метать икру, нереститься' (терск., Кузнецов), *открывать вечер* 'начинать свадебный вечер, провозгласив о его начале' (перм.), *открывать воровню*, *драку* и т.п. 'начинать какие-л. предосудительные действия

(ворон.)', *открывать кашу* 'один из свадебных ритуалов' (арханг.), *открывать лицо невесты* 'в свадебном обряде снимать платок, покрывало с невесты по приезде от венца, как только сядут за свадебный стол' (арханг.), *открывать любовь* 'признаваться в любви' (твер.), *открывать набор* 'объявлять о наборе в рекруты', *открывать скандал* 'поднимать скандал' (новосиб.), *открывать трубу* 'свадебный обряд, сопровождающий или завершающий свадьбу' (моск.), *открывать кровь* 'производить кровопускание' (Даль без указ. места, калуж., иркут., кирен., Слов. Акад. с помет. "устар."), *открывать парус* 'ставить и разворачивать парус на судне, поднимать паруса' (арханг., помор., южн. Беломорье), *открывать руду* (смол., Добровольский), *открывать оральню* 'начинать плакать' (яросл.), *открываться* сврш. 'в свадебном обряде: снимать с себя платок, покрывало (о невесте)' (арханг.), 'вскрываться, освобождаться ото льда, разливаться' (иркут., арханг., свердл.), 'расчищаться' (терск.), 'освещаться, озаряться (о небе при вспышке молнии)' (арханг.), 'оказываться приметным, явным (о болезни), обнаруживаться' (том.), 'внезапно начинаться, вспыхивать (об эпидемии)' (том., кемер.), 'наступать, начинаться' (ряз., ворон., том.), 'начинаться, завязываться (о войне, бое)' (свердл., новосиб., киров., пудож., КАССР, арханг., беломор., ворон., брян.), 'установляться, возникать, появляться' (ворон., арханг.), 'зацвести' (арханг.), 'сбыться, оправдываться' (калуж.), 'укрываться чем-л.' (иркут.), *открываться правдой, сердцем, честью, совестью* и т.п. 'откровенно рассказывать что-л., чистосердечно признаваться в чем-л.' (терск., яросл., север., Барсов., новосиб.), *открываться на духу* (попу, священнику) 'рассказывать всю правду во время исповеди' (пск., смол., Копаневич) (СРНГ 24, 211–213; Ярославский областной словарь (*О–Пито*) 65; Иркутский областной словарь II, 105), *открывáть* 'откапывать' (Сл. Одес. I, 361), *открывáть* несврш. 'отмыкать, откидывать (крючок, задвижку и т.д.)', 'разбирать, делать свободным доступ во что-н.', 'освобождать ото льда, рубить', 'помогать найти кого-н. путем колдовства', 'готовить для сна постель', 'разоблачать, раскрывать что-н., начать какие-н. действия, события (игру, пляску, беседу, спор и т.д.)', 'основывать, организовывать что-н.' (Словарь Карелии 4, 301), *открывáться* несврш. 'начинаться, наступать (о времени года, погоде и т.п.)' (томск., кожевн., новосиб., чулым., бурят., баргузин.), 'появляться, возникать' (томск., кожевн.), 'организоваться' (одес.) (Сл. Одес. I, 361), 'откровенничать', 'вскрываться (о льде)' (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р*, 99), *открываться* 'освобождаться от снега, от чего-н. покрывающего', 'начинаться, наступать' (Новг. словарь 7, 48; Словарь Карелии 4, 301), укр. *відкривáти, -вáю* 'открывать', 'обнаруживать' (Гринченко I, 216), также *відкривáти* несврш. 'открывать (снимая, отодвигая какое-л. покрытие, заслон с кого-л., чего-л., сделать его видным, доступным взору), удалять, отодвигать, отгибать, оголять', 'открывать (устранить, снять крышку, корку, делая

свободным отверстие бутылки, банки и т.п.), раскрывать, распечатывать', редк., диал. 'откупоривать (бутылку)', 'открывать (делать известным то, что было скрытым, тайным), раскрывать, выявлять, похваляться', 'открывать (находить, выявлять что-л. исследованиями, изысканиями, изучениями чего-н.), раскрывать, устанавливать', 'обнаруживать (найти, разыскивая), выявлять', 'открывать (поднимая или снимая то, чем закрыто, накрыто нечто, делать свободным доступ внутрь чего-н.), раскрывать', разг. 'выявлять (видеть в ком-л., чем-л. что-н., раньше не замеченное), замечать, устанавливать, находить, подмечать, познавать', редк. 'отворять (отводить в стороны створки дверей, окон, делая свободным вход), открывать, распахивать', редк. 'приоткрывать (не полностью, частично)', 'отклонять (тихо)', 'распахивать (широко, настежь)', 'откидывать защелку', 'начинать что-л. (какое-л действие, работу, процесс, делать первые шаги в какой-л. деятельности), приступать, браться за что-л., собираться, приложиться к чему-л, взяться за что-л., двинуть', *відкривáтися* несврш. 'открываться (стать видным, доступным взору), раскрываться, показаться, появляться, являться, возникать, расти', редк. 'отодвигаться', разг. 'раскручиваться', 'открываться (стать открытым – о рте, глазах), раскрываться, растворяться, отверзаться (об устах); раскрываться (об очах)', 'открываться (переместиться в другое место, открывая нечто закрытое), раздвигать занавес', 'открываться (выступать, становиться видным из-под чего-н., что закрывает или прикрывает), показываться', 'открываться (о чем-н. тайном, неведомом, сокрытом – стать известным), раскрываться', 'открываться (отодвинувшись, раздвигаясь, дать доступ для проникновения извне)', 'признаваться (говорить открыто о своих делах, поступках, мыслях и т.п.)', 'начинаться (начать претворяться, совершаться, выявляться)' (Укр.-рос. словн. I, 234–235; Словн. укр. мови I, 595–597, 598), блр. стар. *Ѿкрывати, открывати, открывати, откривать* 'открывать, оголять', 'открывать, отворять', делать известным то, что ранее было скрытым, тайным, *Ѿкрыватисѧ, открыватися, откриватися, ѡдкрыватисѧ, ѡдкриватисѧ, одкрыватися, одкриватися* 'открываться, оголяться', 'становиться известным', перен. 'делаться доступным' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 22, 30; 23, 111–112), блр. *адкрывáць* несврш. 'открывать (штору, занавес)', 'делиться с кем-л. чем-л. ещё', 'посвящать кого во что', *адкрывáцца* несврш. 'открываться в разн. знач.', 'открываться, посвящаться' (Блр.-русск. 58), диал. *адкрывáць* несврш. 'начинать' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 60).

Итератив-дуратив на *-ati* к гл. **otъkryti (sę)* (см.).

***otъkulěti (sę), *otъkul'ati (sę)**: чеш. *odkouleti* сврш. 'окончить катание; откатить, отвалить', *odkouleti se* сврш. 'отвалиться, откатиться' (PSJČ III, 847), русск. диал. *откуля́ться* сврш. 'перестать кувыркаться в воздухе (о воздушном змее)' (смол.) (СРНГ 24, 218), блр. диал. *аткуля́цца* 'кувыркнуться, перевернуться, покатиться' (Бяль-

кевіч. Магіл. 66), *откуля́цьца* сврш. 'отпроситься поклонами в ноги' (Носов. 375).

О более широком распространении этих основы и корня в древности свидетельствует польск. гл. *odkulnąć, -nie* сврш. 'откатить от себя нечто округлое (наприм., палкой)' (Warsz. III, 612).

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **kulěti* (см.), соотносительный с **otъkuliti* (см.).

***otъkuliti (sę)**: чеш. *odkuliti* сврш. 'удалить, откатив, отвалив, откатив на колесах', *odkuliti se* сврш. 'удалиться, откатившись; при игре в кегли отыграть, катая' (PSJČ III, 851), русск. диал. *откули́ть* сврш. 'откатить' (Лит. ССР, Латв. ССР), *откули́ться* сврш. 'откатиться' (Лит. ССР, Латв. ССР) (СРНГ 24, 216), блр. диал. *аткулíцца* 'перевернуться, обернуться' (Бялькевіч. Магіл. 66).

О более широком распространении этой приставочной основы в древности свидетельствует польск. *odkulnąć, -nie* сврш. 'откатить от себя нечто округлое (напр., палкой)' (Warsz. III, 612).

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **kuliti* (см.), едва ли восходящего к и.-е. **geu-* 'сгибать, склонять', как полагали некоторые (Rejzek 306), скорее – к и.-е. гл. **keu-l-/* **kou-l-/* **kū-l-* 'гнуть, скрючивать, сжимать' и, возможно, к и.-е. обозначению округлых предметов **kʷl- /*kʷelo- / *kʷolo-* (Pokorny II, 639). Ср. ЭССЯ 13, 96–100.

***otъkupa:** сербохорв. стар. *otkupa* ж.р. то же, что и *ȍtkûp, ȍткŷп* м.р. redemptio, 'жертва, которой некто или нечто выкупается, искупается', 'деньги или другие блага, которыми нечто или некто выкупается, искупается' (только Belin.) (RJA IX, 398–399), словен. *odkûpa* ж.р. 'цена выкупа, освобождения', 'выкупное, отступное' (Plet. I, 771), др.-русск. *отъкоупа* 'отплата, возмездие' (Сл. Илар., 42. XVI в. ~ XI в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 254), русск. диал. *отку́па* ж.р. 'выкуп, откуп' (арханг.) (СРНГ 24, 218).

Бессуффиксное производное имя на *-а* от гл. **odkupiti* (см.).

***otъkupiti (sę):** ст.-слав., цслав. **отъкѹпити** redimere 'выкупить' (Mikl. LP: misc.-serb. mon.-serb.), болг. *отку́пя* сврш. к *отку́пвам, откупувам* 'платить за свободу раба, пленника, заложенного имущества и др.', 'платить другим сонаследникам или пайщикам за их часть', 'выкупить на распродаже', *отку́пя се* сврш. 'заплатить за себя выкуп, чтобы освободиться от какой-л. задолженности, обязанности' (БТР), диал. *ọткупи́ти, да откупи* (Стойчев БД II, 228), *отку́па* сврш. 'выведать тайну' (Шклифов БД VIII, 280), *отку́пạ* сврш. 'заплатить, чтобы освободить кого-л., выкупить' (Стойков. Банат. 255), макед. *откупи* сврш. 'закупить', 'выкупить', *откупи се* сврш. 'откупиться' (И-С), сербохорв. стар. *odkupiti, otkupiti* redimere (Mažuranić I, 797), *otkúpiti, ȍtkûpîm, откŷпити, ȍткŷпӣм* сврш. redimo, redimere, emere, 'купить, добыть торговлей' (Belin., Bjelost., Stul., Vuk и др.), 'искупить, выкупить (заложенное)', 'избавить, освободить, выкупив', 'избавить, спасти (христ.)', 'заменить' (RJA IX, 399–400), диал. *otkúpiti, ȍtkūpīm* (Benešić

9, 1928), *otkúpit, òtkūpīm* сврш. 'избавить выкупом, освободить', 'купить', *otkúpit se* сврш. 'избавиться выкупом, освободиться, откупиться' (M. Peić – G. Bačlija. Rečnik bačkih Bunjevaca 225), *olkūpȉt, olkȗpin* сврш. 'спасти, искупить, избавить (церк.)', 'выкупить, купить во второй раз' (Hraste – Šimunović I, 722), *otku:p'it* 'освободить, выкупить на свободу' (G. Neweklowsky. Der kroatische Dialekt von Stinatz. Wörterbuch 95), словен. стар. *odkupiti* сврш. aberrare, redimere, redemtito, 'выкупить', 'искупить' (Kastelec – Vorenc; Hipolit), 'откупить, выкупить', 'выкупить на свободу' (Gutsmann / Karničar 350 [003, 177]), ст.-чеш. *otkúpiti* сврш. 'выкупить (имущество)', юр. 'купить вознаграждением, платить по иску', юр. 'приобрести (имущество)', юр. 'продать кому-л.', *otkúpiti sě* 'выкупиться', 'снять с себя вину платой' (StčSl 13, 876–877), чеш. устар. *odkoupiti* 'выкупить обратно', 'вернуть, купив' (Kott II, 287), *odkoupiti* сврш. 'купить у кого-л. нечто (на прим. часть чего-л.)', 'купить обратно, назад', устар. 'выкупить', *odkoupiti se* 'купить обратно', устар. 'выкупиться' (PSJČ III, 847), ст.-слвц. *odkúpit'* сврш. 'купить, приобрести в собственность нечто', 'освободиться от повинности выплатой', *odkúpit' sa* 'откупиться, выкупиться, обрести свободу платой' (Histor. sloven. III, 151), слвц. *odkúpit'* сврш. 'купить (всё), выкупить', 'купить обратно, снова, назад', 'перекупить', 'искупить' (Sloven.-angl. 371), диал. *odkúpit'* сврш. 'откупить, выкупить', 'выкупить от смерти' (Kálal 405), в.-луж. *wotkupić* 'купить', 'заплатить за что-л.' (Трофимович 373), н.-луж. *wótkupiś* 'откупить' (Muka Sł. I, 746), ст.-польск. *odkupić, otkupić* redimere, rem alienatam pretio recuperare, 'выкупить обратно, назад отчужденную вещь', liberare, redimere, salvare 'избавить, освободить, спасти' (Sł. stpol. V, 457–458), польск. *odkupić, okupić* 'выкупить, откупить, освободить за деньги', 'купить, приобрести, стяжать за деньги', 'купить, приобрести', *odkupić, okupić się* 'выкупиться, дать за себя выкуп; взять деньги для выкупа' (Warsz. III, 613, 760), словин. *vətkūpjĭc* сврш. 'выкупить обратно' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 522), *u̯odkᵘup'ic* сврш. к *u̯odkᵘup'ac* 'откупить, выкупить', 'выкупить обратно, назад' (Lorentz. Pomor. I, 430), др.-русск. *отъкоупити, -лю* 'выкупить' (ГрБ № 510, XII/ XIII; ГБ к. XIV, 185), *окоупити, -лю* 'выкупить' (Гр 1318; Гр 1327 (новг.) и др.), 'согласиться взять выкуп за кого-л.' (ГрБ № 102, 40–60 XIV.), *отъкоупитисѧ, -люсѧ* 'откупиться, выкупиться' (ЛН XIII г, 54 об. (1194); Пал.1406, 192 б–в; ЛН ок.1425, 152 об. (1151)) (СДРЯ VI, 118, 244), *ѿкоупивъ ѿкоупити* (Зализняк А.А. Древненовгородский диалект 2004, 148, 213, 774), ст.-русск. *откупити* 'взять на откуп, арендовать' (АСВР III, 41. 1497 г.; Псков. а., 378. 1637 г.), 'выкупить' (АСВР III, 110. 1476 г. АХУ III, 198. 1636 г.; Пов. о Скандербеге, 22. XVII в.), *откупитися* 'откупиться, избавиться от чего-л. за выкуп' ((1194): Новг. I лет., 169; Арс.Сух. Проскинитарий, 34. 1653 г. и др.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 255), русск. *откупи́ть* сврш. 'приобрести для себя, обеспечить для себя путем покупки', 'покупкой сосредоточить много чего-н. в одних руках', 'арендовать, снять',

'взять на откуп', *откупиться* сврш. 'освободить себя от каких-н. обязательств посредством выкупа или какого-н. возмещения' (Ушаков II, 938), диал. *откупить* сврш. 'закупить все или забрать покупкой в одни руки; брать что-л. не срок для себя одного', *откупиться*, стрд. и взв. (Даль[3] II, 1899 без указ. места), *откупить* сврш. 'купить, обеспечить для себя' (арханг., беломор., перм., донск.), 'купить что-л. взамен чего-л. сломанного, испорченного и т.д.' (ленингр., арханг.), 'снимать за плату какое-л. помещение' (Слов. Акад. 1847, арханг., Коми АССР, новг., пск., Прейл. Латв. ССР, брян., новосиб.), 'нанимать кого-л. за плату' (усть-илим., Коми АССР, Волхов и Ильмень, Шамахов с пом. "устар."), 'подкупить' (без указ. места), 'в свадебном обряде платить символический выкуп за невесту ее подругам, брату и т.д.' (курск., твер.), *откупить вечёрки* 'снять за плату помещение для вечернего гуляния молодёжи' (кемер., том.), *откупить игрища* 'снять за плату большую избу для собраний молодежи' (арханг.), *откупить сходбище* – тж., *откупить стол* 'обряд, предшествующий свадьбе, при котором дружка одаривает деньгами подруг невесты' (моск.), *откупить цветочки* 'в народном свадебном обряде уплатить деньги или сделать подарки, чтобы получить право войти в дом невесты (о женихе и его дружках)' (орл.) (СРНГ 24, 218–219; Словарь к пьесам А.Н. Островского 141; Словарь орловских говоров 8, 197), *откупить* 'купить, приобрести за деньги', 'купить, помешав сделать это другому, перекупить', 'рассчитывая на благодарность, сделать подарок' (Словарь Карелии 4, 303), *откупиться* сврш. 'угостить участников свадьбы, преграждающих путь свадебному поезду' (Словарь Среднего Прииртышья. Доп. Вып. 1, 112), ст.-укр. *откоупити, откоупи* сврш. 'откупить, выкупить' (Словник староукраїнської мови XIV–XV ст. 1, 104), укр. *відкупити* сврш. разг. 'купить (достать что-л. за деньги), приобрести', разг. 'накупить (нечто одно в большом количестве или много разных предметов)', разг. 'скупить (все или много чего-л., во многих местах или во всех)', редк. 'приобрести (купив, стать владельцем чего-л.)', разг. 'набрать (ткань)', разг. 'справить (одежду, обувь и т.п.)', 'перекупить, откупить', 'перекупить (что-л. у кого-л., прежде им приобретенное)' (Укр.-рос. словн. I, 236; Словн. укр. мови I, 598–599; СлУ), диал. *окупати* – тж. (СлУ: без указ. места), блр. стар. *ѿкупити, откупити, откупить, ωдкупити, одкупити* 'выкупить, заплатив деньги, обрести что-л., отданное в заклад, проданное раньше и т.п.', 'вызволить кого-л., что-л. за деньги', *ѿкупити горло* 'избавиться от смертной казни за выкуп', *ѿкупитисѧ, откупитися, одкупитися* 'откупиться за деньги' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 22, 31; 23, 121–122), блр. *адкупіць* сврш. 'откупить', *адкупіцца* сврш. 'откупиться' (Блр.-русск. 59), диал. *аткупіць* сврш. 'откупить', *аткупіцца* 'откупиться' (Бялькевіч. Магіл. 66), *откупіцца* сврш. 'откупиться' (Тураўскі слоўнік 3, 281).

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **kupiti* (*sę*) (см.).

***otъkupjati (sę):** словен. *odkúpljati* несврш. 'откупать, выкупать' (Plet. I, 771), польск. стар. *o(d)kupiać* 'скупать все, что некто выставил на продажу', 'покупая, отдавать, вручать', 'отнимать за деньги, вызволять за выкуп; избавиться от чего-л. за деньги', *o(d)kupiać się* 'добиваться своей свободы за собственные деньги, вызволяться за деньги', 'расплачиваться, выкупаться за деньги' (Warsz. III, 613), словин. *vətkũpjăc* несврш. 'выкупать обратно, назад' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 521), русск. диал. *откупля́ть* несврш. 'выкупать, откупать' (Сл. говоров старообрядцев Забайкалья 326), *откупля́ться* несврш. 'освобождаться от каких-л. обязательств, зависимости с помощью денег, откупаться' (смол., брян., сигнах. Груз. ССР) (СРНГ 24, 219; Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р*, 100), *откупля́цца* – тж. (П.А. Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 35), укр. *відкупля́ти* несврш. разг. 'откупать (доставать что-л. за деньги), приобретать', разг. 'скупать нечто одно в большом количестве или много разных предметов, все или много чего-л., во многих местах или во всех', редк. 'приобретать (купив, стать владельцем чего-л.)', 'перекупать, откупать что-л. у кого-л., прежде им приобретенное', *відкупля́тися* несврш. разг. 'откупаться за деньги, приобретать свободу за определенную плату', редк. перен. 'выходить из трудного положения ценой утраты чего-н.' (Укр.-рос. словн. I, 236; Словн. укр. мови I, 598–599; СлУ), блр. *адкупля́ць* несврш. 'откупать', *адкупля́цца* несврш. 'откупаться' (Блр.-русск. 59), диал. *откупля́ць* сврш. 'выкупить закладенное', *аткупля́цца* 'откупаться, отделаться от чего-л. деньгами или подарком' (Носов. 375).

Имперфектив на *-(j)ati* от гл. **otъkupiti (sę)* (см.).

***otъkupъ:** ст.-слав., цслав. **отъкоупъ** redemptio, 'выкуп' (Mikl. LP: mon.-serb.), болг. устар. *óткупъ* 'выкупка', 'выкуп' (Геров III, 412), болг. *óткуп* 'покупка', 'деньги или др. ценности, которые даются в качестве выкупа' (БТР), диал. *óткуп* м.р. 'деньги, которые жених дает в качестве выкупа за невесту ее дружкам, чтобы они пустили его к ней', *откуп на нêвéстата* 'свадебный обряд при выводе невесты из отцовского дома: близкие закрывают ее в одной из комнат, и до тех пор, пока не получат деньги от жениха, не выдают ее близким последнего, чтобы те отвели ее в дом жениха', 'обычай в день свадьбы бросать деньги в специально поставленный на приданое противень, когда невесту ведут в дом жениха' (Т. Стойчев. Родопски речник. БД V, 194, 327; Вакарелски. Етнография. 572), 'труд за плату', 'освобождение от повинности за деньги' (Хитов БД IX, 291), макед. *откуп* м.р. 'закупка', 'выкуп' (И-С), сербохорв. стар. *odkup, otkup* redemptio, retractus, redemtura, repignoratio, lytrum homagium etc. (Mažuranić I, 797), *ȍtkûp, ȍткŷп* м.р. redemptio, 'жертва, которой некто или нечто выкупается, искупается' (Mikaļ., Belin., Bjelost., Stul. и др.), 'деньги или другие блага, которыми нечто или некто выкупается, искупается' (RJA IX, 397–398: с XIV в.), диал. *ȍtkup* 'денежное вознаграждение, возмещение деньгами' (Benešić 9, 1928), *ȍlkup* м.р. 'откуп от обязанности

перед государством' (Hraste – Šimunović I, 722), словен. стар. *odkup* м.р. 'откуп, выкуп' (Gutsmann / Karničar 350 [003]), словен. *odkûp* м.р. 'откуп, выкуп, покупка обратно', церк. 'искупление грехов' (Plet. I, 771), чеш. *odkup* 'выкуп, откуп', 'искупление' (PSJČ III, 851), слвц. *odkup* м.р. 'выкуп', 'дополнительная покупка, покупка снова, назад', 'перекупка', 'искупление' (Sloven.-angl. 371), диал. *odkup* 'откуп, выкуп', 'договор купли' (Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč. ž.) (Kálal 405), польск. устар. *odkup* 'выкуп, откуп, искупление', 'покупка, приобретение (всего или большей части чего-л.), стяжание за деньги' (Warsz. III, 612–613), диал. *odkup* 'право на взыскание государственных доходов с налога на водку, практиковавшееся в России около 1850 г.' (Warsz. III, 613; Sł. gw. p. III, 399), словин. *u̯ódkᵘup* м. р. 'выкуп, освобождение за деньги', 'покупка обратно, назад', 'скупка подержанных вещей' (Lorentz. Pomor. III, 1, 670), др.-русск. *отъкоупъ* 'откуп, выкуп' (Пал 1406, 147 г.), *окоупъ* – тж. (СДРЯ VI, 118, 244), ст.-русск. *откоупъ* 'право исключительного пользования чем-л. за определенную плату, откуп, аренда' (Д. опричн., 432. 1563 г., Астрах. а., № 962, сст. 2. 1626 г., ДАИ III, 235. 1649 г. и др.), 'плата за право исключительного пользования чем-л.' (АИ I, 164. 1500 г. ДАИ XI, 179. 1684 г.), 'выкуп' ((1398): Новг. I лет., 387; ДАИ VII, 171. 1677 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 254), русск. *óткуп* м. р. 'право на взыскание каких-н. государственных доходов, предоставляемое частному лицу за денежное вознаграждение' (Ушаков II, 938), диал. *óткуп* м. р. действ. по гл. *откупить* (Даль[3] II, 1900 без указ. места), *óткуп* м. р. 'в свадебном обряде – выкуп за невесту, калым' (нижегор., колыван., новосиб.), *на óткуп не идти́* – не соглашаться на выкуп (свердл.), *óткуп мéста* 'в похоронном обряде – символическая плата (копейка, грош) за место для покойного, бросаемая в могилу' (ворон.) (СРНГ 24, 218; Словарь русск. говоров Сибири 3, 129), *óкуп давáть* 'обряд, в соответствии с которым перед венчанием дружка кладет на четыре угла и на середину стола деньги, переходящие в собственность сидящих за столом мальчиков-родственников невесты или ее подруг' (А. Войтенко. Лекс. атлас Москов. области 37), укр. *вíдкуп* 'откуп, выкуп (деньги или иная плата, за которую выкупают кого-л., что-л.)', 'отступное, откуп; право на взыскание податей за аренду чего-н., которое давало государство частному лицу за определенную денежную выплату', устар. *окуп* – тж. (Укр.-рос. словн. I, 236; Словн. укр. мови I, 698; СлУ), диал. *вíдкуп* – тж., *до вíдкупу* 'с сохранением права выкупа' (Онишкевич. Сл. бойк. гов. А–Н, 121), блр. стар. *ѿкꙋпъ, откꙋпъ, откупъ* 'выкуп', 'вызволение за выкуп' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 23, 124).

Бессуффиксное производное имя на -ъ от гл. **odkupiti* (см.).

***otъkupь:** сербохорв. стар. *otьkupь*, нов. *otkup* ж.р. redemptio, 'жертва, которой некто или нечто выкупается, искупается, искупление' (Zoričić osm. 63), 'деньги или другие блага, которыми нечто или некто выкупается, искупается' (Daničić.) (RJA IX, 398: с XIV в.), русск. диал.

óткупь ж. р. 'выкуп, плата, которой откупаются, откуп' (твер.) (СРНГ 24, 220).

Бессуффиксное производное имя на *-ь* от гл. **odkupiti* (см.).

***otъkupьnъ(jь):** сербохорв. *otkupan, -pna* прил. 'тот, который подлежит откупу, который находится в связи с откупом, который можно откупить' (Bjelost., Šulek. ńem-hrv.) (RJA IX, 399), словен. *odkúpen, -pna* прил. 'подлежащий выкупу, могущий быть выкупленным' (Plet. I, 771), чеш. устар. *odkupní cena* 'цена выкупа' (Kott II, 289), польск. *odkupny* прил. 'тот, который можно откупить, выкупить, искупить', истор. 'особый вид оплаты добычи соли в княжеских солеварнях Древней Руси' (Warsz. III, 613), словин. редк. *odkupnï* прил. 'купленный', *odkupnï krɷm* 'комиссионный магазин' (Sychta III, 317), *u̯odkᵘupnï* прил. 'требующий покупки, выкупа' (Lorentz. Pomor. III, 1, 670), ст.-русск. *отъкупьныи, откупнои* 'относящийся к откупу' (ААЭ I, 415. 1588 г., АЮБ I, 249. 1637 г.), 'находящийся на откупе' (Кн. п. Моск. I, 318. 1578 г., ДАИ VI, 13. 1670 г.), 'пользующийся каким-л. исключительным правом на условиях откупа' (Кн. п. Моск. II, 340. XVI в., Дон. д. I, 36. 1640 г. и др.), *откупная грамота* 'документ, дающий право на откуп чего-л.' (Арх. М. Ж. м., 78. 1666 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 255), русск. истор. *откупнóй, -ая, -ое* прил. к *откуп* (Ушаков II, 938), диал. *откупнóй* – тж. (Даль[3] II, 1899), *откупнóй* 'снятый за определенную плату (о помещении), снятый за плату для бесед, посиделок' (Карелия, енис., Вост. Сиб.), *откупнáя изба* 'изба, снятая за плату для вечерних собраний молодежи – бесед' (калуж.), устар. *откупнóй сарай* 'сарай, арендованный для товаров' (рост.) (СРНГ 24, 219–220; Словарь Карелии 4, 303; Сл. донск. казачества 346), укр. *вiдкупнúй* ист. 'откупной', *вiдкупнé* 'выкуп, деньги или иная плата, за которую выкупают кого-л., что-л.' (Укр.-рос. словн. I, 236; Словн. укр. мови I, 598; СлУ), блр. стар. *откупно* 'откупное' (Гiстарычны слоўнiк беларускай мовы 23, 123), блр. *адкупны́* 'откупной' (Блр.-рус. 59).

Производное прил. с суф. *-ьnъ* от **otъkupъ* (см.).

***otъkvěsti/*otъkvisti:** ст.-слав., цслав. **отъцвисти, отъцвьтѫ** сврш. ἐξανθεῖν, deflorere, effloxere, deflorescere, 'отцвести' (SJS 24, 622: Sin Peg, Mikl. LP: nomoc.-bulg., Sad.), ст.-болг. **отъцвисти, отъцвьтѫ** сврш. 'расцвести' (Д. Иванова-Мирчева, А. Давидов. Малък речник на старобългарския език 277), сербохорв. *ocvasti*, *ocvàsti*, *ocvàtêm* сврш. 'перестать цвести', 'завершить цветение' (Belin., Voltiġ., Stul., Šulek. ńem.-hrv., Popović) (RJA VIII, 3, sv. 37, 508), диал. *ocvàsti*, *ocvàtēm* сврш. к *ocvjetati* 'отцвести, процвести' (Benešić 8, 1746), словен. *odcvèsti* сврш. 'перестать, прекратить цвести, отцвести' (Plet. I, 762), ст.-чеш. *otkvísti, otkvetu* сврш. 'отцвести', 'завершить время цветения' (StčSl 13, 877), чеш. устар. *odkvésti, odkvěsti, odkvísti* 'отцвести', 'перецвести' (Kott II, 289), н.-луж. *wótkwiść* сврш. к *wótkwitaś* 'отцвести' (Muka Sł. I, 764), ст.-польск. *odkwiść, otkwiść* florescere, efflorescere, 'расцветать, зацветать' (Sł. stpol. V, 459), польск. устар. *odkwiść* 'за-

цвести вновь, повторно открыться цветением', перен. 'возродиться, вернуться вновь к цветущему состоянию', 'закончить цветение, отцвести, утратить цветы, доцвести', совр. *odkwitnąć* – тж. (Warsz. III, 614), др.-русск. *отъцвѣсти, отъцвѣтѫ* 'перестать цвести' (Псалт. Сим. д. 1280 г. пс. CII. 15) (Срезневский III, часть 2, 210), ст.-русск. *отцвѣсти* 'перестать цвести, закончить цветение' (Ав. Кн. толк., 432. XVII–XVIII вв. ~ 1677 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 14, 60), русск. *отцвести́, -ету́* сврш. 'кончить цвести', перен. 'потерять свежесть, молодость, поблекнуть' (Ушаков II, 1007), диал. *отцвести́* или *отцве́сть* сврш. 'перестать цвести, увянуть, образуя плод и семя', 'линять, выцветать', *рожь отцвела* 'открасоваться (о злаковых культурах)', *вода отцвела* 'очистилась от тины в августе' (Даль[2] II, 765 без указ. места), *отцвести́* сврш. 'терять свою окраску, выцветать' (Даль, сиб., Черкасов. Слов. Акад. 1959 с помет. "обл."), 'очищаться от тины (о воде, водоемах в августе)' (Даль), 'поблекнуть, выцвести' (Карелия), 'утратить здоровый вид (о человеке)' (Карелия), *отцве́сть, отцвету́* сврш. 'Перестать цвести, начать образовывать плод и семя' (Слов. Акад. 1847, Даль), 'потерять свою окраску, выцвести' (Даль), 'очиститься от тины (о водоемах в августе)' (Даль), 'покрыться пятнами, испортиться (о зеркале)' (пинеж., арханг.), 'отцвести' (ряз.), *отквести́, откветý* сврш. 'перестать цвести, отцвести' (КАССР, Карелия) (СРНГ 24, 199, 357–358; Деулинский словарь 381; Словарь Карелии 4, 297, 340), укр. устар. *відцвісти́, ся* 'отцвести' (Чуб. V. 471) (Гринченко I, 233), укр. *відцвісти́* сврш. 'отцвести (перестать, закончить цвести)', 'отколоситься, открасоваться (о злаковых культурах)', 'отцвести (стать старше, старым, утрачивая красоту)', разг. 'постареть (стать старым, старшим), состариться', устар. 'одряхлеть (стать немощным в старости)', разг. *відцвісти́ся* сврш. 'отцвести (перестать, закончить цвести)' (Укр.-рос. словн. I, 263; Словн. укр. мови I, 658), диал. *оцвісти́, -ту́* 'отцвесть' (Гринченко III, 80 без указ. места), блр. *адцвісці́* сврш. прям., перен. 'отцвести' (Блр.-русск. 74), диал. *адцьві́сьць* 'отцвести', *атцьві́сьць* то же (Бялькевіч. Магіл. 48, 73).

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **kvěsti/*kvisti* (см.).

***otъkvětati, *otъkvitati:** ст.-слав., цслав. **отъцвитати, отьцвѣтати, отъцвѣтати** несврш. deflorere, 'отцветать' (Mikl. LP: chrys.-lab., int.), сербохорв. диал. *ocvjetati, odcvjètati* 'перецветать, отцветать' (Benešić 8, 1746, 1763), словен. *odcvétati* несврш. 'быть охваченным цветением', *odcvítati* сврш. 'перестать, прекратить цвести, отцвести' (Plet. I, 762–763), чеш. устар. *odkvetati, odkvětati, odkvítati* 'отцветать', 'перецветать' (Kott II, 289), ст.-слвц. *odkvitat'* effloresco, defloreo, 'отцветать' (Histor. sloven. III, 152), слвц. *odkvitat'* несврш. 'переставать, заканчивать цвести' (SSJ II, 489), н.-луж. *wótkvitaś* несврш. 'отцветать' (Muka Sł. I, 764), польск. устар. *odkwitać* несврш. 'зацветать вновь, повторно открываться цветением', перен. 'возрождаться, возвращаться вновь к цветущему состоянию', 'заканчивать цветение, отцветать, утрачивать

цветы, доцветать', сврш. *odkwitnąć* – тж. (Warsz. III, 614), словин. *vǝtkvjĩtăc* несврш. 'вновь отцветать' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 536), др.-русск., русск.-цслав. *отцвитати* перен. 'отцветать, увядать' (Посл. Льва, 4. XIV в. ~ XIII в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 14, 60), русск. *отцветáть* несврш. 'кончать цвести', перен. 'терять свежесть, молодость, блекнуть' (Ушаков II, 1007), диал. *отцветáть* несврш. 'перестать цвести, увянуть, образуя плод и семя', 'линять, выцветать' (Даль[2] II, 765 без указ. места), 'терять свою окраску, выцветать' (Даль, сиб., Черкасов. Слов. Акад. 1959 с помет. "обл."), 'очищаться от тины (о воде, водоемах в августе)' (Даль без указ. места), 'блекнуть, выцветать' (Карелия), 'утрачивать здоровый вид (о человеке)' (Карелия), 'переставать цвести, начать образовывать плод и семя' (Слов. Акад. 1847; Даль), 'покрываться пятнами, портиться (о зеркале)' (пинеж., арханг.), 'отцветать' (ряз.) (СРНГ 24, 199, 357–358; Деулинский словарь 381; Словарь Карелии 4, 297, 340; Сл. Среднего Урала III, 94), укр. *відцвітáти, ся* 'отцветать' (Гринченко I, 233), *відцвітáти* несврш. 'отцветать (переставать, заканчивать цвести)', 'открасоваться (о злаковых культурах)', 'отцветать (становиться старше, старым, утрачивая красоту)', разг. 'стареть (становиться старым, старшим), стариться', устар. 'дряхлеть (становиться немощным в старости)', разг. *відцвітатися* несврш. 'отцветать (переставать, заканчивать цвести)' (Укр.-рос. словн. I, 263; Словн. укр. мови I, 658; СлУ), диал. *оцвітáти, -таю* 'отцветать' (Гринченко III, 80 без указ. места), блр. *адцвітáць* несврш. прям. и перен. 'отцветать' (Блр.-русск. 74), диал. *атцьвітáць* 'отцветать', *ацьцьвітáць* то же (Бялькевіч. Магіл. 73, 77), *отквитáць* 'отцветать', *отцвитáць* то же (Носов. 374, 383). – Сюда же соотносительный глаг. блр. стар. *ѿквитнути, отквитнути* 'отцвести, открасоваться (о человеческой жизни)' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 23, 99).

Имперфектив на *-ati*, соотносительный с гл. **otъkvětiti, *otъkvititi, *otъkvěsti, *otъkvisti*, приставочными производными от **květati, *kvitati, *květi, *kvisti* (см.).

***otъkvětъ/*otъkvitъ:** чеш. *odkvet* м. р. 'отцветание, увядание', также перен. об упадке сил, свежести у человека (PSJČ III, 852), слвц. *odkvet* м. р. 'завязь семени' (Sloven.-angl. 371), польск. *odkwit* м. р. 'повторное расцветание, зацветание', перен. 'отцветание, выцветание', перен. 'склонение к упадку' (Warsz. III, 614), русск. диал. *óтцвéт* м. р. состояние по гл. *отцветáть* 'перестать цвести, увянуть, образуя плод и семя' (Даль[2] II, 765 без указ. места).

Бессуффиксное производное сущ. от гл. **otъkvěsti, *otъkvisti* или **otъkvětati, *otkvitati* (см.).

***otъkъrmiti (sę):** болг. *откърмя* сврш. к *откърмям* 'откормить, вырастить, откармливая' (БТР), ст.-чеш. *otkrmiti* сврш. 'откормить, выкормить', 'проследить, постараться, чтобы некто, нечто выжили' (StčSl 13, 873), чеш. устар. *odkrmiti* 'выкормить, откормить (скот)' (Kott II, 288),

редк. *odkrmiti* сврш. 'провести кормление' (PSJČ III, 848), ст.-польск. *odkarmić, otkarmić* enutrire, alere, 'откормить, выкормить', ablactere, 'перестать кормить грудью' (Sł. stpol. V, 453), польск. *odkarmić* сврш. 'закончить кормление, питание', 'выкормить, откормить', *odkarmić się* 'откормиться, отъесться, поправиться' (Warsz. III, 605–606), ст.-русск. *откормити* 'откормить' (Дон. д. II, 1052. 1646 г.; Сим. Послов., 125. XVII в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 250), русск. *откорми́ть* сврш. 'усиленным питанием заставить пополнеть, довести до тучности', разг. *откорми́ться* сврш. 'стать сытым, пополнеть от усиленного питания, корма' (Ушаков II, 933), диал. *откорми́ть* сврш. 'утучнять, упитывать обильным и сытным кормом, кормить для сдобрения мяса, для жира на сало', *откорми́ться* 'быть откормлену; отъедаться, упитываться', 'нажиться при месте, должности' (Даль[3] II, 1894, без указ. места), *откорми́ть* несврш. 'кормить кого-л. в знак благодарности за то, что когда-то тебя кормили' (перм.), сврш. 'накормить, покормить' (арханг.) (СРНГ 24, 196; Словарь Карелии 4, 300), блр. стар. *ѿкормити, откормити* 'выкормить', 'воспитать (отрока)' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 23, 109), блр. *адкарміць* сврш. 'откормить', *адкарміцца* сврш. 'откормиться' (Блр.-русск. 56), диал. *откорміць* сврш. 'откормить' (Тураўскі слоўнік 3, 279).

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **kъrmiti* (*sę*) *II* (см.).

***otъkydati (sę):** сербохорв. *otkidati* несврш. к *otkinuti*; *otkidati se* (RJA IX, 381; Benešić 9, 1924), *отки́дати* 'отрывать; срывать; обрывать', *отки́дати се* 'отрываться; срываться, обрываться' (Толстой[1] 565), диал. *olkīdåt* то же (Hraste-Šimunović I, 721), *otkidati* (*se*) несврш. к *otkinit* (*se*) (M. Peić – G. Bačlija. Rečnik bačkih Bunjevaca 224), словен. *odkídati* 'отгребать, убирать прочь (снег, навоз)', *odkidati se* 'убираться прочь' (Plet. I, 769), *odkídati* 'отгребать лопатой, откидывать' (Kotnik[2] 287), в.-луж. *wotkidać* 'отлить, отплеснуть' (Трофимович 313), н.-луж. *wótkidaś* 'отсыпать, отбросить'(Muka Sł. I, 594), словин. *vøtȟîdăc* 'отламывать, обламывать, сбивать, отбивать' (Lorentz. Slovinz. Wb. II, 1246), ст.-русск. *откидати* 'отвергать, отбрасывать что-л.' Мусик. грам. Дил., 40. 1681 г.; Сл. Евф., 19. XVII в. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 246–247), русск. *откида́ть* что сврш. 'откинуть в несколько приемов' (Ушаков II, 929), *откида́ть* (*откидывать*) и [диал.] *отки́дать* 'отбросить, отметнуть, кидать в сторону или назад', *-ся* страд. и возвр. по смыслу речи (Даль[2] II, 726), диал. *откида́ться* 'надеяться на чью-н. поддержку, помощь' (Словарь Карелии 4, 237), *откида́ть* несврш. 'отбрасывать, откидывать' (Слов. Акад. 1822; смол., арханг.), 'обособлять, отделять кого-л. (при семейном разделе)' (смол.), 'удалять из кислого молока жидкую часть, а из творога – сыворотку' (донск.) (СРНГ 24, 200), *откида́ться*[1] несврш. 'отказываться от своего слова, обещания' (смол.), 'отделяться, обособляться' (смол.) (Там же, 24, 200), *откида́ться*[2] 'покрыться сыпью' (КАССР) (Там же), укр. *відкида́ти* 'откидывать, отбрасывать; отвергать' (Гринченко I, 214), *відки́дати* 'лежать сильно утомленным,

обессиленным' (Там же), *відкида́тися* 'откидываться, отбрасываться; отстраняться, отказываться, отшатываться, отрекаться; отражаться; принимать прежний вид (после превращения во что); отворяться' (Там же, 215), *відкида́ти* несврш. 'кидать в сторону или назад; отводить, поднимать или опускать что-н. прикрепленное; резким движением отстранять, отталкивать, отводить в сторону, вдаль что-н.; откидывать назад или в сторону руку, ногу, голову', разг. 'резко открыть', редк. перен. 'отстранять, отчуждать кого-н. от кого-н.', перен. 'не признавать что-л.', 'отбрасывать вражеские войска', 'перекладывать что-н. для стекания жидкости', перен. 'преодолевать чувство, сон и т.п.', разг. 'отчислять, убавлять', перен. 'отбрасывать тень и др.' (Словн. укр. мови I, 590), *відки́дати* сврш. 'выкинуть за несколько раз; лежа, отвести в стороны ноги, руки, голову' (Там же, 589), *відкида́тися* несврш. 'отклоняться, откидываться назад', разг. 'открываться (о воротах, двери); отражаться; отрекаться, отказаться от кого-н.' (только сврш.), пассивн. к *відкида́ти* (только несврш.) (Там же, 590), диал. *відкида́ти, віткидати* 'отцеживать, откладывать; бросать, кидать' (Матеріали до словника буковинських говірок. Вип. перший, 61), блр. *адкі́даць* сврш. 'отбросать, откидать; отшвыривать' (Блр.-русск. 57), *адкі́дацца* сврш. '(кончить кидать, швырять) отбросаться, откидаться, отшвыряться' (Там же), *адкіда́ць* несврш. 'отбрасывать, откидывать; отшвыривать; отваливать', перен. воен. 'отбрасывать; опрокидывать', 'отбрасывать, устранять; отклонять, отвергать; (голову) откидывать, запрокидывать; убирать; отнимать, откидывать; пренебрегать, отбрасывать; (о болезни) опять сваливать' (Там же), *адкіда́цца* несврш. 'отваливаться, отпадать; откидываться', перен. 'отворачиваться', спорт. 'отваливаться', страд. 'отбрасываться, откидываться; отшвыриваться; отваливаться, опрокидываться; устраняться; отвергаться; запрокидываться; убираться; отниматься; пренебрегаться; подбрасываться' (Там же), *откида́ць*, сврш. *отки́даць* 'откидывать; отвергать' (Носов. 374), *откида́цьца* 'отказываться от данного слова; отставать' (Там же), диал. *аткіда́ць* 'отбросать, откидать, отшвырять' (Бялькевіч. Магіл. 65), *откі́даць* сврш. 'отбросить, откинуть' (Тураўскі слоўнік 3, 280), *откіда́ць* несврш. 'отбрасывать, откидывать' (Там же), *откіда́цца* несврш. 'отпадать, отпускать' (Там же).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **kydati* (*sę*) (см.).

***otъkydnǫti:** болг. *откы́нж* сврш. от *откы́нвамь* ('избавлять') (Геров 3, 413), диал. *о́ткина* 'оторвать' (М. Младенов БД III, 128), *отки́нем* то же (Шапкарев–Близнев БД III, 255), макед. *откине* 'оторвать, сорвать' (И-С), сербохорв. *ȍtkinuti* 'отломить, оторвать, отсечь, отрубить, отрезать' (RJA IX, 382), *ȍtkinuti* 'оторвать, отломить', *ȍtkinuti se* 'оторваться, отбиться, отколоться, отделиться' (Benešić 9, 1924), *ȍткинути* 'оторвать, сломать, отдирать' (Караџић), *ȍткинути* 'оторвать; сорвать; оборвать', *ȍткинути се* 'оторваться; сорваться; оборваться' (Толстой[1] 565), диал. *ȍtkinut* 'оторвать, отдернуть, насильно

отделить', *òtkinut se* 'оторваться, вырваться, освободиться' (M. Peić – G. Bačlija. Rečnik bačkih Bunjevaca 224), *òткинӯт* 'оборвать, разорвать, прервать' (М. Вујичић. Рјечник Прошћења 86), *otk'inut* 'оторвать; сорвать; отрезать', *otk'inut se* 'оторваться, оборваться' (G. Neweklowsky. Der kroatische Dialekt von Stinatz. Wörterbuch 95), *отћúне* 'оторвать, сорвать, нарвать; оборвать' (Динић Ј. Речник тимочког говора 191), *оћúне* 'оторвать, сорвать, оборвать; отломать' (Ј. Динић. Речник тимочког говора (други додатак) 110 [488]), *отћúнем* 'оторвать, сорвать, оборвать' (Живковић Н. Речник пиротског говора 110), *ȁкнути* 'ударить кого-н.', '(от)бросить, кинуть, оттолкнуть' (Елез. I), чеш. редк. *odkydnouti* 'отбить, отбросить' (PSJČ III, 853), слвц. *odkydnúť* нар. экспр. 'обвалиться, обрушиться, упасть, опасть' (SSJ II, 489), полаб. *vitťaidnĕ* 3 sg. pr. (**otъkydne*) 'выбросить, вытолкнуть, удалить' (Polański–Sehnert 173), польск. диал. *odkidnąć* 'оттолкнуть, отбить, отколотить' (Warsz. III, 607), *odkidnąć* 'отбросить, оттолкнуть, отбить, отколоть' (Sł. gw. p. III, 398), словин. *odḱidnǫc* 'отломить, отбить, отколоть' (Sychta II, 321), *votħĭnôu̯c* 'отбить, отсечь, отколоть' (Lorentz. Slovinz. Wb. II, 1250), *u̯odk̀ĭdnǫc* то же и 'оттолкнуть' (Lorentz. Pomor. I, 403), *wótkīnąc* 'отбросить, откинуть' (Ceynowa 200), ст.-русск. *откинути* 'отбросить в сторону' Назиратель, 290. XVI в.; А. Моск., 86. 1622 г., 'отстранить от какого-л. дела' Моск. а., № 20. 1654 г.; Мат. медиц., 1063. 1678 г., 'оттолкнуть, внушить неприязнь к себе' Прус. д., 41. 1517 г.; Грамотки, 58, XVII–XVIII вв., 'отвергнуть что-л., отказаться от кого-, чего-л.' Крым. д. II, 78. 1509; Арх. Сух. Прен., 350. 1650 г.; Ав. Ж., 66, 1673 г., 'опустить (подъемный мост)' (1418): Арханг. лет., 72 (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 247), *откинутися* 'отделиться, объявив себя независимым от кого-л. и перейдя на чью-л. сторону' (1514): Новг. IV лет., 538 (Там же), русск. *откúнуть* 'кинуть в сторону', перен. 'пренебречь чем-н.; перестать чем-н. заниматься, интересоваться' (разг.), 'повернув (на шарнирах) вверх, назад или вбок (крышку), открыть', 'отогнуть, отодвинуть назад или в сторону что-н. завешивающее, обвязывающее', 'запрокинуть, отклонить назад', 'отнять данное количество, произвести действие вычитания' (разг.), 'о лошади: поворачивать, отклонять (круп)' (спец.) (Ушаков II, 929), *откúнуться* 'отклониться назад туловищем' (Там же), *откúнуть* 'отбросить, отметнуть, кидать в сторону или назад', *-ся* страд. и возвр. по смыслу речи (Даль^2 II, 728), диал. *откúнуть* 'оставить, бросить; отделить от общего хозяйства, семьи, родителей и т.д.', 'отлучить от груди; отобрать, выбрать; перестать, прекратить; отказаться от кого-, чего-н.', безл. 'лишить вкуса к чему-н.', 'поднять, пошевелить', *глазá откúнуть* 'взглянуть, посмотреть', *хвост откúнуть* 'уснуть' (Словарь Карелии 4, 298), *откúнуться*[1] безл. 'быть пойманным, попасться' (Там же), *откúнуться*[2] безл. 'перестать болеть, утихнуть (о боли); возобновиться, начаться ещё раз' (Там же), *откúнуть* 'начать что-л.; открыть' (Словарь орловских говоров 8, 192), *откúнуть* 'открыть щеколду

двери, замок' (новосиб.) (Словарь русск. говоров Сибири 3, 127), *откúнуть копы́тки* 'умереть' (омск.) (Там же), *откúнуть* : *аткúнут'* 'отжать сыворотку' (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р*, 98), *откúнуться* : *аткúнутцъ* возвр. (Там же), *откúнуть* 'быстро отклонить, отвести в сторону что-л.', 'резко отвести в стороны (о руках, ногах)', обычно с отрицанием "не" 'отказаться от чего-л., кого-л.', 'перестать признавать связь, родство с кем-л., отречься от кого-л.' (Акчимский словарь III, 135), *откúнуться* 'направиться, отойти в сторону' (Живая речь кольских поморов 105), *откúнуть кровь* 'пускать кровь' (Ярославский областной словарь (*О–Пито*) 65), *откúнуть копы́тки* 'умереть' (Словарь Среднего Прииртышья II, 232), *откúнуть лоды́жки* 'умереть', *откúнуть хвост* то же (Сл. донск. казачества 346), *откúнуть* (*откúдывать*) 'отделять для продажи' (Волхов и Ильмень), 'отмеривать' (Волхов и Ильмень), 'удалять из кислого молока жидкую часть, а из творога – сыворотку' (Даль [без указ. места], ворон., чкалов., донск.), 'отстранять, отказывать от места, от должности' (Слов. Акад. 1822), 'исключать из рыболовной артели' (Волхов и Ильмень), 'оставлять, бросать, отталкивать от себя кого-л.' (калин., КАССР, арханг.), 'отказаться от чего-л.' (арханг.), 'выкидывать, выбрасывать' (арханг., яросл.), 'возбуждать в ком-л. отвращение или неприязнь к кому-, чему-л. (по суеверным представлениям – с помощью колдовства), отвращать', *откúнуть* 'отлучить с помощью чар, напр., парня от девки, ребенка от груди матери и т.п.' (онеж., КАССР), безл. 'отвратить от чего-л., вызвать отвращение к чему-л.' (арханг.), 'отстать' (арханг., беломор.), *откúнуть кровь* 'пускать, портить кровь' (яросл.) и др. (СРНГ 24, 201–202), *откúнуться* (*откúдываться*) 'отказываться от своего слова, обещания' (пск., смол.), 'отделяться, обособляться' (смол.), 'отказаться, отречься от кого-, чего-л., оставить, покинуть кого-л.' (Лит. ССР, Лат. ССР), 'отойти, отстраниться от чего-л.' (КАССР, Лит. ССР), 'перестать общаться, прервать отношения, отвернуться' (Даль [без указ. места], Лит. ССР), 'появиться, возникнуть вновь' (калуж.), 'изменить направление, свернуть в сторону' (мурман.) (Там же, 202), *откину́ться* 'остановиться, задержаться' (свердл.) (Там же, 205), укр. *відкúнути* 'откинуть, отбросить; отвергнуть; отворить', *відкúнути на сúто* 'отцедить', *відкúнути нóги* 'умереть', иногда – 'лежать сильно утомленным, обессиленным' (Гринченко I, 214), *відкúнутися* 'откинуться, отброситься; отстраниться, отказаться, отшатнуться; отречься; принять прежний вид (после превращения во что); отвориться' (Там же, 214–215), *відкúнути* сврш. к *відкида́ти* (см.), *відкúнутися* сврш. к *відкида́тися* (см.) (Словн. укр. мови I, 591), диал. *отк'інут'*, *отк'úнуть*, *отк'інут* 'не допускать детеныша животного к матери (чтобы он её не сосал)' (М.В. Никончук. Матеріали до лексичного атласу української мови (Правобережне Полісся) 187), блр. *адкíнуць* 'отбросить, откинуть; отшвырнуть; отвалить', перен. воен. 'отбросить, устранить', 'отклонить, отвергнуть; откинуть,

запрокинуть; убрать; (вычесть) отнять, откинуть; пренебречь, отбросить; подбросить; (о болезни) опять свалить' (Блр.-русск. 57), *адкінуцца* 'отвалиться, отпасть; откинуться', перен. разг. '(перестать интересоваться) отвернуться' (Блр.-русск.[2] 1, 79), *откúнуць* (*откидáць*) 'откидывать, отвергать' (Носов. 374), *откúнуцьца* (*откидáцьца*) 'отказываться от данного слова; отставать' (Там же), диал. *аткінуцца* 'отвалиться, отпасть, откинуться (назад)' (Бялькевіч. Магіл. 65), *адкінуць* 'отделить, отлучить' (Сцяшковіч. Слоўн. 23), *откінуць* 'отпасть, отвалиться, отпустить; отнять; поместить для сцеживания (о твороге)' (Тураўскі слоўнік 3, 280), *откінуцца* 'отвернуться' (Там же), *аткінуць* 'отсадить, отделить, отлучить (теленка от коровы)' (Жывое народнае слова 116), *аткінуць* безл. 'заболеть снова после временного выздоровления; снять, отвязать, открепить' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 120), *адкінуць* 'откинуть, отбросить; отжать' (Янкова 25), *адкінуць* : *аткінуць* 'отделить, обособить' (Мінска-маладзеч. III, 12), *аткінуцца* : *адкінуцца* 'отлететь в сторону; отречься, отказаться (о птице, которая бросила свое гнездо)' (Мат. 10).

Глагол на *-nǫti*, производный от гл. **otъkydati* (см.) или образованный с преф. *otъ-* от гл. **kydnǫti* (см.).

***otъkydъ:** словин. *ódk̆id* м. р. см. *ótlövka* ('доска или палка, употребляемые для (при)останавливания и отбивания шара во время игры') (Sychta III, 287; Lorentz. Pomor. III, 1, 670), русск. диал. *откúд* м. р. действ. по гл.; 'откидное, брак, негодные остатки, оборыши, что брошено' (Даль[2] II, 728), *откúд* м. р. 'верхушка дерева' (арханг.), *откúды* мн. ч. 'отходы производства' (арханг.) (СРНГ 24, 200), укр. *вíдкид* м. р. 'скат, покатость, склон' (Гринченко I, 214), диал. *вíдкид* м. р. 'склон горы и т.п.; отражение' (Словн. укр. мови I, 589; Т.А. Марусенко. Материалы к словарю украинских географических апеллятивов (названия рельефов). – Полесье. М., 1968, 222), блр. *адкíды* ед. нет 'отбросы, нечистоты' (Блр.-русск. 57), диал. *водкíд* м.р. 'небольшая часть только что вытканного полотна, еще не скрученная в трубку' (Жывое слова 228).

Бессуф. производное от гл. **otъkydati* (см.), **otъkydnǫti* (см.).

***otъkydъka/*otъkydъkъ:** словин. *u̯ȯdk̆idka* ж.р.: *dac u̯ȯdk̆idkǫ* 'отбить шарик (шайбу?)', 'отвергнуть упрек, обвинение' (Lorentz. Pomor. III, 1, 670), *ódk̆idka* ж.р.: *dac ódk̆idkǫ* то же; см. *ótlövka* ('палка (доска) для останавливания и отбивания шарика (шайбы) во время игры...') (Sychta III, 287), русск. *откúдка* ж.р. действ. по гл., а также *откúдки* мн.ч. 'откиднóе, брак, негодные остатки, оборыши, что брошено' (Даль[3] II, 1888), диал. *откúдка* ж.р. 'отговорка, отписка' (ряз.), а также *откúдки* мн. 'отбросы, остатки'(Даль [без указ. места]; смол.) (СРНГ 24, 200–201), укр. диал. *óтк'ідка* 'веретено с небольшим количеством пряжи' (М.В. Никончук. Матеріали до лексичного атласу української мови (Правобережне Полісся), 264), блр. диал. *óткидка*

ж.р. 'веретено со спряденными нитками' (Народнае слова 80), *óткитка* ж.р. 'часть вспаханного поля, 5–6 борозд' (Довляды) (Выгонная. Полесская земледельческая терминология. – Лексика Полесья. М., 1968, 113), *óткытка* ж.р. 'творог' (Жывое народнае слова 145);

сербохорв. *odkidak*, род.п. *–tka*, м.р. 'то, что отрывается от чего-л.' (RJA IX, 381: только в словаре Вука), *òtkidak* м.р. 'обрывок, обломок' (Benešić 9, 1924), *òткидак* м.р. 'оторванный кусок' (Толстой[1] 565), блр. диал. *вóткідак* 'мера пряденых ниток' (Атлас беларускіх гаворак 4, 65), *вóткідак* м.р. 'веретено с напряденными нитками' (Народнае слова 17), *віткыдок* м.р. 'клинковый творог'(Жывое наше слова 79), *вúткидок* м.р. 'творог из топленого молока' (Сварынь) (Г.Ф. Вешторт. Названия пищи в говорах Полесья // Лексика Полесья. М., 1968, 373), *віткідок* обозначение творожной массы на Полесье (Лексіка Палесья ў прасторы і часу 100).

Производные с суф. *-ъka/-ъkъ* от гл. **otъkydati* (см.), **otъkydnǫti* (см.).

***otъkydyšь:** русск. диал. *откúдыш* м.р. 'откинутый, отверженец' (Даль[3] II, 1888), *откúдыши* мн.ч. 'объедки, остатки чего-н.' (Словарь Карелии 4, 297), *откúдыш* м.р. 'теленок или жеребенок, которого отделили от матери' (Удм. АССР). – Доп. 'откинутый, отверженец' (Даль [без указ. места]) (СРНГ 24, 202), блр. диал. *аткíдыш* 'мера пряденых ниток' (Атлас беларускіх гаворак 4, 65).

Произв. с суф. *-yšь* от гл. **otъkydati* (см.), **otъkydnǫti* (см.).

***otъkydьnъjь:** русск. *откиднóй* 'прикрепленный одним краем, открывающийся, откидывающийся' (Ушаков II, 929), диал. *откидные пески* 'промытые пески откидываются в сторону' (Даль[2] II, 728), *откидной* : *откидное молоко* 'кислое молоко после отстоя в печи' (Ярославский областной словарь (*О–Пито*) 65), *откидный* : *иткиднóй*, *~нá* 'отжатый, сквашенный (о молоке); отложной (о воротнике)' (Малеча. Сл.яицк. казак. *О–Р*, 97), *откиднóй* и *откúдный* в сочетаниях: *откиднáя икра* 'крепкосоленая икра осетровых рыб, приготовленная из очень зрелых икринок, которые лопаются при протирании' (касп.), *откúднóе молоко* 'гуща кислого молока, отделенная от жидкости' (донск., курск., ворон., сталингр., чкал., волгогр.), *откиднóй творог*. "Ставят простоквашу на легкий дух. Она отобьет сыворотку, а сыр откидают в сумку, вот и откидной творог" (донск.), *откидные пески* 'относимая водой легкая часть золотоносного песка при промывке породы на золото' (Даль [без указ. места] (знач. см. выше); урал.) (СРНГ 24, 200–201), укр. *відкиднúй* 'который, будучи прикрепленным одним краем к чему-н., может откидываться, (при)открываться' (Словн. укр. мови I, 590–591), блр. *адкíдны* 'откидной' (Блр.-русск.[2] I, 79), *адкíдны* спец. 'отбросный, отбросовый' (Там же). – Сюда же субстантивированное русск. диал. *откúдень* м.р. 'кто откинулся, кого откинули' ['выкидыш', 'человек, старающийся откинуть, отстранить от себя какое-л. дело', 'выкинутый, отчужденный из среды других' пск., твер. Опд.] (Даль[3] II, 1888), *откúдень* м.р. 'пристегивающийся

капюшон рыбачьего плаща' (Бурятия) (Словарь русск. говоров Сибири 3, 127), *откúдень* м.р. 'недоношенный, нежизнеспособный плод, выкидыш' (пск., твер.), 'тот, кто старается устраниться, отойти от какого-л. дела' (пск., твер.), 'тот, кто изгнан откуда-л.' (пск., твер.) (СРНГ 24, 200), блр. диал. *вóткідзень* 'мера спряденных ниток' (Атлас беларускіх гаворак 4, 65).

Прилаг., образованное с суф. *-ьпъ* от гл. **otъkydati* (см.), **otъkydnǫti* (см.) или от **otъkydъ* (см.).

***otъkypěti:** словен. *odkipéti* '(о кипятке) переливаться через край' (Plet. I, 769), ст.-слвц. *odkypieť* 'кипя, перетечь; выкипеть' (Histor. sloven. III, 152), польск. *odkipieć* 'перестать кипеть; выкипеть' (Warsz. III, 607), русск. *откипéть* 'перестать кипеть', (разг.) 'отвалиться, отстать при кипении' (Ушаков II, 929), *откипéть* 'перестать кипеть' (Даль[2] II, 728), диал. *откипéться* 'перестать кипеть' (Словарь Карелии 4, 298), 'сильно кипеть' (Новг. словарь 7, 47), блр. *адкіпéць* 'при кипячении – (о молоке) свернуться' (Блр.-русск. 57), диал. *аткіпéць* 'накипеться, свариться' (Бялькевіч. Магіл. 66).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **kypěti* (см.).

***otъkysati:** словен. *odkísati* 'перебродить; раскинуть' (Plet. I, 769), ст.-чеш. *otkysati* '(о вине, морсе, соке) перебродить, закончить брожение' (StčSl 13, 878), чеш. *odkysati* 'закваситься, засолиться' (PSJČ III, 853), *odkysati* 'перебродить' (Kott II, 289), в.-луж. *wotkisać* 'выбродить' (Pfuhl 863), польск. *odkisać* 'квасить, заквашивать' (Warsz. III, 607), русск. диал. *откисáть* несврш. к *откúснуть* (см.) (СРНГ 24, 203 [с примерами, относящимися только к *откиснуть*. – *И.П.*]), блр. диал. *откісáць* 'прокисать; вымачиваться' (Тураўскі слоўнік 3, 280).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **kysati* (см.).

***otъkysnǫti (sę):** болг. *откъ́снѫ* сврш. от *откъ́свамся* ('стоять в воде и размягчиться') (Геров 3, 413), сербохорв. диал. *ȍtkisnuti*: *kad otkisne stabar*, т.е. 'когда весной со ствола можно легко снять кору (вероятно, когда под корой в л а ж н о)' (RJA IX, 383: около Стона. Milas), *откúсне се* 'размягчиться (в воде)' (Марковић М. Речник у Црној Реци књ. II, 137 [285]), *оћúсне* 'размягчиться; наконец, отойти' (Динић J. Речник тимочког говора 191), чеш. *odkysnouti* 'перебродить' (Kott II, 289), ст.-слвц. *odkysnuť* '(о пиве, вине) перебродить' (Histor. sloven. III, 152), польск. *odkisnąć* 'закваситься, перебродить' (Warsz. III, 697), русск. диал. *откúснуть* 'закиснуть (при солке, квашении и т.п. некоторых овощей, грибов и др.), отмокнуть' (Деулинский словарь 378), *откúснуть* 'достичь нужного состояния, нужных качеств в процессе выдерживания в "квасиле"' (Акчимский словарь III, 135), *откúснуть* 'закисать, становиться кислым' (смол., ряз.), 'отмокнуть' (ряз., рост.) (СРНГ 24, 202–203), блр. диал. *откíснуць* 'скиснуть, вымокнуть' (Тураўскі слоўнік 3, 280).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **kysnǫti* (см.).

***otъkyvati:** ст.-чеш. *otkývati* 'махать рукой в ответ, ответить кивком' (StčSl 13, 878), чеш. *odkývati* 'дать знак несогласия, отрицания; выразить согласие с чем-н.' (PSJČ III, 853), *odkývati se* 'удалиться шаткой походкой, шатаясь' (Там же), *odkývati* 'помахать (рукой) в сторону' (Kott. Dod. k Bart. VII, 51), слвц. *odkývat'* экспр. 'кивком головы выразить согласие' (SSJ II, 490), польск. *odkiwać* 'кивнуть в ответ на кивок, ответить кивком', 'кивнуть в знак согласия или потрясти (покачать) головой в знак несогласия' (Warsz. III, 608), словин. *vøtk̑ĩvăc* 'махнуть рукой, покачать головой, отклонить, отвергнуть' (Lorentz. Slovinz. Wb. II, 1248), *u̯odk̑ivac* то же и 'кивать в ответ на кивок, ответить кивком' (Lorentz. Pomor. I, 403).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **kyvati* (см.).

***otъkyvnǫti:** чеш. *odkývnouti* 'помахать в сторону' (Kott. Dod. VII, 51), *odkevnouti* 'махнуть в знак несогласия, отказа' (PSJČ III, 853), *odkenouti* 'дать знак (рукой)' (Там же), польск. *odkiwnąć* 'кивнуть в ответ, ответить кивком' (Гессен, Стыпула I, 591), *odkiwnąć* то же и 'кивнуть в знак согласия или потрясти (покачать) головой, выражая несогласие' (Warsz. III, 607–608), словин. *vøtk̑ĩvnóu̯c* 'махнуть рукой; покачать головой, отклонить, отвергнуть' (Lorentz. Slovinz. Wb. II, 1251), *u̯odk̑ĩvnǫc* 'махнуть рукой, покачать головой; кивать в ответ, кивком отвечать на приветствие' (Lorentz. Pomor. I, 405), русск. диал. *откивну́ть* 'кивнуть, отвечая, ответить кивком' (Даль[3] II, 1887).

Глагол на *-nǫti*, производный от гл. **otъkyvati* (см.) или образованный с преф. *otъ-* от гл. **kyvati* (см.).

***otъlabiti:** сербохорв. диал. *одла́бим* 'ослабить; распустить; отпустить' (Живковић Н. Речник пиротског говора 106), *одла́би* то же и 'немного ослабить', *одла́би се* '(немного) ослабиться, распуститься' (J. Динић. Речник тимочког говора (други додатак) 100; 101 [478; 479]).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от незасвидетельствованного глагола ***labiti* (*sę*), который является родственным прилагательному **labavъ* в знач. 'незатянутый, слабый …' (макед., сербохорв.) – см. ЭССЯ 14, 6 (с этимологическими версиями), а также Skok. Etim. rječn. II, 255 (о связи с *kolebati se* и *lebètati* (*se*), здесь же приведены родственные *razlabati* и *olabaviti*, *razlabaviti*).

***otъladiti:** русск. *отла́дить* (спец.) 'привести в исправное, годное для употребления состояние, наладить' (Ушаков II, 939), диал. *отла́дить* пск., твер. 'отделать', *-ся* 'кончить работу', 'отделить, снять что-л. прилаженное' [*отла́дить* 'отколотить' пск., твер. Опд.], *-ся* возвр., страд. (Даль[3] II, 1901), *отла́дить* то же, что *отделать* 'расколдовать, освободить от колдовства' (Новг. словарь 7, 49), *отла́дить* 'положить конец чему-л.; пресечь прекратить' (Словарь орловских говоров 8, 199), *отла́диться* 'закончить все дела' (Сл. северных р-нов Красноярского края 215), *отла́дить*[1] 'закончить строительство, построить' (Словарь Карелии 4, 303), *отла́дить*[2] 'вылечить, используя заговоры, колдовство' (Там же), *отла́дить* 'вылечить от порчи' (Словарь Сред-

него Прииртышья II, 232), *отла́диться* 'закончить, завершить все основные дела' (краснояр.) (Словарь русск. говоров Сибири 3, 129), *отла́дить* 'по суеверным представлениям: отвратить от кого-л. что-л. наговором' (Там же (Алтай, омск.); Словарь русских говоров Алтая 3, I, 203), *отла́дить* 'поссориться, перестать ладить' (Опыт словаря говоров Калининской области 167), *отла́дить* (*отла́живать*) 'отделывать, приводить в полный порядок, придавать законченный вид' (Лит. ССР, Эст. ССР, пск., твер.), 'закончить изготовление чего-л.' (курган.), 'поссориться, перестать ладить' (калин.), 'по суеверным представлениям – отвратить от кого-, чего-л. наговором' (курган.), 'побить, отколотить' (пск., твер.) (СРНГ 24, 221–222), укр. диал. *v'ïd-laditi* 'устроить, справить (об обряде)' (С.Л. Николаев, М.Н. Толстая. Слов. карпатоукр. торун. говора 111).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **laditi* (*sę*) (см.).

***otъlagati:** ст.-слав. **отълагати** ἀποτιθέναι seponere Sup. 67 (Mikl. LP), **отълагати** ἀποτίθεσθαι, ὑπερτίθεσθαι; deponere, recusare 'отстранять, отметать' Supr. (SJS 24, 601), **отълагати** ἀποτίθεσθαι 'отбрасывать, отстранять'; с inf. ὑπερτίθεσθαι 'отказываться' Супр. (Ст.-слав. словарь 430), болг. *отла́гамь* 'снимать; откладывать, отлагать' (Геров 3, 413), *-мся* возвр. 'снимать шапку' (Там же), *отла́гам* 'оставлять исполнение чего-л. на другое время' (БТР), макед. *одлага* 'откладывать, отсрочивать' (И-С), ст.-сербохорв. и сербохорв. *odlágati* impf. к *odložiti* (почти во всех словарях, в словаре Даничича два примера из XIV и XV в.) 'откладывать в сторону, снимать, сбрасывать; отсрочивать; облегчать (скидывая ношу, бремя)', редк. 'отнимать; терять; оттянуть (во времени); излагать, объяснять; отвечать' и др. знач. (RJA VIII, 605), *odlagati* см. *odložiti* ('referre, переносить' и др. знач.) (Mažuranić I, 798), *одла́гати* 'откладывать; отсрочивать' (Толстой[1] 521), ст.-словен. *odlágati* 'откладывать, отсрочивать' (Hipolit), словен. *odlâgati* impf. к *odložiti* 'откладывать (в сторону), сваливать; сдвигать, передвигать; отодвигать, отсрочивать' (Plet.[2] II, 772), др.-русск. *отълага/ти* 'выделять, отделять' КР 1284, 284в; ЖВИ XIV–XV, 102б, 'отвергать' КЕ XII, 256а; КР 1284, 280г и др., 'откладывать (на другое время)' Изб 1076, 49 об.; Пр 1383, 102 б и др. (СДРЯ VI, 245), *отълага/тисѧ* 'отрекаться, отвергать' ГА XIV_1, 149г; ФСт XIV/XV, 33в, 'отказываться' ПНЧ к. XIV, 43б, 'упраздняться, устраняться' ГБ к. XIV, 52а (Там же, 245–246), *отлагати* 'откладывать или отводить в сторону' Требник, 90 об. XVI в.; Ж. Ант. Римл., 266. XVI–XVII вв. ~ XVI в., перен. 'отлагать, отстранять, отбрасывать, отрешаться от чего-л.' Изб. Св. 1076 г., 248; Ж. Кир. Б., 11. XVII в. ~ XVI в. и др., 'откладывать (на время), переносить на другой срок' Панд. Ант. (Амф.), 91. XI в.; (Сл. Ио. Злат.) Усп. сб., 414. XII–XIII вв. и др., 'отменять, упразднять, запрещать' (Посл. мт. Фотия) РИБ VI, 393. XVI в. ~ 1418 г.; (Посл. окр. мт. Ионы) Там же, 620. XVI в. ~ 1459 г., 'отказываться от чего-л., отвергать что-л.' Ав. Кн. бес., 260. XVIII в. ~ 1675 г., 'лишать себя

чего-л., терять что-л.' (Сл. Ио. Злат.) ВМЧ, ноябрь, 13–15. 896. XVI в. ~ XV в.; Ж. Нифонта, 520. XVII–XVIII вв., 'слагать с себя какие-л. обязанности' Пах. Ж. Кир. Б., 91. XVI в. ~ XV в., 'переменять, менять' Ин. Сказ., 4. XVII в. и др. знач. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 256), *отлагати-ся* 'удаляться, отстраняться' (Гр. патр. Нила) РИБ VI, 197. XVI в. ~ ок. 1382 г., 'отлагаться, отделяться' (Сказ. Авр. Палицына[1], 116. 1620 г., 'исчезать, переставать быть в наличии' Ж. Феод. Едес., 4. XVI в.; Посл. С. Шаховского Д. Пожарскому, 411. XVII вв. и др. (Там же, 257), русск. *отлага́ть* (книжн.) несврш. к *отложить* в 3[ьем] и 4[ом] знач. ('произвести отложение' геол.; 'отсрочить') (Ушаков II, 939), *отлага́ться* несврш. к *отложиться*; страд. к *отлагать* (Там же), диал. *отлага́ть* 'откладывать, класть особо, отдельно, сберегая или припасая', 'откидывать, отгибать, открывать', 'отсрочить, оставить на другое время, мешкать, медлить', *отлагать осадок из раствора* хим. 'осаждать чем-л., выделять ...', *-ся* 'быть отлагаему', 'отметаться, отступаться, свергать с себя власть, отказаться от повиновения, объявить себя независимым или перейти под другую власть', *этот воротник отлагается* 'он отложной, его можно откидывать' (Даль[2] II, 733), *отлага́ть* 'отодвигать в сторону что-н., открывать; переносить, откладывать на какой-н. срок' (Словарь Карелии 4, 303), *отлага́ть* 'отговаривать' (перм.), *отлагать от себя* (*руки*) 'вздымать, поднимать перед собой (руки)' (арханг.) (СРНГ 24, 221).

Имперфектив к **otъložiti* (*sę*) (см.).

***otъlajati:** болг. *отла́ѭ* (и *отла́ѭ си*) 'лаять много, долго; налаяться' (Геров 3, 413), сербохорв. *òdlajati* 'уходить, грубо ругаясь', latrando extorqueo; 'отвечать грубо, непристойно' (Словарь Стулли; Лика. Богданович) (RJA VIII, 605–606), словен. *odlajati* 'отогнать лаем; перестать лаять; ответить громким криком' (Plet[2] II, 772), ст.-чеш. *otláti* 'ответить на брань бранью, ругательствами', *otláti sě* юр. (StčSl 13, 878), чеш. *odláti* 'возражать, противоречить, прекословить' (Kott II, 289), а также ст.-польск. *odlawać* (?) 'на брань, домыслы, (словесные) оскорбления ответить тем же' (1449 и др.) (Sł. stpol. V, 460), польск. редк. *odlajać* 'ответить бранью на брань, ругаться с кем-н.' (Warsz. III, 617), русск. *отля́ять* 'прекратить лай', перен. 'выбранить, выругать сильно' (простореч. вульг.) (Ушаков II, 940), *отля́яться* простореч. вульг. 'отделаться бранью, руганью' (Там же), *отля́ять* 'перестать лаять', *-ся* от кого 'отделаться лаем, бранью' (Даль[3] II, 1901), диал. *отля́ять* 'грубо отругать' (Деулинский словарь 378), *адля́еть*, ср. простор. *отля́ять* 'сильно выругать' (П.А. Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 36), *отля́ять* : *свою пятницу отля́ять* 'изругать, выбранить' (Словарь Карелии 4, 303), укр. *відля́ятися* 'кончить, прекратить брань' (Гринченко I, 217), *відля́ятися* 'ответить бранью на брань' (Словн. укр. мови I, 599).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **lajati* (*sę*) (см.).

***otъlamati, *otъlamjati:** сербохорв. *odlámati* impf. к *odlomiti* (RJA VIII, 606), *odlamļati* то же, что *odlamati* (Там же с указ.: в словаре Вольтиджи), *одла́мати* 'отламывать; обламывать' (Толстой[1] 521), ст.-словен. *odlámati* defloro, 'срывать цветы' (Hipolit), словен. *odlámljati* impf. от *odlomiti* 'отламливать' (Plet[2] I, 772), *odlámljati* 'ломая отделять, отламливать' (Slovar sloven. jezika II, 280), ст.-чеш. *otlámati* 'отломать; отломить; ломая, отделить (от чего-л.)' (StčSl 13, 878), чеш. *odlámati* 'ломкой отделить' (PSJČ III, 853), *odlámati* 'отломать', *-se* (Kott II, 250), слвц. *odlámat'* 'отломать' (Sloven.-rus. slovn. I, 531), в.-луж. *wotłamać* 'отломать' (Pfuhl 864), н.-луж. *wótłamaś* 'отломить' (Muka Sł. I, 771), ст.-польск. *odłamać* 'сломав, отделить, отломить, оторвать' 1471 (Sł. stpol. V, 460), польск. *odłamać* 'ломая, оторвать, отделить, отломить, обломать, отколоть, отодрать, ободрать', перен. 'разделить, отделить, нарушить, разрезать пополам', *odłamać się* 'сломавшись, отпасть, отлететь; отломаться, отколоться, отодраться' (Warsz. III, 617), *odłamać* 'отломать, отломить; отколоть, отбить', *odłamać się* 'отломаться, отломиться; отколоться, отбиться' (Гессен, Стыпула I, 594), диал. *odłamiać* см. *odłamać* (Warsz. III, 617), *odłamać* : *odu̯ůmać* 'ломая, оторвать часть от целого' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 297), словин. *odłamac* "с общепольским значением" (Sychta III, 6), ст.-русск. *отламати* 'отломать, отломить' Назиратель, 506. XVI в. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 257), укр. *відлама́ти* 'отломать' (Гринченко I, 216), *відлама́ти* 'ломая, отделять часть от целого' (Словн. укр. мови I, 599). – Сюда же отглаг. бессуф. производн. **otъlamъ* : в.-луж. *wotłam* м.р. 'место излома, разлом' (Трофимович 373; Pfuhl 864), польск. *odłam* 'кусок, отломанный от целого; часть чего-н. ..., остаток', перен. 'часть, группа ...', геол. 'излом' (Warsz. III, 617), *odłam* 'обломок, глыба', перен. 'группа, часть ...', 'излом' (Гессен, Стыпула I, 594).

Имперфектив к **otъlomiti* (см.) или глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **lamati* (*sę*) (см.). Следует отметить факт существования глагола на *-jati* (**otъlamjati*) в сербохорватском (*odlamļati*), словенском (*odlámljati*) и польском (*odłamiać*) при отсутствии бесприставочного **lamjati*.

***otъlamъkъ/*otъlamъky:** чеш. *odlamky* м.р. мн.ч. 'дорога, путь' (Bartoš. Slov. 251), в.-луж. *wotłamk* 'обломок, отрывок' (Pfuhl 865), польск. *odłamek* см. *odłam* (Warsz. III, 617), *odłamek* м.р. 'осколок, обломок' (Гессен, Стыпула I, 594), ст.-русск. *отламки* мн.ч. то же, что *обламки*, *обламы* ('выступы у башни, крепостной, острожной стены') Псков. а., 411. 1585 г. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 257), русск. диал. *отла́мок* м.р. 'обломок' (пск., твер.) (СРНГ 24, 222), укр. *відла́мок* м.р. 'отломанная часть, обломок' (Словн. укр. мови I, 599).

Производное с суф. *-ъkъ* от гл. **otъlamati* (см.).

***otъlaziti:** сербохорв. *òdlaziti* 'abire; отходить, уходить, отъезжать, уезжать; посетить, навестить кого-л.; оттекать (о воде)' (RJA VIII, 607),

òдлазити 'уходить, уезжать; выезжать; отъезжать; отходить; посещать кого-л.' (Толстой[1] 521), диал. *одлáзи* 'отползти, уползти' (J. Динић. Речник тимочког говора (други додатак) 101 [479]), словен. *odláziti* = *odlesti* 'уползти, улизнуть, ускользнуть, избегать чего-л.' (Plet.[2] II, 772; 773), в.-луж. *wotłazyć* 'уползать; медленно отходить от болезни' (Pfuhl 865), н.-луж. *wótlazyś* 'отползти' (Muka Sł. II, 778), польск. *odłazić* несврш. к *odleźć* 'удаляться ползком; отставать, отделяться, отпадать, отлепляться, отклеиваться' (Warsz. III, 616), *odłazić* разг. 'отползать, отходить (лениво); отходить, отставать, отделять' (Гессен, Стыпула I, 594), словин. *vodlãzěc* 'отползать, уползать' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 548), др.-русск. *отълазити* 'рассчитаться, расплатиться' ГрБ № 171, 70–80 XIV (СДРЯ VI, 246), *отлазити* 'заставить кого-л. отступить, отказаться от прежних требований' Гр. Новг. и Псков., 95. 1417 г. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 257), *отлазити* (?) 'расплачиваться, рассчитываться' (А.А. Зализняк. Древненовгородский диалект 2004, 774), русск. *отлáзить* 'кончить лазить' (Ушаков II, 939), диал. *отлáзить* 'кончить, перестать лазить', *отлáзить* (или *отлезать*, *отлезть*) 'отходить *лазкóм, лазя,* отступать лезучи или ползком' (Даль[3] II, 1901), диал. *отлáзиться* 'закончить сбор кедровых шишек' (Сл. Среднего Урала III, 84), *отлáзить* [с неточно указанным значением. – *И.П.*] 'уползать' (Даль [без указ. места]), 'отходить, отступать ползком' (Даль [без указ. места]) (СРНГ 24, 222), укр. *вiдлáзити* 'отползать' (Гринченко I, 216), *вiдлáзити* (*вiдлiзáти*, *вiдлíзти*) 'ползком удаляться от чего-н.' (Словн. укр. мови I, 599), блр. *адлáзiць* '(отступать ползком) отлезать' (Блр.-русск. 59). – Сюда же отглаг. производные: бессуф. сербохорв. *odlaz* м.р. действ. по гл. *odlaziti* (RJA VIII, 606), русск. диал. *отлáз* м.р. то же и '(у казаков) отступление, отступ от неприятеля', 'отбой' (Даль[3] II, 1901; СРНГ 24, 222); с суф. *-ъk-* : сербохорв. *òdlazak* м.р., *odlaska* ж.р. то же, что *odlaz* (RJA VIII, 606).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **laziti* (см.).

***otъlegnǫti:** болг. диал. *удлéгнъ* 'перестать прижимать тело' (П.И. Петков. Еленски речник. – БД VII, 148), ст.-чеш. *otlehnúti* 'лечь отдельно от кого-л., перестать лежать рядом с кем-л.; перестать осаждать кого-л. или что-л., снять осаду чего-л.; отступить, отойти' (StčSl 13, 878), чеш. *odlehnouti* 'лечь подальше от чего-л.; стать легче, отступить' (Kott II, 289), *odlehnouti* 'лежа отодвинуться подальше от чего-н.; перестать удручать, угнетать, ослабнуть (о старости, горе и т.п.)' (PSJČ III, 855), диал. *odľehnúť* 'облегчить, уняться' (Bartoš. Slov. 251), *odlehnót*, *vodlehnot* 'ослабнуть, облегчить' (Gregor. Slov. slavk.-bučov., 111), ст.-слвц. *odľahnúť* 'облегчить' (Histor. sloven. III, 152), слвц. *odľahnúť* 'отлечь от души' (Sloven.-rus. slovn. I, 531), *odľahnúť* 'облегчить, перестать мучить' (SSJ II, 491), диал. *odľehnuc*, *odľehňe* : *odľehlo mi na peršax* 'мне стало легче дышать' (Buffa. Dlhá Lúka, 187), н.-луж. *wótlagnuś* 'отстоять, быть отдаленным', безл. спец. '(о еде) оседать' (Muka Sł. I, 799), ст.-польск. *odlegnąć* (о болезненном

состоянии) : *odległo komuś* 'исправилось, поправилось, улучшилось' (Sł. stpol. V, 445), словин. *odlegnǫc są* 'лежа подвинуться, освободить место в постели; раздаваться, распространяться (о звуках)' (Sychta II, 346), русск. диал. *отлегну́ть* 'ослабить действие : *отлегнуло* (о боли, печали, холоде...)' (Добровольский 556), *отлегну́ть* 'отпустить, полегчать (о боли, болезни и т.п.)' (ряз., смол.), безл. 'перестать чувствоваться, прекратиться (о печали, беспокойстве и т.п.)' (смол.); безл. то же, что *отлечь* в 1[ом] знач. – 'ослабеть (о морозе, холоде), потеплеть' (смол.) (СРНГ 24, 223), см. ещё блр. диал. *атлігну́ць* 'отлечь, спасть, отойти' (Бялькевіч. Магіл. 67).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **legnǫti* (см.), кот. к **otъlegťi* (см.). Этимологический комментарий см. в статье **otъlegti*.

***otъlegť'i (sę):** сербохорв. *odlèći se* 'разнестись, раздаться, отозваться эхом (напр., голос в горах)' (RJA VIII, 607: только в словаре Вука, ср. *razleći se*), ст.-словен. *odleči* : *odlezhi* 'lenire, remittere' (Kastelec–Vorenc), словен. *odlę́či* 'отстать, отвалиться (напр., о скале); стать легче, лучше (напр., больному); ослабеть, уменьшиться, утихнуть (о боли, гневе); улучшиться (о погоде); родить; отдать', *odlę́či se* 'родиться' (Plet.[2] I, 768), *odlę́či* 'отложиться, отделиться; утихнуть' (Хостник 164), *odléči* 'отлечь, пройти', *odleglo mu je* 'ему стало лучше (= легче), боль прошла', *pri srcu mi je odleglo* 'от сердца отлегло' (Kotnik[2] 289), диал. *odléči se, – léžem se* : *temu se delo* (*košnja, kopanje, šivanje...*) *odleže, onemu se pa nič ne odleže* = ne gre od rok (='не спорится') (Temljine) (Kenda 75), ст.-чеш. *otléci, -leže* то же, что *otlehnúti* (см.) (StčSl 13, 878), польск. редк. *odlec* 'стать отдаленным, положенным поодаль; (о том, что придавливало) спасть, отпасть', перен.: *Kamień mi odlegl z piersi* 'тяжесть спала, огорчение (досада, мучение) прошло' (Warsz. III, 614), ст.-русск. *отлечи* 'быть расположенным в стороне от чего-л.' ПСЗ I, 471. 1658 г., 'осесть, выделившись из раствора, смеси' Сим. Обих. книгоп., 203. XVII в. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 258), русск. *отле́чь* 'отодвинуться от того, около кого или чего лежал' (разг.), 'отодвинуться, удалиться (о чем-л. налегшем)' (устар.), (*о боли* 'прекратиться', безл. *отлегло* 'наступило успокоение (после боли, раздражения или беспокойства)' (разг.) (Ушаков II, 941), *отле́чь* (*отлега́ть*) 'отлагаться, быть отлагаему, оседать, отседать, отстояться', 'отстать и покачнуться вбок, отклониться', *Боль отлегла. Отлегло от сердца, от души* (Даль[3] II, 1902), диал. *отле́чь* 'ослабеть (о морозе, холоде)' (безл.) (смол., пск., курск.), 'подтаять (о снеге)' (курск.) (СРНГ 24, 225), см. ещё укр. *відлягти́* 'отлечь'. *Насілу від серця відля́гло. Відлягло в животі* (Гринченко I, 218), *відлягти́* 'ослабнуть, исчезнуть (о боли, душевной тревоге, беспокойстве, а также сильном морозе, непогоде)' (Словн. укр. мови I, 604), диал. *атл'ôг муро́з* 'теплая погода зимой, когда растает снег' (М.В. Никончук. Матеріали до лексичного атласу української мови (Правобережне Полісся) 125), блр. *адле́гчы* 'отлечь (*боль отлегла*; *от души* (*от сердца*) *отлегло*); спасть (*мороз*

спал)' (Блр.-русск. 59), диал. *атлёгці* 'отпустить' (Жывое народнае слова 99), *адлёгці* 'отлечь'. *Адляжа серца* 'об успокоении после обиды' (Янкова 26), *адлёгчы* : *адлегчы ад сэрца* 'успокоиться, прийти в нормальное состояние, почувствовать облегчение' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 61), *отлегці* 'спасть (о морозе); стать сыроватым, мягким' (Тураўскі слоўнік 3, 281).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **legťi* (см.). Семантика 'отлечь, полегчать, отпустить (о (душевной) боли, морозе и т.п.) могла развиться на базе **leg-* 'лечь; лежать' (ср. **otъležati* 'отодвинуть(ся)') на славянской почве, учитывая, что она представлена в большинстве славянских языков (болг., диал., ст.-словен., словен., ст.-чеш., чеш., ст.-слвц., слвц., ст.-польск., польск., др.-русск., русск., укр., блр.) и в разных формах инфинитива (**otъlegnǫti*, **otъlegťi*, **otъlěgati*). Однако нельзя исключить, что её источником является балтийский: см. лит. *atlёgti* 'отлегать, успокаивать, утихать' (см., в частности, ЭСБМ 1, 86 с литературой) или что она возникла под его влиянием. В то же время, рассматривая русск. лексемы *отлегло* (*от сердца*), *отлегну́ть* 'отпустить, полегчать (о боли, болезни)', *отлечь* 'ослабеть (о морозе)', 'подтаять (о снеге)', А.Е. Аникин высказывает противоположную точку зрения, предполагая, что "семантика 'отлегать и т.п.' могла сложиться под славянским влиянием первоначально в приставочном *atlёgti*" (А.Е. Аникин. Опыт словаря лексических балтизмов в русском языке. Новосибирск, 2005). Следует заметить, что для чеш. гл. *odlehnouti* 'полегчать (на душе)' предлагалось и иное объяснение, согласно котрому он реконструируется как **otъlьgnǫti* и возводится к корню **lьg-* 'лёгкий' (см. ЕСУМ 1, 393 со ссылкой на: Кравчук ВЯ 1968 / 4, 131). Что касается укр. гл. *відлягти́* 'отлечь (от сердца; в животе)', то он интерпретируется в ЕСУМ (1, 393) как "результат видоизменения деэтимологизированной формы *відли́гнути* 'размерзнуть; полегчать...', сближенной с основой глагола *ляга́ти*", и, следовательно, включен в нашу статью условно.

***otъletěti:** цслав. **отълетѣти** ἀποπέτεσθαι avolare ant. tur., ἀφίστασθαι decedere (Mikl. LP), болг. *отлѣтѫ́* сврш. от *отли́тамь* ('отлетать, улетать; отскочить)' (Геров 3, 414), *отлетя́* 'улетать куда-л.', перен. 'быстро отправиться куда-л.' (БТР), *отлетя́* 'отлететь, улететь', перен. 'пролететь, быстро пройти (о времени)' (Бернштейн 422), макед. *одлета* 'улететь' (И-С), сербохорв. *odlètjeti* 'avolare', 'удаляться, летя (с помощью крыльев); быстро отойти, отбежать; отскочить, быстро отпасть; быстро подняться ввысь; исчезнуть' (RJA VIII, 607), *одлѐтети* (ист.), *одлѐтити* (зап.), *одлѐтјети* (юго-зап.), *одлѐћети* (южн.) 'улететь' (Караџић), диал. *odletiti* : *odlet'it* / *udlet'it* 'улететь, отлететь' (G. Neweklowsky. Der kroatische Dialekt von Stinatz. Wörterbuch), ст.-словен. *odleteti* : *odléteti* 'abvolare, evolare, provolare, senecio' (Kastelec–Vorenc), *odeteti* : *odletéjti* 'avolo, улететь прочь' (Hipolit 62), словен. *odlete̜ti* 'улететь; отскочить, отлететь; упустить выгоду, при-

быль; отшатнуться, отпрянуть' (Plet. I, 773), диал. *odletèti* 'отлететь, отбежать' (Novak[2] 88), *odleteti* : *ǫdlệt'* (Tominec 146), ст.-чеш. *otletěti* 'отлететь, улететь, удалиться от кого-н.' (StčSl 13, 878), чеш. *odletěti* 'летя, удалиться откуда-н.; отшатнуться, быстро отклониться от кого-н., чего-н.; стремительно отбежать, отойти; пройти, миновать, исчезнуть' (PSJČ III, 856), *odletěti* 'отлететь, улететь прочь' (Kott II, 289), *odletěti* 'улететь прочь' (Jungmann II, 849), диал. *odľetět* 'отпасть, отскочить, отлететь' (Bartoš. Slov. 251), ст.-слвц. *odletiet'* 'летя, отдалиться; быстро отскочить, отлететь; покинуть, бросить кого-н.' (Histor. sloven. III, 153), слвц. *odletiet'* 'летя, отдалиться', экспр. 'быстро отойти, отдалиться, отделиться от чего-л. или от кого-л.; отпасть, отлететь' (SSJ II, 490), *odletiet'* 'улететь; вылететь; отлететь' (Sloven.-rus. slovn. I, 531), в.-луж. *wotlećeć* 'отлететь, улететь' (Pfuhl 865), н.-луж. *wótlešeś* 'отлететь' (Muka Sł. I, 823), ст.-польск. *odlecieć* 'летя на крыльях, отдалиться, удалиться; отлететь, улететь, упорхнуть' (Sł. stpol. V, 459), польск. *odlecieć* 'летя, удалиться, отдалиться; полететь прочь, улететь, упорхнуть; оставить, бросить; отбежать, отойти; расстаться; разойтись (о супругах)' (диал.), 'отпасть, отбиться, отскочить' (Warsz. III, 614–615), диал. *odlecieć* 'отбежать, отойти, удалиться; расстаться, разойтись (о супругах)' (Sł. gw. p. III, 399), словин. *odlecec* (Sychta II, 341: "с общепольским знач."), *vodlìecẽc* 'улететь' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 575), *u̯odlecec* 'улететь, убежать' (Lorentz. Pomor. I, 443), др.-русск. *отъле/тѣти* 'улететь, отлететь' КТур XII сп. XIV$_2$, 233 об. // перен. 'исчезнуть' ГБ к. XIV, 203 в. (СДРЯ VI, 246), *отлетѣти* (*отлѣтѣти*) 'отлететь, улететь' Панд. Ант. (Амф.), 91. XI в.; Алф.[1], 151. XVII в. и др., 'исчезнуть; удалиться' Ж. Стеф. Перм. Епиф., 92. XV–XVI вв. ~ XV в. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 257–258), русск. *отлете́ть* 'улететь куда-н.', перен. 'исчезнуть, пройти' (книжн.), 'летя, удалиться на какое-н. расстояние', 'быстро отодвинуться от чего-н. вследствие толчка, отскочить' (разг.), 'отпасть, оторваться' (разг.) (Ушаков II, 941), *отлететь* (*отлета́ть*) откуда 'улетать, лететь прочь, удаляться лётом', 'отскочить, отпрянуть или отщепиться' (Даль[3] II, 1902), диал. *отлете́ть* 'выбыть из игры (проиграв или нарушив правила)' (тул.), 'избавиться, уклониться от какого-л. дела' (тул.) (СРНГ 24, 225), укр. *вiдлетíти* 'отлететь; отскочить' (Гринченко I, 217), *вiдлетíти* 'летя, покинуть какое-л. место (о птицах)', перен. 'быстро исчезнуть, пройти', 'отскочить, отпасть от удара, толчка и т.п.', разг. 'отделиться, оторваться (про что-н. прибитое, приклеенное)' (Словн. укр. мови I, 600–601), блр. *адляцéць* '(летя, удалиться) отлететь, улететь', в других знач. 'отлететь', *адляцéцца* '(летя, отдалиться) отлететь' (Блр.-русск.[2] 1, 83), диал. *атлiцéць* 'отбежать' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 121).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. *letěti* (см.).

***otъletъ:** сербохорв. *odlet* м.р. имя действия по гл. *odletjeti* (RJA VIII, 607: Kavańin 282[a]), словен. *odlèt* м.р. 'отлет; отскок; топор' (Plet.[2] I,

768), *odlet* 'отлет, взлет (птиц)' (Kotnik[2] 289), чеш. *odlet* м.р. 'отлет, взлет', экспр. 'уход, отход' (PSJČ III, 855), *odlet* м.р. 'отлет, улет, вылет' (Kott II, 289), ст.-слвц. *odlet* м.р. 'отлет' (Histor. sloven. III, 153), слвц. *odlet* м.р. 'отлет, вылет' (SSJ II, 490; Sloven.-rus. slovn. I, 531), в.-луж. *wotlět* 'отлёт, улёт; отскакивание (от шпульки); Hinstreich' (Pfuhl 865), польск. диал. *odlat* 'отход, отброс, щепка, стружка' (Warsz. III, 614), словин. *u̯odlot* м.р. 'отлет (птиц), вылет; выступление, уход' (Lorentz. Pomor. III, 1, 670), русск. *отлёт* м.р. действ. по гл. *отлететь* (в 1[ом] и 2[ом] знач.) – *отлетать*[1] (Ушаков II, 940), *отлёт* м.р. действ. по гл. (Даль[3] II, 1902), диал. *отлёт*[1] м.р. 'то, что отлетает при работе с пиломатериалом (стружки, опилки)' (кемер.) (Словарь русск. говоров Сибири 3, 129), *отлёты* мн.ч. 'опилки' (новосиб.) (Там же, 130), *отлёт* (*атлёт*) 'уход, отход, отъезд' (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р*, 100), *отлёт* экспр. 'отчаянный, озорной человек' (Акчимский словарь III, 137), *отлёт* м.р. то же и 'сорвиголова' (Словарь говоров Подмосковья 326), *отлёт* 'бойкий человек, сорванец' (Сл. Среднего Урала (Доп.) 382), *атлёт* м.р. 'об отчаянном озорнике, хулигане' (Иркутский областной словарь 25), *отлёт* м.р. 'о бойком человеке' (Словарь Среднего Прииртышья II, 232), *отлёт* м.р. 'о бойком, смелом человеке' (Словарь Карелии 4, 304), *отлёт* общ.р. 'бойкий человек, боевой, смелый' (Новг. словарь 7, 49), *отлёт* м. и ж.р. 'об очень бойком, бедовом человеке' (Словарь орловских говоров 8, 199), *отлёт* 'о бойком на язык, смелом, иногда нахальном человеке' (Ярославский областной словарь (*О–Пито*) 65), *отлёт* 'дерзкий, смелый человек' (Диалектные различия русского языка. Словообразование 1, 101), а также *отлёта* 'щепки при обработке дерева' (Словарь Красноярского края[2] 249), *отлёт*[1] м.р. в сочетаниях, а также 'осколок' (Даль [без указ. места]) и мн.ч. 'опилки' (новосиб.) (СРНГ 24, 224), *отлёт*[2] м.р. 'отчаянный, озорной человек; сорвиголова' (ворон., пенз., моск., новг., Бурят. АССР), 'озорник, шалун' (новосиб.), 'хулиган' (влад.) (Там же), укр. *відлíт* м.р. действ. по знач. гл. *відлетíти* (Словн. укр. мови I, 601), *відлíт* 'отлет' (Укр.-рос. словн. I, 237), блр. *адлéт* м.р. 'отлет' (Блр.-русск.[2] 1, 82), диал. *отлёт* м.р. 'бойкий человек, бедокур, озорник, проказник, затейник' (Тураўскі слоўнік 3, 281) – ср. русск. жарг. *улёт*, *улётный*.

Бессуф. производное от гл. **otъletěti* (см.). См. еще о блр. *адлёт* 'ловкий, смелый' ЭСБМ 1, 85.

***otъletъka/*otъletъkъ:** словин. *odlotka* ж.р. 'небольшой участок земли, который надо вскопать лопатой, потому что на нем нельзя повернуть лошадей с плугом', обычно *odlotḱi* мн.ч. 'отходы, обрезки, обломки, образующиеся при обработке дерева; стружки, щепки' (Sychta VII (Suplement), 203), *u̯otlotḱi* мн.ч. 'отходы, отбросы' (?) (Lorentz. Pomor. III, 1, 745), *u̯odlotḱi* мн.ч. 'отходы, отбросы; обрезок, обрывок, кусочек, стружка' (Там же, 670), русск. диал. *отлётка* ж.р. действ. по гл. (Даль[2] II, 1902), *отлётка*[1] ж.р. 'доска-горбыль' (влад.) (СРНГ

24, 225), *отлётка*[2] ж.р. 'излечение, облегчение' (ворон.) (Там же), *отлётка*[3] ж.р.: *шленки – отлётки* 'бездельницы, озорницы' (сарат.) (Там же);

словен. *odlêtek* 'который отлетает', *odletki* 'отбросы, отходы (особ. при колке дров)', 'отходы при обработке руды' (Plet. I, 773), чеш. *odletek* м.р. 'отбросы, отходы' (Kott II, 289), в.-луж. *wotlětk* 'отлет, улет; отбросы, которые отлетают, уносятся ветром' (Pfuhl 865), польск. диал. *odlatek* см. *odlat* 'щепка, обломок' (Warsz. III, 614), русск. диал. *отлёток* м.р. 'осколок, отщепок' (Даль[3] II, 1902), *отлёток* то же (Даль [без указ. места]), то же, что *отлётка*[1] 'доска-горбыль' (орл., калуж.), 'об отчаянном мальчике' (калуж.) (СРНГ 24, 225), блр. диал. *адлéтак* м.р. 'пристройка' (Сцяшковiч. Слоўн. 24).

Производные с суф. *-ъka/-ъkъ* от гл. **otъletěti* (см.) или от сущ. **otъletъ* (см.).

***otъletьnъjь:** в.-луж. *wotlětny* 'относящийся к *wotlět*' (Pfuhl 865), русск. *отлётная* (птица) 'кочевая, перелетная, стайная, прилетающая весною с юга, плодящаяся и осенью снова отлетающая на юг' (Даль[3] II, 1902), диал. *отлётный* фольк. 'перелетный' (том.) (Словарь русских старожильческих говоров Средней части бассейна р. Оби (Дополнение) II, 57), *отлётный* 'бойкий на язык' (Ярославский областной словарь (*О–Пито*) 65), *отлётный* 'неунывающий, отважный' [?] (курск.); в знач. сущ. 'пристяжной (о коне)' (пск., Даль); *отлётный голубь* 'полудворовый голубь, часть времени проводящий в голубятне, а часть на полях' (Бурнашев [без указ. места]) (СРНГ 24, 225), укр. *вiдлiтнiй* 'который отлетает' (Словн. укр. мови I, 602), блр. *отлётный*, прилаг. 'временно отлетающий; отличный в езде, прекрасный' (Носов. 375), *адлéтны* 'отлетный' (Блр.-русск.[2] 1, 82).

Прилаг., производное с суф. *-ьnъ* от **otъletъ* (см.) или от гл. **otъletěti* (см.). О блр. *адлётны* : *отлетный* '(о коне) превосходный, замечательный' см. ЭСБМ 1, 85.

***otъležati (sę):** болг. *отлежá* 'о материале, в котором происходит брожение или другой процесс: перестоять, простоять необходимое время; отбыть наказание в тюрьме, заключении', *-си* 'належаться вволю' (БТР), диал. *óтлежа са* 'вылежаться, стать выдержанным (о вине и т.п.)' (Т. Стойчев. – Родопски сб. V, 327), макед. *одлежи* 'пролежать какое-то время; отсидеть, отбыть наказание, отсидеть в тюрьме' (Кон.), сербохорв. *odlèžati* 'болея или лежа, добиться чего-л., получить что-л.; провести какое-то время лежа' (RJA VIII, 608), *одлèжати* 'отлежать; пролежать; отсидеть, просидеть (в тюрьме)' (Толстой[1] 521), ст.-словен. *odležati* : *odlesháti* 'быть удаленным, выделенным, далеким' (Hipolit), ст.-чеш. *otležeti* 'что-н. отлежать, заболеть из-за чего-л., поплатиться болезнью за что-л.' (StčSl 13, 879), чеш. *odležeti* 'провести время лежа, заболеть из-за чего-н.' (PSJČ III, 857), *odležeti se* 'лежанием, покоем приобрести определенные качества, свойства' (Там же), *odležeti* 'лежанием избавиться, отделаться; отстоять, находиться

на большом расстоянии; залежаться, перележать; лежа, размякнуть; повременить, подождать какое-то время; получить пролежни; вылежаться', *-se* (Kott II, 289–290), диал. *odľežet* что-л. 'заболеть чему-л., заболеть из-за чего-л.' (Bartoš. Slov. 251), *odležet se* 'долгим лежанием получить раны, пролежни на теле' (Там же), ст.-слвц. *odležať* 'вследствие какого-н. напряжения заболеть, провести какое-то время лежа в постели' (Histor. sloven. III, 153), слвц. *odležať sa* 'лежанием получить некоторые свойства (обычно лучшие)'; в сочет. *nechať, dať odležať sa* 'оставить на некоторое время в покое (для получения некоторых свойств)' (SSJ II, 490), *odležať* 'отболеть' (Kálal 939), в.-луж. *wotležeć* 'отстоять, находиться на расстоянии, быть удаленным, отдаленным' (Pfuhl 865), *wotlažeć so* 'отдаляться, удаляться, стать отдаленным, удаленным' (Там же), *wótlažaś* 'залежать' (Muka Sł. I, 809), *wótlažaś se* 'отлежать себе что' (Там же), ст.-польск. *odleżeć* 'пролежать какое-то время праздно, без дела; отложить, задержать' 1428 (Sł. stpol. V, 459), польск. *odleżeć* 'пролежать определенное время, вылежать; лежанием расплатиться за тяжелую болезнь; лежа долго повредить себе что-н., отдавить; пролежать', *odleżeć się* 'лежа в течение достаточного времени, выздороветь, поправиться; настояться, выстояться, отдохнуть; лежа дозреть; вылежаться, отлежаться', мед. '(о теле) получить язву, нарыв, нагноение на коже, намятой (надавленной) вследствие долгого лежания' (Warsz. III, 616), диал. *odleżeć* 'натереть себе кожу от долгого лежания' (Kucała 188), словин. *u̯odležec* 'лежать под паром, отдыхать' (Lorentz. Pomor. I, 450), *u̯odležec są* 'получить пролежни, вылеживаться' (Там же), *vǝdlìẹžěc są* 'находиться под паром, отдыхать' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 582), *vodlã̄žãc* 'обременять долгами' (Там же, 181), *vodlã̄žãc są* 'влезать в долги' (Там же), *odležec* (Sychta II, 366: "с общепольским значением"), др.-русск. *отълеж/ати* 'предназначаться, посвящаться' КН 1285–1291, 566в (СДРЯ VI, 246), ст.-русск. *отлежатися* 'отдохнуть, пробыть не занятой посевами в течение какого-л. срока (о земле)' Назиратель, 350. XVI в.; Там же, 322, 'испортиться от лежания' ДАИ XII, 73. 1698 г. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 257), русск. *отлежа́ть* 'лежа в неудобном положении, причинить онемение какой-н. части тела' (Ушаков II, 940), *отлежа́ться* (разг.) 'восстановить силы, отдохнуть лежа', 'оправиться от болезни, лежа в постели', 'полежав некоторое время, приобрести нужный вид, состояние, стать спелым' (Там же), *отлежа́ть* (*отлеживать*) *руку, ногу* 'отсидеть, нагнести лежкою часть тела, до боли, до онемения, до затеку', *~ся* 'лежать до избавленья от чего-л. или для достижения чего-л.' (Даль[3] II, 1901), диал. *отлежа́ться* 'отсыреть, сопреть (о скошенном сене)' (Словарь Карелии 4, 304), *отлежа́ться* 'долго пролежав, слежаться, истлеть' (Сл. Низовой Печоры 1, 542), *отлежа́ться* 'лежа, восстановить силы (после болезни, усталости и т.п.); искусно выйти из затруднительного положения, отыграться' (Акчимский словарь III, 137), *отлежа́ться* 'пролежать нужное время на стлище, стать гото-

вым для обработки (о льне)' (А.В. Громов. Лексика льноводства, прядения и ткачества в костром. говорах по р. Унже 26), укр. *відлéжати* 'пролежать, лежать известное время' (Гринченко I, 217), *відлéжати* 'лежать в течение какого-то времени, леча какую-н. болезнь, рану и т.п.; лежа долго и неудобно, получать онемение, повреждение части тела' (Словн. укр. мови I, 599, 600), *відлéжатися* 'лежа восстанавливать силы после болезни, усталости и др.', перен. 'уклоняться от какой-н. работы, обязанности; ничего не делать', 'пролежав определенное время, становиться пригодным для употребления, дозревать (про овощи, фрукты)' (Там же), блр. *адлéжаць* и *адляжáць* в разн. знач. 'отлежать' (Блр.-русск. 59), *адлéжацца* и *адляжáцца* 'отлежаться, вылежаться' (Там же), диал. *отлежáцца* 'лежать долго, належаться' (Тураўскі слоўнік 3, 281), *адлéжыць* то же, что *адлéжыцца* 'вылежаться (о льне)' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 61), *отлежать* : *отлéжáт'* Др. см. *вылежать* ('вылежаться (о льне и конопле), достичь такого состояния, когда волокно легко отделяется от кострики') (Н.Г. Владимирская. Полесская терминология ткачества // Лексика Полесья. М., 1978, 242).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **ležati* (см.).

***otъlěčiti:** русск. диал. *отлечúть* 'вылечить' (Деулинский словарь 379; Сл. донск. казачества 346; Словарь русск. говоров Сибири 3, 130: новосиб.; Словарь Карелии 4, 304: также 'привести в чувство, отходить'), *отлечúть* сврш. к *отлéчивать* 'вылечивать' (СРНГ 24, 225), укр. диал. *адлечúть* 'вылечить' (П.С. Лисенко. Словник поліських говорів 24), блр. диал. *отлечыíць* 'вылечить, добиться того, чтобы кто-л. стал нормальным' (Тураўскі слоўнік 3, 281), *адлячыíць* 'вылечить' (Янкова 26; Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 62; Мінска-маладзеч. III, 12).

Глагол, производный с преф. *otъ-* и гл. **lěčiti* (см.).

***otъlěgati (sę):** сербохорв. *odlijègati se* impf. к *odleći se* (RJA VIII, 609: из словарей только у Стулли и Вука), *одлéгати се* 'раздаваться, звучать, разноситься' (Толстой[1] 521), словен. *odlégati* несврш. к *odlę́či* (см.) (Хостник 164), диал. *odlégati* 'переставать, прекращаться, ослабевать, утихать, спадать' (Murko 273), ст.-чеш. *otléhati* 'ложиться в отдалении от кого-л.' (StčSl 13, 878), чеш. *odléhati* 'ложиться вдалеке от кого-л., чего-л.' (PSJČ III, 853–854), *odléhati*, *odlíhati* то же (Kott II, 289), *odléhati*, *odlíhati* то же и 'отступить, стать легче; быть отдаленным, удаленным' (Jungmann II, 849), в.-луж. *wotlěgać* см. *wotležeć* 'отстоять, находиться на расстоянии, быть удаленным, отдаленным' (Pfuhl 865), н.-луж. *wótlěgaś* 'отстоять, оставаться, промедливать; оплодотворять' (Muka Sł. II, 945), польск. *odlegać* редк. см. *odleżeć* и *odlec*, диал. 'оставаться невозделанным, пустовать (о земле), лежать под паром', устар. *odlegać dziewstwo* 'прелюбодействовать' (Warsz. III, 615), диал. *odlegać* 'оставаться невозделанным, пустовать (о земле), лежать под паром' (Sł. gw. p. III, 399), словин. *odlegac są* 'лежа отодвинуться подальше, подвинуться в кровати; раздаваться, звучать'

(Sychta II, 346), *vǝdlìe̯găc* 'быть отложенным, быть расположенным в стороне, находиться на большом расстоянии' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 576), русск. *отлега́ть* несврш. к *отлечь* (во 2ом и 3ьем знач.) (Ушаков II, 940), *отлега́ть* 'отлагаться, быть отлагаему; оседать, отседать, отстояться' (Даль[2] II, 734), диал. *отлега́ть* 'перестать чувствовать, ослабеть' (Новг. словарь 7, 49), *отлега́ть* 'уклоняться, отлынивать от чего-л.' (арханг.) (СРНГ 24, 223), *отлега́ться* 'отлежаться, прийти в себя; поправиться' (арханг.) (Там же), возможно, блр. *отлега́ць* 'делаться легче' (Носов. 375), *отлега́ець* безл. 'делается тепло после мороза; делается легче, свободнее' (Там же), диал. *отлега́ць* 'делаться влажным, сырым' (Тураўскі слоўнік 3, 281), *адлега́ць* 'поправляться, приходить в нормальное состояние; оттаивать' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 62). – Сюда же укр. *відляга́ти* 'ослабевать, пропадать (о боли, морозе и т.п.)' с обновленной огласовкой корня под влиянием *ля́жу* 'лягу' (Словн. укр. мови I, 604; Укр.-рос. словн. I, 238: также уст. '(отодвигаться), отлегать').

Итератив-имперфектив с основой на *-a-* и удлинением корневого вокализма от гл. **otъlegťi* (см.). Глаголы с семантикой 'делаться легче; теплеть' могут восходить к **lьg-(ъkъ)* (см.).

***otъlěkъ:** ст.-слав. **отълѣкъ** τὸ καταλειφθέν reliquiae; lev. 6. 17. – pent.-mih.-vost. (Mikl. LP), **отълѣкъ** м.р. 'остаток', ἐγκατάλειμμα, τὰ κατάλοιπα; reliqiae Psalt Sin Pog Bon (SJS), **отълѣкъ** [**одълѣкъ** Син.] ἐγκατάλειμμα, τὰ κατάλοιπα 'остаток' Син. (Ст.-слав. словарь 430), др.-русск. *отлѣкъ* м.р. 'остаток' (Лев. VII, 17) Бусл. Христ., 148. XV в. *Безъ отлѣка* 'вполне, совершенно' (Кирил. Иерус. Огл.) Вост. II, 38 (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 157), *отълѣкъ* 'остаток' Лев. VI. 16; Лев. VII. 17. Рум. XV в. (Бусл. 148), *отълѣкы* λεíψανα Io. Злат. XV в. 186. *Безъ отълѣка* 'вполне, совершенно' Кирил. Iерус. Огл. (В.) (Срезневский II, 797), а также *олѣкъ* 'верхняя часть борти с медом, оставляемым для пчел' Правда Рус. (пр.), 112. XIV в. ~ XII в. (СлРЯ XI–XVII вв. 12, 356), *олекъ* 'подрезанный улей'? (Даль) Р. Прав. Влад. (по Син. сп.) (Срезневский II, 658–659), русск. диал. *о́тлек* м.р., стар. *о́тлѣкъ* 'олек, остаток, избыток' (Даль[3] II, 1902), *о́лек* м.р. 'подбой, самая голова в борти, пустота выше до́лжи, самый почин сотов' (Даль[2] II, 670), *о́лек* м.р. 'соты, в которых детка насижена, но ещё не вывалилась' (костр.) (Опыт 140), *о́лєк* и *олёк* м.р. 'борть с деткой, подрезанная под углом в верхней (головной) части' (костр., Даль, влад., зап., сев. Урал) (СРНГ 22, 183), укр. диал. *о́л'ок* 'потолок борти – внутренней части долбленого улья' (В.В. Анохина, Н.В. Никончук. Полесская терминология пчеловодства // Лексика Полесья. М., 1968, 345), *во̂лек* м.р. 'часть по́лого пространства долбленого улья от верхней кромки должеи до верха' (Там же, 324), *о́лєк*, *во́лик*, *во́лік*, *во́лок* 'верхняя часть улья – колоды' (ЕСУМ 4, 180 со ссылкой на: Ник. = Никончук М.В. Матеріали до лексичного атласу української мови (Правобережне Полісся) Київ, 1979), см. ещё укр. *олі́к* (Miklosich 167;

Фасмер III, 134), блр. диал. *аталек* м.р. 'покой; отбой' (Касьяровіч 26; см. ещё ЭСБМ 1, 192 с ссылкой на: Трубачев. – Славянское языкознание 5, 176), *вóлек* 'верхняя часть колоды' (Мат. Гом.), *вóлеко* 'часть пустого пространства борти, которая выдалбливается под углом вверх' (Маш.) и др. (согласно ЭСБМ 2, 189). – Сюда же, по мнению В. Борыся, сербохорв. стар. диал. (чак.) *odulak/odulik* 'потомство' (XV в.) и *odlek* (*odlik*) 'потомство; потомок, наследник' (на рубеже XVI и XVII вв.) (подробнее см. ниже). Далее см. здесь же отыменной глагол на *-ити* русск. арханг. *отлéчиться* 'отстать, отклеиться' (Даль[2] II, 1902 с вопросом к слову) – см. Miklosich 167).

Производн. с преф. **ot*(ъ)- от **lěkъ* (см. Фасмер II, 477: *лек* 'остаток', русск.-цслав. *лѣкъ* 'останок' (Срезневский II, 71)). Праслав. **ot*(ъ)*lěkъ* родственно лит. *ãtlaikas* 'остаток', др.-инд. *atirēkas* 'остаток, достаток, изобилие', далее – лит. *liekù*, *lìkti* 'оставлять', лтш. *likt* 'класть, ставить', лат. *linquō*, *līquī* 'оставлять', др.-греч. λοιπός 'остальной', λείπω 'оставляю', гот. *leivan* 'брать в долг; ссужать', др.-в.-нем. *lîhan* то же – к и.-е. **leikʷ-* 'оставлять'. Согласно Бернекеру, к этому же гнезду относят и древние диалектные реликты, демонстрирующие другую ступень корневого вокализма – **lik-n-*: чеш. *liknavý* 'нерешительный, медлительный, недостаточно усердный', 'колеблющийся, ленивый', ст.-чеш. *liknovati sě* 'уклоняться, бояться, медлить, колебаться, избегать', слвц. *liknovat sa* 'лентяйничать' (Berneker I, 710–711; Преобр. I, 480–487 с ссылкой на Бернекера; Pokorny I, 669–670; Трубачев – ЭССЯ 15, 104–105).

Кроме того, к **ot*(ъ)*-likъ*, **ot*(ъ)*-lěkъ*, очевидно, должны быть возведены еще несколько лексем со значением 'совсем, ничто, нисколько': это болг. диал. *óлек* в сочет. *óлег го нéма*, *óлек йа нéма* 'совсем оборван' (Кънчев. Пирдопско. БД IV, 127), ст.-словен. *olik* 'ничто' (Megiser, 1744), словен. *olik* 'нет, нисколько' (Plet. I, 819). По-видимому, их семантическое развитие можно представить, как 'оставить' → 'остаток' → 'малое количество, малость' → 'совсем мало чего-н.' → 'совсем ничто, нет' – см. особенно показательные в данном отношении словен. *lék* 'частичка, небольшое количество' и сербохорв. диал. *lêk* (*lijek*) 'очень мало, крошка, соринка' (укажем, что в Словаре Скока сербохорв. слово отнесено к другому корню – **lěk-* в знач. 'лечить' – см. Skok. Etim. rječn. II, 296). Заметим, что ещё Срезневский связывал далее русск.-цслав. *лѣкъ* 'останок' с лит. *likti* 'оставаться' (Срезневский II, 71).

Что касается семантического обоснования для возведения старых сербохорв. диал. (чак.) лексем 'потомок, наследник; потомство' (см. выше) к **ot*(ъ)*lěkъ* 'остаток', то в качестве такового В. Борысь приводит убедительный пример аналогичного развития значений: см. сербохорв. *ostanak* 'остаток' → 'потомок, наследник; потомство' (W. Boryś. Stary czakawski *odlek* 'potomstwo, potomek, spadkobierca' // Slawistyczne studia językoznawcze 1987, 69–73).

Из литературы см.: Miklosich 167; Berneker I, 710–711; Преобр. 1, 486–487; Фасмер III, 134; ЭСБМ 1, 192; 2, 189; ЕСУМ 4, 180; Pokorny I, 669–670; Trautmann 155; Fraenkel 331–332; 372–373; ESJS 608.

***otъlěpiti (sę)**: цслав. **отълѣпити** ἀποκολλᾶν glutine soluto abstrahere; ἀποκωλύειν arcere (Mikl. LP), болг. *отлѣпѭ* сврш. от *отлѣпѩмь* ('отлеплять, отклеивать, отпаивать') (Геров 3, 414), *отлепя́* 'отделить что-л. залепленное', *-се* 'отделиться, разлепиться', перен. 'устраниться, отделиться' (БТР), *отлепя́* 'отклеить, отлепить', *-се* 'отклеиться, отлепиться; отстать' (Бернштейн 422), диал. *одлѐпи се* 'отделиться, разлепиться' (М. Младенов БД III, 123), макед. *одлепи* 'отлепить', *-се* 'отлепиться' (Кон.), *одлепи* 'отлепить, отклеить; оторвать (с трудом)' (И-С), сербохорв. *odlijèpiti* 'оторвать что-н. заклеенное' (RJA VIII, 609), *одлиjѐпити* (южн.) 'открывать, вскрывать (то, что было заклеено)', также *одлѐпити* (ист.), *одлѝпити* (зап.) (Караџић), *одлѐпити* 'отклеить, отлепить' (Толстой[1] 522), словен. *odlęṕíti* 'отклеить, отделить' (Plet. I, 772), *odlépiti* 'отлепить, отклеить', *~se* 'отлипнуть' (Kotnik[2] 289), чеш. *odlepiti* 'отделить, освободить, ослабить что-л. слепленное или прилепленное', *odlepiti se* экспр. 'оторваться, разлучиться, отойти, отодвинуться' (PSJČ III, 855), *odlepiti* 'отделить что-л. прилепленное' (Jungmann II, 849), *odlepiti* 'отклеить, отделить' (Kott II, 289), ст.-слвц. *odlepiť* 'отделить что-л. прилепленное' (Histor. slovén. III, 153), слвц. *odlepiť* 'отделить что-л. прилепленное на что-н., склеенное с чем-л.', *odlepiť sa* 'отделиться, освободиться (о прилепленных вещах)' (SSJ II, 490), *odlepiť* 'отлепить, отклеить' (Sloven.-rus. slovn. I, 531), диал. *odľepic* : *odľepena marka* 'отклеенная марка' (Buffa. Dlhá Lúka 187), в.-луж. *wotlěpić* 'отклеить' (Pfuhl 865), польск. *odlepić* 'отделить, оторвать что-н. прилепленное, отклеить', *odlepić się* 'отпасть, отстать, отделиться, отклеиться', перен. 'отцепиться, отвязаться, отделиться, отклеиться' (Warsz. III, 615), *odlepić* 'отлепить, отклеить', *odlepić się* 'отлепиться, отклеиться' (Гессен, Стыпула I, 593), др.-русск. *отълѣп/ити* 'отстранить, отвратить' ГА XIV_1, 95б (СДРЯ VI, 253), *отлѣпити* 'отвратить' (Еккл. II, 10) Хрон. Г. Амарт., 147. XIII–XV вв. ~ XI в. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 257), русск. *отлепи́ть* (разг.) 'отделить что-н. (прилепившееся), отклеить' (Ушаков II, 940), *отлепи́ться* (разг.) 'о приклеенном, прилепленном: отстать, отвалиться' (Там же), *отлепи́ть* что 'окончить лепку', 'отделить, оторвать, отнять что-л. прилепленное, отклеить', *-ся* страд. и возвр. (Даль[3] II, 1908), диал. *отлепи́ться* экспр. 'отделиться от родителей, начать жить самостоятельно' (Сл. Одес. I, 361), *отлепи́ть* 'отвязать, отщепить, отделить' (олон.), 'сказать что-л. резкое без стеснения' (смол.) (СРНГ 24, 224), укр. *відліпи́ти* 'отлепить' (Гринченко I, 217), *відліпи́ти* 'отделить, оторвать что-н. прилепленное или прилипшее; отклеить' (Словн. укр. мови I, 601), блр. *адляпíць* 'отлепить', *адляпíцца* '(отстать, отвалиться) отлепиться' (Блр.-русск. 60), *отлѣпи́цьца* перен. 'отвязаться' (Носов. 376), диал. *отлепíць* 'отлепить' (Тураўскі слоўнік 3, 281).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **lěpiti (sę)* (см.).

***otъlětati (sę):** цслав. **отълѣтати** avolare nom.-lab. misc. zak.-serb. (Mikl. LP), болг. *отлитамь* 'отлетать, улетать; отлетать, отскакивать' (Геров 3, 413), *отлитам* 'отлетать, улетать' (БТР), *отлитам* то же и перен. 'пролететь, быстро проходить (о времени)' (Бернштейн 422), диал. *одлитам* 'отлетать, улетать', перен. 'пролетать, пронестись (о времени)', перен. 'стараться, много работать; хлопотать по работе' (Хитов БД IX, 287), макед. *одлета* 'отлететь; полететь', фиг. 'быстро пройти, пролететь (о времени)' (Кон.), сербохорв. *odlijètati* impf. к *odletjeti* ('отлететь, улететь; отбежать, быстро отойти; отпасть, отскочить; исчезнуть') (RJA VIII, 609), диал. *одлита* 'отлетать, отскочить' (J. Динић. Речник тимочког говора (други додатак), 101 [479]), ст.-словен. *odlietati* 'улетать, упархивать' (Gutsmann/Karničar 350 [065]), словен. *odlétati* 'улетать, упархивать; отлетать; отскакивать' (Plet. I, 773), чеш. *odlétati* и *odlítati* 'улетать прочь' (Jungmann II, 849), *odlétati*, *odlítati* 'улетать, упархивать, отлетать; уходить' (Kott II, 289), *odlétati*, *odlítati* 'лететь прочь, улетать, улететь; сделать быстрое движение в сторону от чего-л.; исчезать, убегать, уходить' (PSJČ III, 855), ст.-слвц. *odlietať* 'удаляться, улетать; отскакивать; покидать, оставлять кого-л.' (Histor. sloven. III, 153), слвц. *odlietať* несврш. к *odletieť* (SSJ II, 490), *odlietať* см. *odletovať* ('вылетать, отлетать') (Sloven.-rus. slovn. I, 531), в.-луж. *wotlětać* 'отлетать, улетать' (Pfuhl 865), н.-луж. *wotlětaś* 'отлетать' (Muka Sł. 947), польск. *odlatać* несврш. к *odlecieć* (Warsz. III, 614–615), *odlatać* уст. см. *odlatywać* 1 'отлетать, улетать' (Гессен, Стыпула I, 593), словин. *u̯odlatac* 'улетать, убегать' (Lorentz. Pomor. I, 443), *vodlatăc*, *vodlătăc*, *vodlatàc* 'улетать' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 546), др.-русск. *отълѣта/ти* 'улетать, отлетать' СбТр XII/XIII, 52; МПр XIV_2, 32 и др. (СДРЯ VI, 253), *отлетати* (*отлѣтати*) несврш. к *отлетѣти* (в 1ом знач. – 'отлететь, улететь') Корм. Балаш., 492. XVI в.; Песни Квашн., 930. XVII в. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 257), русск. *отлета́ть*[1] несврш. к *отлететь*, 'развеваться, отделяясь от чего-н.' (Ушаков II, 940), *отлета́ть*[2] 'кончить полет, полеты' и др. знач. (Там же, 940–941), *отлета́ть* откуда 'улетать, лететь прочь, удаляться лётом' (Даль[3] II, 1902), диал. *отлета́ть* : *атлята́т'* 'быстро отходить в сторону (танцуя)' (Малеча. Сл. яицк. казак. О–Р, 100), *отлета́ть* 'летать' (тул.), *отлета́ть во дороженьку* фольк. 'уезжать, уходить куда-л.' (мурман.) (СРНГ 24, 224), укр. *відліта́ти* 'отлетать; отскакивать' (Гринченко I, 217), *відліта́ти*[1] 'летя, покидать какое-л. место (о птицах)', перен. 'быстро проходить, исчезать', 'отскакивать, отпадать в результате удара, подталкивания', разг. 'отделяться, отрываться (про что-н. прибитое, приклеенное)' (Слоўн. укр. мови I, 601), *відліта́ти*[2] 'закончить, перестать летать' и др. (Там же, 601–602), диал. *отлета́ть* : *одлита́ты* 'отделившись при роении, улетать' (В.В. Анохина, Н.В. Никончук. Полесская терминология пчеловодства // Лексика Полесья. М., 1968, 346), блр. *адлётаць* сврш. см. *адлятаць*[2] (Блр.-русск.[2] 1, 82), *адлята́ць*[2] сврш. '(кончить летать)

отлетать' и *адлятáць*[1] несврш. '(летя, удаляться) отлетать, улетать', в других знач. 'отлетать' (Там же, 83), *адлятáцца*[1] несврш.'(летя, отдаляться) отлетать' и *адлятáцца*[2] сврш. разг. '(кончить летать), отлетаться' (Там же), диал. *адлятáць* 'отлетать; отделяться' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 62).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **lětati* (см.).

***otъlětiti:** польск. редк. *odlecić* 'нагреть что-н., сделать теплым, тепловатым', редк. *odlecić się* 'стать теплым, нагреться' (Warsz. III, 614), блр. диал. *адлéцiцца* 'немного нагреться' (Мiнска-маладзеч. III, 12), *атлéцiцца* то же (Жывое слова 134), *атлéцiцца* 'подогреться, потеплеть' (Народнае слова 84), *адлéцiцца* 'стать тепловатой, теплой (о воде)' (Жывое слова 104).

Глагол на *-iti* с преф. *otъ-*, образованный от **lěto* (см.).

***otъlěva/*otъlěvъ I:** чеш. *odleva* ж.р. 'облегчение, утешение, утеха', диал. *obleva* (PSJČ III, 856), *odlev* м.р. 'облегчение' (Там же), слвц. *odľava* 'облегчение, ослабление, смягчение' (Kálal 405).

Бессуф. производные от гл. **otъlěviti* (см.).

***otъlěvati (sę):** макед. *одлева* 'отливать; отливать (скульптуру и др.)' (Кон.), сербохорв. *odlijèvati, ȍdļevati, odlivati* несврш. к *odliti* (см.) (RJA VIII, 609), словен. диал. *odléivati* 'отливать' (Novak 88), чеш. *odlévati* 'отливать немного жидкости от бóльшего количества' (PSJČ III, 856), *odlévati se* 'убегать, уходить' (Там же), *odlévati* 'отливать, сливать' (Kott II, 290; Jungmann II, 849), ст.-слвц. *odlievat'* [*-ie-*, *-é-*] несврш. к *odliat'* ('отлить, слить что-л.') 1666; 1763 (Histor. sloven. III, 153), слвц. *odlievat'* 'отливая, взять часть жидкости; отливать форму, делать отливку' (SSJ II, 491), *odlievat'* 'отливать (формы; из бутылки)' (Sloven.-rus. slovn. I, 531), *odlievat'* 'отливать' (Kálal 940), н.-луж. *wótlewaś* 'отливать' (Muka Sł. I, 807), польск. *odlewać* и *odlewać się* несврш. к *odlać* ('слить, отлить, отцедить, отделить жидкость от осадка; отлить (из металла)' и др. знач.) (Warsz. III, 615, 614), *odlewać* 'отливать; сливать; отливать; выливать, лить (из металла)' (Гессен, Стыпула I, 593), *odlewać się* 'отливаться', прост. 'испускать мочу' (Там же), словин. *vədlìe̯văc* 'отливать, делать отливку' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 580), *u̯odle̯vac* несврш. к *u̯odlώc* то же и 'испускать мочу, мочиться' (Lorentz. Pomor. I, 463), русск. диал. *отлевáть* 'отливать' (яросл., Коми АССР) (СРНГ 24, 223).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **lěvati* (см.).

***otъlěviti:** чеш. *odleviti* 'облегчить' (PSJČ III, 856; Kott II, 289: 'ослабить, облегчить (о боли)'), диал. *vodlevit* 'отпустить, ослабить, облегчить': *bolest mu vodlevila* (Kubín. Čech. klad. 248), ст.-слвц. *odľavit'* [*-e-*] 'облегчить' 1732, 'снизить, понизить' 1663, *odľavit' si* 'стать легче, полегчать' (Histor. sloven. III, 152–153), слвц. диал. (Banská Bystrica) *odľavit'* 'облегчить' (Kálal 405).

Глагол, производный с преф. **otъ-* от гл. **lěviti* II (см.).

***otъlěvъ II:** чеш. *odlev* м.р. 'морской отлив' (Kott II, 289), диал. *vodleu̯* 'оттепель' (Siatkowski. Dial. Kudowy cz. 2, 56), слвц. *odlev* м.р. 'упа-

док, понижение, уменьшение, напр. населения в деревнях, числа сельскохозяйственных рабочих и др.' (SSJ II, 490), *odlev* 'отлив' (перен.) (Sloven.-rus. slovn. I, 531), н.-луж. *wótlew* м.р. 'слив, сток, отлив (морской)' (Muka Sł. II, 947), польск. *odlew* 'то, что отлито в форме из ценного металла, гипса и т.п.', редк. 'отлив' (Warsz. III, 615), *odlew*[1] м.р. 'отливка, литьё; (действие) литьё, отливка, отливание' (Гессен, Стыпула I, 593), словин. *u̯ódlèv* м.р. 'отливка' (Lorentz. Pomor. III, 1, 670), русск. диал. *отлёв* 'навес во дворе, примыкающий к дому или хозяйственной постройке (сараю, конюшне)' (Сл. Среднего Урала III, 94), *отлёв* м.р. 'навес амбара' (свердл.) (СРНГ 24, 225–226), блр. диал. *атлёў* м.р. 'козырек при фронтоне' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 121).

Бессуф. производное от гл. **otъlěvati* (см.). Аргументом в пользу объединения с приведенными здесь словами чеш. диал. лексемы в знач. 'оттепель' может служить русск. диал. сущ. *отлúва* с тем же значением – 'оттепель'.

***otъlěvъjь:** русск. диал. *отлевый*? *угол* плотницк. 'острый, меньше прямого, отлогий' (Даль[3] II, 1901), *отлевой* 'острый (угол)' (Бурнашев) (СРНГ 24, 223).

Этимологически тождественно **otъlěvъ* II (см.) (ср. знач. 'навес; козырек'). Также сравни чрезвычайно близкую семантику у ряда русских диалектных слов с основой *отлив-* (*отлёв-*): *отлúво* 'круто вниз, наклонно' (Ярославский областной словарь (*О–Пито*), 65), *отлúвистый* 'круто отлогий' (Даль[2] II, 735) и др.

***otъlěvъka/*otъlěvъkъ:** сербохорв. *odlijevka* то же, что *odļevak* 'что-н. отлитое, напр., какая-н. фигура' (RJA VIII, 609), польск. *odlewek* поварск. 'запасное количество какого-л. редкого кушанья, которое отливают, готовя его, в особую кастрюлю из-за отсутствия посудины бóльшего объема' (Warsz. III, 615; 616).

Производные с суф. *-ъka/-ъkъ* от **otъlěvati* (см.) или **otъlěvъ* II (см.). Что касается польских лексем *odlewka* и *odlewek* в знач. 'часть курительной трубки' (Warsz. III, 615; 614), то см. примечание в Sł. gw. p. III, 400: "Ust. z Litwy".

***otъlězati:** сербохорв. диал. *одлиjезâт* (*се*) 'повторять(ся), возобновлять(ся), слышаться (об отголоске, отклике, эхе)' (Речник Загарача 284), *одлēзâт* (*се*) 'создавать отголосок, отзвук' (Там же), чеш. *odlézati* 'отползать от чего-н.', экспр. 'вообще удаляться' (PSJČ III, 856), *odlézati* 'откуда-то куда-л. ползти прочь' (Jungmann II, 849), ст.-слвц. *odliezať* [-*é*-] 'удаляться ползком' 1763 (Histor. sloven. III, 153), словин. *vədli̯ezăc* 'уползать, отползать' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 581), русск. *отлезáть* несврш. к *отлезть* (Ушаков II, 940), *отлезáть* 'отходить лазком, лазя, отступать лезучи или ползком' (Даль[2] II, 733), укр. *вiдлiзáти* 'ползком отдаляться от чего-н.' (Словн. укр. мови I, 601), блр. *отлезáць* 'отвязываться, отставать' (Носов. 376).

Итератив-имперфектив с суф. *-a-* от гл. **otъlězti* (см.).

***otъlězti:** болг. *отлѣзж, -ешь* свршш. от *отлѣзвамь* (*'излѣзвамь'*) (Геров 3, 414), сербохорв. *odļesti* 'уйти, отойти, отправиться' (RJA VIII, 619: Banovac pred. 136), ст.-словен. *odlesti* : *odleiſti* erepere, subterlabi (Kastelec–Vorenc), словен. *odlę́sti, -lę̂zem* 'уползти, ускользнуть, уйти' (Plet. I, 773), ст.-чеш. *otlézti* '(от чего) отползти, удалиться ползком; [о пресмыкающемся] отползти, уползти' (StčSl 13, 879), чеш. *odlézti* 'удалиться откуда-н. ползком', экспр. 'медленно отойти' (PSJČ III, 857), *odlézti* 'уползти, отползти' (Kott II, 289), *odlezti* 'откуда-то куда-л. отползти прочь' (Jungmann II, 849), слвц. *odliezt'* 'уйти, удалиться ползком' (SSJ II, 491), *odliezt'* 'уползти' (Sloven.-rus. slovn. I, 531), в.-луж. *wótlězć* 'уползти, отползти' (Pfuhl 865), н-луж. *wótlězć* 'отползти; удалиться' (Muka II, 947; I, 827), польск. *odleźć* 'удалиться ползком; отстать, отделиться, отпасть, отлепиться, отклеиться' (Warsz. III, 616), *odleźć* разг. 'отползти, отойти (лениво); отойти, отстать, отделиться' (Гессен, Стыпула I, 593), русск. *отле́зть* 'отойти, отступить ползком' (Ушаков II, 940), *отлезть* см. *отлезать* (Даль[2] II, 733), диал. *отле́зть* 'оставить кого-л. в покое, отстать от кого-л.' (пск., смол.), 'избавиться от чего-л.' (сарат.) (СРНГ 24, 223), укр. *відлі́зти* 'отползти' (Гринченко I, 216), *відлі́зти* см. *відла́зити* 'ползком удалиться от чего-н.' (Словн. укр. мови I, 601; 599), блр. *адле́зці* разг. '(отступить ползком) отползти, отлезть; (перестать приставать) отстать, отцепиться' (Блр.-русск.[2] 1, 82), *отлезць* свршш. к *отлезаць* ('отвязываться, отставать') (Носов. 376).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **lězti* (см.).

***otъlęčiti:** русск. диал. *отля́чить* 'выпятить, выставить, выдвинуть вперед какую-л. часть тела' (Ярославский областной словарь (*О–Пито*) 65), *отля́читься* 'выдвинуться вперед, выставиться' (Там же), *отля́чить*[2] 'выставить, выпятить что-то' (Новг. словарь 7, 50), сюда же, возможно, *отля́чить*[3] 'избежать чего-л.' и *отля́чить*[1] 'отругать кого-л.' (Там же), *отля́чить* 'оттопырить' (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р*, 102), *отля́чить* см. *отля́чивать* ('выставлять, выпячивать, оттопыривать что-л.') (иван., орл., яросл., влад., пенз.) (СРНГ 24, 235), *отля́читься* 'выставиться, выдвинуться; отхватить, оттяпать' (яросл.) (Там же).

Глагол на *-iti*, соотносимый с **otlękati* (см.), **otъlęknǫti* (см.).

***otъlęgati (sę):** русск. диал. *отляга́ть руку* 'отмаха́ть, утомить, вытянуть или повредить' (Даль[3] II, 1909), *отляга́ться* от кого 'отбиться, отделаться, лягая' (Там же), *отляга́ть* 'довести что-л. до болезненного состояния в результате длительного процесса, названного глаголом' (Новг. словарь 13, 67), *отляга́ть руку* 'растянуть, повредить руку в результате перенапряжения' (СРНГ 24, 234), *отляга́ться* 'избавиться, отделаться от чего-л.' (сиб., тобол., влад.), 'восстановить жизненные силы, благополучно избежать последствий болезни, голода, войны и т.п.' (арханг.), 'уклониться от дела, работы и т.п.' (прибайкал.) (Там же).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **lęgati* (*sę*) II (см.).

***otъlęgnǫti (sę):** русск. диал. *отля́гнуть* что 'отбить ногой', *отлягну́ться* от кого 'отбиться, отделаться, лягая' (Даль[2] II, 736), *отлягну́ть* 'ударить ногой, лягнуть (о копытных животных)' (Словарь Карелии 4, 306), *отлягну́ться* 'рукой отогнать от себя; отмахнуться' (Там же), *отлягну́ть* 'отдернуть (руку)' (Волхов и Ильмень) (СРНГ 24, 234–235).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **lęgnǫti (sę)* II (см. сюда же не отмеченный в ЭССЯ русск. гл. *лягну́ть* сврш. и однокр. к *лягать* ('бить, ударять ногой или обеими задними ногами вместе (о копытных животных)' и перен.) – Ушаков II, 108).

***otъlękati:** н.-луж. *wótlěkaś* 'запугаться' (Muka Sł. I, 817).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **lękati* (см.). Праслав. древность необязательна.

***otъlęknǫti:** н.-луж. *wótlěknuś* 'запугаться' (Muka Sł. I, 817), блр. диал. *адля́кнуць* 'отпугнуть' (Янкова 26).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **lęknǫti* (см.).

***otъlękъjь:** русск. диал. *отля́ко*, нареч. 'с небольшим наклоном, отлого' (волог.) (СРНГ 24, 235), *отля́ко*, нареч. 'плохо, как попало' (Словарь Карелии 4, 306). Сюда же производное русск. диал. (олон.) прилаг. с суф. *-ов-ат* – *отля́коватый* 'отлогий, покатый; уступчивый, снисходительный' (СРНГ 24, 235).

Прилаг. **otlękъjь* восстанавливается на основе наречия *отля́ко* (**otъlęko*), производного от этого прилаг-го, и прилаг-го *отля́коватый*, образованного также от **otъlękъjь*.

***otъličati (sę) I:** болг. *отли́чвамь* 'отличать, различать' (Геров 3, 414), русск. *отлича́ть* несврш. к *отличить* (см.) (Ушаков II, 912), *отлича́ться* несврш. к *отличиться*, 'быть непохожим на других, выделяясь каким-н. признаком', 'иметь что-н. как характерный признак', 'обладать, иметь что-н.', страд. к *отличать* (Там же), *отличать* что, от чего 'различать, распознавать, узнавать один предмет от других по каким-л. признакам, приметам' (Даль[2] II, 1904), *отлича́ться* 'высказывать своё уменье, делая что-н.' (Словарь к пьесам А.Н. Островского 141), блр. диал. *адліча́ць* 'отличать, различать' (Тураўскі слоўнік 3, 282; Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 61).

Имперфектив к **otъličiti (sę)* I (см.).

***otъličati (sę) II:** ст.-польск. *odliczać*, *otliczać* 'считать, вычислять' 1397; 1428 (Sł. stpol. V, 459), польск. *odliczaś* несврш. к *odliczyć* (см.) (Warsz. III, 616), *odliczać* 'отсчитывать; вычитать, удерживать, отчислить' и др. знач. (Гессен, Стыпула I, 594), словин. *vədlẵčăc* 'отсчитывать, высчитывать' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 550), *u̯odləčac* то же (Lorentz. Pomor. I, 454), блр. *адліча́ць* см. *адлі́чваць* 'отделять, отбирать, считая, отсчитывать; (вычитать) отчислять' (Блр.-русск. 60), *адліча́цца* см. *адлі́чвацца* 'отсчитываться; отчисляться' (Там же).

Имперфектив к **otъličiti (sę)* II (см.).

***otъličiti (sę) I:** болг. *отличѫ* 'отличить' (Геров 3, 413), *отлича́* 'установить различие между двумя предметами по какому-л. признаку; различить', перен. 'наградить кого-л. чем-л. для поощрения' (БТР), *отлича́ се* 'отличиться' (Там же), *отлича́, ~их* 'отличить, различить; отличить, отметить наградой' (Бернштейн 422), *отлича́ се* 'отличиться, выделиться чем-л.' (Там же), макед. *одличи* 'отличить, выделить (о свойстве)' (И-С), сербохорв. *odličiti se* 'отказаться, отречься, оставить, бросить' (RJA VIII, 608: в словарях Стулли и Вука), *odličiti* 'отказать(ся), отклонить, отвергнуть' (Mažuranić I, 798), *одлѝчити се* 'отказаться, отречься от кого-н.' (Караџић), *одлѝчити се* I 'отличиться; отличаться' (Толстой[1] 522), *одлѝчити* II 'отказаться, отречься' (Там же), ст.-словен. *odličiti* 'ощипать как перья', *odličiti kožo* 'сбросить кожу' (Gutsmann/Karničar 350 [258, 007]), словен. *odlíčiti* 'оттенить' (Plet. I, 773), ст.-чеш. *otličiti* что (вред) кому-н. 'искупить, возместить что-л.' (StčSl 13, 879), чеш. *odličiti* 'отделить, изолировать; искупить, исправить', *odličiti se* 'расстаться, разводиться (о супругах); расходиться' (Jungmann II, 849), *odlíčiti* 'отделить; искупить, исправить', *odlíčiti* 'кому что возместить, вознаградить', *odlíčiti se* 'отличиться, различаться от чего-н.' (Kott II, 290), ст.-русск. *отличити* 'отличить, выделить' А. Уст. II, 107. 1695 г.; Строг. столб. 1698 г. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 258–259), русск. *отличи́ть* 'распознать, установить разницу между кем-чем-н., обнаружить', 'наградить, выказать кому-н. предпочтение перед другим' (устар.), 'оказать внимание кому-н., заинтересоваться кем-н.' (устар.) (Ушаков II, 942–943), *отличи́ть* см. *отличать* (Даль[2] III, 75), диал. *отличи́ть* 'разглядеть, увидеть' (Словарь Карелии 4, 304), *отли́чить* 'отвадить' (Сл. Среднего Урала (Доп.) 382), *отличи́ться* 'отправиться на прогулку' (Словарь к пьесам А.Н. Островского 141).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **ličiti (sę)* I (см.). См. БЕР 4, 964; Фасмер III, 171. Согласно RJA (VIII, 608), сербохорв. *odličiti se* в знач. 'отличиться' – заимствование из русского.

***otъličiti (sę) II:** ст.-слвц. *odlíčiti* 'отделить, вычленить что-л. из чего-н.; (о деньгах) отсчитать, вычесть, выплатить' (Histor. sloven. III, 153), н.-луж. *wótliczyś* 'отсчитать' (Muka. Sł. I, 831), ст.-польск. *odliczyć* 'посчитать, пересчитать' 1471 (Sł. stpol. V, 459), польск. *odliczyś* 'принять в расчет, считать; отсчитать, дать под расчет, выплатить' (Warsz. III, 616), *odliczyś* 'отсчитать; вычесть, удержать, отчислить' и др. знач. (Гессен, Стыпула I, 594), словин. *vødlåčić* 'отсчитать, высчитать, пересчитать' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 550), *u̯odləčəc* то же (Lorentz. Pomor. I, 454), *odlĕčëc* 'odliczyć się' (Sychta II, 343: "общепольск. знач."), русск. диал. *отличи́ть* 'отсчитать' (смол.) (СРНГ 24, 228), укр. *відлічи́ти* 'отсчитать; вычесть', *відлічи́тися* 'отсчитаться; вычесться, быть вычтенным' (Гринченко I, 217), *відлічи́ти* 'отсчитать', редк. 'вычесть' (Укр.-рос. словн. I, 237), *відлічи́ти* 'считая, отделить определенную часть из общего количества; отчислить, вычесть; считать от условной

точки' (Словн. укр. мови I, 602), блр. *адлічыць* '(отделить, отобрать, считая) отсчитать; (вычесть) отчислить' (Блр.-русск. 60), *отличи́ть* 'отсчитывать' (Носов. 375), диал. *отлічыць* 'отсчитать' (Тураўскі слоўнік 3, 282), а также, очевидно, русск. диал. 'отсчитать' являются, по-видимому, полонизмами.

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **ličiti* (*sę*) II (см.).

***otъličьje:** болг. *отли́чие* ср.р. 'наивысшая оценка положительного качества, которое превосходит другие; разница, различие' (БТР), макед. *одличие* ср.р. (стар.) 'разница, различие; отличие (орден, медаль и др.)' (Кон.), сербохорв. *ȍдлӣчје* ср.р. 'отличие, различие; отличие, знак отличия (орден, медаль), награждение' (Толстой[1] 522), русск. *отли́чие* ср.р. (книжн.) 'признак, создающий разницу между данным предметом и другими', 'заслуга, превосходство в какой-н. деятельности, отмечаемое наградой' (офиц. устар.) (Ушаков II, 942), *отличие* ср.р. действ. и сост. по гл. на *-ть* и на *-ся*, 'в естественных науках... видоизменение, племя, ... порода' (Даль[3] II, 1904–1905), диал. *отли́чье* то же, что *отличка* (в 3[ьем] знач.) – 'награда (орден, медаль, значок)' (Сл. Среднего Урала III, 84).

Производное на *-ьje* от гл. **otъličiti* I (см.), **otъličati* I (см.) или от **otъlika* I (см.). Согласно RJA (VIII, 608), в сербохорв. *odličje* 'знак отличия' – заимствование из русского.

***otъličьnъjь:** болг. *отли́чный*, *-чьнъ* и *-ченъ*, *-чна*, *-чно*, прилаг. 'отликий, отличный' (Геров 3, 413), *отли́чен*, прилаг. 'отмеченный за что-л. похвалой или наградой' (БТР), макед. *одличен*, *-чна*, прилаг. 'превосходный, отличный; (об ученике) имеющий наилучшие оценки' (Кон.), сербохорв. *ȍдличан*, *~нӣ*, *~на*, *~но* 'отличный, превосходный, прекрасный' (Толстой[1] 522), словен. *odlíčen*, *-čna* прилаг. 'изящный, изысканный; выдающийся, видный' (Plet. I, 773 с пометой "rus."), *odlíčen* 'превосходный, отличный' (Kotnik[2] 289), ст.-чеш. *otličny*, прилаг. 'провинившийся, который может искупить свою вину' (?) (StčSl 13, 879), чеш. *odličný* : *úsudkové odliční* (Jungmann II, 849), *odličný* 'отличный, различный' (Kott II, 290), ст.-русск. *отличный*, прилаг. 'особый, отличающийся от других' (Дионисий Ареопаг.) ВМЧ, Окт. 1–3, 298. XVI в. ~ XV в.; Предисл. осмогл. пен., 20, ок. 1652 г., 'очень хороший, лучший' Рим. имп. д. II, 892. 1604 г.; ДАИ XII, 319. 1687 г.; в сост. безл. сказ. 'о возможности различить, разделить какие-л. явления, процессы' Арс. Сух. Проскинитарий, 63. 1653 г., 'отдельный, обособленный' АХУ I, 1289. 1696 г. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 25), русск. *отли́чный*, *-чен* 'различающийся, отличающийся от кого-чего-н.' (книжн. устар.), 'очень хороший, превосходный, выдающийся' (Ушаков II, 943), *отли́чный* 'розный, несходный, несхожий, различный, иной, другого вида; превосходный, наилучший, из ряда вон хороший, чему нет ровни' (Даль[3] II, 1905), диал. *отли́чный* 'самостоятельный, живущий отдельно' (Сл. Среднего Урала (Доп.) 382), *отли́чный* : *атли́ч'ный* в выраж. *на отличну* 'без ошибок' (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р*, 101).

Прилаг., производное с суф. *-ьnъ* от **otьlika* (см.) или от гл. **otьličiti* (см.). См. Фасмер III, 171; Machek 267 (приводит слвц. книжн. *odličný* 'замечательный, превосходный' как заимствование из русского); БЕР 4, 964 (: *otъ-ličenъ* см. *от* и *лича́, лѝчен*. Согласно Б. Цоневу болг. *отлѝчен* заимствовано из русского). Как указано в RJA (VIII, 608), в сербохорватском *odličan* 'превосходный, достойный' – также заимствование из русского.

***otъlika I:** болг. *отли́ка* 'то, что служит для различения, отличения' (Геров 3, 413), *о́тлика* ж.р. 'знак, признак, отличающий одно от другого' (БТР), *о́тлика* ж.р. см. *разлика* 'разница, различие' (Бернштейн 422; 562), макед. *одлика* ж.р. 'отличие, особенность, характерный признак' (И-С; Кон.), сербохорв. *òdlika* 'отличие' (из словарей только в : Šulek. ńem.-hrv.), 'различие, особенность, свойство' (Milićević let. več. 257[a]), необыч. 'отличие, знак отличия' (Petranović r. kń. 23) (RJA VIII, 609), *ȍдлика* ж.р. 'деньги, которые платятся, когда кто-н. от кого-л. отказывается' (из словарей только у Вука Караджича), 'отказ, т.е. когда кто-н. от кого-л. отрекается, не хочет больше с ним иметь ничего общего' (Ļubiša prip. 207) (Там же), диал. (Черногория) *ȍдлика* ж.р. 'деньги (около пятидесяти талеров), которые платят родне убитого, чтобы потом уже не бояться мести, т.к. "личили се" кровника (т.е. отказались от него), заплатили "одлику"; Versöhnungsgeld für einen verübten Mord' (Караџић), словен. *odlîka* ж.р. 'отсылка, отказ; отдых; отличие, превосходство' ("rus.") (Plet. I, 773), *odlíka* 'превосходство, высокое качество, отличие' (Kotnik[2] 289), чеш. *odlika* ж.р. 'отделение, разделение, отличие, отражение, образец, подражание, копия, чертеж' (Kott II, 290), русск. диал. *отли́ка* ж.р. действ. и сост. по гл. [*отличить, -ся*] (Даль[3] II, 1903), *отлика* : *атли́ка* 'отличие, похвала, подвиг; различие, разница, отличие' (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р*, 100), *отли́ка* 'отличие, различие; награда, звание, грамота и др., даваемые в ознаменование каких-либо заслуг' (Сомов. Сл. редк. и забыт. слов 293–294), *отли́ка* ж.р. 'отличие, различие' (Слов. Акад. 1822: "простореч."; Слов. Акад. 1847: "простонар."; Слов. Акад. 1959: "устар."; тамб., арханг., беломор., амур.) (СРНГ 24, 227).

Производное с преф. *otъ-* от **lika* **likъ* I, (см.) или скорее бессуф. образование от гл. **otъličiti* I (см.). Так, согласно БЕР (4, 964), "от *otъ* (см. *от*) и **lika* (см. *ли́ка*); аналогично – у Фасмера (III, 171): "из *от* и *лик, лицо* (с ссылкой на: Berneker 1, 719); иначе у Скока (II, 300): "образование от гл. *odličiti se* 'отказаться, отречься'".

***otъlika II/*otъlikъ:** словен. *odlîka* 'расчет' (Хостник 164), укр. *вíдлiк* 'отсчет' (Укр.-рос. словн. I, 237), *вíдлiк* действ. по знач. *вiдлiчи́ти* ('считая, отделить часть; отчислить, вычесть') (Словн. укр. мови I, 601), блр. *адлíк* 'отсчет' (Блр.-русск.[2] 1, 82).

Производное с преф. *otъ-* от **lika* (см.), **likъ* II (см.) или бессуф. производные от **otъličiti* II (см.).

***otъlikovati:** макед. *одликува* 'наградить, награждать; выделять, отличать кого-н. от других' (Кон.), сербохорв. *odlikovati* 'отличить, оказать честь; отличать, выделять, награждать', *odlikovati se* 'отличаться, выделяться' (RJA VIII, 610), *odlikovati* 'подобать, приличествовать' (Там же с примеч.: только в словаре Вука), *о̀дликовати* 'наградить, награждать (знаком отличия, орденом, медалью); отличить, отличать; выделить, выделять', *одликовати се* 'отличиться, отличаться; выделиться, выделяться' (Толстой[1] 522), словен. *odlikováti* 'выделять, отличать; отмечать, награждать', *odlikováti se* 'выделяться; отличаться' (Plet. I, 773), *odlikováti* 'отличать' (Хостник 164), *odlikováti* 'отличать (отличить), награждать (наградить)' *odlikováti se* 'отличаться, выделяться' (Kotnik[2] 289), чеш. *odlikovati* 'создавать, образовывать' (Kott II, 290), *odlikovati* то же и 'изображать, отображать, воспроизводить, формовать' (Jungmann II, 850).

Глагол на *-ovati*, образованный от **otъlika* (см.), соотносительный с **otъličiti* (см.), **otъličati* (см.). Махек считал слвц. *odlikovať sa* заимствованием из русского (Machek 267).

***otъlikъjь:** ст.-русск. *отликий*, прилаг. 'лучший; отличающийся от других, отличный; красивый' Гебд., 49. 1660 г.; Основ. Царьгр., 37 об. XVII в.; Был., 228. XVII–XVIII вв. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 258), см. также нареч. *отлико* 'особенно, отменно' Устав ратных д. II, 138. XVII в. (Там же), русск. диал. *отли́кий* 'разный, несходный, несхожий, различный, иной, другого вида' (Даль[3] II, 1903).

Этимологически тождественно **otъlika* I (см.).

***otъlinǫti:** сербохорв. диал. *odlinuti* то же, что *odliti* ('отлить') (RJA VIII, 610: в Лике. Bogdanović), в.-луж. *wotlinyć* 'отлить, отплеснуть' (Трофимович 374), укр. *відли́нути* 'отлететь; отхлынуть' (Гринченко I, 217), *відли́нути* поэт. 'отлететь, отдаляться, исчезнуть, пропасть из виду', редк. 'отхлынуть от чего-л.' (Словн. укр. мови I, 601), блр. *адлі́нуць* однокр. '(о воде) отплеснуть' (Блр.-русск.[2] 1, 82), диал. *адлы́нуць* 'отхлынуть' (Бялькевіч. Магіл. 45). – Ср. еще н.-луж. *wótlenuś* 'отлить' (Muka Sł. I, 807).

Глагол, на *nǫti*, производный от гл. **liti* (см.) или образованный с преф. *otъ-* от гл. **linǫti* (см.).

***otъlin'ati:** н.-луж. *wótlińaś* it.-impf. к *wótliniś* ('отварить, отпарить') (Muka Sł. I, 835), ст.-русск. *отлиняти* 'отстать, отделаться от чего-л.' Сказ. о попе Савве, 237. XVIII в. ~ XVII в. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 258), русск. *отлиня́ть* (спец.) 'о животных: выйти из периода линяния' (Ушаков II, 942), *отлиня́ть* '(о птице и др. животных) отмытиться, перемытиться' (Даль[3] II, 1903), диал. *отлиня́ть* 'потерять цвет, поблёкнуть' (Словарь Среднего Прииртышья II, 233), *отлиня́ть* 'потерять цвет, поблекнуть, полинять' (омск.) (Словарь русск. говоров Сибири 3, 130), блр. *адліня́ць* '(о животных) отлинять' (Блр.-русск.[2] 1, 82).

Глагол, производный с преф. **otъ-* от гл. **lin'ati* (см.).

***otъlipati (sę):** чеш. диал. *odlipať* ‘отлепить, отклеить, сделать небрежно, кое-как; отделаться, выплачивать неаккуратно’ (Bartoš. Slov., 251), польск. редк. *odlipać* несврш. к *odlipnąć* ‘(о прилепленном предмете) отлепляться, отставать, отделяться, отклеиваться’ (Warsz. III, 616), русск. *отлипáть* несврш. к *отлипнуть* (Ушаков II, 942), *отлипáть* см. *отлúпнуть* (Даль[2] II, 735), диал. *отлипáться* (*итлипáтца*) ‘отставать, отклеиваться, отпадать (о глине)’ (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р*, 100–101), укр. *вiдлипáти* ‘отставать, отклеиваться’ (Гринченко I, 217), *вiдлипáти* ‘отставать, отделяться, отклеиваться от чего-н.’ (Словн. укр. мови I, 601), блр. *адлiпáць* ‘отлипать’ (Блр.-русск.[2] 1, 82), *отлипáць* ‘отставать, отлепливаться’ (Носов. 375).

Имперфектив к **otъlipnǫti* (см.).

***otъlipnǫti:** чеш. *odlipnouti* ‘отлепить, отклеить, оторвать, отодрать’ (PSJČ III, 857), польск. редк. *odlipnąć* ‘(о прилепленном предмете) отлепиться, отстать, отделиться, отклеиться)’ (Warsz. III, 616), русск. *отлúпнуть* ‘отделиться, отклеиться (о чем-н. приклеенном, прилепленном)’, перен. ‘перестать назойливо приставать к кому-н.’ (простореч., вульг.) (Ушаков II, 942), *отлúпнуть* ‘отольнуть, не прилипать, отставать, не липнуть и не держать, отваливаться’ (Даль[3] II, 1903), диал. *отлúпнуться* ‘отлепиться, отстать’ (якут.) (СРНГ 24, 228), укр. *вiдлúпнути* ‘отстать, отклеиться’ (Гринченко I, 217), *вiдлúпнути* ‘отстать, отделиться, обособиться, отклеиться от чего-н.’ (Словн. укр. мови I, 601), блр. *адлíпнуць* ‘отлипнуть’ (Блр.-русск.[2] 1, 82), *отлúпнуць*, а также *отлúпци* сврш. к *отлипаць* (см.) (Носов. 375).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **lipnǫti* (см.).

***otъlišiti (sę):** сербохорв. *odlišiti* ‘взять, отнять, отобрать’ (RJA VIII, 610: Vetranić 2, 448), чеш. *odlišiti* ‘осознать отличие какого-л. предмета от другого, различить’ (PSJČ III, 858), *odlišiti se* ‘стать отличным, иным; проявить отличие, различие’ (Там же), *odlišiti* ‘отсечь, отрубить, отшвырнуть, отбросить, отскочить, отлететь’ (Kott II, 290), слвц. *odlíšiť*, *odlíšiť sa* ‘отличить, различить; отличиться, различиться’ (SSJ II, 491), *odlíšiť* ‘отличить от чего-л.; различить’ (Sloven.-rus. slovn. I, 531), польск. диал. *odliszyć się* ‘отшатнуться, отвыкнуть’ (Warsz. III, 616), *odliszyć się* ‘отвыкнуть, покинуть, отшатнуться’ (Sł. gw. p. III, 400), русск. диал. *отлишить* ‘отстранить’: “И *отлишен* да от крестьянской этой жирушки” (Причитания Северного края II, 213), *отлишúть* ‘заставить покинуть кого-л. место его нахождения, проживания; заставить прекратить чей-л. приход куда-н., посещение кого-л., чего-л.; заставить кого-л. прекратить общение с собой, с кем-н.’ (Иркутский областной словарь II, 107), *отлишúть* ‘отлучить от близкого, любимого человека’ (Словарь Карелии 4, 304), *отлишúться* ‘исчезнуть, навсегда покинуть кого-н.; отделиться, обособиться’ (Там же, 305), *отлишúть* ‘отвадить’, *отлишúться* ‘отвыкнуть’ (Словарь Красноярского края[2] 249), *отлишúть* ‘заставить кого-л. покинуть место его нахождения, проживания’ (иркут.), ‘заставить кого-л. прекратить хо-

дить куда-л.' (иркут.), 'заставить кого-л. прекратить общение с собой, с кем-л.' (иркут.) (Словарь русск. говоров Сибири 3, 130), *отлишить* 'лишить чего-л.' (север., Барсов), *отлишить* от чего-н. то же (якут.), 'отдалить, удалить' (север., Барсов, смол.), 'заставить кого-л. покинуть место его нахождения, проживания' (иркут.), 'заставить прекратить посещения кого-, чего-л.' (иркут.), 'заставить кого-л. прекратить общение с собой или с кем-л.; оттолкнуть кого-л. от себя' (иркут.), 'устранить от себя что-л. опасное, неприятное; отвести (беду, болезнь и т.д.)' (волог.) (СРНГ 24, 228–229), *отлишиться* 'лишиться' (север., Барсов, смол., калуж., север.), 'отделиться, отстать от кого-л.' (север., смол.), 'уйти из дома, покинув родных' (ряз.), с неопред. формой глаг. 'перестать делать что-л.; лишиться возможности делать что-л.' (смол.) (Там же, 229), блр. диал. *атлішыўца* 'утратить, лишиться' (Бялькевіч. Магіл. 67).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **lišiti* (*sę*) (см.).

***otъliti (sę)**: сербохорв. *òdliti* 'отлить от чего-л.' (RJA VIII, 610), *òдлити* 'отлить' (Караџић; Толстой[1] 522), ст.-словен. *odliti* : *odlyti* 'слить, перелить, отцедить' (Kastelec–Vorenc), *oditi* : *odlyti* 'decapulo, отлить, слить жидкость из сосуда' (Hipolit), *odliti* 'отлить' (Gutsmann/Karničar 351 [003]), словен. *odlíti* 'отлить' (Plet. I, 773; Kotnik[2] 289), диал. *odliti* : *ǫdlęt'* (Tominec 146), чеш. *odliti* и *odlíti* 'отлить от бóльшего количества, отбавить; отлить' (Jungmann II, 849), *odlíti* 'отлить немного от бóльшего количества; изготовить литьем, сделать отливку', *odlíti se* '(о жидкости) стечь', поэт. '(о распространении чего-л. нематериального) откуда-н. куда-н. проникнуть' (PSJČ III, 858), *odliti* 'отлить' (Kott II, 290), ст.-русск. *отлити*[1] 'слить, вылить' Назиратель, 511. XVI в. *Отлити кровь за кровь* кому-л. 'отомстить кому-л. за кровопролитие' Аз. пов., 200. XVII–XVIII вв. ~ XVII в. *Отлити своею кровию за* чью-л. *кровь* 'расплатиться собственной кровью за чью-л. пролитую кровь' Каз. ист., 91. XVI в. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 258), *отлити*[2] 'изготовить путем отливки' А. Моск. печ. дв., 14, 1649 г. (Там же), *отлитися* : *отольется* кому-л. чья-л. *кровь* 'кто-л. будет наказан за кровопролитие' АИ I, 143. 1489 г. (Там же), русск. *отлить* 'вылить часть жидкости из чего-н.', 'выкачать из судна (протекшую туда воду)' (спец.), 'изготовить литьем' (Ушаков II, 942), *отлиться* возвр. к *отлить* в 1[ом] и 3[ем] знач.; (разг.) перен. 'принять какую-н. форму, воплотиться' (книжн.) (Там же), *отлить* чего, откуда 'отбавить, выливая', *-ся* страд. и возвр. по смыслу (Даль[3] II, 1904), диал. *отлить*[1] 'выжав сок, процедить' (Словарь Карелии 4, 304), *отлить*[2] 'покарать, наказать, воздать по заслугам' (Там же), *отлиться* 'воздаться за содеянное зло' (Там же), *отлить* 'обильно поливая растение водой, восстановить его жизненные силы, оживить' (Словарь орловских говоров 8, 199), *отлить*[1] 'изготовить что-л. очень похожее на какой-л. предмет' (том.) (Словарь русск. говоров Сибири 3, 130), *отлить*[2] экспр. 'дружно, вместе уйти' (Там же), *отлить* сврш. к *отливать* в

1[ом] и 2[ом] знач. ('выливать часть жидкости из чего-л.', 'изготовлять литьем') (Акчимский словарь III, 138), *отлúться* 'уйти куда-л.' (Новг. словарь 7, 49), *адлúть* 'затушить в какой-н. посудине угли, не дать им разгореться, прикрыв посудину крышкой (преимущ. сковородкой)' (П.А. Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 36), *отлúть* : *отлúть тоскý* 'вылечить от тоски' (Сл. донск. казачества 347), *отлúть* : *отлúть слёзы* 'воздать за обиды' (Словарь пермских говоров 2, 58), *отлúть* 'выпасть, пролиться (о сильном дожде)' (пск.), 'помочиться' (пск.), 'простить' [?] (север. Барсов), *отлúть винóм* 'напоить вином' [?] (волог.), *отлúть коленце* 'в пляске – сделать замысловатое движение' (курск.), *отлúть тоскý* 'вылечить, избавить от тоски' (донск.), *от яйца отольëт* 'о вороватом человеке, который не упускает случая украсть что-л.' (смол., калуж.) и др. (СРНГ 24, 226), *отлúться* 'кончить вычерпывать, отливать воду откуда-л.' (арханг.) (Там же), укр. *відлúти* 'отлить; облить водой для приведения в чувство; хорошо сделать' (Гринченко I, 217), *відлúти* сврш. к *відливати* (см.) (Словн. укр. мови I, 600), блр. *адлíць*[1] '(вылить часть жидкости из чего-л.) отлить', *адлíць*[2] '(изготовить литьем) отлить', *адлíцца*[1] '(о жидкости) отлиться', *адлíцца*[2] '(быть изготовленным литьем) отлиться' (Блр.-русск.[2] 1, 82), диал. *адлíць* 'отлить, вылить какую-то часть' (Бялькевіч. Магіл. 45), *атлíць* 'отлить' (Там же, 67), *адлíць* 'отлупцевать' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 61).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **liti* (*sę*) (см.).

***otъlitъkъ:** словен. *odlítek* 'отливка' (Kotník[2] 289), чеш. *odlitek* м.р. 'отливка (изделие), копия' (Kott II, 290).

Производное с суф. *-ъkъ* от страд. прич. прош. вр. **otъlitъ* к гл. **otъliti* (см.). Ср. **nalitъkъ*, **sъlitъkъ*.

***otъlivati (sę):** болг. *отлúвамь* 'отливать', *-мся* 'отливаться' (Геров 3, 413), *отлúвам* 'отливать часть от чего-л.; придавать форму мягкой или растопленной массе' (БТР), *отлúвам*[1] 'отливать (жидкость)', *отлúвам*[2] 'отливать (из металла)' (Бернштейн 422), макед. *одлива* см. *одлева* 'отливать; отливать бюст, скульптуру' (Кон.), сербохорв. *odlívati* несврш. к *odliti* (см.) (RJA VIII, 610), *одлúвати* 'отливать' (Толстой[1] 522), диал. *одлӣва̏т* 'цедить вино из виноградных выжимок, т.е. из бочки, в которой находится раздавленный виноград' (Речник Загарача 284), ст.-словен. *odlivati* : *odlyvati* 'defundo, отливать, сливать' (Hipolit), словен. *odlívati* 'отливать' (Plet. I, 773), диал. *odlivati* : *ǫdlîwạt* (Tominec 146), чеш. *odlívati* 'отливать, сливать' (Kott II, 290; Jungmann II, 849), диал. *odlívat* 'медлить' (Kubín. Čech. klad. 204), в.-луж. *wotliwać* 'отливать, сливать', тех. 'отливать, выливать' (Трофимович 374), ст.-русск. *отливатися* 'отступать, отливать (о воде)' Рим. имп. д. I, 876. 1583 г. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 258), русск. *отливáть* несврш. к *отлить*; 'быть с каким-н. отливом, блестеть каким-н. оттенком, дополняющим основную окраску' (Ушаков II, 941), *отливáться* несврш. к *отлиться*; страд. к *отливать* в 1[ом] знач. (Там

же), *отливáть* 'отбавить, выливая', *отливать пушки, колокол* 'лить в изложницу, расплавив, растопив', *алмаз, жемчуг, раковина отливает* 'играет разноцветным блеском, переливами, отливами' и др. знач; *-ся* страд. и возвр. по смыслу (Даль[2] II, 734), диал. *отливáть* 'лечить с помощью воды, над которой был произнесён заговор, заклинание; заливать воду в нору животного, чтобы выгнать его оттуда' (Словарь орловских говоров 8, 199), *отливáть* 'лечить болезнь путем ворожбы и воды' (Новг. словарь 13, 67), *отливáть* : *отливáть на воск* 'лечить от испуга знахарским способом: заставлять больного увидеть свои очертания в растопленном воске, разлитом в воде' (том.) (Словарь русск. говоров Сибири 3, 130), *отливáть* 'выливать часть жидкости из чего-л.; изготовлять литьем', экспр. 'идти сильному или затяжному дождю' (Акчимский словарь III, 138), *отливáть* : *итливáт'* 'выливать, переливать; поливать; отмывать; выбирать саком (рыбу)', *отливáть испуг* 'лечить испуг заговором' (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р*, 100), *отливáть* : *отливáть зóри* 'поливать на заре; совершать обряд заклинания, заговора', *отливáть испýг* обряд. 'вылечить от испуга путем различных знахарских приемов: наговоров, шептаний, омовений лица', *отливáть рыбу* 'выбирать рыбу из невода, лодки' (Сл. донск. казачества 346–347), *отливáться салом* (арханг.) 'выпускать за борт масло (жир) для успокоения волнения' (Самойлов. Морской словарь. *О–Я*, 49), *отливáть* 'заливать водой горящие угли' (брян.), 'врать' (арханг.), *отливáть слезками, слезми* 'проливать слезы, плакать' (смол.), *воск отливáть* 'о действии, якобы обладающем свойством излечивать от болезни ' (Груз. ССР), *отливáть зори* (*зорю*) 'поливать (овощи, цветы) на заре' (донск.), *отливáть рыбу* 'выбирать рыбу из лодки, невода' (донск.) (СРНГ 24, 226), *отливáться* 'получать изображение на воске' (Груз. ССР), *отливáться сáлом* 'во время сильного волнения на море выливать за борт жир морских животных, чтобы укротить волнение и предотвратить гибель судна' (арханг.) (Там же), укр. *відливáти* 'отливать; обливать', *відливáтися* 'отливаться, назад литься' (Гринченко I, 217), *відливáти* 'выливать часть жидкости из какой-л. посудины; вычерпывать, освобождая что-н. от воды; вытекать из какой-л. части тела (про кровь); брызгая или поливая кого-н. водой, приводить в сознание' (Словн. укр. мови I, 600), *відливáтися* 'принимать ту или иную форму посредством литья', редк. 'проливаться (про слезы)', пассив. знач. (Там же), блр. *адлівáць*[1] '(выливать часть жидкости из чего-л.) отливать', *адлівáць*[2] '(изготовлять литьем) отливать', *адлівáць*[3] '(иметь какой-л. оттенок) отливать' (Блр.-русск.[2] 1, 82), *адлівáцца*[1] возвр. страд. 'отливаться' (см. *адліваць*[1]), *адлівáцца*[2] возвр. страд. 'отливаться' (см. *адліваць*[2]) (Там же).

Имперфектив-дуратив с основой на *-a-* и интервокальным *-v-* аналогического происхождения, производный от гл. **otъliti* (см.).

***otъlivъ/*otъliva:** болг. *óтлив* м.р. 'отлив (морской)', перен. 'отход, отступление, отстранение, уменьшение, снижение' (БТР), *óтлив* 'от-

лив', переи. 'отлив, уменьшение, спад' (Бернштейн 422), макед. *одлив* м.р. 'отлив; кровотечение; отливка, литье' (Кон.), *одлив* 'отлив' (И-С), сербохорв. *ȍdliv* м.р. имя действия по гл. *odliti* (RJA VIII, 610: только в словаре Поповича ('отливка, литая копия' а также 'отлив (морской)', из русск.), *ȍдлив* м.р. 'литье, отливка; отлив' (Толстой[1] 522), диал. *ȍdliv* 'отливка, литая копия; отлив (морской)' (Gter 77), *odlîv* м.р. 'Abgießüng, отливка, литье', 'отлив' (из русск.) (Plet. I, 773), чеш. *odliv* м.р. 'отлив' (Kott II, 290), *odliv* м.р. 'отлив (морской); уменьшение, убыль, вызванные переселением, уходом (о населении и др.)' (PSJČ III, 858), слвц. *odliv* м.р. 'отлив (морской); упадок, понижение, уменьшение чего-л.' (SSJ II, 491), в.-луж. *wotliw* м.р. 'отливка; (морской) отлив' (Pfuhl 865), *wotliw* м.р. 'отливка, литьё' (тех.), 'отлив (морской)' (Трофимович 374), русск. *отли́в* м.р. 'периодически повторяющееся понижение уровня открытого моря', перен. 'уменьшение, упадок в развитии чего-н.', 'отблеск, оттенок цвета, примешивающийся к основному', (только ед.ч.) действие по гл. *отливать, отлить* во 2[ом] знач. ('выкачать из судна проникшую туда воду'), 'приспособление для стока, сливания воды' (спец.) (Ушаков II, 941), *отли́в* м.р. действ. по гл. [*отливать, отлить*] (Даль[3] II, 1902), диал. *отли́в* 'узкий скат вдоль фронтона избы для стока воды; навес во дворе, прилегающий к дому или хозяйственной постройке (сараю, конюшне); навес над крыльцом; навес над воротами; односкатная крыша над колодцем' (Сл. Среднего Урала III, 94), *отли́в* м.р. 'доска под оконной рамой снаружи дома' (Новг. словарь 7, 49), *отли́в* м.р. 'лоток, желоб для стока воды с крыши' (Словарь Карелии 4, 304), *отли́в* м.р. 'навес над крыльцом; приспособление для стока воды' (Сл. Одес. I, 361), *отли́в* м.р. 'небольшое глубокое озерко на лугу' (Словарь русских говоров Алтая 3, I, 204), *отли́в* м.р. 'небольшой озерный залив' (омск., усть-илим.), 'небольшое глубокое озерко на лугу' (Алтай, калм.), 'устройство для стока воды' (омск.) (Словарь русск. говоров Сибири 3, 130), *отли́в* м.р. 'залив' (Словарь Среднего Прииртышья II, 232), *отли́в* м.р. 'веранда; неотапливаемое строение небольших размеров для хранения зерна, муки или каких-л. ненужных вещей' (Словарь орловских говоров 8, 199), *отли́в* м.р. 'род водостока – доска под оконной рамой' (пск.), 'в летних оконных рамах – более широкий нижний брус, предохраняющий от попадания воды между рамой и оконной подушкой' (Бурнашев [без указ. места]), 'доска под оконной рамой снаружи' (моск., урал.), 'односкатная крыша, покрывающая часть двора, которая примыкает сбоку к избе' (Бломквист [без указ. места]), 'сгнивший внутренний слой древесины, отделяющий внутреннюю часть дерева от наружной' (Слов. Верехи [без указ. места]), 'слой древесины, находящийся непосредственно под корой; заболонь' (петерб.), *отли́вом* в знач. нареч. 'наклонно, полого' (Даль [без указ. места]) (СРНГ 24, 225–226), укр. *відли́в* м.р. 'иной оттенок (или оттенки) при каком-н. основном цвете', редк. 'литье (изделие)', редк. 'отлив', спец. 'приспособление для

стока, спуска воды' (Словн. укр. мови I, 600), диал. *отлів* м.р. 'щиток между фронтоном и стеной здания (постройки) для стекания воды' (П.С. Лисенко. Словник поліських говорів 146), *отлúв* м.р. 'широкая доска, которую прибивают к концам слег, чтобы ветер не срывал солому с крыши' (Там же), *отлів* 'небольшая деревянная планка у окна над стеклами, по которой сбегает дождевая вода' (О.М. Євтушок. Атлас будів. лекс. Західн. Полісся 57), *отлів* 'широкая доска, прибитая к концам слег для укрепления боковых сторон крыши' (Там же, 39), *отлів* 'небольшая кровля, соединенная с боковой частью крыши' (Там же, 43), *отлів* 'труба или желоб для стекания воды с постройки' (Там же, 44), блр. *адліў*[1] м.р. мор. 'отлив', *адліў*[2] м.р. '(оттенок) отлив' (Блр.-русск.[2] 1, 82), диал. *адліў* м.р. 'навес внизу фронтона над передней или задней стеной дома' (Сцяшковіч. Грод. 21), *отліў* м.р. 'навес над стеной под фронтоном' (Тураўскі слоўнік 3, 282), *атліў* м.р. 'доска, прибитая к щиту дома для стока дождевой воды' (Жывое народнае слова 33), *атліў* м.р. 'сточная доска под фронтоном' (Народнае слова 106), *адліў* м.р. 'сток' (Янкова 26), *атліў* м.р. 'свисающий край кровли' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 121), *отлúў* м.р., *отлúвы* только мн.ч. 'выступ на крыше, по которому стекает вода; защитник, который закрывается бревнами и является продолжением задней или передней стены' (Н.Д. Корень, М.С. Шушкевич. Полесская строительная терминология (Хата и хозяйственные постройки) // Лексика Полесья. М., 1968, 145);

русск. диал. *отлúва* ж.р. 'оттепель' (Словарь Среднего Прииртышья II, 232; Словарь русск. говоров Сибири 3, 130: омск.).

Бессуф. производные от гл. **otъlivati* (см.). См. ЭСБМ 1, 86 (о блр. *адліў*: "к *ліць*"); Э. Эйхлер. К вопросу о реконструкции др.-луж. словарного состава // Исследования по серб.-луж. языкам. М., 1970, 187–189 (реконструируется др.-луж. *otliv* 'канава для стока, рукав реки').

***otъlivъjь:** русск. диал. *отлúвой* (*ый*) 'отлогий' (Сл. Низовой Печоры 1, 542), см. еще *отлúво*, нареч. 'круто вниз, наклонно' (Ярославский областной словарь (*О–Пито*), 65). – Сюда же прилаг. с суф. *-istъ* русск. диал. *отлúвистый* 'круто отлогий' (Даль[2] II, 735), *отлúвистый*, *-ая*, *-ое* 'отлогий' (Даль [без указ. места], волж.) (СРНГ 24, 227).

Прилаг., этимологически тождественное **otъlivъ* (см.): см. русск. диал. *отливом*, нареч. (по происхождению – форма творит. падежа сущ.-го *отлив*) с аналогичным приведенным выше лексемам значением – 'наклонно или нáкосо, полого, отлого' (Даль[2] II, 734). Ср. *otъlěvъjь* (см.).

***otъlivъka/*otъlivъkъ/*otъlivъky:** болг. *отлúвка* ж.р. 'изделие, произведенное посредством литья' (БТР), макед. *одливка* ж.р. то же (Кон.), чеш. *odlívka* ж.р. 'чья-л. мера питья; то, что отливается' (Kott II, 290), *odlívka* ж.р. 'небольшой сосуд (посудинка) для отливания жидкости из бóльшей посудины; небольшой стакан' и др. знач. (PSJČ III, 858),

диал. (východosloven.) *odlivka* 'водосточный желоб' (Kálal 405), слвц. диал. *odľivka*, *odľiuka* ж.р. 'промежуток между двумя домами; водосток' (Lipták. Zempl. 571), ст.-русск. *отливка* ж.р. 'отливка, отливание (вина)' Рим. имп. д. II, 743. 1599 г.; Англ. д., 336. 1601 г. и др. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 258), русск. *отли́вка* ж.р. (тех.) действ. по гл. *отлить* в 3ьем знач. ('изготовить литьем'); 'изделие, полученное путем литья' (Ушаков II, 941), *отли́вка* ж.р. действ. по гл. (Даль[3] II, 1903), диал. *отли́вка* ж.р.: *отли́вка яруса* 'переборка, просмотр рыболовной снасти–яруса перед повторной постановкой его в море' (беломор., север.) (СРНГ 24, 227), блр. *адлі́ўка* ж.р. в разн. знач. 'отливка' (Блр.-русск.[2] 1, 82);

словен. *odlîvek* м.р. 'отливка, металлическая копия' (Plet. I, 773), чеш. *odlivek* м.р. 'отливка, литьё (предмет)' (PSJČ III, 858), в.-луж. *wotliwk* м.р. 'отливка; литая копия; Abgegossenes' (Pfuhl 865), *wotliwk* м.р. тех. 'отливка, литье' и др. знач. (Трофимович 374), н.-луж. *wótliwk* м.р. 'отлив (морской)' (Muka Sł. II, 947), русск. диал. *отли́вок* м.р. 'отлитая в грубом виде вещь, не отделанная, как вышла, как отлита' (Даль[2] II, 734), укр. *відли́вок* м.р. 'изделие, изготовленное посредством литья' (Словн. укр. мови I, 601);

русск. диал. *отли́вки* ж.р. мн.ч. 'вино и иная жидкость, накопленная отливкою при купорке питей; сливки, скоп остатков'. "В вост.-сиб. непьющие помочанки – девушки сливают вино в туес и относят домой, в гостинец; и это *отливки*" (Даль[2] II, 734–735), *отли́вки* мн.ч. 'наливка, вино, которые непьющая в гостях девушка или женщина отливает в особый сосуд и уносит домой в качестве гостинца' (иркут., вост.-сиб., Даль) // 'то, что отлито' (пск., твер.) (СРНГ 24, 227).

Производные с суф. *-ъka/-ъkъ* от гл. **otъlivati* (см.).

***otъlivьnъjь:** ст.-русск. *отливной* или *отливный*, прилаг. 'литой, отлитый из металла' Заб. Мат. I, 46. 1692 г. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 258), русск. *отливно́й* (спец.) 'служащий для отлива чего-н.' (Ушаков II, 941), *отли́вный* (книжн.) прилаг. к *отлив* в 1ом знач. ('морской отлив') (Там же), *отли́вный* 'относящийся к *отливу* в знач. вещи, отливной доски или морского отлива', *отливно́й* 'к отливу в знач. действия относящийся', *отливно́й* 'литый', пртвп. *кованный* (Даль[2] II, 735), диал. *отливно́й* 'удалой, боевой' (Сл. северных р-нов Красноярского края 215), *отливна́я кры́шка* 'двухскатный навес над колодцем' (Сл. Среднего Урала (Доп.) 382), *отливна́я доска́* 'доска в верхней части оконного косяка, предохраняющая его от дождя' (Словарь говоров Соликамского р-на Пермской области 407), *отливно́й щёлок* 'зольный щёлок, отлитый для стирки белья' (А.В. Громов. Лексика льноводства, прядения и ткачества в костром. говорах по р. Унже 83), *отливно́й* : *отливно́й каймáк* 'сливки из кипяченого молока', *отливна́я ка́ша* 'жидкая каша из пшена', *отливна́я ча́шка* 'чашка, покрытая глазурью' (Сл. донск. казачества 347), *отливно́й* : *отливно́й молоток* 'в самоварном промысле – молоток для ковки закруглений и

выпуклостей' (тул.), *отливная доска* 'доска в верхней части оконного косяка, предохраняющая его от дождя' (перм.), в названиях кушаний: *отливной каймак* 'сливки из кипяченого молока' (донск.), *отливная каша* 'жидкая пшенная каша' (донск.) (СРНГ 24, 227), укр. *відлйвний* (редк.), прилаг. к *відлив*; *відливний* 'предназначенный для отливания жидкости; произведенный литьём' (Словн. укр. мови I, 600), блр. *адліўны* 'отливный (отливное течение)', *адліўны* тех. 'отливной (отливной насос)' (Блр.-русск.[2] 1, 82).

Прилаг., производное с суф. *-ьnъ* от гл. **otъlivati* (см.) или от сущ. **otъlivъ* (см.).

***otъlizati:** ст.-словен. *odlizati* : *odlisati* 'облизать' (Kastelec–Vorenc), *odlizati* : *odliſati* 'ablingo, облизать' (Hipolit), *odlizati* 'облизать; выманить лестью, лаской (что-л. у кого-л.)' (Gutsmann/Karničar 351 [004, 006]), словен. *odlizati* 'отлизать' (Plet. I, 773), в.-луж. *wotlizać* 'облизать, слизать' *so* – 'стать облизанным, отлизанным' (Pfuhl 865), *wotlizać* 'слизать' (Трофимович 374), русск. *отлизать* 'слизать прочь, удалить лизаньем; кончить лизать' (Ушаков II, 941), *отлизать* 'кончить, перестать лизать', *-ся* 'быть отлизану' // 'отделаться от чего лизаньем, лаской, лестью, нежностями' (Даль[2] II, 735).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **lizati* (см.).

***otъliznǫti:** в.-луж. *wotliznyć* 'отлизнуть', *so wotliznyć* 'стать слизнутым, облизнутым' (Pfuhl 865), *wotliznyć* 'слизнуть' (Трофимович 374), русск. *отлизнуть* 'отбирать или убавлять лизком, языком' (Даль[2] II, 735), диал. *отлизнуть* 'уйти, скрыться от участия в чем-л. или наказания; улизнуть' (пск., твер.) (СРНГ 24, 227).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **liznǫti* (см.).

***otъľaskati (sę):** русск. диал. *адляскацца* 'обпиться; умереть, умереть с перепоя' (П.А. Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 36), блр. *адляскаць* '(кончить хлопать) отхлопать' (Блр.-русск.[2] 1, 83). Сюда же отглаг. бессуф. производное укр. сущ. *відлясок* 'отголосок, эхо' (Гринченко I, 218), *відляск* м.р. 'отзвук, эхо' (Словн. укр. мови I, 604), *відлясок* м.р. разг. то же, что *відляск* (Там же).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **ľaskati* (см.). Древность проблематична.

***otъľubiti:** болг. *отлюбя*, *-ишь* сврш. от *отлюбвамь*, 'перестать любить, разлюбить' (Геров 3, 415), *отлюбя* сврш. к *отлюбвам* ('переставать любить кого-н.') (БТР), макед. *одљуби* 'перестать любить' (Кон.), сербохорв. *odļubiti* 'redamare', *odļubiti* (*koga*) 'ответить любовью на чью-л. любовь' (только в двух книгах), *odļubiti se* (*od koga*) 'перестать любить кого-л.' (из словарей только у Stulli) (RJA VIII, 619), ст.-чеш. *otľúbiti* 'нарушить (не выполнить) обещание' (StčSl 13, 882), *otľúbiti sě* 'отвергнуть что-л., отказаться от чего-л.' (Там же), чеш. *odľúbiť* 'перестать любить' (Kott VII, 52), слвц. *odľúbiť* разг. 'перестать любить кого-л.', *odľubiť* редк. 'любовью, лаской увести, сманить, переманить' (SSJ II, 491), диал. (Banská Bystrica) *odľúbiť* 'перестать

любить', *odľubic* (východosloven.) = *odľudiť ženu* 'сманить женщину' (Kálal 406), русск. *отлюби́ть* 'кончить, перестать любить' (Ушаков II, 945; Даль[3] II, 1909: то же и 'разлюбить'), блр. *адлюбíць* 'отлюбить' (Блр.-русск.[2] 1, 83).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **ľubiti* (см.).

***otъľuditi:** чеш. *odlúdiť* = *odlouditi* Bern. (Kott VII, 52), *odlouditi* 'сманить, переманить' (Там же II, 291), ст.-слвц. *odlúdiť* 'сманить кого-л.' (Histor. sloven. III, 158), слвц. *odľúdiť* то же (SSJ II, 492), *odľúdiť* 'переманить, сманить' (Sloven.-rus. slovn. I, 532), словин. *odlё̀ʒёc* 'опустошить, обезлюдить' (Sychta II, 345).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **ľuditi* (см.).

***otъľudъ:** сербохорв. *ȍdļud* м.р. 'бессердечный, бездушный человек, изверг, чудовище', а также 'недружелюбный, странный человек' (согласно Вуку Караджичу) (RJA VIII, 619: см. также Milićević let. več. 184), *ȍдљуд* м.р. 'изверг, бесчеловечный, жестокий человек, чудовище' (Толстой[1] 522), чеш. *odlúd* м.р. мн.ч. 'нелюдим, странный человек, отделяющийся от людей' (Kott VII, 52), слвц. *odľud* м.р. пейорат. 'необщительный человек, нелюдим' (SSJ II, 491), *odľud* 'бирюк, нелюдимый человек' (Sloven.-rus. slovn. I, 532), диал. (Banská Bystrica) *odľud* 'бесчеловечный, жестокий человек, бирюк' (Kálal 406).

Обратное производное от *otъľudъkъ* (см.) или от **otъľudьnъ(jь)* (см.).

***otъľudъkъ:** чеш. *odludek* м.р. 'человеконенавистник' (Kott II, 291: "Ve Slez."), диал. *odľudek* 'кто удаляется, отделяется от людей, нелюдим, человеконенавистник' (Bartoš. Slov. 251), польск. *odludek* м.р. 'нелюдим' (Гессен, Стыпула I, 594), словин. *u̯odlúdk* (*wódlūdk*) м.р. 'чудак, странный человек' (Lorentz. Pomor. III, 1, 670), укр. *відлю́док* м.р. то же, что *відлю́дник* 'тот, кто держится или живет в стороне от людей' (Словн. укр. мови I, 604; 603), блр. диал. *адлю́дак* м.р. 'дикарь' (Сцяшковіч. Слоўн. 24), *одл'ýдок* м.р. 'нелюдимый человек' (Н.В. Никончук. Из лексики полесского села Листвин // Лексика Полесья. М., 1968, 87).

Производное с суф. *-ъkъ* от **otъľudъ* (см.) или с преф. *otъ-* и суф. *-ъkъ* от **ľudъ* (см.).

***otъľudьje:** польск. *odludzie* ср.р. 'безлюдное место, глухомань, глушь' (Гессен, Стыпула I, 594), диал. *odludzie* 'безлюдное место' (Sł. gw. p. III, 400 с примеч.: "Ust. z Ukrainy"), укр. *відлю́ддя* ср.р. 'безлюдное место' (Словн. укр. мови I, 603).

Производное с суф. *-ьje* и преф. *otъ-* от **ľudъ* (см.) или преф.-суф. образование на базе предложного словосочетания **otъ* **ľudьjь*. Ср. *bezľudьje* (см.).

***otъľudьnikъ/*otъľudьnica:** русск. диал. *отлюдник* 'нелюдимый, неразговорчивый человек' (Словарь Красноярского края[2] 249), *отлюдник* м.р. [удар.?]'неразговорчивый человек' (краснояр.) (СРНГ 24, 234), укр. *відлю́дник* м.р. 'тот, кто держится или живет в стороне от

людей' и др. знач. (Словн. укр. мови I, 603), блр. диал. *адлю́днік* м.р. перен. 'дикарь' (Сцяшковіч. Слоўн. 24), *во́длюдник* м.р. 'угрюмый, нелюдимый, хмурый, мрачный' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 322), *адлю́днік* м.р. 'скрытный, замкнутый человек; тот, кто живет на отшибе, далеко от населенного пункта' (Скарбы 10);

русск. диал. *отлю́дница* женск. к *отлюдник* (Словарь Красноярского края[2] 249), укр. *відлю́дниця* ж.р. к *відлю́дник* (Словн. укр. мови I, 603).

Производи. с суф. *-ikъ/-ica* от **otъľudьnъ* (см.) или с суф. *-ьn-ikъ/-ьn-ica* от **otъľudъ* (см.).

***otъľudьnъ(jь):** сербохорв. *ȍdļudan*, прилаг. 'необщительный человек' (RJA VIII, 619 с примеч.: "В Далмации. Pavlinović"), ст.-словен. *odljuden*, прилаг.: *odluden* 'inhumanus' (Kastelec–Vorenc), *odluden* 'нелюдимый, дикий, угрюмый' (Gutsmann/Karničar 351 [175, 150]), словен. *odljúden*, *-dna*, прилаг. 'нелюдимый, избегающий людей, необщительный, неприветливый, угрюмый, невежливый; безлюдный, пустынный, заброшенный, дикий' (Plet. I, 773), *odljûdni* 'необщительный, дикий; невежливый' (Хостник 164), *odljúden* 'необщительный, нелюдимый, робкий' (Kotnik[2] 289), диал. *odljuden* : *ǫdlûdn* (Tominec 146), чеш. *odlidný* 'безлюдный, пустынный, заброшенный, дикий' (Kott II, 290), *odludný*, *-den* 'сманивающий, заманивающий, соблазняющий, обольщающий' (Там же, 291), слвц. *odľudný*, прилаг. экспр. 'необщительный, нелюдимый' (SSJ II, 491), *odľudný* 'нелюдимый' (Sloven.-rus. slovn. I, 532), диал. (Banská Bystrica) *odludný* 'угрюмый; нелюдимый' (Kalál 406), укр. *відлю́дний* 'свободный от людей; далекий от других населенных пунктов; отдаленный; нелюдимый, бирюк' и др. знач. (Словн. укр. мови I, 603), блр. диал. *адлю́дны*, прилаг. 'нелюдимый' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 62).

Прилаг., производное с суф. *-ьnъ* от **otъľudъ* (см.).

***otъloga/*otъlogъ:** сербохорв. диал. *ȍдлога* ж.р. 'то, что служит для разведения костра, обычно сухие щепочки, веточки и т.п.' (Ђукановић П. Говор с. Горње Цапарде 89 [279]), ст.-словен. *odloga*, *odlúga* 'продление, отсрочка' (Hipolit), ст.-польск. *otłoga* 'залежь, поле, которое в течение какого-то времени не распахивалось, или земля, которая вообще еще не возделывалась' 1500 (Sł. stpol. V, 461), словин. *vè·dlǝgă* ж.р. 'поле под паром, залежь' (Lorentz. Slovinz. Wb. II, 1344), *u̯ódłoga* ж.р. то же (Lorentz. Pomor. III, 1, 670), русск. диал. *отло́га* ж.р. действ. по гл. [*отложить*], новорос. 'пришивной капюшон, откидной колпак' (Даль[3] II, 1905), *отло́га*[1] ж.р. 'пологий склон горы, возвышенности; ровная площадка на склоне горы' (Алтай), *отло́га*[2] ж.р. 'отделившийся от основного лога небольшой лог' (Алтай) (Словарь русск. говоров Сибири 3, 130; Словарь русских говоров Алтая 3, I, 204), *отло́га*[1] ж.р. 'часть косы' [какая?] (куйбыш.) (СРНГ 24, 229), *отло́га*[2] ж.р. 'проволочка, промедление' (Там же), *отлога*[3] ж.р. 'пришивной откидывающийся капюшон, башлык' (новорос., Даль) (Там же), укр. *відло́га* ж.р. 'часть верхней одежды для защиты головы в непогоду, которую,

если нет необходимости, откидывают на спину; капюшон' (Словн. укр. мови I, 602), *Одлóга* ж.р. название реки (Словник гідронім. України 394), диал. *видлóга* ж.р. 'суконная нахлучка, пришитая сзади к кобеняку, которую надевают сверху шапки для защиты от снега и дождя' (П. Білецький-Носенко. Словник української мови. Київ, 1966, 76), возможно, *відлóга* 'тихий, легкий снегопад' (Онишкевич. Словник бойківського діалекту 71), блр. диал. *атлóга* ж.р. 'облегчение, льгота' (Бялькевіч. Магіл. 67), *адлога* 'залежь' (Яшкін. Блр. геагр. назвы 9);

цслав. **отълогъ** м.р. abiectio; ἀναβολή procrastinatio dial.-šaf. defectio alex. **въ отлоѕѣхъ** men.-mih. 302 (Mikl. LP), болг. *отлóг* м.р. 'скат горы' (Геров 3, 414; БТР 610: обл.), сербохорв. *odlog* м.р. действ. по гл. *odložiti*, *odlagati*, 'отсрочка, откладывание; облегчение' (RJA VIII, 610), см. ещё *odlog*, предлог и нареч. 'praeter, excepto и т.д.' 1635. Karlovac. Star. XXV, 252 (Mažuranič I, 798), ст.-словен. *odlog* 'deliberatio; induciae, arum; inducias inire' (Kastelec–Vorenc), *odlog* : *odlóg* 'отсрочка, продление; промедление, просрочка, задержка; Aufzug; отдых, перерыв' (Hipolit), *odlog* м.р. 'отсрочка' (Gutsmann/Karničar 351 [103, 319, 394, 146 и др.]), словен. *odlòg* м.р. 'отсрочка' (Plet. I, 774), *odlòg* 'откладывание' (Хостник 164), *odlòg* 'отлагательство, отсрочка' (Kotnik[2] 289), диал. *odlog* м.р. 'отсрочка, откладывание' (Pohlin), ст.-слвц. *odloh* м.р. 'пар, поле под паром' (Histor. sloven. III, 154), польск. *odłog*, диал. *otłóg* 'поле, оставленное на довольно длительное время без обработки, чтобы оно отдохнуло, залежь', устар. 'отдаленное место; удаленный участок земли, выгон, край, захолустье', редк. 'дебри, чаща, трущоба', устар. 'отдаленность' и др. знач. (Warsz. III, 619), *odłóg* м.р. 'залежь' (Гессен, Стыпула I, 594), диал. *odłóg* : *na ŭodłogu*, *otłóg* : *ŭe̥tłóg* : krzywdy nie puscił *otłogem* = 'безнаказанно' (Sł. gw. p. III, 400), *u̯otu̯uk* 'невозделанное поле' (Maciejewski. Chełm.-dobrz. 101), словин. *odlòg* м.р. 'залежь' (Sychta III, 287), *vò·dlòu̯g* м.р. то же (Lorentz Slovinz. Wb. II, 1344), *u̯odlòg* м.р., *u̯odlòg*, *u̯odlǫg*, *u̯odlŭg* то же (Lorentz. Pomor. III, 1, 671), *u̯otlòg* м.р., *uòtlǫg* м.р. то же (Там же, 745), др.-русск. *отълогъ* 'луг' образн. ГА XIV_1, 271 г (СДРЯ VI, 246), *отлогъ* м.р. 'склон, покатость' (1380): Ник. лет. XI, 58, 'луг', зд. образно Мин. ноябрь, 304. 1097 г.; Мин. Пут., 79. XI в.; Хрон. Г. Амарт., 246. XIII–XIV вв. ~ XI в., 'перелог' Назиратель, 322. XVI в.; Там же, 349 (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 259), русск. *отлóг* м.р. действ. по гл. [*отложить*] // *отлóг* (*отлегáть*) 'откос, покатость, косогор, и́зволок, склон' (Даль[3] II, 1905), диал. *отлóг*[1] м.р. 'высокий крутой спуск, круча', *отлóг*[2] м.р. 'отдых; душевное облегчение' (Словарь орловских говоров 8, 200), *отлóг* (*атлóх*) м.р. 'отдых' // 'о чувстве облегчения, успокоения' (Деулинский словарь 379), *отлóг*[1] м.р. 'отдельно расположенная пологая протяженная возвышенность' (горно-алт.) (СРНГ 24, 299), *отлóг*[2] м.р. 'промедление (в каком-л. деле)' (ленингр.), 'остановка' (калуж.), 'отдых' (ряз.), 'облегчение, успокоение' (твер.,

ряз.) (Там же), блр. диал. *адлóг* 'залежь' (Атлас беларускіх гаворак 5, 49; Скарбы 10; Яшкін. Слоўн. геагр. тэрм. 46), *адлóг* (*адлóх*) м.р. то же (Сцяцко. Зэльвен. 14), *адлóх* м.р. то же (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 61).

Производные от гл. **otъlegťi* (см.) с чередованием *e/o* в корне или от **otъložiti* (см.). См. Boryś. Etym. pol. 380.

***otъlogъjь:** ст.-русск. *отлóгий*, прилаг. 'отлогий' Кн. прих.-расх. Синб., 118. 1667 г. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 259), русск. *отлóгий, отлóг* 'расположенный под небольшим уклоном, спускающийся постепенно, не крутой' (Ушаков II, 943), *отлóгий берег, гора* 'пологий, покатый, некрутой' (Даль^3 II, 1905), диал. *отлогий* : *атлóгъй, -гъ* 'пологий; не крутой, без острых рогов (о луне, месяце, когда края у него мало согнуты)' (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р*, 101), *отлóгий* 'скрученный, свитый немного (о нити, веревке)' (Живая речь кольских поморов 105), *отлóгий* 'слабо скрученный (о нити)'. *Отлóгий мéсяц* 'не крутой'. *Отлóгая райдуга* 'радуга с наибольшим радиусом' (Новг. словарь 7, 49), *отлóгий* 'расположенный горизонтально или наклонно' (Словарь Карелии 4, 305), см. еще *отлóго*[1], нареч. 'слабо, не скручивая сильно (нить, веревку и т.п.)' (Там же), *отлóго*[2], нареч. 'протяжно, певуче; нараспев' (Там же), *отлóгий* 'слабо скрученный, свитый (о нити, веревке)' (мурман.), 'медленный (о напеве, ритме речи)' (арханг.) (СРНГ 24, 229).

Этимологически тождественно **otъlogъ* (см.).

***otъlojь:** ст.-русск. *отлой* м.р. 'низкое место вблизи реки, заливаемое водой во время разлива' Псков. п. кн., 97. 1587 г. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 262), блр. диал. *атлóі* мн.ч. 'окраины озера, заросшие травой' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 121 с примеч.: ср. лит. *atlajùs* 'затон (заводь) реки').

Производное от гл. **otъliti* (см.). Ср. лит. *ãtlajis* 'сток'.

***otъlomati (sę):** болг. *отлóмвам* 'отламывать', *-мся* 'отламываться' (Геров 3, 414), ст.-русск. *отломати* 'отломать, разломать' Оп. ветх. Моск. кремля, 8. 1667 г.; Палеостр. гр., 110. 1688 г. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 262), русск. *отломáть* 'ломая, отделить', перен. 'проехать, пройти какое-н. расстояние' (разг. фам.) (Ушаков II, 944), *отломáться* 'отвалиться, отпасть вследствие поломки, от удара или ветхости' (Там же), *отломáть* (*отломúть*) 'ломая, отделять, отодрать', *-ся* 'быть отломану', 'изломаться собою, отвалиться, переломясь' (Даль^3 II, 1906), диал. *отломáть* 'сломать, переломить; разрушить' (Словарь Карелии 4, 305), *отломáть* 'пройти часть пути' (новг., пск.), *сердце отломáло* безл. 'о состоянии успокоенности после чего-л. неприятного, пережитого' (горно-алт.) (СРНГ 24, 230), блр. *адламáць* 'отломать, отломить' (Блр.-русск. 59), *адламáцца* 'отломаться, отломиться' (Там же), диал. *атлымáць* 'отломать' (Бялькевіч. Магіл. 67), *отломáць* то же (Тураўскі слоўнік 3, 282), *отломáцца* 'отломаться' (Там же).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **lomati* (*sę*) (см.).

***otъlomiti (sę)**: цслав. **отъломити** ἀποκλᾶν, defringere ant.; ἐκκλᾶν, infringere šiš. 64; -**сѧ** antch. šiš. 64 (Mikl. LP), **отъломити** 'отломить', ἐκκλᾶν; frangere Christ Slepč Šiš (SJS 24, 602), болг. *отлóмѫ* сврш. от *отлóмѫмь* ('отламывать') (Геров 3, 414), *отломя́* 'отломить' (БТР; Бернштейн 422), сербохорв. *odlòmiti* 'ломая, оторвать, сорвать' (RJA VIII, 611), *одлóмити* 'отломить, оборвать, сорвать' (Караџић), *одлóмити* 'отломить; обломить' (Толстой[1] 522), ст.-словен. *odlomiti* 'abrumpere; avellere, defringere, praefringere' (Kastelec–Vorenc), *odlomiti* 'avello, оторвать' (Hipolit), *odlomiti* 'сломать', *odlomiti kruh* 'отломить хлеб' и др. (Gutsmann/Karničar 351 [088, 001]), словен. *odlómiti* 'отломить, обломить, сломать' (Plet. I, 774), *odlomiti* 'отломить, оторвать, сорвать' (Kotnik[2] 289), диал. *odlomiti* : *ạdlộmt' wę̂je* (Tominec 146), ст.-чеш. *otlomiti* 'отломить; ломая, отделить' (StčSl 13, 880), *otlomiti sě* 'отломиться' (Там же), чеш. *odlomiti* 'отломить, обломить' (Kott II, 290), *odlomiti* 'отломить' (Jungmann II, 850), *odlomiti* 'ломкой отделить; с усилием разъединить, оторвать, отодрать' (PSJČ III, 859), слвц. *odlomit'* 'ломкой отделить, оторвать от чего-л.' (SSJ II, 491), *odlomit'* 'отломить' (Sloven.-rus. slovn. I, 532), диал. *odłomit'* (Štolc. Slovák. v Juhosl. 159), ст.-польск. *odłomić*, *otłomić* 'отломить; сломав, отделить' 1405 (Sł. stpol. V, 461), польск. редк. *odłomić* см. *odłamać* 'ломая, оторвать, оборвать, отделить', перен. 'разделить, отделить', *o. się* 'сломавшись, отпасть, отделить' (Warsz. III, 618; 617), др.-русск. *отълом/ити* 'сломить, отломить' ПрЛ 1282, 10г, 'выломать' ЛЛ 1377, 124об. (1175) (СДРЯ VI, 248), *отлом/итисѧ* 'отломиться' ПКП 1406, 152а–б (Там же), *отломити* 'открыть, сломав запор, выломить' (1175): Переясл. лет., 83, 'отделить, сломав; отломить' Отказн. кн. южновеликорус., 190. 1636 г.; ДАИ X, 97. 1682 г. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 262), *отломитися* 'отломиться' Панд. Ант. (Амф.), 91. XI в.; (1521): Псков. лет., I, 101 (Там же), русск. *отломи́ть* 'ударив или рванув, отделить, отломать', 'отделить от твердого предмета рукой, без ножа или другого инструмента' (Ушаков II, 944), *отломи́ться* 'о части предмета: отпасть, отделиться вследствие поломки или от ветхости' (Там же), *отломи́ть* см. *отломать* (Даль[2] II, 1906), диал. *отломи́ть* 'сломать (о руке, ноге)' (Сл. Среднего Урала III, 85), *отломи́ть* 'отсечь, оторвать; разболеться сильно, до ломоты' (Словарь Карелии 4, 305), *отломи́ться* 'распахнуться, открыться' (Там же), *отломи́ть* 'ломая, отделить часть, кусок чего-л.', 'отделить рукой, без ножа часть, кусок съестного; сломать или повредить что-л. (о частях тела)' (Акчим. словарь III, 138), *отломи́ться* 'отпасть от поломки или ветхости; сломаться или повредиться (о частях тела)', экспр. 'достать, перепасть кому-л. (о чем-л. полезном, приятном)' (Там же), *отломи́ться* 'сильно заболеть' (Новг. словарь 7, 50), *отломи́ться* безл. 'достаться, перепасть кому-л.' (том.) (Словарь русск. говоров Сибири 3, 130), *отломи́ться* (*итлами́тцъ*) перен. 'устать, обессилеть' (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р*, 101), *отломи́ть* : *отломи́ть жи́лы* 'растянуть сухожилия',

отломи́ть ру́ки 'натрудить руки', *отломи́ть хвост* 'ограничить свободу действий, поступков' (Словарь пермских говоров 2, 58), *отломи́ть* 'сломать, повредить что-л.' (арханг.), 'открыть запор' (том.), 'уменьшиться, ослабеть (о морозе)' (пск.), 'добыть что-л.' (верхнелен.) (СРНГ 24, 230), *отломи́ться* безл. 'доставаться, перепадать кому-л.' (урал., том.) (Там же и 222), укр. *відломи́ти* 'отломить' (Гринченко I, 217), *відломи́ти* сврш. к *відламати* 'ломая, отделить часть от целого' (Словн. укр. мови I, 599, 602), *відломи́тися* сврш. к *відламатися* 'ломаясь, отделиться от чего-н.' (Там же), блр. *адлама́ць* 'отломать, отломить', *адлама́цца* 'отломаться, отломиться' (Блр.-русск.59), диал. *атлам́іць* 'отломить' (Бялькевіч. Магіл. 66).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **lomiti* (*sę*) (см.).

***otъlomъ:** словен. *odlòm* м.р. 'слом' (Plet. I, 774), чеш. *odlom* м.р. 'слом, отламывание' (Jungmann II, 850; Kott II, 290), *odlom* м.р. геол. 'вид распада горных пород' (PSJČ III, 858), польск. редк. *odłom* см. *odłam* (Warsz. III, 618, 617), русск. *отло́м* м.р. действ. по гл. // *камень в отломе зернист, раковист, зубчат* 'в из(раз)ломе'. *Отлом берега* 'обвал'. *Стена, вал идет отломами* 'изломами, не прямо'. *Пускай отломом* 'обрывом или отвесно' (Даль[2] II, 734), диал. *отло́м*[1] 'отломившаяся часть чего-л.' (Сл. Среднего Урала III, 84), *отло́м*[2] то же, что *открылок* в 1[ом] знач. ('навес во дворе, примыкающий к дому или хозяйственной постройке (сараю, конюшне)') (Там же), *отло́м* (*атло́м*) 'обломок, отломанная часть чего-л.; разрушение, ломка старых зданий и строений, особенно во время пожара; относ льда во время аханного лова рыбы' (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р*, 101), *отло́м* м.р. 'крыша, навес над двором' (свердл.), 'часть крыши или потолка' (свердл.) (СРНГ 24, 230).

Бессуф. производное от гл. **otъlomiti* (см.), **otъlomati* (см.).

***otъlomъkъ/*otъlomъka:** болг. *отло́мък* м.р. 'большой отломленный кусок' (БТР), *отло́мък* м.р. 'обломок' (Бернштейн 422), сербохорв. *ȍdlomak* 'то, что отломано' (RJA VIII, 611), *ȍломок* см. *ȍдломак* 'отломленный кусок' (Караџић), *ȍдломак* м.р. 'обломок; обрывок' и др. знач. (Толстой[1] 522), ст.-словен. *odlómek* 'кусок, часть от чего-л., fragmentum' (Hipolit 190), словен. *odlômek* м.р. 'обломок, отломок; отрывок, фрагмент' (Plet. I, 774), *odlómek* то же (Kotnik[2] 289), *odlǫ̂mek* м.р. 'отрывок' (Хостник 164), ст.-чеш. *otlomek* м.р. 'обломок, осколок льда' (или 'отверстие, сделанное во льду'?) 1492 (StčSl 13, 879–880), чеш. *odlomek* м.р. 'отломленный кусок' (Jungmann II, 850; Kott II, 290), *odlomek* м.р. 'отломленный кусок, обломок; веточка или часть веточки, отломленная птицами, зверьми, насекомыми, ветром, снегом или градом' (PSJČ III, 859), слвц. *odlomok* м.р. 'отломленный от чего-л. кусок, обломок' (SSJ II, 491), *odlomok* 'обломок' (Sloven.-rus. slovn. I, 532), польск. редк. *odłomek* ум. от *odłom* (Warsz. III, 618), ст.-русск. *отломокъ* м.р. 'обломок, то, что обломилось' Иос. Вол. Посл. Тр., 109. XVI в.; Росп. имп. Н. Ром., 4. 1655 г. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 262), русск.

отло́мок 'обломок, отломанная, отвалившаяся часть чего-л.' (Даль[3] II, 1906), диал. *отло́мок* м.р. 'кусок' (Сл. Низовой Печоры 1, 542), укр. *відло́мок* м.р. 'отломок, обломок' (Гринченко I, 217), редк. *відло́мок* м.р. 'отломленная часть' (Словн. укр. мови I, 599), блр. *адло́мак* м.р. разг. 'обломок' (Блр.-русск.[2] 1, 82);

болг. *отло́мка* ж.р. см. *отло́мък* ('обломок') (БТР; Бернштейн 422), макед. *одломка* ж.р. 'кусок, отломленный от чего-л., обломок' и др. знач. (Кон.), русск. *отло́мка* ж.р. действие по гл. (Даль[3] II, 1906), диал. *отло́мка* ж.р. 'отламывание' (пск.) (СРНГ 24, 230).

Производные с суф. *-ъkъ/-ъka* от гл. **otъlomiti* (см.) или от **otъlomъ* (см.).

***otъlomьnъjь:** ст.-слвц. *odlomný*, прилаг. 'который можно отломить' (Histor. sloven. III, 154), польск. *odłomny* (редк.) 'который можно отломать' (Warsz. III, 618), русск. диал. *отло́мный* 'идущий изломанной чертой, отломами, изломом'. *Отло́мный якорь* волж. 'боковой завоз, который кладется в бок от судна, чтобы оттянуть его от ходового в сторону' (Даль[2] II, 734), *отло́мный* в сочетаниях: *отло́мная веревка* 'соединяющая дубок (лодку) с берегом или боковым якорем...' (иркут.); *отломная* в знач. сущ. 'веревка, канат с якорем, завозимый с судна на берег, чтобы путем натяжения изменить направление его движения в месте узкого кривого переката или крутого поворота' (волж.); *отло́мный якорь* (волж. Даль, см. знач. выше) (СРНГ 24, 231).

Прилаг., производное с суф. *-ьnъ* от **otъlomъ* (см.) или от гл. **otъlomiti* (см.), **otъlomati* (см.).

***otъloviti:** ст.-словен. *odloviti* 'закончить, прекратить охоту, лов' (Gutsmann/Karničar 351 [003]), словен. *odlovíti* то же (Plet. I, 774), чеш. *odloviti* рыбол. 'частично или полностью выловить, отловить' (PSJČ III, 860), польск. *odłowić* редк. 'кончить охоту, лов; ловя, охотясь, найти' (Warsz. III, 618), *odłowić* 'отловить, произвести отлов' (Гессен, Стыпула I, 594), ст.-русск. *отловити* 'окончить лов' Астрах. а., № 2873, сст. 2. 1654 г. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 259), русск. *отлови́ть* разг. 'кончить ловлю' (Ушаков II, 943), *отлови́ть ры́бу* 'кончить ловлю или залов' (Даль[3] II, 1905), диал. *отлови́ть заряд* 'провести ловлю рыбы непрерывно в течение нескольких часов' (влад.), *долг отловить* 'отдать выловленную рыбу в счет долга' (Волхов и Ильмень) (СРНГ 24, 221), укр. *відлови́ти* 'выловить, отловить определенное количество (зверей, птиц и др.)' (Словн. укр. мови I, 602), блр. *адлавíць* в разн. знач. 'отловить' (Блр.-русск.[2] 1, 81).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **loviti* (см.).

***otъlovъ:** чеш. *odlov* м.р. рыбол. 'частичный или полный отлов, вылов' (PSJČ III, 860), *odlov* м.р. 'окончание, конец лова (рыбы)' (Kott II, 291), *odłów* м.р. 'отлов, улов' (Гессен, Стыпула I, 594), ст.-русск. *отловъ* м.р. 'окончание рыбной ловли' Кн. прих. Корел. м. № 941, 20 об. 1572–1575 гг.; Кн. Ивер. м. II, 292 об. 1668 г.; (Кн. прих.-расх. мон. казн.) Арх. Он. 1697 г. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 259), русск. *отло́в* м.р.

'конец лова', 'вылов', 'опустошение известных мест ловом' (Даль[3] II, 1905), диал. *отлóв* м.р. 'разрешение на ловлю рыбы' (краснояр.) (Словарь русск. говоров Сибири 3, 130), *отлóв* м.р. 'окончание, конец лова (рыбы)' (терск., Волхов и Ильмень) (СРНГ 24, 221), укр. *вiдлóв* м.р. редк. 'вылов, отлов' (Словн. укр. мови I, 602), блр. *адлóў* м.р. спец. 'отлов' (Блр.-русск.[2] 1, 82).

Бессуф. производное от гл. **otъloviti* (см.).

***otъloženьje:** цслав. **отъложенье** ἀπόθεσις, ἀποβολή abiectio ioann. dilatio chrys.-lab. adde ber. (Mikl. LP), болг. *отложéние* ср.р. 'изъятие' (Геров 3, 414), *отложéние* ср.р. геол. 'отложение' (Бернштейн 422), сербохорв. *odložeńe* ср.р. глаг. сущ. от *odložiti*, 'отсрочка' (RJA VIII, 611), ст.-словен. *odloženje* 'отсрочка' (Gutsmann/Karničar 351 [392, 394]), словен. *odložênje* ср.р. 'отложение; отказ, сложение с себя чего-н.' (Plet. I, 774), ст.-чеш. *odloženie* ср.р. юр. 'отсрочка (судебного действия)', юр. 'передача решения (постановления)', 'искупление вины, возмещение чего-л.' (StčSl 13, 880), чеш. *odložení* ср.р. 'склад; Weglegung; отсрочка; пренебрежение' (Kott II, 291), ст.-слвц. *odloženie* [*-ie-*, *-í-*] ср.р. 'отсрочка, перенесение на другой срок', прав. 'отказ от имущества или его передача' (Histor. sloven. III, 154), слвц. *odloženie* 'отсрочка' (Sloven.-rus. slovn. I, 532), н.-луж. *wótłožeńe* ср.р. 'откладывание, отложение' (Muka Sł. II, 947), ст.-польск. (*odłożenie*) *otłożenie* 'перенесение срока, отсрочка' 1457, 'отстранение, прекращение, изъятие, отказ', 'возмещение вреда, ущерба, убытка' (Sł. stpol. V, 461), польск. *odłożenie* действ. по гл. *odłożyć* (Warsz. III, 618), др.-русск. *отъложенье* ср.р. 'отказ' ЖФСт к. XII, 51; КЕ XII, 42б; ПНЧ 1296, 40об.; ГБ к. XIV, 44а; перен. ЖФСт к. XII, 128; КР 1284, 345а и др., 'изменение (намерения)' КР 1284, 242а, 'отсечение' ГБ к. XIV, 203г, 'откладывание, промедление' ЖФСт к. XII, 53–54; КЕ XII, 35б, 'отступничество' ФСт XIV/XV, 129–130 (СДРЯ VI, 216), *отложение* (*-ье*) ср.р. действие по глаг. *отложити* в знач. 1 ('отложить в сторону, отодвинуть'). *Отложенье оружию* 'перемирие' Рим. имп. д. I, 466. 1519 г., 'прекращение, отмена чего-л.' Хрон. И. Малалы, XVIII, 27. XV в. ~ XIII в.; Козма Инд., 32. XVI в. ~ XII–XIII вв.; Кн. Степ., 609. XVI–XVII вв. ~ 1560 гг., действ. по глаг. *отложити* в знач. 6 ('отказаться от кого-л., отвергнуть кого-л.') 'отвержение' Римл. XI. 15. Апост. посл. по сп. 1220 г.*, 'отрешение, удаление, отстранение' АЮБ II, 736. 1692 г., 'утрата, лишение' (Маргарит) ВМЧ, Сент. 14–24, 1060. XVI в. ~ XV в.; Требник, 111 об. XVI в.; (Посл. о кровопр.) Сб. Друж., 41. XVI в., 'отсрочка, перенос чего-л. на более поздний срок' (Сл. Ио. Злат.) Усп. сб., 414. XII–XIII вв.; Петр, I, 824. 1700 г., чего 'отделение, отложение (об административно-территориальных единицах)' Сказ. Авр. Палицына[1], 95. 1620 г. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 260), русск. *отложéние* ср.р. действие по глаг. *отложиться, отлагаться* (книжн., редк.), 'горная порода, образовавшаяся путем осадков из воды' (геол.) (Ушаков II, 943), *отложéнье* действ. по знач. гл., 'от-

кладка', хим. 'осажденье, осадок, отсад, отстой, отгруз, одонки, что из жижи садится на дно' и др. знач. (Даль[2] II, 733), диал. *отложе́ние* ср.р. 'время, назначенное для исполнения чего-н.; срок' (Словарь Карелии 4, 305).

Производное с суф. *-enьje* от гл. **otъložiti* (см.) или с суф. *-ьje* от прич. прош. страд. **otъloženъ* того же глагола.

***otъložiti (sę)**: ст.-слав. **отъложити** ἀποτιθέναι seponere supr., ἀποτίθεσθαι abiicere hom.-mih. ant. dial. ἀποβάλλειν abiicere men.-vuk. šiš. 222 ἐκβάλλειν eiicere hom.-mih. differe, -сѧ mat. 21, -сѧ грѣха vost. I, 195, -се вь нечаганиѥ ἀπελπίζειν desperare šiš. 128 (Mikl. LP), **отъложити** ἀποτίθεσθαι, ἀποβάλλειν, deponere, amittere, reicere, relinquere 'отбросить, отмести'; secernere 'разлучить'; negare, renuntiare 'отречься' Supr. и др. (SJS 24, 601), **отъложити** ἀποτίθεσθαι ἀποβάλλειν 'отбросить' Супр., Евх. (Ст.-слав. словарь 430), болг. *отло́жѫ* сврш. от *отла́гам* и *отло́жвам* ('снимать, отлагать, откладывать') (Геров 3, 414), *отло́жа* 'отложить исполнение чего-л. на другое время' (БТР), макед. *одложи* 'отложить, отсрочить' (Кон., И-С), ст.-сербохорв., сербохорв. *odložiti*, *otložiti* abjicere, demere, detrahere, seponere, referre, omittere, imminnere и др., 'снять, сбросить, переносить, передавать' и др., а также 'отложить какое-то дело, отсрочить, differre', см. Istra 1275 г., ср. ещё Dan. rječ. (Mažuranić I, 798), *odlòžiti* 'deponere, differe, levare...' (в большинстве словарей, в словаре Даничича с примерами из XIV и XV вв.), 'отложить в сторону; отсрочить, отложить; облегчить; отнять, отобрать' и др. знач. (RJA VIII, 611), *одлòжити* 'отложить, отсрочить' (Караџић), ст.-словен. *odložiti* : *odložhiti*, *odloshiti* 'comperendinare; degravare; differe' (Kastelec–Vorenc), *odložiti* : *odloshíti* 'отложить, положить в сторону, deponere' (Hipolit), *odložiti* 'отложить в сторону; отсрочить' (Gutsmann/Karničar 351 [004, 392]), словен. *odlóžiti* 'отложить в сторону, снять; отсрочить; (die Kind) weglegen' (Plet. I, 774), диал. *odloſhim* 'отодвинуть, отложить' (Pohlin), *odložiti* : *ǫdlǫ̂šť* : *usȩ̂ ję ǫdlûəžu*, *kâr ję pǫrnîəsu* (Tominec 146), ст.-чеш. *otložiti* 'отложить, взять и положить в другое место; удалить, устранить; поместить на хранение, спрятать, сохранить; установить, назначить, определить (стоимость; срок, время); (что-л. тягостное) отодвинуть на задний план; (желание и др.) подавить, заглушить; что-л. отодвинуть, отложить на более поздний срок, отсрочить', юр. 'отложить судебное действие' и др.; 'предоставить возмещение, вознаграждение за что-л.; (вину, ущерб) искупить, возместить' и др. (StčSl 13, 880–882), *otložiti sě* 'устремиться к чему-н., посвятить себя чему-н.' (Там же, 882), *odložiti* 'унести; возместить причиненный ущерб, вред' (Brandl 190), чеш. *odložiti* 'отложить на более поздний срок, отсрочить; положить в стороне от себя; оставить, бросить что-н., перестать что-л. делать' (PSJČ III, 860), *odložiti* 'отложить в сторону; отделить; поднять; продлить, отсрочить, отложить на другое время; сложить, выгрузить, снять, depono; искупить, возместить, заменить' и др. (Jungmann II,

845), диал. *odłožiť* : Dež to te koně neutahnó, ať scipnó, já neodłožim (nákladu) (Bartoš. Slov. 251), ст.-слвц. *odložiť* 'поставить, отложить в сторону; (о запасах) спрятать с целью сохранения, использования и др.; заплатить, уплатить, расплатиться, положив деньги; отложить на другое время, отсрочить; избавиться от чего-л., отвергнуть, покинуть, оставить что-л.; вычленить, выделить кого-л.; установить, назначить что-л. кому-л.', *odložiť si* 'отодвинуть, отложить, отсрочить себе что-л.' (Histor. sloven. III, 154 – 156), *otložiti* : ...jejich žaloba bude *odložena* k najbližnímu súdu 110 b (Žilinsk. kn. 396), слвц. *odložiť* 'поставить, положить в сторону; спрятать, взять на хранение', разг. 'бросить, оставить что-л., перестать делать что-л.', 'отложить осуществление, совершение чего-л. на более поздний срок' (SSJ II, 491), диал. (Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč. ž.) *odložiť* (*si*) 'отложить (себе); спрятать (себе)' (Kálal 406), *odložiti* эвфем. 'умереть' (Matejčík. Východonovohrad. 348), в.-луж. *wotłožić* 'отложить, положить в сторону, сохранить, сберечь' (редк.) (Pfuhl 865), н.-луж. *wótłožyś* 'отложить; отклонить, отвергнуть' (Muka. Sł. I, 787), ст.-польск. *odłożyć*, *otłożyć* 'отделить, выделить' 1471; 'спрятать, отложить на будущее; оставить, сохранить, сберечь; поместить, положить; отодвинуть, отстранить, отменить, отказаться от чего-н.' XV в.; 'отложить на более поздний срок, отсрочить' 1408, 1440, 1446 и др.; 'вознаградить, удовлетворить, отплатить, расплатиться' 1428, 1443 и др. (Sł. stpol. V, 461–463), польск. *odłożyć* 'отложить в сторону, положить в стороне, отдельно; сложить с себя что-л., отказаться от чего-л.; предназначить, определить, назначить; оставить на более поздний срок, отсрочить; отвернуть, отогнуть, отклонить', устар. 'удалить, отстранить', устар. 'сложить, отдать', редк. 'отучить, отвадить', диал. 'отворить, открыть; совершить поездку (путешествие)', *odłożyć się* редк. 'отучиться, отвадиться' и др. знач. (Warsz. III, 619), диал. *odłożyć* 'отворить, открыть (ворота); отучить, отвадить; предназначить, назначить; совершить поездку (путешествие)' (Sł. gw. p. III, 399), *odłożyć* : *oduožić* 'отложить в сторону; отложить исполнение чего-л. на более поздний срок' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 296), словин. *vødlùǫžěc* 'положить в сторону, отложить' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 593), *u̯dložəc* то же и 'отсрочить, отложить ' (Lorentz. Pomor. I, 478), *odložëc* 'отложить; отсрочить' (Sychta III, 27), др.-русск. *отъложити* 'отложить (в сторону)' КТур XII сп. XIV_2, 252 об.; ГБ к. XIV, 101 в и др. // перен. Изб. 1076, 186; КЕ XII, 56 а; Гр 1268 (новг.) и др., 'отвергнуть' Стих 1156–1163, 98 об.; КЕ XII, 83–84 и др., 'отказаться, сложить с себя, отбросить' ЖФСт к. XII, 37; ПНЧ 1296, 33 об., 'откладывать, не заниматься чем-л.' ФСт XIV/XV, 158 в–г, 'отторгнуть (об имении)' Гр 1374 (новг.), 'отменить' ЛН $XIII_2$, 107 (1228); РПр сп. 1285–1291, 615 г и др., 'отложить (на другое время)' Кр 1284, 265 г; МПр XIV_2, 169 об. и др., 'пропустить' Служ. к. XIV, 72 (зап.), *отъложитисѧ* 'отречься, отвергнуть' ПНЧ 1296, 118; ФСт XIV/XV, 16 в, 'отделиться' ЛИ

ок. 1425, 111 об., ‘лишиться’ Пр 1313, 154 а; МПр XIV_2, 186 и др., ‘быть отложенным, не состояться’ ПНЧ к. XIV, 171 а, ‘быть отстраненным от чего-л.’ КР 1284, 306 а, ‘быть освобожденным’ ГБ к. XIV, 182 в. (СДРЯ VI, 247–248), *отложити* ‘положить в сторону, отодвинуть’ Пролог (Срз.), 17. XV в.; Требник, 382. XVI в., перен. ‘отогнать, отбросить что-л., отрешиться от чего-л.’ Изб. Св. 1076 г., 555; Стихирарь, 85 об. XII в.; Гр. Новг., 242. 1269 г. и др., ‘отложить, перенести на более поздний срок’ Польск. д. III, 563. 1567 г.; АМГ I, 302. 1630 г. и др., ‘отменить, прекратить, упразднить’ Гр. Новг. и Псков., 57. 1263 г.; Соф. I лет.[2], 91. XV в. и др., ‘простить’ Гр. Новг. и Псков., 23. 1316 г.; Требник, 13. XVI в., ‘отказаться от кого-л., отвергнуть кого-л.’ (1159): Моск. лет., 66; (1478): Львов. лет. I, 329, ‘лишить себя чего-л.’ Ефр. Корм., 297. XII в., ‘лишиться чего-л., потерять что-л.’ ВМЧ, Дек. 6–17, 1180. XVI в., ‘предназначить, приготовить, отложить (для какого-л. дела)’ Сл. Иппол. об антихр., 45. XII в.; (1349): Симеон. лет., 96, ‘уготовить’ Флавий. Полон. Иерус. (М.), 381. XVI в. ~ XI в., ‘отделить, отмежевать’ ДАИ II, 101. 1629 г., ‘решить, постановить’ Д. патр. Никона, 19. 1660 г.; ДАИ VI, 476. 1674 г., ‘позволить’ Кн. законные, 84. XV в. ~ XII–XIII вв. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 260–261), *отложитися* ‘отложить в сторону что-л.’. *Отложитися оружия* ‘перестать воевать, установить мир’ Рим. имп. д. I, 443. 1519 г., ‘отделиться, удалиться от кого-л.’ (Апост. толк.) Бусл. Мат., 21. 1220 г., ‘отделиться, объявив себя независимым или избрав другого суверена’ (1213): Ипат. лет., 733; Польск. д. II, 344. 1550 г. и др., ‘прекратиться’ ДТП II, 32. 1573 г. (Там же, 261–262), ст.-русск. *отложиться* ‘перейти на чью-л. сторону’ Готье, 28. 1609 г. (РИС XVI–XVIII вв., 185), русск. *отложи́ть* ‘положить в сторону’, ‘отсчитать (костяшки на счетах)’, ‘выделить (часть), положив отдельно’, ‘приготовить для того, чтобы отдать’, ‘сохранить, не расходуя; приберечь на всякий случай, для будущего’ (разг.), ‘сделать, произвести, оставив после себя’ (биол.), ‘произвести отложение’ (геол.), ‘перенести на более поздний срок, отсрочить’, ‘раскрыв, опустить, отвергнуть’ (устар.) (Ушаков II, 943–944), *отложи́ться* ‘объявить себя независимым, отделиться от государства’ (книжн.), ‘выйти, удалиться откуда-н. …’ (книжн.), ‘отречься’ (поэт.) (Там же, 944), диал. *отложи́ть* ‘отсрочить, оставить на др. время, мешкать, медлить’ [‘испражняться’ пск. твер. Опд.] и др. знач. (Даль[3] II, 1905–1906), *отложи́ть* ‘отпереть’ (Иркутский областной словарь II, 107), *отложи́ть* ‘отпереть, открыть’ (иркут., том.) (Словарь русск. говоров Сибири 3, 130), *отложи́ть* ‘отпереть, открыть (о двери)’ (Новг. словарь 7, 50), *отложи́ть* [*итлажыт*'] ‘отпереть, отомкнуть, отодвинуть задвижку дверей’ (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р*, 101), *отложи́ть* [*атлажы́ть*] ‘открыть’, *се́рдце отложи́ло* ‘о чувстве успокоения’ (Сл. донск. казачества 347), *отложи́ть* ‘открыть, отпереть; сложить (печь); отвести, предоставить время для чего-н.; оправдать какие-н. действия чем-н.’ (Словарь Карелии 4, 305), *отложи́ть*

'потерять, отбросить' (Живая речь кольских поморов 105), *отложи́ть* безл. 'об исчезновении болезненного ощущения в ухе (противоположное общеупотребительному *заложить*)' (Сл. Среднего Урала III, 84), *отложи́ться* 'открыться, отпереться (о запоре)' (Сл. Низовой Печоры 1, 542), *отложи́ться* [*атлажы́цца*] 'открыть дверь, отодвинуть задвижку' (Сл. донск. казачества 347), *отложи́ть* (*отла́живать*) 'откладывать яйца, личинки (о насекомых)' (Коми АССР), сврш. 'испражниться' (пск., твер.), 'открывать, отпирать' (онеж., КАССР, арханг., новг., сарат., донск., иркут.), *отло́жить* (Коми АССР), сврш. 'распрячь (лошадь)' (твер., калин., пск.), сврш. 'сложить (руки)' [?] (смол.), 'забыть, отбросить что-л.' (мурман.), *отложить горе, тоску, кручину* и т.д. фольк. 'забыть свое горе, тоску, кручину' и т.п (олон., новг.) (СРНГ 24, 222), *отложи́ться* 'открыться, отпереться (о запоре)' (моск., твер., влад., волог.), 'отпереть, открыть дверь (из помещения, в котором находятся)' (симб.) (Там же, 230), ст.-укр. *отложити, отложыти* '(перенести на другой срок) отложить, отсрочить; отменить, изменить; назначить, предназначить, определить; заплатить, оплатить' (Словник староукраїнської мови XIV–XV ст. 2, 104–105), укр. *відложи́ти = відкласти* 'отложить' (Гринченко I, 217; 215), диал. *відложи́ти* сврш. к *відкладати* 'положить что-н. в сторону, в стороне от кого-чего-н.; оставить, сохранить, сберечь с определенной целью; перенести на более поздний срок, отсрочить; снести яйца; отложить личинки; образовать напластование из размытых или разрушенных горных пород' (Словн. укр. мови I, 591), блр. *адлажы́ць* в разн. знач. 'отложить; (воротник) опустить' (Блр.-русск. 59), *адлажы́цца* '(о воротнике и т.п.) опуститься', геол. 'отложиться' (Там же), диал. *отложы́ць* 'отложить, открыть закладку' (Тураўскі слоўнік 3, 282), *адлажы́ць* 'распрячь' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 61).

Глагол, производный с преф. **otъ-* от гл. **ložiti sę* (см.).

***otъložьka I/*otložьkъ I/*otъložьky:** ст.-русск. *отложка* ж.р. 'отложная отделка у одежды'? Ф. 145/1, 12, ч. 1, 131. 1673–1696 гг. (РИС XVI–XVIII вв., 185), русск. диал. *отло́жка* ж.р. действ. по знач. гл., 'откладка' (Даль[2] II, 733), *отло́жка* 'отсрочка' (Малеча. Сл. яиц. казак. *О–Р*, 101; СРНГ 24, 230); ст.-словен. *odložek* : *odláſhek*, *odlúshek* 'dilatio, отсрочка, затяжка, задержка, просрочка' (Hipolit), словен. *odlôžek* 'отсрочка' (Plet. I, 714), в.-луж. *wotłožk* м.р. 'Abgelegtes, Ableger' (Pfuhl 865), словин. *u̯odłožk* м.р. ум. к *u̯odlóg* ('залежь') (Lorentz. Pomor. III, 1, 671);

ст.-русск. *отложки* мн.ч. 'род украшения на одежде' Якут. а., № 1, сст. 445. 1640 г.; Тов. цен. росп., 84. 1649 г. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 262).

Производные с суф. *-ъka/-ъkъ* от гл. **otъložiti* (см.).

***otъložьkъ II/*otъložьka II:** русск. диал. *отло́жек* то же, что *отло́жина* в 1[ом] знач. ('ответвление от лога, небольшой лог') (Сл. Среднего Урала (Доп.) 382), *отло́жек* м.р. 'маленький лог' (Словарь русских говоров Алтая 3, I, 204), *отло́жек* м.р. 'маленький лог; склон лога; небольшая

гора около большой; небольшая ягодная или сенокосная полянка вытянутой формы' (Словарь русск. говоров Сибири 3, 130: Алтай), укр. диал. *отлóжок* 'овраг' (Черепанова. Геогр. терм. 177), *отлóжок* м.р. 'небольшой овраг' (Черепанова. Народн. геогр. термин. Черниговско-Сумского Полесья 154);

русск. диал. *отлóжка* ж.р. 'ответвление от лога, небольшой лог' (Словарь русск. говоров Сибири 3, 130: Алтай), *отлóжка* ж.р. то же, что *отлóжек* в Словаре русск. говоров Сибири 3, 130 (Словарь русских говоров Алтая 3, 1, 204).

Ум. производные с суф. *-ъkъ/-ъka* от **otъlogъ/*otъloga* (см.) или суф.-преф. (*otъ-*, *-ъkъ/-ъka*) образования от **logъ* (см.).

***otъložьnъ(jь):** сербохорв. *odložan*, прилаг. 'отложенный, который откладывается или может быть отложен' (RJA VIII, 611), ст.-словен. *odložen* : *odlóſhen*, прилаг. 'remotus, remota terra, отдаленная (удаленная) земля', 'secretus, тайный, скрытый, обособленный, уединенный, одинокий' (Hipolit), словен. *odlóžen*, прилаг. 'отсроченный; отодвинутый; отдаленный, удаленный, далекий' (Plet. I, 774), ст.-слвц. *odložný*, прилаг. 'который можно отсрочить, отложить (на другое время)' (Histor. sloven. III, 156), в.-луж. *wotložny* 'отложенный (в сторону); Entlehn-' (Pfuhl 865), польск. *odłożny*, прилаг. от *odłóg* (Warsz. III, 618), ст.-русск. *отъложьнъ*, прилаг. 'нежелательный' ФСт XIV/XV, 21а. Ср. *неотъложьныи* (СДРЯ VI, 248), *отложной*, прилаг. 'отложной, откладной'. *Ожерелье отложное* 'род отложного (не стоячего) воротника, обычно богато украшенного и пристегивавшегося к одежде' Оп. им. Тат., 36. 1608 г.; А. гражд. распр. I, 389. 1643 г. *Скоба отложная* Док. моск. театра, 14. 1672 г. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 262), *отложныи*, прилаг. к *отлогъ* (в знач. 3 – 'перелог') Назиратель, 322. XVI в. (Там же), см. также *отложено* в сост. безл. сказ. 'можно, позволено' Сл. похв. Фомы, 27. XVI в. ~ 1453 г. (Там же), русск. *отложнóй* только в выраж. *отложной воротник* (Ушаков II, 944), диал. *отложнóй вóрот* 'откидной, загибаемый', пртвп. *стоячий*. *Отложное дело* 'отлагаемое, которое можно отложить' (Даль[3] II, 1906), *отлóжный* 'отлогий' (Деулинский словарь 379), см. также *отлóжно*, нареч. предикат 'об ощущении очень незначительного, малого веса, нетяжело, легко; о состоянии облегчения, спокойствия, испытываемом кем-л.; легко, спокойно' (Словарь орловских говоров 8, 200), *отлóжный* 'отлогий' (ряз.) (СРНГ 24, 230), блр. диал. *атлóжная*, *одлóжна* 'покатая крыша' (Атлас беларускiх гаворак 4, 38), *атлóжны*, прилаг. 'покатый, пологий, отлогий' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусi 1, 121), *адлóжны*, прилаг. то же, что *адлéглы* ('отлогий') (Там же, 61).

Прилаг., производное с суф. *-ьnъ* от **otъloga/*otъlogъ* (см.) или от гл. **otъložiti* (см.).

***otъlǫčati (sę):** ст.-слав. и цслав. **отѫлѫчати** ἀφορίζειν, χωρίζειν, separare, segregare, disiungere, **отѫлѫчати сѧ**: 'отделять(ся)' (SJS 24, 602; Mikl. LP; Ст.-слав. словарь 430: Супр., Евх., Зогр.), болг. (Геров)

отлѫчѩмь 'отлучать, разлучать', 'откармливать', *отлѫчѩмся* 'отлучаться', словен. *odlóčati*, несврш. к *odločiti* (Plet. I, 773), ст.-чеш. *otlúčěti* несврш. 'отделять', '(ненужное) отбрасывать, отклонять, отвергать', 'отлучать (в духовном смысле)', *otlúčěti sě* 'отделяться, отъединяться' (StčSl 13, 884), др.-русск., цслав. и ст.-русск. *отълоучати*, *отлучати* 'отделять от кого-л., разъединять, разлучать с кем-л.' (Изб. Св. 1076 г., 299 и др.), 'отделять, отграничивать' (Хрон. И. Малалы VII, 21. XV в. ~ XIII в. и др.), 'отделять, выделять из чего-л.' (Псков. а. 148. 1665 г.), 'выделить, предназначить, отдавать (часть) кому-л.' (Пролог (Ф.) 3. XIII в. и др.), 'лишать чего-л.' (Пролог (Срз.) 2. XV в. и др.), *отлучати (отъ) церкви* 'лишать причастия, подвергать отлучению от церкви за какую-л. вину' (РИБ VI. 122. XIII–XIV вв. и др.), *отлучати* 'отстранять (от должности, сана и т.п.)' (Ефр. Корм., 458. XII в.), 'отстранять, не допускать' (ДАИ II, 102. 1629 г. и др.), 'удалять, прогонять, заставлять уйти; тж. перен.' (Ж. Серг. Р. Епиф[1]., 17. XV–XVI вв. ~ 1418 г. и др.), *отлоучатисѧ*, *отлучатися* 'уходить, отходить на время, отлучаться' (Ряз. крм. 1284 г. 20 и др.), 'разлучаться, разъединяться, расставаться' (Изм., 243 об. XVI в. ~ XIV в. и др.), 'лишаться чего-л.' (Апокал., 83. XIII в.), 'отказываться, отстраняться, отступать от чего-л.' (Изб. Св. 1076 г. 649 и др.), 'отличаться, различаться' (Изб. Св. 1073 г., 186), 'подвергаться какому-л. наказанию' (РИБ VI, 12. XIV в. ~ 1089 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 262–263; СДРЯ VI, 249–250), русск. *отлуча́ть(ся)*, несврш. к *отлучи́ть(ся)* (Ушаков II, 944), диал. *отлуча́ть* несврш. 'отлучать от беседы, гулянья и т.п.; лишать возможности бывать на гуляньях, беседах и т.п.' (костр., новг.), 'отнимать от матери, груди (ребенка или детеныша животного)' (сиб., арханг.), 'отделять скотину (лошадь, корову и т.п.) от стада и т.п.' (смол., пск.), 'отводить в сторону' (беломор. КАССР) (СРНГ 24, 232), 'отнимать от матери, груди, от вымени (ребенка или детеныша животного)' (сиб., арханг.) (СРНГ 24, 232; Сл. Сред. Урала III, 85; Лютикова. Сл. диал. личн. 106), *отлуча́ться* 'отниматься от матери, груди (о ребенке или детеныше животного)' (Лит. ССР, горно-алт.), 'отделяться от стада' (Даль), 'отделяться, отлетать от чего-л.' (сарат.) (СРНГ 24, 232), *отлу́чаться* 'уходить' (Сл. Одес. I, 362), ст.-укр. диал. *отлучѧти сѧ* несврш.'отступаться, отлучаться от чего-л.' (Словник староукраїнської мови XIV–XV ст. 2, 105), укр. *відлуча́ти(ся)* 'отделять(ся), разлучать(ся)' (Гринченко I, 218), блр. *адлуча́ць* 'отделять, отлучать', '(изгонять) отлучать', *адлуча́цца* 'отлучаться', '(отниматься от целого) отделяться', 'отлучаться, отделяться' (Блр.-русск.).

Производное с преф. **otъ-*, имперфектив к **otъlǫčiti* (см.).

***otъlǫčenьje:** ст.-слав. **отлѫчение** χωρισμός separatio Sup. (Mikl. LP), **отлѫчение** τὸ διαχωρισθῆναι, divisum esse, separatio 'отделение, отстранение' и др. (церк.) знач. Supr. и др. (SJS 24, 602), **отлѫчение** χωρισμός 'отлучение (от церкви)' Супр. (Ст.-слав. словарь 430), ст.-сербохорв. *odlučenje*, *odlučeni* (*odlučenji*) ср.р. глаг. сущ. от *odlučiti*

('decidere, resolvere, determinare; segregare, separare' и т.д.) 1491; XVI v., 'distinctio' (Mažuranić I, 798), сербохорв. *odlučéńe* ср.р. глаг. сущ. от *odlučiti*, a) ('разлучить, отделить, разъединить'), b) ('принять твердое решение, надумать'), c) ('присудить, осудить'), d) ('заключить'), e) ('назначить, предназначить, определить'); 'мысль, мнение' (RJA VIII, 613 : в большей части словарей), ст.-словен. *odločenje* : *odlózhenîe* 'assignatio, распоряжение, назначение', 'praefinitio, предназначение, определение', 'diremptio, разделение, расчленение, обособление; распарывание; различение, отличие', 'divortium, отделение, расторжение брака, развод' (Hipolit), *odločenje* 'отделение, обособление', *odločenje zakounu* 'расторжение брака, развод' (Gutsmann/Karničar 351 [006, 075]), ст.-чеш. *otlúčenie* ср.р. 'отделение, отстранение; удаление от кого-н., разлучение с кем-л.; уединение, пребывание в разлуке; выделение, выемка; отлучение, изгнание; отказ, отречение; спор, ссора, перебранка, разлад, разрыв, распря; избавление, лишение, изъятие чего-л.', юр. 'отчуждение собственности' (StčSl 13, 882), чеш. *odloučení* ср.р. 'отделение, разделение, обособление, выделение' (Kott II, 290), ст.-слвц. *odlúčenie* 'отделение; отдаление, удаление, избавление от общества кого-л., разлучение; отторжение (в духовном смысле)' и др. знач. (Histor. sloven. III, 156), ст.-польск. *odłączenie*, *odłęczenie*, *otłączenie*, *otłęczenie* 'отделение, разлучение, разъединение, отдаление, удаление' (XV в., Sł. stpol. V, 460), польск. *odłączenie* действие по гл. *odłączyć*, редк. 'отвлеченная мысль, абстракция, понятие, идея' (Warsz. III, 618), др.-русск., русск.-цслав. *отълоучениѥ* ср.р. 'отделение, разделение' (ЖФП XII, 58 г; Пр 1383, 138 г и др., перен. ГБ к. XIV, 22 г; Пал. 1406, 44 г., 'отрешение' ГБ к. XIV, 147 а), 'лишение' ПрЛ 1282, 126 б–в и др. знач. (СДРЯ VI, 250), *отлучение* (*-ье*) ср.р. 'отделение, отстранение, отход'; тж. образно и перен. (Гр. Наз., 26. XI в.; Рим. имп. д. I, 74. 1492 г. и др.), 'исчезновение, уход'; перен. 'уход из жизни, смерть' (Флавий. Полон. Иерус. I, 70. XV в. ~ XI в.; Ж. Адр. П., 120. XVII в. ~ XVI–XVII вв.), 'уход на время; отлучка' Ж. Герас. Б., 170 об. XVII в. ~ XVI в., 'лишение чего-л.' (Ж. Феодос. Нест.) Усп. сб., 122. XII–XIII вв., 'то, что отделено, предназначено в дар божеству' (Прав. мт. Иоанна) РИБ VI, 11. XIV в. ~ 1089 г., 'разграничение, разделение' Толк. мт. Германа, 362. XII в.; (Ав.Ж.) Пустоз. сб.[1], 76. 1675 г. и др. (церк.) знач. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 263–264), русск. *отлучéние* ср.р. (книжн. устар. и церк.) действие по глаг. *отлучить – отлучать* (Ушаков II, 944), *отлучéнье* ср.р. действ. по знач. гл. (Даль[3] II, 1908), укр. *відлýчення* ср.р. действие по знач. гл. *відлучúти*, *відлучúтися* (Словн. укр. мови I, 603).

Производное с суф. *-enьje* от гл. **otъlǫčiti* (см.) или с суф. *-ьje* от прич. прош. страд. **otъlǫčenъ* от того же глагола.

***otъlǫčiti (sę)**: ст.-слав. **отълѫчити** ἀφορίζειν, διαιρεῖν, χωρίζειν separare sup. cloz. I. 262. krmč.-mih. ostrom., **-сѧ** svjat. sim. I. 22 **-сѧ слоужбы** pam. 189 и др. (Mikl. LP), **отълѫчити** χωρίζειν, ἀφορίζειν, μερίζειν,

διαλύειν, διαιρεῖν; segregare, privare, separare, solvere, deserere, amittere 'отделить, отстранить, исключить, удалить', отлѫчити сѧ refl. ἀποχωρίζεσθαι, ἀφορίζεσθαι, χωρίζεσθαι, ἀπολείπεσθαι, ἀποσχίζειν ἑαυτόν, ἀποχωρεῖν; discedere, disiungi, recedere, separari, egredi, removeri ... Supr.; ἀφορίζειν, χωρίζειν, διαιρεῖν; separare, constituere, segregare, distinguere 'отделить, отличить'; ἀφορίζειν, ἀπονέμειν; segregare 'определить, предназначить' Supr. и др. (SJS 24, 602–603), отлѫчити χωρίζειν, ἀφορίζειν, μερίζειν 'отделить, отстранить'; διαιρεῖν 'отличить', отлѫчити сѧ ἀποχωρίζεσθαι, χωρίζεσθαι, ἀποσχίζεσθαι, διαλύεσθαι 'отделиться, отстраниться', перен. ἀπολείπεσθαι 'оставить что-л., перестать' Супр., Зогр., Сав., Син. и др. (Ст.-слав. словарь 430), болг. *отлѫчѫ* сврш. от *отлѫчѭ* и *отлѫчвамь* 'отлучать, разлучать' (Геров 3, 415), *отлъ́ча* 'отделить, отстранить; отделить, отлучить детеныша животного от матери' (БТР), диал. *удлъ́чът* 'отделить' (Капанци 337), *о́длача* 'отделить от стада (об овцах)' (М. Младенов БД III, 122), *одлъ́ча* то же (Д. Евстатиева. С. Тръстеник, Плевенско БД VI, 201), макед. *одлучи* 'решить, принять решение' (И-С), *одлачи* 'отделить, выделить, обособить; отнять от груди', *одлачи се* 'отделиться, выделиться, обособиться' (Кон.), ст.-сербохорв. *odlučiti*, *otlučiti* 'destinare, constituere, decernere, deliberare ...', 'segregare, secernere...' 1275. Istra и др.; 1493. Brinje и др. Ср. Dan. rječ. (Mažuranić I, 798–799), ст.-сербохорв. и сербохорв. *odlúčiti* 'separare, decernere, statuere; разлучить, отделить, разъединить; принять твердое решение, надумать; присудить, осудить; заключить; назначить, предназначить, определить; решить' и др. (единичные) знач. (RJA VIII, 613: akt., pas., refl.), *одлу́чити* 'отделить, отлучить ягненка от овцы', (черногор.) 'решить, постановить, решиться на что-н.' (Караџић), *одлу́чити* 'решить; принять решение; отделить, выделить' и др. знач. (Толстой[1] 522), диал. *одлӯчӥт/одлу́чит* 'отделить, отлучить ягненка (теленка) от овцы (коровы)' (Лекс. Шумадије 142), *odlučiti se* : *odluč'it se* 'решиться' (G. Neweklowsky. Der kroatische Dialekt von Stinatz. Wörterbuch 91), *одлу́чити* 'отделить, разлучить' (М. Вујичић. Рјечник Прошћења 81), ст.-словен. *odločiti* : *odlozhiti* 'abalienare; abgregare; abiungere, separare; deligere; desterminare' (Kastelec–Vorenc), *odločiti se* : *odlozhiti ſe* 'praedestinare' (Там же), *odločiti* : *odlozhíti* 'segrego, отделить, обособить; разжечь очаг; constituo, поставить, установить...; sejugo; digero, digerere tempora, digerere cibum; statuo; распределить, раздать, dividere, separare', *odločiti se* '(легко) отделиться' (Hipolit), *odločiti* 'отделить, обособить, выделить; удалить, устранить; отделить друг от друга' (Gutsmann/Karničar 351 [005, 006, 086, 286]), словен. *odlǫ́čiti* 'отделить, обособить, выделить; абстрагировать, обобщить' (филос.), 'наделить, установить, назначить, определить; решить', *odlǫčiti se* 'отделиться, обособиться, отпороться, распороться; отстать; иметь решающее значение; решиться (на что-л.)' (Plet. I, 774), *odlǫ́čiti* сврш. к *odločeváti* ('отделять; решать') (Хостник 164), *odlóčiti* 'решить; по-

становить' (Kotnik[2] 289), диал. *odločiti* : *ądlûəčť* (Tominec 146), *advóčte* 'решить' (Košir 10), ст.-чеш. *otlúčiti* 'отделить, разъединить; удалить от кого-л., избавить общество от кого-л.; вычленить, выделить', *otlúčiti sobě* 'отобрать, выбрать себе', 'назначить, определить, установить, выделить кому-л.; выгнать, отвергнуть, отречься, отказаться; исключить, отлучить; избавить от чего-л., лишить чего-л.; по праву лишить наследства'; юр. 'отчуждать имущество, передать другому', юр. 'на законном основании отделить, сделать самостоятельным', 'отличить, различить' (StčSl 13, 884), *otlúčiti sě* '(часть от целого) отделиться, обособиться; (о живых существах) разъединиться, отдалиться, уйти; отвернуться от кого-л., прервать отношения, связь с кем-л.; оставить, отпасть; отречься, отказаться от кого-чего-л.', юр. 'стать самостоятельным в имущественном отношении' (Там же, 887), *odlúčiti čeho* 'отделить (от) чего-н.' (Novák. Slov. Hus. 88), чеш. *odloučiti* 'отделить, обособить, разъединить, выделить' (Kott II, 290), *otlúčiti* 'отвергнуть, отбросить, отвернуть, отделить, разъединить' (Там же, 444), *odloučiti* 'отделить', *odloučiti se* 'отделиться' (Jungmann II, 848), ст.-слвц. *otlúčiti* 'отделить' (Žilinsk. kn. 397), слвц. *odlúčiť* 'отделить, оторвать; перестать кормить ребенка грудью, отнять от груди, (о детеныше животного) от вымени' (SSJ II, 491), *odlučiť sa* 'отделиться, разъединиться, отойти, уйти; разлучиться с кем-л., покинуть, бросить кого-л.' (Там же), *odlučiť* 'отделить; оторвать; разлучить; разобщить с кем-чем.' (Sloven.-rus. slovn. I, 532), *odlučiť sa* 'расстаться с кем-л.; отделиться; разойтись с кем-чем.' (Там же), диал. *odlúčiť* (Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč. ž.) 'отнять от груди (вымени) ребенка (детеныша животных); отделить' (Kálal 406), *odlúčiťi* 'отнять ребенка от груди' (Matejčík. Novohrad. 236), *odlúčiťi* 'отнять теленка от вымени' (Там же, 112), *odlúčiťi* 'отнять ребенка от груди' (Matejčík. Vychodonovohrad. 348), *odlučit* 'отделить, разделить, обособить' (Gregor. Slowak. von Pilisszántó 250), ст.-польск. (*odłączyć*) *odłęczyć*, *otłęczyć* 'отделить, отодвинуть, отстранить, удалить, разъединить, разлучить' 1420, 1424 ... (Sł. stpol. V, 460–461), *odłuczyć* ср. *odłączyć* (Там же, 463), польск. *odłączyć*, устар. *odlęczyć* 'отделить то, что соединено, обособить, устранить, исключить, отграничить, отгородить, отодвинуть, отстранить, отдалить, оттолкнуть от себя; отнять от груди, перестать кормить материнским молоком или молоком кормилицы', устар. 'понять, представить отвлеченно' и др. знач., о. ś. 'разлучиться, отдалиться, отделиться, отойти или отъехать от кого-л., обособиться, отстраниться, отказаться' (Warsz. III, 618), *odłączyć* 'отделить, отсоединить; разъединить; расстыковать; отделиться', *odłączyć dziecko* (*od piersi*) 'отнять ребенка от груди', *odłączyć się* 'отделиться; разъединиться; расстыковаться' (Гессен, Стыпула I, 594), диал. *u̯odu̯ǫćić* (Kucała 95), словин. *vədlą̃čïc* 'отделить' (Lorentz Slovinz. Wb. I, 566), *u̯odlą̇čəc* то же (Lorentz. Pomor. I, 472), *u̯odląčec są* 'отделиться, отказаться, отречься (от чего-л.)' (Там же), *odląčëc* и *odląčëc są* "с обще-

польск. знач." (Sychta III, 14), др.-русск., русск.-цслав. *отълоуч/ити* 'разлучить; отделить' ЖФСт к. XII; 87 об.; ГА XIV_1, 64 б и др., 'удалить' Пал 1406, 1776, 'отвергнуть, отстранить' ЖФП XII, 45–46; КН 1285–1291, 532 в–г и др., 'освободить' ПрЛ 1282, 22 г; ПНЧ к. XIV, 191 а, 'лишить чего-л.' СбТр XII/XIII, 16 об.; ПНЧ 1296, 110 об. и др., 'выделить, отдать во владение' Гр 1387 (1, з–р); ЛИ ок. 1425, 266 (1240), 'отнять, отбить' ЛН $XIII_2$, 23 (1142), 'уничтожить' Изб. 1076 141 об., 'определить для каких-л. целей, предназначить' Изб. 1076, 261; КН 1285–1291, 564 б и др. (СДРЯ VI, 251–252), *отълоуч/итисѧ* 'отделиться, разлучиться' Изб. 1076, 138; Уст. к. XII, 265 об. и др., 'разделиться' ГБ к. XIV, 37 в, 'отступить от кого-л., чего-л.; отвергнуть' ПрЛ 1282, 100 б; Пр 1383, 146 б и др., 'лишиться чего-л., быть отстраненным от чего-л.' КЕ XII, 194 а; ПНЧ XIV, 23 в и др. (Там же, 252–253), *отлучити* 'отъединить, отделить от чего-л.; разлучить, разъединить с кем-л.'; тж образно (Матф. XIII, 49) Остр. ев., 277 об. 1057 г.; Пролог (март.), 8. XIII в.; (1229): Лавр. лет., 451 и др., 'предназначить, назначить; отдать (для чего-л.)' Новг. корм., 319. 1280 г.; Апокал., 102 об. XIII в. и др., 'выделить, предназначить, отдать часть (кому-л.)' Правила, 73. XV–XVI вв., 'отделив, отнять, захватить, забрать'; тж. образно и перен. (1142): Новг. I лет., 134; Псков. а., 96. 1650 г. и др., 'лишить чего-л.' Ефр. Корм., 743. XII в.; Изм., 46 об. XVI в. ~ XIV в., 'отстранить (от должности, сана и т.п.)' (1280): Моск. лет., 152; (1417): Ерм. лет., 145 и др., 'заставить отказаться от чего-л.' Изм., 28. XVI в. ~ XIV в.; (1238): Моск. лет., 128 и др., 'удалить; прогнать, заставить уйти' Варл. Хут., 178. XVI–XVII вв. ~ XV в., 'отвергнуть кого-, что-л.; прогнать'; зд. перен. Изб. Св. 1076 г., 336; Стихирарь, 18. XII в., 'запретить, заповедать' Флавий. Полон. Иерус. I, 140. XVI в. ~ XI в. и др. (церк.) знач. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 265–266), *отлучитися* 'отделиться, отстать; отдалиться, отойти в сторону' Изб. Св. 1076 г., 329; Кн. законные, 48. XV в. ~ XII–XIII вв. и др., 'быть разделенным, разъединенным с кем-, чем-л.' (Сл. Меф. Пат.) П. отреч. II, 223. 1345 г.; Иос. Вол. Посл., 173. XVI в. ~ XV–XVI вв., 'быть разведенным (с мужем, женой)' Ефр. Корм., 800. XII в., 'покинуть кого-л., расстаться, разлучиться' (Ж. Феодос. Нест.) Усп. сб., 131. XII–XIII вв.; (Сирах. XII, 9) Библ. Генн. 1499 г. и др., 'удалиться на какое-л. время, отлучиться' Ав. Ж., 15. 1673; А. Тр.-Серг. м., 85. 1688 г., 'отделиться, объявив себя независимым' Откр. Меф. Пат., 85. XII–XIII вв.; Сказ. кн. Влад.[1], 178. XVI в. и др., 'отречься, отступиться от кого-л.' Златостр., 45. XII в.; Каз. ист., 110. XVI в. и др., 'отказаться, воздержаться (от чего-л.)' Александрия, 219. XV в., 'быть лишенным чего-л.' ВМЧ, Окт. 19–31, 1971. XVI в., 'быть предназначенным или предназначить себя для чего-л.' Патерик Печ., 18. XV в. ~ XIII в.; Корм. Балаш., 45. XVI в. и др. (церк.) знач. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 266–268), ст.-русск. *отлучить* 'отвлечь от дела' Ф. 417/1, 20, 4. 1729 г. (РИС XVI–XVIII вв., 185), русск. *отлучи́ть* (книжн. устар. и церк.) 'запретить

кому-н. общение с кем-чем-н., изгнать кого-н. из какой-н. среды' (Ушаков II, 945), *отлучи́ться* 'удалиться на время из какого-н. места, уйти' (Там же), *отлучи́ть* см. *отлуча́ть* (Даль[3] II, 1907), диал. *отлу́чи́ть* 'заставить отказаться от чего-н., отлучить от чего-н.; унять, удержать от ссоры, драки с кем-н.; отделив, разъединив, взять часть чего-н.; отобрать, отнять' (Словарь Карелии 4, 305–306), *отлучи́ть* сврш. к *отлуча́ть* (см.) (СРНГ 24, 232), *отлучи́ться* сврш. к *отлуча́ться* (см.), а также 'быть унесенным ветром (о судне)' (арханг., петерб.) (Там же), ст.-укр. *отлучити сѧ* : *о(т)лучитисѧ* 'отступиться, отказаться (от чего-н.)' (Словник староукраїнської мови XIV–XV ст. 2, 105), укр. *відлучи́ти* 'отлучить, разлучить, отделить' (Гринченко I, 218), *відлучи́ти* сврш. к *відлуча́ти* (см.) (Словн. укр. мови I, 603), *відлучи́тися* сврш. к *відлуча́тися* (см.) (Там же), диал. *одлучи́ти* (*-т'*), *в'ідлучи́ти* (*-т'*), *в'ідлучи́т*, *одлуч'і́т'*(*-т*), *адлуч'і́т'* 'не допускать детеныша домашнего животного к матери, чтобы он не сосал у неё молоко' (М.В. Никончук. Матеріали до лексичного атласу української мови (Правобережне Полісся) 187), блр. *адлучы́ць* 'отделить, отлучить' (Блр.-русск.[2] 1, 83), *адлучы́цца* 'отбиться, отделиться; отлучиться' (Там же), диал. *атлучы́ць* 'отделить, отлучить, отнять' (Бялькевіч. Магіл. 67), *отлучы́ць* 'отнять, отсадить' (Тураўскі слоўнік 3, 282), *адлучы́ць* то же и 'отделить (от чего-н.)' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 62).

Глагол, производный с преф. *otъ-* от гл. **lǫčiti* (*sę*) (см.).

***otъlǫčьka/*otъlǫčьkъ:** болг. *отлъ́чка* ж.р. 'отлучение, отделение' (БТР), *отлъ́чка* ж.р. разг. 'отлучка' (Бернштейн 422), ст.-русск. *отлучка* ж.р. 'отлучка' ДАИ VI, 188. 1672 г.; Петр, I, 198. 1697 г. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 267), русск. *отлу́чка* ж.р. 'временное отсутствие, уход, отъезд' (Ушаков II, 945), *отлу́чка* ж.р. действ. по знач. гл. (Даль[2] II, 736), диал. *отлу́чка* ж.р. 'перерыв в работе на один-два дня' (Словарь Карелии 4, 306), *отлу́чка* ж.р. 'прекращение кормления ребенка, детеныша молоком матери' (бурят.) (Словарь русск. говоров Сибири 3, 130–131), *отлу́чка*[1] ж.р. действие по глаг. *отлучать* во 2[ом] знач. ('отнимать от матери, груди (ребенка или детеныша животного)') (пск., твер.) (СРНГ 24, 233), *отлу́чка*[2] ж.р. 'часть сохи' [какая?] (том., кемер.), 'тонкая проволока, идущая от грузила удочки к крючку' (КАССР) (Там же), укр. *відлу́чка* ж.р. разг. редк. то же, что *відлу́чення* действ. по знач. гл. *відлучи́ти* и *відлучитися* ('отделить(ся); прекратить(ся) (об отношениях с кем-н.); перестать кормить ребенка материнским молоком') (Словн. укр. мови I, 602–603), блр. *адлу́чка* ж.р. 'отлучка' (Блр.-русск.[2] 1, 83);

сербохорв. стар. *odlučak, odluček* м.р. 'deliberatio, decisio, resolutio, решение...' 1655 и др. (Mažuranić I, 798), сербохорв. *ȍdlučak* м.р. то же, что *odluka, a* ('решение, намерение'), *odluka, c* ('решение суда, приговор'), *odluka, d* ('договор, установление') (RJA VIII, 612), ст.-словен. *odloček* : *odlozhik* 'abitio' (Kastelec–Vorenc 604), *odloček* : *odlózhek* 'disjunctio, отделение, обособление' (Hipolit), словен. *odlôček*

м.р. 'отделение, обособление', 'глава, отдел; das Capitel' 'доля', 'ответ, решение' (Plet. I, 773).

Производные с суф. *-ъka/-ъkъ* от гл. **otъlǫčiti* (см.).

***otъlǫčьnъ(jь):** цслав. **отлѫчьнъ**, прилаг. 'отдельный, раздельный, отделенный, выделенный, исключенный' (Sad.), сербохорв. *ȍdlučen, -čna*, прилаг. 'decretorius, strennus; который решает, определяет, устанавливает; который твёрд в своих решениях и его нелегко поколебать' (RJA VIII, 612–613), *ȍдлучан, ~нӣ* 'решительный; решающий' (Толстой[1] 522), ст.-словен. *odločen* 'далекий, удаленный; отложенный (в сторону); странный, особенный' (Gutsmann/Karničar 351 [097]), *odločnu* 'дальний, удаленный' (Там же), словен. *odlóčen, -čna*, прилаг. 'Entscheidungs-, решающий, критический; решительный; определенный, точный; отделяемый, отделимый' (Plet. I, 773), слвц. *odlučné, -ého* ср.р. 'приплата к жалованью, выплаченная работнику, который не живет со своей семьей и не ведет общее домашнее хозяйство' (SSJ II, 491), ст.-русск. *отлучный*, прилаг. 'отстраненный, удаленный, отделенный' Перс. д., 647. 1620 г.; ДАИ V, 7. 1666 г., в знач. сущ. *отлучная*, мн.ч. 'что-л. разное, различное' ВМЧ, Окт. 1–3, 506. XVI в ~ XV в. (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 267), русск. диал. *отлу́чные промыслы* 'кои требуют отлучек от домов', *отлучно́й скот* 'отделенный' (Даль[3] II, 1908), *отлу́чный* 'находящийся отдельно, отлученный' (Добровольский 556), *отлу́чный* 'отделенный, отлученный от кого-, чего-л.' (смол.), *отлучно́й скот* (Даль [без указ. места]) // 'отнятый от материнской груди (о ребенке)' (смол.) // 'отсаженный для откорма (о животном, птице)' (смол.) (СРНГ 24, 233), укр. *відлу́чний* 'отделенный, отделившийся' (Гринченко I, 218), блр. *отлу́чный*, прилаг. 'находящийся в отлучке; отдельный; отлученный, отнятый от матери' (Носов. 376).

Прилаг., производное с суф. *-ьnъ* от гл. **otъlǫčiti* (см.) или от **otъlǫka/*otъlǫkъ* (см.).

***otъlǫka:** сербохорв. *odluka* 'sententia, deliberatio, constitutio, sanctio, statutum, constitutum' (Белостенац), 'consilium, propositum, mens, voluntas (Стулли) (Mažuranić I, 799), *ȍdluka*, действие по гл. *odlučiti*, 'душевный порыв', 'решение, намерение, замысел', 'приговор, судебное решение', 'судьба, рок', 'договор', 'заключение, вывод', 'распоряжение, предписание', 'пророчество', *odluk* 'решение; постановление' (только у: Marulić 172), 'намерение' (только у: Jablanci 11; 40), 'рок' (только у: Proroci 236[b]) (RJA VIII, 617: нет подтверждений значений, которые соответствовали бы значению гл. *odlučiti*; слово книжное, хотя отмечено Вуком в Черногории, однако в материалах к словарю не найдено подтверждений для этого слова в народном творчестве и народном говоре, сам Вук это слово нигде не употреблял; самые старые свидетельства относятся к началу XVI в.; в словарях Бранчича, Микали, Беллы, Белостенца, Ямбрешича, Стулли), *ȍдлука* 'решение; постановление; резолюция' (Толстой[2] 522), диал. *одљу́ка* 'изгнание' (М. Марковић. Речник у Црноj Реци 143 [385]), *ȍdlūk* 'передняя дере-

вянная часть вьючного седла' (I. Hadžić. Rožajski rječnik 121), словен. *odloka* 'решение' (Gutsmann / Karničar 351 [372]), *odlôka, odlòk* 'решение, постановление; распоряжение, указ' (Plet. I, 774), чеш. *odluka* 'разъединение; отделение' (Kott II, 291), 'разлука' (PSJČ III, 860–861), слвц. *odluka* 'отделение', 'отклонение от чего-л.', 'отвращение' (SSJ II, 492), диал. *odluka* 'отделение' (Halaga, Východosloven. I, 573), русск. диал. *отлу́ка,* действие по гл. *отлучить* (Даль[3] II, 1907), 'временное отсутствие, отлучка' (нижегор.) (СРНГ 24, 231), 'часть луки седла, которая соединяется с сидением' (Забайк., 1980) (Элиасов 275; СРНГ 24, 231), 'пологий берег в излучине реки' (Элиасов 275), укр. *відлу́ка* 'отлучение, отделение от чего-л.' (Гринченко I, 218).

Обратное производное от гл. **otъlǫčiti* (см.).

***otъluditi:** ст.-чеш. *otlúditi* 'сманить, переманить, отбить у кого-л., чем-то отвлечь' (StčSl 13, 889), чеш. *odlouditi* сврш. 'сманить, переманить' (Kott II, 291; PSJČ III, 859), ст.-слвц. *odlúdit'* то же (Histor. sloven. III, 158), слвц. *odlúdit'* то же (SSJ II, 492), диал. *odludzic* 'сманить, отвлечь, выманить' (Halaga. Východosloven. I, 573), польск. *odłudzić* 'обманом переманить, отвлечь', устар. 'обманом заманить, пустить пыль в глаза, обмануть', 'разочаровать' (Warsz. III, 619).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **luditi* (см.).

***otъlupati (sę):** болг. (Геров) *отлу́пѭмь* 'снять кожу, очистить, открыть', 'обить', 'отколупнуть', *отлу́пѭмся* 'отвалиться, отколупнуться', сербохорв. *odlúpati* сврш. 'обить, околотить' (RJA VIII, 618: только у Вука; Толстой[2] 522), ст.-чеш. *otlúpati* 'отковырнуть, отколупнуть' (StčSl 13, 889), чеш. *odloupati* сврш. то же, *odloupati se komu*: *Jelenu se odloupaly parohy* (Kott II, 291; PSJČ III, 859), слвц. *odlúpit'* 'отлупить' (Sloven.-rus. slovn.), н.-луж. *wótlupaś* 'отлупать', *wótłupaś se* 'отлупаться', 'опадать (о листьях)' (Muka Sł. I, 793), польск. *odlupać* 'отодрать', 'снять кору, очистить, облупить', 'отщепить, отколоть' (Warsz. III, 620), русск. диал. *отлупа́ть* 'отодрать, снять кору, очистить', 'кончить, перестать лупить', 'кого отодрать, прибить или высечь' (Даль[3] II, 1907).

Производное с преф. **otъ* от гл. **lupati* (см.).

***otъlupiti (sę):** болг. (Геров) *отлу́пѭ*, сврш. от *отлу́пѭмь* и *отлу́пвамь*, диал. *одлу́пи се* 'убраться, открыться, снять крышку' (М. Младенов БД III, 123), *одлу́пи съ* то же (Д. Евстатиева. С. Тръстеник, Плевенско. – БД VI, 201), *одлупи, -иш* то же (СбНУ XLIV, 532), сербохорв. *odlupiti* сврш. 'облупить, обить, околотить' (RJA VIII, 618–619), словен. *odlúpiti* 'облупить, снять кожу или шелуху' (Hipolit), *odlupiti jabuke* 'очистить яблоки' (Gutsmann / Karničar 351 [005]), *odlúpiti* сврш. 'очистить, снять скорлупу, кору и т.п., отломить' (Plet. I, 774), диал. *adlúptē* 'облупить' (Košir 10), ст.-чеш. *otlúpiti* сврш. 'отломить, отковырнуть часть чего-л.', *otlúpiti sě* 'отламывая, отщипывая, отделить, отковырнуть от чего-л., отломить' (StčSl 13, 889), чеш. *odloupiti (se)* 'отделить(ся), очистить, содрать (кожуру)' (Kott II, 291; Jungmann

II, 848), диал. (вост.-морав.) *odl̄úpit* 'содрать, отделить' (Bartoš. Slov. 251), ст.-слвц. *odlúpit'* 'отлупить, снять, оторвать, убрать' (Histor. sloven. III, 158), слвц. *odlúpit' (sa)* 'отлупить(ся)' (SSJ II, 492), диал. *odlúpit (si)* 'отломить(ся), о хлебе' (Orlovský. Gemer. 210), диал. *odlupic (se)* 'отлупить(ся)' (Halaga. Východosloven. I, 573), польск. *odłupić*: Gospodarz wziął siekierę, a zamek *odłupił*, a skoro go zepsował, w kąt zaraz zarzucił, *odłupić kogo* 'выбить' (Warsz. III, 620), словин. *u̯odłëp'ic* 'очистить, снять кору, скорлупу и т.п.' (Lorentz. Pomor. 1, 473), *vǝdlāpjĭc* то же (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 553), русск. *отлупи́ть* сврш. 'отделяя, снять (кору, шелуху)', сврш. к *лупи́ть* в знач. 'сильно бить' (Ушаков II, 944), диал. *отлупи́ть* 'отодрать, снять кожу, кору, шелуху, очистить', 'отодрать, прибить или высечь', *отлупи́ться* стрд. и взвр. по смыслу (Даль[3] II, 1907), 'пройти (о сильном дожде)' (зап.-брян.), *отлупи́ться* 'очиститься, освободиться от примесей и т.п.' (перм.) (СРНГ 24, 232; Словарь пермских говоров 2, 58), *адлупи́ть* 'отлупить, побить, поколотить' (П.А. Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 36), *отлу́питься* 'в игре: бросить мяч, отвечая на удар' (Сл. Низовой Печоры 1, 542), укр. *відлупи́ти* '(отделить что) отлупить, отковырять' (Гринченко I, 218), разг. 'отлупить, отколотить' (Укр.-рос. словн. I, 237), блр. *адлупі́ць* '(отделяя, снять кору, шелуху) отлупить', разг. 'оторвать', '(побить) отколотить, отлупить', *адлупі́цца* 'отлупиться' (Блр.-русск.), диал. *атлупі́ць* 'снять, содрать (кору и т.п.)', 'отодрать' (Бялькевіч. Магіл. 67; Мат. 10), *атлупі́ць* 'отлупить, побить' (Мат. 10), *адлупі́ць* 'отлупить, набить', 'отодрать' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 61).

Производное с преф. **otъ* от гл. **lupiti* (см.). Ср. лит. *atlaũpti* 'отлупить / отлуплять, отодрать / отдирать'.

***otъlupъ:** словен. *odlup* 'скорлупа, кожура' (Gutsmann / Karničar 351 [246]), *odlûp* 'Hufablosung', 'скорлупа, кожура' (Plet. I, 774), польск. *odłup* 'кусок, отколотый от целого, осколок' (Warsz. III, 620), русск. диал. *дать / давать отлуп* 'отказать / отказывать' (Сл. донск. казачества 347; СРНГ 27, 232), *отлупы* 'трещина по годичному кольцу, иногда захватывает только часть кольца, а иногда полное кольцо; значение порока зависит от его размера' (Самойлов. Морской словарь *О–Я*, 49).

Бессуффиксное производное от гл. **otъlupiti* (см.), **otъlupati* (см.).

***otъlupъkъ:** сербохорв. *odlupak* 'то, что отлуплено, отковырено' (RJA VIII, 618: Стулли, Белостенац), словен. *odlûpek* 'скорлупа, Abgeschalte' (Plet. I, 774), чеш. *odlupek* 'отлупленный кусок чего-л.' (PSJČ III, 861), польск. *odłupek* 'щепка, лучина', 'шелуха, кожура, отлупленная кожица' (Warsz. III, 620), русск. *отлу́пок* 'щепки, осколок дерева, разбитого грозой' (Забайкалье) (Элиасов 275; Словарь русск. говоров Сибири 3, 130; СРНГ 24, 232).

Производное с суф. *-ъkъ* от **otъlupъ* (см.) или от гл. **otъlupiti* (см.).

***otъluščiti:** словен. *odlušiti* 'отшелушить', *odlušiti orehe* 'сдирать кожу, очищать' (Gutsmann / Karničar 351 [003, 005]), *odluščiti* сврш. 'отшелушить' (Plet. I, 774), чеш. *odlouštiti* 'отделить, отодрать' (Kott II, 291), ст.-слвц. *odlúštit' se* 'отлупиться, отлущиться' (Histor. sloven. III, 158), слвц. *odlúštiti (sa)* сврш. 'отделить(ся), отлупить(ся)' (SSJ II, 492), польск. *odłuszczyć*, к *odłuskać* (Warsz. III, 620), русск. диал. *отлущи́ть(ся)* 'отлущить шелуху, кору, отлупить, отодрать' (Даль[3] II, 1908), *отлущи́ть* 'побить, поколотить' (новг., волог.), *отлущи́ть кого-л. на обе корки* 'побить, поколотить' (СРНГ 24, 233), укр. *відлу́щити(ся)* 'отшелушить(ся), отлущить(ся)' (Словн. укр. мови I, 603), *відлу́щитися* 'отслоиться' (Укр.-рос. словн. I, 238), блр. диал. *адлу́шчыцца* 'развариться' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 62), *адлу́сціць* 'отрезать' (Сцяшковіч. Слоўн. 24).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **luščiti* (см.).

***otъlъgati (sę):** болг. (Геров) *отлъжж* сврш. от *отлъгвамь* 'с помощью лжи что-то урвать', сербохорв. *odlàgati* сврш. 'отвергнуть ложь' (RJA VIII, 605: только у Шулека и Поповича), *одла̀гати* 'ответить ложью на ложь, солгать', 'отказаться от лжи, опровергнуть ложь' (Толстой[2] 521), диал. *одла́га* то же (М. Марковић. Речник у Црној Реци, књ. II, 128 [276]), чеш. *odelhati se* 'отвергнуть ложь', *odelhati se čeho*: *odelhati se škody učiněné* (Kott II, 275: Us.), русск. *отолга́ться* сврш. 'выйти из затруднительного положения, ответив на все вопросы ложью' (Ушаков II, 958), диал. *отолга́ться* 'отделаться ложью, лгать в оправдание свое при обвинении, увиливать, уклоняться от чего-' (Даль[3] II, 1924).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **lъgati* (см.).

***otъlygati (sę):** цслав. **отълыгати** mentiendo liberare (Mikl. LP), др.-русск. *отълыгати* 'отвращать, отваживать' (ПНЧ к. XIV, 18г.) (СДРЯ VI, 253), ст.-русск. *отлыгати* 'лгать, говорить неправду, уклоняться от правдивого ответа' (Сказ. Авр. Палицына[1], 202.1620 г.), *отлыгатися* 'лгать в свое оправдание, уклоняться от чего-л. с помощью лжи' (Пис. к Безобразову, 3. 1681 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 267), русск. диал. *отлыга́ться* 'отделываться ложью, лгать в свое оправдание' (Даль[3] II, 1924), *отлыга́ть* несврш. 'перекладывать свою вину на другого, лгать' (Новг. словарь 7, 50). – Сюда же отглагольное бессуффиксное имя в русск. диал. *отлы́га* 'о том, кто отделывается ложью или отлынивает от дела' (Даль[3] II, 1908; СРНГ 24, 233).

Гл. на *-ati*, итератив к **otъlъgati* (см.), с продлением в корне ступени редукции.

***otъlytati:** ст.-русск. *отлытати* 'отходить, отлучаться, уклоняться от дела' (Учен. ратн. строения. 171. 1647 г. (СРНГ XI–XVII вв. 13, 267), русск. диал. *отлыта́ть* 'уклоняться, отлынивать от дела, работы; лениться' (кемер., твер., волог., пск., иркут. и др.) (СРНГ 24, 234), 'хитростью, уловками уклониться от какого-л. дела' (Иркутский областной словарь II, 107; Словарь русск. говоров Сибири 3, 131; Сомов. Сл. редк. и забыт. слов 297; Словарь русских старожильческих гово-

ров средней части бассейна р. Оби (Дополнение) II, 57). – Сюда же гл. на *-nǫti*: русск. простор. *отлы́нуть*, которое в современном языке является сврш. в. к *отлынивать* (Ушаков II, 945), диал. *отлытну́ть от чего* 'отбывать, отвиливать, уклоняться от дела, от работы' (Даль[3] II, 1908; СРНГ 24, 234: тул.), *отлы́нуть* 'отпустить (о боли, болезни, душевном беспокойстве и т.п.)' (новг., новосиб.) (СРНГ 24, 234; Словарь русск. говоров Сибири 3, 131).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **lytati* (см.).

***otlьga:** польск. устар. *odelga* 'облегчение, улучшение, успокоение', диал. 'оттепель' (Warsz. III, 592; Sł. gw. p. III, 395), *'odelga* 'оттепель' (Słownik bronowski 451), русск. диал. *отлёг* и *отлёга* 'послабление, передышка' (Словарь Карелии 4, 303–304), укр. *відéльга* 'оттепель' (Гринченко I, 212), блр. *адлíга* и *адлéга* 'оттепель' (Блр.-русск.).

Бессуффиксное производное от гл. **otъlьgnǫti* (см.).

***otъlьgnǫti:** сербохорв. *odlagnuti* (только у: Marulić 150), *odláhnuti* 'полегчать' (RJA VIII, 605), *одлáкнути, одлáнути* то же (Толстой[2] 521), словен. *odlágniti, odlǝgníti* 'стать легче, полегчать' (Plet.[2] I, 767, 768), ст.-польск. *odelgnąć* '(о больном) полегчало' (Sł. stpol. V, 445), польск. устар. *odelgnąć (się)* 'полегчать, смягчить, ослабить остроту, отпустить' (Warsz. III, 592: от *leg/lg*).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **lьgnǫti* (см.). Имело место формальное сближение с гл. **otъlegnǫti* (см.), поэтому не всегда представляется возможным выделить и отграничить продолжения слав. **otъlьgnǫti*.

Вероятно, сюда же могут быть отнесены экспрессивные образования с вторичным вокализмом: русск. диал. *отлыгну́ть* сврш. 'полегчать' (тул.), безл. 'отпускать (о боли, болезни и т.п.)' (курск., ворон., тул.), сврш. 'прийти в нормальное состояние (после болезни); отойти' (ряз.), 'ослабевать (о морозе, холоде); теплеть (о погоде)' (тул., курск., ворон.) (Даль[3] II, 1908; СРНГ 24, 233), *отлы́нуть* 'отпустить (о боли, болезни, душевном беспокойстве и т.п.)' (новг., новосиб.) (СРНГ 24, 234; Словарь русск. говоров Сибири 3, 131), *отлынуть* 'облегчить' (М.К. Герасимов. Материалы лексикографические по новгородским говорам // Ж.ст., год восьмой, 1898, вып. III–IV, 396).

***otъlьgъčati:** сербохорв. *odlahčati* сврш. 'полегчать, сделать легким' (RJA VIII, 605: нет в словарях; только: Ivan trog. 18; Kanavelić 268; Nauk brn. 73[a]), *odlàkšati* 'облегчить' (RJA VIII, 606), диал. *одлакчáе* сврш. 'облегчить, ослабить' (J. Динић. Речник тимочког говора (други додатак) 101 [479]), русск. диал. *отлегчáть* сврш. 'стать легче, полегчать' (Словарь Карелии 4, 304), безл. 'стать легче (о физическом и душевном состоянии человека)' (Сл. Среднего Урала III, 84).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **lьgъčati* (см.).

***otъlьgъčiti:** ст.-чеш. *otlehčiti* 'облегчить, стать легче (о болезни), смягчить, ослабить', 'облегчить, предоставить льготу' (StčSl 13, 878), чеш. *odlehčiti* 'избавить, освободить от чего-л. тяжелого', *odlehčiti si*

'облегчить, разгрузить' (Kott II, 289; PSJČ III, 854), слвц. *odl'ahčit'* 'облегчить' (Histor. sloven. III, 152), слвц. *odl'ahčit'* 'облегчить', *odl'ahčit'sa* безл. (SSJ II, 490), диал. *odl'ahčit'* то же (Kálal 405: Banská Bystrica), *odlekčic (sëbe)* то же (Halaga. Východosloven. I, 572), русск. диал. *отлéгчить* и *отлегчи́ть* безл. 'отпустить, полегчать (о болезни)' (том., КАССР, мурман., амур.) (СРНГ 24, 223), *отлéгчить* 'стать легче, полегчать; стать легче (о физическом и душевном состоянии человека' (Словарь Карелии 4, 304; Лютикова. Сл. диал. личн. 106; Сл. Среднего Урала III, 84), 'измениться к лучшему (о погоде)' (Словарь Карелии 4, 304), 'перестать чувствовать боль, отлечь' (Живая речь кольских поморов 105).

Сложение преф. **otъ-* от гл. **lьgъčiti* (см.).

***otъlьjati (sę):** болг. диал. *отлéйа са* 'отлить', перен. 'отступить, удалиться, отстраниться' (Т. Стойков // Родопски сб. V, 327), словен. *odlíjati* несврш. 'отливать' (Plet.[2] I, 768), диал. *odlijáti* 'отлить' (Novak[2] 88), ст.-чеш. *otléti* несврш. 'что кому отлить, налить' (StčSl 13, 879), ст.-слвц. *odliat'* 'отлить' (Histor. sloven III, 153), слвц. *odliat'* 'отлить', 'отлить, сделать форму' (SSJ II, 490), диал. *odl'ac* 'отлить' (Halaga. Východosloven. I, 572), в.-луж. *wotleć* 'отлить, слить', тех. 'отлить, вылить (из металла)' (Трофимович 374), польск. *odlać* 'отлить, вылить', 'отливая, отделить осадок, осторожно отцедить', 'отлить (о моче)', 'отлить, отформовать', 'отделиться', 'отсчитать, всыпать', *odlać się* 'стечь, вытечь', 'отлить (о моче)', диал. 'водой отогнать (в знахарском деле)' (Warsz. III, 614), диал. *uotlωć* то же (Tomasz. Łop. 162), др.-русск. *отлияти* (*отлиати*, *отльяти*, *отольяти*) 'привести в чувство, в сознание, поливая водой' (1419 – Новг. I лет., 409 и др.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 259), укр. *віділля́ти* 'отлить' (Укр.-рос. словн. I, 230).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **lьjati* (см.). Ср. лит. *atliẽti* 'отлить / отливать'.

***otъlьpnǫti:** чеш. *odelnouti* 'отвернуться' (Kott II, 275: Měst. bož.), польск. *odelnąć* 'отклеить, отлепить, отодрать что-н. прилипшее, прилегающее' (Warsz. III, 592: от *lip / lep*), ст.-русск. *отольнути* 'отпасть, отвалиться' (Травник Любч., 693. XVII в. ~ 1534 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 290), русск. диал. *отольну́ть* 'отклеиться' (Сл. Среднего Урала III, 86).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **lьpnǫti* (см.).

***otъlьstiti:** цслав. **отъльстити** ἀποπλανᾶν, seducere, ἀφαιρεῖν, demere (Mikl. LP: sir. 13.7. – vost.), чеш. *odelstiti* 'выманить хитростью, лестью' (Kott II, 276: Zlob.), др.-русск. *отъльстити* 'отдалить, удалить (обманом)' (Изб. 1076, 150–150 об.) (СДРЯ VI, 253), *отльстити*, *отольстити* и *отлестити* то же, *отльститися* 'удалиться, отдалиться от кого-л. с помощью обмана' (Сл. Дан. Зат., 62. XVI в. ~ XIII в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 267).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **lьstiti* (см.).

***otъmagati (sę):** болг. (Геров) *отмáгамь* 'не помогать, мешать', макед. *одмага* несврш. 'мешать, препятствовать' (Кон.), сербохорв. *odmágati*, несврш. к *odmoći* (RJA VIII, 620: только в словарях Стулли и Вука), *одмáгати* 'мешать, препятствовать' (Толстой[2] 522), чеш. *odmáhati* 'сделать что-л. с усилием, напряжением' (Kott II, 293: Us.), ст.-слвц. *odmáhat' sa* несврш. 'противиться, сопротивляться, давать отпор' (Histor. sloven. III, 158), слвц. нар. *odmáhat' (sa)* несврш. 'медлить с чем-л., колебаться; отговариваться, изворачиваться, увиливать' (SSJ II, 492), диал. *odmáhat' sa* 'противиться, сопротивляться' (Kálal 406: Banská Bystrica), польск. диал. *odmagać się* 'отговариваться, защищаться, сопротивляться' (Sł. gw. p. III, 400; Warsz. III, 621), др.-русск., русск.-цслав. *отмагатися* 'быть невозможным' (Библ. Генн. 1499 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 267), русск. диал. *отмагáться* 'отказываться от какого-л. дела' (курск., Опыт 147), укр. *відмагáти* 'отнимать, отбирать' (Гринченко I, 218), *відмагáтися* 'отговариваться, не соглашаться с чем-н.', 'давать отпор', 'сбыть во множестве', 'потерять кого-, чего-н.' (Словн. укр. мови I, 604), блр. *атмыгáцца* 'отказаться' (Бялькевiч. Магiл. 67).

Гл. на *-ati* с продлением корневого вокализма, итератив к гл. **otъmogt'i* (см.).

***otъmaxati (sę):** болг. диал. *отмахам* несврш. 'отклоняться в сторону, уступать дорогу, отодвигаться прочь' (Коктеб. реч.), сербохорв. *odmáhati* 'махая, отбить, отогнать' (RJA VIII, 620: Milićević živ. srb.[2] 326), словен. *odmahati* 'сдуть' (Gutsmann / Karničar 351 [008]), в.-луж. *wotmahać* (sic!) 'развеваться на ветру', *wotmachać* 'махая, отбрасывать, устранять, чистить', *so wotmachać* 'становиться чистым' (Pfuhl 866), *wotmachać* сврш. 'отмахать' (Трофимович 374), н.-луж. *wótmachaś* 'отмахать' (Muka Sł. I, 851), польск. *odmachać* 'отмахать, отбить взмахом', перен. 'быстро, ловко переделать; наработаться, отрабатать, спихивать' (Warsz. III, 620–621), словин. *u̯odmaxac* сврш. 'дать знак, отклонить движением руки', 'отбросить, отшвырнуть' (Lorentz. Pomor. I, 482), *vədmā̆χăc* сврш. 'отбросить', *vədmaχā̆c* несврш. то же (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 597), ст.-русск. *отмахатися* 'отбиться (от нападения), размахивая чем-н.' (А. Кунгур. з. избы, 339, 1703 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 268), русск. *отмахáть* сврш. фам. 'пройти большое пространство', 'быстро сделать большое количество какой-н. работы', 'утомить маханьем', 'прекратить маханье', *отмахáться* 'прекратить маханье' (Ушаков II, 946), диал. *отмахáть* сврш. 'отогнать, махая (комаров, пчел и т.п.)' (перм.), 'помахать в знак отрицательного ответа' (вят.), также 'привести в чувство, маша над ним, навевая прохладу', 'делать скоро, живо и как ни попало' (СРНГ 24, 236; Даль[3] II, 1910), *отмахáться* 'отбиться от кого-, чего-л., размахивая руками' (смол.), 'потерять способность двигаться, кончить, перестать махать (о руках)' (смол.) (СРНГ 24, 236), *отмахáть*: *отмахáть свое счастье* 'вырасти', *отмахáться* 'отказаться от чего-л., кого-л.' (Новг. словарь 7,

51), диал. *атмыхáць* 'отмахать' (Бялькевіч. Магіл. 67), укр. *відмахáти* 'отмахать, пройти, пробежать значительное расстояние ', 'быстро выполнить какую-л. работу', 'перестать, закончить махать' (Словн. укр. мови I, 604), блр. *адмахáць* в разн. знач. 'отмахать', *адмахáць рýкі* 'отмахать руки' (Блр.-русск.), *отмахáць* свpш. 'отделать наскоро', 'отколотить', *отмахáцьца* 'оттереться' (Носов. 376), диал. *атмыхáць* 'отмахать' (Бялькевіч. Магіл. 67).

Производное с преф. **отъ-* от гл. **maxati* (см.).

***otъmaxnǫti (sę):** болг. (Геров) *отмáхнѫ*, свpш. от *отмáхвамь*, 'отнять; отделить', *отмáхна* 'убрать, удалить, отстранить' (БТР; Бернштейн), диал. *одмâна* свpш. 'покинуть, бросить' (Д. Евстатиева. С. Тръстеник, Плевенско – БД VI, 201), *óдмана* 'оставить, бросить' (М. Младенов БД III, 123), макед. *одмавне* свpш. 'откинуть, отбросить', 'покачать головой, помахать рукой (в знак отрицания)' (И-С), сербохорв. *odmáhnuti* 'отмахнуться; махнуть рукой', 'пустить, оставить' (RJA VIII, 620: только у Вука), *одмáхнути* 'отмахнуться; махнуть' (Толстой[2] 523), диал. сербохорв. диал. *одмáне* свpш. 'жестом выразить несогласие, отмахнуться' (В. Јовановић. Речник села Каменице 500 [188]), словен. *odmáhniti* 'отбить, смахнуть', 'отскочить, отпрянуть', ср. *udarec more odmahniti* (Plet. I, 774), чеш. *odmáchnouti* 'взмахом отклонить, отвергнуть' (PSJČ III, 861), диал. *odmachnout'*: *odmachni si!* 'отстань!', *odmachlo* 'зима ослабела' (ган.), *odmáchnút' si něco* 'отбросить заботы' (вал.) (Bartoš. Slov. 251), в.-луж. *wotmachnyć* свpш. 'смахнуть (с чего-л.)', 'отмахнуться' (Трофимович 374), н.-луж. *wótmachnuś* 'отмахнуть' (Muka Sł. I, 851), польск. *odmachnąć (się)*, свpш. к *odmachać* (Warsz. III, 620–621), словин. *uodtωxnǫc* 'отбросить' (Lorentz. Pomor. I, 510), *vədmå̃ u̯χnôu̯c* то же (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 619), русск. *отмахнýть* свpш. 'отогнать, отвести взмахом руки', перен. (простор.) 'отбросить, откинуть', 'слишком быстро, или неумело, или слишком много отрезать', *отмахнýться* 'взмахом руки отмахнуть, отогнать от себя', перен. 'проявить нежелание сделать что-н., отнестись без внимания к чему-н., отвергнуть что-н.' (разг.) (Ушаков II, 946), диал. *отмахнýть* фольк. 'махнуть (саблей и т.п.)' (арханг., Былины Печоры и Зимнего Берега), 'отвести в сторону, откинуть' (волог.), 'отмерить' (Волхов и Ильмень), 'отпрянуть в сторону' (арханг.) (СРНГ 24, 236), *отмахнýть* 'вымести, подмести', *отмахнýться* 'открыться, отвориться' (Словарь Карелии 4, 306), *отмахнýть* 'оттолкнуть' (Словарь русских говоров Алтая 3, I, 204), укр. *відмахнýти* 'отмахнуть', *відмахнýтися* 'отмахнуться, махнуть рукой' (Гринченко I, 219; Словн. укр. мови I, 604), блр. *отмахнýць* 'отмахнуть', *отмахнýць валасы́* 'отмахнуть волосы', *отмахнýцца* прям., перен. 'отмахнуться' (Блр.-русск.), *отмахнýцца* 'отбиться, дать отпор' (Тураўскі слоўнік 3, 282), *атмахнýцца* 'отмахнуться, отогнать' (Бялькевіч. Магіл. 67).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **maxnǫti* (см.) в функции перфекта по отношению к **otъmaxati* (см.).

***otъmaxъ / *otъmaxa:** болг. диал. *óдмах* ‘сразу, немедленно, вдруг’ (Ив. Кепов – СбНУ XLII, 270), сербохорв. *ȍdmah*, *ȍdmaha* нареч. ‘немедленно, тотчас; сразу’ (RJA VIII, 620), диал. *ȍдма* то же (Бојанић, Тривунац. Дубров. гов. 256), *одмá*, нареч. то же (Жугић. Јаблан. 243), *óдма*, прилаг. ‘скорый, быстрый, немедленный’ (В. Јовановић. Речник села Каменице 499 [187]), *ȍдмāг*, прилаг. то же (С. Гаговић. Из лексике Пиве 169), чеш. *odmach* нареч. ‘одним махом, быстро’ (Kott II, 291: na Mor. Tč.), в.-луж. *wotmach* ‘размах’, ‘сила, мощь; тяжесть (удара и т.п.)’, ‘подъем, воодушевление, порыв’, ‘мах, толчок’ (Pfuhl 866; Трофимович 374), польск. устар. *odmach* ‘удар наотмашь, размах, разворот’ (Warsz. III, 620), диал. *odmax* ‘размах’, *z-odmaxu* ‘с размаху, силой’ (Słownik bronowski 451), русск. диал. *отмáх* м.р. ‘мера длины, равная расстоянию между пальцами растянутых рук, маховая сажень’ (пск., твер.) (СРНГ 24, 236; Даль[3] II, 1910), *отмáх*: *На [весь] отмах* ‘навзничь упасть’ (Ярославский областной словарь (*О–Пито*) 66).

В составе продолжений слав. **otъmaxъ* / **otъmaxa* сочетания предл. **otъ-* и сущ. **maxъ* / **maxa* (см.) и бессуффиксные производные от гл. **otъmaxati*.

***otъmajati (sę):** словен. *odmájati* сврш. ‘расшатать’, ср. *klin se ne da odmajati* ‘отрицать качанием головы’ (Plet. I, 774), русск. *отмáяться* сврш. ‘кончить маяться, отстрадать’ (Ушаков II, 946), диал. *отмáять* ‘отходить, выходить’ (Картотека Псковского областного словаря), *отмáять кому бока* ‘отбить, отмять’ (Даль[3] II, 1910), блр. диал. *отмáяць* ‘привести в чувство’ (Тураўскі слоўнік 3, 282).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **majati* (см.).

***otъmamiti:** болг. (Геров) *отмáмѫ*, сврш. от *отмáмꙗмь* и *отмáмвамь* в знач. ‘приманивать, привлекать’, *отмáмя* сврш. ‘отозвать, отогнать’ (БТР), сербохорв. *odmámiti* ‘маня, обмануть, соблазнить’ (RJA VIII, 622), *одмáмити* ‘выманить’, ‘сманить, переманить’, ‘заманить’, ‘отвлечь’ (Толстой[2] 523), словен. *odmámiti* ‘подманить, приманить, переманить’, ср. *psa komu odmámiti* (Plet. I, 774), чеш. *otmámiti* ‘обманом отобрать, отвлечь, переманить’ (PSJČ III, 861), польск. *odmamić* ‘маня, отвлечь, отвести от чего-л.’, перен. ‘вытянуть, выманить хитростью, обманом’ (Warsz. III, 621).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **mamiti* (см.).

***otъmaniti (sę):** польск. *odmanić* ‘маня, отвлечь, отвести от чего-л.’, перен. ‘выманить, вытянуть, получить обманом’ (Warsz. III, 621), словин. *odmańic* ‘освободить от чар’ (Sychta III, 47), *wótmānjic* ‘маня, оторвать от чего-л.’ (Ceynowa 200), ст.-русск. *отманити* ‘отвлечь военную силу противника’ (Куранты[2], 241. 1643 г.), *отманитися* ‘отойти в сторону, будучи привлеченным чем-л.’ (Сказ. Авр. Палицына[1], 191. 1620) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 268), русск. *отманúть* сврш. ‘отозвать, маня’ (Ушаков II, 946), диал. *отманúть* ‘отозвать, приманивая или обманом’, ‘отвести, удалить, приманивая’, *отманúться*, стрд. (Даль[3] II, 1909), ‘увести кого-л. к себе’ (Новг. словарь 7, 50), *отманúться*

'избавиться от кого-н.; отделаться' (Словарь Карелии 4, 306), укр. *відманити* 'маня, отвлечь от чего, отманить, переманить от чего-л.' (Гринченко I, 219; Словн. укр. мови I, 604).

Производное с преф. **отъ-* от гл. **maniti* (см.).

***otъmazati (sę):** чеш. *odmazati* 'удалить пленку при выделке кожи' (PSJČ III, 862), в.-луж. *(so) wotmazać* 'смазывать(ся), снимать (масло с хлеба)' (Pfuhl 866; Трофимович 374), н.-луж. *wótmazaś* 'снять и стереть (напр., масло с намазанной булки)', 'замарать, запачкать' (Muka Sł. II, 871), польск. *odmazać* 'намазать; начертить, нарисовать; намарать, напачкать', 'отнять путем измазывания' (ср. *odmazać rękę narysowanej figurze*), *odmazać się od kogo, od czego* 'отцепиться, отвязаться, отделаться, освободиться' (Warsz. III, 622), русск. *отмáзать* срвш. 'отделить что-н. приклеенное, примазанное', 'кончить мазать, закончить мазанье, смазку, замазывание' (Ушаков II, 945), диал. *отмáзать* 'кончить, перестать мазать', *отмáзаться* 'отделаться от кого-, чего-л.; отбояриться' (пск., твер.), 'откупиться' (Даль[3] II, 1909; СРНГ 24, 235), *отмáзаться* 'испачкаться, измазав при этом лицо, руки' (Сл. Среднего Урала III, 85; Акчимский словарь III, 138), укр. *відмáзати* 'отлепить замазку', 'смочить *шліхтою* основу, у ткачей' (Гринченко I, 218).

Производное с преф. **отъ-* от **mazati* (см.).

***otъmedjiti (sę):** словен. *odmejiti* 'отграничить' (Plet. I, 775), ст.-чеш. *otmeziti* 'точно определить границы земельного участка' (StčSl 13, 894), чеш. *odmeziti* 'отделить границей при межевании' (Jungmann II, 851; Kott II, 292), ст.-русск. *отмежити* 'отделить при межевании' (СлРЯ XI–XVII, 13, 269), русск. диал. *отмежи́ть* срвш. 'отменить, прекратить, остановить', *отмежи́ться* 'прекратиться, кончить' (пск., твер.) (Даль[3] II, 1911; СРНГ 24, 237).

Производное с преф. **отъ-* от гл. **medjiti* (см.).

***otъmelti (sę):** болг. диал. *одмéла* срвш. 'перемолоть много и быстро', перен. 'спориться, о работе' (Кънчев. Пирдопско – БД IV, 126), макед. арх. *одмелети* 'отбить, изгнать' (Кон.), ст.-слвц. *odomliet', odmliet'* срвш. '(о воде) подмыть', 'снести что-л., отнести, отделить в новое русло' (Histor. sloven. III, 172), слвц. экспр. *odmliet'* 'быстро, не размышляя отпарировать, отбарабанить, высказаться; прочесть, изложить' (SSJ II, 494), диал. *odmlec* пейор. 'отругать' (Halaga. Východosloven. I, 574), н.-луж. *wótemlaś* 'подмыть берег', *wótemlaś se* 'подмыться' (Muka Sł. I, 915), польск. *odmleć* 'намолоть, закончить молоть', 'намолоть в ответ', 'рассчитаться, отдать долг отмолотом' (Warsz. III, 625), словин. *u̯odmłoc* 'отмолоть, закончить молотьбу' (Lorentz. Pomor. I, 507), русск. *отмоло́ть* 'смолоть (известное количество чего-н.); промолоть (известный срок)', 'кончить, перестать молоть' (Ушаков II, 949), диал. *отмоло́ть* срвш. 'кончить, перестать молоть' (Даль[3] II, 1914), *отмоло́ться* то же (вят., Слов. Акад. 1959), 'отговориться, отказаться, отделаться' (вят.) (СРНГ 24, 243), укр. *відмоло́ти* 'отмолоть' (Гринченко I, 219), блр. *адмало́ць* '(кончить молоть) отмолоть' (Блр.-русск.).

Производное с преф. **отъ-* от гл. **melti* (см.).

***otъmelьje:** русск. диал. *отмéлье* 'твердые обломки стебля льна' (новосиб., Словарь русск. говоров Сибири 3, 131; СРНГ 24, 237).

Производное с суф. *-ьje* , соотносительное с гл. **otъmelti* (см.).

***otъmerti / *otumerti:** болг. *отмрé* сврш. 'отмереть, исчезнуть' (БТР), словен. *odmreti, odumreti*: *odvmréti* demori (Kastelec–Vorenc), *odmrejti* то же (Hipolit), *odmréti* 'отмереть, вымереть' (Plet. I, 776), ст.-чеш. *otemřieti* 'оставить имущество после смерти, завещать, оставить как наследство; без законного наследника оставить имущество как "otumrt"', юрид. 'утратить права на имущество после смерти кого-л.', '(об имуществе) перейти по праву наследования или при отсутствии наследников' (StčSl 13, 820–826), чеш. *odemříti* 'отмереть, погибнуть' (Kott II, 276), диал. *odemřít, odumřít* 'умереть, вымереть', 'отмереть, засохнуть (о растении)' (Bartoš. Slov. 250; Malina. Mistř. 71), *odemříti* 'оставить после смерти' (Brandl 189), ст.-слвц. *odomriet'* 'умереть', 'оставить после смерти', 'оставить кого-л. после смерти, осиротить', юрид. 'после смерти оставить имущество без прямых наследников', 'со смертью потерять хозяина, остаться без поддержки' (Histor. sloven. III, 172–173), слвц. диал. *odomr(i)et'* 'отмереть, скончаться' (Kálal 407), в.-луж. *wotemrjeć, wotemrěć, wotmrěć* 'отмереть, погибнуть' (Pfuhl 860, 867; Трофимович 372), н.-луж. *wótemŕeś*, редк. *wótemrěś* 'вымереть, умереть' (Muka Sł. I, 937), ст.-польск. *odemrzeć* 'отмереть' (Sł. stpol. V, 445), польск. *odumrzeć*, диал. *odumarć* 'оставить кого-л. после смерти, осиротить', перен. устар. 'перейти в случае смерти (о наследстве)', устар. *odumrzeć świata* 'умереть для мира', диал. 'умереть', '(о пчелах) вымереть, отпасть, отвалиться' (Warsz. III, 677; Sł. gw. p. III, 409), русск. *отмерéть* сврш. 'о части растения, органе: омертветь, засохнуть, утратить жизнеспособность', перен. 'исчезнуть, устраниться из обихода, перестать существовать' (Ушаков II, 947), диал. *отмерéть* 'отмереть, умереть' (СРНГ 24, 242), 'не удержаться, не сохраниться в памяти, забыться' (Словарь орловских говоров 8, 202), 'выйти из употребления, устареть' (Словарь Карелии 4, 307), *отмереть*: *ит-мир'éт'* 'в детской игре нарушить молчание, начать бегать, смеяться и т.д.' (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р* 102), укр. *відмéрти* 'умереть, перемереть', 'обмереть и потом снова вернуться к жизни' (Гринченко I, 220), 'отмереть, засохнуть (о растении, частях живого организма')', перен. 'поникнуть, сникнуть' (Словн. укр. мови I, 605–606; Укр.-рос. словн. I, 239), блр. *адмéрцi* 'отмереть' (Блр.-русск.), диал. *отмéрцi* то же (Тураўскі слоўнік 3, 283).

Производное с преф. **otъ*, **ot-u-* от гл. **merti* (см.). В части зап.-слав. языков (ср. чеш., словац.) выступает на правах юридического термина.

***otъmesti (sę):** болг. диал. *отмя́там* несврш. 'отцеплять, снимать' (Коктеб. реч.), ст.-слав. и цслав. **отъмести** ἀποβάλλειν, reicere, 'отбросить, отмести' (SJS 24, 603: Супр.), **отъмести сѧ** desciscere (Mikl. LP: sab.-typ. 21), болг. (Геров) *отметѫ*, сврш. от *отми́тамь* в знач. 'отметать',

отметá 'отмести, смести в сторону', разг. *отметá се* 'убраться, смыться' (БТР), словен. *odmésti* 'смести, отмести', ср. *odmésti prah ot pšenice* (Plet. I, 775), сербохорв. *одмèсти* 'отмести' (Толстой[2] 523), диал. *odmesti*: *odm'iest* 'отмести' (G. Neweklowsky. Der kroatische Dialekt von Stinatz. Wörterbuch 92), чеш. *odmésti* 'отмести', *odmésti se* 'сторониться' (Kott II, 292; Jungmann II, 851), 'убрать, удалить, устранить', 'быстро отбросить, отстранить от себя' (PSJČ III, 864), ст.-слвц. *odmiest'* 'отмести метлой, подмести' (Histor. sloven. III, 162), слвц. *odmiest'* 'отмести, вымести' (SSJ II, 493), диал. *odmesc* то же (Halaga. Východosloven. I, 574), н.-луж. *wótmjasć* сврш. 'отмести' (Muka Sł. I, 905), польск. *odmieść* 'отмести в сторону (мусор, песок), отстранить', устар. 'отбросить', перен. 'оттолкнуть, отпихнуть', устар. *żołądek odmiata* 'отрыгает' (Warsz. III, 624), словин. *odḿesc* 'отмести' (Sychta III, 163), *u̯odḿesc* 'смести' (Lorentz. Pomor. I, 522), *vȯd·mjesc* то же (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 638), русск. *отмести́* 'кончить мести', 'подметая, отбросить, отодвинуть в сторону', перен. 'отбросить, устранить, отвергнуть' (Ушаков II, 948), укр. *відмести́* 'отмести', 'отбросить' (Гринченко I, 219: Укр.-рос. словн. I, 240), блр. *адмèсці* прям., перен. 'отмести' (Блр.-русск.), диал. *аммéсці* то же (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 121).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **mesti* (см.). Ср. лит. *atmèsti* 'отбросить / отбрасывать в сторону (ненужные вещи)', 'отвергнуть / отвергать'.

***otъmetanьje / *otъmětanьje:** ст.-слав. **отъметаниѥ** ἀπόθεσις, depositio, iactus; 'отметание, оставление', перен. ἀθέτησις, destitution, 'отказ, отрицание, отречение'; ἄρνησις, abnegation; ἀθέτησις, repudiation, 'отмена, нарушение' (SJS 24, 603–604; Ст.-слав. словарь 430: Супр.), сербохорв. *otmètāńe*, действие по гл. *odmetati* (RJA VIII, 625), ст.-слвц. *odmetanie* 'выбрасывание, отбрасывание' (Histor. sloven. III, 161), слвц. *odmietanie* 'отказ от чего-л.', юрид. 'отвод (свидетелей, обвинения)', 'отрицательная точка зрения' (Sloven.-rus. slovn.), польск. устар. *odmietanie*, *odmiotanie*, *odmiatanie*, действие по гл. *odmietać*, *odmiatać* (Warsz. III, 624), др.-русск. *отъметаниѥ* 'отречение, отказ от чего-л.' (ПрЛ 1282, 43г и др.) (СДРЯ VI, 259), также 'лишение' (Апокал., 80. XIII в.), 'уход от мирской жизни' (Ив. Гр. Посл., 189. 1573 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 272), русск. *отметáнье*, действие по гл. *отметать* (Даль[3] II, 1912).

Производное с суф. *-ьje* от прич. страд. прош. вр. на *-n* от гл. **otъmetati* (см.).

***otъmetati (sę) / *otъmětati (sę):** ст.-слав. **отъметати** несврш. (реже сврш.) ἔκθετον ποιεῖν, ἀποῤῥίπτειν; exponere, 'отбрасывать, отбросить, отметать, отмести', перен. παραιτεῖσθαι, ἀθετεῖν; ἀκυροῦν, ἄκυρον ποιεῖν, περιΐστασθαι; abicere, recusare, respuere, irritum facere, devitare, despicere, spernere, 'отвергать'; **отъметати сѧ кого, чесо** сврш. и несврш. παραιτεῖσθαι, ἐξαρνεῖσθαι, ἀποτάσσεσθαι, ἀπαναίνεσθαι,

ἀθετεῖν, ἀπωθεῖν, ἀμφιβάλλειν, ἀρνεῖσθαι; recusare, repellere, spernere, devitare, violare, dubitare, negare, 'отвергать, отвергнуть, отрекаться, отречься, отказываться, отказаться'; ἀκυροῦν, irritum facere, 'отменять, нарушать' (SJS 24, 604: Мар., Супр., Евх., Зогр. и др.; Ст.-слав. словарь 430), болг. (Геров) *отмѣ́тамь* 'отщелкивать', 'отметать в сторону', *отмѣ́тамся* 'отступать', *отмя́там* несврш. 'откидывать, отбрасывать в сторону', *отмя́там се* 'отрекаться, отказываться' (БТР; Бернштейн), диал. *утм'а́тъм* несврш. 'отбрасывать', 'отвергать, не желать кого-л.' (Ралев БД VIII, 177), *одме́там се* 'отрекаться, отказываться от слова, обязательста' (Шапкарев–Близнев. БД III, 252), сербохорв. *odmetati*, *odmietati* несврш. 'отметать, отбрасывать, abjicere', *otmetati se* 'desciscere' (Mažuranić I, 799), 'отметать, отбрасывать', 'отвергать, отметать', 'отпадать, отступать, deficio, descisco, rebello', *odmètati se* 'отходить, отпадать, откалываться', 'отказываться, отрекаться', 'отбивать, отгонять', 'отворачивать, отводить, отстранять', 'отнекиваться, воздерживаться', редк. *odmètati se na što* 'кидаться, бросаться на что', 'откладывать, отсрочивать', 'колоситься (о кукурузе)' (u Dobroselu, u Rogoži u Hrv.) (RJA VIII, 625), *одмѐтати* 'отвергать; отбрасывать; отметать', 'побуждать к отступлению от веры, к отпадению от властей, к восстанию', *одмѐтати се* 'отходить. отпадать; откалываться' (Толстой[2] 523), диал. *одме́та*, несврш. 'быстро работать', 'по причине кривой оси движение не по кругу, а в форме эллипса', 'хромать, хромая, заносить ноги' (J. Динић. Речник тимочког говора (други додатак) 101 [479]), словен. *odmetáti* ablaqueare (Kastelec–Vorenc), *odmétati*, *-méčem* сврш. 'отмести', *odmétati*, *-mētam*, несврш. к *odmesti*, 'отметать' (Plet. I, 775), ст.-чеш. *otmietati* несврш. 'отбрасывать, откидывать', 'отвергать, отвлекать, отводить, отклонять (от себя)', '(о просителе) отвергать', *otmietati sě* юрид. '(на начальника) подавать жалобу, обращаться с прошением', *otmetati* сврш. 'отстранить повторным резким движением', '(от нежелательного) отказаться, отречься, отвергнуть' (StčSl 13, 894, 895), чеш. *odmetati*, *odmítati* несврш. 'отметать, отбрасывать', *odmetati*, *odmítati se* (Kott II, 292; Jungmann II, 851), *odmítati* несврш. 'отвергать, отказываться, отклонять', 'идти вразрез', 'отгонять', устар. 'отметать, отбрасывать', *odmetati* сврш. и несврш. 'отойти / отходить, отступить / отступать' (PSJČ III, 864), диал. *odmítat* 'снимать снопы с телеги и бросать их вблизи сарая' (Bartoš. Slov. 252), ст.-слвц. *odmetat'* сврш. 'отстранить, отбросить, выбросить', *odmietat'* несврш. 'выбрасывать что-л.', 'выражать несогласие с чем-л., отвергать, не принимать чьи-л. взгляды', 'лишать наследства', *odmietat'sa* несврш. 'отворачиваться' (Histor. sloven. III, 161), слвц. обл. *odmetat'* сврш. 'отмести, отбросить', *odmietat'*, несврш. к *odmietnut'* (SSJ II, 493), диал. *odmetac*, *odmitac* 'отметать' (Halaga. Východosloven. I, 574), польск. устар. *odmietać*, *odmiotać*, *odmiatać*, к *odmieść* (Warsz. III, 624, 625), словин. *odm̓atac* несврш. 'отметать' (Sychta III, 163), *vədmjātac* то же (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 630), др.-русск. *отъметати* 'отметать,

сметать' (ГБ к. XIV, 203в и др.), 'отвергать, отклонять' (КЕ XII, 42а и др.), 'запрещать' (КР 1284, 70г и др.), *отъметатисѧ, -чоусѧ* 'отказываться, отвергать' (Изб 1076, 115 и др.), 'отрекаться' (Изб 1076, 73 и др.), *отъметатисѧ, -юсѧ* 'отказываться, отвергать' (ПрЛ 1282, 246 и др.), 'отрекаться' (СбТр XII/XIII, 60 об. и др.) (СДРЯ VI, 253–255), ст.-русск., ст.-русск.-цслав. *отметати (отмѣтати)* 'возражать' (Сл. Дан. Зат., 34. XVII в. ~ XII в.), 'отрицать' (Суб. Мат. IV, 184. 1666 г. и др.), 'отторгать, отделять (отторгнуть, отделить)' (Травник Любч., 383. XVII в. ~ 1534 г. и др.), 'отбрасывать (отбросить) в сторону' (Суб. Мат. IV, 221. 1666 г.), 'извергать' (Библ. Генн. 1499 г.), образно и перен. 'изгонять (изгнать), отгонять (отогнать)' (Библ. Генн. 1499 г. и др.), 'уничтожать, делать недействительным' (Панд. Ант. 91. XI в.), *отметатися (отмѣтатися)* 'отходить от кого-л., изменять кому-л., отлагаться' (Библ. Генн. 1499 г.), 'не признавать, отрицать кого-, что-л.' (Изб. Св. 1073 г., 212 об.) (СлРЯ XI–XVII 13, 272–273), русск. *отметáть*, несврш. к *отмести*,·сврш. 'кончить метать' (Ушаков II, 948), диал. *отметáть*, несврш. к *отмести*, 'отгребать или отстранять метлой, щеткой', *отметáть*, несврш. к *отметнуть*, 'откидывать, отбрасывать, отшвыривать', 'не признавать, отрицать, отвергать' (Даль[3] II, 1911, 1912), *отметáть*, сврш. к *отмётывать*, 'отложить, отбросить в сторону что-л.' (смол., пск.), 'метать, сложить на сеновал и т.п. сено, солому' (перм., сиб., енис., иркут., ср.-урал.), 'разметать, раскидать сено, солому' (перм., сиб., енис., иркут.), *отметáть пристойну* 'снять сливки с чего-л.' (якут.) (СРНГ 24, 241), 'задать корм скотине' (том.), 'сметать, сбросить' (том.) (Словарь русск. говоров Сибири 3, 132), 'сметать стог' (Словарь Среднего Прииртышья II, 233), 'выбросить как ненужное' (Сл. Низовой Печоры 1, 543), *отметать*: *атмятáт'* 'забросить невод, раскинуть сеть' (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р* 102), *отметáться* несврш. 'отказываться, отворачиваться от кого-, чего-л.' (пск., смол.) (СРНГ 24, 240; Сл. Среднего Урала (Доп.) 382), *отметáться* 'отрекаться, не признавать кого-, что-л.', 'отпадать и отступаться, изменять, не подчиняться или переходить на противную сторону' (Даль[3] II, 1912), *отметáться* сврш. 'стать выпуклым; выступить, выдаться' (Словарь говоров Соликамского р-на Пермской области 407; Словарь пермских говоров 2, 58), *отметáться* 'созревать (о колосьях зерновых)' (Сл. Среднего Урала (Доп.) 382), ст.-укр. *отметати сѣ* несврш. 'отказываться, отговариваться' (Словник староукраїнської мови XIV–XV ст. II, 105), укр. *вiдмiтáти* 'отметать', 'отбрасывать' (Гринченко I, 220), *вiдмiтáтися* 'отметаться' (Укр.-рос. словн. I, 240), блр. *адмятáць* несврш. прям., перен. 'отметать', *адмятáцца* 'отметаться' (Блр.-русск.), диал. *адметáць* несврш. 'отметать' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 121).

В составе продолжений слав. **otъmetati (sę) / *otъmětati (sę)* производные с преф. **otъ-* от гл. **metati / *mětati* и производные от гл.

otъmesti (см.). Ср. лит. *atmėtyti* 'откидывать / откидать, отшвыривать / отшвырять', 'обметать / обмётывать'.

***otъmetnǫti / *otъmětnǫti:** цслав. **отъметнѫти** abijcere (prol. men.-vuk.), **отъметнѫти сѧ** 'desciscere' (man. men.-vuk) (Mikl. LP), болг. (Геров) *отмѣтнѫ*, сврш. к *отмѣтамь*, *отме́тна* 'откинуть, отбросить', *отме́тна се* 'отказаться (от данного слова, обещания)' (БТР; Бернштейн), диал. *утме́тнъ* 'отбросить', 'отвергнуть, отстранить' (Ралев БД VIII, 177), *съ отме́тна* сврш. 'отцепиться, отпасть, отвалиться' (Коктеб. реч.), макед. *отметне* сврш. 'откинуть, отбросить', 'отвергнуть', 'оттолкнуть; заставить отказаться, отречься' (И-С; Кон.), сербохорв. *ȍdmetnuti* 'отбросить, отвергнуть', 'побудить к отступлению от веры, отпадению от властей, к восстанию', *ȍdmetnuti se* 'отречься, отказаться', *ȍdmetnuti se u hajduke* 'уйти в гайдуки', 'отделиться, обособиться', 'отклонить' (Белла), редк. 'оставить' (Radnić 78b; Radčić 491), 'проклясть' (Белла), 'оттолкнуть, отбросить' (Đordić pjes. 133), 'бросить, кинуть' (Rosa 102a), 'отложить, отсрочить' (Matović XVIIIb и др.), 'исключить' (Matović 304), 'отнять, отобрать' (Vuk dan 3, 238), *odmetnuti se* 'отправиться, уйти' (Nar. pjes. vuk kovč 103) (RJA VIII, 628), *ȍдметнути* сврш. 'отвергнуть; отбросить', 'побудить к отступлению от веры, отпадению от властей, к восстанию', *ȍдметнути се* 'отойти, отпасть, отколоться' (Толстой[2] 523), диал. *одме́тне* 'списать, отмести' (М. Марковић. Речник у Црној Реци књ. II, 129 [277]), *ȍдметнут(и) се* 'об охотнике, когда он на охоте задерживается на несколько дней в лесу, там и ночует один или с группой охотников' (Ловачка лексика и фразеологија у рогатичком крају 29 [367]), *одмѐтнути* '(о растении) показать, выбросить плод' (Сев. Шајк. 77), чеш. *otmítnouti* 'отказать, не принять', 'проявить несогласие, возразить', 'отвергнуть, отклонить', редк. 'отнести, сдунуть', редк. *odmetnouti* 'отбросить, откинуть' (PSJČ III, 864, 866), слвц. *odmietnuť* сврш. 'отказать, не принять', 'выразить несогласие, отвергнуть, отклонить', 'не идти навстречу кому-л.', 'отклонить ходатайство, отвести заявление' 'отвести (свидетелей, обвинение и т.п.)', с инф. 'отказаться (разговаривать с кем-л.)' (SSJ II, 493; Sloven.-rus. slovn.), диал. *odmietnuť* 'отвергнуть, отказать, отклонить' (Kálal 940), н.-луж. *wótḿetnuś* 'отмести' (Muka Sł. I, 905), польск. устар. *odmiotnąć*, к *odmieść* (Warsz. III, 624), русск. диал. *отметну́ться* 'отказаться, отвернуться' (пск., смол.) (СРНГ 24, 240), 'изменить, не подчиниться' (Даль[3] II, 1912).

Гл. на *-nǫti*, связанный видовыми отношениями с гл. **otъmetati / *otъmětati* (см.).

***otъmetъ / *otъmetь:** цслав. **отъметъ** м.р. 'abiectio' (pat. 25), **отъметь** 'limbus' (Mikl. LP), болг. диал. *о́дмет* м.р. 'продуктивность в работе' (Шапкарев–Близнев БД III, 252), 'быстрая, легкая и результативная работа' (Гълъбов БД II, 94), сербохорв. *odmet*, *otmet* м.р. 'defectio' (Mažuranič I, 799), *odmit* м.р. 'прибавка, придача' (RJA VIII, 632:

с XV в. Mon. croat. 59), *ȍdmet* м.р., действие по гл. *odmetati*, *odmetnuti*, 'то, что отметается, отбрасывается, отбросы', 'отбрасывание, отпадение от кого-, чего-л.' (Белостенац, Шулек), 'сор, мусор; навоз', 'удочка' (Белла), соврем. 'удочка с длинным удилищем', 'убыток, урон, потеря', 'приманка для рыбы' (Zore. rib. 343) (RJA VIII, 624), *о̏дмет* 'отброс', 'отпадение' (Толстой[2] 523), диал. *о̏дмет* м.р. 'действие, воздействие' (М. Златановић. Речник говора јужне Србије 265: Врање), 'продвижение в начатом деле, воздействие, результат' (Жугић. Јаблан. 243), *odmèt*, *olmèt* 'отбросы' (A. Roki-Fortunato. Knjiga Viskoga govora. Toronto 1997, 342, 349), *о̏дмет* 'излишек' (В. Јовановић. Речник села Каменице 500 [188]), *odmȇt* 'отбрасывание (об удочке)' (J. Dulčić, P. Dulčić. Brušk. 563), словен. *odmèt* 'отклонение, отказ' (Plet. I, 775), чеш. *odmet s koně* 'соскакивание с коня', 'отмена, опровержение' (Kott II, 292), польск. диал. *odmiot* 'отказ, отклонение, отталкивание, отпихивание', 'отходы, отбросы, брак' (Warsz. III, 625, 623), словин. *u̯ȍdmot* м.р. 'отбросы, отходы' (Lorentz. Pomor. III, 1, 671), ст.-русск. *отметъ* м.р. 'отросток, ответвление' (Оп. им. Тат., 26. 1608 г.), 'часть конской гривы, перекинутая на противоположную сторону' (Астрах. а., № 128. 1614 г. и др.), 'стог, скирд (сена, соломы), омет' (ДТП I, 273. 1676 г.), *отметь* ж.р. 'рыболовная снасть, невод', *отметъ* 'конечный мелодический оборот, характерный для некоторых попевок' (Азбука знам.[5], 28. XVII в.), 'добавочный знак к путевой нотации' (Азбука знам.[6], 64. XVII в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 271–272, 275), *отмёт* м.р. 'то, что откинуто, отброшено в сторону', 'отрицание, измена, отступничество', 'отросток, сук, ветвь', 'горный отрог', 'поворот дороги, реки', 'колено водосточной трубы, отводящее воду от стены' (Даль[3] II, 1912), собир. 'отходы' (арханг.), 'большая укладка соломы' (вят.), "выступ, выросток, нечто идущее ввысь или в сторону" (урал.), *давать на отмёт* 'давать отдельно' (иркут.) (СРНГ 24, 239–240), *отмёт* 'часть гривы лошади, перекинутая, спадающая на противоположную сторону' (Даль[3] II, 1912; СРНГ 24, 241; Словарь русск. говоров Сибири 3, 131; Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р* 102), 'помёт' (Словарь Красноярского края[2] 243), 'изогнутая часть сети рюжи, закрепленная на кольях', укр. *вiдмéт* редк. 'отброс' (Укр.-рос. словн. I, 239), диал. *вiдмéт* 'ответный удар' (ЕСУМ 3, 448), *отметь* 'водоворот на месте глубокой ямы в реке (озере), где кружится вода' (Лексичний атлас Правобережного Полісся), *óдмiть* 'тихое место на порогах меж скалами', 'крутой склон горы, круча', *óтмiть* 'русло речки' (Марусенко. Материалы к словарю украинских географических апеллятивов (названия рельефов) // Полесье. М., 1968, 239), *отмiеть* 'русло реки' (П.С. Лисенко. Словник діалектної лексики середнього і східного Полісся. Київ, 1961, 48), *отмiе̂ть* ж.р. 'русло речки', *одмíть*, с озвончением конечного согласного *óдмiдь* 'место в реке, море с круговоротом воды, омут', *одмие̂дь* 'подмытый водой берег' (П.С. Лисенко. Словник поліських говорів 146, 142).

Отглагольное бессуффиксное имя, соотносительное с гл. **otъmesti* (см.), **otъmetati* (см.).

***otъmetъka / *otъmetъkъ:** сербохорв. *ȍdmetak* 'то, что отпало, то, что отвергнуто' (Radnić 348b), 'гряда на ниве от конца, oslozica, posloska' (Ivšić: se govori oko Velike u Slav), 'молодой початок кукурузы' (zapisao u selu Rogoži u Hrv.) (RJA VIII, 624: словарями не отмечено), словен. *odmetek*: *odmeitik* 'rejectus' (Kastelec–Vorenc), *odmêtek* 'извлечение, вытяжка, das Leibgedinge' (Plet. I, 776), *odmétek* 'так называется последняя борозда, которая при распашке поля иногда оказывается у́же всех остальных' (Erjavec LMS 1880, 161; Narodopisje Slovencev I, 123), чеш. *odmítka* 'укладывание зерна в закрома' (na Morav.), *odmítka* 'отбрасывание; опровержение' (Kott II, 292), ст.-слвц. *odmietka* 'штукатурка' (Histor. sloven. III, 162), слвц. *odmetok*, обычно во мн. ч. *odmetky* 'отбросы' (SSJ II, 493), диал. *odmetky* 'поношенные наряды' (Kálal 406), 'остатки, отходы, мусор' (Kálal 940: Sobrané spisy Timravy), ст.-русск. *отметокъ* 'ответвление, отросток' (А. гражд. расир. I, 346. 1699 г.) (СРНГ XI–XVII вв. 13, 275), русск. диал. *отмётка*, действие по гл. *отмести*, *отмёток*, 'то, что отброшено, откинуто в сторону', 'отрог, ветвь, отросток', 'поворот дороги, реки', 'отворотное от стены колено водосточной трубы', 'часть гривы конской, перекинутой на противную сторону' (Даль[3] II, 1912), *отмётки* мн. 'опухоль, сыпь вокруг раны' (смол.), *отмёток* (?) 'лапоть, ботинки' (краснояр.) (СРНГ 24, 240, 241), *отмётка* 'творог, полученный в домашних условиях', 'мешочек из льняного полотна, в который помещали скисшее молоко для стекания жидкости и получения творога в домашних условиях', *отмётки* мн. 'сметана' (Словарь орловских говоров 8, 201), укр. диал. *вiдмiток* 'узкая грядка, узкий ряд снопов на краю поля' (ЕСУМ 3, 448).

Производное с суф. *-ъka* / *-ъkъ* от гл. **otmesti* (см.).

***otъmetьcь:** сербохорв. *ȍdmetac* 'удилище, веревка от удочки' (RJA VIII, 624: только в словарях Беллы и Стулли), диал. *ȍдметац* 'снаряжение рыбака из олова, которое не тонет' (Pal. 170), *odmȇtac* 'удочка на веревке, забрасываемая с суши' (J. Dulčić, P. Dulčić. Brušk. 563), ст.-русск. *отметецъ* м.р. 'отросток, ответвление' (Арх. бум. Петра, I, 60. 1685 г.), 'часть конской гривы, перекинутая на противоположную сторону' (А. Ворон. приказн. избы, оп. 2, № 312, 5. 1689 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 273–274).

Производное с суф. *-ьcь* от **otъmetь* (см.).

***otъmetьnica:** цслав. **отъметьница** 'quae desciscit acad.' (Mikl. LP), болг. *отмéтница* редк. 'женщина, отрекающаяся от данного слова, обещания' (Бернштейн), сербохорв. *ȍdmetnica* 'отступница' (RJA VIII, 627), русск. диал. *отмéтница* 'приспособление для ловли щук, состоящее из рогульки и веревки с крючком', 'одна из боковых сетей, предназначенная для направления рыбы в ловушку' (Словарь Карелии 4, 307), блр. *отмéтница* 'отступница', 'изменница' (Носов. 376).

Производное с суф. *-ica* от прилаг. **otъmetьnъ* (см.). Соотносительный вариант м.р. с суф. *-ikъ* – **otъmetьnikъ* (см.).

***otъmetьnikъ:** цслав. **отъметьникъ** 'rebellis' (Mikl. LP), болг. *отмéтник* редк. 'человек, отрекающийся от данного слова, обещания' (Бернштейн), сербохорв. *ȍdmetnik* 'тот, кто от кого-, чего-л. отступает' (RJA VIII, 627: во всех словарях, кроме Вранчича), *ȍдметнӣк* 'отступник', 'бунтовщик; мятежник', 'вероотступник' (Толстой[2] 523), др.-русск. *отъметьникъ* 'тот, кто отказывается, отрекается от кого-л., чего-л., отступник' (КЕ XII, 287б и др.), мн. 'сторонники одной из ересей' (КЕ XII, 257б) (СДРЯ VI, 255), *отметникъ* (*отмѣтникъ*) 'отступник (от христианской веры), человек, не исповедующий православие' (РИБ VI, 219, ок. 1386 г. и др.), 'изменник, предатель' (Александрия, 70. XV в. ~ XII в.), 'тот, кто отрекся, отказался, удалился от мирской жизни' (Сбор. 1296 г. 9), 'отрицатель' (Др. пам.[1], 159. XI в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 274), ст.-укр. *отметникъ* 'отступник' (Словник староукраїнської мови XIV–XV ст. 1, 105; Картотека словаря Тимченко: с XVII в.), блр. *отмéтник* 'отступник', 'изменник' (Носов. 376).

Производное с суф. *-ica* от прилаг. **otъmetьnъ* (см.). Соотносительный вариант ж.р. с суф. *-ica* – **otъmetьnica* (см.).

***otъmetьnъ(jь):** ст.-слав. и цслав. **отъметьнъ, -ыи,** прилаг. ἀπόβλητος, ἄθετος, reiciendus, abiectus. 'предосудительный' (SJS 24, 604: Евх. и др.; Ст.-слав. словарь 430; Mikl. LP), сербохорв. *ȍdmetan*, прилаг. 'отброшенный, скверный, дурной, плохой' (RJA VIII, 624), словен. *odméten*, прилаг. 'отклоненный, отринутый' (ср. *odmêtna pravica*), 'отпавший, изменившийся' (Plet. I, 776), др.-русск., цслав. *отъметьныи*, прилаг. 'отвергаемый, отклоняемый' (ЖФСт к. XII, 65 и др.), 'лишенный церковного общения' (КЕ XII, 92б и др.), 'запретный' (Апок XIV_1, 108 и др.), 'непозволительный, неприемлемый' (ГА XIV_1, 41–42 и др.), 'непримиримый' (ГА XIV_1, 197б), 'такой, который отвергает, отрицает что-л.' (ФСт XIV/XV, 7г.) (СДРЯ VI, 255), *отметный* (*отмѣтный*), прилаг. 'неприемлемый, непозволительный, запрещенный' (Панд. Ант. 91. XI в. и др.), 'неприемлемый, негодный из-за плохого качества, ненужный' (Александрия, 47. XV в. ~ XII в. и др.), 'непозволительный, достойный порицания, скверный, гнусный' (РИБ VI, 652 и др.), 'мятежный' (Библ. Генн. 1499 г.), *отметная* (иначе *взметная, изметная, розметная, узметная*) *грамота* 'при расторжении мирного договора – возвращаемое назад договорная грамота' (1477 г. – Псков. лет., II, 211) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 275), русск. диал. *отмётный*, относящийся к отмету во всех значениях (Даль[3] II, 1912).

Прилаг-ное с суф. *-ъnъ*, производное от гл. **otъmesti* (см.).

***otъmělъ / *otъmělь:** польск. *odmiał* 'мель у берегов', 'песчаная коса в море, мель; песок, принесенный ветром на сушу, песчаный холм, дюна, бархан', 'мелкое место перед шлюзом; пологий берег плотины', диал. *odmiel* 'мель, мелкое место в воде' (Warsz. III, 622, 623; Sł. gw. p. III, 400), ст.-русск. *отмелъ* м.р. /у плотины/ (?) (Ф. 137/1, 1. 436.

1687 г.) (РИС XVII–XVIII вв. 185), русск. *óтмель* 'прибрежная, идущая от берега мель' (Ушаков II, 947), диал. *отмéл* м.р. 'мел' (урал., вят.), *отмéль* 'место, где стирают белье' (пск.) (СРНГ 24, 237), *отмéл* м.р. 'отмель' (Новг. словарь 7, 51), укр. *вiдмiл* 'отмель' (Гринченко I, 219), диал. *óтмель* 'песчаная мель на реке' (Черепанова. Народн. геогр. термин. Черниговско-Сумского Полесья 154), *óтмєль* 'мель' (Черепанова. Геогр. терм. 186), *óдм'iл'* 'часть поверхности водоема без водорослей' (М.В. Никончук. Матерiали до лексичного атласу української мови (Правобережне Полiсся) 46), *одмiел* 'мелкое место в реке, мель' (П.С. Лисенко. Словник поліських говорів 142), *óтмiль* ж.р. 'мель' (Словник народних термінів Кіровоградщини 137), блр. *вóдмель* 'отмель' (Блр.-русск.), диал. *атмéл* м.р. 'отмель, мель' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 121), *атмéл*, *вóтмiль*, *вóтымiль*, *вóдамель* 'неглубокое место в реке, озере в виде песчаной косы', *вóдмель* 'неглубокое место в реке, озере' (Яшкін. Слоўн. геагр. тэрм. 72, 152; Он же. Блр. геагр. назвы 36), *адмéл* 'небольшая часть реки, не замерзающая зимой' (Яшкін. Слоўн. геагр. тэрм. 46), *адмéль* 'место на берегу водоема, где стирают белье' (Там же). – Сюда же бессуффиксное прилаг-ное в русск. диал. *отмéлый*, *ая*, *ое* 'обсыхающий во время отлива' (Беломор., 1929) (СРНГ 24, 237), *отмéлый* и *отмёлый* 'мелкий, неглубокий', 'имеющий небольшой уклон; пологий' (Словарь Карелии 4, 306), *отмéлый* 'мелкий, обмелевший' (Словарь русск. говоров Сибири 3, 131; Сл. северных р-нов Красноярского края 215; Сл. рыбаков и охотников сев. Приангарья 66), *отмелый*, *-лая* 'пологий' (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р* 102), *отмéлой* (*-ый*), *-ая*, *-ое* 'низкий, с отмелями' (Сл. Низовой Печоры 1, 543).

Бессуффиксное имя, соотносительное с **měla* / **mělo* (см.), **mělъ(jь)* (см.).

***otъmělъkъ:** русск. диал. *отмéлок* 'небольшая наносная мель у впадения ручья или речки' (пск., твер.) (СРНГ 24, 237), 'отмель' (Новг. словарь 7, 51; Словарь Карелии 4, 306; Словарь русск. говоров Сибири 3, 131), укр. диал. *одмiлок* 'мель' (Черепанова. Геогр. терм. 186).

Производное с суф. *-ъkъ* от прилаг. **otъmělъ* (см.). Образование ограничено вост.-слав. ареалом.

***otъmělьje:** русск. диал. *отмéлье* 'небольшая наносная мель у впадения ручья или речки' (Даль[3] II, 1911; Словарь говоров Подмосковья 327), 'отмель, мель' (Забайкалье) (СРНГ 24, 237; Элиасов 275; Сл. Сред. Урала (Доп.) 382; Словарь Сибири 3, 131; Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р* 102), блр. диал. *вóдмеле* 'песчаная коса в реке' (Яшкін. Слоўн. геагр. тэрм. 152), *вóтмеле* то же (Яшкін. Блр. геагр. назвы 38).

Производное с суф. *-ьje* от **otъmělь* (см.). Образование ограничено вост.-слав. ареалом.

***otъměna / *otъměnъ:** болг. (Геров) *отмѣ́на* 'отмена, замена', *отмя́на* 'помощь в работе – замена в работе старого или больного человека', 'молодой человек, который помогает старому или выполняет его ра-

боту' (БТР), диал. *одме́нъ* 'помощь в работе, замена старого или больного человека' (Д. Евстатиева. С. Тръстеник, Плевенско – БД VI, 201), *удме́на* то же (Стойков. Банат. 245), макед. *одмена* 'помощница в доме (обычно о снохе)', 'замена в работе старого или немощного человека' (И-С; Кон.), сербохорв. *ȍdmjena*, к *odmijeniti* (RJA VIII, 632), *ȍдмена* 'замена; замещение; подмена', 'смена (напр. караула)' (Толстой² 523), *ȍдмјена* 'замена, поддержка' (М. Вујичић. Рјечник Прошћења 81), 'замена' (Бојанић, Тривунац. Дубров. гов. 256), *о́дмена* 'замена' (В. Јовановић. Речник села Каменице 500 [188]), словен. *odmêna* 'замещение', 'эрзац', 'суррогат', 'замена, замещение (в работе)' (Plet. I, 775), устар. *odména* 'замена чем-то равноценным', 'возмещение долга' (Slovar sloven. jezika III, 287), ст.-чеш. *otměna* 'мена, обмен', 'возмещение, вознаграждение', 'платежное средство', 'расплата (за поступок, поведение)' (StčSl 13, 890), 'смена' (Novák. Slov. Hus. 98), чеш. *odměna* 'перемена, смена, обмен', 'возмещение, вознаграждение, отплата' (Kott II, 291; PSJČ III, 862), ст.-слвц. *odmena* 'возмещение, вознаграждение', 'замена, перемена', 'отнятие; послабление в цене' (Histor. sloven. III, 159), слвц. *odmena* 'расплата, плата за выполнение работы, гонорар' (SSJ II, 491), диал. *odmena* 'подмена ребенка' (Kálal 406: Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč. ž.), *odmena*: *To je odmena za mojú dobrotu* (Orlovský. Gemer. 21), в.-луж. *wotměna* 'перемена, изменение', 'чередование, смена', 'развлечение' (Трофимович 374), ст.-польск. *odmiana, otmiana* 'смена, изменение', 'замена, обмен', 'оплата, вознаграждение' (Sł. stpol. V, 465), польск. *odmiana* 'перемена, изменение', 'поочередная перемена, смена', устар. 'компенсация, возмещение', 'пятно; полоса другого цвета', биол. 'разновидность, вид', с.-х. 'сорт' (Warsz. III, 622), диал. *odmiana* 'награда' (Sł. gw. p. III, 400), *otmńana, odmńana* 'перемена погоды', 'замена в работе' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 297), *u̯otḿana* 'изменение погоды' (Tomasz. Łop. 162), *otmiana* 'вид, сорт' (ср. *otmiany miodu*) (Maciejewski. Chełm.-dobrz. 201), словин. *u̯ódḿana* 'отмена; изменение', 'сгибание; преклонение' (Lorentz. Pomor. III, 1, 671), *u̯óťmana* 'обмен; перемена; замена' (Lorentz. Pomor. III, 1, 775), др.-русск. *отъмѣна* 'замена' (Гр 1390 (ю.-р.); Гр 1394 (ю.-р.) (СДРЯ VI, 258), ст.-русск. *отмѣна* 'замена, возмущение' (Дух. и дог. Гр., 132, ок. 1447 г.), 'смена, замена' (АМГ I, 3. 1571 г.), 'изменение, перемена' (Назиратель, 276. XVI в.), 'отмена' (Ревел. а. I. 311. 1651 г. и др.), *без отмѣны* 'без исключения' (Строг. гр., 133. 1574 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 269), русск. *отме́на*, действие по гл. *отменить–отменять*, 'перемена, изменение' (Ушаков II, 947), диал. *отмѣн, отмѣна*, действие по гл. (Даль³ II, 1917), *отме́на* 'отличие, разница' (яросл., ворон., том., Верховья Лены) (СРНГ 24, 237; Ярославский областной словарь (*О–Пито*) 66; Словарь орловских говоров 8, 201; Словарь русских старожильческих говоров средней части бассейна р. Оби (Дополнение) II, 57; Словарь русск. говоров Сибири 3, 131; Малеча. Сл.

яицк. казак. *О–Р* 102), 'изменение, перемена' (смол., СРНГ 24, 237), 'освобождение от чего-л.' (Словарь русск. говоров Сибири 3, 131; Словарь русских говоров Прибайкалья, вып. 3, 36), *отмéн* 'перемена' (смол.) (СРНГ 24, 237), ст.-укр. *отмина*, *отьмѣна* 'замена' (Словник староукраїнскої мови XIV–XV ст. 2, 105), укр. *відміна* 'изменение, перемена', 'отличие', 'вариант', 'выкуп', 'уродливое дитя, больное английской болезнью' (Гринченко I, 219), 'разновидность, вариант', 'различие, отличие, черта, отличающая определенный предмет, явление от другого', 'замена, перемена чего-н.', редк. 'отмена' (Словн. укр. мови I, 606; Укр.-рос. словн. I, 239), блр. *адмéна* 'отмена' (Блр.-русск.), диал. *аммéна* то же, *адмéна* 'вариант', 'замена' (Бялькевіч. Магіл. 67, 46), *отмéна* 'отличие' (Тураўскі слоўнік 3, 283), словен. *odmèn* (ср. *s tem odmenom*) 'цель, назначение' (Plet. I, 775), слвц. диал. *odmeň* 'вознаграждение, награда', 'подмена ребенка (ведьмой)' (Kálal 406: Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč. ž.), ст.-русск. *отмѣнъ* 'замена, возмещение' (Курб. Ист., 219. XVII в. ~ XVI в. и др.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 269), *отменъ*: *въ отменъ* 'взамен, в обмен' (Ф. 106, 10, 2. 1768 г.) (РИС XVI–XVIII вв. 185), русск. диал. *отмѣнъ*, действие по глаголу (Даль[3] II, 1917), *отмéн* 'перемена' (смол., СРНГ 24, 237), укр. *відмін* 'выкуп' (Гринченко I, 219).

Обратное производное от гл. **otъměniti* (см.). Ср. лит. *atmainà* 'перемена, изменение'.

***otъměnenьje:** болг. *отменéние* 'отмена', действие или результат действия по гл. *отменя* в знач. 'отменить' (БТР), ст.-чеш. *otměňenie* 'мена, смена, обмен', 'возмещение, вознаграждение', 'отплата, благодарение' (StčSl 13, 891), чеш. *odměnění* 'отмена' (Kott II, 291), ст.-слвц. *odmenenie* 'замена, эквивалент', 'замена, перемена', '(о деньгах) перевод, обмен' (Histor. sloven. III, 159), в.-луж. *wotměnjenje* 'перемена; изменение', 'чередование; смена', 'развлечение' (Pfuhl 866; Трофимович 374), ст.-польск. *odmienienie*, *otmienienie* 'замена, обмен; обновление' (Sł. stpol. V, 466), польск. *odmienienie*, действие по гл. *odmienić* (Warsz. III, 624), ст.-русск. *отмѣнение* 'изменение, перемена' (АИ IV, 251. 1657 г.), 'отличие' (Учен. Ратн. строения, 201 об. 1647 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 269), русск. диал. *отмѣнéнье*, действие по глаголу (Даль[3] II, 1917), *отменéние* 'изменение, перемена' (Словарь Карелии 4, 306).

Производное с суф. *-ьje* от прич. на *-n* гл. **otъměniti* (см.).

***otъměniti (sę) I:** болг. (Геров) *отмѣнѭ́*, сврш. от *отмѣнѭмь*, *отмѣнѭвамь*, *отменя́* 'отменять', 'заменять' (БТР), диал. *одмéна* 'сменять, заменять; сделать разнообразным' (Шклифов БД VIII, 278), макед. *одмени* 'отменить', 'заменить (кого-л. в работе)' (Кон.), 'облегчить домашнюю работу (обычно о свекрови)' (И-С), сербохорв. *odmijèniti* 'заменить; изменить; передать' (RJA VIII, 631), *одмéнити* 'заменить; заместить', 'подменить; сменить' (Толстой[2] 523), диал. *одмиjéнити* 'заменить кого-л. в работе или всех, чтобы дать возможность

отдохнуть' (Бојанић, Тривунац. Дубров. гов. 256), *odmīnìt*, *olmīnìt* 'подменить, заменить кого-л. в работе' (A. Roki-Fortunato. Knjiga Viskoga govora. Toronto 1997, 349), *одмéни* 'заменить' (В. Јовановић. Речник села Каменице 500 [188]), словен. *odmeniti*: *odminiti* 'permutare' (Kastelec–Vorenc), *odmeniti* 'изменить' (Gutsmann / Karničar 351 [007]), *odmeniti* 'заменить', *odméniti* 'заменить', 'возместить, вернуть' (Plet. I, 775), ст.-чеш. *otměniti* 'обменять, дать в обмен', 'обменять, возместить, дать за что-то вознаграждение в какой-то форме', '(за действия) отплатить чем-то равноценным' (StčSl 13, 891), *odměniti* 'обменять' (Novák. Slov. Hus. 88), чеш. *odměniti (se)* 'обменять(ся)' (Kott II, 291), *odměniti* 'отплатить, вознаградить', *odměniti se* 'расплатиться, отслужить, отплатить' (PSJČ III, 862), ст.-слвц. *odmenit'* 'отплатить, вознаградить за что-л.', 'получить путем обмена, выменять', 'разменять (о деньгах), перевести в другую валюту', 'возместить, заместить что-л. чем-л.', 'сменить, прийти на смену', 'отвергнуть, отстранить, сместить', *odmienit' sa* 'отплатиться, отдать кому-л. за что-л.', 'перемениться, измениться' (Histor. sloven. III, 160), *otměniti* 'отплатить', *otměniti sě* (Žilinsk. kn. 398), слвц. *odmenit'* сврш. 'отплатить, оплатить', разг. 'заместить, сменить в работе', *odmenit' sa* 'расплатиться, отплатить, отблагодарить', разг. 'наградить кого-л. чем-л. обычно по случаю какого-л. торжества (свадьбы, дня рождения)' (SSJ II, 492–493), *odměniti se* 'дать что-л. тому, кто по случаю праздника приносит свои поздравления' (Jungmann II, 850–851: slc.), диал. *odmenit'* 'отменить', 'обменять, заменить' (Kálal 406: Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč. ž.), *odmenič (se)* 'отблагодарить, вознаградить' (Orlovský. Gemer. 210), *odmenic* 'оплачивать' (Halaga. Východosloven. I, 574), *odmjeńit* 'обменять' (Palkovič. Záhor. 75), в.-луж. *wotměnić* 'обменять (одно на другое)', 'переменить; изменить', 'сменить, заменить' (Pfuhl 866; Трофимович 374), н.-луж. *wótměniś* 'сменить, отменить, обменять', *wótměniś se* 'измениться', 'хитростью отнять' (Muka Sł. I, 880), ст.-польск. *odmienić*, *otmienić* 'изменить, преобразовать, видоизменить', 'заменить, обменять на что-л. другое', *odmienić*, *otmienić się* 'обменяться' (Sł. stpol. V, 465–466), польск. *odmienić* 'заменить одно другим, переменить', 'сделать другим, отличным, переиначить, переменить, переделать', диал. 'растратиться, не удержаться, не устоять', 'сделать разнообразным, испестрить', *odmienić się* 'измениться, перемениться', 'превратиться, преобразиться, переродиться', диал. 'различиться, отличиться' (Warsz. III, 623), диал. *odmienić* 'о подмене ребенка в день на Skrzatowe, Boginkowe и т.п.' *odmienić się* 'обменяться' (Sł. gw. p. III, 401), диал. *odmienić*: *otmńy*^{e}*nić*, *odmńy*^{e}*nić* 'сменить; изменить' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 297), *u̯odḿęńić* (Kucała 94), *u̯otḿińić* 'отменить' (Tomasz. Łop. 162), словин. *u̯odḿeńic* 'изменить, видоизменить', 'обменять', *u̯odḿeńic są* 'измениться, преобразоваться' (Lorentz. Pomor. I, 521), *vədmję̇ńǐc* 'изменить', *vədmję̇ńǐc są* 'измениться' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 635), *odḿeńic* (Sychta III, 160),

др.-русск. *отмѣнити* 'изменить' (Курб. пис., 453. XVII в. ~ XVI в.), 'отменить' (Пов. о Скандербеге, 28. XVII в.), 'измениться, перемениться, стать другим' (Пов. Ап. Тир., 18. XVIII в. ~ XVII в.) (СлРЯ XI–XVI вв. 13, 269–270), русск. *отменúть* 'уничтожить, упразднить (что-н. существовавшее: распоряжение, закон и т.п.)' (Ушаков II, 947), диал. *отмѣнить* 'уничтожить, взять назад, отставить или изменить, заменить другим либо просто велеть не исполнять его' (Даль[3] II, 1917), *отменúть* 'переменить, заменить что-л. другим' (олон., том.), *отменúла пороша* 'об изменении поверхности снега' (смол.), 'освободить, избавить от чего-л.' (пск., калин., том.), *отменúть от кого-, чего-л.* (ряз., сарат., том.), 'отдалить, удалить' [?] (север.) (СРНГ 24, 238; Сл. Среднего Урала III, 85), *отменúть* 'освободить от исполнения каких-л. обязанностей, какого-л. дела; отстранить' (Словарь орловских говоров 8, 201), 'отметить' (Сл. донского казачества 347), 'изъять из обихода, забыть' (Словарь Карелии 4, 307), 'переменить' (Добровольский 588), *отменúться* 'выйти из употребления' (Сл. донского казачества 347), ст.-укр. *отмѣнити* 'дать что-л. взамен утраченного, возместить' (Словник староукраïнськоï мови XIV–XV ст. 2. 105), укр. *відмінúти* 'переменить, изменить', 'купить и поставить восковую свечу в церкви', 'выкупить из неволи' (Гринченко I, 219–220), редк. 'отменить, уничтожить', *відмінúтися* 'видоизмениться, измениться, стать другим', редк. пасс. к *відмінúти* (Словн. укр. мови I, 606–607), блр. *адмянíць* '(сделать недействительным) отменить', прост. '(заменить на более подходящее) заменить, переменить' (Блр.-русск.), диал. *адмянíць* 'подменить', *адмянíцца* 'перемениться, стать другим' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 63), *отменíць* 'заменить, подменить' (Тураўскі слоўнік 3, 282), *адмянíць* 'вызволить, подменить, сменить' (Жывое слова 92), 'выменить' (Мінска-маладзеч. 12), *атмянíць* 'отменить, выменить', 'подменить в работе' (Бялькевіч. Магіл. 68).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **měniti* I (см.). Ср. лтш. *atmainīt*, лит. *atmainýti* 'переменить / переменять, изменить / изменять'.

***otъměniti (sę) II:** сербохорв. *odmijèniti* 'определить, предназначить' (RJA VIII, 631), словен. *odmeniti* 'вознаградить, отплатить', *odméniti* 'определить, установить', 'посвятить', 'назначить', *odméniti se za kaj* 'заниматься чем-л.' (Plet. I, 775), др.-русск. *отмѣнитися* 'приобрести отличие, стать отличным от других' (ДАИ III, 114. 1647 г. и др.) (СлРЯ XI–XVI вв. 13, 269–270), русск. *отменúть* 'не утвердить, лишить законной силы', 'сделать распоряжение, чтобы не состоялось (что-н. назначенное, объявленное)' (Ушаков II, 947), диал. *отменúть* 'выделить из числа подобных; отличить' (яросл., ср.-урал., новг., карел.) (СРНГ 24, 238; Ярославский областной словарь (*О–Пито*) 66; Сл. Среднего Урала III, 85; Новг. словарь 7, 51; Словарь Карелии 4, 307), 'отметить, заметить что-л., чтобы отличить' (донск.) (СРНГ 24, 238; Сл. Среднего Урала III, 85), 'отметить' (Сл. донского казачества 347), 'не при-

знать, не заметить' (Словарь Карелии 4, 307), *отмени́ться* 'отличиться, различиться', 'иметь успех в какой-л. деятельности, отличиться' (Сл. Среднего Урала III, 85), 'отличиться, выделиться чем-л. из числа других' (Ярославский областной словарь (*О–Пито*) 66).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **měniti* II (см.).

***otъmĕn'ati (sę):** болг. (Геров) *отмѣнѭмь* 'разменять', 'замещать кого-л. в работе', *отмѣнѭмся* 'быть отмененным', словен. *odménjati*, несврш. к *odmeniti* (Plet. I, 775), ст.-слвц. *odmieňat'* несврш., *odmieňat' sa* 'изменяться', 'сменяться' (Histor. sloven. III, 160), *odmieněti* несврш. 'выплачивать, отплачивать' (Žilinsk. kn. 398), слвц. *odmieňat' (sa)*, несврш. к *odmenit' (sa)* (SSJ II, 493), диал. *odmieňat'*, несврш. к *odmenit'* (Kálal 406), *odmianäč sä*: *Dnez je Józefa, Jožo sä odmianã f kršme* (Orlovský. Gemer. 210), *odmiňac (se)* 'выдавать разницу между стоимостью и ценой товара' (Halaga. Východosloven. I, 574), в.-луж. *wotměnjeć*, к *wotměnić*, 'изменять; менять', 'сменять кого-л.; менять; заменять' (Pfuhl 866; Трофимович 374), н.-луж. *wótměńaś* 'отменять, переменять', *wótměniś se* 'отмениться, перемениться' (Muka Sł. II, 880), ст.-польск. *odmieniać*, *otmieniać* 'менять, изменять, преобразовывать', 'обменивать', *odmieniać*, *otmieniać się* 'обмениваться' (Sł. stpol. V, 465), польск. *odmieniać*, несврш. к *odmienić* (Warsz. III, 623), словин. *odm̓eńac* (Sychta III, 160), *vədmjįęńăc (są)* 'изменять(ся)' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 635), ст.-русск. *отмѣняти* 'изменять' (Петр, I, 707. 1698 г.), 'отменять' (Пов. о Скандербеге, 41, XVII в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 270), русск. *отменя́ть*, несврш. к *отмени́ть*, *отменя́ться*, страд. к *отменять* (Ушаков II, 947), диал. *отменя́ть* 'различать, отличать' (Сл. Среднего Урала III, 85), *отменя́ться* несврш. 'выделяться из числа подобных, быть непохожим на другие предметы, отличаться' (казан., тобол., урал., том., карел., яросл., новосиб. и др.) (СРНГ 24, 239; Словарь Карелии 4, 307; Ярославский областной словарь (*О–Пито*) 66; Словарь русск. говоров Сибири 3, 131; Цомакион. Истор. хрест. по сиб. диал. II, 1, 129; Сл. говоров старообрядцев Забайкалья 326), 'иметь успех в какой-л. деятельности, отличаться' (Сл. Среднего Урала III, 85), 'изменяться', 'отличаться' (Сл. Одес. I, 362), укр. *відміня́ти* 'переменять, изменять', 'покупать и ставить восковую свечу в церкви', 'выкупать из неволи', *відміня́тися* 'изменяться' (Гринченко I, 219–220), *відміня́ти(ся)* 'изменять(ся), видоизменять(ся)' (Словник укр. мови I, 606–607), *відміня́тися* 'отменяться' (Укр.-рос. словн. I, 240), блр. *адмяня́ць* несврш. '(делать недействительным) отменять', *адмяня́цца* 'отменяться' (Блр.-русск.).

В составе продолжений гл. **otъmĕn'ati* производные с преф. **otъ-* от гл. **mĕn'ati* (см.) и итеративы к гл. **otъmĕniti I* (см.).

***otъmĕnъkъ / *otъmĕnъka:** в.-луж. *wotměnk* 'обмен' (Pfuhl 866), польск. диал. *odmianek* 'выродок, урод, чудовище', 'ребенок с необычно большой головой и кривыми ногами', 'согласно суевериям подмененный у матери младенец', 'лжец, лгун', 'двуличный человек, дьявол',

odmieńka ‘боженька’ (Sł. gw. p. III, 401; Warsz. III, 622, 623), русск. диал. *отмѣнок* ‘примета, признак для отличия чего-н.’ (Даль[3] II, 1912), ст.-укр. *выдмѣнокъ* ‘награда (за службу)’ (Деже Л. Материалы к словарю закарпатской литературы XVI–XVII вв. Словарь Няговской Постиллы (XVI в.). Будапешт, 1965, 48), укр. *відмінок* = *відміна* в знач. ‘уродливое дитя, больное английской болезнью’ (Гринченко I, 219);

чеш. *odmínka* ‘маленькое вознаграждение’ (Jg.), *odměnka* ‘das Fleissbillet’ (Kott II, 292: Dch.), ст.-слвц. *odmenka*, уменьш. к *odmena*, *odmienka* ‘замена, перемена’ (Histor. sloven. III, 159, 161), слвц. *odmienka* ‘угощение (напр. на именины, день рождения как вознаграждение за что-л.)’ (SSJ II, 493), диал. *odmianka*, *odmienka* ‘прощание, прощальный визит молодого человека перед венчанием’ (Orlovský. Gemer. 210), польск. *odmianka* ‘вариант текста’, устар. *w odmianki* ‘попеременно’ (Warsz. III, 622–624), словин. *u̯odm̃ǫnka* ‘обмен’, ‘вид, сорт’ (Lorentz. Pomor. III, 1, 671), блр. диал. *отме́нка* ‘подмена, замена’ (Тураўскі слоўнік 3, 283), *адме́нка* ‘вымененный участок земли; замена земли’ (Яшкін. Слоўн. геагр. тэрм. 46).

В составе продолжений слав. **otъměnъkъ* / **otъměnъka* производные с суф. *-ъkъ* / *-ъka* от **otъměna* I (см.) или от гл. **otъměniti* II (см.) в значении ‘отличить, выделить’.

***otъměnьnъjь:** ст.-чеш. *otměnný*, прилаг. ‘отплаченный, сделанный в обмен’ (StčSl 13, 892), чеш. *odměnný*, прилаг. ‘взаимный; вознагражденный, полученный в обмен в качестве отплаты’ (Kott II, 292; Jungmann II, 851), ‘вознагражденный, данный в обмен’ (PSJČ III, 863), ст.-слвц. *odmenný*, прилаг. ‘о том, что можно обменять’ (Histor. sloven. III, 161), ст.-польск. *odmienny*, *otmienny* ‘заменимый, обменный, меновой’ (Sł. stpol. V, 466), польск. *odmienny* ‘непостоянный, неустойчивый, подверженный изменениям’, ‘иной, отличный’, *stan odmienny [kobiety]* ‘беременность, состояние беременности’, устар. ‘пятнистый, пестрый’ (Warsz. III, 624), диал. *odmienny*: “*Dym z lulka ma odmienny odór*”, *odmienny stan* ‘беременность’ (Sł. gw. p. III, 401), словин. *u̯odm̃enni*, прилаг. ‘изменчивый, непостоянный’ (Lorentz. Pomor. III, 1, 671), др.-русск. *отъмѣньныи*: *мѣста отъмѣньнаꙗ* ‘земли, отнятые взамен собственных захваченных земель’ (Гр 1359) (СДРЯ VI, 258), ст.-русск. *отмѣнный*, прилаг. ‘имеющий отличие, отличающийся, особый’ (ДАИ VI, 397. 1675 г. и др.), ‘очень хороший, отличный, превосходный’ (Арх. бум. Петра, I, 104. 1689 г.), ‘изменчивый, непостоянный’ (ср. польск. *odmienny*) (СГГД II, 250. 1605 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 270), русск. *отме́нный*, *ая*, *ое* ‘очень хороший, отличный, особенный’ (Ушаков II, 947), диал. *отме́нный*, *ая*, *ое* ‘отличающийся от кого-, чего-л., непохожий на кого-, что-л.; иной’ (СРНГ 24, 238; Деулинский словарь 379; Словарь пермских говоров 2, 58; Словарь Среднего Прииртышья II, 233; Словарь Карелии 4, 307; Словарь русских говоров Прибайкалья 3, 36–37; Сл. говоров старообрядцев Забайкалья 326; Словарь русск. говоров Сибири 3, 131; Словарь Красноярского края[2] 249; Малеча.

Сл. яицк. казак. *О–Р* 102), 'особенный' (тул., Сахалин), 'переменившийся (о погоде)' (смол.) (СРНГ 24, 238–239), 'переменившийся', 'переменный', 'заметный, отличительный' (Добровольский 558), в знач. сущ. 'муж, супруг; суженый' (Словарь Карелии 4, 307), *отмéнной (ый), ая, ое* 'непохожий на других, иной' (Сл. Низовой Печоры 1, 543), укр. *вiдмiнний, а, е* 'отличный, отличающийся от кого-, чего-л.' (Гринченко I, 219), '(высокого качества) отличный', уст. 'отменный', '(неодинаковый) разный, различный, разнородный' (Укр.-рос. словн. I, 239), блр. *адмéнны* 'отменный, отличный, особый' (Блр.-русск.), диал. *адмéнны*, прилаг. 'видный, незаурядный, выдающийся' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 63).

Прилаг-ное с суф. *-ъnъ*, производное от гл. **otъměniti* I (см.) или **otъměna* (см.).

***otьměnьсь:** чеш. *odměnec* 'меняла (разменивающий деньги)' (Kott II, 291: D.), ст.-слвц. редк. *odmenec* то же (Histor. sloven. III, 159), слвц. диал. *odmenec* 'замененный, освобожденный от военной службы' (Halaga. Východosloven. I, 574), польск. диал. *odmieniec* 'человек, сильно отличающийся от остальных людей; выродок, порождение Мамоны', 'богиней подмененный ребенок; ребенок с большой головой и кривыми ногами, с опухолью в голове или какой другой болезнью', 'некрасивый, безобразный ребенок от рождения, урод', 'человек недобрый', 'человек чужой, из другой деревни', 'человек, легко и часто меняющий свое мнение', 'отступник, ренегат' (Sł. gw. p. III, 401; Warsz. III, 623–624), словин. *u̯odḿeńc* 'перебежчик, прозелит, ренегат' (Lorentz. Pomor. III, 1, 671).

Производное с суф. *-ьсь* от гл. **otьměniti* I (см.).

***otъměra / *otъměrъ:** сербохорв. *odmjera*, действие по гл. *odmjeriti* (RJA VIII, 632: только в словарях Ямбрешича и Стулли), словен. *odmêra* 'отмерение', 'размеренные периоды в речи ', 'обед, когда проданное вино отмерено и разлито в бочонки' (Plet. I, 775), ст.-чеш. *otměra* 'отмерение; отмеренная плата' (StčSl 13, 892), чеш. *odměra* 'отмерение', 'краткость речи' (Kott II, 292), *odměra* 'отмерение' (PSJČ III, 863), ст.-слвц. *odmera* 'то, что определено, мера, отплата' (Histor. sloven. III, 161), слвц. диал. *odmjera* ж.р. 'мало': *Dostau̯ teho na odmjeru* (Palkovič. Záhor. 76). в.-луж. *wotměra* 'размер; определенная, правильная мера' (Pfuhl 866; Трофимович 374), польск. устар. *odmiara* 'отмерение' (Warsz. III, 623), словин. *u̯odḿara, u̯odḿωr* 'отмерение' (Lorentz. Pomor. III, 1, 671), русск. диал. *óтмера* "выплата долга той же мерой" (пск., твер.) (Даль[3] II, 1917; СРНГ 24, 239);

чеш. *odměr* м.р. 'отмерение, то, что определено, отмерено' (PSJČ III, 863), диал. *odměry* м.р. мн. 'линия; полотно', 'виноградник' (Bartoš. Slov. 252), *odměr*: *mám fšecko na odměr* 'отмерено' (Kolaja. Kyjov. a Ždán. 140), польск. *odmiar* устар. 'расплата, отплата, вознаграждение', 'сфера, круг, отрасль, область' (Warsz. III, 623), словин. *u̯ódḿωr* м.р. 'отмерение' (Lorentz. Pomor. III, 1, 671), др.-русск., ст.-русск. *отмѣръ*,

действие но гл. *отмѣривати – отмѣрити* (АМГ I, 313. 1630 г. и др.), ‘разновидность обложения’ (Кн. пер. Шелон. пят. I, 39. 1438 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 270), русск. диал. *отмéр* м.р. ‘количество зерна, взимаемого за помол’ (донск.) (Сл. донского казачества 347), *отмéром жать*, жать “не поденно, а с переезда или с десятины” (перм.) (СРНГ 24, 239).

Бессуффиксное имя, производное от гл. **otъměriti* (см.).

***otъměriti (sę):** болг. (Геров) *отмѣ́рѭ*, сврш. к *отмѣ́рвамь* ‘отмеривать, отсыпать’, *отмéря* ‘отмерить’, прямо и перен. ‘взвесить’ (БТР), макед. *отмери* ‘отодвинуть, сместить, переставить’ (И-С), сербохорв. *ȍdmjeriti* ‘отмерить’, *odmjeriti kome* ‘eine geberde (mit zurückgebogenen Arme) machen, um zu zeigen, dass man sich aus etwas nichts mache’ (RJA VIII, 632), *ȍдмерити* ‘отмерить; измерить’, ‘взвесить; отвесить’, *ȍдмерити од главе до пете* ‘смерить взглядом с головы до ног’ (Толстой[2] 523), диал. *ȍдмјерӣти* ‘отмерить’, ‘подзадорить; вызвать, отозвать’ (М. Вујичић. Рјечиик Прошћења 81), *odmȉrīt* сврш. ‘смерить взглядом с головы до ног’ (Vuković. Brač 240), *одмéри* сврш. ‘измерить’ (В. Јовановић. Речник села Каменице код Ниша 500 [188]), словен. *odmèriti* ‘admetiri, modulari, отмерить, примерить’ (Kastelec–Vorenc), *odmeriti* ‘dimetior, отмерить’ (Hipolit), *odmériti* также ‘определить, отмерить (зерна, сукна)’, *odmériti hlače komu* ‘примерить брюки кому-л.’, *odmériti* ‘определить, назначить’ (trpi, kar ti je Bog *otmeril*), *odmériti kogo* ‘превосходить кого-л. по размерам, по величине’ (Plet. I, 775), диал. *odmeriti*: *ạdmîərt’* (Tominec 146), *admértē* ‘отмерить’ (Košir 9), ст.-чеш. *otměřiti* ‘отмерить, определить мерой’, ‘мерой отделить’, ‘отмерить, точно определить’, ‘отплатить за что-л. чем-л., возместить, отблагодарить’, ‘определить как награду’, *otměřiti se* ‘расплатиться’ (StčSl 13, 893), чеш. *odměřiti* ‘отмерить’ (Kott II, 292; Jungmann II, 851; PSJČ III, 864), ст.-слвц. *odmerit’* ‘отмерить, измерить’, ‘убавить, отбавить’ (Histor. sloven. III, 160), в.-луж. *wotměrić* ‘отмерить; наметить; задаться целью’, *so wotměrić na nešto* ‘нацелиться на что-л., наметить; отмерить взглядом’ (Pfuhl 866; Трофимович 374), н.-луж. *wótměriś* ‘отмерить’, *wótměriś se na někogo abo něco* ‘наметить, нацелиться’ (Muka Sł. II, 883), ст.-польск. *odmierzyć*, *otmierzyć* ‘отмерить’ (Sł. stpol. V, 467), польск. *odmierzyć* ‘отмерить’, перен. ‘отдать, отплатить взаимностью’ (Warsz. III, 624), словин. *u̯odḿeřəc* ‘отмерить’ (Lorentz. Pomor. I, 522), *odḿeřēc* (Sychta III, 150), *vədmjìẹřēc* сврш. то же (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 637), др.-русск. *отъмѣрити* образн. ‘отмерить’ (СбТр XII/ XIII, 57), *отъмѣритисѧ, -итьсѧ*, страд. к *отъмѣрити* (МПр XIV_2, 59 и др.) (СДРЯ VI, 258), ст.-русск. *отмѣрити* метрол. ‘отмерить’ (Отказн. кн. южновеликорус., 215. 1637 г. и др.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 270), ‘отсчитывая, отмеряя, отделить’ (Кн. прих.-расх. Ник.-Кор. м. 1684 – ГААО, ф. 191, оп. 1, № 75, л. 64 – Сл. промысл. лекс. Сев. Руси XV–XVII вв. 2, 327), русск. *отмéрить*, сврш. к *отмеря́ть* и *отмеривать*, ‘меря, отделить, отметить’ (Ушаков II, 947),

укр. *відмірити* сврш. 'отмерить', 'меря, отделить' (Словн. укр. мови I, 607).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **mĕriti* (см.).

***otъmĕr(')ati:** болг. *отмéрям* 'отмерять' (Бернштейн), сербохорв. *odmjérati*, несврш. к *odmjeriti*, 'отмерять', 'целиться, метить' (только у одного автора), 'eine Geberde (mit zurückgebogenen Arme) machen, um zu zeigen, dass man sich aus etwas nichts mache' (Вук, Черногория) (RJA VIII, 632), словен. *odmérjati*, несврш. к *odmeriti* (Plet. I, 775), диал. *admértē* 'отмерить; обозначить место' (Košir 9), чеш. *odmírati* к *odemříti* (Kott II, 276), диал. *odmiřać* 'отмерять' (Bartoš. Slov. 252), ст.-слвц. *odmerat'* 'отмерить', 'отмеряя, уменьшить, убрать, отсчитать что-л.', редк. *odmierat'* (Histor. sloven. III, 161), слвц. *odmerat'* сврш. 'измерять, определять меру' (SSJ II, 493), диал. *odmerac* то же (Halaga. Východosloven. I, 574), в.-луж. *wotmĕrjeć*, к *wotmĕrić*, 'отмерять; отмеривать', 'намечать' (Pfuhl 866; Трофимович 374), ст.-польск. *odmierzać* 'отмерять, мерой отделить, чтобы равноценно возмещать, отплачивать' (Sł. stpol. V, 467), польск. *odmierzać*, несврш. к *odmierzić* (Warsz. III, 624), словин. *u̥odm̀eřac* несврш. 'отмерять' (Lorentz. Pomor. I, 522), *vədmjìę̨řěc* то же (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 637), *odm̀eřac* (Sychta III, 150), ст.-русск. *отмѣряти* то же, что *отмѣрити* (АЮБ II, 724. 1680 г. и др.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 271), русск. *отмеря́ть*, несврш. к *отмерить*, *отмеря́ться*, страд. к *отмерять* (Ушаков II, 947–948), диал. *отмеря́ть*: *отмеря́ть через ногу* (Волхов и Ильмень) (СРНГ 24, 239), укр. *відміря́ти* 'отмерять' (Гринченко I, 220; Словн. укр. мови I, 607), блр. *адмéраць* сврш. 'отмерить', *адмярáць* 'отмерять', *адмярáцца* 'отмериваться' (Блр.-русск.), диал. *отмéраць* сврш. то же (Тураўскі слоўнік 3, 283), *адмéраць* то же (Сцяшковіч. Грод. 21).

Гл. на -*'ati*, несврш. вид к **otъmĕriti* (см.).

***otъmĕrъka / *otъmĕrъkъ:** сербохорв. *ȍдмерка* 'мерка, измерительный прибор' (Толстой[2] 523), словен. *odmêrək* 'то, что отмерено', 'рацион, порция' (Plet.[2] 771), чеш. *odmírka*, *odměrka* 'мера' (Kott II, 292: Us.; Us. u Rychu), *odměrka* 'мензурка', *odmírka* 'отмеренная часть чего-л., мера, мерка' (PSJČ III, 863, 865), диал. *odměrek* 'отмеренная часть' (Bartoš. Slov. 251), слвц. *odmerka* 'сосуд для измерения веществ в жидком или сыпучем виде' (SSJ II, 493), диал. *odmirka* 'мерка' (Halaga. Východosloven. I, 574).

Производное с суф. -*ъkъ* / -*ъka* от **otъmĕrъ* (см.) или от основы гл. **otъmĕriti* (см.).

***otъmĕrьnъ(jь):** болг. *отмéрен*, -*а*, -*о* 'мерный, размеренный' (Бернштейн), макед. *одмерен* (~ *на*) 'размеренный, мерный' (И-С), сербохорв. *ȍдмерен*, -*а* , -*о* 'отмеренный; измеренный', 'взвешенный, отвешенный', перен. 'умеренный; сдержанный; уравновешенный' (Толстой[2] 523), диал. *odmȉren*, -*ena*, -*eno* 'о том, кто смерен взглядом с ног до головы' (Vuković. Brač 240), словен. *odméren*, прилаг. 'отме-

ренный' (Plet. I, 775), ст.-чеш. *otměrný,* прилаг. 'отмеренный (о земле)' (StčSl 13, 893), чеш. *odměrný* то же (Kott II, 292: Div. z och.), *odmerný,* прилаг. 'измеренный' (SSJ II, 493), в.-луж. *wotměrny, a, e* 'отмеренный' (Pfuhl 866), ст.-польск. *odmierny* 'хорошо отмеренный; наполненный до верха' (Sł. stpol. V, 467), ст.-русск. *отмѣрный,* прилаг. 'относящийся к обмеру (подати)' (Арх. Стр. I, 704. 1593 г.), *отмѣрная изба* 'государственное учреждение, где производился учет отмера' (Мат. медиц., 498. 1673 г.), *отмѣрный* 'отмеренный' (ДАИ XII, 296. 1685 г.), *отмѣрная* ж.р. 'документ об отмере или обмере чего-л.' (А. Уст. I, 44. 1595 г. и др.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 270–271), русск. диал. *отмѣрная земля* 'отделенная мерой, отмежеванная' (Даль[3] II, 1917).

Прилаг-ное с суф. *-ьпъ* от **otъměra* / **otъměrъ* (см.) или от гл. **otъměriti* (см.).

***otъměsiti (sę):** ст.-чеш. арх. *otmiesiti* 'отделить (плевы от зерен)', 'выделить, удалить прочь', *odmiesiti sě* 'отделиться (от кого-л.), оставить, покинуть общество кого-л.' (StčSl 13, 894), чеш. *odměsiti, odmísiti (se)* 'отделить(ся), выделить(ся)' (Kott II, 292), *odmísiti* 'отделить, отлучить' (PSJČ III, 865), в.-луж. *wotměsyć* 'помешивая, отделить; отмесить' (Pfuhl 866), русск. *отмесить* 'кончить месить' (Ушаков II, 948), диал. *отмесить* 'побить, поколотить' (зап.-брян.) (П.А. Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 36; СРНГ 24, 239), блр. *адмясíць* '(кончить месить) отмесить' (Блр.-русск.).

Производное с преф. **otъ* от гл. **měsiti* (см.).

***otъměstiti (sę):** болг. (Геров) *отмѣстѫ* свpш. 'отодвинуть, отставить', *отме́стя* 'отодвинуть', 'отвести (взгляд)', *отме́стя се* 'отодвинуться' (Бернштейн), макед. *одмести* 'отодвинуть, сместить, переставить' (И-С), в.-луж. *so wotměsćić* 'отодвинуть(ся), переместить(ся) со своего места' (Pfuhl 866), др.-русск. *отъмѣстити* 'взместить, загладить' (Изб 1076, 243 об.) (СДРЯ VI, 258), русск. диал. *отмѣсти́ть* 'отнести', *отмѣсти́ться,* страд., взвр. по смыслу (Даль[3] II, 1917).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **městiti* (см.).

***otъmětiti (sę):** ст.-русск. *отмѣтити* 'сделать запись, отметку' (ДАИ X, 270. 1691 г. – СлРЯ XI–XVII вв. 13, 274), русск. *отме́тить* сврш. 'выделить каким-л. знаком', 'выделить чем-н.' (ССРЛЯ 8, 1476), 'сделать знак, пометку на чем-н. в качестве указания; снабдить отличительными знаками', книж. 'обратить внимание на кого-, что-н.', 'упомянуть, указать, коснуться в речи или статье чего-н.', 'записать, зарегистрировать кого-, что-н., сделать пометку в каком-н. списке', *отме́титься* 'зарегистрироваться, отметить свое имя в списке', 'сделать заявление о своем отъезде для исключения из числа проживающих где-н., выписаться из домовой книги' (Ушаков II, 948), диал. *отмѣтить,* 'пометить, наметить, сделать метку, примету, знак для отличия или примет для узнавания или для памяти', *отмѣтиться* страд. и взвр. по смыслу (Даль[3] II, 1917–1918), *отме́тить* 'определить по каким-н. особенностям; отличить' (Словарь Карелии 4, 307), 'положить резолю-

цию' (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р*, 102), укр. *відмітити*, 'отметить' (Гринченко I, 220), блр. диал. *атмéціць* 'отмерить' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 121).

Производное с преф. **ot-* от гл. **mětiti* (см.). Ср. лит. *atmëtyti* 'откидывать / откидать, отшвыривать / отшвырять', 'обметать / обмётывать'.

***otъmětъka:** чеш. *odmitka* 'складирование хлеба в закрома для снопов' (морав.), 'отказ, отпор' (Kott II, 292), ст.-русск. *отметка* 'отметка' (Стихирарь) (Рум., 654. XVII в.), 'название значка в составе бортного знамени' (А. нижегор., № 1526. 1588 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 274), русск. *отмéтка*, действие по гл. *отметить – отмечать*, 'знак, сделанный на чем-н.', 'установленное обозначение степени знаний ученика, выставляемое преподавателями; балл', 'высота точки земной поверхности над уровнем моря или над какой-н. точкой данной поверхности, принятой за 0 (ноль) отсчета, отмечаемая цифрами' (геодез.), 'регистрация, проверка' (Ушаков II, 948), диал. *отмéтка* 'рябинка от оспы' (Азерб. ССР), *отмéтка* 'поминки' (арханг., СРНГ 24, 240), *отмéтка*: *На отметке* 'на примете' (Словарь пермских говоров 2, 58), укр. *відмітка* '(действие, знак) отметка', '(оценка) отметка' (Укр.-рос. словн. I, 240).

Болг. *отмéтка* заимствовано из русск. (БТР).

В составе продолжений праслав. **otъmětъka* производные с суф. *-ъka* от гл. **otъmětiti* (см.) (ср. русск. *отметка*) и от гл. **otъmesti* (см.) (ср. чеш. *odmitka* 'складирование хлеба в закрома для снопов').

***otъmětьnъ(jь):** ст.-русск. *отметный*, прилаг. 'отличающийся, особый, отличный от других' (Прения кор. Вальд., 263. 1645 г.; Козм., 393. 1670 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 275), русск. диал. *отмѣтный*, к отмете относящ. (Даль[3] II, 1918), *отмéтный, ая, ое* 'отличный от других, заметный', "Изготовляли 5 длинных ивовых, очищенных от коры, прутьев "падоги" 5 шт. и один шестой падог помечался крестом как "отметный", 'выделяющийся особо из ряда других', "Для этой цели [покосы] делились по четыре души на пять групп, а одна душа была отметная" (костр., конец XIX – начало XX в.), 'лучший, отборный, высококачественный', ср. *отметный соболь* (касп.), *отметные* мн. в знач. сущ. 'разновидность узора кружева из бумажных ниток' (ряз.) (СРНГ 24, 240), *отмéтно* безл.-предикат. 'чувствуется' (Словарь Карелии 4, 307), укр. *відмітний, а, е* 'отличный, отличающийся' (Гринченко I, 220), 'отличительный' (Укр.-рос. словн. I, 240), диал. *одмéтний* 'отличный, отличающийся чем-л. от других' (Й.О. Дзендзелівський. Словник специфичної лексики говірок Нижнього Подністров'я – Лексикографічний бюлетень. Вип. VI. Київ, 1958, 48), блр. *адмéтны* 'отличительный; отличный, заметный' (Блр.-русск.), диал. *отмётны*, прилаг. 'отличный, заметный' (Тураўскі слоўнік 3, 283).

Прилаг-ное с суф. *-ьnъ*, производное от основы гл. **otъmětiti* (см.). В говорах произошло сближение с производными от гл. **otъmesti*,

otъmetǫ (см.), ср. русск. сиб. *отмётный, ая, ое* 'заметный, отличный от других' (кемер., Словарь русск. говоров Сибири 3, 132).

***otъmětь:** русск. диал. *отмет* 'пятно': баран белый без всякой *óтмети* (Причитания Северного края I, XIII), *óтметь* 'пометка, пятно; пятно другого цвета на шерсти животного; отметина' (олон., Куликовский 74; СРНГ 24, 241), *отмéть* ж.р. 'видное, возвышенное место' (Словарь Карелии 4, 307, 308).

Обратное производное от **otъmětiti* (см.).

***otъmęčь / *otъmęča:** чеш. *odměč* ж.р.: *odměkč* lepe než *odměč* 'оттепель' (Kott II, 291), польск. устар. *odmięcz* то же (Warsz. III, 624), русск. диал. *отмя́ча* то же (пск., смол., новг.) (СРНГ 24, 246; Добровольский 558; Новг. словарь 7, 52).

Производное с суф. *-jь* от **otъmęka / *otъmękъ* (см.).

***otъmęka / *otъmękъ:** сербохорв. *ȍdmeka*, действие по гл. *odmeknuti*, 'оттепель' (Лика) (RJA VIII, 623), словен. *odmêka* 'смягчение', 'оттепель', 'облегчение (о боли)' (Plet. I, 770);

словен. *odmêk* 'смягчение' (ср. *rana nima odmeka*), 'оттепель' (Plet. I, 770), чеш. *odměk* 'оттепель', 'таяние' (Kott II, 291), диал. *odměk* 'оттепель', 'таяние' (PSJČ III, 162), диал. *odmňek // vodmňek* то же (Gregor. Slov. slavk.-bučov. 111), *vodmňek* то же (Bachmannová. Podkrkonoš 255; Svěrák. Brněn. 126; Svěrák. Bosk. 132), *odmňek* 'небольшая оттепель' (Malina. Mistř. 71), ст.-слвц. *odmäk* 'потепление и связанное с этим таяние снега и льда' (Histor. sloven. III, 159), слвц. *odmäk* 'оттепель после морозов и связанное с этим таяние снега и льда' (SSJ II, 492), диал. *odmäk* 'оттепель' (Kálal 406: Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč. ž.; Orlovský. Gemer. 210), *odmiak* то же (Kálal 940: Marchebene in Ungarn), *odmek* то же (Halaga. Východosloven. I, 574), польск. диал. *odmięka* 'оттепель' (Warsz. III, 624; Sł. gw. p. III, 401), укр. диал. *v'ïdmn'ak* 'оттепель, слякоть' (Николаев С.А., Толстая М.Н. Слов. карпатоукр. торун. говора 198), *одмйáк, вiд'м(')áк* то же (Гриценко П.Ю. Ареальне варiюванне лексики 122).

Бессуффиксное производное от гл. **otъmękati* (см.).

***otъmękati:** чеш. *odměkati* 'смягчать' (Kott II, 291: Us.), диал. *odmäkat'* 'смягчаться, таять' (Kálal 406: Banská Bystrica), польск. *odmiękać* 'стать мягким, размякнуть' (Warsz. III, 624), русск. *отмякáть*, несврш. к *отмякнуть, отмя́кнуть* сврш. 'стать мягче, размякнуть от сырости, смачивания' (Ушаков II, 951), диал. *отмя́кать* сврш. 'побить, отколотить; отколотить кого-л. по спине кулаками' (петерб., вят.), 'отругать кого-л.' (?) (арханг.), *отмякáть* несврш. 'сделать мягким, размягчить, смягчить (о чем-л.)' (том.), 'теплеть, делаться мягче (о погоде)' (перм., иркут.), 'стать более влажной (о погоде)' (свердл.), 'согреться, нагреться' (перм.), 'отмокать' (смол.) (Даль[3] II, 1918; СРНГ 24, 245–246), блр. *адмякáць* 'отмякать' (Блр.-русск.).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **mękati* (см.).

***otъmęknǫti (sę):** болг. (Геров) *отмя́кнѫ*, сврш. к *отмя́квамь*, 'отмякнуть', сербохорв. *ȍdmeknuti* сврш. 'стать мягче' (RJA VIII, 624: из словарей только у Вука и Микали), *ȍдмекнути* 'размягчиться; смягчиться', 'обмякнуть' (Толстой[2] 523), диал. *одмекнéе* сврш. 'размягчиться, смягчиться', 'потеплеть, стать теплым' (J. Динић. Речник тимочког говора (други додатак) 101 [479]), *odmeknuti*: *odm'ieknut* 'смягчиться', 'размягчить' (G. Neweklowsky. Der kroatische Dialekt von Stinatz. Wörterbuch 92), *одмéкне* сврш. 'стать теплее (о зиме)', 'отмякнуть', 'размякнуть' (В. Јовановић. Речник села Каменице 500 [188]), словен. *odmékniti* сврш. 'отмякнуть', 'растаять; потеплеть (о погоде)', 'ослабеть, изнемочь', 'ослабеть, кончиться (о болезни)' (Plet.[2] I, 770), ст.-чеш. *otměknúti* 'смягчиться, перестать быть твердым', 'смягчиться, стать более уступчивым' (StčSl 13, 890), чеш. *odměknouti* 'размякнуть, обмякнуть' (Kott II, 291; PSJČ III, 862), диал. *odmňeknút* '(о погоде) растаять' (Malina. Mistř. 71), ст.-слвц. *odmäknút'* 'отмякнуть, смягчиться, подобреть' (Histor. sloven. III, 159), слвц. *odmäknút'* то же (SSJ II, 492), диал. *odmäknút'* 'оттаять', 'растаять, оттаять; полегчать' (Kálal 406: Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč. ž.), *odmeknuc* 'отмякнуть' (Halaga. Východosloven. I, 574), в.-луж. *wotmjaknyć* 'отмякнуть, стать мягким' (Pfuhl 866), н.-луж. *wótměknuś (se)* то же (Muka Sł. I, 878), польск. *odmięknąć* 'стать мягким, отмякнуть', устар. *odmięka na dworze* 'оттаивает', перен. 'смягчить, сгладить, умиротворить' (Warsz. III, 624), диал. *odmięknąć* 'хорошо вымочиться (о льне)' (Maciejewski. Chełm.-dobrz. 114), словин. *uodm̑iknǫc* 'оттаять' (Lorentz. Pomor. I, 528), ст.-русск. *отмякнути* 'отмякнуть' (Назиратель, 291. XVI в. – СлРЯ XI–XVII вв. 13, 279), русск. *отмя́кнуть* сврш. 'стать мягче, размякнуть от сырости, смачивания' (Ушаков II, 951), диал. *отмя́кнуть*, сврш. к *отмякáть*, 'намякнуть, размякнуть, стать мягче от тепла или сырости, отволгнуть' (Даль[3] II, 1918; СРНГ 24, 246), *отмя́кнуть* сврш. 'стать не столь морозным, немного потеплеть' (Иркутский областной словарь II, 108; Словарь русск. говоров Сибири 3, 132), 'стать немного теплее, согреться' (Словарь пермских говоров 2, 59), 'стать мягче от влаги; размякнуть' (Словарь говоров Соликамского р-на Пермской области 408), *отмя́кнуться* 'отмякнуть, размякнуть (при влажной обработке)' (Сл. Среднего Урала III, 85–86), укр. диал. *одмйáкло* безл. 'теплая погода, когда тает снег' (М.В. Никончук. Матеріали до лексичного атласу української мови (Правобережне Полісся) 125), блр. *адмя́кнуць* 'отмякнуть' (Блр.-русск.).

В составе продолжений гл. **otъmęknǫti* производные с преф. **otъ-* от гл. **męknǫti* и гл. на *-nǫti*, связанные отношением видовой корреляции с гл. **otъmękati* (см.).

***otъmękъčiti (sę):** ст.-слав. **отъмѧчити** λύεσθαι; solvere, 'смягчить' (SJS 24, 606; Mikl. LP: Супр.; Ст.-слав. словарь 431), сербохорв. диал. *odmečiti se* 'obsolveo' (Lex. 50), словен. *odmečíti* сврш. 'смягчить' (Plet. I, 775), ст.-чеш. *otměkčiti* сврш.'сделать мягким', 'смягчить, расположить

кого-л. к себе', *otměkčiti sě* 'стать уступчивым, податливым' (StčSl 13, 890), чеш. *odměkčiti* 'сделать мягким, размягчить' (Kott II, 291), ст.-слвц. *odmäkčit'* 'сделать что-л. мягким' (Histor. sloven. III, 159), слвц. *odmäkčit'* 'размягчить' (Sloven.-rus. slovn.), н.-луж. *wótměkcyś* 'размягчить', *škórku wótměkcyś* 'размягчив, отделить корку хлеба', *škórka jo se wótměkcyła* 'от размачивания отделиться (о корке хлеба)', *wótměkcyś* 'смягчить, размягчить, сделать мягким' (Muka Sł. I, 877), ст.-польск. *odmiękczyć, otmiękczyć* 'сделать мягким, нежным, ласковым, усмирить, успокоить' (Sł. stpol. V, 467), польск. *odmiękczyć* 'размягчить, сделать влажным', перен. 'смягчить, сгладить, умиротворить' (Warsz. III, 624), словин. *u̯otm'ikčəc* сврш. 'снова размягчить' (Lorentz. Pomor. I, 528), ст.-русск. *отмягчити* 'размягчить' (Леч. III, гл. 22. XVIII в. ~ 1672 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 279), русск. диал. *отмя́гчиться* сврш. 'стать мягче (о погоде)' (СРНГ 24, 245).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **mękъčiti* (см.).

***otъmęti (sę):** словен. *odméti, -mánem* 'размять' (Plet.[2] I, 771), в.-луж. *wotmjasć* 'размять (руками)' (Pfuhl 866), русск. *отмя́ть*, сврш. к *отмина́ть*, 'сделать мягче, размягчить, разминая', разг. 'силою оттеснить в сторону' (Ушаков II, 951), диал. *отмя́ть* сврш. при несврш. *отмина́ть*, 'участвовать у кого-л. в обработке льна, наминая такое же количество льноволокна, какое раньше намял ему другой' (твер., новг.), 'намять, натрудить (руки)' (арханг.), *отмя́ть кому-л.* 'побить, поколотить' (курск.) (СРНГ 24, 242), *отмя́ть* сврш. 'примять, затоптать', 'трепать лён кому-л. в качестве платы за его помощь в такой же работе' (Словарь Среднего Прииртышья II, 233), 'принять участие в обработке льна, отрабатывая долг' (Новг. словарь 13, 67), *отмя́ться* 'отделиться' (Словарь русских говоров Алтая 3, I, 205).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **męti (sę)* (см.).

***otъminati:** русск. *отмина́ть*, несврш. к *отмять*, *отмина́ться*, несврш. страд. к *отминать* (Ушаков II, 949), диал. *отмина́ть* несврш. 'участвовать у кого-л. в обработке льна, наминая такое же количество льноволокна, какое раньше намял ему другой' (твер., новг.) (СРНГ 24, 242), 'участвовать у кого-л. в обработке льна, мять у того, кто раньше мял у соседа и т.п.; мять лен в отработку; помогать кому-л. мять лен у кого-л. в ответ на помощь' (Новг. словарь 7, 51; Словарь Карелии 4, 308; Сл. Среднего Урала (Доп.) 383; О.В. Востриков. Традиционная культура Урала 3, 174; А.В. Громов. Лексика льноводства, прядения и ткачества в костром. говорах 28), 'разминая, отделять (внешнюю оболочку стебля)' (Словарь Карелии 4, 308), 'массировать' (Словарь Среднего Прииртышья II, 233).

Гл. на *-ati* с удлинением ступени редукции в корне, итератив к **otъmęti* (см.).

***otъmirati**: болг. *отми́рам* несврш. 'отмирать' (Бернштейн), словен. *odmírati*, несврш. к *odmreti* (Plet. I, 771), ст.-слвц. *odmierat'*, несврш. к *odmriet'* 'умереть' (Histor. Sloven. III, 173), н.-луж. *wótemĕraś* 'отми-

рать' (Muka Sł. II, 942; I, 937), ст.-польск. *odmierać* '(о вещах, имуществе) прийти в упадок' (Sł. stpol. V, 466, русск. *отмира́ть*, несврш. к *отмереть* (Ушаков II, 949), блр. *адміра́ць* прям. и перен. 'отмирать' (Блр.-русск.), диал. *адміра́ць* 'терять сознание', 'онеметь, задеревенеть (о пальце руки)' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 63).

Гл. на *-ati*, итератив к **otъmerti* (см.), с корневым гласным в ступени удлинения.

***otъmočiti (sę):** словен. *odmóčiti (se)* 'размягчить(ся)' (Plet.[2] I, 772), чеш. *odmočiti* 'отмочить' (Kott II, 293: Us.), диал. *odmočit (sa)* 'помочить, отмочить, чтобы отпали грязь, земля, глина' (Malina. Mistř. 71), *odmočit se* то же (Bartoš. Slov. 252), слвц. *odmočit' sa* 'отмочить, распасться, разломиться от влаги' (SSJ II, 494), диал. *odmočic* 'отмочить' (Halaga. Východosloven. I, 574), в.-луж. *wotmočić* 'отмочить', *so wotmočić* 'стать размоченным' (Pfuhl 867), ст.-польск. *odmoczyć* 'размачивая, размягчить' (Sł. stpol. V, 467), русск. *отмочи́ть* 'отклеить, отделить, отчистить, намочив, наполнив водой', 'размочить, дать размокнуть', разг. 'сказать или сделать что-н. нелепое, неуместное' (Ушаков II, 950), укр. *відмочи́ти* 'отмочить' (Гринченко I, 221; Укр.-рос. словн. I, 241), блр. *адмачы́ць* сврш. 'отмочить', спец. '(вымочить, пропитать влагой) отволожить', перен. прост. 'отмочить' (ср. *Ну і адмачы́ў штуку*) (Блр.-русск.).

Производное с преф. **otъ-* от гл. *nòčiti* (см.).

***otъmogt'i (sę):** сербохорв. *одмоћи* 'помешать, создать помеху (вместо помощи)' (Толстой[2] 524), *odmòć* 'сказать или сделать что-л. против кого-л., не поддержать, не помочь' (J. Dulčić, P. Dulčić. Brušk. 563; Форски. Лужнички речник 342), чеш. *odmoci* 'что-л. сделать с большим усилием' (Kott II, 293: Us.), ст.-русск. *отмочися* 'оправиться (от болезни), выздороветь' (АМГ I, 590. 1634 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 276).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **mogt'i* (см.).

***otъmokati:** чеш. *odmokati* 'отмокать' (Kott II, 293), слвц. *odmokat'* сврш. при несврш. *odmoknút'* (SSJ II, 494) в.-луж. *wotmokać* 'отмокнуть; размокнуть' (Pfuhl 867; Трофимович 375), н.-луж. *wótmokaś* несврш. то же (Muka Sł. I, 925), русск. *отмока́ть*, несврш. к *отмокнуть* (Ушаков II, 949), укр. *відмока́ти* 'отмокать' (Гринченко I, 220), блр. *адмака́ць* то же (Блр.-русск.).

Гл. на *-ati*, несврш. вид к **otъmoknǫti* (см.). С наложением удлинения на корневой вокализм словен. *odmâkati (se)* 'отмокать' (Plet.[2] I, 770).

***otъmoknǫti:** ст.-чеш. *otmoknúti* 'отмокнуть' (StčSl 13, 900), чеш. диал. *odmoknút* '(о хлебе) отмокнуть', ср. Diž oves *odmokne* (na poli), lepší púšča (= lépe se mlátí) (Malina. Mistř. 71), ст.-слвц. *odmoknút'* 'намокнуть, отволгнуть' (Histor. sloven. III, 163), слвц. *odmoknút'* 'отмокнуть', 'размокнуть, отделиться, отпасть в процессе размачивания' (SSJ II, 494), диал. *odmoknuc* 'отмокнуть' (Halaga. Východosloven.

I, 574), русск. *отмóкнуть*, свршъ. к *отмокать* (Ушаков II, 949), укр. *відмóкнути* 'отмокнуть' (Гринченко I, 220; Словн. укр. мови 609), блр. *адмóкнуць* то же (Блр.-русск.).

Производное с преф. **otъ* от гл. **moknǫti* (см.). Гл. связан видовым отношением с **otъmokati* (см.).

***otъmolda / *otъmoldъ / *otъmoldь:** чеш. *odmlada* 'поле, на котором сеяли озимые, а потом снова засевали озимые, потому что поле еще плодоносило' (Kott II, 293: Us., Dch.);

ст.-чеш. *otmlad* м.р. 'отросток, побег (на стволе, корне и т.п.)' (StčSl 13, 895), чеш. *odmlad* м.р. 'молодой побег' (Kott II, 292), ст.-слвц. *odmlad* м.р. 'закваска, дрожжи для печения хлеба' (Histor. Sloven. III, 162), слвц. обл. *odmlad* м.р. то же (SSJ II, 493), диал. *odmlad* 'закваска' (Kálal 406);

чеш. *odmlad'* ж.р. 'молодой побег' (Kott II, 292), ст.-польск. *odmłódź* 'germina, surculi' (Sł. stpol. V, 467), укр. диал. *óдмолод'* ж.р. 'однолетний побег' (М.В. Никончук. Матеріали до лексичного атласу української мови (Правобережне Полісся), *óдмаладь* ж.р. 'о человеке, который стал выглядеть моложе' (П.С. Лисенко. Словник поліських говорів, 142), блр. диал. *óтмолодзь* ж.р. 'молодая поросль' (Тураўскі слоўнік 3, 283), *áдмаладзь* ж.р. 'омолаживание' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 62), *вóтмаладзь* ж.р. 'детство, ребячество' (Сцяшковіч. Слоўн. 89), *вóтмолодзь* 'молодняк' (Атлас беларускіх гаворак I, 80), *вóдмаладзь* 'молодой мелкий лес', 'заросли молодняка на березовых ольховых вырубках' (Яшкін. Слоўн. геагр. тэрм. 152; Яшкін. Блр. геагр. назвы 38).

Сюда же производное с суф. *-ьje* от **otъmoldь* (см.) в ст.-чеш., чеш. *odmladie* ср.р. 'молодые побеги, отростки (на стволе дерева, корне и т.п.)' (StčSl 13, 896), чеш. *odmladí* 'молодняк, Wechselfeld' (Kott II, 292).

Бессуффиксное имя, производное от **otъmolditi* (см.).

***otъmolděti:** ст.-чеш. *otmladiti sě* свршъ. 'помолодеть, стать снова молодым' (StčSl 13, 896), укр. *відмолодíти* 'помолодеть' (Гринченко I, 220; Словн. укр. мови I, 609), *відмолодити* 'вернуть молодость', 'о тесте: стать мягче' (Гринченко I, 220; Словн. укр. мови I, 609).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **molděti* (см.).

***otъmoldъkъ:** сербохорв. *ȍdmladak* 'потомок' (RJA VIII, 633), *ȍдмладак* 'молодняк', 'молодежь, подрастающее поколение' (Толстой[2] 523), ст.-чеш. *otmladek* 'отросток, молодой побег' (StčSl 13, 895), чеш. *odmladek* 'молодая поросль', *odmladky* мн. то же, что *odmlad'*, 'крестины' (Us.), *na odmladcích býti* 'in Kindesbett kommen' (D.) (Kott II, 292).

Производное с суф. *-ъkъ* от **otmoldъ* (см.).

***otъmoltiti (sę):** сербохорв. диал. *одмлáтит* 'пойти быстро где-н.' (Бојанић, Тривунац. Дубров. гов. 256), словен. *odmlatiti* 'отмолотить' (Gutsmann / Karničar 351 [001]), *odmlátiti* 'отмолотить; заплатить долг отмолотом', 'закончить молотьбу' (Plet. I, 776), чеш. *odmlátiti* то же (Kott II, 293; PSJČ III, 866), русск. *отмолотúть* свршъ. 'смо-

лотить (известное количество чего-н.); промолотить (известный срок)', 'окончить молотьбу', *отмолоти́ться* 'окончить молотьбу' (Ушаков II, 949), диал. *отмолоти́ть* 'сильно побить, избить' (дон., Лит. ССР), *отмолоти́ть кости, грудь, бока и т.п.* (смол., пск.), *отмолоти́ть барку вглубь* 'сдвинуть барку на глубокое место' (калуж.) (СРНГ 24, 243), 'сильно побить, поколотить' (Новг. словарь 7, 51), 'отработать молотьбой' (кем.) (Словарь русск. говоров Сибири 3, 132; Словарь русских старожильческих говоров средней части бассейна р. Оби (Дополнение) II, 58), 'отмолотить, поколотить за что-л.', 'закончить молотить' (Гринченко I, 220; Словн. укр. мови I, 609), блр. *адмалаціць* 'отмолотить', 'отработать на молотьбе' (Блр.-русск.).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **moltiti* (см.).

***otmoltъ:** русск. диал. *отмоло́т* м.р., действие по гл. *отмолоти́ть* (Даль[3] II, 1914), 'окончание молотьбы' (иркут.), 'помощь кому-л. в молотьбе в отплату за такую помощь' (перм.) (СРНГ 24, 243; Словарь говоров Соликамского р-на Пермской области 408; Словарь пермских говоров 2, 58), *отмоло́т*: *в отмоло́т* 'молотить, отрабатывая помощь', *отмоло́т* 'коллективная помощь на молотьбе' (О.В. Востриков. Традиционная культура Урала 3, 172, 173), *отмоло́т* 'завершение молотьбы' (иркут.) (Словарь русск. говоров Сибири 3, 132). – Сюда же производные с суф. *-ъkъ, -ъka* в русск. диал. *отмоло́тка*, действие по гл. *отмолоти́ть* (Даль[3] II, 1914), 'молотьба за оказанную в молотьбе взаимную помощь' (волог.), 'сельский праздник осенью после окончания молотьбы' (калуж., брян., сиб.) (СРНГ 24, 243; Словарь русск. говоров Сибири 3, 132), *отмоло́тки* мн. 'окончание молотьбы' (О.В. Востриков. Традиционная культура 3, 168), 'празднование окончания молотьбы' (Словарь русск. говоров Сибири 3, 132).

Обратное производное от гл. **otъmoltiti* (см.).

***otъmolъ:** чеш. *odmol* 'вымоина у берега' (Kott II, 293: Č.); русск. диал. *отмо́л*, действие по гл. *отмолоть* (Даль[3] II, 1714), 'окончание помола' (забайкал., бурят.) (СРНГ 24, 243; Словарь русск. говоров Сибири 3, 132; Элиасов 275), 'отруби' (СРНГ 24, 243).

Именное производное от гл. **otъmelti* (см.). Как и в случае с **namolъ* (см.), наблюдается отсутствие связи с культурной семантикой помола, мельничного производства. Название, связанное с гидрографией, отражает более древний докультурный слой семантики корня **mel-* /**mol-*.

***otъmorčiti:** в.-луж. *wotmróčić* сврш. 'прояснить' (Трофимович 375), словин. *odmročëc* сврш. 'открыть' (Sychta III, 125), русск. диал. *отморо́чить* 'перестать морочить' (Даль[3] II, 1914), 'ввести в заблуждение, выдумать' (Словарь Карелии 4, 308).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **morčiti* (см.).

***otъmoriti (sę):** болг. (Геров) *отморѭ* 'отдыхать', *отморя́* 'принести бодрость, освежить', *отморя́ се* 'отдохнуть' (БТР; Бернштейн),

диал. *удмуръ́ съ* 'отдохнуть' (Стойков. Банат. 245), *ódмур'ъ се* то же (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. БД VI, 65), макед. *одмори* 'дать отдых', *одмори се* 'отдохнуть' (И-С; Кон.), сербохорв. *odmòriti* 'дать отдых (коню, ногам и т.п.)', *odmòriti se* 'отдохнуть' (RJA VIII, 634: Вук, Стулли), диал. *odmorìt (se), olmorìt (se)* (A. Roki-Fortunato. Knjiga Viskoga govora. Toronto 1997), слвц. *odmorit'* 'обезвредить, дезинфицировать' (SSJ II, 494), русск. диал. *отмори́ть* сврш. 'гасить угли в тушилке (морилке) для самовара' (пск., смол., ленингр.) (СРНГ 24, 236), *отмори́ть кость, дерево* 'выкрасив, пропитав краской, сварив в ней либо положив в острый раствор', *отмори́ться*, стрд. (Даль[3] II, 1914), *отмори́ть* 'вернуть к жизни, вывести из обморока, удушья и т.п.' (Словарь орловских говоров 8, 201), блр. диал. *отморы́ць* сврш. 'дать сдачу' (Тураўскі слоўнік 3, 283).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **moriti* (см.).

***otъmorъ / *otъmora:** болг. (Геров) *отморъ* 'отдых', *отмора* то же (БТР), сербохорв. *ȍdmor*, действие по гл. *odmoriti se*, 'отдых, передышка', 'цезура в стихе', *Ȍdmor*, земля в Сербии в Белградском округе (RJA VIII, 633: в словарях Стулли и Вука), 'перерыв; антракт; перемена (в школе)' (Толстой[2] 524), макед. *одмор* 'отдых', 'отпуск' (И-С), словен. *odmȍr* 'пауза, отдых', 'die Verspause (diaeresis)' (Plet. I, 776: hs.), блр. *адмо́р* с.-х. 'подмор' (Блр.-русск.), диал. *одмо́р* 'умершие пчелы' (Тураўскі слоўнік 3, 283). – Сюда же производное с суф. *-ъkъ* в сербохорв. *ȍdmorak* то же, что *odmor* (RJA VIII, 634: только у Вука).

Бессуффиксное производное от гл. **otъmoriti* (см.).

***otъmorьnъ(jь):** сербохорв. *ȍdmōran*, прилаг. 'отдохнувший; свежий, бодрый', *Odmorno Brdo*, топ. (RJA VIII, 634: только у Вука), ст.-русск. *отморный*, прилаг. 'оставшийся после умерших, выморочный' (Арх. Гамеля, № 258. 3. Кн. описн. 1671 г. и др.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 276).

Прилаг-ное с суф. *-ьnъ*, производное от **otъmorъ / *otъmora* (см.).

***otъmorziti (sę):** болг. (Геров) *отмразѭ* 'оттаить', *-мся* 'отмораживаться', *отмразя́* сврш. 'отогреть' (БТР), словен. *odmraziti* 'отморозить' (Gutsmann / Karničar 351 [002]; Hipolit), чеш. *odmraziti* 'разморозить' (PSJČ III, 868), ст.-слвц. *odmrazit'* 'разморозить' (Histor. sloven. III, 163), слвц. *odmrazit'* то же (SSJ II, 494), диал. *odmrazic* то же (Halaga. Východosloven. I, 574), польск. *odmrozić* 'повредить морозом, отморозить, обморозить', 'разморозить' (Warsz. III, 627), русск. *отморо́зить* сврш. 'не укрыв, не защитив от мороза, причинить чему-н. боль, болезнь, повредить' (Ушаков II, 950), *отморо́зить* 'заморозить, дать замерзнуть; ознобить, зазнобить', *отморо́зиться* 'быть отморожену' (Даль[3] II, 1914), безл. 'отпустить, ослабеть (о морозе)' (арханг.) (СРНГ 24, 243–244), безл. 'пробыть, простоять морозной погоде' (Словарь Карелии 4, 308), 'морозом повредить какую-л. часть тела', экспр. 'сморозить' (Акчимский словарь III, 139), *отморо́зиться* 'сильно озябнуть, замерзнуть' (Словарь орловских говоров 8, 202),

укр. *відморóзити* сврш. 'отморозить' (Словн. укр. мови I, 610), диал. *v'ïd-moróziti* 'отморозить' (С.А. Николаев, М.Н. Толстая. Слов. карпатоукр. торун. говора 125), блр. *адмарóзіць* 'отморозить' (Блр.-русск.), диал. *атмарóзіць* 'отморозить' (Бялькевіч. Магіл. 67), *отморóзіць* то же (Тураўскі слоўнік 3, 283), *адмаразíць* то же (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 62).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **morziti* (см.). Русск. диал. *отморозить* в значении 'говорить замысловато, отпускать шутки, остроты' (перм.), 'сказать что-л. невероятное, неприличное' (сиб., урал.), 'сказать что-л. смешное, глупое, нелепое; сморозить' (пск., твер., Прикамье), возможно, сложилось на базе греч. μωρός 'глупый'.

***otъmotati (sę):** болг. (Геров) *отмотáѭ*, сврш. к *отмотáвамь*, *отмотáя* сврш. 'отмотать' (БТР), макед. *одмота* сврш. 'отмотать', 'размотать', *одмота се* 'отмотаться' (И-С; Кон.), сербохорв. *odmòtati* сврш. 'отмотать' (RJA VIII, 634; Вук: *одмòтати*), *одмòтати се* 'размотаться', 'развернуться' (Толстой[2] 524), диал. *odmot'at se* 'отмотаться, размотаться' (G. Neweklowsky. Der kroatische Dialekt von Stinatz. Wörterbuch 92), словен. *odmotati* 'evolvere' (Kastelec–Vorenc), *odmotati* 'отмотать, размотать' (Gutsmann / Karničar 351 [003]), *odmotáti* 'отмотать' (Plet. I, 776), диал. *odmotati*: *ǫdmûətąt* (Tominec 146), чеш. *odmotati* 'отмотать' (Kott II, 293; Jungmann II, 853), *otmotati se* 'отмотаться' (PSJČ III, 867–868), ст.-слвц. *odmotat'* 'отмотать' (Histor. sloven. III, 163), слвц. *odmotat'(sa)* 'отмотать(ся), размотать(ся), развязать(ся); открутить(ся)' (SSJ II, 494), диал. *odmotac* 'отмотать' (Halaga. Východosloven. I, 574), н.-луж. *wótmotaś* сврш. 'отмотать' (Muka Sł. I, 934), польск. *odmotać (się)* 'отмотать, размотать, распутать', *odmotać się z czego* 'выпутаться из трудного положения' (Warsz. III, 626), русск. *отмотáть* сврш. 'мотая, отделить; снять, разматывая', 'промотать (известный срок)', 'перестать мотать, кончить намотку', *отмотáться* 'разматываясь, отделиться, отпасть', 'перестать мотать, кончить намотку', 'отделаться, уклониться от чего-н. неприятного, отвертеться' (Ушаков II, 950), диал. *отмотáть* сврш. 'сделать что-л. быстро' (ворон.), *отмотáться* 'выпутаться (из беды, затруднения)' (пск., ленингр.), 'отвязаться, избавиться от чего-л.' (том.) (СРНГ 24, 244, 236), укр. *відмотáти* 'отмотать' (Гринченко I, 221), блр. *адматáць* сврш. 'отмотать', *адматáцца* 'отмотаться' (Блр.-русск.).

С наложением вторичного удлинения сербохорв. *odmátati*, несврш. к *odmotati* (RJA VIII, 623: Славония), польск. устар. *odmatać (się)*, к *odmotać* (Warsz. III, 621).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **motati* (см.). Ср. лит. *atmatúoti* 'отмерить / отмерять'.

***otъmǫčiti (sę):** сербохорв. *òdmučiti* сврш. 'отработать с трудом' (RJA VIII, 635: только у Вука), русск. *отмýчить* сврш. 'кончить мучить', *отмýчиться* 'перестать терпеть муку, перестать страдать, мучиться' (Ушаков II, 950), диал. *отмýчить* сврш.: *отмучить мучку*: В детской

игре – проиграв, выполнить какое-л. задание (проскакать на одной ноге и т.п.) (влад.), *отмýчиться* то же (СРНГ 24, 245), блр. *адмýчыць* сврш. разг. 'отмучить', *адмýчыцца* 'отмучиться, отстрадать; отмаяться' (Блр.-русск.).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **mǫčiti II* (см.).

***otъmǫtiti (sę):** н.-луж. *wótmuśiś (se)* 'очистить(ся) (о воде)' (Muka Sł. I, 951), русск. *отмутúть* сврш. 'отделить одни составные части смеси от других, переболтав с водой и дав потом отстояться и осесть более крупным, тяжелым' (Ушаков II, 950), диал. *отмутúть* 'переболтав с водою, дать отстояться, чтобы грубое и крупное осело, а жижу слить и собрать мелкий и тонкий осадок', *отмутúться* 'быть отмучаему' (Даль[3] II, 1915), *отмýтить* 'отучить ходить куда-л.' (Ярославский областной словарь (*О–Пито*) 66), укр. *відмутúти* 'отмутить' (Укр.-рос. словн. I, 241), блр. *адмуцíць* спец. 'отмутить' (Блр.-русск.).

Сложение преф. **otъ-* и гл. **mǫtiti* (см.).

***otъmǫtъ:** словен. (каринт.) *Vodmot* (= нем. *Admund*) (Bezlaj. Zbrani jezikoslovni spisi II, 919, 964, 983), сербохорв. *odmut* 'окраинный квартал, часть села и т.п. в Боснии' (RJA VIII, 635: postańe tamno), ст.-слвц. *odmut* 'масло с мутной водой' (Histor. sloven. III, 163), полаб. *Votmąt*, топ. (ЭСБМ 2, 202), польск. *odmęt* 'водоворот', 'пучина, бездна, пропасть', перен. 'замешательство, хаос, беспорядок', устар. 'помешательство' (Warsz. III, 622), диал. *odmęt* 'глубокое место в реке или озере, где много рыбы и утопленников', 'водоворот; глубокие и быстро текущие воды' (Sł. gw. p. III, 400), топ. *Otmęt* (*Ocnant* 1223, *Othmant* 1302) (K. Rymut. Nazwy miast Polski 178; J. Wiśniewski // Onomastica, roč. XXVII, 160), словин. *vǝ•dmąt* м.р. 'глубокое место в реке, омут' (Lorentz. Slovinz. Wb. II, 1344), *u̯ódmąt* м.р. то же (Lorentz. Pomor. III, 1671), *u̯otmąt* также 'ублюдок, подонок', 'знахарь, шарлатан' (Lorentz. Pomor. III, 1, 745), др.-русск. *отъмоуть* 'течение, поток' (ГБ к. XIV, 164 г. – СДРЯ VI, 256), укр. диал. *отмут* 'течение на месте глубокой ямы в реке (озере), где крутится вода' (Лексичний атлас Правобережного Полісся), *óдмут* м.р. урочище (Черепанова. Мікротопонимия Черниговско-Сумского Полесья 203), *óтмут*, *óдмут* 'глубокая яма в реке, где водоворот', *óдмут*, *óтмут*, *вóтмут* 'место, где сходятся две реки' (М.В. Никончук. Матеріали до лексичного атласу української мови (Правобережне Полісся) 40–41, 42), полесск. (центр. и вост.) *óтмут*, *вóтмут'* 'глубокая яма в реке, омут' (Н.И. Толстой. Славянская географическая терминология 214), блр. диал. *вóтмут*, *вотмуць* 'водоворот в реке', 'тихая глубокая заводь', 'глубокое место на реке или озере', 'омут' (Яшкін. Белар. геагр. назвы 38).

Бессуффиксное имя, производное от гл. **otъmǫtiti* (см.). Имеет место сближение с семантически совпадающей формой **obmǫtъ* (см.).

***otъmъčati:** болг. (Геров) *отмъчамь* 'оттаскивать, отволакивать', чеш. диал. *odemčet* 'отомкнуть, отпереть' (Bartoš. Slov. 250), ст.-русск.

отомчати 'быстро унести, увезти куда-л.' (Каз. ист., 152. XVI в. и др.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 290), укр. *відімчáти* 'быстро отвезти или отнести' (Гринченко I, 213–214), 'умчать' (Укр.-рос. словн. I, 230).

Производное с преф. **оtъ-* от гл. **тъčati* (см.).

***otъmъknǫti:** болг. (Геров) *отмъкнѫ*, сврш. к *отмъквамь* и *отмъчвамь*, 'оттащить, отволочь', *отмъкна* сврш. 'оттащить', 'похитить' (БТР), диал. *одмъ́кна* сврш. то же (Д. Евстатиева. С. Тръстеник, Плевенско – БД II, 201), сербохорв. *odmaknuti* 'prolongare, differre, prorogare, отсрочить' (Mažuranić I, 799), *одмàкнути* 'отодвинуть; отставить; подвинуть', 'удалиться, отойти', *одмàкнути се* 'отодвинуться; посторониться', 'удалиться, уйти; продвинуться' (Толстой[2] 523), диал. *одмə́кне* сврш. 'отодвинуть, убрать', 'передвинуть на некоторое расстояние', 'отойти, удалиться, ускользнуть, удрать', *одмə́кне се* 'удалиться, посторониться' (В. Јовановић. Речник села Каменице 499), словен. *odməkníti* 'отомкнуть', *odməkníti se* 'отойти в сторону', 'sich aus dem Wege machen, sich zuruckziehen, отойти, уйти' (Plet.[2] I, 770), диал. *odmèknoti*: *kozarec od ust vzeti* (Novak[2] 88), чеш. *odemknouti* 'отмкнуть, открыть' (Kott II, 276), ст.-слвц. *odomknúť* [*odom-*, *odem-*] 'отпереть ключом дверь, отворить' (Histor. sloven. III, 172), слвц. *odomknúť* сврш. то же (SSJ II, 497), диал. *odmaknúť sa* 'удалиться, испариться, улетучиться' (Kálal 940), *odemknuc* 'отомкнуть' (Halaga. Východosloven. I, 566), полаб. *vitmaknǫ́t* 'отпереть, отомкнуть' (< **otъmъknǫti*) (R. Olesch. Thesaurus linguae dravaenopolabicae III, 1473), в.-луж. *wotamknyć* то же (Pfuhl), н.-луж. *wótemknuś* то же (Muka Sł. II, 942), ст.-польск. *odemknąć*, *otemknąć* 'ключем отпереть двери' (Sł. stpol. V, 445), др.-русск. и ст.-русск. *отъмъкн/оути* 'отомкнуть, отпереть' (СДРЯ VI, 256), *отомкнути (отомъкнути)* и *отмкнути* то же (1175 – Ипат. лет., 591; Сл. и д. I, 409. 1638 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 290), русск. *отомкну́ть*, сврш. к *отмыкать*, 'отпереть замкнутое, запертое на замок', 'снять примкнутое, прикрепленное', *отомкну́ться*, сврш. к *отмыкаться* (Ушаков II, 958), укр. *відімкну́ти(ся)* сврш. 'отпереть(ся), о замке' (Гринченко I, 213; Словн. укр. мови I, 587), 'отомкнуть(ся), открыть(ся)' (Укр.-рос. словн. I, 239), блр. *адамкну́ць* 'отпереть, отомкнуть', *адамкну́цца* 'отпереться, отомкнуться' (Блр.-русск.).

Гл. на *-nǫti*, связанный видовыми отношениями с гл. **otъmъkati* (см.).

***otъmъkt'i:** сербохорв. *одмàћи (се)*, *ȍдмакнēм (се)* = *одмàкнути (се)* 'отодвинуть; отставить', 'удалиться, отойти' (Толстой[2] 523). – Сюда же обратное производное в сербохорв. *odmak* 'prorogatio, prolongatio i t.d.' (Mažuranić I, 799), *ȍdmak*, действие по гл. *odmaći*, *odmicati*, 'отдаление, удаление; расстояние', 'замедление, отсрочка во времени' (только у Поповича), *odmaka* только в примере: Prez *odmake* svaki škinu u obrne. Kuhačević 33 (RJA VIII, 621), *ȍдмак* 'отсрочка, откладывание' (С. Гаговић. Из лексике Пиве 169).

Производное с преф. *otъ- от незасвидетельствованного гл. **mъkti, соотносительное с гл. *otъmъknǫti. Ср. лит. *atmaũkti* 'отодрать / отдирать'.

***otъmъlva:** ст.-чеш. *otmluva* 'возражение, проявление несогласия, отпор' (StčSl 13, 896), чеш. *odmluva* 'возражение; противоречие' (Kott II, 293; PSJČ III, 867), ст.-слвц. *odmluva* 'возражение, выражение несогласия' (Histor. sloven. III, 162), в.-луж. *wotmłowa* = *wotmolwa* 'ответ' (Pfuhl 867), н.-луж. устар. *wótmołwa* 'ответ', 'противоречие, прекословие' (Muka Sł. II, 948), ст.-польск. *odmowa*, *otmowa* 'возражение, протест', 'ответ, реплика' (Sł. stpol. V, 467), польск. *odmowa* устар. 'ответ', 'отказ, отповедь', устар. '(в суде) реплика, ответ по иску' (Warsz. III, 626), диал. *odmowa* 'ответ; возражение' (Sł. gw. p. III, 402; H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 297), словин. *u̯ódmᵘova* 'возражение' (Lorentz. Pomor. III, 1, 671).

Вероятно, из польск. заимствованы русск. диал. *отмóва* 'отказ, отговорка' (Добровольский 557), ст.-укр. **отмолва* 'возражение, отказ' (Словник староукраїнської мови XIV–XV ст. I, 105), укр. *відмова* 'ответ', 'отказ' (Гринченко I, 220; Словн. укр. мови I, 608), '(нежелание отвечать, признаться в чем-н. и т.п.) запирательство', уст. 'отпирательство' (Укр.-рос. словн. I, 240), блр. *отмóва* 'отказ, отговорка', 'отговаривание' (Носов. 376), *адмóва* 'отказ' (Блр.-русск.).

Обратное производное от гл. **otъmъlviti* (см.).

***otъmъlv(')ati:** ст.-чеш. *otmlúvati* несврш. 'перечить, говорить наперекор, прекословить', 'защитить кого-л. словом', 'отвергать, осуждать, заявлять несогласие', 'опровергать', 'протестовать против чего-л.', 'говорить в защиту кого-л., защищать', 'выражать нежелание подчиняться чему-л., кому-л., перечить', 'идти вразрез, выражать несогласие с чем-, кем-л.', 'давать отповедь' (StčSl 13, 896), чеш. *odmlouvati (se)* 'отклонять слова, противиться, перечить' (Kott II, 293), 'противоречить', устар. 'отговаривать', редк. 'сманивать', *odmlouvati si* 'извиняться' (PSJČ III, 866), диал. *odmlouvati* 'перечить, прекословить' (Brandl 190), ст.-слвц. *odmlúvat'* несврш. 'защищать свои интересы в суде', 'приманивая, отвлекать, соблазнять', *odmlúvat' si* 'отказывать кому-л. в чем-л., отказываться, отрекаться', *odmlúvat' si* 'отказываться, отрекаться' (Histor. sloven. III, 162–163), ст.-польск. *odmowiać*, *otmowiać* 'давать в суде показания, отвечать на обвинения' (Sł. stpol. V, 467), с удлинением корневого вокализма *odmawiać*, *otmawiać* 'отклонять, отвергать чью-л. просьбу', 'отговаривать, отсоветовать', 'выступать против кого-, чего-л., сопротивляться, протестовать', 'давать в суде показания, отвечать на обвинения; отрицать, опровергать, оспаривать', 'говорить, разъяснять, объяснять кому-л.', *odmawiać za kogoś* 'отвечать за последствия', 'обосновывать, доказывать' (Sł. stpol. V, 463–465), польск. *odmawiać*, несврш. к *odmówić* (Warsz. III, 626), словин. *odmavac* 'ответить', 'отговорить от чего-л.' с вторичным вокализмом (Sychta III, 119), укр. *відмовляти(ся)*, несврш. к *відмóвити(ся)*,

'отвечать', 'отговаривать', 'отказывать', 'отбивать', 'произносить', 'заговаривать' (Гринченко I, 220). – Сюда же болг. *отмо́лвам* несврш. 'вымолвить' (Бернштейн).

Гл. на *-(')ati*, имперфектив к **otъmъlviti* (см.).

***otъmъlviti (sę)**: ст.-чеш. *otmluviti* сврш. 'отговорить, отсоветовать, отклонить', 'опровергнуть, показать ошибочность, несправедливость чего-л.; снять обвинение', 'воспротивиться, отклонить, дать словесный отпор', 'договорить, досказать', *otmluviti sě* сврш. 'уклониться', юрид. 'с извинениями отречься от клеветы, оправдаться, очиститься, защититься', 'отговориться, избавиться, освободиться, избежать' (StčSl 13, 898–899), *odmluviti* 'договорить', 'перечить' (Novák. Slov. Hus. 89), чеш. *odmluviti* 'перестать говорить, договорить', 'отговорить, возразить, противоречить', *odmluviti se* 'оправдаться' (Kott II, 293), *odmluviti* 'перечить, говорить наперекор, прекословить', редк. 'отговорить, отсоветовать', 'продискутировать', *odmluviti se* 'извиниться' (PSJČ III, 867), ст.-слвц. *odmluvit'* 'отклонить', 'договорить, закончить свою речь', 'отговорить, отсоветовать', юрид. 'оправдаться на суде, опровергнуть обвинение' (Histor. sloven. III, 162), в.-луж. *wotmłowić* = *wotmolwić* 'ответить' (Pfuhl 867), н.-луж. устар. *wótmołwiś* то же (Muka Sł. I, 927), ст.-польск. *odmówić*, *otmówić* 'отклонить, отвергнуть чью-л. просьбу, пожелание', 'отговорить, отсоветовать', 'возразить, выразить протест', 'взять обратно свои слова, отменить', 'обговорить, обсудить что-л. с кем-л., договориться' (Sł. stpol. V, 468–469), польск. *odmówić* 'ответить', устар. 'возразить, отразить, отбить', устар. 'возразить, выступить против', 'оттолкнуть, отговорить', 'взять обратно свое слово, отказаться, отречься', *odmówić komu czego* 'не признать, оспорить', 'оправдать', 'прочитать, произнести (молитву)', 'отменить (заказ)', *odmówić się* 'отговориться, уклониться' (Warsz. III, 626–627), диал. *odmówić*: *odmůvi̯ić* 'произнести, прочитать совместную молитву', 'не согласиться с требованием' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 297), словин. *odmovi̍c* 'отказать кому в чем', 'отговорить, отсоветовать' (Sychta III, 119), *u̯odmᵘovi̍c* 'отказать, ответить отказом', 'говорить, рассказывать', 'оспорить', 'уговорить, обусловить', *u̯odmᵘovi̍c są* 'ответить', 'уговориться, условиться' (Lorentz. Pomor. I, 541), др.-русск. *отмолвити* 'ответить' (ЛИ ок. 1425, 162 об. (1152) и др.) (СДРЯ VI, 256), 'отказать' (1480 – Ерм. лет., 180 и др.), *отмолвитися* 'отговориться, ответить' (Дм., 74. XVI в.), 'откликнуться, отозваться' (П. отреч. I, 235. XV–XVI вв.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 275–276), русск. диал. *отмо́лвить* 'отговорить, отклонить', 'ответить', *отмо́лвиться* 'отговариваться, уклоняться от чего-л.' (Даль[3] II, 1913), *отмолвить*: *атмо́лвыт'* 'отговорить' (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р* 103). Вероятно, из польск. ст.-укр. *отмовити*, *отмолвити* сврш. 'дать отповедь, ответить', 'прекословить', 'вступиться, заступиться за кого-л.' (Словник староукраїнської мови XIV–XV ст. I, 105), укр. *відмо́вити(ся)* несврш. 'ответить', 'отговорить', 'отказать', 'отбить', 'произнести',

'заговорить (от болезни)' (Гринченко I, 220), блр. *адмóвіць* в разн. знач. 'отказать', *адмóвіцца* 'отказаться', '(добровольно отказаться от чего-л.) поступиться (чем)', '(не признать своим) отречься, от переться' (Блр.-русск.), диал. *адмóвіць* сврш. 'не удовлетворить просьбу' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 63).

Производное с преф. **оtъ-* от гл. **mъlviti* (см.).

***otъmъlvьnъ(jь):** чеш. *odmluvný* 'говорящий наперекор, противоречивый' (Kott II, 293: Th.), в.-луж. *wotmolwny, a, e* 'ответный' (Pfuhl 867), польск. *odmowny, odmówny* 'отрицательный, содержащий отказ', устар. 'сообразный, соответственный, соответствующий другому, подходящий' (Warsz. III, 626), вероятно, из польск. укр. *відмóвний, а, е* 'ответный', 'отрицательный' (Гринченко I, 220), блр. *отмóвный*, прилаг. 'умеющий скорый ответ, находчивый', 'отменяемый' (Носов. 376).

Производное с суф. *-ьnъ* от **otъmъlva* (см.).

***otъmъrgati (sę):** польск. *odmrugać* несврш. 'перемигиваться' (Warsz. III, 627), словин. *vødmãrgăc, vødmĕrgăc* 'намекать взглядом, перемигиваться' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 614, 625), русск. диал. *отморгáть* [?] 'избежать более серьезного наказания' (волог.), *отморгáться* 'выдержать взгляд, обращенный с упреком' [?] (ряз., орл.), 'избежать серьезного наказания' (волог.) (СРНГ 24, 244). – Сюда же гл. на *-nǫti* в польск. *odmrugnąć* 'перемигиваться' (Warsz. III, 627), производн. гл. на *-ěti* в словен. *odmrgoléti* сврш. 'entwimmeln' (Plet.[2] I, 772).

Сложение преф. **otъ-* и гл. **mьrgati* (см.).

***otъmъrščiti:** чеш. *odmrštiti* 'отбросить, отшвырнуть; отказать, отвергнуть, отклонить' (Kott II, 294), 'быстро откинуть, отбросить, отстранить, отклонить' (PSJČ III, 868), ст.-слвц. *odmrštit'* '(быстро) отбросить, отстранить кого-л.' (Histor. sloven. III, 163), слвц. *odmrštit'* также экспр. 'отвергнуть, отклонить' (SSJ II, 494), диал. *odmrščit* 'отказать, отклонить, отвергнуть' (Palkovič. Záhor. 76), польск. *odmarszczyć* 'разгладить, расправить морщины, складки', перен. *odmarszczyć czoło* 'повеселеть' (Warsz. III, 621).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **mъrščiti:* (см.) или гл. на *-iti*, производный от **otъmъrskati*, ср. чеш. *odmrskati* 'взмахом отбросить' (PSJČ III, 868).

***otъmyčьka:** русск. *отмы́чка*, действие по гл. *отомкнуть – отмыкать*, 'инструмент в форме крючка, которым вместо ключа отмыкают любой замок' (Ушаков II, 951), диал. *отмы́чка* 'замочный ключ' (пск., СРНГ 24, 245), укр. *відми́чка* 'отмычка' (Укр.-рос. словн. I, 239), блр. *адмы́чка* 'отмычка' (Блр.-русск.).

Производное с суф. *-ьka* от гл. **otъmykati* (см.). Праславянская древность проблематична.

***otъmydliti (sę):** в.-луж. *wotmydlić (so)* 'отмылить(ся)' (Pfuhl 867), русск. диал. *отмы́лить(ся)* 'кончить, перестать мылить(ся)' (Даль[3] II, 1916).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **mydliti* (см.).

***otъmyjь:** русск. диал. *отмóй* 'место, размытое водой, размытыя рекой часть берега, обрыв, обвал', 'часть земли, смытая с одной стороны берега и перенесенная на другую' (пск., калин., твер.), 'вновь образовавшийся в течении реки остров' (Даль³ II, 1913; СРНГ 24: 243), 'часть старого русла реки, ставшая озером' (Словарь русск. говоров Алтая 3, I, 205; Словарь русск. говоров Сибири 3, 132), укр. диал. *отмóй* 'берег по высоте и конфигурации: берег по отношению к воде' (Черепанова. Геогр. Терм. 185), 'подмытая и оторванная часть берега' (Черепанова. Народн. геогр. термин. Черниговско-Сумского Полесья 154). – Сюда же производное с суф. *-ina* в русск. диал. *отмóина* в том же значении, что *отмóй* (СРНГ 24, 242–243), укр. диал. *отмóїна* 'подмытая и оторванная часть берега' (Черепанова. Народн. геогр. термин. Черниговско-Сумского Полесья 154).

Бессуффиксное имя, производное от гл. **otъmyti* (см.).

***otъmyka / *otъmykъ:** сербохорв. *odmik* = *odmak* 'prorogatio, prolongatio' (Mažuranić I, 800: 1678. Draganić), словен. *odmîka* 'отступление, уход на задний план, обратный ход' (Plet. I, 776), польск. диал. *odmyka* 'ответвление, залив, рукав' (Sł. gw. p. III, 402; Warsz. III, 629), русск. диал. *отмы́ка* 'вор' (твер., СРНГ 24, 245), блр. диал. *вóтмык* 'глубокое место в реке, где раньше была мельница' (Яшкін. Блр. геагр. назвы 38).

Бессуффиксное производное от гл. **otmykati* (см.).

***otъmykati (sę):** сербохорв. *odmikati* = *odmaknuti* (Mažuranić I, 800), *odmikati* 'откладывать' (RJA VIII, 631: только в одном примере из XVI в.), словен. *odmikati se* несврш. 'diffugere' (Kastelec–Vorenc), *odmikati* 'отодвигать' (Gutsmann / Karničar 351 [424]), *odmíkati*, несврш. к *odmekniti*, 'отодвигать', *odmíkati se* 'отклоняться, уступать', *odmîkati* сврш. 'расчесать' (Plet. I, 776), *odmikati*: *ǫdmîkąt (sę)* (Tominec 146), ст.-чеш. *otmykati* 'отмыкать, отпирать ключом, отодвинуть задвижку' (StčSl 13, 900), чеш. *odmykati* 'отмыкать, отпирать' (Kott II, 276, 294; PSJČ III, 869), ст.-слвц. *odomykat' [ode-]*, *odmykat'*, несврш. к *odomknút'* (Histor. sloven. III, 172), слвц. *odomykat'* и *odmykat'*, несврш. к *odomknút'* (SSJ II, 497), диал. *odemykac* 'отворять', *odmykac* 'открывать ключом', *odmykac se* 'открываться' (Halaga. Východosloven. I, 566, 575), н.-луж. *wótmykaś* 'открыть (замок)' (Muka Sł. I, 954), ст.-польск. *odmykać* 'развязывать' (Sł. stpol. V, 469), польск. *odmykać* 'отмыкать, открывать' (Warsz. III, 592, 628), диал. *u̯odmykać* 'открыть ключом' (Kucała 132), словин. *odmëkac (są)* несврш. 'открывать(ся)' (Sychta III, 84), *u̯otməkac (są)* несврш. то же (Lorentz. Pomor. I, 506), *vədmãkãc* то же (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 613), др.-русск. *отъмыкати* 'отмыкать, отпирать' (Чт БГ к. XI сп. XIV², 114а и др.), *отъмыкатисѧ* 'открыться, отомкнуться' (ЗЦ XIV / XV, 40 г.) (СДРЯ VI, 256), *отмыкати* 'отмыкать, отделять что-л. примкнутое, прикрепленное' (Арт. пех., 11–11 об. XVII в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13. 278), русск. разг. *отмы́кать(ся)* 'кончить мыкать(ся)' (Ушаков II, 951), диал. *отмы́каться* сврш. 'от-

мучиться, кончить мучиться' (Новг. словарь 7, 52), 'освободиться от необходимости делать что-л. тяжелое, утомительное' (Словарь русск. говоров Сибири 3, 132), *отмыка́ть косу*: 'один из ритуалов свадебного народного обряда' (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р* 103), ст.-укр. *отмыкати* несврш. 'отмыкать' (Словник староукраїнської мови XIV–XV ст. I, 105), укр. *відмика́ти(ся)* 'отмыкать, отпираться, о замке' (Гринченко I, 213), *відмика́ти(ся)* 'отпирать ключом; отпираться' (Гринченко I, 219), диал. 'открывать(ся), о глазах' (Словн. укр. мови I, 605–606), блр. *отмыка́ць* 'отодвигать', 'отпирать' (Носов. 376), блр. *адмыка́ць* несврш. 'отпирать, отмыкать', '(снимать примкнутое) отмыка́ть', *адмыка́цца* 'отпираться, отмыкаться', страд. 'отпираться, отмыкаться' (Блр.-русск.), *отмыка́ць* сврш. 'отчаливать, отодвигать', 'отпирать замкнутое' (Носов. 376), диал. *атмыка́ць* 'отмыкать' (Бялькевіч. Магіл. 67), *отмука́ць* 'отмыкать' (Тураўскі слоўнік 3, 284).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **mykati (sę)* (см.).

В рамках этого гнезда семантическое ответвление образуют отличные по значению и ударению русск. разг. *отмы́кать(ся)* 'кончить мыкать(ся)' (Ушаков II, 951), диал. *отмы́каться* сврш. 'отмучиться, кончить мучиться' (Новг. словарь 7, 52), 'освободиться от необходимости делать что-л. тяжелое, утомительное' (Словарь русск. говоров Сибири 3, 132), а также гл. **otъmycati (sę)* с проведением третьей (прогрессивной) палатализации *k* > *c* в сербохорв. *odmicati* = *odmaknuti* (Mažuranić I, 799), *ȍdmicati* несврш. 'отстранять, удалять' (Белла, Белостенац, Вольтиджи, Вук), 'устраняться, удаляться, отступать, отходить' (Вук: из народ. песни), 'откладывать, отсрочивать' (Микаля, Белла, Стулли, Даничич: *otьmicati*), редк. 'отбрасывать, отвергать', 'отстранять' (RJA VIII, 630), *ȍдмицати* 'отодвигать; отставлять', 'удаляться, отходить, уходить', *ȍдмицати се* 'отодвигаться; стерониться', 'удаляться; уходить; продвигаться' (Толстой[2] 523), диал. *одми́цам* несврш. 'отодвигать; отходить' (Н. Живковић. Речник пиротског говора 106), *odmȉcat (se)* 'отодвигаться, сторониться', 'удаляться' (Sekereš // HDZb 4, 442), *одмьцам* то же (М. Златановић. Речник говора јужне Србије 265), *одми́ца* несврш. 'уходить, удаляться' (В. Јовановић. Речник села Каменице 500 [188]).

***otъmysliti (sę):** сербохорв. *odmisliti* сврш. 'подумать, продумать, обдумать' (RJA VIII, 631: только у Стулли с примером из книги из Дубровника), словен. *odmísliti* 'абстрагировать', *odmísliti si* 'передумать' (Plet.[2] I, 771), ст.-чеш. *otmysliti* сврш. 'избавиться от мыслей о чем-л.' (StčSl 13, 901), чеш. *odmysliti* 'определить, назначить' (Kott II, 294: Št.), *odmysliti (si)* сврш. 'мысленно отрешиться от чего-л.', 'передумать' (PSJČ III, 869), слвц. *odmysliet' si* 'мысленно отрешиться от чего-л., оставить в стороне' (SSJ II, 493), диал. *odmyślic sëbe* то же (Halaga. Východosloven. I, 575), в.-луж. *wotmyslić sebi* 'задумать что-л., взяться за что-л., вознамериться' (Pfuhl 867), н.-луж. *wótmysliś* сврш. 'придумать, предпринять' (Muka Sł. I, 958), польск. устар. *odmyślić*

'дойти умом, догадаться, понять' (Warsz. III, 628), словин. *uodməsləc (są)* 'передумать' (Lorentz. Pomor. I, 503), *odmëslëc są* 'дойти умом, догадаться' (Sychta III, 76), ст.-русск. *отмыслити* 'передумать, раздумать' (Рим. имп. д. I, 1426. 1594 г.), 'придумать' (Переп. Хован., 313. 1682 г.), *отмыслитися* 'стать бессмысленным' (Оп. II (1), 116. XVI–XVII вв. ~ XI в. и др.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 278).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **mysliti* (см.). Соотносительный гл. на *-ěti* в слвц. *odmysliet' si* сврш. 'по размышлении не принять во внимание, не обратить внимания' (SSJ II, 495).

***otъmyšl'ati (sę):** цслав. **отъмышляти** несврш. 'сомневаться' (SJS 24, 605: Bes.), сербохорв. *odmišļati*, несврш. к *odmisliti* (RJA VIII, 632: только у Стулли), словен. *odmíšljati*, несврш. к *odmísliti* (Plet.[2] I, 771), чеш. *odmýšleti* несврш. 'определять' (Kott II, 294), 'не думать о чем-л., не обращать внимания' (PSJČ III, 869), слвц. *odmýšl'at' si*, несврш. к *odmysliet' si* (SSJ II, 493), н.-луж. *wótmyslaś* несврш. 'придумывать, предпринимать' (Muka Sł. I, 958), словин. *odmëšlac(są)* (Sychta III, 76).

Имперфектив на *-'ati* к гл. **otъmysliti* (см.).

***otъmyti (sę):** ст.-слав. **отъмыти** сврш. πλύνειν, ἐκπλύνειν, ἐξαλείφειν, ἐπαλείφειν, λούειν, lavare, abluere, delere, 'смыть, стереть' (SJS 24, 605; Ст.-слав. словарь 431: Супр. и др.), болг. (Геров) *отмы́ѭ*, сврш. к *отмы́вамь*, *отми́я* сврш. 'отмыть, вычистить', 'подмыть водой' (БТР), сербохорв. *odmíti* 'отмыть' (RJA VIII, 632: из словарей только у Даничича: *otьmyti*), диал. *одми́јем* 'отмыть, очистить' (Н. Живковић. Речник пиротског говора 106), словен. *odmíti* 'отмыть' (Kastelec–Vorenc; Plet. I, 776), ст.-чеш. *otmyti* 'мытьем смыть с поверхности чего-л.', 'смыть грехи, очистить от грехов' (StčSl 13, 901), чеш. *odmyti (se)* 'отмыть(ся), очистить(ся)' (Kott II, 294; Jungmann II, 853), 'мытьем удалить, уничтожить' (PSJČ III, 869), ст.-слвц. *odmyt'* 'отмыть, смыть с поверхности чего-л.' (Histor. sloven. III, 163–164), слвц. редк. *odmyt'* 'отмыть', перен. 'смыть' (SSJ II, 495), в.-луж. *wotmyć* 'отмыть' (Pfuhl 867), н.-луж. *wótmyś* то же (Muka Sł. I, 959), польск. *odmyć* 'отмыть, очистить', *odmyć się* 'отмыться', 'стать чистым, отмытым' (Warsz. III, 628), словин. *və·dmëc* 'отмыть' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 612), *uodməc* то же (Lorentz. Pomor. I, 500), др.-русск. *отъмыти* 'умыть' (ГА XIV$_1$, 946), 'смыть' (СбТр XII/XIII, 27 об., ПрЛ 1282, 101в и др.), *отъмытисѧ* 'очиститься' (КЕ XII, 83а; Пч н. XV (1), 79) (СДРЯ VI, 256), ст.-русск. *отмыти* 'отмыть, очистить; тж. образно' (Мин. Окт., 53. 1096 г. и др.), 'истребить, разрушить' (Сказ. Авр. Палицына[1], 125. 1620 г.), 'размыть, разрушить (водой)' (Сотн Ш., 1562 г. и др.), *отмытися* 'быть омытым, очиститься (от грехов)' (Ефр. Корм., 233. XII в. и др.), страд. к *отмыти* в знач. 'размыть, разрушить (водой)' (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 278–279), русск. *отмы́ть* сврш. 'удалить с чего-н. грязь, умывая, моя, стирая', 'очистить от чего-н., промывая', разг. 'кончить мыть, стирать', 'размыть, унести течением', *отмы́ться* 'исчезнуть,

отчиститься при стирке, мытье (о пятнах, грязи)', 'очиститься при промывании', простор. 'кончить мыться, умываться' (Ушаков II, 951), диал. *отмы́ть* сврш. 'унести течением' (орл.), *отмыть от сердца* (тоску, кручину и т.п.) (пск.), 'отругать' (смол.), 'побить, отколотить' (курск.), *отмы́ться* 'перестать, кончить менструировать' (ряз., амур., влад. и др.), 'освободиться, избавиться от кого-, чего-л.' (смол.) (СРНГ 24, 245), *отмыться*: *атмы́тцъ* 'достигнуть климактерического периода' (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р* 103), *отмы́ться* то же (Деулинский словарь 379), укр. *відми́ти* 'отмыть', 'отработать мойкой', *відми́тися* 'отмыться' (Гринченко I, 219), *відми́ти(ся)* 'отмыть(ся), очистить(ся) от грязи' (Словн. укр. мови I, 605–606), диал. *відьмить* 'чистить и доить корову' (П.Ю. Гриценко. Ареальне варіюванне лексики 178), блр. *адмы́ць* сврш. в разн. знач. 'отмыть (удалить грязь, стирая), отстирать', *адмы́цца* 'отмыться', '(при стирке) отстираться' (Блр.-русск.), *отмы́ць* 'отмыть', *отмы́цьца* 'отмыться' (Носов 376), диал. *отму́ць* 'отмыть' (Тураўскі слоўнік 3, 284), *атмы́ць* то же (Бялькевіч. Магіл. 68).

Производное с преф. **оtъ-* от гл. **myti* (см.).

***otъmyvati (sę)**: ст.-слав. **отъмывати** 'смывать' (Ст.-слав. словарь 431), болг. (Геров) *отмы́вамь* 'отмывать', 'вымывать, смывать', *отмы́вамся* 'быть отмытым', *отми́вам* 'отмывать', 'подмывать (берег)' (Бернштейн), сербохорв. диал. *одми́вам* 'отмывать, отстирывать' (Н. Живковић. Речник пиротског говора 106), словен. *odmívati*, несврш. к *odmiti* (Plet. I, 776), чеш. *odmývati (se)* 'отмыть(ся)' (Kott II, 294), диал. *odmývat*: Tomu pán Bůh hříchy *odmývá* (Bartoš. Slov. 252), ст.-слвц. *odmývat'* 'отмывать, смывать что-л. с поверхности чего-л.', '(о воде) подмывать берег' (Histor. sloven. III, 164), слвц. *odmývat'*, несврш. к *odmyt'* (SSJ II, 495), н.-луж. *wótmywaś* 'отмывать' (Muka Sł. I, 959), польск. *odmywać*, к *odmyć* (Warsz. III, 628), словин. *vədmãvăc* 'отмывать' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 617), др.-русск. *отъмывати* 'отмывать, смывать' (МПр XIV_2, 345 об. и др.) (СДРЯ VI, 256), ст.-русск. *отмывати* 'смывать, отмывать, очищать от грязи' (Корм. Балаш., 57. XVI в.), 'размывать, разрушать водой' (АЮБ I, 242. 1644 г.), *отмыватися* 'быть отмываемым, смываемым, тж. образно' (Мин. ноябрь, 394. 1097 г.; Пов. Ив. Гр. и куп., 256. XVII в. ~ XVI в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 278), русск. *отмывать(ся)*, несврш. к *отмыть(ся)* (Ушаков II, 951), диал. *отмыва́ться*, несврш. к *отмыться* (СРНГ 24, 245), 'менструировать' (Сл. донск. казачества 347), укр. *відмива́ти(ся)* 'отмывать(ся), очищать(ся) от грязи' (Гринченко I, 219; Словн. укр. мови I, 605–606), блр. *адмыва́ць* несврш. в разн. знач. 'отмывать', '(удалять грязь, стирая) отстирывать', *адмыва́цца* 'отмываться', 'отстирываться' (Блр.-русск.), диал. *отмува́ць* 'отмывать' (Тураўскі слоўнік 3, 284).

Гл. на *-vati*, связанный отношением видовой корреляции с гл. **otъmyti* (см.).

***otъmyvъ / *otъmyvь:** русск. диал. *отмы́в* м.р. 'место, размытое водой, размытая рекой часть берега, обрыв, обвал', *отмы́в, о́тмывь* ж.р. 'часть земли, смытая с одного берега и перенесенная на другой' (пск., твер., калин.) (СРНГ 24, 245), блр. диал. *адмы́ў* 'часть суши, подмытая водой' (Яшкін. Слоўн. геагр. тэрм. 9, 47). – Сюда же производные с суф. *-ina* в русск. диал. *отмы́вина* 'подмытый берег реки' (Словарь русских говоров Алтая 3, I, 205; Словарь русск. говоров Сибири 3, 132), блр. диал. *адмы́віна* 'часть суши, подмытая рекой' (Яшкін. Слоўн. геагр. тэрм. 9, 47); с суф. *-ъkъ* в русск. диал. *отмы́вок* 'место, размытое водой, размытая рекой часть берега, обрыв, обвал', 'вновь образовавшийся в течении реки остров' (СРНГ 24, 245), 'речной залив' (Словарь русск. говоров Сибири 3, 132), 'часть старого русла реки, ставшая озером' (Словарь русских говоров Алтая 3, I, 205); производное с суф. *-ъka* в укр. *відми́вка* спец. 'отмывка' (Укр.-рос. словн. I, 239), блр. *адмы́ўка* то же (Блр.-русск.).

Бессуффиксное имя, производное от гл. **otъmyvati* (см.).

***otъmьlčati (sę):** сербохорв. *о̀дмучати* 'промолчать' (Толстой[2] 524), чеш. *odmlčeti se* 'замолчать, умолкнуть', 'отмолчаться' (Kott II, 293), 'перестать писать (о писателях)', *odmlčeti se koho* редк. 'вынудить кого-л. замолчать' (PSJČ III, 866), ст.-слвц. *odmlčat' sa* 'перестать говорить' (Histor. sloven. III, 162), слвц. *odmlčat'* сврш. редк. 'провести какое-то время в молчании', *odmlčat' sa* 'перестать говорить, умолкнуть, утихнуть' (SSJ II, 493–494), в.-луж. *wotmjelčeć so* 'промолчать, ничего не ответить' (Pfuhl 786), 'отмолчаться' (Трофимович 374), русск. *отмолча́ться* 'намеренно не ответить, промолчать на вопросы, уклониться от ответов' (Ушаков II, 949), диал. *отмолча́ться* 'отделаться молчанием' (Даль[3] II, 1914), *отмолча́ть* 'промолчать' (смол., СРНГ 24, 243), блр. *адмо́ўчвацца* несврш. разг. 'отмалчиваться' (Блр.-русск.).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **mьlčati* (см.).

***otъmьlknǫti (sę):** чеш. *odmlknouti (se)* 'промолчать' (Kott II, 293; PSJČ III, 866), слвц. *odmlknút' sa* 'молчать, помалкивать' (Sloven.-rus. slovn.), словин. *odmålknǫc* сврш. 'об онемении, оцепенении' (Sychta III, 44).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **mьlknǫti* (см.).

***otъmьrtь:** ст.-чеш. *otmrt* ж.р. юрид. 'имущество, доставшееся после смерти подданного при отсутствии прямого наследника', 'право на имущество, оставшееся после смерти подданного при отсутствии прямых наследников' (StčSl 13, 900), *otmrt*, *odmrt* 'имущество, переходящее к пану после смерти владельца при отсутствии наследника' (Šimek 113), *odmrt'* (*odúmrtí*, *úmrtí*) то же (Brandl 190), чеш. *odmrt'* ж.р. 'передача наследства; переход / передача в другие руки по наследству; право, по которому имущество бездетного подданного переходит к пану' (Kott II, 294), ст.-слвц. *odmrt'* юрид. 'имущество, никому не завещанное' (Histor. sloven III, 163), слвц. диал. *odmrt'* то же (Kálal 406: Slovenské Pravno v Turč. ž.). – С тем же значением параллельные

образования, оформленные преф. *otъ- и *u- бессуффиксальные и с суф. -ъkъ, -ьje, в ст.-чеш. *odúmrt* (Šimek 113), чеш. *odúmrt'* = *odmrt'* (Kott II, 294), *odúmrt'* 'вымирание', юрид. 'оставшееся без наследников имущество умершего' (PSJČ III, 941), слвц. *odúmrt'* 'выморочное имущество' (SSJ II, 520), ст.-польск. *odumartek* 'имущество крестьянина, перешедшее к сельской власти' (Sł. stpol. V, 506).

Производное с суф. *-ьtь* от основы наст. вр. гл. **otъmьrǫ*, **otъmerti* (см.) на правах юридического термина. Соотносительные образования – слав. **mьrtь* (см.), *sъ-mьrtь* (см.).

***otъmьrtьje:** словен. *odmŕtje* 'смертный случай' (Plet. II, 776), чеш. стар. *odúmrtí*, *úmrtí* = *odmrt'* (Brandl 190).

Производное с суф. *-ьje* от прич. на *-t* гл. **otъmьrǫ*, **otъmerti* (см.). Вариант с корневым вокализмом из основы инф. в словен. *odmrétje* = *odmŕtje* (Plet. I, 776).

Параллельные формы с преф. **ot-u-* в чеш. *odúmrtí* то же, что *odmrt'* (Kott II, 294), *odúmrtí* 'отмирание', 'выморочное имущество' (PSJČ III, 941), польск. *odumarcie*, действие по гл. *odumrzeć*, мед. 'омертвевшая часть тела, гангрена' (Warsz. III, 677).

***otъmьrtьnъ(jь):** ст.-чеш. *otmrtný*, *otmrtní*, прилаг. к *otmrt*, юрид. 'об имуществе, доставшемся при отсутствии прямых наследников после смерти подданного' (StčSl 13, 900), чеш. *otmrtný*, *otmrtni* то же (Kott II, 294: Místop. Gabl.), 'о выморочном имуществе' (PSJČ III, 941), ст.-слвц. *odmrtný*, прилаг. 'посмертный, заупокойный' (Histor. sloven. III, 163).

Прилаг-ное с суф. *-ьnъ* от **otъmьrtь* (см.). Вариант с преф. **ot-u-* в чеш. *odúmrný* 'о выморочном имуществе'.

***otъmьrzati:** чеш. *odmrzati* 'оттаивать' (Kott II, 294), *odmrzati* несврш. то же (PSJČ III, 868), ст.-слвц. *odmrzat'*, несврш. к *odmrznút'* (Histor. sloven. III, 163), слвц. *odmŕzat'*, несврш. к *odmrznút'* (SSJ II, 494), в.-луж. *wotmjerzać so* 'перестать злиться' (Pfuhl 867), польск. *odmarzać*, несврш. к *odmarznąć* (Warsz. III, 621), словин. *u̯odm̂arzac* 'отмораживать, отмерзать' (Lorentz. Pomor. I, 518), *vədmjãřãc* то же (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 629), русск. *отмерзáть*, несврш. к *отмерзнуть* (Ушаков II, 947), диал. *отмерзáть*, несврш. к *отмерзнуть* (Даль[3] II, 1911), укр. *відмерзáти* несврш. 'отмерзать', 'оттаивать' (Гринченко I, 219), блр. *адмярзáць* 'отмерзать' (Блр.-русск.).

Гл. на *-ati*, итератив к **otъmьrznǫti* (см.).

***otъmьrznǫti (sę):** болг. (Геров) *отмрѣзнѫ*, сврш. к *отмрѣзвамь*, болг. диал. *удмръ́знą* 'отмерзнуть' (Стойков. Банат. 245), макед. *одмрзне (се)* 'оттаять, растопить(ся)' (Кон.), *òdmrznuti se* сврш. 'оттаять, растопиться' (RJA VIII, 635), *òдмрзнути (се)* то же (Толстой[2] 524), словен. *odmárfniti* 'отмерзнуть' (Hipolit), *odmŕzniti* то же (Plet. I, 776), чеш. *odmrznout* 'оттаять, растаять' (Kott II, 294), ст.-слвц. *odmrznút'* сврш. 'растаять', '(о частях тела) отморозить (пальцы)' (Histor. sloven. III, 163), слвц. *odmrznút'* то же (SSJ II 494), диал. *odmarznuc* 'оттаять',

'отморозить себе (ухо, нос)' (Halaga. Východosloven. 574), в.-луж. *wotmjerznyć* 'отмерзнуть' (Pfuhl 867; Трофимович 374), н.-луж. *wótmarznuś* то же (Muka Sł. I, 865), польск. *odmarznąć* 'оттаять', 'отпасть по причине обморожения' (Warsz. III, 621), словин. *odḿařnǫc* 'отмёрзнуть, отпасть, отмёрзнув' (Sychta III, 150), *u̯odḿarznǫc* то же (Lorentz. Pomor. I, 518), *vədmjãřnou̯c* то же (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 629), русск. *отмёрзнуть* 'о части тела: лишиться чувствительности, способности действовать под влиянием сильного холода', 'о части растения: погибнуть от холода' (Ушаков II, 948), диал. *отмёрзнуть* 'отмёрзнуть, отпасть, замерзнув' (Даль^3 II, 1911; Акчимский словарь III, 138), укр. *відмéрзнути* 'отмерзнуть', 'оттаять' (Гринченко I, 219), блр. *адмéрзнуць* 'отмерзнуть' (Блр.-русск.).

Производное с преф. **otъ-* от **mьrznǫti* (см.).

***otъmьstiti (sę)**: ст.-слав. и цслав. **отъмьстити** ἐκδικεῖν, ulisci 'отомстить, отмстить', defendere 'охранить' (SJS 24, 605: Sup, Nom, Bes; Ст.-слав. словарь 431), ἀποδοῦναι, ἀνταμείβειν, retribuere, **отъмьстити сѧ** (Mikl. LP), болг. (Геров) *отмьстѫ́*, сврш. от *отмьстявамь*, *отмъстя́* 'отомстить' (БТР), сербохорв. *odmastiti* сврш. referre, compensare, vindicare, ulcisci (Mažuranić I, 799), *odmástiti* 'отомстить' (RJA VIII, 623: только у Вука), чеш. *odemstiti* 'отомстить; мщением защитить от несправедливости' (Kott II, 276), польск. *odemścić* 'отомстить, отплатить местью', *odemścić się* 'отомстить кому-л., отомстить за кого-, что-л.' (Warsz. III, 592), др.-русск. *отъмьстити* 'отомстить' (КЕ XII, 100б и др.), 'воздать, отблагодарить' (СбЯр XIII$_2$, 49 об. и др.), *отъмьститисѧ*, страд. к *отъмьстити* 'отомстить' (КР 1284, 261г. и др.), 'отомстить за себя' (ЛИ ок. 1425, 240 (1196) и др.) (СДРЯ VI, 251–257), ст.-русск. *отместити (отмѣстити)* 'отомстить' (Каз. лет., 233. XVI–XVII вв. ~ XVI в. и др.), *отместитися* то же (1196 – Ипат. лет., 141. и др.), *отмстити* (*отмьстити*, *отмъстити*) и *отомстити* 'отомстить кому-л. за что-л.' (1266 – Новг. лет., 285 и др.), ср. *отмстити месть* (1461 – Псков. лет., II, 51), 'воздать, отплатить кому-л. чем-л.' (Вост. II, 77. XII в. и др.), 'защитить кого-л.' (Никон. Панд., 92 об. XIV в. ~ 1296 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 271, 277), русск. *отомстить*, *отмсти́ть*, сврш. к *мстить*, 'совершить акт мести по отношению к кому-л.' (Ушаков II, 958), диал. *отмéстить* и *отмести́ть* 'мстить' (донск., вят., орл., ворон., курск. и др.), 'отомстить за что-л.' (Былины Печоры и Зимнего берега, арханг., влад., тул. и др.) (СРНГ 24, 241–242), *отомсти́ть*: *отомсти́ть сердце на ком-л.* 'выместить на ком-л. свое раздражение' (омск.) (СРНГ 24, 257; Словарь Среднего Прииртышья II, 233), *отмéстить* и *отмести́ть* 'мстить, вымещать злобу' (вост., дон., арханг., влад., тул., моск., ряз. и др.) (СРНГ 24, 241–242; Деулинский словарь 379), *отместить*: *аттмéс'тит'*, *итмис'ти́т'* 'отомстить, отплатить за обиду' (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р* 102), *отмести́ть* сврш. 'отомстить' (Сл. донск. казачества 347), 'совершить какое-н. действие в ответ на злой, несправедливый поступок,

отомстить', 'отдать долг' (Словарь Карелии 4, 307), укр. *відімстúти* 'отомстить' (Гринченко I, 213), *відомстúти* то же (Укр.-рос. словн. I, 230, 244), диал. *v'ïdo-mstiti* то же (С.А. Николаев, М.Н. Толстая. Слов. карпатоукр. торун. говора 126), блр. диал. *отомсціць* 'отомстить' (Тураўскі слоўнік 3, 284), *адамсціць* то же (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 52).

Производное с преф. **otъ-* от гл. **mьstiti* (см.).

***otъmьsta / *otъmьstь:** чеш. *odemsta* 'отмщение, реванш' (Kott II, 276: Sš. L. 173, 174), польск. устар. и диал. *odemsta* 'отмщение' (Warsz. III, 592); цслав. **отъмьсть** ἐκδίκησις, vindicta (Mikl. LP: proph.).

Производное от гл. **otъmьstiti* (см.).

***otъmьstъka:** др.-русск. *отъмьстък/а* (?): чресъ тынъ. поють. а на(с) не зовуть <в>олов<и> не летети. а *о(т)местъки* ту будут (ОктИзб. 1372–1373, 87 (зап.) (СДРЯ VI, 257), русск. *отместка* 'месть', обычно в выражении *в отместку* 'в качестве мщения, в отплату за причиненное зло' (Ушаков II, 948), диал. *отмéстка* 'месть', мн. *отмéстки*, в выражениях *на отмéстку, в отмéстку* (курск., калуж., волог., онеж. и др.) (СРНГ 24, 239).

Производное с суф. *-ъka* от гл. **otъmьstiti* (см.).

***otъmьstьje:** ст.-слав. и цслав. **отъмьстиѥ** ἐκδίκησις, vindicta, ἀντέκτισις, retribution (SJS 24, 605: Супр.; Mikl. LP: hom.-mih. и др.), др.-русск., цслав. *отъмьстиѥ* 'отмщение, месть' (СкБГ XII, 16а и др.) (СДРЯ VI, 256), *отместие (отмьстье)* то же (1071 – Лавр. лет., 178 и др.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 271), русск., цслав. *отмéстіе* то же (Даль[3] II, 1911).

Производное с суф. *-ьje* от **otъmьstь / *otъmьsta*.

***otъmьščati (sę):** ст.-слав. **отъмьщати** несврш. ἐκδιδάσκειν, vindicare, 'мстить, отмщать' (SJS 24, 605: Supr.; Ст.-слав. словарь 431), цслав. **отъмьштати** ἐκδικεῖν, ulisci (svjat. isaak. int. mon.-serb.), ἀμείβεσθαι, retribuere (Mikl. LP), сербохорв. *odmaštati*, несврш. к *odmastiti* (RJA VIII, 623: только у Даничича: *otьmьštati* ulisci), польск. *odemszczać (się)*, к *odemścić* (Warsz. III, 592), др.-русск. *отъмьща/ти* 'мстить, отмщать' (КР 1284, 236б и др.), 'наказывать' (ПНЧ к. XIV, 167б), 'судить, разбирать дело' (КЕ XII, 131б и др.), 'защищать' (КР 1284, 125в и др.), *отъмьщатисѧ*, страд. к *отъмьща/ти* (КЕ XII, 180а; ПНЧ 1296, 84–85) (СДРЯ VI, 257–258), ст.-русск. *отмщати (отмьщати)* и *отомщати* 'мстить, отплачивать за что-л.' (Гр. Сиб. Милл. II, 420. 1647 г.), 'защищать (себя), мстить (за себя)' (Корм. Балаш., 559 об. XVI в.), *отмещати* 'мстить, совершать отмщение' (ДАИ VII, 239. 1677 г.), 'разбирать в суде, судить' (Корм. Балаш. 117. XVI в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 275, 277), русск. *отмщáть*, несврш. к *отмстить* (Ушаков II, 950), диал. *отмещáть* несврш. 'вымещать злобу', 'мстить', 'совершать, делать что-л. в ответ на чей-л. поступок; отплачивать, воздавать' (арханг. и др.) (СРНГ 24, 241; Словарь орловских говоров 8, 201; Словарь Среднего Прииртышья II, 233), *отмещать*: *итмишшят'* 'мстить' (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р* 103), укр. *відімщáти* 'отомщать' (Гринченко I,

214), *відомщáти* то же (Укр.-рос. словн. I, 244), блр. *отомщáцьца* 'отомщать за себя' (Носович 376), диал. *атамшчáць* 'отомщать' (Янкова 39), *отомшчáць* то же (Тураўскі слоўнік 3, 285).

Гл. на *-'ati*, связанный отношением видовой корреляции с гл. **otъmьstiti* (см.).

***otъmьščenьje:** ст.-слав. и цслав. **отъмьщение** [**отъмъ-** Супр.] ἐκδίκησις, ἀμοιβή, ultio, vindicta, merces, 'месть, отомщение, отмщение, возмездие' (SJS 24, 605: Sup., Bes. и др.; Ст.-слав. словарь 431; Mikl. LP), болг. *отмъщéние*, действие по гл. *отмъстя*, 'месть' (БТР), польск. *odemszczenie (się)*, действие по гл. *odemścić (się)* (Warsz. III, 592), др.-русск., цслав. *отъмьщени/к* 'месть, отмщение' (Стих 1156–1163, 103 и др.), 'наказание, осуждение' (КЕ XII, 170б и др.), 'защита' (КР 1284, 119в–г), 'воздаяние, благодарность' (КЕ XII, 184б) (СДРЯ VI, 258), *отмещение (отмѣщение)* 'отмщение, возмездие' (П. отреч. I, 104. 1477 г. ~ XII в. и др.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 275), русск. устар. книж. *отмщéние* 'возмездие, месть' (Ушаков II, 951), укр. *відімщéннiе* 'отмщение' (Гринченко I, 214), *відомщéння* то же (Укр.-рос. словн. I, 244).

Производное с суф. *-ьje* от прич. на *-n* гл. **otъmьstiti* (см.).

***otъnašati (sę):** сербохорв. *odnašati, odnȁšati, ȍdnāšām* несврш. 'относить, уносить' (Bjelost., Voltiġ., Stul.) (RJA VIII, 635), *otnašati* несврш. к *odnesti* (Mažuranić I, 800), словен. *odnašati* 'прийти за чем-л., кем-л., забрать', 'сдвигать с места, передвигать', 'задержать, затормозить', 'медлить, колебаться', 'переносить на другое время' (Gutsmann / Karničar 350 [003, 025, 392, 403, 455, 464]), *odnâšati* несврш. 'относить, уносить', 'откладывать (на другое время), переносить', *odnâšati se* 'относиться к кому-л., чему-л.', 'относиться в сторону' (Plet. I, 777), диал. *odnášati* 'относить (землю)' (Novak 88; Kenda 75), *ǫdnâšęt, wǫ̂dą ǫdnâšę zę̂mlę* (Tominec 146), ст.-чеш. *otnášěti* несврш. 'относить себе, брать с собой', 'отнимать нечто у кого-л., лишать чего-л. кого-л.' (StčSl 13, 900, 901–902), чеш. устар. *odnášeti* 'относить, уносить', *odnâšeti se* 'относиться', 'уноситься прочь' (Kott II, 294–295), диал. *odnâšat'* 'относить с собой' (Bartoš. Slov. 252), ст.-слвц. *odnášat'* несврш. 'относить', 'уносить', *odnášat' sa* 'относиться' (Histor. sloven. III, 166–167), слвц. *odnášat'* несврш. 'относить', 'уносить', *odnášat' si* 'относиться' (SSJ II, 495), польск. *odnaszać* 'заносить или приносить назад, принося, отдавать, вручать', 'заносить, переносить, доставлять прочь', 'нося, удалять, отдалять, уносить', *odnaszać się* (Warsz. III, 629).

Производный имперфектив на *-jati/-ěti* с продлением корневого гласного от гл. **otъnositi* (см.). Аналогичные лит. *atnašóti* 'жертвовать, делать приношение', *atnašà* 'жертва' имеют краткий вокализм корня.

***otъnesenьje:** сербохорв. *odneseńe* ср. р. actus auferendi, abripiendi, eripiendi, 'отнесение' (Stul.: из рус. яз.), *odnesenje* (Mikaļ.), *odnešeńe, odnašańe* – тж. (Bjelost.) (RJA VIII, 381), ст.-чеш. *otnesenie* ср. р. 'от-

несение', 'перемещение посредством переноса' (StčSl 13, 902), чеш. устар. *odnesení, odnešení* ср. р. 'отнесение, удаление', 'переноска' (Kott II, 294), ст.-слвц. *odnesenie [i]* ср. р. 'перемещение посредством ношения', 'перевоз, переправа' (Histor. sloven. III, 146), польск. *odniesienie* ср. р. имя действия к гл. *odnieść* (Warsz. III, 629), русск. книжн. *отнесе́ние* ср. р. действие по глаг. *отнести, относить* (Ушаков II, 951), укр. *відне́сення* ср. р. 'отнесение', разг. 'относка', действие по гл. *віднести́* (Укр.-рос. словн. I, 241; Словн. укр. мови I, 610), блр. стар. *ѿнесенье, отнесенье, однесенье* 'отнесение' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 22, 43; 23, 162).

Производное имя действия на *-(en)ьje* от гл. **otъnesti* (см.).

***otъnesti (sę):** ст.-слав., цслав. **отънести** ἀπάγειν, abducere, auferre, 'отнести' (Mikl. LP, men.-vuk., pent.-mih.), ст.-болг. **отънести, -несѫ** сврш. 'отнести' (Д. Иванова-Мирчева, А. Давидов. Малък речник на старобългарския език 274), болг. устар. *отнесѫ, -ешь* сврш. к *отно́сѭмь* 'относить' (Геров III, 417), болг. *отнеса́* сврш. к *отни́сам* и *отна́сям* 'отнести нечто куда-л.', 'унести (о реке, воде)', разг. 'украсть, вынести', перен. 'вынести, претерпеть', *отнеса́ се* сврш. 'отнестись, проявить отношение к кому-, чему-л.' (БТР), диал. *однеса́ са* сврш. 'зашататься от удара, пьянства' (Кънчев. Пирдопско. БД IV, 126), *о́днеса* сврш. к *однáсам* 'отнести нечто в другое место, занести', 'отнести нечто с одного места в другое, отвезти', 'унести (о реке, воде, буре)', *о́днеса са* 'перенестись с одного места на другое', 'быть унесенным (рекой, бурей)', перен. 'украсть, вынести', перен. 'держаться надуто, гордо' (М. Младенов БД III 123; Хитов БД IX 287), *о́днесъ, о́тнесъ, о́ннесъ* сврш. 'отнести; унести (о реке, воде)' (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско БД VI, 65), *однесъ́* сврш. 'унести нечто в другое место, занести' (Д. Евстатиева. С. Тръстеник, Плевенско БД VI, 201), макед. *однесе* сврш. 'отнести, отвести, увести', 'унести (о реке, воде)', разг. 'утащить, стащить', 'настрадаться', *однесе се* сврш. 'быть унесенным', 'обратиться', 'отнестись к кому-л., чему-л. на некий лад' (Кон.; И-С), сербохорв. *odnesti, odnèsti, odnijeti, odnèsēm* сврш. auferre, abduco, removeo, amoveo, 'взяв нечто, уйти, удалиться, отнести, унести ноги', 'унести (о воде, ветре)', 'взять силой нечто и против воли того, кому оно принадлежало', 'добыть, добыв, уйти', 'отвратить', 'пронести, остаться живым', в прям., перен. смыслах (Mikaļ., Belin., Bjelost., Voltiģ., Stul.) (RJA VIII, 636–637), устар. *odnesti, odnieti, odniti, odnesem* – тж. (Mažuranić I, 800), диал. *odn'iest* 'отнести (в разн. знач.)' (G. Neweklowsky. Der kroatische Dialekt von Stinatz. Wörterbuch 92), *òднêти, однѐсêм* (вост.), *òдни̑ти, однѐсêм* (зап.), *òднијети, однѐсêм, ȍдниo, ȍднијела* (юж.) сврш. 'отнести, унести прочь', словен. стар. *odnesti* сврш. adimere, asportare, 'отнести', 'унести' (Kastelec–Vorenc 607), 'забрать и уйти', 'перенести в другое место', 'занести', 'вынести' (Gutsmann / Karničar 351 [003, 065, 007, 087]; Hipolit), *odnésti, -nésem* сврш. 'отнести', 'унести посуду со стола', 'свалиться, завалиться за

что-л.' (Plet. I, 777), диал. *odnèsti se, odnesen se* 'отъехать' (Novak 64, 88), *ǫdnêst, wîət ǫr jệ kl ǫbûk adnîəsu* 'ветер унес шапку' (Tominec 146), ст.-чеш. *otnésti, -su* сврш. 'отнести, переместить кого-л., что-л.', 'отнять, взять, отобрать у кого-л.', *otnésti, -su sě* сврш. 'удалиться, переместиться прочь', 'ускакать (на коне)' (StčSl 13, 902–903), чеш. устар. *odnésti* 'отнести, унести прочь', *odnésti sě* 'унестись прочь', 'удалиться' (Jungmann II, 853–854; Kott II, 294–295), *odnésti* сврш. 'откуда-л. переместить прочь, унести', 'вытерпеть, перенести', редк. *odnésti, -su sě* 'легко вознестись', 'удалиться' (PSJČ III, 872), диал. *odnést'*, *Pámbů si na něm odnes = potrestal ho* 'господь его наказал' (val.) (Bartoš. Slov. 252), *vodnest* 'остаться в подозрении чего-л.; претерпеть нечто за кого-л.' (Hruška. Slov chod. 107), ст.-слвц. *odniest'* сврш. 'неся, переместить в другое место, взять нечто', 'неоправданно присвоить, отнять нечто', 'избавить, освободить кого-л. от чего-л., отвратить нечто плохое от кого-л.', 'быть настигнутым чем-л.', *odniest'sa* 'переместиться, унестись куда-л.' (Histor. sloven. III, 166–167), слвц. *odniest', -nesú* сврш. 'отнести, перенося доставить куда-л.', 'искупить, отнести на счет чего-л.', *odniest'si* 'взять себе или удержать, оставить за собой', 'получить, раздобыть деньги' (SSJ II, 495), диал. *odňest'*, *oňiest', -ňesu, -ňiesl'i* сврш. 'отнести' (Štolc. Slovák. v Juhosl. 92, 166), *oňňést, -ňese, -ňesu* 'отнести', 'унести' (Gregor. Slowak. von Pilisszántó 251), в.-луж. *wotnjesć* сврш. 'отнести', 'унести, убрать (со стола)' (Pfuhl 868; Трофимович 375), ст.-польск. *odnieść, otnieść* transferre, 'перенести на другое место', adimere, auferre 'отнести, унести', auferre, amovere, perdere, delere, malum auferre, amovere culpam expiare, 'пронести (о беде), отвести (зло), искупить грех', assequi, acquirere, tollere, elevare 'отнести на' (Sł. stpol. V, 470), польск. устар. *otnieść*, совр. *odnieść* 'занести или принести назад, принося, отдать, вручить', 'занести, перенести, унести прочь', 'неся, удалить, отдалить, унести, понести' (Warsz. III, 630), диал. *odnieść* 'вынести', 'отнести' (Sł. gw. p. III, 402), *odńyᵉść* сврш. 'доставить нечто туда, откуда оно было взято, позаимствовано' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 297), словин. *odńesc* сврш. 'отнести' (Sychta III, 246), *vòdńôu̯sc, vòdńesc* сврш. 'отнести' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 408, 430), *u̯odńesc* сврш. 'относить, уносить прочь', 'занести или принести назад, обратно' (Lorentz. Pomor. I, 587), др.-русск. *отънести, -оу* 'унести' (КН 1285—1291, 508а; КР 1284, 123в., 'взять, забрать' (ЛЛ 1377, 154об. (1226)) (СДРЯ VI, 262), др.-русск., ст.-русск. *отнести* 'отнести, доставить куда-л. или удалить откуда-л.' (Новг. крм. 1280 г. 323*; (1553): Львов. лет. II, 525; Ив. Гр. Посл., 176. 1573 г.; АИ IV, 433. 1672 г.), 'переместить, передвинуть на некоторое расстояние от чего-л.' ((1280): Моск. лет., 153; Кн. Енохова, 37. XVI–XVII вв. ~ XIII в.; Гр. Крут. еп., 17. 1679 г.; Посольство Толочанова, 116. 1650 г.), *отнестися* 'переместиться, передвинуться' (Сим. Пол. Бес., 188об. XVIII в. ~ XVII в.), *отнестися усадищемъ* 'перенести свое жилье и хозяйственные постройки в другое место' (Арз. а., 101.

1595) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 280–281), русск. *отнести́* сврш. 'неся, доставить, отдать, сходив к кому-н. или куда-н.', 'переместить, увлекая своим течением, движением (о ветре, воде)', 'переставить, перенести, передвинуть (постройку)', 'двигая, отстранить от себя', разг. 'отделить, отрубить, отрезать', 'включить в разряд определенных явлений; приурочить, счесть совершившимся в определенное время', книжн. 'приписать что-н. кому-л., чему-л., счесть что-л. сделанным или причиненным кем-н.', *отнести́сь* сврш. 'проявить тот или иной характер обращения в общении с кем-л., при соприкосновении с чем-л.; проявить свое мнение о чем-л.', офиц. устар. 'обратиться в официальном порядке', устар. 'отозваться, высказать свое мнение, сказать что-н. о ком-л., чем-л.' (Ушаков II, 952), диал. *отнести́* сврш. 'обвинить кого-н. в чем-н., переложить ответственность на кого-н.', *отнести покору* 'поклониться в знак уважения, покорности' (Словарь Карелии 4, 309), *ит'нис"ти́*, редк. *ут'нис"ти́*, безл. *ит'нис"ё́т* 'оторвать льдину и унести в море' (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р*, 103), *отнести́сь* сврш. 'перестать нестись (о курице)' (Чкал., 1955) (СРНГ 24, 247), 'проявить ласку, нежность по отношению к кому-л.' (Словарь орловских говоров 8, 202), укр. *відне́сти́, -су́* 'отнести' (Гринченко I, 221), *віднести́* сврш. 'отдать назад взятое, позаимствованное, присвоенное, необходимое, вернуть, отнести', 'отнести к (посчитать принадлежащим к какому-л. разряду, группе, категории), связать', редк. 'приписать', 'отнести (неся, доставить что-н. откуда-л., куда-л., кому-л.), занести', разг., редк. 'затащить, оттащить', *віднести́ся* сврш. 'отнестись к кому-л., чему-л. (проявить определенное отношение к кому-л., чему-л.)', 'проявить (впервые проявить свое отношение)', 'сойтись, повестись с кем-л.' (Укр.-рос. словн. I, 241; Словн. укр. мови I, 610), блр. стар. *ѿнести, отнести, ѡднести, однести* 'отнести, занести куда-л., вынести откуда-л.', 'обрести вознаграждение, славу и т. п.', перен. 'познать нечто неприятное, тяжкое, претерпеть от чего-л.', 'понести кару, наказание', *ѿнестисѧ, отнестися, ѡтнестисѧ*, 'отвернуться, выказывая свою неприязнь, порвать связи, сношения с кем-л.' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 22, 43; 23, 162–163), блр. *адне́сці* сврш. 'отнести' (Блр.-русск. 56), диал. *атнесьці, атне́сьць* сврш. 'отнести' (Бялькевіч. Магіл. 68), *аднясці́* сврш. 'отнести' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 64), *отнесці́* сврш. 'отнести' (Тураўскі слоўнік 3, 284).

Гл., производный с преф. *otъ-* (см.) от гл. **nesti* (*sę*) (см.). Ср. аналогичные лит. *atnẽšti, ãtnešu* 'принести', лтш. *atnest, atnesu* 'принести'. См. Fraenkel. Zur griechischen Wortforschung. – Glotta 35, 1956, 89; Fraenkel II, 485–486.

***otъnizati (sę)**: болг. диал. *одни́жам* сврш. к *одни́звам* 'отнизать', *одни́жам се* сврш. к *одни́звам се* 'освободиться (о чем-л. нанизанном)' (Шклифов БД VIII, 278), макед. *однижe* сврш. 'отнизать, снять с низки', *однижe се* 'отцепиться, упасть с низки' (Кон.), сербохорв. стар. *odnizati, ȍdnīžem* сврш. 'отцепить, снять нечто с низки' (только

Popović) (RJA VIII, 3, sv. 37, 640), русск. *отнизáть* срш. 'отделить часть от нанизанного', без доп. 'закончить низанье' (Ушаков II, 952).

Болг. диал. и макед. формы выглядят как ареальные новообразования.

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **nizati* (см.), или соотносительный (с продленной ступенью корневого гласного) с несохранившимся гл. **otъnьziti* (ср. русск. *нанизáть, вонзи́ть, прони́зывать, пронзáть, пронзи́ть*).

***otъnoga:** ст.-чеш. **otnoha* ж.р. propes, 'отводок, побег', 'потомок' (StčSl 13, 904: «калька с лат.»), чеш. диал. *odnoha* ж.р. 'ответвление, ветка' (острав.) (Kott II, 295), *odnoha* 'отходящее ответвление' (лаш.) (Bartoš. Slov. 252), 'рукав реки', 'отводок, побег', 'ветвь' (Łamprecht. Slovn. středoopav. 88), ст.-слвц. геогр. *odnoha* ж.р. 'отрог', 'выступ, мыс', 'рукав реки' (Histor. sloven. III, 167), слвц. диал. *odnoha* ж.р. 'panoha' (Kálal 407), в.-луж. *wotnoha* ж.р. 'горный отрог', 'ответвление', 'отделение, филиал', 'железнодорожная ветка', *winowa wotnoha* 'виноградная лоза' (Трофимович 375), ст.-польск. *odnoga, otnoga* ramus, palmes 'ответвление, ветвь', fluminis brachium, deverticulum 'рукав реки, затока' (Sł. stpol. V, 470), польск. устар. *odnoga* 'ответвление, отросток', 'отрог горы', 'рукав реки', 'часть чего-л., выделяющаяся от целого в сторону' (Warsz. III, 630–631), диал. *otnoga* 'ответвление', 'отпрыск' (Sł. gw. p. III, 402), *u̯odnoga* 'толстая ветка, выросшая вбок и вверх' (Kucała 66), *odnoga, otnoga* 'толстая ветвь', 'рукав дельтовидного устья реки', *przednia odnoga* (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 297–298; J. Mayer, St. Rospond. Z badań nad przeszłością dialektu śląskiego II, 94; Zaręba A. Śląs. II, 70), *u̯otnᵘoga* 'ответвление, ветвь', 'рукав реки' (Tomasz. Łop. 162), *otnoga, u̯otnog'i* 'самая толстая ветка дерева' (Maciejewski. Chełm.-dobrz. 54), словин. *odnoga, odnoġi* м.р. 'муж, который ушел от жены', 'сын, который основал новую семью', *odnoga, odnoġi* ж.р. 'ветка, ветвь, ответвление дерева', 'степень кровного родства, поколение', 'затока, старица, рукав реки', *Odnoga Puckå* 'Затока Пуцкая' (Sychta III, 288), *u̯ódnoga*, мн. ч. *-ġi* ж.р. 'отросток, боковой побег', 'рукав, затока реки', 'степень родства, поколение', *u̯odnoga*, мн. ч. *-gi* м.р. 'муж, оставивший свою жену', 'сын, создавший свою семью', *u̯ótnóga, -ġi* ж.р. 'рукав реки', 'отросток корня, ответвление, сук, отросток ветки' (Lorentz. Pomor. III, 1, 672, 746), ст.-русск. *отнога* ж.р. 'боковая ветвь, ответвление' (Колл. Зинченко, № 99, сст. 2. 1676 г.), 'узкий залив (озера, моря), рукав (реки)' (Х. Рад., 113. 1628 г.; ДАИ II, 101. 1629; Козм., 88. 1670 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 282), русск. диал. *отнóга* ж.р. 'подпорка' (свердл., Бурнашев), 'подпорки к стожару, втыкаемому в землю шесту, вокруг которого мечут стог' (костр., яросл.), 'боковая подпорка к сооружению, преграждающему путь рыбе в реке' (север.), 'боковая приставка' (Даль без указ. места; сев.-зап., киров.), 'бревно длиной около 2,5 м в плоте для сплава леса' (яросл., Богородицкий), 'деревянная часть сохи, на

которую насаживается сошник' (Морд. АССР), 'ответвление, рукав реки' (новорос., оренб., сиб., зап.-сиб., Слов. Акад. 1959 с пометой «обл.»), 'старица' (новосиб.), 'проток реки' (зап.-сиб.), 'маленький боковой приток в верховьях реки в лесу, в тайге' (сиб.), 'ответвление реки' (вят., Мурзаев), 'залив, обычно удлиненной формы' (новосиб., перм., тобол.), 'залив озера' (том., новосиб.), 'узкий залив, узкая полоса на лугу' (курган., тобол.), 'канал, отходящий в сторону от главного русла реки' (новосиб.), 'отмель, коса в море, реке' (перм.), 'перешеек, полоса суши между озерами' (новосиб.), 'ответвление оврага' (оренб., самар. Лука, каз., Слов. Акад. 1959 с пометой «обл.»), 'отрог горы, хребта, возвышенности, ответвление отрога' (Слов. Акад. 1847, сев.-зап., киров., сиб.), 'ответвленная часть угодья; концы огородов или другие части усадебного участка, засеянные ячменем' (киров., вят.), 'одинаково толстые побеги, отростки растения, идущие от одного корня' (каз.), 'средние веревки, которыми привязывается нижний край паруса к мачте' (волж.), 'веревка с грузилом, которой заканчивается рыболовный снаряд-перемет' (Касп. море), 'палка, служащая подпоркой, ответвление дороги, оврага, ложбины', 'отделившийся от реки рукав, небольшая речка или приток', 'отделившийся от основного лога небольшой лог, разветвление логов', 'отделившийся от массива небольшой участок леса', 'отделившаяся часть поляны, луга, болота и др. местности', 'ответвление от озера' (СРНГ 24, 248–249; Полный словарь сибирского говора II, 262; Словарь русск. говоров Сибири 3, 133; Ярославский областной словарь (*О–Пито*) 66; Сл. Среднего Урала III, 86; Словарь русских говоров Алтая 3, I, 206; Цомакион. Истор. хрест. по сиб. диал. II, 1, 133), 'ответвление горного хребта, его отрог, ответвление долины' (орографический термин в Карпатах), 'рукав реки, ее приток; узкий залив озера; начало, исток реки' (гидрографический термин в Юж. Сибири), МН *Однога* (Поспелов в Карпатах СССР; Э.М. Мурзаев. Словарь народных географических терминов 422), укр. стар. *однога* 'часть моря или речки, которая ответвляется вбок' (XVII в.) (Картотека словаря Тимченко 62), укр. *віднóга* ж.р. 'каждая часть разветвления (дороги, древесного ствола)', 'рукав реки', 'отрог горы' (Гринченко I, 221), *віднóга* ж.р. 'отросток (преимущ. ствола дерева)', 'отрог (ответвление горы)', 'рукав (водяной поток, который отошел вбок от главного русла), протока', разг. 'отросток, ответвление (боковая ветвь растения или ее корня), разветвление' (Укр.-рос. словн. I, 242; Словн. укр. мови I, 612), диал. *віднóга* 'ответвление горы, отрог', 'подножие горы' (Т. А. Марусенко. Материалы к словарю украинских географических апеллятивов (названия рельефов). «Полесье». М., 1968. 222), *виднóга* 'подножье горы' (Марусенко. Названия рельефов Хмельницкой обл. 281), *вуднóга* 'один из раздвоенных стволов дерева', 'ответвление от основного русла реки', 'старица' (Данилюк. Сл. народ. геогр. терм. Волині 22), *вуднóга* ж.р. 'один из раздвоенных стволов дерева', 'ответвление от основного русла речки, старица',

'негодник, выродок' (Корзонюк 91), *одно́га* 'проточный рукав речки', 'большой и толстый отросток на дереве' (М.В. Никончук. Матеріали до лексичного атласу української мови (Правобережне Полісся) 36, 85), гидронимы Украины *Віднога Днепра, Відно́га-Дністрова́, Відно́га Дру́га, Відно́га-Луб'янцева, Відно́га-Осокорівка, Відно́га Пе́рша, Відно́га Тре́тя* (Словн. гідронім. України 106), блр. стар. *ѿнога, отнога, ѡднога, однога* 'рукав (реки), залив', *ѿногов ѡзера*, а также *ѡднога* 'ответвление' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 22, 46–47; 23, 168), блр. диал. *адно́га* 'залив моря или реки' (Гарб.), 'отрог горы' (Гарб., БГН) (Яшкін. Блр. геагр. назвы. 9; Яшкін. Слоўн. геагр. тэрм. 47). – Сюда же сущ. на -ъ: словин. устар. *odnóg* род. п. *-ogu*, м.р. 'уход от супруга' (Sychta III, 288), *u̯odnóg* м.р. 'расставание супругов' (Lorentz. Pomor. III, 1, 672).

Сущ., производное с преф. **otъ* (см.) от сущ. **noga* (см.).

***otъnositi (sę):** ст.-слав., цслав. **отъносити, отношѫ** сврш. μεταφέρειν, auferre 'относить' (SJS 24, 607; Mikl.; Sad.; Supr.), болг. устар. *отно́сѫмь* 'относить, уносить', 'красть, урвать', *отно́сѫмся* 'обноситься', 'быть отнесенным' (Геров III, 417–418), диал. *однòсам* несврш. 'относить, уносить' (Кънчев. Пирдопско. БД IV, 126), *однòса се* 'придерживаться чего-л.', 'относиться' (Кепов СбНУ XLII 270), сербохорв. *odnositi, odnòsiti, òdnosīm, однòсити* несврш. asporto, 'относить в другое место' (Vuk, Belin., Voltiġ., Stul.), 'добывать, доставать' (Kašić), decline, recline 'предотвращать', 'откидывать, отбрасывать', *odnositi se* 'относиться' (Šulek. ńem.-hrv.) (RJA VIII, 641: XV; Mažuranić I, 586), диал. *однòсити се, òдносӣм se* несврш. 'делаться важным', 'воображать себе' (Говор љештанског 122 [280]), словен. стар. *odnositi* 'относить' (Gutsmann / Karničar 351 [087]), ст.-чеш. *otnositi, -šu* несврш. 'относить, забирать с собой, уносить прочь', 'отнимать у кого-л. нечто, лишать кого-л. чего-л.', *otnositi, -šu* сврш. 'нося, переместить, отнести' (StčSl 13, 904), чеш. *odnositi* сврш. 'отнести по частям', 'неся, доставить куда-л.', 'кончить носить нечто', 'износить' (PSJČ III, 873), диал. *odnosit', -ím* 'сносить', 'относить' (Malina. Mistř. 71), ст.-слвц. *odnosit'* сврш. 'отнести, доставить в другое место', 'отнести нечто', *odnosit' sa* 'перебраться куда-л.' (Histor. sloven. III, 167), слвц. *odnosit'* сврш. 'отнести', 'нося, перенести куда-л.' (SSJ II, 495), ст.-польск. *odnosić, otnosić* transferre, 'переносить', auferre, adimere 'относить, уносить', accipere, auferre, 'забирать' (Sł. stpol. V, 470–471), польск. *odnosić* сврш. 'отработать время ношения чего-л., отбыть на переноске чего-л., относить', 'получить, испытать', *odnosić się* 'относиться' (Warsz. III, 631), диал. *odnosić* сврш. к *nosić* (Sł. gw. p. III, 402), *odnošić* несврш. 'относить нечто на место, откуда оно было взято, позаимствовано' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 297), словин. *odnosëc* 'относить' (Sychta III, 219), *vȯdnŭ̀o̧sẽc* и *vȯdnãšãc* несврш. 'приносить назад, обратно, снова' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 689, 709), *u̯odnosæ* несврш. 'относить, уносить прочь', 'приносить назад, обратно, снова' (Lorentz.

Pomor. I, 587), др.-русск. *отъносити, -шоу* прям., перен. 'уносить' (ПрЛ 1282, 10г; ГБ к. XIV, 212 в–г), 'отказываться от чего-л.' (ПНЧ к. XIV, 172а) (СДРЯ VI, 262), ст.-русск. *относити* несврш. 'относить, доставлять куда-л. или удалять откуда-л.' (Библ. Генн. 1499 г.; АХУ III, 80. 1629 г., Зап. прик. людей, 450. 1682 г.), *относити сугубо судъ* 'быть вдвойне осужденным, нести двойное наказание' (Скрижали IV, 134, 1656 г.), сврш. 'унести в несколько приемов, перетаскать (всех, многих)' (945: Ипат. лет., 43) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 283), русск. разг. *относи́ть* сврш. 'кончить носить (одежду, обувь, вследствие ветхости, изношенности)', *относи́ться* сврш. 'износиться, перестать носиться вследствие ветхости (об одежде, обуви)' (Ушаков II, 953), диал. *относи́ть* несврш. 'взяв в руки или нагрузив на себя, доставлять куда-л.', 'увлекать своим движением в сторону от чего-л. (о ветре, течении, волнах)', диал. *относи́ть* несврш. 'взяв в руки или нагрузив на себя, доставлять куда-л.' (перм.), 'относить от чего-л., избавить от чего-л.' (горьк.), 'отбивать (вкус, привкус чего-л.)' (ленингр.), безл. 'относить на что-л.; отдавать чем-л. (о запахе и т.п.), напоминать собой по запаху что-л. другое, иметь легкий запах' (перм., Ср. Урал), несврш. 'есть что-л., когда угощают, угощаться' (енис., забайкал., читин.), *относить службу, две службы* 'служить один, два и т.п. раза в армии' (кемер., белоз.), *относить благодарность* 'выражать, выносить благодарность, благодарить' (КАССР), 'быть похожим, напоминать по вкусу' (Карелия), *относи́ться* несврш. 'относиться с кем-л., к кому-л., обращаться, обходиться с кем-л.' (ставроп., арханг.), 'есть, угощаться' (забайк.), сврш. 'потерять способность, перестать рожать детей' (Карелия) (СРНГ 24, 250–251; Словарь к пьесам А.Н. Островского 142; Словарь Карелии 4, 310; Словарь говоров Соликамского р-на Пермской области 408; Словарь пермских говоров 2, 59; Сл. Среднего Урала (Доп.) 383; Словарь русск. говоров Сибири 3, 133), *ит'нас'йтцъ* 'обращаться' (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р*, 104), укр. *відно́сити, -шу́* 'относить' (Гринченко I, 221), *відно́сити* несврш. 'относить (неся, доставлять что-л. откуда-л., куда-л., кому-л.), заносить', 'отдавать (давать назад взятое, позаимствованное, присвоенное, должное), возвращать', редк. 'относить (полагать относящимся к какому-л. разряду, группе, категории), считать, связывать с, причислять к', разг. 'затаскивать', разг., редк. 'оттаскивать', *відно́ситися* несврш. 'относиться к чему-л. (спец. – быть в полном соответствии, соотношении с кем-л.), соотноситься с чем-л.', редк. 'относиться к кому-л., чему-л.; проявлять свое отношение к кому-л., чему-л.; впервые проявить свое отношение', 'подходить, водиться с кем-л.', *відноси́ти* сврш. 'закончить носить' (Укр.-рос. словн. I, 242; Словн. укр. мови I, 612), блр. стар. *ѿносити, относити, ѡдносити, односити* 'неся, доставлять куда-л., заносить', 'захватывая своим потоком, перемещать что-л.', перен. 'обретать вознаграждение, славу и т.п.', 'претерпевать что-л. неприятное, терпеть что-н.', 'передавать что-л.', 'доносить, информировать

о чем-л.', 'приобретать', 'забирать назад', ѿноситисѧ, *относитися* 'относиться, быть отнесенным' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 22, 50–51; 23, 168–170), блр. *аднóсіць* несврш. 'относить в разн. знач.' (Блр.-русск. 64). – Сюда же в.-луж. производное прилаг. *wotnošeny* 'поношенный, затасканный, изношенный (об одежде)' (Трофимович 375).

Гл., производный с преф. *otъ* (см.) от гл **nositi* (см.).

***otъnosъ:** макед. *однос* м.р. 'отношение к чему-л., кому-л.', 'положение чего-л. относительно другого', 'взаимосвязь между различными величинами, предметами, проявлениями' (Кон.), сербохорв. *odnos*, в говорах *ȍdnos* м.р. имя действия по гл. *odnòsiti, odnijeti* в прям. (Stul.) и перен. (Šulek. ńem.-hrv., Popović) смыслах (RJA VIII, 641), словен. *odnòs* м.р. 'экспорт' (торг.), 'отношение', 'соотношение' (из русск.) (Plet. I, 777), чеш. устар. *odnos* м.р. 'отношение', 'соотношение' (Kott II, 295), слвц. геол. *odnos* 'нанос (камня, песка) под действием воды, льда, ветра' (SSJ II, 495), ст.-русск. *относъ* м.р. действие по гл. *отнести-относити* (Кн. расх. Хлын., 21. 1680 г.), 'узелок, брошенный на распутье для отведения болезни, сглазу' (Курб. Ист., 202. XVII в. ~ XVI в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 282–283), *относъ* м.р. действие по гл. относить (Ф. 273/1, ч. 8, 32760, 9. 1725 г.) (РИС XVI–XVIII вв., 185), русск. *отнóс* м.р. действие по гл. *отнести* и *относить* (Ушаков II, 952), диал. *отнóс* 'куски пищи, бросаемые обыкновенно на перепутье, перекрестках – с целью подкрепить своего домового или лешего в борьбе с «чужаком», который осилил хозяина и вредит его здоровью или хозяйству' (Добровольский 558), *отнóс* м.р. 'ветер, дующий с берега в сторону моря', 'ветер, относящий лед от северных берегов Каспия в море', 'встречный или боковой ветер, относящий в сторону (пыль, снег, звуки человеческого голоса)' (Даль без указ. места, касп.), 'отход, отнесение в море под напором отлива, ветра прибрежных льдин, оторванных от берега во время шторма или прилива' (арханг., белозер., касп.), 'предмет, уносимый течением или ветром вместе с прибрежным льдом от берега в море' (белозер.), 'судно, лишенное возможности двигаться свободно под парусом или на веслах, уносимое течением или ветром вместе с прибрежным льдом от берега в глубь моря' (белозер.), 'отруби, относимые ветром' (Полн. энц. с/хоз. без указ. места), 'сорт муки после провеивания' (яросл.), мн. 'частицы пустой породы, вымываемые водой при промывке ее на золото' (урал.), 'какая-л. вещь или что-л. съестное, особенно взятое от больного, положенные на дороге для того, чтобы отвести болезнь от больного в борьбе с тем, кто вредит здоровью или хозяйству' (сарат., смол.), 'знахарский узелок, кинутый на распутье, чтобы отвратить болезнь или сглаз (в нем находятся уголь, зола и «печинка»); завязанный на платке узел, который, по суеверным представлениям, может охранить, уберечь, защитить от болезней' (орл., пск., Даль), 'сильно выступающий край крыши (со стороны фасада)' (волог., Бломквист без указ. места),

'место между шеей и передней ногой у животных' (яросл.), 'отесанное бревно' (КАССР), 'вода для окачивания больного, чтобы отвратить болезнь или «сглаз» (новг.), 'кол для установки межи' (новг.), *на относе, относом* нареч. 'о чем-л. выступающем, выдающемся; в удалении от чего-н., отдельно' (Даль без указ. места; Карелия), *стоять на относе* 'стоять на отшибе, в стороне' (мурман.), *относ казны* 'передача собранных мехов в хранилище' (краснояр.) (СРНГ 24, 250; Словарь орловских говоров 8, 202; Новг. словарь 7, 52), *отно́с* 'горсть земли или что-л. др., которая после наговора хозяина снимает, уносит недуги и невзгоды' (Словарь Карелии 4, 310), *атно́с* 'отрыв большого поля льда от основной массы и унос его ветром в открытое море вместе с людьми, имуществом и лошадьми', 'ветер с берега, который угоняет воду и оторвавшиеся льдины в море', *быть в относе* – находиться на оторвавшейся льдине во время аханного рыболовства (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р*, 103–104).

Производное сущ. с корневым *-о-*, соотносительное с гл. **otъnesti* (см.).

***otъnosьnъ:** болг. *отно́сно* предл. 'насчет, относительно' (БТР), макед. *односен, односна* прил. 'тот, который имеет отношение к чему-л., относительный, специфический' (Кон.), сербохорв. *ȍdnosan, ȍdnosna* прил. relativus, respective 'имеющий отношение к кому-л., чему-л., относительный, соотносительный', 'особенный, специфический' (Šulek. ńem.-hrv., Popović) (RJA VIII, 641: под сильным влиянием русск. *относительный*), чеш. устар. *odnosný* 'относящийся к кому-л., чему-л., касающийся кого-л., чего-л.' (Kott II, 295), польск. *odnośny* прил. 'относительный, относящийся к чему-л., касающийся чего-л.', устар. 'переносный (смысл)' (Warsz. III, 631), ст.-русск. *относныи* прил. 'перенесенный на новое место с целью отдалить от чего-л.' (А. кунгур., 43. 1680 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 283), русск. диал. *отно́сный, -ая, -ое, относный ветер* 'сильный ветер, относящий звуки, мешающий слышать' (арханг., белозер.), 'сильный ветер, несущий дождь и непогоду' (арханг.) (СРНГ 24, 251), *атно́сный, атно́снъ* 'относящий от берега северный ветер (для северной части Каспийского моря)' (Малеча. Сл. яицк. казак. *О–Р*, 104), укр. *відно́сний* прил. 'относительный (устанавливаемый, проявляющийся в сравнении, в сопоставлении с чем-л. другим), соотносительный, сравнительный', 'относительный (не целостный, не полный, не слишком большой в сравнении с другим)', *відно́сно* предл. 'относительно, касательно (в сравнении, сопоставлении с чем-н.)', редк. 'сравнительно, в сравнении', диал. 'видимо', разг. 'насчет' (Укр.-рос. словн. I, 242–243; Словн. укр. мови I, 612, 613), блр. *адно́сны* (Блр.-русск. 64).

Производное прилаг. с суф. *-ьnъ* от сущ. **otъnosъ* (см.) или основы гл. **otъnositi (sę)* (см.).

***otъnoviti (sę):** н.-луж. *wótnowiś* сврш. 'обновить', 'повторить' (Muka Sł. I, 1018), ст.-польск. *odnowić, otnowić* renovare, reficere, restaurare,

restituere, 'обновить, восстановить', renovare, reducere, aliquid in pristinam vim, firmitatem, restituere 'повторить', iudicis sententiam in dubium vocare, 'подвергнуть сомнению приговор суда, вновь возбудить судебное дело', mandatum alicuius repetere, 'возобновить полномочия кого-л.' (Sł. stpol. V, 471–472), польск. *odnowić* сврш. 'сделать новым, превратить в новое, освежить, отреставрировать, обновить', 'оживить, возродить, воскресить', 'снова возбудить, возобновить, воскресить, поновить', 'вытянуть, изъять', *odnowić się* сврш. 'обновиться, превратиться в новое, освежиться, возобновиться', 'оживиться, возродиться, воскреснуть', 'пустить новые отростки, поросль, омолодиться' (Warsz. III, 631), диал. *u̯odnowić* 'обновить' (Kucała 96), словин. *uodnöv́ic* сврш. 'обновить, поновить, восстановить', *u̯odnïv́ic sq* 'обновиться, восстановиться, вновь появиться' (Lorentz. Pomor. I, 565), ст.-укр. *отновити* сврш. 'обновить, поновить', 'вновь возбудить судебное дело' (Словник староукраїнської мови XIV–XV ст. 1, 106), укр. *віднови́ти* сврш. 'обновить, восстановить, реконструировать', 'восстановить', 'оживить, воскресить, восстановить в памяти, возобновить', 'поновить', 'пополнить, обогатить', *віднови́тися* сврш. 'возобновиться, пробудиться, возродиться, ожить, оживиться, вернуться (о мыслях, чувствах)', 'обновиться, восстановиться, вернуться (о человеческом организме, физических и др. способностях человека')', 'возобновиться', разг. 'прийти на память, вспомниться', книжн. 'воскреснуть' (Укр.-рос. словн. I, 242; Словн. укр. мови I, 612), блр. стар. *ѿновити, отновити, ѡдновити, одновити* 'обновить, поправив, отремонтировав, вернуть в прежнее состояние что-л. поврежденное, разрушенное', перен. 'сделать иным, новым, возродить, оживить', пополнить что-л., внося новое, заменить устарелое новым, возобновить, *ѿновитисѧ, отновитися, ѡдновитисѧ, одновитися* 'сделаться новым, возродиться, оживиться' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 22, 45; 23, 165–166), блр. *аднавíць* сврш. 'восстановить, воссоздать, воспроизвести, возобновить в разн. знач.', *аднавíцца* сврш. 'восстановиться, воссоздаться, возобновиться в разн. знач.' (Блр.-русск. 62). – Сюда же ст.-русск. имперфектив *отновляти* 'возобновлять' (Назиратель, 483. XVI в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 279).

Гл., производный с преф. *otъ* (см.) от гл. **noviti* (см.). Ср. ЭСБМ 1, 87.

***otъnožь:** ст.-чеш. *otnož* ж.р. 'отросток, выступ', 'отрог' (StčSl 13, 904–905), чеш. *odnož, -e* ж.р. 'отросток растения от корня, отводок', 'саженец, прививок, черенок', 'рой пчел, который отделяют в новый улей', 'отрог горы' (Jungmann II, 854; Kott II, 295), бот. 'часть растения, пригодная к вегетативному размножению, остающаяся при материнском растении до укоренения', устар. 'потомок', 'отдельная, побочная часть чего-л.', 'боковой отросток' (PSJČ III, 873), ст.-слвц. *odnož* ж.р. 'отросток растения' (Histor. sloven. III, 167), слвц. *odnož* ж.р. бот. 'отросток, черенок', биол. перен. 'отпрыск, потомок', 'ответвление расы' (Sloven.-angl. 378).

Производное на -ь от *otъnoga* (см.), праслав. диалектизм? Ср. **otъnožьka.*

***otъnožьka, *otъnožьkъ:** в.-луж. *wotnožka* ж.р. 'отделение, филиал', 'ветка, ответвление' (Трофимович 375), ст.-польск. *odnóżka* ramusculus, frons 'веточка, сучок', 'листва, зелень' (Sł. stpol. V, 472), польск. *odnóżka* 'ответвление', 'отрог', 'веточка, сучок' (Warsz. III, 632), словин. *odnȯ̂žka* ж.р. 'часть отростков и листвы, отделившаяся от основного растения и готовая для самостоятельного развития, саженец', устар. образ., шутл. 'дочка, внучка, правнучка', образ. 'замужняя дочка', бран. 'жена, бросившая мужа' (Sychta III, 288), *u̯odnȯ̂žka* ж.р. 'боковой отросток, сук', 'саженец', 'дочка, внучка, правнучка', 'замужняя дочь' (Lorentz. Pomor. III, 1, 672), русск. диал. *отнóжка* ж.р., мн. *отнóжки* 'рукав реки, притоки реки' (том., Урал), 'узкий залив озера' (Урал, Маштаков), 'ответвление луга' (Урал), 'участок земли между двумя полосками леса' (уфим., Слов. карт. ИРЯЗ, киров.) (СРНГ 24, 249; Сл. Среднего Урала (Доп.) 383; Цомакион. Истор. хрест. по сиб. диал. II, 1, 201; Словарь русских говоров Алтая 3, I, 206);

чеш. устар. *odnožek, -žku* м.р. 'отросток', 'саженец', 'отступник' (Kott II, 295), словин. *odnȯ̂žk* м.р. шутл. 'сын, внук, правнук' (Sychta III, 288), *u̯odnȯ̂žk* м.р. 'сын, внук, правнук' (Lorentz. Pomor. III, 1, 672), русск. диал. *отнóжек* м. р., род. п. *отножка* 'рукав реки, приток реки' (Словарь русских говоров Алтая 3, I, 206).

Производное с суф. *-ьka, -ьkъ* от **otъnoga* (см.) или, в чешском случае, от ареально представленного **otъnožь* (см.).

***ot(ъ)ora, *ot(ъ)orъ:** словен. *odôra* ж.р. 'участок на возвышенности, откуда хорошая почва была смыта потоками воды' (Plet. I, 778), укр. диал. *одóра* ж.р. 'недопаханные продленные концы нивы, которые при окончании пахоты перепахиваются поперек', 'конец нивы, где разворачиваются с плугом и бороной' (П.С. Лисенко. Словник поліських говорів. Київ, 1974. 142; Никончук. Сільськогосподар. 35, 168), *в'ідóра, одгóра, адóра, отóра, атóра* 'поперечная борозда в конце нивы' (Никончук. Сільськогосподар. 167), *вудгóра* 'поперечная борозда в конце пахоты, которой она завершается', 'поперечный надел в конце нивы' (Данилюк. Сл. народ. геогр. терм. Волині 22; Корзонюк 90), блр. диал. *адóра* 'неполный прогон во время пахоты', 'остаток прогона, который запахивается позднее', 'узенький прогон, который перепахивается после того, как вспахан широкий участок', 'на низком поле прогончик с двойной бороздой посередине и двумя глубокими бороздами с двух сторон' (Яшкін. Слоўн. геагр. тэрм. 47–48), *одóра* ж.р. 'часть поля, вспаханного в раскидку' (Л.Т. Выгонная. Полесская земледельческая терминология. "Лексика Полесья". М., 1968. 112), *атóра* ж.р. 'поперечная борозда; поперечные борозды в конце участка', 'узенький прогон, который перепахивается после того, как вспахан широкий участок', 'на низком поле прогончик с двойной бороздой посередине и двумя глубокими бороздами с двух сторон' (Слоўн. паўночн.-заход.

Беларусі 1, 122; Яшкін. Слоўн. геагр. тэрм. 73; Яшкін. Блр. геагр. назвы 17; Лексіка Палесся ў прасторы і часе 49), *отóра* ж.р. 'часть пахотного прогона' (Тураўскі слоўнік 3, 285; Лексіка Палесся ў прасторы і часе 49);

сербохорв. диал. *odor* м.р. 'пахота, орание' (Бановина, Моштаница) (Mažuranić I, 51), словен. *odòr* м.р. 'участок на возвышенности, откуда хорошая почва была смыта потоками воды' (Plet. I, 778), диал. *odor* 'вспаханный верхний надел нивы' (Z. Zorko. Dialektizmi 59), русск. диал. *отòр* м.р. 'плохая земля на возвышенности с тонким слоем почвы' (арханг.), *брать поле на отóр* 'вспахивать часть поля с краю за один прием' (пинеж., арханг.) (СРНГ 24, 260), блр. диал. *атóр* м.р. 'узкий загон, вспаханный в раскидку, при другом полном загоне; узенький загончик, что остается при пахоте от обычного загона' (Сцяшковіч. Грод. 36; Сцяцко. Зэльв. 18; Яшкін. Слоўн. геагр. тэрм. 47–48, Яшкін. Блр. геагр. назвы 17), *отыр* м.р. 'узенький загончик пахотного поля' (Народнае слова 80), *адгóр* 'часть поля, вспаханного в раскидку' (Яшкін. Блр. геагр. назвы 8; Яшкін. Слоўн. геагр. тэрм. 45), *отóр* м.р. 'часть вспаханного поля, меньше «загона»', *отýр* м.р. то же что *отóр* (Л. Т. Выгонная. Полесская земледельческая терминология. «Лексика Полесья». М., 1968. 113). — Сюда же производные от этой основы, свидетельствующие о боле широком распространении ее в прошлом: болг. устар. *отóрица* 'когда два хозяина объединяют по одному волу в упряжную пару и пашут сегодня одному, завтра – другому' (Геров 3, 418), сербохорв. диал. *одорај* 'поперек вспаханная земля (5–6 борозд)', блр. диал. *атóрыца* 'неполный прогон во время пахоты', 'на низинном поле прогончик двумя глубокими бороздами по бокам', то же, что и *атора*, *адора* (Яшкін. Слоўн. геагр. тэрм. 73; Яшкін. Блр. геагр. назвы 17).

Мнение о заимствовании из литовского яз. (*atarà*) в русский (Лаучюте 123) ныне представляется необоснованным (ЕСУМ 4, 234). Ср. ЭСБМ 1, 198–199.

Бессуффиксное производное имя сущ. на *-a, -ъ* от гл. **otъorati* (см.).

***ot(ъ)orati (sę):** сербохорв. *odòrati, òdorêm* сврш. 'вспахать, перепахать' (только Vuk) (RJA VIII, 648), словен. *odoráti* сврш. 'вспахать' (Plet. I, 778), диал. *odorati* 'вспахать, перепахать' (Ораховиц) (Ivšić), чеш. устар. *odorati, odorám, odoři* 'вспахать' (Kott II, 296), ст.-слвц. *odorat'* сврш. 'пахотой удалить с чего-л.' (Histor. sloven. III, 174), слвц. *odorat'* сврш. 'при пахоте плугом привести в порядок часть поля' (SSJ II, 497), ст.-польск. *odorać, otorać* sulco facto duas possessions determinare, 'сделав борозду, разграничить два земельных владения' (Sł. stpol. V, 472), польск. *odorać* сврш. 'отбыть пахоту, вспахать положенное, закончить пахать', 'отработать пахотой' (Warsz. III, 632), словин. *vədvərãc* несврш. 'вспахать, плугом отмежевать' (Lorentz. Slovinz. Wb. II, 1335), *u̯odu̯orac* сврш. к *u̯odu̯orovac* 'отмежевать плугом', 'во

время пахоты заступить за межу и за счет соседа прибавить себе незаконно пашни' (Lorentz. Pomor. III, 1, 723), ст.-русск. *оторати* 'обозначить межу, проведя сохой борозду' (А. Уст. I, 44. 1595 г.), 'проведя сохой борозду, перенести межу на прежнее место' (АХУ II, 806. 1587 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 291), *оторать* 'присоединить землю, распахав межу' (Ф. 712/1, 22, 1749) (РИС XVI–XVIII вв., 185), русск. диал. *оторáть* 'отпахать, кончить, перестать орать', *оторáться* 'отделаться, отработаться пахотой, покончить пашню' (Даль[3] II, 1927 без указ. места), *оторáть* сврш. 'кончить, перестать пахать' (Даль), 'распахать' (пск.), 'вспахать часть поля с краю' (арханг.), 'опахать' (арханг., Симина), 'выпахать, извлечь из земли (картофель)' (великолукск.), 'при пахоте отвалить пласт земли в сторону' (Сред. Урал), *оторáться* 'кончить пахать, орать', безл. *ум оторало* (арханг.) (СРНГ 24, 260; Сл. Среднего Урала III, 86), укр. *відорáти* сврш. 'отпахать, пахотой отделить, отмежевать от чего-л.', 'пахотой отделить, забрать себе, отпахать себе' (Укр.-рос. словн. I, 244; Словн. укр. мови I, 615), диал. *в'ідорáти, в'ідорáти поперек, одгорáли, одгорáт, тут одорáв, одóруйе плóшчу* 'провести поперечную борозду в конце нивы' (Никончук. Сільськогосподар. 167), блр. *адарáць* сврш. 'отпахать, отпахал', 'произвести вспашку засеянного поля, запахать, перепахать', 'отработать на пахоте, возместить пахотой', *адарáцца* сврш. 'отпахаться' (Блр.-русск. 48), диал. *адарáць* сврш. 'после того, как убрали картофель, перепахать поле, чтобы собрать картофель, который остался после уборки' (Мат. 133), *оторáць* сврш. 'отпахать' (Тураўскі слоўнік 3, 285).

Гл., производный с преф. *otъ* (см.) от гл. **orati* (см.).

***ot(ъ)orbiti (sę)**: словен. *odrábiti* сврш. 'истратить, израсходовать, потребить одну часть целого' (Plet. I, 782), ст.-слвц. *odrobit'* сврш. '(о трудовой повинности) выполнить; возвратить долг, работой отплатить за что-то, отработать нечто', 'избавить кого-л. от действия чар, снять заклятие с кого-л.' (Histor. sloven. III, 204), слвц. *odrobit' (si)* сврш. 'работой отплатить долг', 'отработать определенное, обычно внеурочное время на чем-л.' (SSJ II, 510), ст.-польск. *odrobić* сврш. labore aes alienum vel officium debitum compensare, 'работой отплатить денежный или иной долг' (Sł. stpol. V, 7, 495), польск. *odrobić* сврш. 'сделать так, чтобы чего-л. не стало, не было', 'отработать долг, отплатить работой', 'докончить работу, отбыть положенное время на работе', 'выработать, выполнить положенное', *odrobịć się* 'отвориться, открыться', 'отработать свои обязательства', 'стать отработанным, выработаться', устар. 'сотвориться, наделаться' (Warsz. III, 651–652), диал. *odrobịć* сврш. 'отработать, выполнить работу бесплатно, в форме возврата долга' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 300), *odrobić* 'отработать' (Maciejewski. Chełm.-dobrz. 76), *odrobić* 'сделать сыр, переработать молоко в сыр' (W. Herniczek-Morozowa. Terminologia polskiego pasterstwa górskiego. Cz. I, 128; II, 71), словин. *odrobic* сврш.

'отработать', *odrobić* срш. 'восстановить, воспроизвести' (Sychta IV, 332; там же VII, 268), *vөtdrùo̯bjĭc* срш. 'отработать' (Lorentz. Slovinz. Wb. II, 957), *u̯odrobic* срш. к *u̯odrabac* 'отработать' (Lorentz. Pomor. II, 1, 139), русск. диал. *отрóбить* 'отработать, поработать в течение определенного времени' (перм., Сред. Урал, Алтай), 'кончить, перестать работать; оставить работу, состарившись' (Низ. Печора, краснояр.), 'кончить работать; проработать какое-л. время' (омск., тар., иркут., качуг., зырян.), 'утратить работоспособность' (иркут., н.-илимск.), 'кончить работу' (акчим.), *свой пай отробить* 'отработать положенный срок' (сиб.) (пинеж., арханг.), *отрóбиться* 'лишиться трудоспособности', 'окончить работу, кончить работу, отработать' (перм., Низ. Печора, Сред. Урал, сиб., бурят., кубанск., омск., усть-ишим.), 'прийти в негодность, износиться от долгого употребления' (Низ. Печора, сиб.) (СРНГ 24, 287; Лютикова. Сл. диал. личн. 107; Словарь пермских говоров 2, 61–62; Сл. Низовой Печоры 1, 545; Словарь говоров Соликамского р-на Пермской области 410; Сл. Среднего Урала III, 88; Иркутский областной словарь II, 109–110; Словарь Красноярского края[2] 250; Словарь русских говоров Алтая 3, I, 207; Акчимский словарь III, 143–144; Словарь Среднего Прииртышья II, 236; Словарь русск. говоров Сибири 3, 138), *отробúть* (СРНГ 24, 287), *адрабúць* 'отработать' (брян.) (П.А. Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 36), укр. *відробúти* срш. 'отработать, закончить работать', 'отслужить', 'отбыть (повинность, обязанность)', 'отбыть (прожить или пробыть в работе где-н. определенное время)', 'отработать; работой отдать долг', устар. 'отпрясть (отдать долг прядением)', 'обработать мотыгой, отдавая долг', 'отшить (отдать долг, нашив)', разг. *відробúтися* срш. 'кончить работу, отработаться', 'отрабатываться' (Укр.-рос. словн. I, 252; Словн. укр. мови I, 631), диал. *одробы́ть, одробúть* 'о магических действиях знахаря по излечению порчи, сглаза, в том числе с помощью заговоров' (Материалы к Словарю полесской этнокультурной лексики 409), блр. стар. *ѿробити, отробити, отрабити, ωдробити, одробити* 'отработать, компенсировать работой', 'проработать полный срок', 'сделать, кончить работу', *ѿробитисѧ, отробитися* 'выполнять работу' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 22, 72; 23, 241–242), блр. *адрабіць* срш. 'отработать', *адрабіцца* срш. 'кончить работу, отработаться' (Блр.-русск. 56), диал. *адрабіць* срш. 'отработать долгое время и стать непригодным для работы' (Янкова 27), 'сделать уроки; выполнить урочное' (Сцяшковіч. Зэльв. 14), 'выполнить работу' (Сцяшковіч. Грод. 21), 'отплатить работой; отработать', 'снять чары, вернуть в прежнее состояние' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 65), *атрабіць, атрóбіць* срш. 'расплатиться работой за долги', 'отдать много сил на протяжении долгого периода работы' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 124–125), *отробіць* срш. 'отработать, вернуть долг работой' (Тураўскі слоўнік 3, 286).

Гл., производный с преф. **ot(ъ)* (см.) от гл. **orbiti* (см.).

***ot(ъ)orbjati:** ст.-слвц. *odrábat'* несврш. 'отрабатывать, отплачивать долг работой' (Histor. sloven. III, 204), слвц. *odrábat' (si)* несврш. 'отрабатывать долг', 'работать внеурочное время' (SSJ II, 510), польск. *odrabiać* несврш. 'делать так, чтобы чего-л. не стало, не было', 'отрабатывать долг, отплачивать работой', 'кончать работу, отбывать положенное время на работе', 'вырабатывать, выполнять положенное', *odrabiać się* 'отворяться, открываться', 'отрабатывать свои обязательства', 'становиться отработанным, вырабатываться', устар. 'сотворяться' (Warsz. III, 648, 651–652), диал. *odrabiać* 'отрабатывать за кого-л.', 'о старосте на свадьбе: танцевать с каждым из дружек по велению молодой' (Sł. gw. p. III, 405), 'выполнять работы бесплатно в виде возврата долга' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 300), 'отрабатывать' (Maciejewski. Chełm.-dobrz. 76), словин. *vədrãbjăc* несврш. 'отрабатывать' (Lorentz. Slovinz. Wb. II, 917), *u̯odrabac* 'отрабатывать' (Lorentz. Pomor. II, 1, 139), укр. *відробляти* несврш. 'отрабатывать (выполнять определенную работу за что-н. взятое, одолженное, работой отдавать долг)', устар. 'отдавать долг прядением', 'отдавать долг прополкой', 'отдавать долг, нашив', *відроблятися* несврш. 'заканчивать работу', 'отрабатываться, вырабатываться' (Укр.-рос. словн. I, 252; Словн. укр. мови I, 631), блр. стар. *отробляти* 'отрабатывать, работать' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 23, 242), блр. *адрабляць* несврш. 'отрабатывать в разн. знач.', *адрабляцца* несврш. 'кончать работу, отрабатываться' (Блр.-русск. 56), диал. *отробляць* несврш. 'отрабатывать, работать по принуждению' (Тураўскі слоўнік 3, 286–287), *адрабляць, адробліваць* 'снять чары' (Насов. Інстр. III).

Форма зап.-слав. ареала. На вост.-слав. территории рефлексы **ot(ъ)orbjati* обязаны своим существованием не сохранению праслав. наследия, а польскому влиянию.

Имперфектив на *-(j)ati* от гл. **ot(ъ)orbiti* (см.). Ср. ЭСБМ 1, 90.

***ot(ъ)orbotati (sę):** сербохорв. *odrabòtati, odrabòtâm* сврш. 'отработать (долг)' (Bogdanović: в Лике) (RJA VIII, 650), словен. *odrabotáti* сврш. 'отработать на барщине (долг)', 'отработать должное' (Plet. I, 782), ст.-русск. *отработати* 'отработать, возместить долг работой' (Кн. Солян. пром. № 22, 111об. 1662 г.), 'сделать, закончить (работу)' (АЮБ II, 515. 1687 г.), *отработатися* 'освободиться от зависимости', 'отработать положенный срок' (Гр. Хив. Бух., 158. 1641 г., Ул. Ал., 272об. 1649 г., ПСЗ II, 492. 1683 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 314), русск. *отработать* сврш. 'возместить трудом (полученную плату, пропущенное рабочее время, пользование имуществом и т.п.)', разг. 'проработать условленное количество времени', без доп. 'кончить работу', 'произвести работу, упражнения на чем-н., над чем-н. или с чем-н.', *отработаться* спец. 'о рабочих частях инструментов: стать негодным, утратить свои качества в работе', простореч. 'кончить работу' (Ушаков II, 972–973), диал. *отработать* сврш. 'проработать какое-то известное время', 'стать неспособным к работе', 'истощиться, стать

неплодородной (о земле)', *отрабóтаться* сврш. то же, что *заробить* (Акчимский словарь III, 143), блр. диал. *адрабóтаць* сврш. 'отработать' (Янкова 27).

Гл., производный с преф. **ot(ъ)* (см.) от гл. **orbotati* (см.).

***ot(ъ)orbotiti:** болг. *отрабóтя* сврш. к *отрабóтвам* 'отплатить работой', 'расплатиться' (БТР), макед. *одработи* сврш. 'отработать', 'радеть' (Кон.), сербохорв. диал. *одрабóти* 'отплатить работой', 'отработать' (М. Марковић. Речник у Црноj Реци 143 [385]), *отрабóтим* сврш. 'отработать; отплатить за долг работой' (Живковић Н. Речник пиротског говора 106), чеш. *odrobotiti* сврш. 'отработать' (PSJČ III, 904).

Гл., производный с преф. **ot(ъ)* (см.) от гл. **orbotiti* (см.).

***ot(ъ)orda / *otъrada, *otъordъ / *otъradъ:** ст.-слав., цслав. **отърада** ἄφεσις, 'освобождение', συγνώμη 'прощение, сострадание' (Ст.-слав. словарь; SJS 24, 613; Mikl. LP), болг. *отрáда* 'радость, удовольствие, утешение' (БТР: из русск.), сербохорв. стар. *otrada* 'радость, наслаждение'(RJA IX, 437: в глаголич. рукописи XV в.), сербохорв. *odrada* действ. по гл. *odraditi* (только в словаре Поповича как соответствие нем. Abarbeitung 'отработка') (RJA VIII, 650), др.-русск. *отърада* 'успокоение, утешение' (КЕ XII, 224б; ПрЛ 1282, 85б; СбХл XIV_1, 103), 'прощение' (К Тур Кан сп. XIV, 225; ПКП 1406, 108а–б; Ф Ст XIV/XV, 91а–б) (СДРЯ VI, 272–273), ст.-русск. *отрада* 'облегчение успокоение, освобождение от неприятности' (Патерик Син., 96. XI. (1094): Ник. лет. IX, 122; Мат. медиц., 1165. 1679. – О боге. Пов. С. Шаховского, 842. XVII в.), 'передышка, перерыв' (Палея ист., 128. XV в. ~ XI в.), 'снисхождение' (Златостр. сл. 8) (СлРЯ XI–XVII вв. 14, 8), русск. *отрáда* ж.р. 'удовольствие, радость, удовлетворение' (Ушаков II, 974), диал. *отрáда* 'радость' (смол., фолькл.) (Добровольский 560; СРНГ 24, 289), 'облегчение' (Словарь Карелии 4, 321), укр. *відрáда* 'отрада, утешение', 'то, что успокаивает, радует', 'удовольствие' (Гринченко I, 225; Укр.-рос. словн. I, 249), блр. стар. *ѿрада, отрада* 'утеха, радость' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 23, 234);

ст.-слав., цслав. **отрадъ** συγνώμη, venia 'прощение, сострадание' (Mikl. LP: psalt.-theod. alex.), ст.-русск. *отрадъ* м.р. 'снисхождение' (Златостр. 27) (СлРЯ XI–XVII вв. 14, 8), русск. диал. *отрáд* м.р. 'отрада, радость' (север., фолькл.) (СРНГ 24, 289), безл. 'легко, спокойно' (Словарь Карелии 4, 321), 'земельный участок около д. Шляхово' (Новг. словарь 7, 56).

При учете факта заимствования из русского в болгарский и, возможно, в сербский, рассматриваемое слово характеризуется как производное образование, как, впрочем, и производящий глагол **otъorditi* (см.), но их праславянская древность представляется возможной (хотя и сомнительной), вследствие фиксации в древних ст.-слав. памятниках и вероятности исконной природы их в вост.-слав. языках. Ср. **otъordьnъ(jь)*.

Бессуфиксные сущ. *-а-* и *-о-* основ, производные от гл. **otъorditi* / **otъraditi* (см.).

***ot(ъ)orditi / *otъraditi:** ст.-слав., цслав. **отърадити** сврш. ἀνιέναι 'простить', ἀνέχεσθαι, sustinere 'быть снисходительным' (Ст.-слав. словарь 433; SJS 24, 613–614; Mikl. LP), сербохорв. стар. *odráditi, òdrādīm* сврш. 'возместить, отплатить работой' (только Vuk), *odraditi* (только в словаре Поповича как соответствие нем. *abarbeiten* 'отработать') (RJA VIII, 650), диал. *odraditi* laborando pensare 'отдать землю в аренду с возмещением оплаты трудом или чем-то подобным' (в Верхней Краине) (Mažuranić I, 803), *odrádit, òdrādim* сврш. 'возместить, отплатить работой' (M. Peić – G. Bačlija. Rečnik bačkih Bunjevaca 207), *otrad'it, otrad'in* сврш. 'бросить на произвол судьбы' (Hraste – Šimunović I, 704), др.-русск. *отърадити* 'даровать прощение' (СбЯр XIII г, 212–221об.) (СДРЯ VI, 273), ст.-русск. *отрадити* 'быть снисходительным, иметь сострадание к кому-л., прощать' (Библ. Генн. 1499 г.; Чел. Неронова, Суб. Мат. I, 200. 1664 г.), 'дать передышку, облегчение в чем-л.' (Библ. Генн. 1499 г.; Пустоз. сб.[1], 34. 1675 г.), 'легчать, полегчать' (Ав. Ж., 29. 1673 и др.) (СлРЯ XI–XVII вв. 14, 8), русск. диал. *отрадить* сврш. 'перестать радоваться' (сев.-двинск.) (СРНГ 24, 289).

Гл., производный с преф. *otъ-* от гл. **raditi / *orditi /* (см.).

***otъordьnъ(jь) / *otъradьnъ(jь):** цслав. **отърадьнъ** ἀνεκτός, διάφορος, tolerabilis, 'терпимый, сносный, выносимый', 'отличный, превосходный, полезный' (Mikl. LP: ephr.-vost., ostrom.), болг. *отра́ден* 'радостный, приятный' (БТР: из русск.), др.-русск. *отърадьныи* 'хороший, прекрасный' (ИларПосл XI, сп. XIV/XV, 200) (СДРЯ VI, 273), ст.-русск. *отрадный* 'отрадный' (ВМЧ, сент. 14–24, 1077. XVI в. ~ XV в.; Ав. Кн. бес., 254. XVIII в. ~ 1675 г.), 'хороший, отличающийся хорошим качеством' (ВМЧ, дек. 31, 2596. XVI в. ~ XIV в.; М. Гр. II, 386. XVI–XVII вв. и др.), 'отличающийся знатностью, богатством, положением, лучший (о людях)' (Поссевин, 145. 1582 г.; АЮ, 366. 1611 г. и др.) (СлРЯ XI–XVII вв. 14, 8–9), русск. *отра́дный* 'приятный, утешительный' (Ушаков II, 974), диал. *отра́дный* 'предпочитаемый всеми остальными, любимый' (моск., иван.) (СРНГ 24, 289; Словарь говоров Подмосковья 327), многочисленные МН типа *Отра́дное* (Крымская АО), в сочетаниях: *отрадное зелье* 'питье, от которого веселеют', *отрадные люди* 'зажиточные люди, домовитые хозяева', *отрадное лето* 'хорошее лето' (пск.) (СРНГ 24, 289), укр. *відра́дний* 'приносящий довольство, радость, утешение; отрадный, радостный' (Словн. укр. мови I, 626; Укр.-рос. словн. I, 250), блр. стар. *ѿраднеи, отрадней* прилаг. 'отраднее', *ѿрадно, отрадно* нареч. 'радостно, утешительно' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 23, 235). Сюда же др.-русск. *отърадьнѣи* сравн. степ. 'более приемлемый, заслуживающий большего снисхождения' (КЕ XII, 245а), 'еще более многообразный, всевозможный' (СбПаис н. XV, 54–55) (СДРЯ VI, 237) и как результат адвербиализации прилагательного ст.-слав. **отърадьнѥ** нареч. сравн. степ. 'терпимее, легче', **отърадьнѣ**, **отрадьно** 'легко' (SJS 2, 614).

Прилаг-ное, производное с суф. *-ьn-* от сущ. **otъorda* / **otъrada* (см.) или гл. **otъorditi* / **otъraditi* (см.).

***ot(ъ)oriti:** болг. диал. *одорѝ* сврш. к *одо́рвам* 'распахать только края нивы' (Д. Евстатиева. С. Тръстеник, Плевенско БД VI, 202), русск. диал. *отори́ть* сврш. 'отпахать, окончить пахоту' (смол.) (Добровольский 559; СРНГ 24, 261).

Позднее новообразование? Производный гл. на *-iti* от сущ. **ot(ъ)-orъ* (см.). Ср. аналогичное образование лит. *atárti, ãtariu* 'перепахать, вторично вспахать, вспахать до сего места', лтш. *atart* – то же.

***ot(ъ)orstati:** сербохорв. *odrástati, òdrâstām* несврш. к *otrasti* 'отрастать' (Belin., Daničić, Iveković) (RJA VIII, 651: из среды сербов Валахии), ст.-чеш. *otróstati, -aju, -á* несврш. 'снова вырастать, подрастать' (StčSl 14, 965), чеш. устар. *odrostati,* совр. *odrůstati* 'отрастать' (Kott II, 308–309), несврш. 'становиться спелым, поспевать', 'ростом, созреванием выступать из чего-л., покинуть нечто', 'достигать большего размера ростом, вырастать' (PSJČ IV, 2, 905–906), ст.-слвц. *odrostat'* несврш. 'отрастать' (Histor. sloven. III, 199), слвц. *odrastat'* несврш. 'отрастать' (SSJ II, 507), ст.-польск. *odrastać* сврш. adolescere, crescere, 'отрастать, прорастать; вырастать' (Sł. stpol. V, 7, 495), польск. *odrastać* несврш. к *odrosnąć* 'вновь отрастать, вырастать, прорастать; вырастать, подрастать' (Warsz. III, 649, 651–652), словин. *vødrȃstãc* несврш. 'вновь отрастать' (Lorentz. Slovinz. Wb. II, 921), ст.-русск. *отрастати* 'уменьшаться' (Луцид., 50. XVII в. ~ XVI в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 14, 10), русск. *отраста́ть* несврш. к *отрасти* (Ушаков II, 975), диал. *отраста́ть* несврш. 'обживаться, обзаводиться' (Сл. Среднего Урала (Доп.) 384), *отраста́ться* несврш. 'вырастать, достигать каких-л. размеров' (Акчимский словарь III, 143), укр. *відроста́ти* несврш. 'отрастать', 'снова расти после перерыва в росте, после покоса, стрижки' (Укр.-рос. словн. I, 252; Словн. укр. мови I, 632), блр. стар. *ѿростати, отростати, ѡдрастати* 'отрастать' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 22, 70; 23, 244), блр. *адраста́ць, адро́стаць* несврш. 'отрастать' (Блр.-русск. 56).

В ст.-русск. *отрастати*, видимо, приставка *от-* несёт знач. умаления, отсутствия действия глагола, что побуждает исключить этот гл. из рассматриваемой словообразовательной парадигмы.

Имперфектив на *-ati* к гл. **ot(ъ)orsti* , **ot(ъ)orstiti* (см.).

***ot(ъ)orsti:** болг. устар. *отрастѫ, -ешь* сврш. к *отра́ствамь* 'отрасти' (Геров III, 422), болг. *отраста́* сврш. к *отра́ствам* 'стать большим, взрослым, возмужать, вырасти' (БТР), макед. *отрасте* сврш. 'отрасти' (Кон.), сербохорв. *odrásti, odrástêm* сврш. adolesco, excresco, decrescere, scemare, 'вырасти' (Vuk, Mikaļ., Voltiģ.), диал. *odrьsti* (чакав., далм.-штокав.) (RJA VIII, 651), также *одра́сти, одра́стêм* сврш. 'вырасти большим', словен. *odrásti* сврш. exorior 'вырасти' (Hipolit), 'отрасти' 'вырасти до полной величины' (Plet. I, 783), *ǫdrȁst* (Tominec 147), ст.-чеш. *otrósti, -rostu, -rostв* сврш. 'отрасти, вырасти, вновь

вырасти; подрасти, преодолеть границы зрелости' (StčSl 14, 966), чеш. *odrůsti* 'отрасти', 'вырасти' (Kott II, 309), сврш. 'дорасти до зрелых лет, созреть', 'выйти из чего-л., распроститься с чем-л. благодаря росту, развитию' (PSJČ III, 906), ст.-слвц. *odrást', odróst'* сврш. 'ростом приблизиться к зрелости, спелости' (Histor. sloven. III, 199), слвц. *odrást'* сврш. 'стать взрослым, зрелым, спелым', 'развиться, вырасти, созреть', 'выйти из чего-л. благодаря росту, спелости, развитию', 'стать чуждым чему-л.; оставить нечто' (SSJ II, 507), в.-луж. *wotrosć, -ću* сврш. 'отрасти', 'вырасти, воспитаться' (Трофимович 378), польск. *odrość* сврш. 'вновь отрасти, вырасти, прорасти; вырасти, подрасти' (Warsz. III, 653), словин. *odrosc* сврш. 'отрасти' (Sychta IV, 341), *vòdrəsc* сврш. 'вновь вырасти, отрасти' (Lorentz. Slovinz. Wb. II, 961), *u̯odrosc* сврш. к *u̯odrastac* 'отрасти, вырасти, расти вновь' (Lorentz. Pomor. II, 1, 147), др.-русск., ст.-русск. *отрасти, отрости* 'вырасти, отрасти' (Панд. Ант. (Амф.), 92, XI в. Назиратель, 508. XVI в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 14, 10), русск. *отрасти́, -сту́* сврш. 'вырасти, достигнуть в росте каких-н. размеров', 'вырасти после стрижки, бритья, выпадения и т.п. (о волосах)' (Ушаков II, 975), диал. *отрасти́* сврш. 'дать росток, прорасти', 'перестать расти, отойти по времени', 'завянуть' (Карелия), *отрасти́сь* сврш. 'прорасти' (Карелия) (СРНГ 24, 290; Словарь Карелии 4, 321), *отрости́* сврш. 'приняться расти после срезания, повреждения' (Акчимский словарь III, 144), укр. *відрости́* сврш. 'отрасти', 'снова отрасти после перерыва в росте, после покоса, стрижки' (Словн. укр. мови I, 632), блр. стар. *ѿрости, отрости, отрасти, ωдрости, одрости* 'отрасти' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 22, 73; 23, 236, 244), блр. *адрасці́* сврш. 'отрасти' (Блр.-русск. 56), диал. *отросці́* сврш. 'отрости' (Тураўскі слоўнік 3, 287).

Гл., производный с преф. **ot(ъ)* (см.) от гл. **orsti* (см.).

***ot(ъ)orstiti:** сербохорв. *odrastjeti, odrastim* сврш. 'вырасти, перерасти нечто, не соответствующее возрасту', 'положить конец юности' (Belin., Stul.) (RJA VIII, 652), словен. *odrastiti* 'отрастить' (Gutsmann / Karničar 353 [087]), польск. устар. *odrościć* сврш. 'сделать, чтобы нечто, способное отрастать, выросло, отросло вновь' (Warsz. III, 653), др.-русск. *отърастити, -щоу* 'вырастить' (Пр. 1383, 113 г., ПрП XIV–XV (2), 93в.) (СДРЯ VI, 274), ст.-русск. *отрастити, отростити* 'отрастить' (Стоглав., 87. XVII в. ~ 1551 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 14, 10), русск. *отрасти́ть, -ащу́* сврш. 'дать достигнуть в росте какой-н. длины, величины чему-н. (волосам, ногтям, растению)' (Ушаков II, 975), диал. *отро́стить* сврш. 'вырастить' (новосиб., Карелия, перм.), 'прорастить' (арханг.) (СРНГ 24, 301; Словарь Карелии 4, 325; Словарь Низовой Печоры 1, 545), 'дать отрасти чему-л.' (*отро́стить морду* 'стать толстым'), 'воспитать, поднять на ноги' (Акчимский словарь III, 144), *отрасти́ть* сврш. 'прорастить' (Словарь Карелии 4, 321), укр. *відрости́ти* сврш. 'отпустить, отрастить (не обрезая, дозволить

расти – волосам, бороде, усам)’, разг. ‘запустить, попустить’ (Укр.-рос. словн. I, 252; Словн. укр. мови I, 632, 633; СлУ).

Гл., производный с преф. **ot(ъ)* (см.) от гл. **orstiti* (см.).

***ot(ъ)orstlь:** ст.-слав., цслав. отрасль ж.р. φυάς, παραφυάς, propago, germen, ‘побег, отросток’ (SJS 24, 614), болг. *отрáсъл,* род. п. *отрасли* м.р. ‘отрасль’, ‘отдельная область деятельности, науки, производства’ (БТР), сербохорв. стар. *отьрасль, odrastao, odrasli* ж.р. grana, popago, ‘ветка, отросток, побег’, перн. ‘отпрыск, потомок, сын’ (Daničić) (RJA VIII, 651: с XIV в.), польск. *odrośl* ‘отросток, побег’, перен. ‘отпрыск, потомок’ (Warsz. III, 653), др.-русск. *отърасль* ‘отросток, побег растения’ (СбТр XII/XIII, 32об, ЛЛ 1377, 98 (1125) и мн. др.), ‘ответвление’ (КВ к. XIV, 151 в.) (СДРЯ VI, 274), др.-русск., ст.-русск. *отросль, отросель,* русско-цслав. *отрасль, ѿрасль* ж.р. ‘молодое растение, выросшее из корня старого, отрасль’, тж. образно и перен. (Мин. сент., 071. 1096 г. (Зав. 12 патр.) П. отреч. 1, 185. 1477 г., Корм. Балаш., 181. XVI в., АЮБ I, 713. 1692 г. и др.), ‘молодой побег, отросток’ (Пам. Рях., 118. 1577 г.), ‘отрезок стебля, черенок’ (Заб. Дом. быт., I, 520. 1687 г.), ‘отпрыск, потомок’ ((1123): Пов. Мам. побоище, 15. XVI в., Суб. Мат. IV, 41. 1665 г.), ‘ответвление’ (Ж. Герас. Б., 177об. XVII в. ~ XVI в. и др.), ‘ветка дерева’ ((Неем. VIII, 15) Библ. Генн. 1499 г.), ‘прут, лоза, розга’ (Козм., 67. 1670 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 14, 10), ст.-русск. имена: *Иванъ Отрасль* и его сынъ *Ветка Отраслевъ,* холопы кн. Ивана Юрьевича Патрикеева, кон. XV в., *Захар Иванович Отраслевъ,* 1586 г. (Веселовский. Ономастикой 235), *Ивашко Отрасль* (Писц. III, 834 вв.), *Тимоѳеи Отростлевъ* (1612 г.: А.К. II, 607) (Тупиков[2] 294, 682), русск. устар. *óтрасль* ж.р. ‘побег, ветвь растения’, устар. ‘разветвление, отрог (горного хребта)’, устар. ‘потомок, потомство’, совр. ‘отдельная, самостоятельная часть какого-н. рода деятельности’ (Ушаков II, 975), диал. *отрóсль,* род. п. *-я,* м.р. ‘отросток’, ‘побег’ (Новг. словарь 7, 57), *óтрасль* ж.р. ‘работа, занятие, дело’ (орл.), ‘ответвление корня’ (краснояр., шушен.), фольк. *листья-óтрасли* ‘ветки с листьями, молодые побеги’ (Низ. Печора) (Словарь орловских говоров 8, 207; Сл. Низовой Печоры 1, 545; Словарь русск. говоров Сибири 3, 137; Словарь Красноярского края[2] 250), *óтростель, отрóстель, отростéль* м.р. ‘отросток, молодой побег’ (яросл.), *óтростель, отрóстель* ‘отросток, побег, ветка растения’, ‘отросток на рогах лося, оленя’, перен. ‘родственник’ (Сред. Урал), *отрóстель* ‘отросток дерева’, ‘отрог горного хребта’ (краснояр.) (СРНГ 24, 300; Ярославский областной словарь (*О–Пито*) 67; Сл. Среднего Урала III, 89; Словарь Красноярского края 250), *отрóстыль, -я* м.р. ‘отросток’ (СРНГ 24, 301), *отростыль* м.р. ‘отросток, молодой побег’ (Ярославский областной словарь (*О–Пито*) 67), укр. диал. *óтрос'л'* м.р. ‘большой и толстый отросток дерева’, ‘маленький побег на дереве’, *óдрос'ел'* м.р. ‘отросток, побег – молодая веточка растения’ (Никончук М.В. Матеріали до лексичного атласу української мови (Правобережне Полісся). Київ, 1979. 85, 86,

88), блр. стар. *ѿрасль, отрасль, отросль* 'отросток, часть чего-л., которая отходит в сторону, ответвление', 'потомок, отпрыск, наследник' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 23, 236, 244), блр. диал. *óтросля* ж.р. мн. ч. 'отростки', 'ветвь' (Тураўскі слоўнік 3, 287). – Сюда же производное словен. *odraselk, odraslek* м.р. germen, (fruticare, fruticari, fruticescere), ramus, surculus, 'ветка, отросток, побег, молодая веточка' (Kastelec–Vorenc), *odrâslek, odrâstlek* м.р. 'отростки, побеги; новые побеги лозы', 'отрог горной гряды' (Plet. I, 783).

Ст.-русск. патронимы на *-ов/-ев* образованы от имен грамматического м.р.

Производное имя на -ь от прич. **ot(ъ)orstlъ*, образованного посредством суф. *-lъ* от основы гл. **ot(ъ)orstiti* (см.).

***ot(ъ)orstъ, *ot(ъ)orstь:** сербохорв. *ȍdrâst*, род. п. *ȍdrâsta* м.р. 'рост, стать', 'возраст 12–14 лет', 'взрослость' (Belin., Bjelost.), 'юность' (Stul.), 'тот прирост, что дает стебель за несколько лет' (Pavlinović: в Далмации) (RJA VIII, 651), словен. *odrast* 'отпрыск, побег, росток, отросток' (Gutsmann / Karničar 353 [267]), диал. *òdras* м.р. 'рост' (Prekmur.: 1848 г.), ст.-чеш. *odrost* 'выращивание скота', *na odrost chovati* 'на вырост' (Brandl 195), чеш. *odrost, -u* м.р. 'выращивание', 'вырастание', 'взрослость' (Kott II, 308), 'подросток школьного возраста', охот. 'прикармливание зверей почти до полного вырастания' (PSJČ III, 905), польск. *odrost* м.р. 'вырост, выращивание', 'период времени от сбрасывания рогов оленем до их отрастания', *na odrost chować* 'на вырост (оставить)' (Warsz. III, 653), русск. диал. *óтрост и отрóст* м.р. 'отросток, побег растения' (арханг.) (Даль[3] II, 1896; СРНГ 24, 299), *отрóст* м.р. 'ответвление, отросток (о рогах оленя, лося и т. п.)' (Словарь Карелии 4, 324);

сербохорв. *ȍdrâst, ȍdrâsti* ж.р. 'рост, стать', 'возраст 12–14 лет', 'взрослость' (Belin., Bjelost., Voltiġ.), 'юность' (Stul.) (RJA VIII, 651), русск. диал. *óтрость* и *отрасть* ж. р. – то же, что *отрост, отросток* (СРНГ 24, 290, 302), *óтрось* м. 'отросток' (Ярославский областной словарь (*О–Пито*) 67), блр. диал. *óтросць* ж.р. 'отросток, побег' (Тураўскі слоўнік 3, 287).

Производное с суф. *-тъ* от гл. **ot(ъ)orsti* (см.) и производное на -ь от **ot(ъ)orstъ*.

***ot(ъ)orstъkъ:** словен. *odrastek* м.р. dracones in vitibus, palmes, 'нарост на лозе; отросток', planta 'саженец' (Kastelec–Vorenc; Hipolit), *odrâstek, -stka* м.р. 'отростки, побеги; новые побеги лозы', 'ответвление, отросток дерева' (Plet. I, 783), диал. *odraffik, odráslik, odrájfsik, odrasek (odraški), odrašček* м.р. flagellum, propago, ramus 'побег на лозе; отросток', ramulus 'небольшое ответвление от крупных веток' (Kastelec–Vorenc; Hipolit), *òdrasek* м.р. 'росток' (Prekmur.), *odrask, -a* м.р. 'отросток, побег, ветка' (Pohlin), чеш. устар. *odrostek, -stka* м.р. 'побег, росток', 'отросток', 'отпрыск' (Kott II, 308), устар. 'подросток', 'половозрелый', 'юноша' (PSJČ III , 905), польск. *odrostek, -tka*

м.р. 'отросток, вырост; поросль от корня, ответвление от дерева', перен. 'потомство, потомок, отпрыск семьи' (Warsz. III, 653), ст.-русск. *отростокъ* м.р. 'отросток' (Пам. Ряз., 106. 1548 г.; Назиратель, 402. XVI в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 14, 20), русск. *отрóсток* м.р. 'небольшое боковое ответвление растения, побег', анат. 'ответвление какого-н. органа' (Ушаков II, 980), диал. *отрóсток* м.р. 'отросток' (ряз., арханг.), 'ответвление оврага', 'река, впадающая в другую реку, приток; рукав реки, промоина, канава' (орл., ряз., Прибайкалье), 'отделение, часть предприятия', 'потомок, отпрыск (о человеке по отношению к тому, от кого он ведет свой род; ребенок по отношению к родителям; внук' (орл., ряз., Карелия, кемер., Бурятия, кубанск., Прибайкалье), малоупотр. 'узкая продольная полоска на домотканой материи другого цвета' (ряз.), 'то же, что отнога, ответвление от озера' (Алтай), 'боковая улица, отходящая от центральной' (Прибайкалье), 'лог, падь' (краснояр.) (СРНГ 24, 301; Словарь орловских говоров 8, 208; Деулинский словарь 381; Словарь Карелии 4, 325; Словарь русск. говоров Сибири 3, 139; Словарь русских старожильческих говоров ср. части бассейна р. Обь. Доп. II, 59; Словарь русских говоров Алтая 3, I, 207; Словарь русских говоров Прибайкалья 3, 39; Сл. северных р-нов Красноярского края 216), также *атрóстак* – тж. (ряз.) (Деулинский словарь 381), *отóрсток* 'шест вдоль печки в черной бане (их делали два, на них сушили лён)' (Ярославский областной словарь (*О–Пито*) 66), укр. *вiдрóсток* 'ответвление (боковая ветка растения или побег от его корня), разветвление, отросток (также анатом.)', разг. 'отнога (преимущ. ствола дерева)', 'побег, отросток (молодая ветка или стебелек), пасынок (боковой отросток)', редк. 'поросль (молодой стебель)', 'саженец, отводок', 'нарост (на старом стволе)', поэт. 'однолеток, одногодок' (Укр.-рос. словн. I, 252; Словн. укр. мови I, 632), диал. *в'iдрóсток* 'проточный рукав речки' (полесск.) (Никончук М.В. Матеріали до лексичного атласу української мови (Правобережне Полісся). Київ, 1979. 36), *v'ídrostok*, род. п. *-tkω* 'молодой побег' (С.Л. Николаев, М.Н. Толстая. Слов. карпатоукр. торун. говора 198), *одрôсток* 'часть водоема, которая вдается в сушу, глухой, непроточный рукав реки' (Никончук М.В. Матеріали до лексичного атласу української мови (Правобережне Полісся). Київ, 1979. 38), *óдросток* м.р. 'большой и толстый нарост на дереве', 'отросток, молодой побег растения', 'маленький отросток на дереве' (Никончук М. В. Матеріали до лексичного атласу української мови (Правобережне Полісся). Київ, 1979. 86, 88), *отрóсток* м.р. 'рукав реки' (Лисенко. Словник поліських говорів. Київ, 1974. 147), *атрóстак* 'однолетний побег' (Никончук М. В. Матеріали до лексичного атласу української мови (Правобережне Полісся). Київ, 1979. 90), блр. диал. *адрóстак* м.р. 'отросток', 'ветвь' (Янкова 27), *адрóсткі пер'яў* 'отростки перьев после линьки' (Атлас беларускіх гаворак I, 70), *атурóстак* м.р. 'отросток', 'тонкая веточка' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 128; Атлас бела-

рускіх гаворак I, 70), *адурócткі* 'отростки, побеги, пасынки на стволе или от корня' (Яшкін. Слоўн. геагр. тэрм. 49).

Производное с суф. *-ъkъ* от **ot(ъ)orstъ* (см.) или от основы гл. **ot(ъ)-orstati, *ot(ъ)orstiti* (см.).

***ot(ъ)orstьnъ, *ot(ъ)orstьnь:** сербохорв. *odrastan, odrasna* прил. 'отросший' (Stul., Popović) (RJA VIII, 651), русск. диал. *óтростень, -тня* м.р. 'отросток, молодой побег растения' (олон., яросл., Былины Севера, арханг., иркут.), 'потомок, родственник' (иркут.), *отростéнь* 'побег, отросток', 'молодые побеги деревьев, растений, идущие от корней, поросль' (Карелия), *отрóстень* 'отросток дерева' (краснояр.) (СРНГ 24, 301; Ярославский областной словарь (*О–Пито*) 67; Словарь Красноярского края, 250; Словарь Карелии 4, 325), *отрóсень, -сня* м.р. 'отросток' (сев. краснояр.), *óтросень, óтросни из лесу* 'о людях, мало знающих, неразвитых, нелюбознательных; тупые, темные, необразованные люди' (краснояр.) (СРНГ 24, 299; Словарь Красноярского края[2] 250; Сл. северных р-нов Красноярского края 216; Словарь русск. говоров Сибири 3, 139), укр. диал. диал. *óдрос'т'ен'* м.р. 'однолетний побег' (Никончук М. В. Матеріали до лексичного атласу української мови (Правобережне Полісся). Київ, 1979. 90), блр. диал. *óтросцень* ж.р. 'отросток, побег' (Тураўскі слоўнік 3, 287).

Производное с суф. *-ьn-* от **ot(ъ)orstъ* (см.).

***ot(ъ)orъka, *ot(ъ)orъkъ:** словен. *odǫ̑rka* ж.р. 'способ пахоты, в раскидку, с поворотом' (Plet. I, 778), укр. диал. *óдорка, одóрка, одгóрка, óдорок* 'поперечная пахота в конце нивы' (Никончук. Сільськогосподар. 167), блр. диал. *адóрка* 'узкий загончик пахоты' (Яшкін. Слоўн. геагр. тэрм. 48), *атóрка* 'поперечные борозды в конце участка' (Лексіка Палесся ў прасторы і часе 49);

макед. диал. *одорак* 'пахота на краю нивы' (Драчево, Скопско) (К. Пеев. Земјоделската терминологија во македонските дијалекти. MJ XXVII 131), сербохорв. диал. *одорак* 'пахота на краю (на конце) нивы' (Mić., 11), словен. *odǫ̑rek, -rka* м.р. 'то, что было один раз вспахано', 'свой клочок земли', 'борозда на нижнем краю пахотного участка' (Plet. I, 778), укр. диал. *óдорок, одôрок, атôро[и]к* 'продольная борозда в конце нивы', 'конец нивы, где разворачиваются с плугом и бороной' (Никончук. Сільськогосподар. 35, 168), блр. диал. *адóрак* м.р. 'поперечная борозда; закругление в конце пахотного загона', 'часть вспаханного загона в конце его' (Яшкін. Слоўн. геагр. тэрм. 48; Блр.-русск. 56; Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 65; Сцяшковіч. Слоўн. 25), *адгóрак* м.р. 'грядка в конце загона', 'гряда в конце загона, поперечная борозда, которой заканчивается загон' (Сцяшковіч. Грод. 20; Яшкін. Слоўн. геагр. тэрм. 45), *атóрак* м.р. 'полоска, которая остается при пахоте от загона', 'поперечная борозда в конце загона; или борозды в конце длинного загона', 'часть поля в конце загона, где конь не достигает плугом до конца, и где потом пашут поперек', 'поле, вспаханное поперек загона, участка', 'грядка картофеля в конце

нивы' (Янкова 39; Народнае слова 16; Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 122, Яшкін. Слоўн. геагр. тэрм. 73; Яшкін. Блр. геагр. назвы 17).

Производное с суф. *-ъkъ, -ъka* от сущ. **otъora, *otъorъ* (см.) или от основы гл. **otъorati* (см.).

***ot(ъ)orzьniti (sę):** чеш. *odrůzniti (se)* сврш. 'отличиться' (PSJČ III, 906), польск. *odróżnić* сврш. 'отличить, различить', 'обозначить разницу, отметить различие от чего-л.', *odróżnić się* сврш. 'отличиться, обозначиться различно' (Warsz. III, 653), словин. *odrȯžńic (są)* сврш. 'отличить(ся); различить' (Sychta IV, 363), *vədrőu̯žńĭc (są)* сврш. 'различить, отличить(ся)' (Lorentz. Slovinz. Wb. II, 948), *u̯odrȯžńic* сврш. к *u̯odrȯžńac (są)* то же (Lorentz. Pomor. II, 1, 163), русск. диал. *отрóзниться* несврш. 'отличаться' (омск.) (Словарь русск. говоров Сибири 3, 138; Словарь Среднего Прииртышья II, 236), *отрáзниться* сврш. 'отличиться какими-л. признаками от чего-л. подобного' (Акчимский словарь III, 143), укр. *відрізнúти* сврш. 'отличить (увидеть кого-л., что-л. в его отличиях от прочих, заметить по каким-л. признакам)', разг. 'распознать, различить', 'отделить, отчуждить (передать в собственность часть имущества и земли кому-л. из родственников для самостоятельного хозяйствования), *відрізнúтися* сврш. 'отличиться, стать непохожим по какому-то признаку', 'отойти, отделиться от кого-л., чего-л.', устар. 'отделиться от общего хозяйства' (Укр.-рос. словн. I, 251; Словн. укр. мови I, 630), блр. *адрóзніць* сврш. 'отличить', 'различить', 'установить разницу' (Блр.-русск. 56), диал. *адрóзніць* сврш. 'отличить', 'установить разницу' (Бялькевіч. Магіл. 47), *отрóзніць* сврш. 'поместить в разные места', 'обособить' (Тураўскі слоўнік 3, 287).

Гл., производный с преф. *otъ* (см.) от гл. **orzьniti* (см.).

***ot(ъ)orzьn'ati (sę):** польск. *odróżniać* несврш. 'отличать, различать', 'обозначать разницу, отмечать различие от чего-л.', *odróżniać się* 'отличаться, обозначаться различно' (Warsz. III, 653), словин. *odrȯžńac (są)* несврш. 'отличать(ся); различать(ся)' (Sychta IV, 363), *vədrőu̯žńăc (są)* несврш. 'различать(ся), отличать(ся)' (Lorentz. Slovinz. Wb. II, 948), *u̯odrȯžńac (są)* то же самое (Lorentz. Pomor. II, 1, 163), укр. *відрізняти* несврш. 'отличать', 'обособлять', разг. 'распознавать, различать', 'отделять, отчуждать', *відрізнятися* несврш. 'отличаться, расходиться с кем-л., чем-л. в чем-л.', 'отдаляться', устар. 'отделяться от общего хозяйства' (Укр.-рос. словн. I, 251; Словн. укр. мови I, 630).

Производный имперфектив на *-(j)ati* от гл. **otъorzьniti* (см.).

***ot(ъ)osa, *ot(ъ)osъ:** польск. *odos, odosa* 'шнур, ремень, проволока, протянутые от конца оси к началу оглобли' (Warsz. III, 632), русск. диал. *отёса* ж.р. 'правило, тяж на оглоблях' (кур.) (Опыт, 146), *отóсы* мн. 'тяжи, веревки у телеги' (ост.) (Опыт словаря говоров Калининской области 168), *отóса* ж.р. 'тяж у телеги' (Говоры Прибалтики 202), укр. устар. *отéса, отóса* ж.р. 'веревка, соединяющая концы передней оси с оглоблями' (Гринченко III, 75), блр. стар. *отоса, атоса* 'состав-

ная часть упряжи' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 1, 161; 23, 188), блр. диал. *от'óса*, *отóса*, *атóса*, *от'óсы*, *отóсы* 'веревка или проволока (чаще), соединяющая конец оглобли и конец передней оси телеги', 'веревка или проволока, которая укрепляется одним концом за "подгейстер", а другим доходит до передней "ручки", где к нему привязывается "обарок"' (Масленникова Л.И. Из полесской терминологии транспорта. "Лексика Полесья". М., 1968. 173), *атóса* ж.р. 'тяж от конца передней оси до оглобли' (Бялькевіч. Магіл. 68), *атоса* ж.р. 'тяж в телеге' (Сцяшковіч. Грод. 36), блр. имена собств. *Атóса* и *Атóсін* (Бірыла М.В. Беларуская антрапанімія 2. Прозвішча, утвораныя ад апелятыўнай лексікі. Мінск: Навука і тэхніка. 1969. 26).

Мягкость *от'-* в русск. и блр. диал. формах можно объяснить историческим смешением еров, бытованием варианта формы **отьоса*.

Мнение о заимствовании из лит. *atãsaja, atãsija* (Fraenkel 756; Otrembski SO 19, 475; Лаучюте 18) представляется неубедительным. Более убедительно толкование словообразования на базе праслав. предложно-падежного словосочетания **otъ osi* (ЭСМБ 1, 199; ЕСУМ 4, 234; Urbutis Baltistica 5/2, 161).

Сущ., производное с преф. **otъ* (см.) от **osь* (см.). Праслав. древность сомнительна.

***ot(ъ)ostriti:** словен. *odoistriti* сврш. 'заострить, наострить' (Gutsmann / Karničar 351 [005, 008]), словин. *u̯oṷostr̃əc* сврш. 'заострить шлифованием, заточить' (Lorentz. Pomor. III, 1, 742), русск. диал. *отострúть* 'затачивать, точить' (смол.), 'высечь, наказать' (смол.) (СРНГ 24, 263), *отвострúть* сврш. 'заострить, заточить' (Словарь говоров Подмосковья 325), блр. стар. *отострыти* 'заострить' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 23, 190), блр. диал. *атыйстріць* 'заострить, навострить' (Бялькевіч. Магіл. 75).

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **ostriti* (см.).

***otъpadati:** ст.-слав. **отъпадати, -падаѭ** несврш. πίπτειν, ἐκπίπτειν, διαπίπτειν, ἀπολείπειν, excidere, cadere, abscedere, torpescere, 'отпадать, отделяться' (SJS 24, 608–609; Mikl. LP; Ст.-слав. словарь 432; Sad.; Supr.), болг. устар. *отпáдамь* несврш. к *отпáднѫ* 'становиться слабым, ослабевать, уменьшаться', безл. 'чувствовать слабость, упадок сил' (Геров III, 418), *отпáдам* несврш. (сврш. *отпáдна*) 'терять физические или духовные силы, ослабевать', 'выходить из состава, утрачивать связь с чем-л.' (БТР), болг. диал. *отпáд'ам са* несврш. 'не оставаться, пропадать, удаляться' (Т. Стойчев. Родопски речник. БД V 327), макед. *отпаѓа* несврш. 'отпадать, отваливаться, опадать', 'ослабевать, обессилевать', перен. 'отрываться, откалываться' (Кон.; И-С), сербохорв. *òtpadati, òtpadâm* несврш. к *otpasti* 'отпадать в прям. и перен. смысле' (Bjelost., Stul., Vuk и др.), 'отметаться, отшатываться' (Bjelost.) (RJA X, 410–411: с XV в.), также *òтпадати* decido 'отпадать', deficio 'отваливаться', диал. *ótpadat, -ām* несврш. к *otpast* (M. Peić – G. Bačlija. Rečnik bačkih Bunjevaca 225), *olpãdot* несврш. 'от-

падать, отваливаться', 'отвернуться' (Hraste – Šimunović I, 724–725), словен. стар. *odpadati, odpádati* 'отпадать', 'отваливаться' (Hipolit), словен. диал. *ǫtpâdǫt* 'отпадать' (Tominec 146), ст.-чеш. *otpadati, -aju* несврш. к *otpásti* 'отпадать', 'спадать (о воде)', 'отпадать, отворачиваться от чего-л., оставлять что-л.', 'отпадать, отрекаться от чего-л.' (StčSl 13, 908; Novák. Slov. Hus., 89), чеш. устар. *odpadati* 'отпадать от чего-л.', 'отступать, отворачиваться от чего-л., избегать' (Jungmann II, 855; Kott II, 296), *odpadati* несврш. и сврш. 'отделить, отделаться от прочной спаянности с чем-л.', 'отпадать по частям', 'увядать, опадать (о цветах)', 'утрачивать верхнее положение, спадать, убывать', 'исчезать, оставлять свое место', 'идти с руки (о работе)' (PSJČ III, 2, 875), диал. *odpadat* – то же (Bartoš. Slov. 252), ст.-слвц. *odpadat'* сврш. 'отделиться, отпасть', 'опасть' (Histor. sloven. III, 177–178), слвц. *odpadat'* несврш. 'отделяться, отпадать от чего-л. вниз, падать', 'отчуждаться, отпадать, отступать от кого-л.', 'убывать, истрачиваться', разг. 'утрачивать место', редк. сврш. 'опасть' (SSJ II, 498), диал. *odpadat'* – то же (Štolc. Slovák. v Juhosl. 269), в.-луж. *wotpadać* сврш. 'отпасть, отвалиться', 'отколоться, стать ренегатом' (Трофимович 375), ст.-польск. *odpadać* ius alicuus rei amittere, aliqua re privari, 'становиться лишенным чего-л.' (Sł. stpol. V, 472), польск. *odpadać* 'отпадать', 'отделившись, отпадать, падать, отрываться', перен. 'отдаляться, отойти от кого-л., чего-л.', 'отступать, отходить' (Warsz. III, 634, 635), словин. *odpadac* несврш. 'отпадать; опадать' (Sychta IV, 7), *votpãdăc* несврш. 'отпадать, становиться мятежным' (Lorentz. Slovinz. Wb. II, 426, 427), *u̯odpadac* несврш. 'отпадать (прочь); становиться мятежным' (Lorentz. Pomor. I, 340), др.-русск. *отъпадати, -аю* 'отпадать, отваливаться; падать', *ѿпадающихъ* (КЕ XII, 237б), 'отступать, отходить от чего-л.; исчезать' (ПНЧ к. XIV, 423; ЖВИ XIV–XV, 52 в–г), 'лишаться' (ГБ к. XIV, 41г, ФСт XIV/XV, 100в) (СДРЯ VI, 265), др.-русск., ст.-русск. *отпадати* 'отходить, отступаться, отделяться от кого-л., чего-л.' (Панд. Ант., 295. XI в., (Пам. и Ж. Мефод.) Усп. сб., XII–XIII вв.), 'отступать, терпя поражение', перен. 'рушиться' (Гр. Наз., 2. XI в., Апокал., 6. XIII в., Ж. Ио. Злат.) ВМЧ, Ноябрь 13–15, 1068. XVI в. ~ XV в.), 'впадать во что-л., начинать делать что-л. дурное' (Ефр. Корм., 613. XII в.), 'лишаться' (ВМЧ, Ноябрь 13–15, 1137. XVI в. ~ XV в. и др.), 'выбывать, выходить из состава чего-л.' (СГГД АСВР IV, 159. 1665 г.), 'отпасть, отвалиться (в несколько приемов, или один за другим)' (Сл. Дан. Зат., АСВР XVII в ~ XII в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 294), русск. разг. *отпáдать* сврш. 'перестать падать', *отпадáть* несврш. к *отпасть*, 'отделившись, оторвавшись от чего-л., падать' (Ушаков II, 961), диал. *отпадáть* несврш. 'сваливаться, падать; отделившись, оторвавшись от чего-л., падать' (КАССР, сиб.), 'отваливаться, обнажив какую-л. поверхность, слезать' (арханг.), 'выпадать (о волосах)' (вят.), 'понижаться (об уровне воды в реке)' (арханг.), 'переставать действовать, отниматься' (арханг.), 'уставать, онеметь от усталость

(о руках, ногах)' (арханг., свердл.), 'уходить, отлучаться' (костр.), 'уходить в прошлое, исчезать (о праздниках, обычаях и т. п.); выходить из употребления; переставать использоваться, предаваться забвению' (моск., омск., Карелия; сиб.), 'околевать, погибать; пропадать, погибать, умирать' (смол., томск., парабел., омск.), 'отпасть на чью-л. голову' (пск.), 'отпадать от веры; терять веру, отходить от веры' (смол., Слов. карт. ИРЯЗ, Слов. Акад. 1959 с пометой "устар.", Карелия), 'отпадать от корма; отвыкать от какого-л. корма' (смол., Карелия), 'исчезать, кончаться; переставать существовать' (новг., сиб.), 'выходить из употребления', 'становиться хуже, падать (о настроении)' (Карелия), 'под действием тепла отделяться, отрываться от берега' (сиб.) (СРНГ 24, 264–265; Новг. словарь 7, 54; Словарь Карелии 4, 314; Словарь русск. говоров Сибири 3, 135; Акчимский словарь III, 140), укр. *відпада́ти* 'отставать, отпадать, отваливаться', 'отпадать (под давлением, нажимом), отделяться от целого вследствие ударов', 'отламываться; откалываться, трескаясь, откалываясь', 'отделяться (о чем-л. прикрепленном), переставать быть вместе с чем-л., отделяться, облупливаться, отрываться', 'отклеиваться, отлипать, отлепляться (о приклеенном, прилепленном)', разг. 'исчезать, пропадать, деваться, погибать, запропаститься', устар. 'убывать', 'отпадать (о желаниях, потребностях в чем-л.)', 'выводиться (постепенно); выветриваться, испаряться, растворяться, таять, угасать' (Укр.-рос. словн. I, 244; Словн. укр. мови I, 615–616), блр. стар. *ѿпадати, отпадати, wдпадати, однадати* 'отвалиться, оторвавшись, отделившись от чего-л.', 'избавляться от чего-л., тратить что-л.', 'отступаться, отклоняться от кого-л., чего-л., изменять чему-н.', 'слабеть' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 22, 61; 23, 192–193), блр. *адпада́ць* несврш. 'отпадать, отваливаться', 'утрачивать силу, отпадать', 'выходить из состава объединения; отделяться (от государства)', 'исчезать, отпадать, пропадать' (Блр.-русск. 65), диал. *атпада́ць* несврш. 'отпадать, исчезать', 'отделяться, падать' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 123), *отпада́ць* несврш. 'отходить, исчезать' (Тураўскі слоўнік 3, 285).

Имперфектив на *-ati*, связанный отношением видовой корреляции с **otъpasti*, **otъpadǫ* (см.). Ср. БЕР IV, 1001.

***otъpadenьje:** ст.-слав. **отъпадєниѥ** ср. р. ἧττα, ἧσσα, ἥττημα, ἔκπτωσις, clades, diminution, defection, lapsus 'отпадение, падение, уменьшение', caedes, calamitas 'поражение, бедствие' (SJS 24, 609; Mikl. LP; Ст.-слав. словарь 432; Sad.; Supr.; Д. Иванова-Мирчева, А. Давидов. Малък речник на старо-българския език 274), сербохорв. *otpadeńe* ср. р. отглаг. имя к *otpasti*, casus, 'отпадение' (Stul.: с пометой "из русского слов.") (RJA IX, 411), словен. *odpadenje* ср. р. 'отпадение, падение' (Gutsmann / Karničar 352 [095]), чеш. устар. *odpadení* ср. р. 'погибель (людей); падеж (скота)' (Kott II, 296), др.-русск. *отъпадениѥ* ср. р. 'отступление, отход от чего-л.' (ЛЛ 1377, 29–29 об. (986), ПНЧ к. XIV, 195в и др.), 'лишение' (Изб 1076, 36, ПНЧ 1296, 76 об. и др.),

'ослабление' (ФСт XIV/XV, 120в.), 'отлучение, отстранение кого-л. от чего-л.' (Ж ФСт к. XII, 71об., КЕ XII, 193б), 'проявление чего-л.' (ГБ к. XIV, 199в), 'поражение, падение' (ГБ к. XIV, 9а) (СДРЯ VI, 266), др.-русск., ст.-русск. *отпадение* 'падение, поражение' ((Беседа Кир. Алекс.) Усп. сб., 439. XII–XIII вв.), 'удаление, устранение' ((Ж. Феод. Студ.) Выг. сб., 210. XII в.), 'отступничество' (Апокал., 31. XIII в.), 'лишение' (Изб. Св. 1076 г., 221, Сл. Илар., 40. XVI в. и др.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 294), русск. книжн. *отпаде́ние* ср. р. действие по глаг. *отпа́сть, отпада́ть* (Ушаков II, 961), блр. стар. *ѿпаденє, отпаденье, отпадение* 'отпадение', 'отлучение' (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 23, 193).

Производное с суф. *-(en)ьje* от гл. **otъpasti*, **otъpadǫ* (см.).

***otъpadnǫti:** ст.-слав. **отъпаднѫти** excidere 'отпасть' (Mikl. LP), болг. устар. *отпа́днѫ, -ешь* сврш. к *отпа́дамь* 'отпасть' (Геров III, 418), *отпа́дна* сврш. к *отпа́дам* 'отпасть', 'ослабеть' (БТР), диал. *отпа́днем* сврш. к *отпа́днувам* 'ослабнуть, утратить силы' (Шапкарев–Близнев. – БД III 255), макед. *отпадне* сврш. 'отвалиться, отпасть, опасть', 'ослабеть, обессилеть', 'перестать быть в составе чего-л.', перен. 'оторваться', 'отступиться от веры' (Кон.; И-С), сербохорв. *otpadnuti, otpadnem, otpanuti, otpanem* сврш. (RJA IX, 411), словен. *odpádniti* сврш. 'отпасть' (Plet. I, 778), диал. *otpàdnoti* 'отпасть' (Novak 88), ст.-чеш. *odpadnúti* сврш. 'отпасть, отречься от чего-л.' (Novák. Slov. Hus. 89), чеш. *odpadnouti* сврш. 'отпасть' (Kott II, 296), 'отделиться вследствие отпадения от чего-л.', церк. 'отступиться от веры', редк. 'спасть (о воде)', 'исчезнуть, уменьшиться' (PSJČ III, 877), ст.-слвц. *odpadnút'* сврш. 'отпасть', 'отделиться, отвалиться от кого-л., чего-л.', юр. 'отойти в собственность другой персоны' (Histor. sloven. III, 177–178), слвц. *odpadnút'* сврш. 'упасть вниз или отделиться', 'отпустить, отчуждить', 'погибнуть, умереть, пасть в бою', разг. 'перестать быть, существовать' (SSJ II, 498–499), диал. *odpadnut'i* (Štolc. Slovák. v Juhosl. 79, 270), *odpadnút'* 'исхудать' (Orlovský. Gemer. 215), *otpannut, -ňňe* 'отпасть, пасть вниз', 'опасть' (Gregor. Slowak. von Pilisszántó 252), в.-луж. *wotpadnyć* сврш. 'отпасть, отвалиться', 'отколоться, стать ренегатом' 'ускользнуть, уйти' (Трофимович 375), словин. *odpadnǫc* сврш. 'отпасть; опасть' (Sychta IV, 7), *u̯odpadnǫc* сврш. к *u̯odpadac* 'отпасть, отвалиться; стать мятежным' (Lorentz. Pomor. I, 602), ст.-русск. *отпаднути* 'отступить от чего-л., изменить чему-л.' (Посл. Филол., 66, XVI в.), 'лишиться чего-л.' (Там же, 64), 'прийти в упадок' (1558) Львов. лет. II, 602) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 204–205).

Гл. на *-nǫti*, производный от гл. **otъpadati*, соотносительного с гл. **otъpasti*, **otъpadǫ* (см.).

***otъpadъ, *otъpady:** макед. *отпад* м.р. 'отходы, мусор' (И-С), сербохорв. *ȍtpâd* м.р. defectio 'отпадение, отпадание', 'опадание (листьев)' (Mažuranić I, 885), ст.-чеш. *otpad* м.р. 'отток, спад (воды)', 'запад, заход солнца' (StčSl 13, 907), чеш. *odpad* м.р. 'отпадение, отпадание',

'запад, западная сторона', 'покидание какой-л. стороны' (Jungmann II, 855; Kott II, 296), 'отпадение, отступничество (от веры, церкви), мятеж против короля', 'сток, отток, оттекание; (редк.) снижение водного уровня', 'место, где нечто отпало', диал. 'сбыт, продажа' (PSJČ III, 875), диал. *vodpad, kameni na vodpad* '(камни для) основания, фундамента' (Kubín. Čech. klad. 248), слвц. *odpad* м.р. 'падение, отпадение', 'нечто неупотребительное, бесцельное, бросовое; отброс', 'место или устройство, в котором нечто падает', 'отпад' (SSJ II, 498), в.-луж. *wotpad* м.р. 'спад', 'ренегатство', *wotpad aktivnosće* 'спад активности' (Трофимович 375), польск. устар. *odpad* м.р. 'испражнения (домашних животных)' (Warsz. III, 633), диал. *otpat, -du* 'экскременты зверей' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 298), *odpad* 'отпадение' (Nowe słownictwo polskie. Materiały z prasy LAT 1972– 1981, I, A–O, 184), русск. книжн. *отпáд* м.р. 'утрата связи с чем-л., выход из состава какого-л. объединения' (Ушаков II, 961), диал. *отпáд* м.р. 'отпадение панта оленя' (Р. Алтай, усть-канск.), *отпáды* мн. 'рукав реки' (сиб.) (СРНГ 24, 265; Словарь русск. говоров Сибири 3, 135), укр. *відпáд* м.р. действие и состояние по гл. *відпадáти* (Словн. укр. мови I, 615), блр. *адпáд* м.р. действие и состояние по гл. *адпáсцi* (Блр.-русск. 65), диал. *адпáды* мн. 'отбросы' (Сцяшковіч. Слоўн. 25), *атпáды* только мн. 'отходы' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 123).

Отглагольное бессуффиксное имя, производное от гл. **otъpasti*, **otъpadǫ* (см.). Ср. ЭСМБ 1, 119.

***otъpadъkъ:** болг. *отпáдък* м.р. 'ненужный, негодный или малоценный остаток чего-л.' (БТР), чаще мн. *отпáдъци* 'отбросы, отходы; мусор' (Бълг.-рус. речник 539), макед. *отпадок* м.р. 'остаток, отход', *отпадци* 'отбросы' (И-С), сербохорв. *òtpadak, òtpatka* м.р. 'нечто отпавшее, отвалившееся от чего-л.', *odpadak, odpadka* reliquiae (Stul.), *odpadak, odpadci* 'отпадение' (Šulek. ńem.-hrv.), *otpadak , otpatci* 'отпадение' (Popović) (RJA IX, 410), диал. *otpȁdak* м.р. 'остатки густой шерсти после вычесывания' (С. Ракић–Милојковић. Пастирска терм. 123), словен. *odpádek, odpadek* 'отпадение' (Hipolit), чеш. *odpadek, odpadku* м.р. 'то, что отпало', 'отходы, отбросы' (Kott II, 296), 'ненужный, отброшенный остаток', обычн. мн. *odpadky, -dků* (PSJČ III, 876), диал. *odpadek, opadky* 'опавшие плоды' (Kašík. Středobečev. 95), ст.-слвц. *odpadok, odpadek* м.р. 'то, что отпало', 'отпадение', 'отброс', 'отпад' (Histor. sloven. III, 178), слвц. *odpadok, -dku* м.р. 'ненужные, отброшенные, выкинутые остатки чего-л.', 'отпад' (SSJ II, 499), в.-луж. *wotpadk* м.р. 'отброс' (Трофимович 375), польск. *odpadek* род. п. *odpadku* м.р. 'то, что отпадает, отход, обломок', 'часть земли, отпавшая от майората, вместе с частью дохода последнего', 'часть леса, отделенная при округлении границ леса и предназначенная для экономического использования', *odpadki* 'отбросы' (Warsz. III, 633), диал. *uotpåtḱi* мн. 'отрезанный при кройке кусочек материала' (Kucała 151), *otpatki, -ůf* 'излишки, остающиеся после использования чего-л., отходы произ-

водства чего-л.' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 298), *u̯otpatḱi* 'не использованные остатки картофеля' (Maciejewski. Chełm.-dobrz. 143), словин. *odpådḱi, -kôv* только мн. 'отбросы, отходы' (Sychta VII (Suplement), 203[152]), *vǝtpău̯tk, vǝtpău̯tk* м.р. 'нечто отпавшее (фрукты, известь и проч.)' (Lorentz. Slovinz. Wb. II, 1341), *u̯odpώdk, -ka* м.р. 'нечто отпавшее, опавшее (фрукты, известь и т.п.)', *u̯odpωdḱi* 'опавшие плоды' (Lorentz. Pomor. III, 1, 672), русск. диал. *отпáдок, -дка* м.р. 'небольшая ложбина, являющаяся ответвлением от основной' (забайкал., амур., хабар.), 'конец долины, пади' (забайкал., бурят.), 'рукав реки' (сиб., вост.-сиб.), 'упавший с дерева плод, паданец' (Даль без указ. места), 'глыба снега, обрушившаяся с горы, обвал' (арханг.), 'лавина' (Кавказ, Даль) (СРНГ 24, 265; Словарь русск. говоров Сибири 3, 135), укр. *вiдпáдок, -дки* м.р. 'отходы (остатки, излишки после очистки сельскохозяйственных продуктов, переработки сырья, производства промышленных материалов и т.п.)', 'отвейки, послед (после обмолота и веяния зерна; плохое, засоренное зерно)', 'выжимки, обрезки (после отжима, обрезки чего-л.)' (Укр.-рос. словн. I, 244; Словн. укр. мови I, 616), диал. *óтпадок* 'проточный рукав реки' (Никончук М.В. Матеріали до лексичного атласу української мови (Правобережне Полісся). Київ, 1979. 36), *отпáдок* 'рукав реки' (Ткаченко. Кубанский говор 159).

Производное с суф. *-ъkъ* от сущ. **otъpadъ* (см.) или от гл. **otъpadati*, **otъpasti*, **otъpadǫ* (см.).

***otъpadьnъ(jь):** сербохорв. *otpadan, otpadna* прил. 'тот, который отпал' (только Daničić) (RJA IX, 410), словен. *odpáden* desertor, desertor miles 'дезертир' (Hipolit), чеш. *odpadný* 'сточный', *odpadná voda* 'сточная вода' (Kott II, 296), *odpadní* прил. 'служащий для оттока', 'относящийся к отходам' (PSJČ III, 877), слвц. *odpadný* прил. 'относящийся к отходам, отбросам', 'создающий отходы, отбросы' (SSJ II, 498). – Сюда же производные: сербохорв. стар. *отьпадьникъ* (XIV–XV вв.), *otpadnik, ȍtpadnīk, ȍtpadnīka* м.р. defector, deficiens, 'тот, который отпал от кого-л., чего-л., ренегат' (Jambr., Stul., Daničić) (RJA IX, 411), диал. *отпа̏днӣк* м.р. 'особа, отпавшая от общества, которая не придерживается его норм, проявившая отвращение от его интересов, вышла из очерченного круга' (Речник Загарача 310), в.-луж. *wǫtpadnistwo* ср. р. 'ренегатство, отступничество, отщепенство' (Трофимович 375), ст.-русск. *отпадникъ* м.р. 'отступник, изменник' (Врем. И. Тим., 365. XVII в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 294).

Производное с суф. *-ьnъ* от сущ. **otъpadъ* (см.) или от гл. **otъpasti*, **otъpadǫ* (см.).

***otъpajati (sę):** польск. *ǝdpajać* сврш. 'отпаять', несврш. 'отпаивать' (Warsz. III, 633), русск. *отпая́ть, -я́ю* сврш. к *отпаивать* 'отделить, нагревая припаянную часть', *отпая́ться* сврш. 'отвалиться, отделиться (от припаянной части)' (Ушаков II, 962), укр. *вiдпая́ти* сврш. 'отпаять, отделить нагреванием припаянную часть чего-л.', *вiдпая́ти-*

ся 'отпаяться, отвалиться, отпасть при нагревании' (Укр.-рос. словн. I, 245; Словн. укр. мови I, 617), блр. *адпаяць* сврш. техн. 'отпаять', *адпаяцца* м.р. 'отпаяться' (Блр.-русск. 65).

Приставочный перфектив, производное с преф. **otъ* (см.) от гл. **pajati* (см.). Праслав. древность сомнительна.

***otъpaliti (sę):** словен. *odpáliti* сврш. 'выжечь, спалить' (Plet. I, 778), чеш. *odpaliti* сврш. 'отразить ударом', экспр. 'отбить кого-л.', вульг. 'отстрелить, устранить стрельбой' (PSJČ III, 878), ст.-слвц. *odpálit'* сврш. 'сжечь, спалить, пожечь' (Histor. sloven. III, 178), слвц. *odpálit'* сврш. 'отразить ударом', 'выстрелить, поджечь запал', экспр. 'отстрелить, застрелить', разг. 'устранить, истребить', *odpálit' sa* (SSJ II, 499), диал. *odpalic* сврш. 'выпалить; отстегать бичом' (вост.-слвц.) (Kálal 407), груб. *odpálit'* 'быстро устранить, удалить' (Gregor. Slov. slavk.-bučov. 111), в.-луж. *wotpalić* сврш. 'сжечь', 'выжечь', *wotpalić so* 'сгореть', *dom je so wotpalil* 'дом сгорел' (Трофимович 375), польск. *odpalić* сврш. 'спалить, сжечь, уничтожить часть чего-л.', 'обжечь, выжечь (черепицу)', 'отмазать, отстранить кого-л. от чего-л.', 'ответить энергично, выпалить', *odpalić się* сврш. 'спалившись, отпасть', 'опалиться, обжечься', 'оторваться от паления' (Warsz. III, 633), польск. диал. *odpalić* 'сжечь', 'выжечь, выпалить' (Sł. gw. p. III, 403), *ųotpålić* 'высокомерно, гордо ответить, отрезать' (Kucała 288), русск. диал. *отпали́ть* сврш. 'взорвать' (перм.), 'отпустить шутки, остроты, выдумать что-л.' (вят.), 'сказать что-л. со злобой, гневом, раздражением' (ворон.), 'прогреть, пропарить в парной бане' (Карелия) (СРНГ 24, 266; Словарь Карелии 4, 314), укр. *відпали́ти* сврш. техн. 'обработать металлы, сплавы, стекло и их детали нагреванием и быстрым охлаждением для придания им определенных качеств, закалить', горн. *відпали́ти* 'сделать отверстие, полость в пласте угля или руды с помощью взрыва' (Укр.-рос. словн. I, 244; Словн. укр. мови I, 616), блр. *адпалíць* сврш. техн. 'отжечь (металл)', перен. 'отколоть (шутку)' (Блр.-русск. 65), блр. диал. *атпалíць* сврш. 'спалить', 'набедокурить' (Бялькевіч. Магіл. 68), *отпали́ць* сврш. 'дать несколько ударов рукою', 'резко сказать, выпалить' (Носов. 377).

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **paliti* (см.). Ср. БЕР, IV, 895.

***otъparati (sę):** болг. устар. *отпа́рвамь* несврш. 'отпарывать' (Геров III, 418), болг. *отпа́рам* несврш. к *отпо́ря* 'отделять или отрывать нечто пришитое' (БТР), диал. *отпа́рам* несврш. к *отпо́рвам* 'отпарывать' (Шапкарев–Близнев БД III, 255), *ǫтпа́рêм* несврш. 'пороть зашитое', 'сильно ударять', 'проявлять большое старание, рвение при копке, рубке, забивании', перен. 'надуваться (о животе коровы, овцы или другой скотины)' (Стойчев БД II, 228), макед. *отпара* несврш. 'отпарывать' (И-С), *отпара* сврш. 'отплести, отшить (о плетеном, шитом)', *отпара се* сврш. 'отпороться' (Кон.), сербохорв. *otpárati, òtpârâm* сврш. dissuo, discucire, scucito, 'отпарывая, расшить' (Mikaļ., Belin., Bjelost.,

Voltiġ., Stul., Vuk), *otpárati se, òtpârâm sв* scucirsi, disfarsi il cucito, dissutus, resutus, 'отпороться' (Belin.) (RJA IX, 411), словен. *odpârati* сврш. 'отпороть', 'расшить' (Plet. I, 778), диал. *ḁtpârḁt* (Tominec 146), чеш. *odpárati* сврш. 'отпоров, отделить, оторвать' (PSJČ III, 878), ст.-слвц. *odpárat'* сврш. 'отделить нечто, отпоров' (Histor. sloven. III, 178), слвц. *odpárat'* сврш. 'отпороть (рукав)', 'отделить, отпоров', *odpárat' sa* 'отделиться, оторвав нитки', 'отпороться' (SSJ II, 499), польск. *odparać* 'отпарывать', 'отделять, отпоров', *odparać się* 'расходиться по швам, отпарываться' (Warsz. III, 634, 646), диал. *odparać* 'отпарывать, вытягивать нити из шва' (Sł. gw. p. III, 403), *otparać* несврш. 'отпарывать', *odparać še* 'отпарываться' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 299), словин. *votpãrãc* несврш. 'отпарывать' (Lorentz. Slovinz. Wb. II, 748).

Гл. на *-ati* с продлением корневого вокализма, связанный отношением видовой корреляции с гл. **otъporti* (см.).

***otъpariti (sę):** ст.-чеш. *otpařiti sě* сврш. 'отпариться' (StčSl 13, 908), чеш. *otpařiti* сврш. 'испарить жидкость', 'выпарить', *otpařiti sě* 'выпариться, испариться' (PSJČ III, 878), ст.-слвц. *odparit'* сврш. 'подвергнуть воздействию пара', 'попарить кому-что-л.' (Histor. sloven. III, 178), слвц. *odparit'* сврш. 'превратить жидкость в пар', *odparit' sa* 'исчезнуть в виде пара', 'выпариться' (SSJ II, 499), диал. *odparit'* 'убежать' (Kálal 940), польск. *odparzyć* сврш. 'закончить парить, напарить (много), распарить, наготовить на пару', 'отделить, попарив кипятком', 'попарить, повредить кипятком', 'натереть, стереть, надавить (ногу)', 'распахать поле так, чтобы середина осталась невспаханной', *odparzyć się* 'напариться, наготовиться', 'стереться, обтереться, стиснуться' (Warsz. III, 634), ст.-русск. *отпарити* 'отпарить, отмочить' (Сим. Перепл. худ., 81. XVII в.: СлРЯ XI–XVII вв. 13, 295), русск. *отпáрить* сврш. разг. 'отутюжить, прогладить горячим утюгом через мокрую тряпку', 'размягчить, подвергая действию пара ', 'отделить, подвергая действию пара', 'кончить парить', *отпариться* 'размягчиться под действием пара', 'отделиться под действием пара', 'кончить париться в бане' (Ушаков II, 961), диал. *отпáрить* сврш. 'приготовить что-л. с помощью пара, на пару; напарить' (пск., твер., сиб.), 'по суеверным представлениям, парясь в бане, отогнать от себя тоску, болезнь и т.п.' (пск.), 'выпороть, высечь' (пск., твер.), 'кончить высиживать цыплят' (Карелия), 'подтаять' (Карелия), *отпáриться* сврш. 'вдоволь попариться в бане' (смол., пск.), 'отмокнуть', 'отучиться от материнского молока' (Карелия) (СРНГ 24, 266; Словарь Карелии 4, 314; Акчимский словарь III, 140), укр. *вiдпâрити* сврш. 'размягчить что-н., воздействуя на него паром, отклеить, отделить, оторвать, воздействуя паром', редк. 'отмыть что-н., держа в горячей воде', *вiдпáритися* сврш. 'отделиться под действием пара' (Укр.-рос. словн. I, 244; Словн. укр. мови I, 616), блр. *адпáрыць* сврш. 'отпарить', *адпáрыцца* 'отпариться' (Блр.-рус. 65), блр. диал. *атпáрыць* сврш. 'пропарить,

сварить' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 123), *отпáрыць* сврш. 'отпарить, пропарить', *отпáрыцца* 'отопреть, отпариться' (Тураўскі слоўнік 3, 285).

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **pariti* (см.). См. ЭСБМ 1, 22.

***otъpasti, *otъpadǫ:** ст.-слав. **отпасти, -падѫ,** сврш. ἐκπίπτειν, ἀποπίπτειν, παραπίπτεῖν, λιποτακτεῖν, ἀπορρεῖν, πίπτεῖν, παραρρεῖν, cadere, decidere, excidere, recedere, defluere, prolabi, penefluere, 'отпасть, отделиться; упасть, опасть, увянуть (о растениях)', перен. ἐκπίπτειν, παραπίπτειν, ἡσσᾶσθαι, ἀποτυγχάνειν, excidere, labi 'ошибиться, впасть в грех; пасть, потерять силу, быть побежденным', ἀτονεῖν, minui, 'спасть, отхлынуть (о воде)', ἐκπίπτειν, iucidere, devenire 'пасть', κατατίθεσθαι, παύεσθαι, perdere aliquid, excludi ab aliqua re 'лишиться' (SJS 24, 609–610; Mikl. LP; Ст.-слав. словарь 432; Sad., Supr, Ostrom.; Д. Иванова-Мирчева, А. Давидов. Малък речник на старобългарския език 274), болг. диал. *óтпад'а са* сврш. 'не остаться, пропасть, уйти' (Т. Стойчев. Родопски речник. БД V 327), сербохорв. *ȍtpasti, ȍtpadnêm, otpasti, ȍтпасти, ȍтпаднêм* сврш 'отпасть (в прям. и перен. смысле)' (Bjelost., Stul., Vuk и др.), 'отшатнуться' (Bjelost.), decido 'отпасть', deficio 'отвалиться' (RJA X, 410–411: с XV в.), диал. *otp'å:st, -p'ade* 'отпасть, отвалиться' (G. Neweklowsky. Der kroatische Dialekt von Stinatz. Wörterbuch. 95), *ȍtpast, -adnēm* сврш. 'упасть, отпасть с чего-л.', 'перестать', 'родиться' (M. Peić – G. Bačlija. Rečnik bačkih Bunjevaca 225), *olpȁst, olpãden* срвш. 'отпасть' (Hraste–Šimunović I, 725), словен. *odpasti, -padem, odpaſti* сврш. apostatare, decidere, degicere, desciscere, 'отпасть, отступиться', 'отвалиться', 'пасть, упасть' (Kastelec–Vorenc), 'отпасть', 'пасть вниз' (Gutsmann / Karničar 352 [002, 086]; Hipolit), *otpásti, otpâdem* сврш. 'отпасть, отвалиться', 'отпасть, отступиться, отколоться', 'стать мятежным' (Plet. I, 778), диал. *ątpât', -pâdęm* 'отпасть' (Tominec 147), ст.-чеш. *otpásti, -padu* сврш. 'отпасть, отделиться и упасть', 'отпасть, отлучиться от чего-н., перестать быть в общности с чем-л.', 'отпасть, отвратиться, отклониться от чего-л.', 'отступиться, оставить нечто начатое', 'перестать', юр. 'принять выгоды, проистекающие из чего-л.', 'отделаться от кого-л.' (StčSl 13, 909), слвц. диал. *odpást'* сврш. 'пропасть, исчезнуть' (Kálal 407), ст.-польск. *odpaść, otpaść* aliquid amittere aliqua re privari, ab aliqua re desciscere, 'отпасть, отделившись, упасть, оторваться, лишиться чего-л.', ecedere, se removere ab aliqua re, 'удалиться от чего-л.', pessum ire, evanescere 'пасть, исчезнуть', vinci, perdere 'быть побежденным, погибнуть', cadere, contingere alicui, 'пасть' (Sł. stpol. V, 472–473), польск. *odpaść* 'отпасть, отделившись, упасть, оторваться, оборваться, отлететь от чего-л.' (Warsz. III, 635), диал. *odpaść* 'пасть, сдохнуть', 'потерять что-л.', 'получить рецидивы прошедшей болезни' (Sł. gw. p. III, 403; Zaręba A. Śląs. III, 474), словин. *vòtpasc* сврш. 'отпасть; стать мятежным' (Lorentz. Slovinz.

Wb. II, 755), др.-русск. *отъпасти, -доу* 'отпасть, отвалиться; упасть; выпасть' (ПрЛ 1282, 11 г., РПр сп. 1285–1291, 617б, перен. Изб. 1076, 186 об., Пр. 1383, 63 а и др.), 'отступить, отойти от кого-л., чего-л.' (ЛЛ 1377, 24, ГБ к. XIV, 23в; ФСт XIV/XV, 199в и др.), 'лишиться' (Изб. 1076, 28–28об, ПрЛ 1282, 117б, Пр. Юр XIV, 39в, ЗЦ XIV/XV, 116в и мн. др.), *отъпастисѧ, -дусѧ* 'отпасть, отречься' (КР 1284, 366в.) (СДРЯ VI, 266), др.-русск., ст.-русск. *отпасти* 'отвалиться, отпасть; выпасть (о волосах)' ((Муч. Вита и Модеста) Усп. сб., 224. XII–XIII вв., Правда Рус. (ср.), 70, Арс. Сух. Проскинитарий, 195. 1653 г. и др.), 'пасть, упасть, рухнуть', перен. то же (Изб. Св. 1076 г., 315, Ав. Ж., 127. 1672 г. и др.), 'пасть, согрешить' (Служ. Варл.) Амф. III, 45. XII в.), 'пропасть, утратиться' (Изб. Св. 1076 г., 318, Библ. Генн. 1499 г., Дон. д. IV, 523. 1650 г.), 'лишиться чего-л.' (Изб. Св. 1076 г., 206. (986): Новг. V лет., 76 и др.), 'ослабеть, обессилеть' (Ж. и ч. Николы, 62. XIV в. ~ XI в.), 'отступиться, отказаться от чего-л., изменить чему-л.' (Син., 395. XI в., (887): Рог. лет., 12 и др.), 'отойти, перейти к кому-л. (о земле)' ((Гр. лет. Кипр. Серг. Р.) РИБ VI, 183. XV в. – 1378 г.), *отпастися* 'лишиться чего-л., утратить что-л.' ((1186): Радзив. лет., 233. Пов. о Царьграде, 58. XVI в. – XV в.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 295–296), *отпасть* 'пасть (о скоте)' (Ф. 14. 2610, 14. 1789 г.) (РИС XVI–XVIII вв. 186), русск. *отпáсть* сврш. 'оторваться, отвалиться, отделиться, падая', книжн. 'утратить связь, выйти из состава какого-н. объединения', 'утратить силу, смысл', 'миновать, пропасть, прекратиться' (Ушаков II, 962), диал. *отпáсть* сврш. 'околеть (о скоте)', 'отказаться от корма' (смол.) (Добровольский 560), 'свалиться, упасть; отделившись, оторвавшись от чего-л., упасть' (Карелия, сиб.), 'отвалиться, обнажив какую-л. поверхность, слезть' (арханг.), 'выпасть (о волосах)' (вят.), 'понизиться (об уровне воды в реке), снизить уровень' (арханг., Карелия), 'оторваться (от берега)' (арханг.), 'перестать действовать, отняться' (арханг.), 'устать, онеметь от усталости, отмереть, отмерзнуть (о руках, ногах)' (арханг., Карелия, свердл.), 'уйти, отлучиться' (костром.), 'уйти в прошлое, исчезнуть (о праздниках, обычаях и т. п.); выйти из употребления; перестать использоваться, предаться забвению; пройти, миновать, остаться в прошлом, уйти' (моск., орл., омск., Карелия; сиб.), 'околеть, погибнуть; пропасть, погибнуть, умереть' (смол., томск., омск.), 'отпасть от веры; потерять веру, отойти от веры' (смол., Слов. карт. ИРЯЗ, Слов. Акад. 1959 с пометой "устар.", Карелия), 'стать вялым, дряблым' (Карелия), 'исчезнуть, кончиться; перестать существовать' (новг., сиб.), 'выйти из употребления', 'стать хуже, упадать (о настроении)' (Карелия), 'под действием тепла отделиться, оторваться от берега' (сиб.), *отпасть на чью-л. голову* 'перейти на кого-л. другого (о болезни)' (пск.), *отпасть от жизни* 'потерять интерес к чему-л.' (новг.) (СРНГ 24, 264–265; Словарь орловских говоров 8, 205; Новг. словарь 7, 55; Словарь Карелии 4, 315; Словарь русск. говоров Сибири 3, 135; Акчимский

словарь III, 140), *руки отпáли* ‘об отсутствии желания делать что-л.’ (Деулинский словарь 495), *отпáсть* ‘забыться, перестать понимать’ (Сл. Одес. I, 363), ‘выпасть (о зубах)’ (Сл. Низовой Печоры 1, 544), ‘кончиться, прекратиться’ (том., Даль, сиб.), ‘умереть’ (Прииртышье), ‘в результате повреждения, удара и т. п. отделиться от чего-л., перестать держаться на чем-л.’ (сиб.) (Сл. Среднего Прииртышья II, 234; Словарь русских старожильческих говоров ср. части бассейна р. Оби. Доп. II, 58; Полный словарь сибирского говора II, 264), *отпáсться* сврш. ‘стать лишним, ненужным’ (Словарь Карелии 4, 315), ‘в очень сильной степени устать’ (Акчимский словарь III, 140), *отпáстись* ‘отпасть, отвалиться’ (Сл. Среднего Урала III, 87), укр. *відпáсти* ‘отпасть’ (Гринченко I, 222), также *відпáсти* сврш. ‘отпасть (под тяжестью, нажимом)’, ‘отбиться, отделиться от целого; отломаться; отколоться, трескаясь, колясь’, ‘отделиться (особенно о чем-л. прикрепленном)’, ‘отлупиться, оторваться (вследствие сдвига, тяготения); отстать, отпасть, отвалиться (преим. самому по себе); отклеиться, отлипнуть (о приклеенном, прилепленном)’, ‘отпасть (о желании, потребности в чем-н.)’, разг. ‘исчезнуть, пропасть, деться, сгинуть, погибнуть; приказать долго жить’, устар. ‘сбыть’ (Укр.-рос. словн. I, 244, 245; Словн. укр. мови I, 615, 616), блр. стар. *ѿпасти, отпасти, ѡдпасти, одпасти* ‘отделившись, оторваться от чего-л., отвалиться, отпасть’, ‘выпасть, вывалиться, упасть’, ‘отделившись, стать самостоятельным’, ‘избавиться кого-л., чего-л.’, ‘отступиться, отказаться от чего-л., изменить, предать’, ‘быстро исчезнуть, прейти’ (Гістарычны слоўнік беларускай мовы 22, 61; 23, 194–195), блр. *адпáсці* сврш. ‘отпасть’ (Блр.-русск. 65), диал. *адпáсці* сврш. ‘отвалиться’, ‘ослабеть’ (Янкова 27), ‘спасть (о морозе, жаре)’ (Юрчанка. Народнае слова, 25), ‘омереть (о пчелах)’ (Сцяцко. Зэльв. 14; Бялькевіч. Магіл. 45, 66), *атпáсці* сврш. ‘отпасть’ (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 1, 123), *отпáсці* сврш. ‘отпасть, осыпаться’ (Тураўскі слоўнік 3, 285).

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **pasti, *padǫ* (см.).

***otъpasti, *otъpasǫ:** болг. устар. *отпáсѫ си* сврш. к *отпáсвамь си* ‘пасти досыта’, ‘вволю пасти’ (Геров III, 418), болг. *отпасé си* ‘пасти досыта (о скоте)’ (БТР), диал. *отпáша(се)* сврш. к *отпáшвам (се)* ‘отпасти(сь)’ (Шклифов БД VIII 280), словен. *odpásti, -pasem* сврш. ‘выпасти (часть целого пастбища)’, ‘закончить пастьбу’ (Plet. I, 778), чеш. *odpásti, odpasu* ‘сманить, отбить (у кого-л. клиентов)’ (в Словакии) (Kott II, 297), ст.-слвц. *odpást'* сврш. ‘выполнить повинность по выпасу скота’ (Histor. sloven. III, 178), слвц. диал. *otpást'i, -u* сврш. ‘истребить, истратить нечто’ (Matejčík. Východonovohrad., 348), в.-луж. *wotpasć, -e* сврш. ‘стравить что-л., произвести потраву чего-л.’ (Трофимович 375), польск. *odpaść* ‘выпасти, откормить, сделать тучным, выпасая (скот); закончить выпасать’, *odpaść się* ‘потучнеть на пастбище, выпастись, отъесться на выпасах’ (Warsz. III, 634), ст.-русск. *отпасти* ‘окончить пастьбу скота (с прекращением пастбищного времени)’

(Кн. прих.-расх. Волокол. м. № 1028, 103 об. 1576 г.) (СлРЯ XI–XVII вв. 13, 295), русск. *отпасти́, -су́* сврш. 'кончить пастьбу кого-л., чего-н. или пропасти известное время', 'закончить исполнение обязанностей пастуха', простореч. *отпасти́сь, -сусь* сврш. 'закончить исполнение обязанностей пастуха', 'кончить пастись' (Ушаков II, 961–962), диал. *отпасти́* сврш. 'кончить пасти' (Словарь Карелии 4, 315), *отпасти́сь* 'стать упитанным от хорошей пищи, корма, откормиться, отъесться' (курск., том., Даль) (СРНГ 24, 267; Словарь русских старожильческих говоров ср. части бассейна р. Оби. Доп. II, 58; Словарь русск. говоров Сибири 3, 135), укр. *відпа́сти* сврш. 'выпасти (пася, вырастить скот)', 'отработать долг, выпасая скот', перен. 'хорошо кормясь, отрастить живот, подбородок', *відпа́стися* 'выпастись', перен. 'пополнеть, раздобреть, хорошо кормясь, отрастить живот, подбородок' (Укр.-рос. словн. I, 245; Словн. укр. мови I, 616), блр. диал. *адпа́сці* сврш. 'выпасти, закончить пасти' (Янкова 27), *адпасці́* сврш. 'закончить пасти, выпасти' (Сцяшковіч. Слоўн. 25), *отпасці́са* сврш. 'откормиться на пастбище, отъесться' (Тураўскі слоўнік 3, 285).

Гл., производный с преф. **otъ* (см.) от гл. **pasti*, **pasǫ* (см.). См. Miklosich 232–233.

В 37-м выпуске 364 словарных статьи.

Научное издание

Этимологический словарь славянских языков

Праславянский лексический фонд

Выпуск 37

(*otъgryzati(sę) – *otъpasti)

Утверждено к печати
Ученым советом
Института русского языка
им. В.В. Виноградова РАН

Заведующая редакцией *Е.Ю. Жолудь*
Редакторы *А.В. Бездидько, М.Л. Береснева*
Художественный редактор *В.Ю. Яковлев*
Технический редактор *Т.А. Резникова*
Корректор *А.Б. Васильев*